

सुन्दर-काण्ड.

श्री महाकवि वाल्मीकिप्रणीत रामायण-महाकाव्याच्या खण्डशः प्रकाशनामधील हा सहावा भाग आहे. या भागामध्ये सर्व सुन्दरकाण्ड आले आहे. याच्या उपसंहारामध्ये अनेक विषयांचा ऊहापोह केलेला आहे. तो पूर्वाप्रमाणेच वाचकांस आवडेल, अशी आशा आहे.

औध. }
१९१४२ }

—प्रकाशक.

केलेले राक्षस व राक्षस-सैन्य दिसतें (१-२६) नंतर मादती रावणाच्या अंत
पुरात प्रवेश करतो (२७-३०)

सर्ग ५, पृ० ५४-५९

चंद्र-शोभा-वर्णन (१-८). मादतीचें लंकावलोकन (९-२२) सीता
न दिसल्यामुळे खेद (२३-२७)

सर्ग ६, पृ० ६०-६६

मादतीचा रावणाच्या राजवाड्याजवळ प्रवेश व त्याचें वर्णन (१-१५)
या घरावरून त्या घरावर उडी मारून, सर्व लंकेला फेरी व शेवटीं रावणाच्या
महालात प्रवेश (१६-४५)

सर्ग ७, पृ० ६६-६९

रावणाच्या महालाचें वर्णन (१-१७).

सर्ग ८, पृ० ७०-७१

रावणाचें पुष्पक-विमान व त्याचें वर्णन (१-८)

सर्ग ९, पृ० ७१-८४

रावणाच्या वैभवाचें वर्णन (१-२०) रावणमन्दिरात प्रवेश व तेथील
वस्तुजाताचें वर्णन (२१-३२) तेथें अस्ताव्यस्त पडलेल्या स्त्रियाचें वर्णन
(३३-७३)

सर्ग १०, पृ० ८४-९३

रावणाच्या शयनगृहात झोपलेल्या इतर स्त्रियांसह निद्रिस्त रावणाचें वर्णन
(१-४९) मदोदरास पाहून संतेची शका मारतास येते (५०-५४)

सर्ग ११, पृ० ९३-१०१

सीता नस-याची खात्री (१-६) तेथील पानभूमीचें वर्णन (७-२९)
अंत पुरातील काहीं भागाचें वर्णन (३०-३६) मादतीस आपण परखादर्शना-
चें पाप केलें अशा शका व तिचें निवारण (३७-४६) सातेच्या शोधाकरता
दुसरीकडे जातो (४७-४९)

सर्ग १२, पृ० १०१-१०५

चार काल सीता न दिसल्यामुळे सीतेविषयी अशुभ शंका मारुतीचे मनांत येते (१-४). स्वकर्तव्याची जाणीव होऊन, तो पुनः शोध करण्यास तयार होतो (५-२६).

सर्ग १३, पृ० १०५-११५

मती पुष्कळ तपास करूनही त्याच्या नजरेस पडत नाही, तेव्हां पुन्हां अशुभ विचार मनात येतात (१-१७). मारुतीचे दुःखद विचार (१८-४५). त्याच्या मनाची अस्वस्थता व त्याचा अशोऋवनांत प्रवेश (४६-६८).

सर्ग १४, पृ० ११५-१२४

अशोऋवनाचें वर्णन (१-४१). सीतेची वाट पहात मारुती एका वृक्षावर बसतो (४२-५२).

सर्ग १५, पृ० १२४-१३३

अशोऋवनाचें वर्णन (१-२०), शोकप्रस्त सीतेचे दर्शन (२१-२७), सीतेच्या वज्रालंकाराचें वर्णन (२८-५४).

सर्ग १६, पृ० १३३-१३८

सीतेविषयी मारुतीचे विचार. सीता असल्याची खात्री (१-३२).

सर्ग १७, पृ० १३८-१४४

सीतेभोंवती अमलेन्या राक्षसीचें भयंकर वर्णन (१-१८). सीतावर्णन व मारुतीस रामलक्ष्मणाची ओळख होऊन केलेलें अभिवादन (१९-३२).

सर्ग १८, पृ० १४४-१४९

रावणाचें अनेक स्त्रियांसह पहाटेच्या वेळीं अशोऋवनांत आगमन (१-३३).

सर्ग १९, पृ० १४९-१५३

रावणास पाहून सीतेची भयभीत स्थिति (१-२२).

सर्ग २०, पृ० १५३-१५९

स्वतःच्या वैभवापुढें रामाचा कर्मापणा दाखवून रामावरचे प्रेम मोडून दे,

व माझी भार्या हो, अशा प्रकारचें सतिसे उद्देगून रावणाचें भाषण (१-३६)

सर्ग २१, पृ० १५९—१६४

सतिचें रावणास उद्देगून मर्मभेदी व कठोर भाषण (१-३४)

सर्ग २२, पृ० १६५—१७२

रावणाचें स तेशी धमकीचें बोलणें (१-९) देवकन्या सतिसे धीर देताना (१०-१०) पुन्हा सतिचें रावणाशी टीकात्मक भाषण (१३-२०). रावण पुन्हा नाश करीत, म्हणून सतिसे धमकी देतो (२२-३१) तेथील राक्षसोंचें अकळविकाळ स्वरूप रावण त्याचा सतिचें मन वळविण्यास सांगतो (३२-३८) रावण परततो (३९-४७)

सर्ग २३, पृ० १७३—१७९

भयंकर राक्षस सतिची समजूत घालून, रावणाची भार्या होणें योग्य आहे, असे सांगताना (१-२१)

सर्ग २४, पृ० १७९—१८०

राक्षसी छियाचा उपदेश व नंतर सतिसे भेडसवणें (१-४८)

सर्ग २५, पृ० १८२—१८६

सति दुःखावेगानें शोक करते राम, लक्ष्मण व बाही अतः याची तिला आठवण हाते (१-२०)

सर्ग २६, पृ० १८६—१९३

सतिची अवत दैन्यवस्था (१-२१) लक्षेविषयी अशुभ वधन (२२-२६) रामलक्ष्मणाचा आठवण व शोक (२७-४७)

सर्ग २७, पृ० १९३—२०१

रामाचा उत्कर्ष व रावणाचा अध पात याच्यासंबंधी त्रिजेटेस पडलेलें स्वप्न (१-४८).

सर्ग २८, पृ० २०१—२०५

जानकी सीता आपल्या जाव चें शोकान्या भारता येवईत करण्यास तयार

होते; पण शेवटीं शुभ शकुन झाल्यामुळे थांबते (१-१९).

सर्ग २९, पृ० २०५-२०६

सीतेस शुभशकुन झाल्यामुळे शोक नाहीसा होऊन, तिचें मृग्य प्रवृत्ति होतें (१-८).

सर्ग ३०, पृ० २०६-२१३

सीतेची गांठ घेण्याचा विचार (१-१५). पण गांठ घेतांच काय अनर्थ होतील, याचा मास्तीने केलेला विचार (१६-४४).

सर्ग ३१, पृ० २१४-२१६

मारुती रघुवंशची स्तुति करतो (१-६). नंतर रामाचा वनवास, सीतादरपण, सुग्रीवसमूह इत्यादि उद्देश्य मारुती सीतेपुढे करतो. सीता आनंदित होतें व निला मास्ती दिवतो. (७-१८).

सर्ग ३२, पृ० २१७-२१९

सीतेला मारुतीम वचून कदाचिन्हा राजस असेल, म्हणून भीति वाटते व हृदयाची काठनासालन होतें (१-१५).

सर्ग ३३, पृ० २१९-२२४

मारुती सीतेस तूं मोग ? असा प्रश्न विचारतो (१-१०) सीता जेण ते मांगतें (११-१६) व मांक्षिप्त रीतिनें अवैधव्येनून निधे कशा आली, तें सांगते (१७-३१).

सर्ग ३४, पृ० २२४-२३०

सीतेचें मापण ऐकून, रामाचें कुशल व लज्ज्याचा नमस्कार सांगतो. (१-४) सीतेला मारुती हा वैपधारी रावण असावा, अशी धांसा येत (५-१९). सीतेची धांसा जाणून मारुती सीतेशीं बोलतो (२०-२७). सी रामाचा दून आहे, असे माणून सीतेस विश्वास ठेऊन्यास सांगतो (२८-४०).

सर्ग ३५, पृ० २३०-२४४

मारुती रामकथा सांगून त्याच्या अवयवांचें वर्णन करतो (१-२१). पुन्हा त्या दिवसापर्यंत घडलेला वृत्तांत थोडक्यांत सांगतो (२२-९०).

सर्ग ३६, पृ० २४४—२५२

मावती आपला विश्वास पटवितो (१-४). सीता त्याच्या पराक्रमाची स्तुति करते (५—१०), रामाविषयी कुशल विचारते (११—३०). मावती रामाचें कुशल सांगतो. सीतेस थोडासा शोक होतो (३१—४६).

सर्ग ३७, पृ० २५२—२६२

सीता मावतीस आणखी प्रश्न विचारते (१-१९) मावती स्वतःच तिला नेण्यास तयार होतो (२०-२९) सीता जाण्यास तयार होत नाही (३०-३२). मावती आपलें सामर्थ्य पटवितो (३३-३७) सीता जाण्यास तयार न होता रामालाच इकडे येऊ दे, म्हणून सांगते (३८-६८)

सर्ग ३८, पृ० २६३-२७३

परपुरुषाला स्पर्श कसा कळू असें म्हणून सीता त्याचेबरोबर जाण्याचें नाकारते (१-५). मावती निरोप घेताना खुणेसाठीं वस्तु मागतो (६-१०) सीता चित्रकूटावरील एक प्रसंग खूण म्हणून सांगते (११-३४) तिला भडभडून येते (३५-४६). मावतीस खुणेसाठी रत्न देऊन, त्यास निरोप देते (४७-६५) मावती अभिवादन करून, त्याचा स्वीकार करतो (६६-७०)

सर्ग ३९, पृ० २७३-२८२

सीता मावतीस रामाचें मन वळविण्यास सांगते (१-१२). मावती रामाच्या पराक्रमाचें वर्णन करतो (११-१७). सीता मावतीस आणखी काही काळ रहा म्हणून सांगते (१८-३१) मावती सैन्य कसें आणता येईल, तें सांगतो व धीराचें भाषण करतो (३२-५४).

सर्ग ४०, पृ० २८२-२८६

सीता रामास सांगण्याकरिता निरोप देते (१-२१) मावती उड्डाणाची तयारी करितो व उत्तर दिशेस जाण्याचें ठरवितो (२२-२५).

सर्ग ४१, पृ० २८६-२८९

खरा दूत कसा असावा, यासंबंधा मावतीचा विचार (१-१३) नंतर वनाचा विध्वंस (१४-२१).

सर्ग ४०, पृ० २८०-२९६

राक्षसी सीतेश हा कोण, अमा प्रश्न विचारतात (१-५). सीता हाहि वेषधारी राजस असावा, असे म्हणते (६-१०) ही बातमी रावणास कळताच तो मोठ-मोठे वीर त्याचे प्रतिबंधाम पाठवितो (११-३०) मारुती अपण कोण हें सांगतो (३१-३५). युद्ध सुरू होऊन किंदराचा वध (४१-४४)

सर्ग ४३, पृ० २९६-३००

देवालग्नाचा विध्वंस (१-४) व मारुतीचा पराक्रम (५-२६).

सर्ग ४४, पृ० ३००-३०३

जंजुमालीचा पराभव (१-२०).

सर्ग ४५, पृ० ३०३-३०६

मारुतीचा पराक्रम व राजस सैन्याची दागादाण. (१-१७)

सर्ग ४६, पृ० ३०६-३१२

दुर्धर, विरूपाक्ष, युगाक्ष, प्रघस, मांसकर्ण वगैरे शूर वीरांचा वध (१-४२).

सर्ग ४७, पृ० ३१२-३१९

अथ राक्षसावरोर दंडयुद्धाचा सामना व त्याचा पराभव. (१-४७).

सर्ग ४८, पृ० ३२०-३३०

इन्द्रजितावरोर युद्ध, त्रिधात्राचा पाश व मुक्ता (१-५०) मारुतीला रावणाकडे नेतात (५०-५४), व त्याचें धोळगे ऐकून घेतात (५५-६२)

सर्ग ४९, पृ० ३३०-३३३

रावणाविषयी मारुतांचे विचार (१-२०).

सर्ग ५०, पृ० ३३३-३३६

प्रहस्तानें मारुतीची मर्ग चाकशी केली व मारुतीही मी रामाचा दूत आहे, म्हणून सांगतो (१-१९).

सर्ग ५१, पृ० ३३६-३४३

मारुती रामाची माहिती सांगतो व सीतेला आणलें, हें वरेंवर नाहीं, असें

सागतो. तसेंच रामाचा पराक्रम वर्णितो (१-४४) रावण मारुतीच्या वधाची आज्ञा देतो (४५-४६)

सर्ग ५२, पृ० ३४३-३४७

विभीषण रावणास, इतला मारणे बरें न हीं, असें सांगतो (१-२४). रावणास तें पटतें (२५)

सर्ग ५३, पृ० ३४७-३५३

रावण मारुतीला अन्य शिक्षा ठेठावितो (१-१०). राक्षस मरुतीचें शेषूट पेटवून गावातून धिंड काढतात सीतेला वाईट वाटतें (११-४१).

सर्ग ५४, पृ० ३५४-३६१

मारुती लंका जालण्याचा विचार करून, आगी लावण्यास सुरवात करतो (१-२०) आगीमुळे गोंधळ (२१-४४) मारुती समुद्रात आपले शेषूट विखवितो (४४-५०)

सर्ग ५५, पृ० ३६१-३६७

मारुती लंका जालण्यासहल पश्चात्ताप करतो व कदाचित् सीता तर जळाली नसेल ना असा विचार करतो (१-२६) सीता सुखरूप असल्याची बातमी येते (२७-३५)

सर्ग ५६, पृ० ३६७-३७५

मारुती सीतेची गाठ घेतो (१-२). सीता-मारुती याचें संभाषण (३-२१). मारुती परत येण्याकरता निघतो व आकाशात उड्डाण करतो (२२-५१)

सर्ग ५७, पृ० ३७५-३८३

उड्डाणवर्णन (१-१६) जाम्बवान आपल्या सर्प वानरांना हाक मारतो (१७-२७) मारुती महेंद्रपर्वतावर उतरतो (२८-३२) मारुती लंकेतील हकीकत सांगतो (३३-४९) इतर संभाषण (५०-५४)

सर्ग ५८, पृ० ३८३-४०७

मारुतीचें प्रव संवर्णन (१-४५). लंकेतील मद्रितो व त्याच्या कथांचा अंदाज (१४६-१६९)

सर्ग ५९, पृ० ४०८—४१२

मादती रावगाच्या रंभाची कव्यना देऊन, सीतेची स्थिति वर्णन करतो (१—३३).

सर्ग ६०, पृ० ४१३—४१६

अंगदाचे पराक्रमाला साजेंस बोलणे व मारुतीचें अभिनंदन (१—२०)

सर्ग ६१, पृ० ४१६—४२०

मारुतीसह सर्व वीर मनुवनात येत त (१—२०)

सर्ग ६२ पृ० ४२०—४२६

तेथें मधु पिऊन मत्त होतात (१—२०). दधिमुख व अंगद याची गारामारी होते व ते सर्व सुग्रीवाकडे येतात (२१—३९).

सर्ग ६३, पृ० ४२६—४३१

सुग्रीवासनमन करून वनपल सर्व हर्षाकृत सांगतात (१—१२). लक्ष्मण सुग्रीवाकडून सार्थ हर्षागत समजाऊन घेतो (१३—३३).

सर्ग ६४, पृ० ४३१—४३७

दधिमुख अंगदाची समजूत घालतो (१—१२). सुग्रीव रामास कार्यसिद्धि झाली असावी, असें सांगतो (२३—३७). इतक्यांत सर्व वानर रामाकडे येत त (३८—४५).

सर्ग ६५, पृ० ४३७—४४२

राम त्यांना प्रश्न विचारतो व मारुती हर्षागत सांगूं लागतो (१—२१). पण म्हणून दिलेला चूडामणि रामाला देऊन सर्व सुख. पटवितो (२२—३७).

सर्ग ६६, पृ० ४४२—४४४

सीतेच्या कांही अठवणी होऊन राम शोक करतो (१—१६).

सर्ग ६७, पृ० ४४४—४५१

मारुती रामास सीतादेवनें सांगितलेला प्रसंग (काण्वश्रुच) उगथा

तसा सागतो (१-१८). तसेंच सीतेचा व मारुतीचा झालेला संवाद रामास कथन करतो (१९-४४).

सर्ग ६८, पृ० ४५१-४५५

सीता व मारुती याचा अशोकवनात झालेला संवाद मारुती रामास सागतो (१-२९).

(२)

सुंदरकाण्डाच्या

निरीक्षणाची सूची.

रावणाची लंका, पृ० ४५७

सिलोन-लंका [४५७] आस्ट्रेलिया-लंका [४५८]. सुंदरकाण्ड की सुन्दकाण्ड ? [४६०]. पूर्व कथेचें अनुसंधान [४६१]. मैनाक पर्वत [४६२] सुरसा कोण असली [४६३] सिंहिका [४६३] मारुतीचा वायुमार्ग [४६४].

सागरांतील लंका, पृ० ४६४

लंकेचा विचार [४६८]. विद्याधराची धादल [४७०]. रामेश्वर व लंका [४७२]. सिंहिका राक्षसीचा वध [४७३] न शक्ता प्रवास [४७४]

लंकानगरी, पृ० ४७४

मारुतीची चिन्ता [४७४] वेपान्तर करून प्रवेश [४७६] निशाचर [४७९]. रात्रभर दिवें जळत असत [४७९] आढमार्गानें प्रवेश [४८२]. लंकेतील वेद-घोष [४८३] चवथावर राक्षस [४८४]. रावणाचें शयनगृह [४८४] रावणाचे उद्यन [४८५]. रावणाच्या स्त्रिया [४८६]. रावणाचें छत्र [४८७] एक धार्मिक शंका [४८८]. सीता मेली की काय ? [४८९]. कडक सैनिकशिस्त [४९०].

सीतेचें काय झालें असेल [४९०]. सीता संध्या करण्यासाठी येईल [४९१]. उत्साह हें यशाचें मूल आहे [४९१]. सीता कशी दिसली [४९२]. चक्रवाकी [४९३]. एक वेणी [४९४]. राक्षसांचा धर्म [४९५]. सीतेची समजूत [४९६]. सीतेचें रावणाला उत्तर [४९७]. निरुम्भिलादेवी [५००]. सीतेचें शेवटचें उत्तर [५०१]. रावण सीतेस मारावयास धांवतो [५०१]. स्वप्रावर विधास [५०३]. सीता जीव देण्याची तयारी करते [५०५]. शुभ शकुन [५०६]. पहाटेच्या वेळीं भेट [५०६]. मारुतीचा विचार [५०६]. भायेचा प्रश्न [५०७]. दूतकार्य [५०८]. मारुतीचा उगम [५०८].

रामाचें वर्णन, पृ० ५१०

राम यजुर्वेदी होता [५१०]. मारुतीचा परिचय [५११]. राम मांस खात नाही [५२४]. बिभीषणाचा प्रश्न [५१४]. मारुतीची तयारी [५१७]. सीतेचा निरोप [५१८]. कांही तरी पराक्रम करून जावें, बागेचा विध्वंस [५१९]. रावणाच्या मनांत शंका होती [५२४]. मारुती व रावण यांची भेट [५२५]. मारुतीचें भाषण [५२५]. दूत अवध्य आहे. [५२८]. लंकादहन [५२९]. लंकेतील हाहाकार [५२९-५३३].

स्त्रियांच्या अवयवांचें वर्णन, पृ० ५३३

केंसांचें वर्णन, [५३३]. मुखाचें वर्णन [५३३] डोळ्याचें वर्णन [५३४]. हातांचें वर्णन [५३४]. ओठांचें वर्णन [५३४]. कण्ठाचे वर्णन [५३५]. स्तनांचे वर्णन [५३५]. कमरेचें वर्णन [५३५]. जांघांचे वर्णन [५३५]

धराखेहा शब्दावर विचार, पृ० ५३६-५३८

वाल्मीकीचा परिचय, पृ० ५३९

वाल्मीकीचें मूलचें नांव अमिशर्मा असून, तो ब्राह्मणच होता. त्याचा धंदा मान काहीं दिवस लुटालुटीचा होता [५३९] सप्तशेची गाठ [५३९]. अत्रि ऋषींचा उपदेश व शिष्य म्हणून स्वीकार [५३९]. वाल्मीकि नांवाचा इतिहास, वाल्मीकिधराची उत्पत्ति [५४०].

कण्चा मुलगा वाल्मीकि, पृ० ५४०

महर्षींच्या प्रसादाने वाल्मीकीची प्रसिद्धि [५४०]. प्राचेतम् वाल्मीकि,
रामानंतर झालेला वाल्मीकि, चौविसाव्या युगातील व्यास वाल्मीकि, एक व्यक्-
रणकर्ता आचार्य (विसर्ग संधीचे) नियम सांगणारा वाल्मीकि [५४१].
वाल्मीकीचे इतर ग्रंथ [५४२].





हनुमानार्च उद्घाण (सुदर त. १ अ० ८१)

श्रीमहामुनि-वाल्मीकि-प्रणीतं

श्री रा मा य ण म् ।

सुन्दरकाण्डम् ।

ततो रावणनीतायाः सीतायाः शत्रुर्कपणः ।	
इयं पद्मन्वेष्टुं चारणाचरिते पथि	१
दुष्करं निष्प्रतिद्वन्द्वं चिकीर्षन्कर्म बानरः ।	
समुद्रप्रशिरोप्रायो गवां पतिरिवावर्भा	२
अथ वैदूर्यवर्णेषु शाङ्गलेषु महाबलः ।	
धरिः मलिलकल्पेषु विचचार यथासुखम्	३
द्विजान्विद्रासयन्ध्रीमानुरसा पादपान्हरन् ।	
सुगांश्च सुवहन्निघ्नन्प्रवृद्ध इव केसरी	४

रावणाने चेन्न नेलेल्या सानेचे वसतिस्थान शोधून काढ्याकरिता शत्रु-
नाशक हनुमानाने चारण ज्या मार्गाने मंचार करीत असतात, त्या उंच मार्गाने
जाण्याचे मानत असले. ज्याचे ममत्क आणि कंठ ही उन्नत आहेत, असा तो,
दुष्कर आणि उघात जेणाबद्दी साहाय्य होय चा संभव नाही असे काय
कण्याम मिद्ध शालेला व नर धिण्याड बलाप्रमाणे मोभूं लागला. प्रथमतः वैदूर्य-
ग्नानामारग्या ज्याचा रंग आहे, अशा कोमल नगयुक्त आणि म्हणूनच जलाप्रमाणे
मृदु अगठेच्या प्रदेजवन्न तो महाबलाळा धैर्यवान् हनुमान् मुगने मंचार करूं
लागला. (१-३)

जाना जाता तो बुद्धिमान् हनुमान् पश्याना भय उत्पन्न करूं लागला, वधः-
स्थानाच्या योगाने वृक्ष बरोबर घेऊन जाऊ लागला आणि पूर्ण वाट जलंदा

नीललोहितमाञ्जिष्टपद्मवर्णैः सितासितैः ।	
स्वभावसिद्धैर्विमलैर्धातुभिः समलंकृतम्	५
कामरूपिभिराविष्टमभीक्ष्णं सपरिच्छदैः ।	
यक्षकिंनरगन्धर्वैर्देवकल्पैः सपन्नगैः	६
स तस्य गिरिवर्यस्य तले नागवरायुते ।	
तिष्ठन्कपियरस्तत्र हृदे नाग इवावभौ	७
स सूर्याय महेन्द्राय पचनाय स्वयंभुवे ।	
भूतेभ्यश्चाञ्जलिं कृत्वा चकार गमने मतिम्	८
अञ्जलिं प्रादमुखं कुर्वन्पवनायात्मयोनये ।	
ततो हि ववृधे गन्तु दक्षिणो दक्षिणां दिशम्	९
प्लवंगप्रवरैर्दंष्ट्रः प्लवने कृतनिश्चयः ।	
ववृधे रामवृद्धवर्थ समुद्र इव पर्वसु	१०
निष्प्रमाणशरीरः संल्लिलहृदिपुराणवम् ।	

सिंहाप्रमाणे असह्य गृगाद्या वध करू लागला नील, आरक्त, गुलाबी, शुभ्र, कृष्ण आणि पद्मवर्ण रंगाच्या स्वतः सिद्ध निर्मल धातूच्या योगाने अलंकृत असून, स्वतःच्या इच्छेप्रमाणे रूप धारण करणारे आणि परिवारासह असलेले असे देवतुल्य यक्ष, किन्नर, गंधर्व आणि पन्नग यांनी वारंवार सेवित असा एक सपाट प्रदेश त्या श्रेष्ठ पर्वतावर दनुमानाला जाता जाता लागला. तेव्हा सर्वत्र उत्तमोत्तम गजानी युक्त असलेल्या त्या श्रेष्ठ पर्वताच्या सपाट माथ्यावर तो वानरश्रेष्ठ हनुमान् उभा राहिला असता डोहामध्ये उभ्या असलेल्या गजाप्रमाणे तो शेअं लागला (४-७)

(त्या प्रदेशावर गेल्यानंतर) प्रथमतः सूर्य, इंद्र, वयु, ब्रह्मदेव आणि इतर-ही भूत यांना हात जोडून, नंतर त्याने शुद्धे जाण्याचें मनात आणले. पूर्वाभिमुख होऊन स्वतःचा जनक जो वायु त्याला उद्देशून हनुमानाने हात जोडले आणि नंतर तो कुशल हनुमान् दक्षिणदिशेस नम्रपारिता रुद्धिगत झाला वनर चाला पहात आहोत आणि ज्यांना समुद्रातून पोहून जप्याचा निश्चय केला आहे, असा तो हनुमान् पर्वदेवशी रुद्धिगत होणाऱ्या समुद्राप्रमाणे रामाचा अभ्युदया-

बाहुभ्यां पीडयामास चरणाभ्यां च पर्वतम्	११
स चचालाचलश्चाशु मुहुर्तं कपिपीडितः ।	
तरुणां पुष्पिताग्राणां सर्वं पुष्पमशातयत्	१२
तेन पादपमुक्तेन पुष्पौघेण सुगन्धिना ।	
सर्वतः स वृतः शैलो यमो पुष्पमयो यथा	१३
तेन चोत्तमवीर्येण पीड्यमानः स पर्वतः ।	
सालिलं संप्रसुप्ताय मदमत्त इव द्विपः	१४
पीड्यमानस्तु यलिना महेन्द्रस्तेन पर्वतः ।	
रीतीर्निर्भर्तयामास काञ्चनाञ्जनराजतीः	१५
मुमोच च शिलाः शैलो विशालाः समनःशिलाः ।	
मध्यमेनार्चिषा जुष्टो धूमराजिरिवानलः	१६

वरिना वृद्धिगत झाला सारास, तो वानर प्रचट गरीर धारण करन समुद्र
उधन करण्यास प्रवृत्त झाला व हातांनी व पायांनी त्या पर्वताला पीडा देऊ
लागला. (८-११)

याप्रमाणे समुद्र उधन करण्यास तयार झाल्यामुळे हनुमानाच्या अगात
नवेशाच्या सचार झाला म्हणून सचार करीत असतानाच तो पर्वत पाडित होऊन
एकाएकी धणभर हाडू लागला आणि प्रफुलित वृक्षावरील सर्वदा पुष्पे त्या पर्वता-
ने एका धणात पाडून टाकली याप्रमाणे वक्षावहन सुग्रीव पुष्पाच्या राशी
बाऱ्याने चोहोंकडे पसरल्या आणि सर्व बाजूंनी तो पर्वत पुष्पाच्या योगाने ध्यात
होऊन पुष्पमयच तिसू लागला, बलाढ्य हनुमानाच्या योगाने तो पर्वत दबू
लागला आणि मत्त गवाच्या गटस्थलातून ज्याप्रमाणे मदाचा साव होऊ लागतो,
याप्रमाणे त्या पर्वतातून पाणी बाहू लागले त्या बलाढ्य हनुमानाच्या योगाने
तो पर्वत जेव्हा दडपून जाऊ लागला, तेव्हा पतितर्ण, टुप्पावण आणि ध्वेतर्ण
याप्रमाणे त्यातून जिघू लागले हनुमानाच्या दडपणामुळे पीडित होऊ लागलेल्या
त्या पर्वतापासून मन गिऱ्मेह माठमोठ्या निम्तीर्ण गिरा बाहेर पडू लागल्या
आणि मध्यमर्गी उवागेन युक्त अमले या अमाच्या उरा वा लोकासारखा तो
दिमू लागला (१२-१६)

हरिणा पीड्यमानेन पीड्यमानानि सर्वतः ।	
गुहाविष्टानि सत्त्वानि विनेदुर्विकृतैः स्वरैः	१७
स महान्सत्त्वसंनदः शैलपीडानिमित्तजः ।	
पृथिवीं पूरयामास दिशश्चोपवनानि च	१८
शिरोभिः पृथुभिर्नागा व्यक्तस्वस्तिकलक्षणैः ।	
वमन्तः पाचकं घोरं ददंशुर्दशनैः शिलाः	१९
तास्तदा सविपैर्दष्टाः कुपितैस्तैर्महाशिला ।	
ज्ज्वलः पायकोद्दीप्ता विभिदुश्च सहस्रधा	२०
यानि त्र्यौषधजालानि तस्मिञ्जातानि पर्वते ।	
विपन्नान्यपि नागानां न शेकुः शमितुं विषम्	२१
भिद्यतेऽयं गिरिर्भूतैरिति मत्वा तपस्विनः ।	
शस्ता विद्याधरास्तस्मादुत्प्रेतुः स्त्रीगणैः सह	२२
पानभूमिगतं हित्वा हैममासनभाजनम् ।	
पाशाणि च महार्हाणि करकांश्च हिरण्मयान्	२३

हनुमानमुळे पर्वताला पीडा होऊ लागली आणि तशी त्या पर्वतावर चोहा वटे गुहातून असलेल्या प्राण्यांमध्ये पीडा होऊ लागली आणि तेही कठोर शब्द करून ओरडू लागले पर्वताला पीडा होऊ लागल्यामुळे एकाएकी थपदाना याप्रमाणे प्रचट गर्जना केली व त्या ध्वनीने दिशा आणि उपवने यासह सर्व पृथ्वी दुमदुमून गेली गगन स्वस्तिक चिन्हे असलेल्या विंगल मस्तकातून नव भयकर अन्न बाहेर पाडू लागले आणि टातानी शिल ना दश करू लागले याप्रमाणे फुट झालेल्या विदारी नागानी मोठमोठ्या शिलाना दश केला असता, ज्या शिलाहा अग्नीच्या योगाने प्रकाश होऊन जळू लागल्या व त्याचे हजारो तुकडे तुकडे होऊ लागले त्या पर्वतावर असलेल्या विपन्न वनस्पतीसुद्धा नागांचे विष घालविण्यास समर्थ झाल्या नाहान महाभूते या पर्वताचे तुकडे तुकडे उडवीत आहेत असे मनजून तपस्वी फार प्रसन्न झाले आणि विद्याधरही आपल्या स्त्रीगणांसह पर्वतावरून अश्वमेधार्थाने निघून गेले (१७-२३)

पानभूमीवर असलेल्या मन्वाच्या वासने, सुवर्णाचे, रत्न विक्री अगत्या

लेह्यानुचायचान्भक्ष्यान्मांसानि विविधानि च ।

आर्षमाणि च चर्माणि खट्वांश्च कनकत्सरन् २४

कृतकण्ठगुणाः श्रौवा रक्तमाल्यानुलेपनाः ।

रक्ताक्षाः पुष्कराक्षाश्च गगनं प्रतिपेदिरे २५

हारनूपुरकेयूरपरिहार्यधराः स्त्रियः ।

विसिताः ससितास्तस्थुराकाशे रमणैः सह २६

एष पर्वतसंकाशो हनूमान्मारुतात्मजः ।

तितीर्षति महावेगः समुद्रं वरुणालयम् २७

रामार्थं वानरार्थं च चिकीर्षन्कर्म दुष्करम् ।

समुद्रस्य परं पारं दुष्प्रापं प्राप्तमिच्छति २८

इति विद्याधरा व्याचः ध्रुत्वा तेषां तपस्विनाम् ।

तमप्रमेयं ददृशुः पर्वते वानरर्षभम् २९

मोठी मोठी मूत्यवान् भाटी सुवर्णाची उदरपात्रे, नाना प्रकारचे लेप व भक्ष्य पदार्थ, नाना प्रकारची मासे, वपमचर्मान्या तयार केलेल्या डाळी आणि नोन्याच्या मुठी लावलेल्या तरवारी, हा सर्व ठाऊन देऊन ते कंठामये माला मारण केलेले, रंगीबेरंगी फुले व उद्या गरिरावर असलेले आणि कमलतुल्य नेत्रानीयुक्त ते बलवान् विद्याधर आकाशमार्गाने चालते झाले तेव्हा चंद्रहार, तारव्या, वाज्रवंद, मोट वर्गरे अलंकार धारण केलेल्या, श्रितमुखी विद्याधर-त्रियाही एकाएकी विस्मयचकित झाल्या आणि आकाशामध्ये आपआपऱ्या पतीच्या शेजारी जाऊन उभ्या राहिल्या. (२३-२९)

असो. “ हा महावेगवान् व पर्वतप्राय बाबुपुत्र हनुमान् वरुणाचें निवासस्थान झालेल्या समुद्राला उद्बुध्त् जाण्णाम उद्युक्त झाला आहे. सारास रामाकरिता आणि वानराकरिता दुष्कर कर्म करण्यास उद्युक्त झालेला हा हनुमान् कोणासही जाण्यास बसक्य असलेल्या समुद्राच्या पतीकडच्या तीराला जाण्याची इच्छा करीत आहे ” अशा प्रकारचा आकाशामध्ये संचार करणाऱ्या तपस्व्याची भाषणे कानावर आली, तेव्हा विद्याधर साली पाहूं लागले, तो त्या पर्वतावर असलेला तो अतर्क्य देह धारण करणारा वानरभेष्ट त्याच्या दृष्टीस पडला. (२७-२९)

दुधुवे च स रोमाणे चकम्पे चानलोपमः ।

ननाद च महानादं सुमहानिव तोयदः ३०

आनुपूर्व्या च वृत्तं तल्लाङ्गूलं लोमभिश्चितम् ।

उत्पतिप्यन्विचिक्षेप पक्षिराज इवोरगम् ३१

तस्य लाङ्गूलमाविद्धमतिवेगस्य पृष्ठतः ।

ददशे गच्छेनेव ह्रियमाणो महोरगः ३२

वाह संस्तम्भयामास महापरिघसंनिभौ ।

आससाद कपिः कट्यां चरणौ संचुकोच च ३३

संहृत्य च भुजौ श्रीमांस्तथैव च शिरोधराम् ।

तेजः सत्त्वं तथा वीर्यमाविधेश स वीर्यवान् ३४

मार्गमालोकयन्दूरादूर्ध्वप्रणिहितेक्षणः ।

ररोध हृदये प्राणानाकाशमवलोकयन् ३५

अप्रितुष्य तेज पुत्र असलेल्या त्या हनुमानाने आपले अग हातून रोम हात-
विले आणि प्रचंड मेघाप्रमाणे मोठी गर्जनाहा केली व आरंभापासून एकसारखे
गोल आणि रोमानी व्याप्त असलेले आपले शेंपूट, पक्षिराज गरड ज्याप्रमाणे
सर्पाळा वरचेवर उचलून खाली टाकीत असतो, त्याप्रमाणे, वारंवार उचलून
भूमावर आपटू लागला याप्रमाणे त्याचे तें पृष्ठभाग असलेले अत्यंत भयंकर
शेंपूट वारंवार भूमावर आदळू लागले, तेव्हा ते गरडाच्या तावडीत तपडलेल्या
मोट्या भुजंगाप्रमाणे दिम् लागल अशा रीतीने शेंपूट खालीवर के-यानतर
मोट्याच्या आडसरासारखे असलेले विशाल हात त्या हनुमान् वानराने पर्वतावर
ठेविले आणि वर अवसान घेतल्यामुळे कटिप्रदेशाचे ठिकाणी कृश बनून त्याने
आपले पाय संकुचित केले नंतर त्या बलव्य हनुमान ने खाद्याजवळ आपले हात
संकुचित करून कंठप्रदेशाचे ठिकाणी मानही संकुचित केली आणि नंतर आपल्या
शिंगी असलेले तेज, शरीर बल आणि पराक्रम ही सर्व काही त्याने एकत्रित
केली (३०-३४)

नंतर दूरचा मार्ग अवलोकून करण्याकरिता त्याने आपली गटि थोडी वर केली
आणि आकाशाकडे पहून पहात हृदयाम ये प्रणवायूचा निरोध केल्या नंतर

पद्भ्यां दृढमवस्थानं कृत्वा स कपिकुञ्जरः ।
 निकुच्य कर्णौ हनुमानुत्पतिप्यन्महाबलः ३६
 वानरान्वानरश्रेष्ठ इदं वचनमब्रवीत् ।
 यथा राघवनिर्मुक्तः शरः श्वसनविक्रमः ३७
 गच्छेत्तद्वदमिष्यामि लङ्कां रावणपालिताम् ।
 न हि द्रक्ष्यामि यदि तां लङ्कायां जनकात्मजाम् ३८
 अनेनैव हि वेगेन गमिष्यामि सुरालयम् ।
 यदि वा त्रिदिवे सीतां न द्रक्ष्यामि कृतश्रमः ३९
 वद्ध्वा राक्षसराजानमानयिष्यामि रावणम् ।
 सर्वथा कृतकार्योऽहमेष्यामि सह सीतया ४०
 आनयिष्यामि वा लङ्कां समुत्पात्य सरावणाम् ।
 एवमुक्त्वा तु हनुमान्वानरो वानरोत्तमः ४१
 उत्पताताथ वेगेन वेगवानविचारयन् ।
 सुपर्णमिव चात्मानं मेने स कपिकुञ्जरः ४२
 समुत्पतति वेगाच्च वेगाच्चे नगरोहिणः ।

पर्वतावर पाय घट्ट ठेऊन व कान संशुचित करून उडी मारण्यास तयार झालेला
 तो महाबलाढ्य कपिराज वानरश्रेष्ठ हनुमान् वानराना म्हणाला, “ ज्याप्रमाणे
 रामाने सौडलेला चाण वायुगतीने जाईल, त्याप्रमाणे मी, रावणाने संरक्षण केले-
 ल्या लंका नगरीमध्ये जाईन आणि लंकेमध्ये जर ती जनककन्या सीता माझ्या
 दृष्टीस पडली नाही, तर त्याच वेगाने मी स्वर्गाला चालता होईन; परंतु असा
 प्रयत्न करून जर स्वर्गातही सीता माझ्या दृष्टीस पडली नाही, तर राक्षमराज
 रावणाला मी बाधून आणीन आणि सर्वस्वी कृतकार्य होऊन मी सीतेसह परत
 येईन अथवा रावणासह लंकाच उचटून घेऊन येईन ” (३५-४१)

याप्रमाणे वानराना सांगून तो कपिश्रेष्ठ व वेगवान् हनुमान् दुसरें-तिसरें
 काहीएक मनामध्ये न आणिता वेगाने उडाला आणि तो कपिश्रेष्ठ स्वतःला
 उडवून करण्यास श्रेष्ठ अशा गरुडाप्रमाणे मानूं लागला. हनुमान् वेगाने उडवून
 वरूं लागला, तेव्हा त्याच्या त्या वेगामुळे त्या पर्वतावरील वृक्षही आपआपऱ्या

संहृत्य विटपान्सर्वान्समुत्पेतुः समन्ततः	४३
न मत्तकोयष्टिमकान्पादपान्पुष्पशालिनः ।	
उद्धहन्नूरुवेगेन जगाम विमलऽम्बरे	४४
ऊरुवेगोत्थिता वृक्षा मुहूर्तं कपिमन्वयुः ।	
प्रस्थितं दीर्घमध्वानं स्वयन्धुमिव बान्धवाः	४५
तमूरुवेगोन्मथिताः सालाश्चान्ये नगोत्तमाः ।	
अनुजमुहूर्तमन्तं सैन्या इव महीपतिम्	४६
सुपुष्पिताग्रैर्वहुभिः पादपैरन्वितः कपिः ।	
हनुमान्पर्वताकारो बभूवाद्भुतदर्शनः	४७
सारयन्तोऽथ ये वृक्षा न्यमज्जल्लवणान्भासि ।	
भयाद्रिव महेन्द्रस्य पर्वता वरुणालये	४८
रु नानाकुसुमैः कीर्णैः कपिः साङ्कुरकोरकैः ।	
शुशुभे मेघसंकाशः खद्योतैरिव पर्वतः	४९

सर्व शाखा एकत्र करून सर्व वाजूना उड्डाण करू लागले. याप्रमाणे मत्त टिट्ठिम पक्ष्यानी युक्त अगलेले प्रफुल्लित उद्भ आपल्या प्रचंड वेगाने बरोबर नेत नेत निमल आकाशामध्ये हनुमानाने उड्डाण केलें हनुमानान्या माट्याच्या वेगामुळे जमीन उत्खनन बाहेर निघालेले वृक्ष एक मुहूर्तपर्यंत, दूर प्रदेशाला निघालेल्या आपल्या बान्धवा मागोमाग ज्याप्रमाणे बाधव जात असतात, त्याप्रमाणे त्यांच्या मागोमाग गेले अथवा राजाच्या मागोमाग ज्याप्रमाणे सैन्य जातात, त्याप्रमाणे माट्याच्या वेगामुळे उड्डाण बाहेर आलेले साल व इतरहा मोठेमोठे वृक्ष त्या हनुमानान्या मागोमाग चालते झाले (४१-४९)

याप्रमाणे उड्डाण रीतीने ज्याच्या अप्रशाखा प्रफुल्लित शाखा आहेत, असे असमर्थ वृक्ष हनुमानान्या बरोबर चालू लागले अमता पर्वतावृत्ति वनलेल्या त्या हनुमानाची मुद्रा आश्चर्यकारक दिसू लागली. जे वाही जड जड वृक्ष होते, ते नेवटे शेंवटपर्यंत त्याचे बरोबर न जाता, इशान्या भीतीमुळे समुद्रात बुडून जाणाऱ्या पर्वताप्रमाणे, जाता जाता वरुणालयरूप समुद्रात पडून बुडून गेले बळ्या व किंचित उमळलेली पुंगे, तगीच पूर्णपणे विकृत पावलेला पुष्पे यांनी व्याप्त

विमुक्तास्तस्य वेगेन मुक्त्वा पुष्पाणि ते द्रुमाः ।
 व्यवशीर्यन्त सलिले निवृत्ताः सुहृदो यथा ५०
 लघुत्वेनोपपन्नं तद्विचित्रं सागरेऽपतत् ।
 द्रुमाणां विविधं पुष्पं कपिवायुसमीरितम् ५१
 पुष्पाधेन सुगन्धेन नानावर्णन वानरः ।
 यमौ मेघ इवोद्यन्वै विद्युद्गणविभूषितः ५२
 तस्य वेगसमुद्भूतैः पुष्पैस्तोयमदृश्यत ।
 ताराभिरिव रामाभिरुदिताभिरिवाम्बरम् ५३
 नस्याम्यरगतौ बाहू दृढशाने प्रसारितौ ।
 पर्वताग्राद्विनिष्क्रान्तौ पञ्चास्यायिव पद्मगौ ५४
 पिथन्निव यमौ चापि सोमिजालं महार्णवम् ।
 पिपासुरिव चाक्रान्तं दृढशे से महाकपिः ५५

झलेला तो मेघानुष्य हनुमान्, काजव्यानी द्याप्त झलेल्या पर्वतामारग्या शोभूं
 लागला आणि त्याच्या वेगाच्या तडाग्यातून ते प्रफुल्लित वृक्ष सुटल्यावर, मिनाला
 पोचविण्याकरिता बरोबर गेलेले इतर मित्र ज्याप्रमाणे मध्ये जलप्रवाह आला
 अनन्ता परत फिरतात त्याप्रमाणे, समुद्राचे उदक मध्यंतरी आल्याबरोबर आपली
 पुष्पे टाडून देऊन उदकामध्ये गडप झाले. वानराच्या वेगवायूने वृक्षापासून सुट-
 लेली नानाप्रकारची अडून पुष्पे पारच हलकी असल्यामुळे ती मात्र सागरावरच
 पडून राहिली. (४७—५१)

नो दृष्टाण करणारा हनुमान् नाना प्रकारच्या सुगंधी पुष्पसमुदायामुळे
 विद्युद्गणविभूषित मेघाप्रमाणे दिसूं लागला आणि त्याच्या वेगामुळे वृक्षावरून
 पडलेल्या पुष्पांनी आच्छादित झालेलं तें समुद्राचें उदक, उदय पावलेल्या
 रत्नगणितान्यामुळे जसे आकाश शोभूं लागतें तसे शोभूं लागले. हनुमानाने
 दृष्टाण केव्हावर त्याचे आकाशामध्ये अमथेले व बोटे पसरलेले हात पर्वत-
 शिखरापासून निघालेल्या पंचमुखी नागाप्रमाणे दिसूं लागले. (५२—५४)

अन्तरिक्षामध्ये गेलेला तो महानपि हनुमान् अधोमुख झाला अमता तरंग-
 समुदायांनी भरलेला महासागरच पिऊन टाकण्यास उगुक झाल्यासारखा दिसे

तस्य विद्युत्प्रभाकारे वायुमार्गानुसारिणः ।	
नयने विप्रकाशेते पर्वतस्थाविवानलौ	५६
पिङ्गं पिङ्गाक्षमुर्यस्य बृहती परिमण्डले ।	
चक्षुषी संप्रकाशेते चन्द्रसूर्याविव स्थिनौ	५७
मुखं नासिकया तस्य ताम्रया ताम्रमावभौ ।	
सध्यया समाभिस्पृष्टं यथा स्यात्सूर्यमण्डलम्	५८
लाङ्गूलं च समाविद्धं ग्लवमानस्य शोभते ।	
जम्बरे वायुपुत्रस्य शक्रध्वज इवोच्छ्रितम्	५९
लाङ्गूलचक्रो हनुमान्छुद्दंष्ट्रो निलतमजः ।	
व्यरोचत महाप्राज्ञः परिवेषीव भास्वरः	६०
स्फिग्देशेनातिताम्रेण रराज स महाकपिः ।	
महता दारितेनेव गिरिगैरिकधातुना	६१
तस्य चानरसिंहस्य ह्यप्रमानस्य सागरम् ।	

आणि ऊर्ध्वमुख झाला असता अकाशच गट करण्याच्या वेतात अस-
 सारखा भासे आकाशमार्गाने संचार करणाऱ्या त्या हनुमानाचे विनेप्रमा-
 तेजस्वी असलेले नेत्र म्हणजे पर्वतावर लागलेले दोन वर्णवेच की काय, अथ
 भामूं लागले आसपास प्रभामंडलाने युक्त असलेले त्या कपिश्रेष्ठ हनुमानच
 पिंगट वर्णाचे प्रचंड डोळे आकाशात असलेले चंद्र-सूर्यच की काय, असे दिग्गू-
 लागले सधिकाळान अकाशाने युक्त असलेले सूर्यमंडल ज्याप्रमाणे लाल दिग्गू
 लागले, त्याप्रमाणे लाल नासिकेच्या योगाने त्याच मुखाही ताम्रवर्ण दिग्गू लागले
 तो वायुपुत्र हनुमान अकाशामध्ये उड्याण करीत असताना अग्रभागा आकड
 बघून उभारलेले त्यांचे पुच्छ अतिरिक्षात उभारलेल्या इन्द्रवज्राप्रमाणे शाम्भू
 लागले पुच्छमंडलाने आणि शुक्रवर्ण दण्डी युक्त असलेला तो महाबुद्धिमान
 वायुपुत्र हनुमान सूर्यासारखा तेजस्वी दिग्गू लागला सार्णातून काढलेल्या गैरिक
 धातूच्या विशाल शिलेने ज्याप्रमाणे एखादा पर्वत दिसत असतो, त्याप्रमाणे
 वायव्य ताम्रवर्ण असलेल्या दुर्गणाच्या योगाने तो महाकपि हनुमान शोभ-
 लाल, (५५-६१)

कक्षान्तरगतो वायुर्जोमूत इव गर्जति	६२
खे यथा निपतत्यल्का उत्तरान्ताद्विनिःसृता ।	•
दृश्यते सानुबन्धा च तथा स कपिकुञ्जरः	६३
पतत्पतङ्गसंकाशो व्यायतः शुशुभे कपिः ।	
प्रवृद्ध इव मातङ्गः कक्ष्यया वध्यमानया .	६४
उपरिष्ठाच्छरीरेण छायाया चावगाढया ।	
सागरे मारुताविष्टा नौरिवासीत्तदा कपिः	६५
यं यं देशं समुद्रस्य जंगाम स महाकपिः ।	
स तु तस्याङ्गवेगेन सोन्माद इव लक्ष्यते	६६
सागरस्योर्मिजालानामुरसा शैलवर्ष्मणा ।	
अभिघ्नंस्तु महावेगः पुप्फुचे स महाकपिः	६७
कपिवातश्च बलवान्मेघवातश्च निर्गतः ।	
सागरं भीमनिर्घातं कम्पयानासतुर्भृशम्	६८

तो वानरधेष्ट हनुमान समुद्र उलंघन करूं लागला, तेव्हा त्याच्या काळामध्ये सापडलेला वायु मेघाप्रमाणे गर्जना करूं लागला. आकाशांत उत्तर दिशेकडून निघालेली व इतर लहान लहान उत्तरीनी व्याप्त झालेली उत्तका ज्याप्रमाणे पडता-पडता दृष्टास पडते, त्याप्रमाणे तो वानर दिग्गू लागला. पूर्ण वाड झालेला गज मध्यभागी दोरीने बाधल्यामुळे जसा शोभूं लागतो, तसा गमन करणारा सूर्यच की काय, असा तो दीर्घ कपि, कटिप्रदेनाला गुंडाळलेल्या वस्त्राच्या योगाने शोभूं लागला. शरीर ऊर्ध्वभागी असल्यामुळे आणि अधोभागी सागरामध्ये स्वतःचे प्रतिबिम्ब पडलं असल्यामुळे तो कपि हनुमान् त्या वेळा वायूच्या तडाक्यात सापडलेल्या नौप्रमाणे दिग्गू लागला. समुद्रावरील ज्या ज्या प्रदेशावर तो महानपि गेला, तो तो प्रदेश त्याच्या शरीरवेगाने प्रशुब्ध झाल्यासारखा दिग्गू लागला. (६२—६६)

तो अतिवेगवान् महाकपि आपल्या पर्वतप्राय वक्षःस्थलाच्या योगाने समुद्रांतील लाटांना तोंडीत पुढे जाऊं लागला. त्या कर्पाने आपल्या गर्ताने उत्पन्न केलेला प्रचंड वायु आणि मेघमंडलांतून बाहेर पडलेला वायु या उभयतानी मिळून

त्रिकर्पन्मिजालानि बृहन्ति लवणाम्भसि ।

पुप्पुवे कपिशार्दूलो विस्फिरति च रोदसी

६९

मरमन्दरसकाशानुदृतान्सुमहार्णवे ।

अत्यक्रामन्महावेगस्तरङ्गान्नाणयन्निध

७०

तस्य वेगसमुद्घुष्ट जल सज्जटत तदा ।

अम्वरस्थ त्रिभ्राजे शरदभ्रमिश्रततम्

७१

तिमिनऋक्षपा कूर्मा दृश्यन्ते विवृतास्तता ।

उखापकर्पणेनेव शरीराणि शरीरिणाम्

७२

क्रममाण समीक्षया च भुजगा सागरगमा ।

योस्त्रि त कपिशार्दूल सुपर्णमिव मेनिरे

७३

दशयोजनविस्तीर्णा त्रिंशद्योजनमायता ।

छाया वानरसिंहस्य जगे चारतरामयत्

७४

ध्येताध्वनराजीय वायुपुत्रानुगामिनी ।

नगर तर्जना करण श्रा सागराना आतशय कपत बलें अशा रातान समुद्रत
००मात्र जगा अधिकच उच उच होण स क रणाभूत हाणारा ता श्र हनुमान
पृष्ठा आणि जाकश हा ओहेत बापळाही तास्त तान्त पृथक् करातच की
जाय भस उघून जाऊ लागला महासागरामध्य मर आणि मंदर पर्वताप्रमाणे
च उलळणाऱ्या प्रचल छा भाषान मान तच का काय अमा ता महावगवान्
नमान् सागर आगडून जाऊ लागला (६७ ७०)

या हनुमानाचा उद्गाराच्या वार्तान नमुनातून उलळणाल आणि मधमळ-
पदत उच उच पाण ह आकाशामध्य असताना गरततात विंगल मधाप्रमाण
म्हू गात तसच वज्र तर का अमा प्राण्याची शरिर याप्रमाण उघा
तस्तात त्याप्रमाण त्या हनुमानाच्या उद्गारान वार्तया समुद्रातून सळत वर
लागून तिमिनामर तलचर प्राण ममरा नम्य आन कूर्म ह वर उघा दिम
तस आसातून ता काप्रेठ हनुमान् जाऊ लागला पाहून समुद्रात
नागाना हा गळफाच जात अह की काय अस वाट लागल दहा योजन
र आणि त म वातन गव अमरी त्या वनरश्र हनुमानाचा उ या त्या या

तस्य सा शुशुभे छाया पतिता लवणाम्मासि	७२
शुशुभे स महातेजा महाकायो महाकपिः ।	
वायुमार्गे निरालम्बे पक्षवानिव पर्वतः	७३
येनासौ याति बलवान्वेगेन कपिकुक्षरः ।	
तेन मार्गेण सहसा द्रोणीकृत इवार्णवः	७४
आपाते पक्षिसङ्घानां पक्षिराज इव व्रजन् ।	
हनुमान्मेघजालानि प्रकर्षन्मारुतो यथा	७५
पाण्डुरारुणवर्णानि नीलमक्षिप्रकानि च ।	
कपिनाकृष्यमाणानि महाध्राणि चकाशिरे	७६
प्रविशन्नध्रजालानि निष्पतंश्च पुनः पुनः ।	

वेगामुळे फारच मनोहर दिसत होती. वायुपुत्र हनुमान् आकाशातून जाऊं लागला, त्या वेळीं त्याची समुद्राम ये पडलेली अणि त्याच्या बरोबर धावत जाणाऱ्या त्याची ती छाया श्वेतवर्ण अध्रान्या मेघपंक्तीप्रमाणे गोभूं लागली. (७१-७०)

तो अत्यंत तेजस्वी व धिप्पाट महाकपि हनुमान् निराधार आकाशातून चालला अमता, जणु एखादा पक्षुक्त पर्वतच की काय, असा शोभा देऊं लागला ज्या मार्गाने तो बलाढ्य अपिथेष्ट हनुमान् जात होता, त्या मार्गाने तो समुद्र-मेघाना त्याचे घेरे वमत असल्याकारणानेच त्यापसून होणाऱ्या जल-मयवामुळे एखाद्या वृत्रिम पर्जन्यधरातून * पटणाऱ्या जलधारानी युक्त शास्त्र-मारगा दिसत असे. आकाशातून, पक्षिगणान्या मार्गाने पक्षिराज गरडच जात आहे की काय, अशा रीतीने गमन करणारा तो हनुमान् वायूप्रमाणे आपल्या-बरोबर मेघसमुदायानाहि ओढून नेऊं लगला श्वेतवर्ण, अरुणवर्ण, नीलवर्ण आणि पाटलवर्ण अशीं मोठमोठीं अध्रें हनुमान् ओढून नेऊं लागला व तो वायूच्या योगाने आटुष्ट होत असल्यासारखीं दिमू लागली. वारंवार मेघ

* राजेरजवाज्याऱ्या वागातून न नाप्रकारचीं त्रींटास्थानं केलेलीं अमतां अणि या अनेक त्रींटास्थानामध्ये, ज्यात वग्न्या वाजूला हजारे बसविलेल्या पाण्याच्या नळ्या नेत्या अमन टच्छेस येईल तेव्हा वृत्रिम पर्जन्य पडता येण्याची व्यवस्था केलेली असते, त्या धंत्राचा हा उद्देश आहे

प्रच्छन्नश्च प्रकाशश्च चन्द्रमा इव दृश्यते	८०
प्लवमानं तु तं दृष्ट्वा प्लवगं त्वरितं तदा ।	
घट्टपुस्तत्र पुष्पाणि देवगन्धर्वदानवाः	८१
तताप न हि तं सूर्यः प्लवन्तं वानरेश्वरम् ।	
सिपेवे च तदा चायू रामकार्यार्थसिद्धये	८२
ऋषयस्तुष्टुबुधैर्न प्लवमानं विहायसा ।	
जगुश्च देवगन्धर्वाः प्रशंसन्तो वनौकसम्	८३
नागाश्च तुष्टुबुर्यक्षा रक्षांसि विविधानि च ।	
प्रेक्ष्य सर्वे कपिवरं सदृसा विगतह्रमम्	८४
तस्मिन्प्लवगशार्दूले प्लवमाने हनूमति ।	
इदंवाकुलमानार्थं चिन्तयामास सागरः	८५
साहाय्यं वानरेन्द्रस्य यदि नाहं हनूमतः ।	
फरिष्यामि भविष्यामि सर्ववाच्यो विवक्षताम्	८६

समुद्रायामभ्ये प्रविष्ट होणारा व वारवार त्यातून बाहेर पडणारा हनुमान् हा परचेवर मेघानी आच्छादित होणाऱ्या व वरचेवर त्यातून बाहेर पडणाऱ्या चन्द्राप्रमाणे दिसें लागला. (७६-८०)

याप्रमाणे आकाशमार्गाने सत्वर उड्डाण करून जात असलेल्या त्या वानराला पाहून देव, गंधर्व, दानव यांनी त्या हनुमानावर पुष्पगुच्छे केली. आकाशमार्गाने गमन करणाऱ्या त्या वनराधिपतीला सूर्याने ताप दिला नाही आणि रामाचें कार्य सिद्धीस जावे अशीरिता वायूने हे धूमपरिहर होण्याकरिता त्याचा सेवाच केली. आकाशमार्गाने उड्डाण करून जात असलेल्या त्या हनुमानाची ऋषि स्तुति करू लागले आणि देव-गंधर्वही त्या वानराची प्रशंसा करण्याकरिता गायन करू लागले. नाग, दक्ष आणि नाना प्रकारचे राक्षस हे सर्वही कपिश्रेष्ठ हनुमान् प्रेम्भरहित झाला आहे, असे पाहून एतदम त्याची स्तुति करू लागले. तो वानरश्रेष्ठ हनुमान् आकाशमभ्ये उड्डाण करीत आल्याना इतक्या बुलचा सत्वार करण्याची इच्छा धरण्यास सगर आपन्नाशी विचर करू लागला. (८१-८५)

“ मी जर वानरराज हनुमानाचा सहाय्य केले नाही, तर उद्याना न्हणून

अहमिद्व्याकुनाथेन मागणेन विवर्धितः ।	
इद्व्याकुसचिवश्चायं तद्गार्हत्ययसादितुम्	८७
तथा मया विघातज्यं विश्रमेत यथा कपिः ।	
शेषं च मायि विश्रान्तः सुखी सोऽतितरिष्यति	८८
इति कृत्वा मर्ति साध्वी समुद्रच्छन्नमम्मसि ।	
हिरण्यनाभं मैनाकमुवाच गिरिसत्तमम्	८९
त्वमिहासुरसङ्घानां देवराज्ञा महात्मना ।	
पातालनिलयानां हि परिघः संनिवेशितः	९०
त्वमेपां ज्ञातवीर्याणां पुनरेवोत्पतिष्यताम् ।	
पातालस्याप्रमेयस्य द्वारमावृत्त्य तिष्ठसि	९१
तिर्यगर्घ्यमधश्चैव शक्तिस्ते शैल वर्धितुम् ।	

प्रच्छन्नश्च प्रकाशश्च चन्द्रमा इव दृश्यते	८०
प्लवमान तु त द्रष्टुं प्लवग त्वरित तदा ।	
चवृष्टस्तत्र पुष्पाणि देवगन्धर्वदानवा	८१
तताप न हि त सूर्य प्लवन्तं वानरेश्वरम् ।	
सिपेव च तदा वायू रामकार्यार्थसिद्धये	८२
ऋषयस्तुष्टुध्वेन प्लवमान विहायसा ।	
जगुश्च देवगन्धर्वा प्रशसन्तो वनौकसम्	८३
नानाश्च तुष्टुध्वंक्षा रक्षासि विविधानि च ।	
प्रेक्ष्य सर्वे वपिवर सहसा विगतह्रमम्	८४
तस्मिन्प्लवगशार्दूले प्लवमाने हनूमति ।	
इदवाकुलमानार्थां चिन्तयामास सागरः	८५
साहाय्य वानरेन्द्रस्य यदि नाह हनूमतः ।	
परिप्यामि भविष्यामि सर्ववाच्यो विवक्षताम्	८६

अमुदायामध्ये प्रविष्ट होणारा व वारवार त्यातून बाहेर पडणारा हनुमान् हा वरचेवर मघानी आच्छादित हाणाऱ्या व वरचेवर त्यातून बाहेर पडणाऱ्या चंद्राप्रमाणे दिसू लागला (७९-८०)

याप्रमाण आकाशमागाने सत्वर उड्डाण करून जात असलेल्या त्या वानराच्या पाहून देव, गंधर्व, दानव यांना त्या हनुमानवर पुष्पगुच्छे केले. आकाशमागाने गमन करणाऱ्या त्या वानराधिपताला सूर्याने ताप दिला नाही आणि रामाचे कार्य सिद्धास जाव याकरिता वायूनं हे धमपरिहार होण्याकरिता त्याचा सेवाच केला. आकाशमागाने उड्डाण करून जात असलेल्या त्या हनुमानाची प्राप्ति स्तुति करू लागले आणि देव-गन्धर्वा त्या वानराची प्रशंसा करण्याकरिता गायन करू लागले. नाग, यक्ष आणि नाना प्रकारचे राक्षस हे सर्वदेख वपिव्रेष्ठ हनुमान् व्रेण राहून पात्रा आहे असे पाहून एकदम त्याची स्तुति करू लागले तो वानरश्रेष्ठ हनुमान् आकाशामे उड्डाण करत असताना इक्ष्वाकु पुत्र या सत्कार करण्याची इच्छा धरणाऱ्या रागरा आप याचा विचार करू लागला (८१-८६)

मी जर वानरराज हनुमानाचा नहा व वल नाही, तर यशाने म्हणून

अहमिक्ष्वाकुनाथेन सागरेण विवर्धितः ।	
इक्ष्वाकुसचिवश्चायं तन्नार्हत्यवसादितुम्	८७
तथा मया विधातव्यं विंशमेत यथा कपिः ।	
शेषं च मयि विधान्तः सुखी सोऽतितरिष्यति	८८
इति कृत्वा मर्ति साध्वीं समुद्रदृढमम्मसि ।	
हिरण्यनामं मैनाकमुवाच गिरिसत्तमम्	८९
त्वमिहासुरसद्धानां देवराजा महात्मना ।	
पातालनिलयानां हि परिधः संनिवेशितः	९०
त्वमेपां क्षातवीर्याणां पुनरेवोत्पतिष्यताम् ।	
पातालस्याप्रमेयस्य द्वारमावृत्य तिष्ठासि	९१
तिर्यगूर्ध्वमधश्चैव शक्तिस्ते शूल वर्धितुम् ।	
तस्मात्संचोदयामि त्वामुत्तिष्ठ गिरिसत्तम	९२
स एव कपिशार्दूलस्त्वामुपैर्येति वीर्यवान् ।	

चाणी आहे त्या सर्व प्राण्याच्या निदेस मी पात्र होईन. इक्ष्वाकुबुलाविपति सगर-
पुत्राने मला वाटविले आहे आणि हा इक्ष्वाकुवंशजालाच मदत करणारा आहे,
यासरिताच हा धरून जाणें योग्य नाही. म्हणून या कपीला विभ्राति घेता येईल
अशी काही तरी व्यवस्था मला केथी पाहिजे. कारण, माझे ठिकाणी याने
विभ्राति घेतली, तर मित्रक राहिलेला मार्ग हा महज आनमण करील. ”
असा उदरुष्ट विचार केल्यानंतर तो समुद्र आपल्या उदकाने आण्टादित होऊन
राहिलेल्या सुवर्णमय पर्वतश्रेष्ठ मैनाकाला म्हणाला की, “महात्म्या देवराजाने तुला
या ठिकाणी पातालनिवासि अमुरांचा निरोध करण्यासरिता अडमर म्हणून
ठेवला आहे आणि त्याप्रमाणे देवराजाला ज्याचे बल माहीत झाले आहे व, जे
किम्हण किम्हण वर देण्याची इच्छा करात अमतात, त्या राक्षसांचे अतर्क्य असे
जे पातालस्थान, त्याच्या द्वाराचा निरोध करून तूं राहिला आहेस. (८६-९१)

“ हे पर्वता ! चानूना, ऊर्वभागी आणि अधोभागी रुद्धिगन होण्याचे तुझ्या
अंगी सामर्थ्य आहे म्हणून, हे पर्वतश्रेष्ठ ! मी तुला नागतों की, तूं वर ये म्हणजे
हा अपिश्रेष्ठ वार्यवान् हनुमान् तुझ्या प्रदेगावर येईल हा भयंकर कर्म करणारा

हनुमाग्रामकार्यार्थं भीमकर्मा खमाप्लुतः ।	
श्रमं च ह्रवगेन्द्रस्य समीक्ष्योत्थातुमर्हसि	९३
हिरण्यगर्भो मैनाको निशम्य लवणाम्भसः ।	
उत्पपात जलात् पूर्णं महाद्रुमलतावृतः	९४
स सागरजलं भित्त्वा बभूवात्युच्छ्रितस्तदा ।	
यथा जलधरं भित्त्वा दीप्तरश्मिर्दिवाकरः	९५
स महात्मा मुहूर्तेन पर्वतः सलिलावृतः ।	
दर्शयामास शृङ्गाणि सागरेण नियोजितः	९६
शातकुम्भमयैः शृङ्गैः सकिंनरमहोरगैः ।	
आदित्योदयसंकाशैरल्लिखद्भिरिवाम्बरम्	९७
तस्य जाम्बूनदैः शृङ्गैः पर्वतस्य समुत्थितैः ।	
आकाशं शल्यसंकाशमभवत्काञ्चनप्रभम्	९८
जातरूपमयैः शृङ्गैर्भ्राजमानैर्महाप्रभैः ।	
आदित्यशतसंकाशः सोऽभवद्विरिसत्तमः	९९

हनुमान् रामकार्य करण्याचा उद्देश मनात धन आकाशामध्ये उठ्ठाण वग
चालला आहे. पाताळी या पाणराजाच्या एकंदर भ्रमाकडे लक्ष देऊन तू
उठावस, हें बरें ” (९३)

हं समुद्राचे भाषण श्रवण केल्यावर मोठमोठ्या वृक्षानी व रत्नांनी व्यत
तलेला तो सुवर्णमय मैनाक पर्वत पाण्यातून सार वर आला आणि तो सगराचे
उदर भेदन वर आलेला मैनाक पर्वत अतिशय उंच शाला, तेव्हा तो मेघाच
भेद करून बाहेर पडणाऱ्या तेजस्वी सूर्यप्रभाषे दिभूं लागला (९४-९५)

साराश, सागराने आला केल्यानंतर उदकाने आच्छादित झालेल्या म्हा
मैनाकपर्वताने एका मुहूर्तामध्ये आपली गर्व शिखर प्रकट केली. (९६)

तो मैनाकपर्वत सुवर्णमय शिखरांनी युक्त होत व तो शिखर उदयाचलाप्रमाणे
गंगनचोबत होती आणि विश्व व महोरग हे त्याचे ठिकाणी वास्तव्य करीत
थेले, शम्बाप्रभ जे शम्भुवर्ग असलेले आरुश त्या पर्वतापसून निघालेल्या सुवर्ण-
मय शिखरांनी घन शब्द मुळे सुवर्णसारंगे तेजस्वी दिभूं लागले आणि शक्रे

समुत्थितमसङ्गेन हनूमानप्रतः स्थितम् ।

मध्ये लयणतोयस्य विघ्नोऽयमिति निश्चितः १०० ।

स तमुच्छ्रितमत्यर्थं महावेगो महाकपिः ।

उरसा पातयामास जीमूतमिव मारुतः १०१

स तदासादितस्तेन कपिना पर्वतोत्तमः ।

बुद्ध्वा तस्य हरेर्वेगं जहर्प च ननाद च १०२

तमाकाशगतं वीरमाकाशे समुपस्थितः ।

प्रीतो हृष्टमना चाक्यमन्नर्वत्पर्वतः कपिम् १०३

मानुषं धारयन् रूपमात्मनः शिखरे स्थितः ।

दुष्करं कृतवान्कर्म त्वमिदं वानरोत्तम १०४

निपत्य मम शृङ्गेषु सुखं विश्रम्य गम्यताम् ।

राघवस्य कुले जातैरुदधिः परिवर्धितः १०५

स त्वां रामहिते युक्तं प्रत्यर्चयति सागरः ।

लागलेल्या त्या महातेजस्वी सुवर्गमय शिखराच्या योगाने तो श्रेष्ठ पर्वतहि शेकडे
सूर्यासारखा तेजस्वी दिसू लागला (१७-१९)

याप्रमाणे एकाएकी आपल्यापुढे समुद्रमध्ये उडवलेल्या मैनाक पर्वताला पाहून, हे एक विनम्र उत्पन्न झाले आहे, असा हनुमानाचा पण ग्रह झाला व म्हणूनच वायु याप्रमाणे मेघाला उडवून लावतो, त्याप्रमाणे त्या अर्थात वेगवान् महाकर्पाने समुद्रातून अतिशय वर आलेल्या त्या मैनाक पर्वताला आपल्या घर्तीचा तडारा देऊन खाली पाडले याप्रमाणे त्या रूपाने पर्वतश्रेष्ठ मैनाकाला खाली पाडले असता, त्या वानराचा वेग खाला समजून आला तर तो मैनाक-पर्वत हर्षयुक्त होऊन गर्जना करू लागला, इतकंच नव्हे, परंतु मनाला हर्ष वाटून प्रसन्न झालेला तो पर्वत वर आला आणि मनुष्यरूप धारण करून आपल्या शिखरावर स्थित झाला आणि अंतरिक्षामध्ये असलेल्या त्या वीर कर्पीला म्हणाला, “ हे वनरश्रेष्ठ, तू हे दुर्घट कर्म केले आहेस; याप्रगिता अता मझ, शिखरावर तू मुझाल उतरून विधाति घे आणि मग पुढे जा. रामाच्या कुल-मध्ये उत्पन्न झालेल्या मगरानी समुद्राला वाटविले आहे आणि म्हणून तो मगर

कृते च प्रतिकर्तव्यमेव धर्मः सनातनः	१०६
सोऽयं तत्प्रतिकारार्थी त्वत्तः संमानमर्हति ।	
त्वन्निमित्तमनेनाहं बहुमानात्प्रचोदितः	१०७
योजनानां शतं चापि कपिरेव खमाप्युतः ।	
तव सानुषु विभ्रान्तः शेषं प्रक्रमतामिति	१०८
तिष्ठ त्वं हरिशार्दूल मयि विध्रम्य गम्यताम् ।	
तदिदं गन्धवत्स्यादु कन्दमूलफलं बहु	१०९
तदास्याद्य हरिश्रेष्ठ विभ्रान्ताऽद्य गमिष्यसि ।	
अस्माकमपि संबन्धः कपिमुख्य त्वयास्ति वै	११०
प्रख्यातस्त्रिषु लोकेषु महागुणपरिग्रहः	१११
वेगवन्तः प्लवन्तो ये प्लवगा मारुतात्मज ।	
तेषां मुख्यतमं मन्ये त्वामहं कपिकुञ्जर	११२

रामहिताविषयी उद्युक्त झालेल्या तुझा अदरसत्कार करीत आहे. कारण एखाद्याने आपल्यावर उपकार केला अमता त्याच्यावर प्रत्युपकार करावा, हा सनातन धर्म आहे. (१००-१०६)

“यस्तव, त्या उपकाराकरिता प्रत्युपकाराची इच्छा करणाऱ्या समुद्राचा तुझ्याकडून मान राहणें योग्य आहे. ‘शंभर योजने उडवून जाण्याचा उद्देश मनात धरून या कर्पणे आकाशामध्ये उडवण केले आहे. म्हणून तुझ्या शिखरावर विभ्रान्ति घेतल्यावर याने शिडक राहिलेला मार्ग आत्मग्न करावा,’ म्हणून तुझ्याकरिता त्याने बहुमानाने मला विनंती केली आहे. तस्मान् हे वानरश्रेष्ठ, तूं जरा वेधे स्वरुध रहा आणि माझे ठिकाण विभ्रान्ति घेऊन मग पुढे जा. सारांश, हो सुगंधी व स्वदिष्ट असलेली अनेक प्रकारची मुळे, कंद व फळे त्या व विभ्रान्ति घेतल्यानंतर, हे वानरश्रेष्ठ, तूं पुढे जा. शिवाय, हे वानरश्रेष्ठ ! तुझ्याशी वामचा संबंधही आहे. मोठमोठे गुण तुझे अंगी असल्यामुळे तूं प्रलोक्यामध्ये प्रख्यात आहेस. (१०७-१११)

“हे वायुपुत्रा, हे वानरश्रेष्ठ, उडव करणारे जे वाही वेगवान वानर आहेत, त्यांना देही तूं श्रेष्ठ आहेस, असें मी समजलों. धर्माची अपेक्षा धरणाऱ्या विचारी

अतिथिः किल पूजार्हः प्राकृतोऽपि विजानता ।	
धर्मं जिज्ञासमानेन किं पुनर्यादृशो भवान्	११३
त्वं हि देववरिष्ठस्य मातुस्तस्य महात्मनः ।	
पुत्रस्तस्यैव वेगेन सदृशः कपिकुञ्जर	११४
पूजिते त्वयि धर्मज्ञे पूजां प्राप्नोति मातुः ।	
तस्मात्त्वं पूजनीयो मे शृणु चाप्यत्र कारणम्	११५
पूर्वं कृतयुगे तात पर्वताः पक्षिणोऽभवन् ।	
तेऽपि जग्मुर्दिशः सर्वा गरुडा इव वेगिनः	११६
ततस्तेषु प्रयातेषु देवसङ्घाः सहर्षिभिः ।	
भूतानि च भयं जग्मुस्तेषां पतनशङ्कया	११७
ततः क्रुद्धः सहस्राक्षः पर्वतानां शतक्रतुः ।	
पक्षांश्चिच्छेद वज्रेण ततः शतसहस्रशः	११८
स मामुपगतः क्रुद्धो वज्रमुद्यम्य देवराट् ।	
ततोऽहं सहसा क्षिप्तः श्वसनेन महात्मना	११९
अस्मिन्नुपवणतोये च प्रक्षिप्तः प्लवगोत्तम ।	

पुरपाला माधारण अतिथीही खरोखर पूज्य आहे, मग तुझ्यासारख्याची तर गोष्ट कशाला पाहिजे ? हे वानरश्रेष्ठा, तू देवामध्ये वरिष्ठ असलेल्या महात्म्या वायूच्या पुत्र असून, वेगामध्येही त्याची बरोबरी करणाराच आहेस आणि तुज धर्मेवेत्या पुत्राची पूजा झाली अमता त्या वायूचीही पूजा झाल्यासारखी होणार आहे. म्हणून तू मला पूज्य आहेस. याविषयी आणखीहि एक कारण तू ऐक. (११२—११५)

हे हनुमाना, पूर्वी कृतयुगामध्ये पर्वत पक्षयुक्त होते आणि ते वेगवान् गरुडपक्ष्या-प्रमाणे सर्व दिशांस उडत जात असत. एकदा ते उडण वरून चालले असतां ऋषि व देवगण आणि इतरही प्राणी यांना त्यांच्या पडण्याची शंका येऊन भय उत्पन्न झाले. तेव्हा सहस्रनयन इंद्र रागावला आणि वज्राच्या योगाने त्याने पर्वताच्या पक्षांचे लक्षावधी तुकडे करून टाकिले. शेवटा तो क्रुद्ध झालेला इंद्र वज्र उगारून माझ्याकडेही आला असता महात्म्या वायूने मला एकाएकी आकाशात

गुप्तपक्षः समग्रश्च तव पित्राभिरक्षितः १२०
 ततोऽहं मानयामि त्वां मान्योऽसि मम मारुते ।
 त्वया ममैव संबन्धः कपिमुख्य महागुणः १२१
 अस्मिन्नेवंगते कार्ये सागरस्य ममैव च ।
 प्रीतिं प्रीतमनाः कर्तुं त्वमर्हसि महामते १२२
 श्रमं मोक्षय पूजां च गृहाण हरिसत्तम ।
 प्रीतिं च मम मान्यस्य प्रीतोऽस्मि तव दर्शनात् १२३
 एवमुक्तः कपिश्रेष्ठस्तं नगोत्तममवर्षात् ।
 प्रीतोऽस्मि कृतमातिथ्यं मन्युरेपोऽपनीयताम् १२४
 त्वरते कार्यकालो मे अहश्चाप्यतिवर्तते ।
 प्रतिभा च मया दत्ता न स्थातव्यमिहान्तरा १२५
 इत्युन्वा पाणिना शैलमालभ्य हरिपुंगवः ।
 जगामाकाशमाविश्य वीर्यवान्प्रहसन्निव १२६

उडबून दिलें आणि हे वानरश्रेष्ठा, या समुद्रामध्ये टाकले जशा रीतने तुझ्या पित्याने सगुण शरीर व पक्ष यामहवर्तमान माझे रक्षण केले. (११६-१२०)

“यमुळे मी तुला मान देत आहे आणि म्हणूनच, हे वायुपुत्रा, तूं मला मान्य आहेस हे वानरश्रेष्ठा, तुझ्याशी हा माझा संबंध फारच महत्त्वाचा आहे एवम्-कारिताच, हे महाबुद्धिमान् हनुमान्, या प्रत्युत्कारान्ण कार्याविषया तूं प्रमत्त मनाने समुद्राचा व माझा मनोरथ परिपूर्ण कर हे वानरश्रेष्ठा, श्रम परिहार करून तूं या नक्या स क्षराचा स्वकार कर; मी तुझ्या दर्शनमुळे सन्तुष्ट झालों आहे आणि वयून्मयी माझे म्हणगे मान्य करणेच तुला योग्य आहे तू माझा एवढा मनोरथ पूर्ण कर. ” (१२१-१२३)

याप्रमाणे नेमावपर्वताने सांगितले, तेव्हा वानरश्रेष्ठ त्या पर्वतश्रेष्ठाला म्हणाल “मी सन्तुष्ट झालों आहे आणि तुम्ही माझा योग्य माकार केला आहोत पण तुम्हा म्हणवताप्रमाणे मला आता वेळ मोडला येत नाही याबद्दल तू राग धरू नकोस मला कार्य करायला वेळ थोडाच आहे, दिवसही जात चालला आहे आणि येथे मायनरी थोरपदये नाही, अशा मी प्रविण्णाहि केला आहे ” (१२४-१२६)

स पर्वतसमुद्राभ्यां बहुमानादधेक्षितः ।	
पूजितश्चोपपन्नाभिराशीर्भिरभिनन्दितः	१२७
अथोर्ध्वं दूरमाप्नुत्य हित्वा शैलमहार्णवौ ।	
पितुः पन्थानमासाद्य जगाम विमलेऽस्यरे	१२८
भूयश्चोर्ध्वं गतिं प्राप्य गिरिं तमवलोकयन् ।	
वायुमूनुर्निरालम्बो जगाम कपिकुञ्जरः	१२९
तद्विर्तायं हनुमतो दृष्ट्वा कर्म सुदुष्करम् ।	
प्रशशंसुः सुराः सर्वे सिद्धाश्च परमर्षयः	१३०
देवताश्चाभवन्ष्ट्रास्तत्रस्थास्तस्य कर्मणा ।	
काञ्चनस्य सुनाभस्य सहस्राक्षश्च वासवः	१३१
उवाच वचनं धीमान्परितोपात्सगद्गदम् ।	
सुनाभं पर्वतश्रेष्ठं स्वयमेव शचीपतिः	१३२
हिरण्यनाभ शैलेन्द्र परितुष्टोऽस्मि ते भृशम् ।	

असें म्हणून त्या वानरश्रेष्ठ हनुमानाने पर्वताला हाताने स्पर्श केला आणि हसत्यामारसें करीत करीत पुनरपि आकाशमार्गाचे अवलंबून कर्म तो दीर्घवान् पुढे चालता झाला पर्वत आणि समुद्र यांनी याप्रमाणे बहुमानपूर्वक त्याला अवलोकून केले, त्याचा सन्कार केला आणि योग्य आशीर्वादाने त्याचे अभिनंदनही केले. नंतर पर्वत व मद्रासागर हा सौहार्द त्या हनुमानाने उंच उद्गाण केले. याप्रमाणे आपल्या पित्र्याच्या मार्गाचा अवलंबून रमून तो निर्मल आकाशामध्ये जाऊ लागला. नंतर पहिल्यापेक्षाही उंच उद्गाण करून, त्या पर्वताकडे पहात पहात तो निरावार वायुपुत्र वानरश्रेष्ठ चालता झाला. तेव्हा हनुमानाचे अत्यंत कठीण असे ते दुसरेही कर्म पाहून सर्व देव, सिद्ध आणि महर्षि त्याची स्तुति करू लागले. (१२६—१३०)

म यभागो मनोहर अमलेन्या त्या सुवर्णमय मैत्राकपर्वताचे ते त्याचे वर येण्याचे कार्य पाहून सहस्रनयन इंद्रासह तेथे अमलेले देवही मंतुष्ट झाले नंतर बुद्धिमान् इंद्र उत्तुष्ट मध्यप्रदेशाने पुनः अमलेन्या त्या पर्वतश्रेष्ठाला मंतोषामुळे हास्यपूर्वक म्हणाला, " हे सुवर्णमय पर्वतराजा, मी तुझ्यावर अत्यंत सन्तुष्ट झालों आहे मी

अभयं ते प्रयच्छामि गच्छ सौम्य यथासुखम् १३३
 साह्यं कृतं ते सुमहद्विधान्तस्य हनूमतः ।
 क्रमतो योजनशतं निर्भयस्य भये सति १३४
 रामस्यैव हितायैव याति दाशरथेः कपिः ।
 सत्क्रियां कुर्वता शक्त्या तोषितोऽस्मि दृढं त्वया १३५
 स तत्प्रहर्षमलमाद्विपुलं पर्वतोत्तमः ।
 देवतानां पतिं दृष्ट्वा परितुष्टं शतक्रतुम् १३६
 स वै दत्तवरः शैलो बभूवावस्थितस्तदा ।
 हनूमांश्च मुहूर्तेन व्यतिचक्राम सागरम् १३७
 ततो देवाः सगन्धर्वाः सिद्धाश्च परमर्षयः ।
 अश्रुचन्सूर्यसंकाशां सुरसां नागमातरम् १३८
 अयं वातात्मजः श्रीमान्प्लवते सागरोपरि ।
 हनूमान्नाम तस्य त्वं मुहूर्तं विघ्नमाचर १३९
 राक्षसं रूपमास्थाय सुघोरं पर्वतोपमम् ।

तुला अभय देतो विनयसंपन्न तूं गुशाल पुढे जा शंभर योजनेपर्यंत आकाश-
 मार्गाने जाण्यास उद्युक्त झालेला आणि जाता जाता धमलेला हनुमान निर्भय
 असनांनाही त्याला भीति उत्पन्न झाली असेल, असं रामजून तूं त्याला फारच
 मोठे सहाय्य केलेंस, यामुळे मी तुरयावर संतुष्ट झालों आहे. दाशरथी रामाच्याच
 हिताकरिता हा कपि चालला आहे आणि याचा यथाशक्ति सत्कार करण्यास त
 उद्युक्त झाल्यास म्हणून मलाही तूं अतिशय संतुष्ट केले आहेस ” (१३१-१३५).

देवराज इंद्र संतुष्ट झाला आहे, असं पाहून त्या पर्वतश्रेष्ठाला फारच हर्ष
 झाला. इंद्राने “ तुला अभय आहे, ” असा वर दिव्यानंतर तो मैनाकपर्वत पूर्वा-
 ग्रमाणेच जलगम्ये आणि हनुमान्ही त्याच्याशी बोलण्याकरिता क्षणभर थांबून
 सागराचे उलंघन करीत पुढे चालला. तदनंतर गंधर्वादि सर्व देव, मित्र आणि
 महर्षि तेजाने सूर्याग्रमाणे असलेल्या सुरसा नामक नागमातेला म्हणाले, “ हा
 भव्य वायुपुत्र हनुमान् समुद्रावन्न जात आहे, त्याला तूं क्षणभर वित्र कर.
 साराश, कराळदेव आणि पिगडवर्ण नेत्र दानी युक्त अग्रे अर्धंत भयंकर पर्वतप्रद

दंष्ट्राकरालं पिङ्गाक्षं वक्त्रं कृत्वा नभःस्पृशाम् १४०
 चलमिच्छामहे ज्ञातुं भूयश्चास्य पराक्रमम् ।
 त्वां विजेष्यत्युपायेन विपादं वा गमिष्यति १४१
 एवमुक्ता तु सा देवी देवतैरभिसत्कृता ।
 समुद्रमध्ये सुरसा विध्वती राक्षसं वपुः १४२
 विहृतं च विरुपं च सर्वस्य च भयावहम् ।
 लुपमानं हनूमन्तमावृत्येदमुवाच ह १४३
 मम भक्ष्यः प्रादिष्टस्यर्माश्वरैर्धानिरर्पभ ।
 अहं त्वां भक्षयिष्यामि प्रविशेदं ममाननम् १४४
 चर एष पुरा दत्तो मम धात्रेति सत्वरा ।
 व्यादाय वक्त्रं विपुलं स्थिता सा मारुतेः पुरः १४५
 एवमुक्तः सुरसया प्रहृष्टवदनोऽब्रवीत् ।
 रामो दाशराथिर्नाम प्रथिष्टो दण्डकावनम् ।

राक्षसस्य धारण कर्त्तव्यं व आकाशाला स्पर्श करण्यामारखें मुन्त्र मोठें कर्त्तव्य,
 तू याला विघ्न आण. (१३६-१४०)

“ आम्हाला याचे बल, विशेषतः याचा पराक्रम समजून घेण्याची फार इच्छा
 आहे, तेव्हा अशी माही युक्ति योजून हा तुला जिंकिल किंवा तोच जेरीस येईल की
 काय तें आपण पाहूं. ” याप्रमाणे देवानी तिला विनंती केली अमता, त्या सुरसा
 देवीने विहृत, विरुप आणि सर्वांना भयानक असं राक्षसस्य धारण केलें आणि
 आकाशमार्गाने जाणव्या हनुमानाचा मार्ग आडवून घळून त्याला ती म्हणाली,
 “ ईश्वराने तुजसारख्या वानरधेटूला माझे भक्ष्य म्हणून योजना केली आहे. म
 तुला भक्षण करणार, या माझ्या मुखामध्ये तूं प्रविष्ट हो, कारण जो तुझ्यासमोर्
 येईल, तो तुझ्या मुखांमध्ये प्रविष्ट होईल, असा विधायाने मला पूर्वाच व
 देऊन ठेविला आहे ” असं म्हणून अमतांनाच आपलें विशाल मुख पसरून, ती
 सुरसा राक्षसी गत्रर त्या वायुपुत्राच्या पुढे उभी राहिली (१४१-१४५)

परंतु, सुरसेने त्याच्याशीं असं भयण केलें, तरी हनुमान् प्रमत्त मुद्देने तिला
 म्हणाला, “ रामनामक दशरथपुत्र, हा त्याचा भ्राता लक्ष्मण आणि त्याची भर्त्या

लक्ष्मणेन सह भ्रात्रा चैदेहा चापि भार्यया	१४६
अस्य कार्यविपक्तस्य यद्वैरस्य राक्षसैः ।	
तस्य सीता हता भार्या रावणेन यशस्विनी	१४७
तस्याः सकाशं दृष्टोऽहं गमिष्ये रामशासनात् ।	
कर्तुमर्हसि रामस्य साह्यं विषयवासिनि	१४८
अथवा मैथिलीं दृष्ट्वा रामं चाक्लिष्टकारिणम् ।	
आगमिष्यामि ते वनत्रं सत्यं प्रनिशृणोमि ते	१४९
एवमुक्ता हनुमता सुरसा कामरूपिणी ।	
अप्रवीक्षातिवर्तन्मां कश्चिदेष घरो मम	१५०
तं प्रयान्तं समुद्गीक्ष्य सुरसा घान्त्यमवधीत् ।	
यत्नं जिज्ञासमाना सा नागमाता हनुमत	१५१
निविश्य वदनं मेऽद्य गन्तव्यं वानरोत्तम ।	
यत् एष पुरा दत्तो मम धात्रेति सत्परा	१५२

। वदेहराजकन्या सीता—या सह दंडकारण्यामध्ये प्रविष्ट झाला, त्या बेली राक्षसाशी बर
चावून राहिलेला तो राम मायावी मृगाचा वध करण्याविषयी तयार झाला, तेव्हा
त्याची यशस्विनी भार्या सीता रावणाने हरण करून नेली. तिच्याकडे रामाच्या
आजिवरून मी त्याचा दूत म्हणून जात आहे. तम्माहू हे रामप्रदेशवासिनी,
रामाच्या कार्याला मदत करणे, हेच तुला योग्य आहे, पण माझी तुला मुठना
वरावयाचा नसले, तर सीतेला आणि उदार कृत्ये करणाऱ्या रामाला पाहून
देऊन मी तुझ्या मुखात शिरण्यास परत येईन, हे मी तुला नवरोत्तर प्रतिज्ञेवर
नांगून ठेवितो. ” याप्रमाणे हनुमानाने विनंती केली अश्वता इच्छेनुरूप हवे ते रूप
घरण करणारी ती सुरसा त्याला म्हणाली, “ माझा तबडीतून मुठन कोणीही
न पार नाही, हा तर मला बर मिटालेला आहे. ” (१४६-१५०)

• अने सुरसा मागत असतानाही, जेव्हा हनुमान तसाच पुढे जाऊ लागला
तेव्हा हनुमानाचे बल तरी मिनी आहे, हे पाहण्याची इच्छा धरून, ती नागमाता
सरसा त्याच्या तोंडाकडे पाहून म्हणाली, “ हे वनरप्रेष्टा, अला माझ्या मुखात
प्रवेश कर व ननर नू न, घरण विधान्याने मग अला वर पूर्वीच दिलेला

व्यादाय विपुलं वक्त्रं स्थिता सा मारुतेः पुरः ।

एवमुक्तः सुरसया क्रुद्धो वानरपुंगवः १५३

अग्रवीत्कुरु वै वक्त्रं येन मां विपहिष्यासि ।

इत्युक्त्वा सुरसां क्रुद्धो दशयोजनमायताम् १५४

दशयोजनविस्तारो हनुमानभवत्तदा ।

चकार सुरमाप्यास्यं विशद्योजनमायतम् १५५

तद् दृष्ट्वा व्यादितं त्वास्यं वायुपुत्रः स बुद्धिमान् ।

दीर्घजिह्वं सुरसया सुभीमं नरकोपमम् १५६

स संक्षिप्यात्मनः कायं जीमूत इव मारुतिः ।

तस्मिन्मुहूर्ते हनुमान्वभूचाद्गुष्ठमात्रकः १५७

सोऽभिपद्याथ तद्वक्त्रं निष्पत्य च महाबलः

अन्तरिक्षे स्थितः श्रीमानिदं वचनमग्रवीत् १५८

प्रविष्टोऽस्मि हि ते वक्त्रं दाक्षायणि नमोऽस्तु ते ।

गमिष्ये यत्र वैदेही सत्यश्वासीद्वरस्तव १५९

अहे. " अमे त्याला मागताधर्णी तो सुरमा आपलें प्रचंड मुख पमरून नाहतीपुढे उभी राहिली; परंतु सुरमा त्याला हे सागत अमनाच तो वानरश्रेष्ठ हनुमान् क्रुद्ध होऊन, तिला म्हणाला, " तर मग ज्या मुग्याने तूं माझे गमन सहन करणाल, तें आपलें मुख एकटा हवे तेवढें मोठें कर. " तो हनुमान् क्रुद्ध होऊन दहा योजने लांब अमलेच्या त्या सुरमेला असे म्हणाला आणि स्वतःही दहा योजने लांब झाला, परंतु सुरसेने जेव्हा आपलें मुख वीस योजने मोठें केलें, तेव्हा दीर्घ जिब्वेने युक्त, अत्यंत भयंकर आणि नरकाच्याच उपमेला योग्य असें ते त्या सुरसेचें पमरलेलें मुख पाहिलें, तेव्हा त्या बुद्धिमान् वायुपुत्र, मारुतीने आपलें स्वतःचें शरीर आनिशय सहन केलें. इतके की तो हनुमान् तत्क्षणीं अगदी आगट्याएवढाच झाला, अशा रीतीने तो महाबलव्य व भव्य हनुमान् तिच्या मुखात प्रविष्ट झाला. तसाच पुनरपि बाहेर पडला व नंतर अंतरिक्षामध्ये उभा राहून म्हणाला, " हे दाक्षायणि, नमो नम ! तुच्या म्हणण्याप्रमाणे मी तुझ्या मुखामध्ये प्रविष्ट झालों होतो,

तं दृष्ट्वा वदनान्मुक्तं चन्द्रं राहुमुखादिव ।	
अग्रवीत्सुरसा देवी स्वेन रूपेण वानरम्	१६०
अर्थसिद्धयै हरिश्चेष्ट गच्छ सौम्य यथासुखम् ।	
समानय च वैदेहीं राघवेण महात्मना	१६१
तत्तृतीयं हनुमतो दृष्ट्वा कर्म सुदुष्करम् ।	
साधुसाध्विति भूतानि प्रशशंसुस्तदा हरिम्	१६२
स सागरमनाधृष्यमभ्येत्य वरुणालयम् ।	
जगामाकाशमाविश्य वेगेन गरुडोपमः	१६३
सेविते वारिधारामिः पतगैश्च निपेविते ।	
चरिते कैशिकाचार्यैरैरावतानिपेविते	१६४
सिंहकुञ्जरशार्दूलपतगोरगवाहनैः ।	
विमानैः संपतद्भिश्च विमलैः समलंकृते ।	१६५
वज्राशनिसमस्पर्शः पावकैरिव शोभिते ।	
कृतपुष्पैर्महाभाजैः स्वर्णजिह्विरधिष्ठिते	१६६

आता मो जिक्डे विदेहराजकन्या सीता आहे, तिकडे जात आहे. तुला मिळालेल्या चर सरा झाला. ” (१५१-१६०)

याप्रमाणे राहुमुखातून चंद्रप्रमाणे, आपल्या मुखातून पार पडलेल्या त्या वानराला अवलोकन के-यावर तो सुरसादेवी आपलें नेहमीचें रूप धारण करून, त्याला म्हणाली, “हे वानरश्रेष्ठ, स्वकार्यसिद्धीकरिता तूं आता सुशाल वाटेला निक्डे ज आणि, हे विनयसंपन्न हनुमानी, महात्म्या रामाला सीता प्राप्त करून दे. ” अने हनुमनाचे अत्यंत कठीण असे हे तिसरे कार्य आडवून आ-यावर “ शाबाम, शाबाम ! ” म्हणून त्या वानराची सर्व प्राण्यांनी प्रशंसा केली. याप्रमाणे वरुणाचे निवासस्थान अशा दुम्नरा सागरापाशी आल्यानंतर, तो गरुडतुल्य हनुमान् आकाशमध्ये वेगाने उडण करून जाऊ लागला (१६०-१६३)

जलधारा, पर्झा, मंगाताचाये, गंधर्ब आणि इंद्रधनुष्य यांनी युक्त, सिंह, गज, व्याघ्र, पक्षी आणि उरग ही वाहने उडाना लाविलेली आहेत, अशा दांडीदण्ट ने लावलेल्या निर्मल विमानांनी भूषित, वज्र व विद्युत् यांच्या आपण्यप्रमाणे

बहता हव्यमत्यन्तं सेविते चित्रमानुना ।	
ग्रहनक्षत्रचन्द्रार्कतारागणविभूषिते	१६७
महर्षिगणगन्धर्वनागयक्षसमाकुले ।	
विविक्ते विमले विश्वे विश्वाधसुनिषेविते ।	१६८
देवराजगजान्तान्ते चन्द्रसूर्यपथे शिवे ।	
त्रिताने जीवलोकस्य विमले ब्रह्मनिर्मिते	१६९
बहुशः सेविते वीरैर्विद्याधरगणैर्वृते ।	
जगाम वायुमार्गे च गरुन्मानिष्य मारुतिः	१७०
हनुमान्मेघजालानि प्राकर्षन्मारुतो यथा	१७१
कालागुरुसवर्णानि रक्तपीतसितानि च ।	
कपिना कृष्यमाणानि महाभ्राणि चक्राशिरै	१७२
प्रविशन्नभ्रजालानि निष्पतंश्च पुनः पुनः ।	
प्रावृष्यन्दुरिवाभाति निष्पतन्प्रविशंस्तथा	१७३

उयाचा स्वर्ग भयकर आहे, अशा अग्राना शोभित, पुण्यवान् आणि महाभाग्यवान् अग्रा स्वर्ग जिकिलेव्या लोकानी अधिष्ठित, देवाकडे एकसारक्य हव्य नेणाऱ्या अग्नीने अधित, ग्रह, नक्षत्रे, चंद्र, सूर्य आणि तारागण यांनी विभूषित, महर्षिगण, गधर्व, नाग आणि यक्ष यांनी व्यापलेले, अलग, निर्मल, विद्याला आश्रय भूत, विद्यासमुनामग्न गधर्वगजाने सेवित, देवराजाच्या गजानी व्याप्त, मगलबह चंद्रसूर्याचा मार्ग जावलाकावर बाघलला त्रिजालिनिर्मित निर्मल चादणी, वीरान वारवार सेवित आणि विद्याधरगणानी व्याप्त अशा वायुमार्गस्य जाकागातून तो वायुपुत्र हनुमान् वायूप्रमाणे मेघसमुदाय आकर्षण करात करीत, गहटामारुत जाऊ लागला (१०४-१७१)

रक्तवर्ण, श्वेतवर्ण पीतवर्ण आणि कृष्णागुरुतुल्यवर्ण अशीं मोठामोठीं अत्रे वायुपुत्र हनुमानाच्या मागोमाग त्याच्या वेगामुळे जाताना झळकू लागलीं पुन्हा पुन्हा मेघजागमथ्ये प्रवेश करीत अमनाना त्यातून फिरून फिरून बाहेर पडत असताना, तो हनुमान् पर्जन्यसार्थी मेघपटलात वारवार प्रविष्ट होणाऱ्या व पुनरपि त्यातून बाहेर पडणाऱ्या चक्राप्रमाणे शोभत होता व सर्व ठिकाणाहून दृष्टीम पडणारा तो

प्रदृश्यमानः सर्वत्र हनुमान्मारुतात्मजः ।	
भेजेऽम्बरं निरालम्बं पक्षयुक्त इवादिराद्	१७४
लपमानं तु तं दृष्ट्वा सिंहिका नाम राक्षसी ।	
मनसा चिन्तयामास प्रवृद्धा कामरूपिणी	१७५
अद्य दीर्घस्य कालस्य भविष्याम्यहमाशिता ।	
इदं मम महासत्त्वं चिरस्य वशमागतम्	१७६
इति संचिन्त्य मनसा रूढायामस्य समाक्षिपत् ।	
छायायां गृह्यमाणायां चिन्तयामास वानरः	१७७
समाक्षितोऽस्मि सहसा पङ्गुकृतपराक्रमः ।	
प्रतिलोमेन यातेन महानौरिव सागरे	१७८
तिर्यगूर्ध्वमधश्चैव वीक्षमाणस्तदा कपिः ।	
ददर्श स महासत्त्वमुत्थितं लवणाम्भासि	१७९
तद् दृष्ट्वा चिन्तयामास मारुतिर्विकृताननाम् ।	
कपिराज्ञा यथाख्यातं सत्त्वमद्भुतदर्शनम्	१८०

वायुपुत्र हनुमान् परत असलेला जणु पर्वतराजच आहे, असा लोमना भासत होता. तो निराधार आकाशाचेंच अवलंबन करून राहिला आमाशातून उड्डाण करणाऱ्या त्या हनुमानाला पाहिल्यावर इच्छित रूप धारण करणारी सिंहिकानामक ः श्रुति उद्भूत राक्षसी मनामध्ये विचार करूं लागली की, “ बराच काल छोट्या-ननर, आज आपणाला पोटभर भोजन मिळणार आहे, कारण, पुष्कळ दिवसांनी हा मोठा प्राणी माझ्या तावडीत सापडला आहे. ” (१७२-१७६)

असा मनामध्ये विचार करून त्या सिंहिनाराक्षसीने त्या हनुमानाची छाया पडली छाया ओढली जाऊ लागली, तेव्हा हनुमान् मनामध्ये विचार करूं लागला “ मला एकाएकी ओढ लागली अनून, माझा पराक्रम एरुदम धाबलेला आहे व यामुळे सागरामध्ये उलट दिसेल त्या वाऱ्याने ज्याप्रमाणे नौकेची स्थिति होते, त्याप्रमाणे माझी स्थिति झाली आहे. ’ असा विचार करून तो कपि बाजूला आणि गळीवर पाहूं लागला, तेव्हा समुद्रामध्ये बर आलेला असा एरु मोठा प्राणी त्याच्या दृष्टीम पडला तेव्हा बराच घदनाने युक्त असलेली राक्षसी

छायाग्राहि महावीर्यं तदिदं नात्र संशयः ।	
स तां बुध्वाऽर्थतत्त्वेन सिंहिकां मतिमान्कपिः	१८१
व्यवर्धत महाकायः प्रावृषीव बलाहकः ।	
तस्य सा कायमुद्धीक्ष्य वर्धमानं महाकपेः	१८२
वक्त्रं प्रसारयामास पातालाम्बरसंनिभम् ।	
घनराजीव गर्जन्ती वानरं समभिद्रवत्	१८३
स ददर्श ततस्तस्या विहृतं सुमहन्मुखम् ।	
कायमात्रं च मेधाधी मर्माणि च महाकपिः	१८४
स तस्या विहृते वक्त्रे वज्रसंहननः कपिः ।	
संक्षिप्य मुहुरात्मानं निपपात महाकपिः	१८५
आस्ये तस्या निमज्जन्तं ददशुः सिद्धचारणाः ।	
प्रस्यमानं यथा चन्द्रं पूर्णं पर्वणि राहुणा	१८६

आटळत्यावर मारति मनात म्हणाला, “ अद्भुत आकाराचे, महाबलवान् आणि स्वतःच्या छायेनेही वस्तु ग्रहण करण्यास समर्थ, असा जो प्राणी वानरराजाने मला सांगितला होता, तो हाच असावा, यात संशय नाही याप्रमाणे छायाकर्पणाचा अनुभव आल्यामुळे, त्या बुद्धिमान् हनुमंताने त्या सिंहिकेला ओळखले आणि पर्जन्यकाली तृद्धिगत होणाऱ्या मेघाप्रमाणे प्रचंड शरिराने युक्त असलेला तो कपि हनुमान् अविरच तृद्धिगत होऊन लागला. तेव्हा तृद्धिगत होणारे त्या महाकपीचे शरीर अवलोकन करून त्या सिंहिकेने पाताल आणि आकाश या दोहोमधील भागाप्रमाणे असलेले आपले मुख उघडले आणि मेघपंक्तीप्रमाणे गर्जना करीत करीत ती त्या वानराऱ्हे धावली (१७७-१८३)

याप्रमाणे ती हनुमानाच्या अंगावर धावून गेली तिचे ते अकाळविनाळ व अजस्र मुख पाहून तिचा नखशिखात देह आणि तिचा मर्मस्थाने ही त्या बुद्धिमान् महारूपीने निरगुन पाहिली. नंतर आपला देह अतिशयच संकुचित करून त्या वक्त्राच्या व बळढक महाकपि हनुमानाने तिच्या अकाळविनाळ मुखामध्ये उडी घातली. याप्रमाणे तिच्या मुखामध्ये तो कपि बुडून जाऊन लागला, तेव्हा पाणिमेच दिवशीं राहून प्रसन्न होत असलेला चंद्राप्रमाणे सिद्ध-चारणांनी त्याला पाहिले.

ततस्तस्या नखैस्तीक्ष्णैर्मर्मोण्युत्कृत्य वानरः ।

उत्पताताथ वेगेन मनःसंपातविक्रमः १८७

तां तु दिष्ट्या च धृत्या च द्राक्षिण्येन निपात्य सः ।

कापिप्रवीरो वेगेन वधृथे पुनरात्मवान् १८८

हतहत्सा हनुमता पपात विधुराम्भसि ।

स्वयंभुवैव हनुमान्सृष्टस्तस्या निपातने १८९

तां हतां वानरेणाशु पतितां वीक्ष्य सिंहिकाम् ।

भृतान्याकाशचारीणि तमूचुः प्लवगोत्तमम् १९०

भीममद्य कृतं कर्म महत्सत्त्वं त्वया हतम् ।

साधयार्थमभिप्रेतमरिष्टं प्लवतां वर १९१

यस्य त्वेतानि चत्वारि वानरेन्द्र यथा तव ।

धृतिर्दृष्टिर्मतिर्दाक्ष्यं स कर्मसु न सीदति १९२

स तैः संपूजितः पूज्यः प्रतिपन्नप्रयोजनैः ।

तिन्या मुखामध्ये प्रवेश केल्यानंतर, आपल्या गर्तीने मनान्या उग्राणाची बरोबरी करणारा तो वानर तीक्ष्ण नखांनी तिन्या मर्मस्थानांचे लचके काढून, अत्यंत वेगाने बाहेर पडला. (१८४-१८७)

याप्रमाणे सुदैव, धैर्य आणि प्रसंगावधान याच्या योगाने त्या राक्षसीचा वध करून तो जितेंद्रिय कपिशेष्ट पुनरपि वेगवेगाने रुद्धिगत झाला. हनुमानाने जिथे हृदयच काढून नेले आहे, अशी ती सिंहिकाराक्षसी समुद्रामध्ये त्याच्या हातूनच सरण पावली, कारण तिच्या वध करण्याकरिताच ब्रह्मदेवाने हनुमानाला उत्पन्न केले होते वानराने मारलेली आणि म्हणूनच एकाएकी म्हणून पडलेली ती सिंहिका पाहून आकाशामध्ये संचार करणारे प्राणी त्या वानरप्रेष्टाला म्हणाले, ' हे उग्राण करणान्यामध्ये ध्येय हनुमाना, तू आज या मोठ्या राक्षसचा वध केलस, हे एक प्रचंडच कृत्य केलंस आता तू आपला मनोरथ निर्विघ्नपणे मिट्टीय ने हे वानराधिपते, धैर्य, प्रसंगवधन, मति आणि दक्षता हे चार गुण तुझ्याप्रमाणे ज्याचे ठिकाणी अमरतात, तो प्राप्त कर्दामध्ये कधीही अजडवणित घटत न हो. " (१८८-१९०)

जगामाकाशमाविश्य पद्मगाशनवत्कपिः	१९३
प्राप्तभूयिष्ठपारस्तु सर्वतः परिलोकयन् ।	
गोजनानां शतस्यान्ते वनराजो ददर्श सः	१९४
ददर्श च पतन्नेव विविधद्रुमभूषितम् ।	
डीपं शाखामृगश्रेष्ठो मलयोपवनानि च	१९५
सागरं सागरानूपान्सागरानूपजान्द्रुमान् ।	
मागरस्य च पत्नीनां सुखान्यपि विलोकयत्	१९६
स महामेघसंकाशं समीक्ष्यात्मानमात्मवान् ।	
निरुन्धन्तमिवाकाशं चकार मतिमान्मतिम्	१९७
कायवृद्धिं प्रवेगं च मम दृष्ट्वैव राक्षसाः ।	
मयि कौतूहलं कुर्युरिति मेने महामतिः	१९८
ततः शरीरं संक्षिप्य तन्महीधरसंनिभम् ।	
पुनः प्रकृतिमापेदे धीतमोह इवात्मवान्	१९९

याप्रमाणे त्या प्रशंसनीच मारुतीची त्याने हार्ता घेतलेल्या कार्याला अनुमोदेन देऊन, त्यानी प्रशंसा केली. तो कपि हनुमान्, गढडाप्रमाणे आकाशमार्गाचेच अवलंबन करून, पुढे चालला. जवळजवळ पलीकडील तीराला पोचल्यावर, त्याने चोहोकडे दृष्टि टाकली, तेव्हा त्याने शंभर योजनाचे शेवटी एक वनपंक्ति पाहिली. आकाशामध्ये उडण करीत असतानाच त्या वनरश्रेष्ठाने नाना प्रकारच्या वृक्षांनी भूषित, अमें एक वेड आणि मलय पर्वतावरील उपवनें पाहिलीं. सर्गाच नगर, समुद्रतीरावरील प्रदेश, त्या प्रदेशावरील वृक्ष आणि नद्यांचीं मुखे, हींही त्याने पाहिलीं. तदनंतर मोठ्ठा मेघासारखे अर्थात् जणु आकाशच व्याप्त करणारे, अमें आपलें विनाल शरीर अवलोकन करून, तो जितेंद्रिय बुद्धिमान् हनुमान् मनामध्ये विचार करूं लागला की, “माझी शरीरवृद्धि आणि वेग पाहिल्याबरोबर राक्षस आश्चर्यचकित होऊन मला पाहण्यास उत्सुक होतील,” अमें त्या महा-विचारी हनुमानाला वाटलें, तेव्हा वासनेच्या तावडीत सापडल्यामुळे आलेला मोह नाहीसा झाल्यावर जीवन्मुक्त योगी याप्रमाणे जीव-ब्रह्मैक्यानुभवरूप स्वभावाचें अतलंनन करतो, याप्रमाणे हनुमानाने ते आपले, पर्वतप्राय शरीर अगदी

तद्रूपमतिसंक्षिप्य हनुमान्प्रकृतौ स्थितः ।

त्रीन्क्रमानिव विक्रम्य बलिर्वीर्यहरो हरिः

२००

स चारुनानाविधरूपधारी परं समासाद्य समुद्रतीरम् ।

परैरशक्यं प्रतिपन्नरूपः समीक्षितात्मा समवेक्षितार्थः

२०१

ततः स लम्बस्यं गिरेः समृद्धे विचित्रकूटे निपपात कूटे ।

सकेतकोटालकनारिकेले महाभ्रुकूटप्रतिमो महात्मा

२०२

ततस्तु संप्राप्य समुद्रतीरं समीक्ष्य लङ्कां गिरिवर्यमूर्ध्नि ।

कपिस्तु तस्मिन्निपपात पर्वते विधूय रूपं व्यथयन्मृगद्विजान्

२०३

स सागरं दानवपन्नगायुतं बलेन विक्रम्य महोर्मिमालिनम् ।

निपत्य तीरे च महोदधेस्तदा ददर्श लङ्काममरावतीमिव

२०४

उत्थापे श्रीमशमायणे वल्मीक्य आदिकाव्ये सुन्दरकाण्डे प्रथम सर्ग ॥ १ ॥

[२०४]

सकुचिन कम्बन आपले पूर्ववत् सामाविक शरीर धारण केले (१९३-१९९)

साराश बलाचे बल हरण करणाऱ्या श्रीहरीने ज्याप्रमाणे तीन पावले टाकिल्यावर, वृद्धिगत केलेले शरीर जसे सकुचित केले, तसे हनुमानेही ते आपले विशाल रूप अतिशय मंजुचित कम्बन वानररूप धारण केले. इतराना जाऊन पांचम्यास अशक्य, अशा त्या समुद्राच्या परतीराला मेघानंतर, आपले वृद्धिगत झालेले अति प्रचंड शरीर अवलोकन कम्बन व हाती घेतलेल्या कार्याचा विचार करून, नाना प्रकारचे मनोहर रूप धारण करण्यास समर्थ असलेल्या त्या हनुमानाने आपले नेहमीचे वानररूप धारण केले व मोठ्या मेघाप्रमाणे असलेल्या त्या महामा हनुमान् केवडे, भे ररी आणि नारळी हे वृद्ध व इतर लहान लहान विचित्र गिऱ्ये असलेल्या लव या नावाचे त्रिलोचलाच्या समृद्ध शिखरावर उतरला तापर्य, समुद्रतीराला जाऊन पांचम्यानंतर, त्या श्रेष्ठ पर्वताच्या शिखरावर उगलेल्या छंदा पाहून घेऊन व आपले अति प्रचंड रूप सोडून देऊन, तो कपि पशुपत्याना नाम देव त्या पर्वतवर येऊन उतरला दानव आणि पक्षय असलेल्या व मोठ्या मोठ्या लाटानी भ्रमण होण्या सागराचे स्थान स्वपरायनने उगडन कम्बन पर्वतशिखरावर उतरल्यावर, महामागच्या पर्वतीरी अमरावती-

द्वितीयः सर्गः ।

१. स सागरमनाधृष्यमतिक्रम्य महाबलः ।
 त्रिकूटस्य तटे लङ्कां स्थितः स्वस्थो ददर्श ह १
 ततः पादपमुक्तेन पुष्पवर्षेण वीर्यवान् ।
 अभिवृष्टस्ततस्तत्र चमौ पुष्पमयो हरिः २
 योजनानां शतं श्रीमांस्तीर्त्वाप्युत्तमविक्रमः ।
 अनिःश्वसन्क्रपिस्तत्र न ग्लानिमधिगच्छति ३
 शतान्यहं योजनानां क्रमेयं सुबहून्यपि ।
 किं पुनः सागरस्यान्तं संख्यातं शतयोजनम् ४
 स तु वीर्यवतां श्रेष्ठः प्लवतामपि चोत्तमः ।
 जगाम वेगवाहूँङ्कां लङ्घयित्वा महोदधिम् ५
 शाल्वलानि च नीलानि गन्धवन्ति वनानि च ।

प्रमाणे असलेली संका बसरी त्याने अवलोकन केली. (२००-२०४)

याप्रमाणे महामुनिवान्मोक्षिप्रणीत श्रीमद्रामायणमंत्रक आदिकाव्यातील सुंदरः कांडपैरी पहिला सर्ग समाप्त झाला ॥ १ ॥

दुस्तर सागराचें उतंघन करून हनुमान् त्रिकूटाचलपर्वतान्या शिखरावर जाऊन स्वस्थ बसला आणि त्याने लंका अवलोकन केली. तदनंतर दृष्टापासून निघालेल्या पुष्पवृष्टीचा हनुमानावर सर्व बाजूंनी वर्षाव झाला आणि त्यामुळे त्या ठिकाणी तो बलवान् कपि पुष्पमयच बनून गेला. तो महापराक्रमी भव्य हनुमान् एकदम शंभर योजनें समुद्र उतंघून जरी गेला होता, तरी त्याला थरवा मुळीच आलेला नव्हता आणि म्हणूनच पूर्वापेक्षा अधिक जोराने त्याचा श्वाभ्योन्मुखामही चालू नव्हता. इतकेंच नव्हे, तर “ असा योजनाची मी अशी पुष्कळ शतके उतंघन करून जाण्यास समर्थ आहे; मग या परिमित शंभर योजनेच अमलेल्या समुद्राच्या पैलतीराची कथा ती काय ? ” असाही विचार त्याच्या मनामध्ये चाललाच होता. असा वीर्यवानांम वे श्रेष्ठ आणि चतुःशुण करणाऱ्यामध्येही वरिष्ठ असा तो महावेगवान वानर महासागराचें उतंघन केल्यानंतर, पर्वतशिखरावर उतरून लंकेकडे गळ्या. (१-५)

म० ३ (सुन्दर)

मधुमन्ति च मध्येन जगाम नगवन्ति च	६
शैलांश्च तरुसंच्छन्नान्वनराजींश्च पुष्पिताः ।	
अभिचक्राम तंजस्वी हनूमान्प्लवगर्पभः	७
स तस्मिन्नचले तिष्ठन्वनान्युपवनानि च ।	
स नगाग्रे स्थितां लङ्कां ददर्श पवनात्मजः	८
सरलान्कर्णिकारांश्च खर्जूरांश्च सुपुष्पितान् ।	
प्रियालान्मुचुलिन्दांश्च कुटजान्केतकानपि	९
प्रियङ्गून्गन्धपूर्णांश्च नीपान्सप्तच्छदांस्तथा ।	
असनान्कोविदारांश्च करवीरांश्च पुष्पितान्	१०
पुष्पभारनिबद्धांश्च तथा मुकुलितानपि ।	
पादपान्विहगाकीर्णान्पचनाधूतमस्तकान्	११
हंसकारण्डवाकीर्णां वापीः पद्मोत्पलावृताः ।	
आक्रीडाभिविधान्रम्यान्विविधांश्च जलाशयान्	१२
संततान्विविधैर्बृक्षैः सर्वर्तुफलपुष्पितैः ।	
उद्यानानि च रम्याणि ददर्श कपिकुञ्जरः	१३

कीमल तृण असलेले नीलवर्णाचे प्रदेश आणि मध, सुगंध व उष्ण असलेली अनेक वने पहात पहात मध्यमार्गाने तो जाऊं लागला. तो तंजस्वी वानरश्रेष्ठ हनुमान् पृक्षानी व्यापून टाकलेले पर्वत आणि प्रफुलित झालेल्या वनराजी ओलाटून जाऊ लागला. प्रथमतः त्या त्रिकूटाचलपर्वतावर तो वायुपुत्र बसला व त्याने घने, उष्यने आणि पर्वतशिखरावर अमलेली लक्षा हा गाहून घेतली. तात्पर्य, सुख, प्रफुलित पागारे, नर्तक, चार, दंडालिख, कुड्डे, केवडे, बाधंटी, सुगंधयुक्त वट्टे, सातवण, अमाणा, कांचन, प्रफुलित वृक्षे आणि त्याचप्रमाणे पुष्पभारांनी व बळवानी भरलेले, पक्ष्यांनी गजबजलेले आणि वृक्षमुळे चंचल अग्रानी युक्त झालेले इतरही उष्ण तटस्थ, हृद्य व कारडव पक्ष्यांनी आणि नाना प्रकारचा कमल असलेल्या वापी, नाना प्रकारचे रमणीय वृक्षापर्वत, गर्भ मग्नमध्ये पुष्पांनी व फलांनी युक्त अग्रेच्या नाना प्रकारच्या वानांनी गजबजून टाकलेले अनेक प्रकारचे जलाशय व ननेहर उद्याने त्या वानश्रेष्ठ हनुमानाने

समासाद्य च लक्ष्मीचालङ्कां रावणपालिताम् ।	
परिखाभिः सपद्माभिः सोत्पलाभिरलङ्कताम्	१४
सीतापहरणात्तेन रावणेन सुरक्षिताम् ।	
समन्ताद्दिचरद्भिश्च राक्षसेरुप्रधन्यभिः	१५
काञ्चनेनावृतां रम्यां प्राकारेण महापुरीम् ।	
गृहैश्च गिरिसंकाशैः शारदान्वुदसंनिभैः	१६
पाण्डुराभिः प्रतोलीभिरुद्याभिरभिसंवृताम् ।	
अट्टालकशताकीर्णो पताकाध्वजशोभिताम्	१७
तोरणैः काञ्चनैर्दिव्यैर्लतापाङ्क्तिविराजितः ।	
ददर्श हनुमालङ्कां देवो देवपुरीमिव	१८
गिरिमूर्ध्नि स्थितां लङ्कां पाण्डुरैर्मवनैः शुभैः ।	
ददर्श स कपिः श्रीमान्पुरीमाकाशगामिव	१९
पालितां राक्षसेन्द्रेण निर्मितां विश्वकर्मणा ।	

अवलोकन केली. (६—१३)

नंतर रावणाने जिचे पालन केलें आहे, अशा लंकेसमीप तो भव्य हनुमान् जाऊन पोचला. ती लंका अनेक प्रकारच्या कमलांनी भरलेल्या खंदकांनी भूपित झालेली होती. या लंकेमध्येच मातेला घरून आणून ठेविलें असल्यामुळे, त्या रावणाने लंकेमोवती मतत संचार करणाऱ्या प्रचंड धनुर्धारी राक्षसांच्या योगाने तिचे मरक्षण केलें होतें. सुवर्णप्राकाराने ती महानगरी रम्य लंका व्याप्त झालेली होती आणि प्रचंड अशा शरद्वृत्तील मेघाप्रमाणे दिसणाऱ्या पर्वतप्राय गृहांनी ती युक्त होती. तिच्यांत मोठमोठे शुभ्रवर्ण रस्ते होते, तसेच ती शेकडो वाऱ्यांनी गजबजून गेलेली होती. सर्वत्र पताका आणि ध्वज यांच्या योगाने ती सुशोभित झालेली होती आणि लतागंगांनी भूपित केलेल्या सुवर्णमय दिव्य तोरणांनी ती नृंगारलेली होती. अशा प्रकारची ती लंका, इंद जना अमरावती नगरी अवलोकन करतो, तशी हनुमानाने अवलोकन केली. शुभ्रवर्ण शुभ गृहांनी भरून गेलेली आणि पर्वताच्या माव्यावर अमलेली ती भव्य लंका आकाशानील नगरीप्रमाणे हनुमानाने अवलोकन केली. (१४-१९)

प्लवमानामिवाकाशे ददर्श हनुमान्कपिः	२०
वप्रप्राकारजघनां विपुलाम्बुवनाम्बराम् ।	
शतघ्नीशूलकेशान्तामट्टालकवतंसकाम्	२१
मनसेव कृतां लङ्का निर्मितां विश्वकर्मणा ।	
द्वारमुत्तरमासाद्य चिन्तयामास वानरः	२२
कैलासनिलयप्रयमालिखन्तमिवाम्बरम् ।	
ध्रियमाणमिवाकाशमुच्छिष्टतैर्भवनोत्तमैः	२३
सपूर्णा राक्षसैर्घोरैर्गुहामाशीविपैरिव ।	
तस्याश्च महतीं गुप्तिं सागरं च निरीक्ष्य सः ।	
रावणं च रिपुं घोरं चिन्तयामास वानरः	२४
आगत्यापीह हरयो भविष्यन्ति निरर्थकाः ।	
न हि युद्धेन वै लङ्का शक्या जेतुं सुरैरपि	२५
इमां त्वविषमां लङ्कां दुर्गां रावणपालिताम् ।	

विश्वकर्माने निर्माण केलेला आणि राक्षसाधिपति रावणाने सरक्षण केलेला ती लंका जणु आकाशामध्ये उडतच आहे की काय, असे त्या हनुमान् वानराने पाहिले किंवे व तट हा जिचा कटिप्रदेश आहे सागर आणि वने ही जिची वस्त्रे आहेत, शतघ्ना व शूल हे जिचे केम आहेत आणि मोठमोठे वाडे ही जिची कर्णभूषणे आहेत, अशी ती विश्वकर्माने, जसा काही मनाच्याच योगाने आपल्या स्वकल्पनेने निर्माण केलेली लंका पाहिल्यावर हनुमान् वानर तिच्या उत्तरद्वाराशी गेला आणि विचार करू लागला की, कैलासस्थानाप्रमाणे उच्च असलेले ते उत्तरद्वार जसे काही गगननुबित होतें आणि उच्च उच्च असलेल्या उड्डष्ट गृहाच्या योगाने जसे काही आकाशाच्या धारण करून राहिल्यासारखे दिसत होते असे सर्पांनी भग्न गेलेल्या गुहेप्रमाणे, घोर राक्षसांनी भग्न गेलेली ती लंका नगरा, तिच्या ताल बडेकोट बरोबरस्त, तिच्या भेवनी अमलेंला सागर आणि भयंकर शत्रु रावण, इतका लक्षात आणून हनुमान् आपल्याशीच विचार करू लागला तो म्हणाला, “ वानर जरी येथे अल तरी त्याचा काहाणिक उपयोग होणार नाही वारण युद्ध करून त्या विश्व प्रपक्ष दवाना हा शक्य नाही पर्वत वराच सागट

‘प्राप्यापि सुमहाबाहुः किं करिष्यति राघवः	२६
अवकाशो न साक्षस्तु राक्षसेष्वभिगम्यते ।	
न दानस्य न भेदस्य न च युद्धस्य दृश्यते	२७
चतुर्णामेव द्विं गतिर्वानराणां तरस्विनाम् ।	
बालिपुत्रस्य नीलस्य मम राक्षश्च धीमनः	२८
यावज्जानामि वैदेहीं यदि जीवति वा न वा ।	
न श्वेव चिन्तयिष्यामि दृष्ट्वा तां जनकान्मजाम्	२९
ततः स चिन्तयामास मुहूर्तं कपिकुञ्जरः ।	
गिरेः शृङ्गे स्थितस्तमिन् रामस्याभ्युदयं ततः	३०
अनेन रूपेण मया न शक्या रक्षसां पुरी ।	
प्रवेष्टुं राक्षसैर्गुप्ता भूरैर्यत्समन्वितैः	३१
महौजसो महावीर्या बलवन्तश्च राक्षसाः ।	
वञ्चनीया मया सर्वे जानकां परिमार्गता	३२

प्रदेशावर असलेल्या व रावणाकडून संरक्षण होत असलेल्या दुर्गम लंकेमध्ये येऊन
अन्वत महापराक्रमी राम तरी काय करणार ? (२०-२६)

“राक्षसांचे ठिकाणां साम, दाम व भेद यांपैकी कशाचाच उपयोग होणार नाही
आणि त्यांच्याशी युद्ध करूनही कांही उपयोग होईलसें दिसत नाही. बालिपुत्र
अंगद, नील, मी व युद्धिवान् राजा सुग्रीव, या चार बलाढ्य वानरांचीच काय ती
गति देवे होण्यासारखी आहे. (२७-२८)

“सर्वप्रथम विदेहराजकन्या सीता जिवंत आहे किंवा नाही, याचा शोध केला
पाहिजे. त्या जनककन्येला पाहिल्यावर मग तेथेच मला जो काय पुढील विचार
म्रावयाचा तो मी करीन.” अशा प्रकारचे विचार मनांत येऊन त्या पर्वताच्या
शिखरावर असलेल्या त्या कपिश्रेष्ठ हनुमानाने रामाच्या अभ्युदयासंबंधाने सुमारे
एक मुहूर्तपर्यंत विचार केला. त्याला वाटलें, “साप्रतन्या रूपाने राक्षसांच्या नगरी-
मध्ये माझा प्रवेश होणं शक्य नाही; कारण बलाढ्य व मूर्ख राक्षसांनी तिथें
रक्षण केलेलें आहे. महौजस्यां, महावीर्यान् आणि बलाढ्य असे जे हे राक्षस
आहेत, त्या सर्वांना फसवूनच, मला सीतेचा शोध लाविला पाहिजे. चञ्चुरिद्रियाला

लक्ष्यालक्ष्येण रूपेण रात्रौ लङ्कापुरी मया ।	
प्राप्तकालं प्रवेष्टुं मे कृत्यं साधयितुं महत्	३३
तां पुरीं तादृशीं दृष्ट्वा दुराधर्षी सुरासुरैः ।	
हनूमांश्चिन्तयामास विनिःश्वस्य मुहुर्मुहुः	३४
केनोपायं पश्येयं मैथिलीं जनकात्मजाम् ।	
अदृष्टो राक्षसेन्द्रेण रावणेन दुरात्मना	३५
न विनश्येत्कथं कार्यं रामस्य विदितात्मनः ।	
एकामेकस्तु पश्येयं रहिते जनकात्मजाम्	३६
भूताश्चार्था विनश्यन्ति देशकालविरोधिताः ।	
विकृत्यं दूतमासाद्य तमः सूर्योदये यथा	३७
अर्थानर्थान्तरे बुद्धिनिश्चितापि न शोभते ।	
घातयन्तीह कार्याणि दूताः पण्डितमानिनः	३८
न विनश्येत्कथं कार्यं वैक्लव्यं न कथं भवेत् ।	
लङ्घनं च समुद्रस्य कथं नु न भवेद्ब्रूया	३९

अगोचर आणि कर्मांमुळे तर्क्य, असं रूप धारण करून रात्रांचे वेळीं हे हातीं घेतलेले मोठे वृक्ष सिद्धीस नेण्याकरिता लंकानगरीमध्ये प्रवेश करणे मला उचित दिसतं. ” अशा विचार केल्यानंतर, देवदत्त्यानाही जिक्यावर हल्ला करता येणे शक्य नाही, अशा प्रकारची ती लंकानगरी पाहून आणि चारचार दीर्घ मुस्कारे टाकून हनुमान् पुनः विचार करू लागला. “ दुरात्म्या राक्षसाधिपति रावणाच्या स्वतः दृष्टीस न पडता जनककन्या सीता कोणत्या उपायाने माझ्या दृष्टीस पडेल ? उदार अन्तःकरणाने या रामाचे कार्य कोठेहि न बिघडता एकदा सीतेचीच माझ्या एकदाची कशी भेट होईल ? सूर्योदय ज्याप्रमाणे अंधकाराचा नाश करतो, त्याप्रमाणे अयोग्य दूताची निवड केल्यामुळे, देश व काल विरुद्ध झाल्यामुळे जवळ जवळ सिद्धीस गेलेली ही कार्ये नाहीसा होत असतात. कार्याकार्याविषयी श्वार्माने मंत्र्यासहवर्तमान जरी एकदा विचार निश्चित केला असला, तरी अयोग्य दूताची गळ पडल्यावर, त्या निर्णयाची कांहीएक निष्पत्ती होत नाही; कारण राहाणपणाच्या घमेंडीत असणारे दत्त स्वानिश्चयाचा घान

मयि दृष्टे तु रक्षोभी रामस्य विदितात्मनः ।

भवेद्व्यर्थमिदं कार्यं रावणानर्थमिच्छतः ४०

न हि शक्यं कचित्स्थातुमविज्ञातेन राक्षसैः ।

अपि राक्षसरूपेण किमुतान्येन केनचित् ४१

वायुरप्यत्र नाज्ञातश्चरेदिति मतिर्मम ।

नद्यात्राविदितं किंचिद्रक्षसां भीमकर्मणाम् ४२

इहाहं यदि तिष्ठामि स्वेन रूपेण संवृतः ।

विनाशमुपयास्यामि भर्तुरर्थश्च हास्यति ४३

तदहं स्वेन रूपेण रजन्यां ह्रस्वतां गतः ।

लङ्कामभिपतिष्यामि राघवस्यार्थसिद्धये ४४

रावणस्य पुरीं रात्रौ प्रविश्य सुदुरासदाम् ।

प्रविश्य भवनं सर्वं द्रक्ष्यामि जनकात्मजाम् ४५

इति निश्चित्य हनुमान्सूर्यस्यास्तमयं कपिः ।

करतात. तेव्हा आपण काय केलें असता कार्यनाश होणार नाही, कसे वागलें. असतां बुद्धिप्रशं होणार नाही आणि कोणता उपाय योजिला असता, मी केलें हें समुद्राच्या उलंघनाचें कार्य व्यर्थ जाणार नाही बरें ! मी त्या राक्षसांच्या दृष्टीस पडलों, तर रावणाच्या नाशाची इच्छा करणाऱ्या उदारहृदया रामाचें सर्व कार्य व्यर्थ जाईल. (२९-४०)

“ राक्षसांना न समजतां राक्षसरूपानेही मला कोठे राहता येणे शक्य नाही; मग दुसरे रूप घेऊन मला राहतां येण्याची गोष्टच नको. कोणाला समजून न येतां, वायूलाही या ठिकाणी प्रवेश करता येत नाही, असे मला वाटतें; कारण भयंकर कर्म करणाऱ्या राक्षसाना अज्ञात असें कांहींच नाही. मी स्वतःच्याच स्वाभाविक रूपाने दिवसा जर येथे राहोन, तर माझा नाश होईल, तमा रावामिकार्याचाही विनाश होईल. तम्मात, लहान रूप धारण करून मी स्वतःच्याच रूपाने रामाचें कार्य सिद्धीस नेण्याकरिता रात्रां लंकेमध्ये जाईन. जिच्यामध्ये प्रवेश होणें अत्यंत दुर्घट आहे, अशा त्या रावणाच्या नगरीमध्ये रात्रां प्रवेश करून, आंतील सर्व घरांमध्ये मी जाईन आणि जनककन्या सीता पाहिन. ” (४१-४५)

आचक्राहे तदा वीरो व्रैदेह्या दर्शनोत्सुकः	४६
मयं चान्तं गते रात्रौ देहं संक्षप्य मारुतिः ।	
धृपदंशकमात्रोऽथ बभूवादुतदर्शनः	४७
प्रदोषकाले हनुमांस्वर्णमुत्पत्य वीर्यवान् ।	
प्रविवेश पुरीं रम्यां प्रविभक्तमहापथाम्	४८
प्रासादमालाविततां स्तम्भैः काञ्चनसंनिभैः ।	
शातकुम्भनिभैर्जालैर्गन्धर्वनगरोपमाम्	४९
सतमौमाष्टमौमैश्च स ददर्श महापुरीम्	५०
स्थलैः स्फटिकसंकीर्णैः कार्तस्वरविभूषितैः ।	
तैस्तैः शुशुभिरे तानि भवनान्यत्र रक्षसाम्	५१
काञ्चनानि विचित्राणि तोरणानि च रक्षसाम् ।	
लङ्कामुद्योतयामासुः सर्वतः समलंकृताम्	५२
अचिन्त्यामद्भुताकरां दृष्ट्वा लङ्कां महाकपिः ।	

याप्रमाणे निश्चय ठरवून व्रैदेह्योन्ना दर्शनाविषयी उत्सुक झालेला तो वीर हनुमान् वानर सूर्यास्ताची वाट पाहू लागला मंतर सूर्यास्त झाल्यावर कायुपुत्र हनुमानाने आपला देह अगदी सडुचित केला. विचित्र रूप धारण करणारा तो हनुमान अगदी माजराएवढा झाला रात्र पडल्यावर त्याने सत्वर खडी मारून प्रसस्त व मोठे मार्ग असले-या त्या रम्य नगरीत प्रवेश केला. मीठमंठ्या बाज्याच्या रागांनी तो नगरी लाबलचकू झालेली होती आणि सुवर्णतु-य स्तंभांनी व सुवर्णासमान जाळ्यांनी ती गंधर्वनगरासारखी दिसत होती. अशा प्रकारची नात-सात, आठ-आठ मजली हवेल्यानी युक्त असलेली ती प्रचंड नगरी, त्या हनुमानाने अवलोकन केली. (४६-५०)

सुवर्णभूषित आणि स्फटिसानी व्याप्त अशा अनेक प्रकारच्या म्हालासुळे त्या लंकेतील राक्षसांचा घोर मुशोभित झालेलो होता. इतकेच नव्हे, तर राक्षसांच्या पराघे द्वारांसमीप जा सुवर्णमय अद्भुत तोरणे होती, त्यांनी तर गर्व बाजंत्री भूषित असले-या त्या लंकेला प्रभंभयच करून सोडिलेलें होतं, अशा प्रकारे विचित्र आकाराने युक्त असलेली ती अतर्क्य लंका अवलोकन करून, संतेव्या

आसीद्विषण्णो हृष्टश्च वैदेह्या दर्शनोत्सुकः ५३

स पाण्डुराविद्धविमानमालिनीं महार्हजाम्बूनदजालतोरणाम् ।

यशस्विनीं रावणबाहुपालितां क्षपाचरैर्भामिवलैः सुपालिताम् ५४

चन्द्रोऽपि साचिव्यमियास्य कुर्वेस्तारागणैर्मध्यगतो विराजन् ।

ज्योत्स्नायितानेन यितव्य लोकांनुत्तिष्ठतेऽनेकसहस्रराशिः ५५

शङ्खप्रभं क्षीरमृणालवर्णमुद्गच्छमानं व्यवभासमानम् ।

ददर्श चन्द्रं स कपिप्रवीरः पोष्ट्यमानं सरसीव हंसम् ५६

इत्याद्ये धीमद्रामायणे वान्मीरीय आदिराव्ये सुन्दरकाण्डे द्वितीयः सर्गः ॥२॥

[२६०]

दर्शनाकरिता उत्सुक झालेला तो हनुमान् खिन्न झाला व तसाच आनंदित झाला. अगा अवाटव्य नगरीमध्ये मांतेचा शोध कसा लागणार, असें मनात येऊन तो विन्न झाला आणि इतकी अद्भुत नगरी दृष्टीस पडल्यामुळे तो आनंदितही झाला. (५१-५३)

जिकडे तिकडे सफेती दिव्यामुळे शुभ्र आणि एकमेकांशी गेढून राहिले-या नात-सात मजली वाज्यांच्या रांगा ज्या नगरीमध्ये आहेत, उत्तम प्रकारच्या सुवर्णजालानी व तोरणांनी जी नगरी सुशोभित आहे आणि रावणाच्या बाहुबलाने नुराक्षित अमूनही, भयंकर सामर्थ्ययुक्त राक्षसानोही जिचे विशेष रक्षण केलेले आहे, त्या प्रक्यात नगरीमध्ये हनुमानाने प्रवेश केला. इतक्यांत हनुमानाला नडाव्य करण्याकरिताच का वाय, हजारो त्रिरणानी युक्त असलेला आणि स्वतः तारागणाचे मध्यभागी अमून, त्या तारागणांच्या योगाने शोभायमान असलेला चंद्रही, चंद्रिकारूप छानाव्या योगाने लोकांना व्यापून वर येऊं लागला. मारांश, मांवामारग्या ज्याची प्रभा आहे, दुग्ध अथवा कमलतंतु याप्रमाणे ज्याचा वर्ण आहे आणि मरोवरांत पोहणाऱ्या हंसाप्रमाणे जो भासत आहे, अगा चंद्र त्या दानरवीर हनुमानाने अवलोकन केला. (५४-५६)

याप्रमाणे महामुनिवान्मीकिप्रणीत धीमद्रामायणमंत्रक आदिकाव्यांतील सुंदर-वाढीपैरी दुमरा सर्ग समाप्त झाला. ॥ २ ॥

तृतीयः सर्गः ।

स लम्बांशखरे लम्बे लम्बतोयदसेनिभे ।	
सत्त्वमास्थाय मेघावी हनुमान्मारुतात्मजः ।	१
निशि लङ्कां महासत्त्वो विवेश कपिकुञ्जरः ।	
रम्यकाननतोयाढ्यां पुरीं रावणपालिताम् ।	२
शारदाम्बुधरप्रत्यैर्भवनेरुपशोभिताम् ।	
सागरोपमनिर्घोषां सागरानिलसेविताम् ।	३
सुपुष्टवलसंपुष्टां यथैव चिदपाचतीम् ।	
चारुतोरणनिर्यूहां पाण्डुरद्वारतोरणाम् ।	४
भुजगाचरितां गुप्तां शुभां भोगवतीमिव ।	
तां सविद्युदनाकीर्णां ज्योतिर्गणनिषेविताम् ।	५
चण्डमारुतनिर्द्वादां यथा चाप्यमरावतीम् ।	
शातकुम्भेन महता प्राकारेणाभिसंवृताम् ।	६
किङ्किणीजालघोषाभिः पताकाभिरलंताम् ।	
आसाद्य सहसा हृष्टः प्राकारमभिषेदिवान् ।	७

उंच उंच शिखरानी युक्त अर्णि म्हणूनच खोबत असलेल्या मेघाप्रमाणे दिसणा-
-या त्या लंबनामक पर्वतावर पैथ धरून राहिलेल्या बुद्धिमान व महाबलाढ्य
कपिप्रेष्ठ हनुमानने रात्री संक्रमेभ्ये प्रवेश केला. ती लंका रावणाने रक्षितेली
अमून, रमणीय घने व उदक वाची तिच्यामध्ये समृद्ध होती. शरदतूतील मेघा-
प्रमाणे असलेल्या गूढामुळे तिला शोभा आलेली होता, सागराप्रमाणे तिच्यामध्ये
सारखा घेव चाललेला होता. समुद्रावरील वायु तिच्यामध्ये वहात होता, अलक-
नगरीप्रमाणे उत्तम रीतीने पोषण केलेल्या सैन्याने तिचे रक्षण केलेले होते; सुख
सुख द्वारातून सुन्दर नभ गज ठेवलेले होते, शुभ्रवर्गाचे द्वारानी व तौरणांनी
ती युक्त होती, सर्गानी व्याप्त झालेल्या भोगवती नगरीप्रमाणे ती शुभ नगरी
गुरक्षित होती, विपुलतेने युक्त असलेल्या मेघानी ती गजबजलेली होती, तारा-
गमानी ती युक्त होती. (१-७)

प्रचंड वायूचा शब्द तिच्यामध्ये गुरू होता. सुवर्गमय प्रचंड प्राकाराने अमरा-
वती नगरीप्रमाणे ती परिवेष्टित होती आणि सहान सहात घंटांचा घोष उर्ध्वमध्ये

विस्मयाविष्टहृदयः पुरीमालोक्य सर्वतः ।

जाम्बूनदमयैर्द्वारैर्वैदूर्यकृतवेदिकैः

८

मणिस्फटिकमुक्ताभिर्मणिकुट्टिमभूषितैः ।

तप्तहाटकनिर्यहै राजतामलपाण्डुरैः

९

वैदूर्यकृतसोपानैः स्फटिकान्तरपांसुभिः ।

चारुसंजयनोपेतैः खमिवोत्पतितैः शुभैः

१०

क्रौञ्च्यर्हिणसंघुष्टै राजहंसनिपेक्षितैः ।

तूर्यामरणनिघोषैः सर्वतः परिनादिताम्

११

यस्योकसारप्रतिमां समीक्ष्य नगरां ततः

खमिवोत्पतितां लङ्कां जहर्प हनुमान्कपिः

१२

तां समीक्ष्य पुरां लङ्कां राक्षसाधिपतेः शुभाम् ।

अनुत्तमामृद्धिमतीं चिन्तयामास वीर्यवान्

१३

आहे, अशा पताकांनी ती भूषित झालेली होती. अशा प्रकारच्या लंकेसमीप जाता-
क्षणी आनीदित झालेला तो हनुमान, एकदम तिच्या प्राकारावर (तिच्याभोवतां
अमलेश्या तटावर) जाऊन बसला आणि सर्व बाजूंनी ती नगरी पाहिल्याबरोबर
तो अंतःकरणामध्ये चकित झाला. वैदूर्य रत्नाच्या देवघरा ज्यामध्ये बांधलेल्या
आहेत, अशी सुवर्णमय द्वार त्या नगरीला होती. हिरे, स्फटिक आणि मोत्ये
त्यांना लाविलेली होती, रत्नसंचित फरश्यांनी ती भूषित झालेली होती. उत्कृष्ट
सुवर्णाचे गज त्यांतून बसविलेले होते. त्यांचे घरचे भाग रौप्यमय असल्यामुळे ते
निर्मल व शुभ्र होते. (६-९)

वैदूर्यरत्नांच्या जिग्यांनी ती युक्त होती, त्यांतील मध्यभाग धुलिरहित असून,
स्फटिकांनी तयार केलेला होता आणि मनोहर सभास्थानांनी युक्त, नैच व मयूर-
पक्षी यांनी नादित व राजहंसानी आश्रित, अशा आकाशामध्ये उडून गेल्याच
की काय शुभ गृहांनी ती भूषित झालेली होती. असो. ती नगरी नृत्यगीतमंबंधी
चायें व भूषणें यांच्या घोषामुळे सर्व बाजूंनी नादित झालेली आणि म्हणूनच
अलनापुरीप्रमाणे असलेली ती लंका नगरी आकाशामध्ये उडण वरूनच राहिली
आहे की काय, अशी पाहून हनुमंताला हर्ष झाला. धनधान्यांनी समृद्ध आणि

नेयमन्येन नगरीं शक्या धर्पयितुं बलात् ।	
रक्षिता रावणबलैरुद्यतायुधपाणिभिः	१४
कुमुदाङ्गदयोर्वापि सुपेणस्य महाकपेः ।	
प्रासिद्धेयं भवेद्भूमिर्मेन्दुद्विविदयोरपि	१५
विवस्वतस्तनूजस्य हरेश्च कुशपर्धनः ।	
ऋक्षस्य कपिमुख्यस्य मम चैव गतिर्भवेत्	१६
समीक्ष्य च महाबाहो राघवस्य पराक्रमम् ।	
लक्ष्मणस्य च विक्रान्तमभयप्रीतिमान्कपिः	१७
नां रत्नवसनोपेनां गोप्तागारावतंसिकाम् ।	
यन्प्रागारस्तनीमृद्धां प्रमदामि च भूषिताम्	१८
तां नष्टतिमिरां दीपैर्भास्वरैश्च महाप्रहैः ।	
नगरीं राक्षसेन्द्रस्य स ददर्श महाकपिः	१९
अथ सा हरिशार्दूलं प्रविशन्तं महाकपिम् ।	

वनपुत्र अग्री ती राक्षसाधिपति रावणाची शुभ लंका नगरी पाहून, तो बलशाली हनुमान् आप-याची विचार करूं लागला (१०-१३)

तो म्हणाला, “ मनुज आयुषें हातामध्ये सदैव तयार ठेवणारे रावणसेन्ये निचें रक्षण करीत आहे, अग्रा या लंकानगरीवर दुसऱ्याकडून एकाएकी हल होणें शक्य नाही कुमुद, अगद, महाकपि सुपेण, मेद आणि द्विविद यांचा फार तर मोठ्या कष्टाने या नगरीमध्ये प्रवेश होईल, पण विशेष आयाम न पडतां दर्भाच्या पन्थाप्रमाणे ज्याचे लेंम आहेत, असा जो सूर्यपुत्र कपिश्रेष्ठ वानर त्याची आणि माझी मात्र या नगरीमध्ये गर्ज होणारी आहे. ” (१४-१६)

याप्रमाणे विचार के-यानंतर महापराक्रमी रामाच्या व लक्ष्मणाच्या पराक्रम हनुमानाच्या मनामध्ये आला व तो आनंदित झाला, रत्नखचित प्राद्वाररूप वस्त्रांनी युक्त, गोठे व गृहें या वर्णनूपगनो संरक्ष आणि तोच ठेव-याचे घुस्स या रत्ननांनी युक्त असलेली तरुण स्त्रीच की काय अग्री वादगरी ती राक्षसाधिपति रावणाची उज्ज्वल महाप्रहानी व दीपानी अंधकाररहित झालेली नगरी, वनरश्रेष्ठ हनुमानने पाहिली. तदनंतर वनरश्रेष्ठ वायुपुत्र हनुमान् नगरांत प्रवेश करूं

नगरी स्वेन रूपेण ददर्श पवनात्मजम्	२०
सा तं हरिवरं दृष्ट्वा लङ्का रावणपालिता ।	
स्वयमेवोत्थिता तत्र विकृताननदर्शना	२१
पुरस्तात्तस्य वीरस्य वायुसूनोरतिष्ठत ।	
मुञ्चमाना महानादमग्रवीत्पवनात्मजम्	२२
कस्त्वं केन च कार्येण इह प्राप्तो वनालय ।	
कथयस्वेह यत्तत्त्वं यावत्प्राणा धरन्ति ते	२३
न शन्यं खल्वियं लङ्का प्रवेष्टुं वानर त्वया ।	
रक्षिता रावणवलैरभिगुप्ता समन्ततः	२४
अथ तामग्रवीङ्गीरो हनुमानग्रतः स्थिताम् ।	
कथयिष्यामि तत्तत्त्वं यन्मां त्वं परिपृच्छसे	२५
का त्वं विरूपनयना पुरहारेऽवतिष्ठसे ।	
किमर्थं चापि मां क्रोधान्निर्भर्त्सयसि दारुणे	२६
हनुमद्वचनं श्रुत्वा लङ्का सा कामरूपिणी ।	

लङ्कागला अमता, स्वतः च म्हणजे अधिष्ठात्री देवतेचें रूप धारण करून त्या नगरीन-
च्याची भेट घेतली. साराश, त्या वानरश्रेष्ठ हनुमानाला पाहून ती रावणरक्षित
अशी लंका स्वतः च उठली आणि अक्रान्दविराळ मुद्रा धारण करून त्या वीर
वायुपुत्र हनुमानाच्या पुढे येऊन उभी राहिली. द्रतकेच नव्हे तर प्रचंड गर्जना
करीत ती त्या वायुपुत्राला म्हणाली. (१५-२२)

“ हे वानरा, तूं कोण आणि कोणत्या कार्याकरिता येथे आला आहेस ? हे
मला तूं जिवंत आहो, तोच काय तें नव्हे खरें साग. हे वानरा, सर्व बाजूंनी
रावणाचे मैन्य रक्षण करीत आहे, अशा संकमध्ये तुझा प्रवेश होणें गरोत्तरच
शक्य नाही ” यानंतर समोर उभ्या राहिलेल्या त्या संकटदेवतेला वीर
हनुमान म्हणाला, “ तूं जें मला विचारीत आहेस, तें मी काय तें खरें खरें तुला
सागेन, परंतु हे कृपे, विरूपनयने, तू या नगरीच्या द्वाराशी उभी राहिल
आहेस, ती तू कोण ? आणि कशाकरिता तूं कोणाने माझी निर्भर्त्सना करीत
आहेस ? हे आता मला कळं दे ” (२३-२६)

उवाच वचनं क्रुद्धा परुषं पचनात्मजम्	२७
अहं राक्षसराजस्य रावणस्य महात्मनः ।	
आह्वाप्रतीक्षा दुर्धर्पा रक्षामि नगरीमिमाम्	२८
न शक्यं मामवशाय प्रवेष्टुं नगरीमिमाम् ।	
अद्य प्राणैः परित्यक्तः स्वप्स्यसे निहतो मया	२९
अहं हि नगरी लङ्का स्वयमेव प्लवंगम ।	
सर्वतः परिरक्षामि अतस्ते कथितं मया	३०
लङ्काया वचनं श्रुत्वा हनुमान्मारुतात्मजः ।	
यत्नवान्स हरिश्रेष्ठः स्थितः शैल इवापरः	३१
स तां स्त्रीरूपविकृतां दृष्ट्वा घानरपुंगवः ।	
आश्चर्यादेऽथ मेधावी सत्यवान्प्लवगर्गभः	३२
द्रक्ष्यामि नगरीं लङ्कां सादृष्टाकारतोरणाम् ।	
इत्यर्थमिह संप्राप्तः परं कौतूहलं हि मे	३३
घनान्युपवनानीह लङ्कायाः काननानि च ।	

हैं हनुमानाचें भाषण श्रवण केन्यावर तो इच्छेप्रमाणे रूप धारण करणारी लंका क्रुद्ध झाली आणि कठोर शब्दांनी त्या वायुपुत्राला म्हणाली, “मी स्वतः अजिंक्य अमून, महात्म्या राक्षसधिपति रावणाच्या आज्ञेचें परिपालन करणारी आहे आणि त्याच्याच आज्ञेने या नगरीचें मी रक्षण करीत आहे. म्हणून माझी अवस्था कम्बन या नगरीमध्ये तुला प्रवेश करतां येणें शक्य नाही. आज तुझा नाश्या हातून बध होईल आणि तूं येथे गतप्राण होऊन निद्रा करशील. हे वानरा, मी स्वतःच लंरानगरी आहे आणि सर्व बाजूंनी मी स्वतः आपले रक्षण करीत आहे; म्हणूनच हे मी तुला सांगून ठेवांन आहे.” (२७-३०)

लंकादेवतेचे हे भाषण ऐवून, तो वायुपुत्र वानरश्रेष्ठ हनुमान् निचा पराजय करण्याविषयी उद्युक्त झाला आणि दुमरा पर्वतच की वाय, अज्ञा रीतीने तो तेथे अचल होऊन राहिला. नंतर अश्रुविष्णू श्रीराम शरण बेलेंव्या त्या लंकादेवतेकडे प हून, तो धैर्यवान् वानरश्रेष्ठ य व नराधिपति विचारी हनुमान् म्हणाला. “कुम्भ, नष्ट व बेगी यांमहवर्तमान लंरानगरी पाहण्यासाठी मी येथे आलों

सर्वतो गृहमुख्यानि द्रष्टुमागमनं हि मे	३४
तस्य तद्वचनं श्रुत्वा लङ्का सा कामरूपिणी ।	
भूय एव पुनर्वास्यं वभाषे परुषाक्षरम्	३५
मामनिर्जित्य दुर्वुद्धे राक्षसेश्वरपालिताम् ।	
न शक्यं ह्यद्य ते द्रष्टुं पुरीयं वानराधम	३६
ततः स हरिशार्दूलस्तामुवाच निशाचरीम् ।	
दृष्ट्वा पुरीमिमां भद्रे पुनर्यास्ये यथागतम्	३७
ततः कृत्वा महानादं सा वै लङ्का भयंकरम् ।	
तलेन वानरश्रेष्ठं ताडयामास वेगिता	३८
ततः स हरिशार्दूलो लङ्कया ताडितो भृशम् ।	
ननाद सुमहानादं वीर्यवान्मास्ततात्मजः	३९
ततः संवर्तयामास वामहस्तस्य सोऽङ्गुलीः ।	
मुष्टिनाभिजघानैनां हनुमान्क्रोधमूर्च्छितः	४०
ग्रीं चेति मन्यमानेन नातिक्रोधः स्वयं कृतः ।	

आहे आणि ती पाहण्याची मला पार उत्कंठा आहे साराण, या लंकेमध्ये असलेली वनं, उपवनं, अरण्ये आणि मोठमोठा गृह पाहण्यासाठीच मी आलो आहे. ” (३१-३४)

है त्या हनुमानाचें भयण श्रवण केल्यावर ती स्वतःचे इच्छेनुरूप स्व कारण करणारी लंकेदेवी पुनरपि कठोर शब्दांनी त्याला म्हणाली, “ हे दुर्वुद्धे, हे वानराधमा, मला जिंक्यावाचून राक्षसाधिपति रावण जिचे संरक्षण करीत आहे, ती ही लंकागरी तुझ्या दृष्टीस पडणें शक्य नाही. ” यावर तो वानरश्रेष्ठ हनुमान त्या निशाचरीला म्हणाला, “ हे भद्रे, मी आपला ही नगरी पाहून आल्या मार्गाने निमृटपणें परत जाईन. ” असें हनुमानाने सांगितल्यानंतर त्या लंकेने भयंकर गर्जना केली आणि वेगवेगळ्या वानरश्रेष्ठ हनुमानाला तिने एक चपराक लगावली. याप्रमाणे लंकेने त्याला अतिशय जोराने मारलें, तेव्हा त्या बलवान् वानरश्रेष्ठ वायुपुत्र हनुमाने फारच मोठा गर्जना केली नंतर क्रोधयुक्त झाले-या त्या हनुमानाने त्याच्या हाताची मठ बघून, “ या मुष्टीच्या योगाने ” ही

सा तु तेन प्रहारेण विह्वलाङ्गी निशाचरी ।	
पपात सहसा भूमौ विहृताननदर्शना	४१
ततस्तु हनुमान्वीरस्ता दृष्ट्वा विनिपातिताम् ।	
कृपा चकार तेजस्वी मन्यमानः स्त्रियं च ताम्	४२
ततो वै भृशमुद्विग्ना लङ्का सा गददाक्षरम् ।	
उवाचागर्वित वाक्यं हनुमन्त प्लवंगमम्	४३
प्रसीद सुमहाबाहो त्रायस्य हरिसत्तम ।	
समये सौम्य तिष्ठन्ति सत्त्ववन्तो महाबला	४४
अह तु नगरी लङ्का स्वयमेव प्लवंगम ।	
निर्जिताऽह त्वया वीर विक्रमेण महाबल	४५
इदं च तथ्य शृणु मे ह्रुवन्त्या वै हरीश्वर ।	
स्वयं स्वयम्भुवा दत्तं वरदान यथा मम	४६
यदा त्वां वानरः कश्चिद्विशमाद्विशमानयेत् ।	
तदा त्वया हि विज्ञेय रक्षसां भयमागतम्	४७

स्त्रा आहे, " अस समजून विशेष क्रोध न आणिता तिला एक तडाका दिला परंतु त्या प्रहाराच्या तडाकावेनेच ती आकाळेबिकाळ मुदेची राक्षसा विह्वल झाली आणि एरुदम भूमावर पडली (३५-४१)

तेव्हा आप या मुष्टिप्रहाराने भूमीवर पडलेल्या त्या लकला पाहून व ती स्त्रा आहे, असें मनात येऊन, त्या तेजस्वी वीर हनुमानाच्या अन्त करणामध्ये दया उत्पन्न झाली ती इतक्यात उद्विग्न झालेली ती लका गर्व सादून देऊन स्फुटत स्फुटत त्या हनुमन् वानराचा म्हणाली, " ह अत्यंत महापराक्रमी वानरश्रेष्ठ प्रसन्न हो आणि माझ रक्षण कर हे सौम्या, सत्त्वगीय अमलेत महाबलवान् पुरुष शान्तमयादला अनुसमन चान्त असतात ह महाबलाज्य वीर वानरा मी स्वतः लंकानगरी अमून तू माझा पराजय केलेला आहम (४२-४४)

' हे वानराधिपते, हे सत्य मी तुला सांगत आहे, त तू ऐकून घे 'स्वपराक्रमीने' चेष्टा करिता वानर तुला पराजय कराल, तेव्हा राक्षसांना भय प्रप झालें आहे अग तू समज ' म्हणून स्वतः व्रतदेवने मला वरदान दिले हन तो व्रतदेवन

स हि मे समयः सौम्य प्राप्तोऽद्य तव दर्शनात् ।

स्वयंभूविहितः सन्धो न तस्यास्ति व्यतिक्रमः ४८

सीतानिमित्तं राक्षस्तु रावणस्य दुरात्मनः ।

रक्षसां चैव सर्वेषां विनाशः समुपागतः ४९

तन्प्रविश्य हरिश्रेष्ठ पुरीं रावणपालिताम् ।

विद्यत्सर्वकार्याणि यानि यानीह वाञ्छसि ५०

प्रविश्य शापोपहतां हरीश्वरः पुरीं शुभां राक्षसमुख्यपालिताम् ।

यदृच्छया त्वं जनकात्मजां सर्तां विमार्गं सर्वत्र गतो यथासुखम् ५१

अथार्थे श्रीमद्रामायणे वा मीमांसी आदिकव्ये सुन्दरकाण्डे तृतीयः सर्गः ॥३॥ [३११]

चतुर्थः सर्गः ।

स निर्जित्य पुरीं लङ्कां श्रेष्ठां तां कामरूपिणीम् ।

विक्रमेण महातेजा हनूमान्कपिसत्तमः

अद्वारेण महार्घीयः प्राकारमवपुप्लुचे ।

निशि लङ्कां महासत्त्वो विवेश कपिकुञ्जरः

ठरविलेला मय रामय, हे मौम्या, आज तुझ्या भेटीमुळे प्राप्त झाला आहे त्याच उच्छ्वसन होणे शक्य नाही मरुश, मीतेच्या निमित्ताने दुरात्म्या रावणराजाच्या आणि त्याजरोवर सर्वेदी राक्षसांचा विनाशकाल आला आहे. म्हणून वानरश्रेष्ठ, तूं या रावणराक्षित नगरीमध्ये प्रवेश कर आणि जां जां कामे या नगरमध्ये राहून तुला उरवून घेण्याची तूशी इच्छा असेच, तऱ्हे सर्व तूं उरवून घे, तत्पर्य, तूं वानराधिपति मुख्य मुख्य राक्षसानी संरक्षण केलेल्या, परंतु आपणच झालेल्या या शुभ नगरीमध्ये प्रवेश कर आणि हवा निकडे जाऊन माझ्या जनककन्येला तूं आपल्या इच्छेप्रमाणे खुशाल झोडून काढ (४६-५१)

याप्रमाणे महामुनिवामीकिष्णीत श्रीमद्रामायणमंत्रक आदिमाव्यानील सुंदर-काडापैकी तिसरा सर्ग समाप्त झाला. ॥ ३ ॥

म्हणजे इच्छेप्रमाणे हवे ते रूप धारण करणाऱ्या त्या श्रेष्ठ लंकानगरीला मय-पराममाने जिक्रयानंतर तो महानेजम्बी, महा रघुवान व मह रघुवान् वानरा-विषने कपिश्रेष्ठ हनुमान् गर्ती मरुथाच द्वारेने प्रानारावर उडी मारून गेला

म० ४ (सुन्दर)

प्रविश्य नगरी लङ्कां कपिराजहितंकरः ।	
चक्रेऽथ पादं सव्यं च शत्रूणां स तु मूर्धनि	३
प्रविष्टः सत्त्वसंपन्नो निशायां मारुतात्मजः ।	
स महापथमास्थाय सुक्तपुष्पविराजितम्	४
ततस्तु तां पुरीं लङ्कां रम्यामभिययौ कपिः ।	
हसितोत्कण्ठनिनदैस्तूर्यघोषपुरस्कृतैः	५
वज्राङ्कुशानिकाशैश्च वज्रजालविभूषितैः ।	
गृहमेधैः पुरीं रम्या वभासे द्यौरिवाम्बुदैः	६
प्रजज्वाल तदा लङ्का रक्षोगणगृहेः शुभैः ।	
सिताभ्रसदृशैश्चित्रैः पद्मस्वस्तिकसंस्थितैः	७
वर्धमानगृहैश्चापि सर्वतः सुविभूषितैः ।	

आणि त्याने लक्ष्मेमध्ये स्वतःचा प्रवेश केला याप्रमाणे लंकानगरीमध्ये जरी त्याने प्रवेश केला, तरी वानरराज सुग्रीवाचे हित करणाऱ्या त्या हनुमानाने प्रथमतः डावाः पाय लक्ष्मेमध्ये ठेवले, कारण या रीतीने ठेवलेला तो वमपाद शत्रूंच्या मस्तकींच ठेवल्यासारखा होता रात्री तो धैर्यवान् वायुपुत्र हनुमान् लक्ष्मेमध्ये प्रविष्ट झाल्यानंतर वर आंधरलेल्या पुष्पांनी सुशोभित झालेल्या राजमार्गाचेच पुढे चालला (१-४)

मूलसंगीतविषयक वाचान्या ध्वनींनी मिश्रित लेल्या, दाम्याच्या उत्कृष्ट ध्वनींनी युक्त असलेल्या रथा रमणीय लंकानगरीमध्ये तो हनुमान् वानर शिरला, तेव्हा मेघामुळे ज्याप्रमाणे आकाश रम्य दिगंत, त्याप्रमाणे वज्र, अंशुश इत्यादि आयुधांची चिन्ने जगात काढिलेली जाहेत आणि रत्नगगन गिळम्यानी जीं विभूषित

प्रयाणकाले स्वगृहप्रवेशे विधादकालेऽपि च दक्षिणादग्निम् ।

कृतवाप्रतः शत्रुपुरप्रवेशे यामं निदध्याधरणं नृपालयम् ॥

प्रयाणमयी, स्वगरी प्रवेश वर्नध्य अगतीना आणि विवाहार्थ गमन करणेवेळीं उजवा पाय पुढे टाकून जे, परंतु राजवृत्तात येवया शत्रूंच्या नगरांमध्ये प्रवेश वर्नध्य अगतीना २ सा पाय प्रथम पुढे टाकावा

तां चित्रमाल्याभरणां कपिराजहितकरः	८
राघवार्थं चरञ्ज्मीमानन्ददर्शं च ननन्दं च ।	
भवनाद्भवनं गच्छन्ददर्शं कपिकुञ्जरः	९
विविधाकृतिरूपाणि भवनानि ततस्ततः ।	
शुश्राव रुचिरं गीतं त्रिस्थानस्वरभूषितम्	१०
स्त्रीणां मदनविद्वानां दिधि चाप्सरसामिव ।	
शुश्राव काञ्चीनिनदं नुपुराणां च निःस्वनम्	११
सोपाननिनदांश्चापि भवनेषु महात्मनाम् ।	
आस्फोटितनिनादांश्च क्ष्वेडितांश्च ततस्ततः	१२
शुश्राव जपतां तत्र मन्त्रान् रक्षोगृहेषु वै ।	
स्वाध्यायनिरतांश्चैव यातुधानानन्ददर्श सः	१३

झालेली आहेत, अशा गृहामुळे ती नगरी त्याला रमणीय भासू लागली. कमलाचा व स्वस्तिनाचा आकर ज्यांना दिलेला आहे, अशा शुभ मेघासारखी चित्रविचित्र व शुभ राक्षसगणाच्या गङ्गांना आणि सर्व बाजूंनी अयंत विभूषित अशा वर्धमानसंज्ञक आकारांनी युक्त असलेल्या गृहानी ती नगरी झळकत होती व रामकार्यकरिता संचार करणाऱ्या व वानर राजमुग्धीनाचें हित करणाऱ्या भव्य वानराने चित्रविचित्र पुष्पभूषणानी युक्त असलेली ती नगरी अवलोकन करून, तिचें अभिनंदनही केलें. नंतर या घराहून त्या घरावर जाता जाता कपिश्रेष्ठ हनुमानाने नाना प्रकारच्या आवृत्तींची घरे ठिकठिकाणी अवलोकन केली आणि मंद, मध्य व तार या तीन स्वरांनी भूषित असलेले मनोहर गायनही त्याने श्रवण केलें (५-१०)

स्वर्गातील अप्सराच रीं काय, अशा दिसत असलेल्या व मदनाने विद्व झालेल्या स्त्रियांच्या तोरव्याचा व कमरपट्ट्याचा शब्द त्यांच्या कानावर येऊ लागला. जिन्यांच्या पायऱ्यावरून खाली घसरत जाणाऱ्या भूषणाचे ध्वनि, मोठमोठ्या लोकांच्या घराम ने चाललेली टाट्याची गर्जना आणि ठिकठिकाणी होत असलेले सिंहानाद त्याच्या कानावर येऊ लागले. राक्षसांच्या गृहामध्ये अ यत्न करीत असलेल्याचे मंत्र त्याला ऐवू येऊ ल गले आणि वेदाध्ययनाविषयी

रावणस्तवसंयुक्तान्गर्जतो राक्षसानपि ।	
राजमार्गं समावृत्य स्थितं रक्षोगणं महत्	१४
दर्शं मध्यमे गुल्मे राक्षसस्य चरान्वहन् ।	
दीक्षिताञ्जलिलान्मुण्डान्गोजिनाभ्यरवाससः	१५
दर्भमुष्टिप्रहरणानाग्निकुण्डायुधांस्तथा ।	
कूटमुद्ररपाणांश्च दण्डायुधधरानपि	१६
एकाक्षानेकवर्णांश्च चलदेकपयोधरान् ।	
करालान्मुग्नवस्त्रांश्च विकटान्वामनांस्तथा	१७
धन्यिनः खड्गिनश्चैव शतघ्नीमुखलायुधान् ।	
परिघोत्तमहस्तांश्च विचित्रकवचोज्ज्वलान्	१८
नातिस्थूलाभ्रातिकुशान्नातिदीर्घातिह्रस्वकान् ।	
नातिगौरान्नातिकृष्णान्नातिकुब्जान्न वामनान्	१९
विरूपान्वहुरूपांश्च सुरूपांश्च सुदर्चसः ।	

रत असलेले राक्षसही त्याच्या दृष्टीस पडू लागले मोठमोठ्याने गर्जना करून रावणाची प्रशंसा करणारे राक्षसही त्याच्या अवलोकनात आले राजमार्ग प्राप्त करून राहिलेले प्रचंड राक्षस-सैन्य त्याच्या दृष्टीस पडले (११-१४)

मग त्या चोहूमध्ये राक्षसांचे अनेक हेरही, काही जटा धारण करून तर काही दीक्षा घेऊन, काही मस्तके मुडून आणि काही गोचर्म व कृष्णाजिन परिधान करून सचार करीत असताना त्याने पाहिले (काही दर्भमुष्टिरूप आयुध हाती घेतलेले, काही एकवर्ण, काही स्फुरण पावणाऱ्या एका स्तनाना युक्त) काही दिसण्यात आनाऊबिनाळ, काही पाटका वस्त्रे नेलेले, काही भयंकर अवयवाना युक्त असलेले, काही गुजे, काही धनुर्धारी, काही खट्ट हात घेतलेले, काही चटुका व मुसले अशा प्रकारची आयुधे धारण करणारे, काही परिघमंजक उत्तम आयुध हातात घेतलेले काही विश्वविचित्र कवचांनी शळकत असलेले, काही विशेष स्थूल नमलेले, काही विशेष कृश नमलेले, काही विशेष उच्च नमलेले, काही विशेष ठेगणे नमलेले, काही विशेष गौरवर्ण नमलेले, काही विशेष कृष्णवर्ण नमलेले काही विशेष पुनडे नमलेले, काही दुग्ध, काही अनेक

ध्वजिनः पताकिनश्चैव ददर्श विविधायुधान्	२०
शक्तिवृक्षायुधांश्चैव पाट्टिशाशनिधारिणः ।	
श्रेणीपाशहस्तांश्च ददर्श स महाकपिः	२१
स्रग्विणस्यनुलिप्तांश्च वराभरणभूषितान् ।	
नानावेषसमायुक्तान्यथास्यैरचरान्यहन्	२२
तीक्ष्णशूलधरांश्चैव वाज्रिणश्च महाबलान् ।	
शतसाहस्रमव्यग्रमारक्षं मध्यमं कपिः	२३
रक्षोधिपतिनिर्दिष्टं ददर्शान्तःपुराग्रतः ।	
स तदा तद्गृहं दृष्ट्वा महाहाटकतोरणम्	२४
राक्षसेन्द्रस्य विख्यातमद्रिमूर्ध्नि प्रतिष्ठितम् ।	
पुण्डरीकावतंसाभिः परिखाभिः समावृतम्	२५
शृङ्गारावृतमत्यन्तं ददर्श स महाकपिः ।	
त्रिविष्टपनिभं दिव्यं दिव्यनादविनादितम्	२६

स्पें धारण केलेले, काही मुरूप, काही चागले तेजस्वी, काही ध्वज घेतलेले, काही पताका घेतलेले आणि काही नाना प्रकारची आयुधे धारण केलेले राक्षस त्याने अवलोकन केले. (१५-२०)

शक्ति आणि वृक्ष ही आयुधे, पाट्टे, वज्र, गोपणी आणि पाश हातामध्ये धारण केलेले राक्षस त्या महाकपि हनुमानाने अवलोकन केले. तसेच माला धारण केलेले, अंगाला उट्टि लावलेले, उत्तृष्ट उत्तृष्ट अलंकारानी भूषित झालेले, नाना प्रकारचे वेष घेतलेले, इच्छेप्रमाणे संचार करणारे आणि तीक्ष्ण शूल व वाज्र धारण करणारे असेही अनेक महाबलाढ्य राक्षस त्याने पाहिले. रावणाच्या अंतःपुराजवळ त्या राक्षसाधिपतीच्या हुकुमाने मोठ्या दक्षतेने मधल्या चौकाचे रक्षण करणारे एक लक्ष सैन्य त्याने पाहिले व हे स्थान अवलोकन केल्यानंतर उत्तृष्ट सुवर्णमय तोरणानी युक्त आणि पर्वतान्या माथ्यावर अगलेले, राक्षसाधिपति रावणाचे प्रख्यात गृह त्याने पाहिले. ते श्वेतकमलांनी भूषित झालेल्या खड्गानी व कोटांनी अगदी परिवेष्टित झालेले आहे, असे त्या महानपि हनुमानाला दिसले. (२१-२६)

वाजिहोषितसंघुष्टमद्भुतैश्च हयैस्तथा ।

रथैर्यानिविमानैश्च तथा हयगजैः शुभैः २७

वारणैश्च चतुर्दन्तैः श्वेताभ्रनिचयोपमैः ।

भूषितै रुचिरद्वारं भूषितैश्च मृगपाक्षिभिः । २८

रक्षितं सुमहावीर्यैर्यातुधानैः सहस्रशः ।

राक्षसाधिपतेर्गुप्तमाविवेश गृहं कपिः २९

स हेमजाम्बूनदचक्रवालं महार्हमुक्तामणिभूषितान्तम् ।

पराध्वंकालागुरुचन्दनाहं स रावणान्तःपुरमाविवेश ३०

इत्यार्षे श्रीमद्रामायणे वाल्मीकीय आदिकाव्ये सुन्दरकाण्डे चतुर्थः सर्गः ॥ ४ ॥ [३४१]

पद्यमः सर्गः ।

ततः स मध्यंगतमंशुमन्तं ज्योत्स्नावितानं मुहुरध्रमन्तम् ।

ददर्श धीमान्भुवि भानुमन्तं गोष्ठे वृषं मत्तमिव भ्रमन्तम् १

तदनंतरं स्वर्गतुल्य, दिव्य, दिव्य ध्वनींनी नादित झालेलें षोडशांश्या सेकाळप्यानी नादयुक्त असलेलें, अद्भुत, अथ, रथ, दुसरीही वाहनें, विमानें, अथवाएवढाले शुभ गज, शुभ मेघसमुदायाप्रमाणे दिसत असलेलें व गृंगारलेले चौदंती हत्ती व मत्त पशुपक्षी यांनी भरलेले, मनोहर द्वारांनी युक्त व अत्यंत वीर्यवान् असलेल्या हजारो राक्षसांनी रक्षण केलेलें अमें जे त्या राक्षसाधिपतांचें सुरक्षित गृह, त्यात हनुमान् वानरांनी प्रवेश केला. या गृहामध्ये प्रवेश केल्यानंतर तो वानर रावणाच्या अंतःपुरामध्येही गेला. त्या अंतःपुराभोवती हेम व जाम्बूनद या दोन प्रकारच्या सुवर्णाचा एक तट बांधिलेला होता, त्याचा वरचा भाग मोठमोठ्या मूल्यवान् मोठ्यानी व हिन्यांनी भूषित केलेला होता आणि वृष्णागुह व चंदन यांनी त्याचें पूजन केलें होतें. (२९-३०)

याप्रमाणे महामुनिवार्त्तिकप्रणीत श्रीमद्रामायणसंज्ञक अदिकाव्यांतील सुंदरकाण्डांपैकी चवथा सर्ग समाप्त झाला. ॥ ४ ॥

तदनंतर तारागणाच्या व आकाशाच्या मध्यभागी आलेला, एकसारखी चंद्रिका प्रकट करणारा आणि सूर्यामुळे प्रकाशयुक्त फिरणांनी संपन्न अगलेला चंद्र, गोळ्यामध्ये दृच्छेनुरूप फिरणाऱ्या मत्त वृषभाप्रमाणे भ्रमण करताना त्या

लोकस्य पापानि विनाशयन्तं महोदधिं चापि समेधयन्तम् ।

भूतानि सर्वाणि विराजयन्तं ददर्श शीतांशुमथाभियान्तम् २

या भाति लक्ष्मीर्भुवि मन्दरस्था यथा प्रदोषेषु च सागरस्था ।

तथैव तोषेषु च पुष्करस्था रराज सा चारुनिशाकरस्था ३

हंसो यथा राजतपस्वरस्यः सिंहो यथा मन्दरकन्दरस्थः ।

वीरो यथा गर्वितकुञ्जरस्थश्चन्द्रोऽपि वभ्राज तथाम्बरस्थः ४

स्थितः ककुद्धानिव तीक्ष्णशृङ्गो महाचलः श्वेत इवोर्ध्वशृङ्गः ।

दस्तीव्र जाम्बूनद्वयशृङ्गो विभाति चन्द्रः परिपूर्णशृङ्गः ५

विनष्टश्रीताम्बुतुपास्पङ्गो महाग्रहग्राहविनष्टपङ्कः ।

प्रकाशलक्ष्म्याश्रयनिर्मलाङ्गो रराज चन्द्रो भगवान्छशाङ्कः ६

शिलातलं प्राप्य यथा मृगेन्द्रो महारणं प्राप्य यथा गजेन्द्रः ।

विचारी हनुमानने अवलोकन केला. सारांश; लोकाच्या मानसिक दुःखाचा नाश करणारा, महासागराला वृद्धिगत करणारा आणि सर्व भूताना प्रकाशित करणारा चंद्र आकाशाचे मध्यभर्गो येत असलेला त्याने पाहिला. भूमीवर मंदर-पर्वताचे ठिकाणी जी शोभा दिसते, रात्री सागराचे ठिकाणी जी दृष्टीस पडते आणि त्याचप्रमाणे उदकामध्ये कमलाचे ठिकाणी जी शोभा अवलोकनांत येते, ती मनोहर शोभा चंद्राचे ठिकाणी दिसू लागली. सूर्याच्या पिंजऱ्यामध्ये असलेला हंस जसा सुंदर दिमतो, मंदरपर्वताच्या गुहेत राहिलेला सिंह जसा दिसतो आणि मदमत गजावर आहट झालेला वीर जसा चमकतो, तसा आकाशांत असलेला चंद्र शोभिवंत दिसू लागला. तीक्ष्ण शृंगांनी युक्त असलेला मोठ्या वक्षोडाचा धैल, उन्नत शिखरांनी युक्त असलेला पाठराशुघ्न महापर्वत अथवा दंतांना सुवर्णभूषणे घातलेला हत्ती जसा शोभनो, तसा परिपूर्ण व कलंकरूप हरिणशृंगांनी युक्त असलेला चंद्र शोभू लागला. (१-५.)

सारांश, शीतांदकविंदुरूप पंक म्हणजे पुंके ज्यात नाही, अशा निर्मल आकाशामध्ये प्रात झालेला भगवान् चंद्र फारच शोभू लागला; कारण सूर्याच्या किरणसंक्रमणाने त्याने पृथ्वीवरील अंधकाराची पंक नाहीसा केला होता आणि प्रकाशसंपत्ति अमन्यमुळे त्याच्यावरील कृष्णचिन्ह स्पष्ट चमकत होतं. गुहेच्या

राज्य समासाद्य यथा नरेन्द्रस्तथा प्रकाशो विरराज चन्द्रः ७

प्रकाशचन्द्रोदयनष्टदोषः प्रवृद्धरक्षः पिशिताशदोषः ।

रामाभिरामेरितचित्तदोषः स्वर्गप्रकाशो भगवान्प्रदोषः ८

तन्त्रीस्वराः कर्णसुखाः प्रवृत्ताः स्वपन्ति नार्यः पतिभिः सुपृक्ताः ।

नक्तंचराश्चापि तथा प्रवृत्ता विहर्तुमत्यद्भुतगोद्वृत्ताः ९

मत्तप्रमत्तानि समाकुलानि रथाश्वभद्रासनसंकुलानि ।

वीरश्रिया चापि समाकुलानि ददर्श धीमान्स कपिः कुलानि १०

परस्परं चाधिकमाक्षिपन्ति भुजांश्च पीनानधिविक्षिपन्ति ।

मत्तप्रलापानधिविक्षिपन्ति मत्तानि चान्योन्यमधिविक्षिपन्ति ११

रक्षांसि वक्षांसि च विक्षिपन्ति गात्राणि कान्तासु च विक्षिपन्ति ।

बाहेरील शिलातलावरील सिंह जसा शोभू लागतो, विस्तीर्ण रणभूमीमध्ये उभा असलेला गजेन्द्र जसा दिसतो आणि विस्तीर्ण राज्यावर अलेला नरेन्द्र जसा चमकू लागतो, तसा सूर्यप्रकाश प्राप्त झालेला चंद्र झळकू लागला. प्रकाशयुक्त चंद्र वर असल्यामुळे गृहातीलदा अथ वार ज्याने नाहीमा केला आहे, राक्षसाचे मासभक्षणरूपदर्प ज्याने वद्विगत केले आहेत आणि विलासिनी स्त्रियांच्या मनातील वामविषयक कित्तिप ज्याने नाहीसे केले आहे, असा सुखसाधनभूत पूज्य रात्रिसमय पारच मनोहर दिसू लागला (१-८)

श्रवणद्रियाला सुखावह असे तनुवाद्यांचे ध्वनि सुरू झाले, स्त्रिया पतींशी अगदी समीलित होऊन निद्रा घेऊ लागल्या आणि अत्यंत आधर्गकारक व भयकर वर्तन करणारे निशाचरही विहार करण्यास प्रवृत्त झाले ऐश्वर्याने व मद्यपानाने मत्त झालेले लोक ज्यामध्ये आहेत, रथ, अश्व व चागल्या चागल्या बैठकी यांनी जी गजचतून गेलेली आहेत, लोकांची ज्यांत अतिशय गर्द झालेला आहे आणि वीरश्रीने जी भरून गेलेली आहेत, अशी राक्षसांचीं गृह त्या बुद्धिमान् हनुमानच्या दृष्टीस पडू लागलीं मत्त झालेले राक्षस एकमेकाशी जोराजोराने उत्तरें-प्रत्युत्तरें करू लागले, आपले लठ्ठ लठ्ठ दड एकमेकांसमोर पोपट्ट लागले, उभय भाषणें करू लागले आणि एकमेकांची निर्भरसंनाही करू लागले राक्षस एकमेकाच्या वचन स्थल वर प्रहार करू लागले, हस्तादि अवयव

रूपाणि चित्राणि च विक्षिपन्ति दृढानि चापानि च विक्षिपन्ति १२
 ददर्श कान्ताश्च समालम्बन्त्यस्तथापरास्तत्र पुनः स्वपन्त्यः ।
 सुरूपवन्त्राश्च तथा हसन्त्यः क्रुद्धाः पराश्चापि विनिःश्वसन्त्यः १३
 महागजैश्चापि तथा नदद्भिः सुपूजितैश्चापि तथा सुसद्भिः ।
 रराज वीरैश्च विनिःश्वसद्भिर्हृदा भुजंगैरिव निःश्वसद्भिः १४
 बुद्धिप्रधानान्स्त्वचिराभिधानान्संश्रद्धधानाञ्जगतः प्रधानान् ।
 नानाविधानान्स्त्वचिराभिधानान्ददर्श तस्यां पुरि यातुधानान् १५
 ननन्द दृष्ट्वा स च तान्सुरूपान्नानागुणानात्मगुणानुरूपान् ।
 विद्योतमानान्स च तान्सुरूपान्ददर्श कांश्चिच्च पुनर्विरूपान् १६
 ततो वराहः सविशुद्धभावास्तेषां स्त्रियास्तत्र महानुभावाः ।
 प्रियेषु पानेषु च सक्तभावा ददर्श तारा इव सुखभावाः १७

स्त्रियावर टाडूं लागले, चित्रविचित्र रूपे धारण करूं लागले आणि प्रचंड धनुष्ये अकर्षण करूं लागले. कांही राक्षस-स्त्रिया अंगाना उठ्या लावूं लागल्या, स्वरूपाने व चेहऱ्याने सुंदर असलेल्या कांही स्त्रिया हमूं लागल्या आणि काही क्रुद्ध होऊन मुस्कारे टाडूं लागल्या आहेत, असे त्या हनुमानास दिसून आले. पुस्कारे टाकित,अमलेल्या सर्पांच्या योगाने ज्याप्रमाणे मरोवरें शोभूं लागताना, त्याप्रमाणे मुममुगगाच्या वीरांच्या योगाने, गर्जना करणाऱ्या महावीरांच्या योगाने आणि अत्यंत पूज्य अशा विभीषणप्रभृति महासज्जनांच्या योगाने ती लंका नगरी शोभूं लागली. (१-१४)

त्या लंका नगरीमध्ये बुद्धि हा ज्यामध्ये मुख्य गुण आहे, ज्यांचे भाषण मनोहर आहे, जे धडाडू आहेत आणि जगतामध्ये जे मुख्य आहेत, असे नाना प्रकारचा रूपे व मनोहर नावे धारण करणारे राक्षस हनुमानाने पाहिले. आपल्या अंगांत अमलेला जो सामर्थ्यगुण त्याला अनुरूप म्हणजे आपणासारंगे समर्थ, बहुगुणसंपन्न व सुस्वरूप असे राक्षस अवलोकन करून हनुमानाला आनंद झाला आणि काही राक्षस जरी विरूप होणे, तरी ते तेजस्वी असल्यामुळे त्याला ते सुस्वरूपच भासूं लागले. (१५-१६)

तदनंतर उन्मृष्ट अलंकार वर्गरे धारण करण्यास योग्य, नेत्रस्ताक्षादि शुद्ध

स्त्रियो ज्वलन्तीरूपयोपगृढा निशोथकाले रमणोपगृढाः ।

ददर्श काश्चिन्मदोपगृढा यथा विहङ्गा विहगोपगृढाः १८

अन्याः पुनर्हर्म्यतलोपविष्टास्तत्र प्रियाङ्गे सुसुखोपविष्टाः ।

भर्तु परा धर्मपरा निविष्टा ददर्श धीमान्मदनोपविष्टाः १९

अप्रावृताः काञ्चनराजिवर्णा काश्चित्पराध्यास्तपनीयवर्णाः ।

पुनश्च काश्चिच्छशलक्ष्मवर्णाः कान्तप्रहीणा रुचिराङ्गवर्णाः २०

ततः प्रियान्प्राप्य मनोभिरामान्सुप्रीतियुक्ताः सुमनोऽभिरामाः ।

गृहपु हृष्टाः परमाभिरामा हरिप्रवरिः स ददर्श रामाः २१

चन्द्रप्रकाशाश्च हि वक्त्रमाला वक्त्रा सुप्रसन्नाश्च सुनेत्रमालाः ।

विभूषणानां च ददर्श मालाः शतहृदनामेव चारुमालाः २२

हावभावानी युक्त, अतः करणानि उद्गार, नक्षत्राप्रमाणे सुस्वरूप-आणि प्रियकराचे ठिकाणी व मद्याचे ठिकाणी आसक्त, अशा त्या राक्षसाच्या स्त्रियाही त्याने पाहिल्या स्वरूपाने अगदी जशा काही जळत असलेल्या, लज्जायुक्त पक्षी ज्याप्रमाणे पक्षिणीना अलिंगन देतात, त्याप्रमाणे पतींनी गाढ आलिंगन दिलेल्या आणि हर्षित झालेल्या अशाही काही स्त्रिया मध्यरात्रीचे सुमारास त्याला दिसल्या. आपआपल्या वाट्याच्या गन्ध्यावरून वसलेल्या, इतकेंच नव्हे परंतु, पतींना अतिशय आवडत अस-यामुळे त्याच्या अक्षर अत्यंत सुखाने वसलेल्या, भर्तृ-सेवार्हप धर्मचरणामध्ये त-पर आणि मदनाने व्याकुल झालेल्या अशा दुसऱ्याही काही निवाहित स्त्रिया त्या बुद्धिमान् हनुमानाने तेथे पाहिल्या. काही स्त्रिया वरचे अंग उघडें टाकलेल्या, काही स्त्रिया मुवर्गरेषेप्रमाणे तेजस्वी व सङ्घातळ असलेल्या, काही स्वरूपाने उत्तम असलेल्या, काही मुवर्गासारख्या वातिन न् अमृते या, काही चंद्रासारख्या आन्हादक रक् वर्णाच्या, काही प्रियकराचा वियोग झालेल्या आणि काही मनोहर देहधर्तीने युक्त असलेल्या स्त्रिया हनुमानाने अवग्रेहन केल्या. तदनंतर अगदी मनाप्रमाणे सुंदर पति मिळाल्यामुळे अचंन प्रीतियुक्त हेऊन आपाप-या पतीशी रममाण होण-या, पुष्कळी रमणीय दिसू लागलेल्या, परामध्ये आनंदान असलेल्या आणि आपआपल्या पतींना अत्यंत मनोहर वाटणा-या, अशाही काही स्त्रिया त्या कपिभेष्ट हनुमानाने पाहिल्या. चंद्रा-

नत्वेव सीतां परमाभिजातां पथि स्थिते राजकुले यजाताम् ।
 लतां प्रफुल्लामिव साधुजातां ददर्श तदूर्ध्वं मनसाभिजाताम् २३
 सनातने चर्तमनि संनिविष्टां रामेक्षणां तां मदनाभिविष्टाम् ।
 भर्तुर्मनःश्रोमदनुप्रविष्टां स्त्रीभ्यः पराभ्यश्च सदाविशिष्टाम् २४
 उष्णादितां सानुसृतास्त्ररुण्ठीं पुरा वराहोत्तमनिष्क्रुण्ठीम् ।
 सुजातपद्मामभिरुक्तकण्ठीं वने प्रवृत्तामेव नीलकण्ठीम् २५
 अभ्यक्षरेणामिव चन्द्रलेखां पांसुप्रदिग्धामिव हेमरेणाम् ।
 क्षतप्ररूढामिव वर्णरेखां वायुप्रभुग्नामिव हेमरेणाम् २६
 सीतामपश्यन्मनुजेश्वरस्य रामस्य पत्नीं चदतां वरस्य ।
 यभूव दुःखोपहतदिचरस्य प्लवंगमो मन्द इवाचिरस्य २७
 इत्यर्थे श्रीमद्रामायणे वाल्मीकीय आदिकाव्ये सुन्दरकाण्डे पञ्चम सर्ग ॥५॥ [३६८]

सारण्या तेजस्वी मुखपांक्ति, उत्कृष्ट पापण्यानी युक्त असलेल्या, मनोहर नेत्राच्या
 वर पंक्ति आणि विद्युत्ताच्या मनोहर समुदायाप्रमाणे चमकत असलेल्या भूप-
 णान्या माळा त्या हनुमानने अवलोकन केल्या (१७-२२)

पग विधाखाने मनाच्याच योग ने उत्पन्न केलेली, कुलीन, धर्ममार्गाने चालणा-
 न्या राजकुलामध्ये उत्पन्न झालेली आणि चांगल्या ठिकाणी वेगवेगळ्या प्रफुल्लित
 वेलीप्रमाणे शोभत असलेली, वृक्षोदरी सीता त्याच्या दृष्टीस पडली नाही सनातन
 पातिव्रत्यधर्माने चालणारी, रामाचे चिंतन करणारी, रामविषयक कमवासनेने
 युक्त असलेली, भर्त्याच्या उदार मनामध्ये सिट्ठन राहिलेली, उत्कृष्ट स्त्रियापेक्षाही
 नेहमी अधिष्ठ असलेली, वियोगतापाने पीडित झालेली, अश्रूंनी कंठ दाटून आलेली,
 पूर्वी रामचंद्रासमीप असताना उत्कृष्ट भूषणांना पात्र आणि म्हणूनच उत्तम
 अलंकारांनी भरलेल्या कंठाने युक्त असलेली, मनोहर पापण्या व मधूर स्वर यांनी
 युक्त असून मयूरीप्रमाणे वनामध्ये वास्तव्य करण्यास प्रवृत्त झालेली, पतीचा वियोग
 झाला असल्यामुळे अग्रांने अस्पष्ट झालेल्या चंद्रलेखेप्रमाणे दिसत असलेली, घुळीने
 भरलेल्या सुवर्णरेपेप्रमाणे भासत असलेली, वाणापासून क्षत पडल्यामुळे रुद्धिगत
 झालेल्या व्रणाप्रमाणे रामाला दुःखदायक झालेली आणि वायूच्या योगाने लवलेली
 सुवर्णरेपाच की काय, अशी दृष्टोत्पत्तीस येऊ लागलेली, वक्तव्यामध्ये श्रेष्ठ व प्रजा-

पट्टः सर्गः ।

स निकामं विमानेषु विचरन्कामरूपधृक् ।	
विचचार कपिलेङ्गां लाघवेन समन्वितः ।	२
आससाद् च लक्ष्मीवाग्राक्षसेन्द्रनिवेशनम् ।	
प्राकारेणार्कवर्णेन भास्वरेणाभिसंभृतम्	३
राक्षितं राक्षसैर्भीमैः सिंहैरिव महद्भनम् ।	
समीक्षमाणो भवनं चकाशे कपिकुञ्जरः	३
रूप्यकोपहितैश्चित्रैस्तोरणैर्हर्मभूषणैः ।	
विचित्राभिश्च कक्ष्याभिर्द्वारैश्च रुचिरावृतम्	४
गजास्थितैर्महामात्रैः शूरैश्च विगतश्रमेः ।	
उपस्थितमसंहार्यैर्हयैः स्पन्दनयायिभिः	५
सिंहव्याघ्रतनुघ्राणैर्दान्तकाञ्चनराजतीः ।	
योपवाट्त्रिविचित्रैश्च सदा विचरितं रथैः	६

धिपति रामाची पत्नी सीता जेव्हा पुष्कळच वेळ शोध करूनही दृष्टीस पडेना,
जेव्हा हनुमान वानर दु खाकुल होऊन एकाएकी जसा काही मंद झाल्यामारसा
दिमू लागला. (२३-२७)

याप्रमाणे महामुनिवाल्मीकिप्रणीत श्रीमद्रामायणमहाकाव्य आदिकाव्यातील सुंदर-
काव्यपेढी पाचवा सर्ग समाप्त झाला ॥ ५ ॥

मनाप्रमाणे हवे ते रूप धारण करणारा तो चलास हनुमान मोकळेपणाने गात
सात मजली हवेच्या हिडत हिडत सर्व लखनगरा फिरला. हिडता हिडता तो
भव्य हनुमान सूर्यासारख्या तेजस्वी आणि म्हणूनच उज्ज्वल अशा प्राकाराने
परिवेष्टित असलेल्या राक्षसधिपति रावणच्या गृहामर्मप गेला आणि मिर्दानी
रक्षक वेलच्या महावनाप्रमाणे भयंकर राक्षसांनी रक्षण केलेले ते गृह अवलोकून
चरता करता पुनरपि तो कपिश्रेष्ठ हनुमान सतैला शोधन काढण्याची हालचाल
करू लागला. (१-३)

रावणे मद्यविद्येच्या व सुवर्णाने भूषित अद्भुत तोरणानी, आभयंकरक चांदानी
आणि मनोहर द्वारानी ते गृह युक्त होते. गजामंडललेले महात, कधीही थकवा
न देणारे, शूर आणि अप्रतिहत गर्गने युक्त असलेले रथवाहन अथ त्या गृहा-

बहुरत्नसमाकीर्णं परार्घ्यासनभूषितम् ।	
महारथसमायापं महारथमहासनम्	७
दृश्यैश्च परमोदारैस्तैस्तैश्च मृगपक्षिभिः ।	
विविधैर्बहुसाहस्रैः परिपूर्णं समन्ततः	८
विनीतैरन्तपालैश्च रक्षोभिश्च सुरक्षितम् ।	
मुर्याभिश्च वरन्त्रीभिः परिपूर्णं समन्ततः	९
मुदितप्रमदारत्नं राक्षसेन्द्रनिवेशनम् ।	
वराभरणसंहरादैः समुद्रस्वननिःस्वनम्	१०
तद्राजगुणसंपन्नं मुर्यैश्च वरचन्दनैः ।	
महाजनसमाकीर्णं सिंहैरिव महद्वनम्	११
भेरीमृदङ्गाभिरुतं शङ्खघोषविनादितम् ।	
नित्यार्चितं पर्वमु तं पूजितं राक्षसैः सदा	१२

अमीप हेतु, मिह व व्याघ्र यान्या चर्मानी आच्छादित, घंटाच्या योगाने घोषयुक्त आणि हृष्टिदंती सोन्याचा व रुप्याचा चित्रे धारण करणारे नाना प्रकारचे रथ एकमारखे तेथून द्रिष्ट होत असंख्य रत्नानी तें गृह व्याप्त झालेलें होतें, उत्कृष्ट आसनानी तें भूषित झालें होतें, मोठे मोठे रथखाने त्याच्याभोवती बाधिलेलें होतें आणि महारथी तेथे सर्वदा वास्तव्य करीत होतें. प्रेक्षणीय व अयंत सुंदर अशा नाना प्रकारच्या हजारों पशुपक्ष्याच्या योगाने ते सर्व बाजूंनी भरलेलें होतें. सरहद्दीचे रक्षण करणाऱ्या विनयशील राक्षसानी तें सुरक्षित होतें आणि मुख्य मुख्य उत्कृष्ट श्रियानी तें सर्व बाजूंनी गजबजून गेलेलें होतें (४-९)

तें राक्षसाधिपति रावणाचें गृह उत्कृष्ट भूषणाच्या ध्वनोमुळे समुद्रामारखी गर्जनाचें करीत आहे काय, असे भासत होतें आणि न्यातील स्त्रीरत्ने आर्णवित झालेली होती. उन्नचामरादि मुख्य मुख्य राजचिन्हांनी आणि मुर्य मुर्य उत्कृष्ट चंदनानी तें संपन्न झालें होतें आणि सिंहानी व्याप्त झालेल्या महावनाप्रमाणे तें महाजनानी व्याप्त झालेले होतें तेथे नांवती झडत होत्या, नृदंगाची थाप एकसारखी सुट्ट होती, शेखाचा घोष तुमटमून राहिलला होता, पर्वदिवशी यज्ञ करिता रथात मेमम् तयार करण्यांत येत असे, नेहमी त्याच अर्चन हेत

समुद्रमिव गम्भीरं समुद्रसर्पनिःस्वनम् ।	
महात्मनो महद्वेदम महारत्नपरिच्छदम्	१३
महारत्नसमाकीर्णं ददर्श स महाकपिः ।	
विराजमानं चपुषा गजाश्वरथसंकुलम्	१४
लङ्काभरणमित्येव सोऽमन्यत महाकपिः ।	
चचार हनुमास्तत्र रावणस्य समीपतः	१५
गृहाद्गृहं राक्षसानामुद्यानानि च सर्वशः ।	
वीक्षमाणोऽप्यसंग्रस्तः प्राप्तादांश्च चचार सः ।	१६
अवप्लुत्य महावेगः प्रहस्तस्य निवेशनम् ।	
ततोऽन्यत्पुप्लुवे वेदम महापार्श्वस्य वीर्यवान्	१७
अथ मेघप्रतीकाशं कुम्भकर्णनिवेशनम् ।	
विभीषणस्य च तथा पुप्लुवे स महाकपिः	१८
महोदरस्य च तथा विरूपाक्षस्य चैव हि ।	

अतो आनि राक्षस त्याचो सर्वदा पूजा करित असत. (१०-१२)

महात्म्या रावणाच्या त्या प्रचंड गृहामध्ये मोठ्या मोठ्या रत्नांचे सामान भरलेले होते आणि समुद्रप्रमाणे ते गंभीर दिमत होते. तसच समुद्रप्रमाणे त्यांत ध्वनीही चालू होता अशा प्रकारचे गज, अश्व व रथ यांनी भरून गेलेले, वाह्यार नेही सो भिबन्त असलेले आणि मोठ्या मोठ्या रत्नानी भरून समुद्र झालेले ते गृह त्या महाकपि हनुमानाने अवलोकन केले अगतां, हे संकेत भुवणच आहे, असं त्या महाकर्पाळा वाटले आणि तो हनुमान् रावणच्या त्या पराजयटून संचार वरुं लागला. (१०-१५)

नंतर या परावरून या परावर त्या रीतीने राक्षसाने बाडे, परें आणि यागा, हे सर्व पाहण्याकरिता तो हनुमान् निर्भयपणे लगेच्या संचार करूं लागला. प्रथमतः त्या महावेगवान हनुमानने प्रहरतन मय राक्षसगण्या परावर उडी मारली आणि नंतर त्या वीर्यवान हनुमानने महापार्श्वनामक राक्षसाच्या परावर उडी मारली. नंतर कुम्भकर्णाच्या मेघनुय परावर उडी मारून नंतर त्या महाकर्पाने विभीषणाच्या परावर उडी मारली. यानंतर महोदर, विरूपाक्ष, विजुम्भित व

विद्युजिह्वस्य भवनं विद्युन्मालेस्तथैव च	१९
बहुदंष्ट्रस्य च तथा पुप्लुवे स महाकपिः ।	
शुकस्य च महावेगः सारणस्य च धीमतः	२०
तथा चेन्द्रजितो घेदम जगाम हरियूथपः ।	
जम्बुमालेः सुमालेश्च जगाम हरिसत्तमः	२१
रश्मिकेतोश्च भवनं सूर्यशत्रोस्तथैव च ।	
वज्रकायस्य च तथा पुप्लुवे स महाकपिः	२२
धूम्राक्षस्याथ संपातेर्भवनं मारुतात्मजः ।	
विद्युद्रूपस्य भीमस्य घनस्य विघनस्य च	२३
शुकनाभस्य चक्रस्य शठस्य कपटस्य च ।	
ह्रस्वकर्णस्य दंष्ट्रस्य लोमशस्य च रक्षसः	२४
युद्धोन्मत्तस्य मत्तस्य ध्वजग्रीवस्य सादिनः ।	
विद्युजिह्वद्विजिह्वानां तथा हस्तिमुखस्य च	२५
करालस्य विशालस्य शोणिताक्षस्य चैव हि ।	
प्रवमानः क्रमेणैव हनुमान्मारुतात्मजः	२६

विद्युन्माली याच्या घरावर उड्या टाकीत टाकीत तो महावेगवान् महाकपि शेवटीं बहुदंष्ट्र, शुक व बुद्धिमन सारण यांच्याही घरावरून उड्या टाकीत. चालला. (१६-२०)

त्याचप्रमाणे तो वानरसेनाधिपति हनुमान् इंद्रजितान्या घरावर गेला आणि नंतर जंभुमाली व सुमाली यांच्याही घरावर त्या वानरश्रेष्ठाने उड्डाण केले. त्याचप्रमाणे तो महाकपि रश्मिकेतु, सूर्यशत्रु आणि वज्रकाय यांच्या घरावर उड्या टाकून गेल्यानंतर धूम्राक्ष, संपाति, विद्युद्रूप, भीम, घन, विघन यांच्याही घरावर त्या वायुपुत्रने उड्डाण केलें आणि नंतर शुकनाभ, चक्र, शठ, कपट, ह्रस्वकर्ण, दंष्ट्र, लोमशराक्षस, युद्धोन्मत्त, मत्त, ध्वजग्रीव, सादी, विद्युजिह्व द्विजिह्व, हस्तिमुख, कराल, विशाल आणि शोणितक्ष यांच्याही घरावर तो वायुपुत्र हनुमान् क्रमाक्रमाने उड्डाण करीत करीत गेला. (२१-२६)

तेषु तेषु महाह्येषु भवनेषु महायशाः ।	
तेषामृद्धिमतामृद्धिं ददर्श स महाकपिः	२७
सर्वेषां समतिक्रम्य भवनानि समन्ततः ।	.
आसत्सादाथ लक्ष्मीवान् राक्षसेन्द्रनिवेशनम्	२८
रावणस्योपशायिन्यो ददर्श हरिसत्तमः ।	
विचरन्हरिशार्दूलो राक्षसीर्विकृतेक्षणाः	२९
शूलमुद्गरहस्ताश्च शक्तितोमरधारिणः ।	
ददर्श विविधान्गुल्मांस्तस्य रक्षःपतेर्गृहे	३०
राक्षसांश्च महाकायाश्चानाप्रहरणोद्यतान् ।	
रक्ताब्जवृक्षेनान्सितांश्चापि हरीश्चापि महाजवान्	३१
कुलीनान् रूपसंपन्नान् गजान् परगजान् रजान् ।	
शिक्षितान् गजशिक्षायामैरावतसमान्युधि	३२
निहन्तृन्परसैन्यानां गृहे तस्मिन्ददर्श सः ।	.
क्षरतश्च यथा मेघान् च वतश्च यथा गिरीन्	३३

त्या त्या मोठ्या मृत्युवान् घरावर येव्हानंतर त्या महायशस्वी महाकपीने त्या समृद्ध राक्षसांची संपत्ति अवलोकन केली आणि याप्रमाणे वरकड सर्व राक्षसांची घरे सर्व वाजंती दिडव्हानंतर तो तेजःपुंज हनुमान् राक्षसाधिपति रावणाच्या घराकडे आला. नंतर संचार करता करता वानरराज व वानरश्रेष्ठ हनुमानाने विकृत मुदानी युक्त अशा राक्षसी स्त्रिया रावणाचे शयनस्थान रक्षण करीत असलेल्या अवलोकन केल्या आणि त्याचप्रमाणे त्या राक्षसाधिपतीच्या ग्रामाचे गज, मुद्गर, शक्ति व तोमर हीं आयुधे धारण करणारे नना प्रभारचे दुसरेही राक्षसीचे समुदाय त्याने पाहिले. (२७—३०)

तदनंतर आयुधे तयार ठेवून, मत्सज असलेले मोठमोठे विष्णू राक्षस, आरक्तवर्ण, धेतवर्ण व पादुरक्या रंगाचे महावेगवान् अश्व आणि कुलीन, रूपवान्, गजशिक्षित ये शिक्षिलेले, युद्धामध्ये ऐगवताची वरोवरी करणारे, क्षत्र-कटील गजाचा नाश करणारे शत्रुसंघाचा घात करणारे, मदप्रव चालत अग्न्यामुळे गर्ष्ट करणाऱ्या मेघाप्रमाणे अथवा जलमग्नानी युक्त अग्नयेच्या

मेघस्तनितनिर्घोषान्दुर्घपान्समरे परैः ।

सहस्रं चाहिर्नास्तत्र जाम्बूनदपारिष्कृताः ३४

हेमजालैरत्रिच्छिन्नास्तरुणादित्यसंनिभाः ।

ददर्श राक्षसेन्द्रस्य रावणस्य निवेशने ३५

शिविका विविधाकाराः स कपिर्मरितात्मजः ३६

लतागृहाणि चित्राणि चित्रशालागृहाणि च ।

क्रीडागृहाणि चान्यानि दारुपर्वतकानि च ३७

कामस्य गृहकं रम्यं दिवागृहकमेव च ।

ददर्श राक्षसेन्द्रस्य रावणस्य निवेशने ३८

स मन्दरसमप्रख्यं मयूरस्थानसंकुलम् ।

ध्वजयष्टिभिराक्रीर्णं ददर्श भवनोत्तमम् ३९

अनन्तरत्ननिचयं निधिजालं समन्ततः ।

धीरनिष्ठितकर्माङ्गं गृहं भूतपतेरिव ४०

पर्वताग्रमाणे भासणारे, मेघाग्रमाणे गर्जना करणारे व समरागणामध्ये शत्रूंना जिंकण्यास अशक्य असे गज त्या गृहामध्ये त्याने अवलोकन केले त्याचप्रमाणे सुवर्णाचे अलंकार घातलेल्या हजार सैना त्याने तेथे अवलोकन केल्या. (३९-४०)

सुवर्णालंकाराच्या समुदायांनी गजवजून गेलेल्या आणि बाजसूर्याप्रमाणे उत्ज्वल दिशत अगलेल्या नाना प्रकारच्या पालाच्या राक्षसाधिपति रावणाच्या गृहामध्ये त्या वायुपुत्र कपीने अवलोकन केल्या. त्याचप्रमाणे चित्रे काढलेले दिवाणखाने ज्यात आहेत अशा गृहे, अद्भुत लतागृहे, क्रीडास्थाने, क्रीडेकरिता लाकडाचे तयार केलेले पर्वत, रम्य असे रतिगृह आणि दिवसा विहार करण्याचे स्थल, त्या राक्षसाधिपति रावणाच्या निवासस्थानामध्ये त्याने अवलोकन केलें. साराश, मंदरपर्वतमम न, मयूरपक्ष्याच्या निवासस्थानांनी गजवजलेले, ध्वजदंडांनी तसेच अनंत रत्नांच्या समुदायांनी भरलेले, सभोवती द्रव्यभांडाराचा समूहच की काय, असे भोवतालून भासणारे आणि पुष्पवानाना आचरलेल्या तपश्चर्येचे फलच की काय, असे अनुभवाला येणारे व कुबेराच्या गृहाची सभोवती करणारे, ते उत्कृष्ट गृह हनुमानाने पाहिले. (३९-४०)

अर्चिभिश्चापि रत्नानां तेजसा रावणस्य च ।

विरराज च तद्वेदम राक्षसानिव राक्षसभिः ४१

जाम्बूनदमयान्येव शयनान्यासनानि च ।

भाजनानि च शुभ्राणि ददर्श हरियूथपः ४०

मध्वासववृत्तहृद् मणिभाजनसंकुलम् ।

मनोरममसंवाधं कुबेरभवनं यथा ४३

नूपुराणां च घोषेण काञ्चीनां निःस्वनेन च ।

मृदङ्गतलनिर्घोषघोषकाङ्क्षिणिनादितम् ४४

प्रासादसघातयुतं स्त्रीरत्नशतसंकुलम् ।

सुनृढकक्ष्यं हनुमान्प्राविश महागृहम् ४५

इत्यपि श्रीमद्रामायणे वात्मीकीये आदिकाव्ये सुन्दरकाण्डे पष्ठ सर्ग ॥६॥ [८१३]

सप्तम सर्गः ।

स वेदमजालं यलवान्ददर्श व्यासक्तधैर्यसुवर्णजालम् ।

यथा महत्प्रावृषि मेघजालं विद्युद्विनद्धं सविहंगजालम् ?

रत्नाचा प्रभाव व रावणाचें तेज यांच्या योगाने तें गृह, विरगान्या योगने शोभणाऱ्या सुर्वाप्रमाणे शोभू ल गलें दाण्या, आसने आणि स्वच्छ पात्रे हीं सर्व सुवर्णमयच अमयाचें त्या वानरसेनाधिपतीस तेथे दिसून आलें आणि शेवटीं मध व आसव यांच्या योगाने आर्द्र, रत्नपात्रांनी गजवजलेलें, कुबेराच्या गृहाप्रमाणे विस्तीर्ण व मनोहर तोरण्याची ध्वनि वमरघट्टाचा शब्द आणि मृदगावर शडत असलेल्या थापाचा नाद यांच्या योगाने व इतरही घे प्रयुक्त वाद्यांच्या योगाने नादित तें प्रचंड गृह प्रामदसमृद्धांनी युक्त, शेवटीं उद्दृष्ट श्रियांनी भरून गेलेलें आणि विस्तीर्ण चौरांनी युक्त हें ते, त्यामध्ये हनुमानाने प्रवेश केल' (६१-६५)

याप्रमाणे महामुनिवर्त्मविश्रुता श्रीमद्रामायणंजर अदिकाव्यातील सुन्दर-
वाङ्मयी गृहवा गर्ग सम त झाला ॥ ६ ॥

वैदूर्यरत्नचित्त सुवर्णान्या मिष्टकदा त्यात समाविलेल्या हेत्या आणि पद्माचे मनुष्य 'या गृहमनुदात दिग्मत होणे पर्वन्मयलालत विगुप्तेने व पक्षिमनुष्याने युग असलेल्या प्रगट मेघतलाप्रम ने त्या सर्व गृह भा यत्ना वानराने अव-

निवेशनानां विविधाश्च शालाः प्रधानशङ्खायुधचापशालाः ।
 मनोहराश्चापि पुनर्विशाला ददर्श वेदमाद्रिषु चन्द्रशालाः २
 गृहाणि नानाचसुराजितानि देवासुरैरर्थापि सुपूजितानि ।
 सर्वैश्च दौषैः परिवर्जितानि कपिर्ददर्श स्वयलार्जितानि ३
 तानि प्रयत्नाभिममाहितानि मयेन साक्षादेव निर्मितानि ।
 महीतले सर्वगुणोत्तराणि ददर्श लङ्काधिपतेर्गृहाणि ४
 ततो ददर्शोच्छ्रितमेश्वरूपं मनोहरं काञ्चनचारुरूपम् ।
 रक्षोधिपस्यात्मचलानुरूपं गृहोत्तमं ह्यप्रतिरूपरूपम् ५
 महीतले स्वर्गमिव प्रकीर्णं श्रिया ज्वलन्तं बहुरत्नकीर्णम् ।
 नाना तरुणां कुसुमावकीर्णं गिरेर्विवाग्रं रजसावकीर्णम् ६
 नारीप्रवेकैरिव दीप्यमानं तडिद्भिरस्मोधरमर्च्यमानम् ।
 हंसप्रवेकैरिव व्याहमानं श्रिया युतं खे सुकृतं विमानम् ७

लोकन केलीं, उच्छ्रित शंख, आयुध व धनुष्य याच्या शोमाने नाना प्रकारच्या
 गृहपंक्ति शोभन होत्या आणि त्याचप्रमाणे पर्वतनुस्य उंच उंच घरावर अनलेच्या
 मनोहर व विशाल गच्च्या त्याने अवलोकन केल्या नाना प्रकारच्या संपत्तीनी
 चमकत असलेलीं, देव मुरानाही पूजनीय वाटणारी, कोणत्याही प्रकारचा दोष
 नसलेलीं आणि रावणाने रत्नच्या पलाने संपादलेलीं गृहे त्या घानराने अव-
 लोचन केलीं. लंकाधिपति रावणाची जीं गृहे हनुमानाने अवलोकन केलीं, त्याची
 रचना अनेकपरिधमपूर्व गुरोराय रीतीने केलेली होती, प्रत्यक्ष मयागुरानेच
 निर्माण केलेली आहेत की काय, अर्थां तीं अद्भुत दिग्गज होती आणि या भूतला-
 वरील सर्व गुणानी तीं संपन्न होती. (१-४)

तदनन्तर मध्य रात्रिचे दक्षत, गुवर्णगारगे उज्ज्वल, मनोहर, अप्रतिम, मुख्य
 गृहामाग्रेही उच्छ्रित व आपल्या सामर्थ्याला अनुरूप असे एक त्या राक्षसाधिपति
 रावणाचे गुरू त्याने अवलोकन केले. वैभवाने शोभणारे अनेक प्रकारच्या रत्नांनी
 समृद्ध, अनेक पुरुषांच्या पुण्यानी भरलेले आणि पुरुषपरागांनी व्याप्त झालेल्या पर्वत-
 शिखराप्रमाणे दिग्गज असलेले ते गृहे भूतलावर पाडलेला स्वर्गच की काय, असे
 मानत होते. ते वैभवपूर्णच पर श्रीरत्नामुळे वैभवानान दिग्गज होते. विगुंतांनी

यथा नगाग्रं बहुधातुचित्रं यथा नभश्च ग्रहचन्द्राचित्रम् ।
 ददर्श युक्तीकृतचारमेघचित्रं विमानं बहुरत्नचित्रम् ८
 महोक्ता पर्वतराजिपूर्णा शैलाः कृता वृक्षवितानपूर्णाः ।
 वृक्षाः कृताः पुष्पवितानपूर्णाः पुष्पं कृतं केसरपत्रपूर्णम् ९
 कृतानि वेश्मानि च पाण्डुराणि तथा सुपुष्पा अपि पुष्करिण्यः ।
 पुनश्च पद्मानि सकेसराणि वनानि चित्राणि सरोवराणि १०
 पुष्पाह्वयं नाम विराजमानं रत्नप्रभाभिश्च विधूर्णमानम् ।
 वेश्मोत्तमानामपि चोच्चमानं महाकपिस्तत्र महाविमानम् ११
 कृताश्च वैदूर्यमया विहङ्गा रूप्यप्रवालैश्च तथा विहङ्गाः ।
 चित्राश्च नानावसुभिर्भुजङ्गा जाल्यानुरूपास्तुरगा शुभाङ्गाः १२
 प्रवालजाम्बूनदपुष्पपक्षाः सलीलमावर्जितजिह्वपक्षाः ।

शोभत असलेल्या मेघाप्रमाणे अथवा भेष्ट श्रेष्ठ दसपक्षी असलेल्या आकाशाताल
 उत्कृष्ट विमानाप्रमाणे, दिसत होते (५—७)

नंतर अनेक वातूनी चित्रकिचित्र झालेल्या पर्वतराज्याप्रमाणे, अथवा ग्रह व
 चंद्र यांनी सुशोभित झालेल्या आकाशाप्रमाणे, किंवा अनेक वर्णांनी युक्त व मनो-
 हर मेघाप्रमाणे, आश्चर्यकारक असलेले बहुतराज्याचित्र पुष्पक विमान त्याने
 पाहिले त्या नगरीतील भूमी पर्वतपक्षाने भरून काढलेली होती. आताल रत्नमय
 पर्वत तशाच प्रकारच्या वक्षसमुदायानी भरलेले होते, ते वृक्ष पुष्पसमूहानी गज-
 वानून गेलेले होते आणि ते पुष्पही पराग व पत्रक्या यांनी भरून काढलेली
 होती, आतील गहे शुभ्रवर्ग केलेला होता, पुष्करिणी उत्कृष्ट पुष्पानी भरून
 गेलेल्या होत्या, त्यातील कमले केसरानी भरलेली होती आणि अद्भुत वने व
 सरोवरही रम्यमये होता असो (८—१०)

हनुमानाने पुष्पक नावाचे ते मोठे उत्कृष्ट विमान पाहिले, ते रत्नप्रभामुळे
 झळझळत होते आणि उत्कृष्ट गृहानाश मागे गवजारो होते त्या विमानात वैदूर्य
 रत्नाचे, रत्नाचे आणि पौष्पक्याचे पक्षी केलेले होते नाना प्रकारच्या द्रव्याना,
 नाना प्रकारचे भुजग वनविलेले हात आणि दिरग्यांत नरोत्तरीचेच असे शुभ
 अथवा असलेले अथवा त्यात कन्न वनविलेले होणे पौष्पक व शुभ्र यांचा

कामस्य साक्षादिव भान्ति पक्षा कृता विहङ्गाः सुमुखाः सुपक्षाः १३
नियुज्यमानाश्च गजाः सुहस्ताः सकेसराश्चोत्पलपत्रहस्ताः ।

यभूव देवी च कृता सुहस्ता लक्ष्मीस्तथा पद्मिनिपद्महस्ता १४
इतीव तद्गृहमभिगम्य शोभमानं सविस्मयो नगमिव चारुकन्दरम् ।
पुनश्च तत्परमसुगन्धि सुन्दरं हिमात्यये नगमिव चारुकन्दरम् १५
ततः स तां कपिरामिपत्य पूजितां चरन्पुरीं दशमुखब्राह्मपालिताम् ।
अदृश्य तां जनकसुतां सुपूजितां सुदुःखितां पतिगुणवेगनिर्जिताम् ॥
ततस्तदा बहुविधभाषितात्मनः कृतात्मनो जनकसुतां सुवर्त्मनः ।
अपश्यतोऽभवदतिदुःखितं मनः सचक्षुषः प्रविचरतो महात्मनः १७
इत्यपि श्रीमद्रामायणे वाम्नीकीय आदिकाव्ये सुन्दरकाण्डे सप्तमः सर्गः ॥७॥ [४३०]

पुं'पे ज्याच्या पक्षांमध्ये आहेत, लालीने ज्यांनी आपले वर पंग्व संकुचित केलेले आहेत आणि ज्यांचे पंग्व उत्कृष्ट असून, वामोद्दीपक अमर्यामुळे मंदनाचे प्रत्यक्ष पंगव की काय, असे भासत आहेत, अशा प्रकारचे उत्कृष्ट चंचूंनी युक्त असलेले पक्षी तेथे केलेले होते. लक्ष्मीच्या अभिषेकाकडे ज्यांची योजना झालेली आहे, असे कमलकेसरांनी व उत्कृष्ट गुंडांनी युक्त असलेले व कमलपत्रे गुंडेम ये घेतलेले गज त्या विमानांमध्ये होणे. तसेच आपल्या उत्कृष्ट हातामध्ये जिने कमल धारण केलेली आहेत, अशी लक्ष्मीदेवीही तेथे वनविलेव्या कमलयुक्त सरोवरांमध्ये तयार केलेली होती. याप्रमाणे मनोहर गुंडांनी युक्त असलेला अत्यंत सुगंधी सुंदर वृक्षच की काय, अशा त्या सुशोभित गृहमभीष जाऊन हनुमान् विस्मित झाला. (११—१५)

तदनंतर रावणाने आपल्या बाह्यलाने रक्षण केलेल्या त्या मान्य नगरीमध्ये उच्चा टाकीत टाकीत तो हनुमान् संचार करू लागला. पक्षांच्या गुणांचे एकसारखे स्मरण होत अमर्यामुळे धुन्ध, अन्यंत दुःखित व अत्यंत मान्य अशी जनककन्या मीता जेव्हा त्याच्या दृष्टीस पडेना, तेव्हा तो दुःखित झाला. तदनंतर नाना प्रकारांनी ज्यांचे अंतःकरण संमृत झालेले आहे आणि ज्याच्या मनाला चांगले वळण लागलेले आहे, असा तो मन्मार्गवर्ती महात्मा हनुमान् लक्ष लावून संचार करीत असतानाही जनककन्या मीता जेव्हा त्याच्या दृष्टीस पडेना, तेव्हा

अष्टमः सर्गः ।

स तस्य मध्ये भवनस्य संस्थितो ब्रह्मद्विमानं मणिरत्नचित्रितम् ।
 प्रतप्तजाम्बूनदजालकृत्रिमं ददर्श धीमान्पवनात्मजः कपिः १
 तदप्रमेयप्रतिकारकृत्रिमं कृतं स्वयं साध्विति विश्वकर्मणा ।
 दिवं गते वायुपथे प्रतिष्ठितं व्यराजतादित्यपथस्य लक्ष्म तत् २
 न तत्र किञ्चिन्न कृतं प्रयत्नतो न तत्र किञ्चिन्न महार्घरत्नवत् ।
 न ते विशेषा नियताः सुरेष्वपि न तत्र किञ्चिन्न महाविशेषवत् ३
 तपःसमाधानपराक्रमार्जितं मनःसमाधानविचारचारिणम् ।
 अनेकसंस्थानविशेषनिर्मितं ततस्ततस्तुल्यविशेषनिर्मितम् ४
 मनः समाधाय तु शीघ्रगामिनं दुरासदं मारुततुल्यगामिनम् ।
 महात्मनां पुण्यकृतां महर्द्धिनां यशस्विनामग्र्यमुदामिवालयम् ५

त्याच्या मनाला आतिशय दु ख झालें. (१६-१७)

याप्रमाणे महाभुनिवात्माकिप्रणीतं श्रीरामायणसङ्गक आदिकाव्यातील सुंदर-
 काव्यापैकी सातवा सर्ग समाप्त झाला. ॥ ७ ॥

तो बुद्धिमान् वायुपुत्र हनुमान् त्या रावणाच्या गृहासमीप बसला असता, त्या
 गृहामध्ये एक मोठे विमान त्याचे दृष्टीस पडलें. ते विमान उत्कृष्ट रत्नानीं व्याप्त होतें
 आणि उत्कृष्ट सुवर्णाच्या खिडक्या त्यात केलेल्या होत्या अप्रतिम चित्रांनीं ते
 सुशोभित केलेले, विश्वकर्म्याने स्वतः निर्माण केलेले आणि आकाशगामी वायु-
 मार्गामध्ये लटकत असलेलें ते विमान सूर्याच्या मार्गाचें चिन्हच होऊन राहिलें
 होतें प्रयत्नपूर्वक न केलेलें, अमूल्य रत्नं नसलेले आणि उत्कृष्ट गुण ज्यात नाहींत,
 असें त्यात काहीएक नव्हतें व त्यात ज्या ज्या विशेष गोष्टी होत्या, त्याच्या देवाचें
 ठिकाणेंसुद्धा अभावच होतें. तप आणि समाधि याच्या सामर्थ्यावर ते विमान
 रावणाने संपादन केलेलें होतें, तें विमान आत बसणाऱ्याच्या मनास ज्या भागात
 फिरावयाचें असेल, त्या भागात संचार करण्यास समर्थ असें होतें. त्यात नाना
 प्रकारच्या रचना केलेल्या होत्या आणि दिव्य विमानामध्ये असावयाच्या
 त्या सर्व काही विशेष गोष्टी त्यामध्ये बनविलेल्या होत्या यजमानाच्या इच्छेप्रमाणे
 ते शीघ्र गमन करणारे होतें; ते पापी जनाना प्राप्त होणे सर्वस्वी अशक्य होतें.

विशेषमालम्ब्य विशेषसंस्थितं विचित्रकूटं बहुकूटमाण्डितम् ।
 मनोभिरामं शरदिन्दुनिर्मलं विचित्रकूटं शिखरं गिरिर्यथा १६
 वहन्ति यत्कुण्डलशोभितानना महाशना व्योमचरा निशाचराः ।
 विवृत्तविध्वस्तविशाललोचना महाजवा भूतगणाः सहस्रशः ७
 वसन्तपुष्पोत्करचारदर्शनं वसन्तमासादपि चारुदर्शनम् ।
 स पुष्पकं तत्र विमानमुत्तमं ददर्श तद्धानरखीरसत्तमः ८
 इत्यार्षे श्रीमद्रामायणे वाल्मीकीय आदिमध्वे सुन्दरकाण्डेऽष्टमः सर्गः ॥ ८ ॥ [८०८]
 नवमः सर्गः ।

तस्यालयवरिष्ठस्य मध्ये विमलमायतम् ।

ददर्श भवनश्रेष्ठं हनुमान्मारुतान्मजः १

किरण्याचे गतीमध्ये तें वायूच्या बरोबरीचें होतें आणि महात्मे, अत्यंत संपन्न,
 कीर्तिमान् व अत्यंत सुखी अशा पुण्यवान् लोकानाच ते मिळणारें असें होतें.
 (१-५)

तें विमान विशिष्ट गतीने युक्त असें होतें. आकाशरूप विशेष प्रदेष्टामध्ये तें
 ठंबलेलें होतें, चित्रविचित्र वस्तूंच्या समुदायाचें तें एक भांडारच होतें, नाना
 प्रकारच्या दालनानी तें भूषित केलेलें होतें, पाहणाऱ्याचें मन तें रमविणारें होतें,
 शरद्वृत्तील चंद्राप्रमाणे तें निर्मल होतें आणि आश्चर्यकारक वस्तूंनी भरलेलें
 पर्वातचें शिखरच कीं काय असे तें भासत होतें. कुंडलान्या योगाने ज्यांचीं मुखें
 मुशोभित झालेलीं आहेत आणि ज्यांची पापणीही हालत नाही, असे विशाल व
 तारवटलेले डोंळे अगणारे बहुभक्षक, महावेगवान्, आकाशगामी व निशाचर
 असे हजारो भूतगण त्याचे वाहक होते असे त्या वानरवीरामांचे श्रेष्ठ असले-
 ल्या हनुमानाने अशा प्रकारचें तें उगृष्ट पुष्पक विमान तेथे पाहिलें. तें वसंत-
 ऋतूतील शोभेपेक्षाही दिसण्यात मनोहर होतें आणि वसंतऋतूतील पुष्पसमुदाया-
 च्या योगाने त्याची आकृति तर फारच सुंदर झालेली होती (६-८)

याप्रमाणे महामुनिवात्मीकिप्रणीत श्रीमद्रामायणसंज्ञक आदिकाव्यातील सुंदर-
 काण्डपंक्ती आठवा सर्ग समाप्त झाला. ॥ ८ ॥

छेकच्या मध्यभागी असलेले आणि गृहसमूदायांनी व्यापून टाकलेले, तें

अर्धयोजनविस्तीर्णमायतं योजनं महत् ।	
भवनं राक्षसेन्द्रस्य बहुप्रासादसंकुलम्	१
मार्गमाणस्तु वेदेर्हा सीतामायतलोचनाम् ।	
सर्वतः परिचक्राम हनुमानरिसूदनः	२
उत्तमं राक्षसावासं हनुमानवलोकयन् ।	
आससाद्यथ लक्ष्मीवान् राक्षसेन्द्रनिवेशनम्	४
चतुर्विपाणेर्द्विरद्वैस्त्रिविपाणेस्तथैव च ।	
परिक्षिप्तमसंवाधं रक्ष्यमाणमुदायुधैः	५
राक्षसीभिश्च पत्नीभी रावणस्य निवेशनम् ।	
आहृताभिश्च विक्रम्य राजकन्याभिरावृतम्	६
तन्नरुमकराकीर्णं तिमिगिलझपाकुलम् ।	
वायुवेगसमाधूतं पन्नगैरिव सागरम्	७
या हि वैश्रवणे लक्ष्मीर्या चन्द्रे हरिवाहने ।	
सा रावणगृहे रम्या नित्यमेवानपायिनी	८

नोठें गह होतें त्यामध्ये निर्मल आणि विस्तीर्ण असें एक उत्कृष्ट गृह वायुपुत्र हनुमानाने पाहिलें ते गह राक्षसाधिपति रावणाचें असून, तें समोवतालच्या अनेक राजवाड्यानी घेरलेलें होतें. त्या प्रचंड गहाची रुंदी अर्धे योजन असून लांबी एक योजन होती. दोर्धे नेत्रानी युक्त असलेली विदेहराजकन्या सीता शोधण्याकरिता सनुनाशरु हनुमान् जेव्हा चोहोंकडे फिरला, तेव्हा फिरता फिरता राक्षसांचेंच ज्यामध्ये वास्तव्य आहे, अशी उत्तम उत्तम घरे तो हनुमान् पहात चालला व शेवटी राक्षसाधिपति रावणाचे तें घर त्या भव्य हनुमानाला दिसलेलें (१-४)

चार, तीन व दोन दान असलेले गज जरी सैधे पुष्कळ होते, तथापि त्या घरात खेचाखेच झालेली नव्हती आणि हातामध्ये आयुधें सज्ज ठेवून, राक्षस त्याचें रक्षण करीत होते तें रावणाचें गह राक्षसजातीय भार्या आणि त्याने पराक्रमाने जिंकून आणलेल्या राजकन्या, यांनी भरलेले होतें सरास नक्र, मकर, तिमिगिल व इतरही मत्स्य व्यापून टाकलेल्या, वायुवेगाने प्रभुब्ध झालेल्या आणि

या च रात्रः कुबेरस्य यमस्य वरुणस्य च ।	
नादृशी तद्विशिष्टा वा ऋद्धी रश्मोगृहेष्विह ।	९
तस्य हर्म्यस्य मध्यस्थवेदम चान्यत्सुनिर्मितम् ।	
यदुनिर्युहसंयुक्तं ददर्श पचनात्मजः ।	१०
ब्रह्मणोऽर्थं कृतं दिव्यं दिवि यद्विश्वकर्मणा ।	
विमानं पुष्पकं नाम सर्वरत्नाधिभूषितम् ।	११
परेण तपसा लेभे यत्कुबेरः पितामहात् ।	
कुबेरमोजसा जिन्वा लेभे तद्राक्षसेश्वरः ।	१२
इहामृगसमायुक्तैः कार्तस्थराहिरण्यैः ।	
सुकृतं राजितं स्तम्भैः प्रदीप्तमिव च श्रिया ।	१३
मेरुमन्दरसंकाशैरुल्लिखद्भिरिवाम्बरम् ।	
कृटानारैः शुभानारैः सर्वतः समलंकृतम् ।	१४

सुजंगयुक्त अशा सागरप्रमाणे तें गृह दिसत होतें. कुबेर, चंद्र आणि गरुड, यांचे ठिकाणी जी रमणीयता आहे, ती मनोहर शोभा वर्धीही व काहीही नष्ट न होण रावणाच घरां निर्य दिसत होनी आणि लेंकनील राक्षसान्या घरां-तांत संपत्ति राजा कुबेर, यम आणि वरुण यांच्या संपत्तीप्रमाणे किंहुना जास्तच होती. (५—९)

त्या गृहाचे मध्यभागा उत्तुष्ट रीतीने तयार केलेले आणि अनेक मत्त गजानी युक्त असलेले विमान वायुपुत्र हनुमानाने पाहिले. तें पुष्पक नावाचें विमान सर्व रत्नानी भूषित झालेले होतें व हेंच दिव्य विमान पूर्वा विश्वकर्म्याने स्वर्गामध्ये ब्रह्मदेवाकरिता तयार केलेले होतें. ते विमान ब्रह्मदेवापामून कुबेराला पराकाष्ठेची तपश्चर्या केल्यानंतर मिळालेले होतें; परंतु राक्षसाधिपति रावणाने तर नें स्वपराक्रमाने कुबेराला जिंकूनच प्राप्त करून घेतलेले होतें. त्याडे जयावर घाटलेले आहेत, अशा मोठ्यादप्यांच्या उत्तुष्ट स्तंभांनी तें विमान सज्जन होतें व वराने जसे काही पेटलेले अमन्याप्रमाणेच होतें. मेरुमंदरतुल्य गगनचुंबिन अद्भुत गृहांनी आणि शुभ अशा विहार गृहांनी तें विमान सर्व बाजूंनी अलंकृत केलेले होतें. (१०—१४)

ज्वलनार्कप्रतीकाशैः सुकृतं धिम्बकर्मणा ।	
हेमसोपानयुक्तं च चारुप्रवरवेदिकम्	१५
जालवातायनैर्युक्तं काञ्चनैः स्फाटिकैरपि ।	
इन्द्रनीलमहानीलमणिप्रवरवेदिकम्	१६
विद्रुमेण विचित्रेण मणिभिश्च महाधनैः ।	
निस्तुलाभिश्च मुक्ताभिस्तलेनाभिविराजितम्	१७
चन्दनेन च रक्तेन तपनीयनिभेन च ।	
सुपुण्यगन्धिता युक्तमादित्यतरणोपमम् ॥	
विमानं पुष्पकं दिव्यमाररोह महाकपिः	१८
तत्रस्थः सर्वतो गन्धं पानभक्ष्यान्नसम्भवम् ।	
दिव्यं संमूर्च्छितं जिघ्रन्स्पृषन्तमिवानिलम्	१९
स गन्धस्तं महासत्त्वं बन्धुर्वन्धुमिवोत्तमम् ।	
इत एहीत्युवाचेय तत्र यत्र स रावणः	२०

विधकर्म्यानि उत्तम रीतीनि तथार केलेल्या त्या विमानाला सूर्य व जमि
याच्याप्रमाणे तेजस्वी अशा सुवर्णमय व स्फटिकमय जाळ्या व सिद्धक्या
होत्या, सौम्याचे जिने केलेले होते, सुंदर आणि उत्कृष्ट अशा बसावयाच्या
जागा त्यात तयार केलेल्या होत्या आणि इन्द्रनील, महानील व इतरही उंचा
रत्ने याच्याहि जागा त्यात बनविलेल्या होत्या नाना प्रकारची पोवर्ती,
महामूल्यवान् रत्ने व निरुपम मोल्ये यांनी तयार केलेल्या परदर्शने तर ते
विमान झळकत होतें. आरुच्यवर्ण आणि सुवर्णवर्ण अशा अत्यंत सुगंधी चंदनाने
तें विमान युक्त व बालसूर्याप्रमाणे तेजस्वी होतें अशा प्रकारच्या दिव्य पुष्पक-
विमानामध्ये तो महाकपि हनुमान् आरुट झाला व याप्रमाणे त्या विमानात
जाऊन बसलेला तो हनुमान् पान, भक्ष्य व अन्न याचा दिव्य व मूर्तिमंत वायूच
आहो, अशा रीतीने सर्व प्रदेश व्यापून राहिलेला गंध सर्व बाजूनी घेऊ लागला
याप्रमाणे एखादा बंधु दुसऱ्या आपऱ्या श्रेष्ठ बंधूला हाक मारीत असतो,
त्याप्रमाणे तो गंध त्या महावीर्यावान् हनुमानाला इकडे ये, म्हणून जिकडे रावण
होता तिकडे, जसा काही हाकच मागे लागला; कारण त्या दिव्य सुगंधमुळे

ततस्तां प्रस्थितः शालां ददर्श महतीं शिवाम् ।

रावणस्य महाकान्तां कान्तामिव वरखियम् २१

मणिसोपानविकृतां हेमजालविराजिताम् ।

स्फाटिकैरावृततलां दन्तान्तरितम्पिकाम् २२

मुक्तावज्रप्रवालैश्च रूप्यचामीकरैरपि ।

विभूषितां मणिस्तम्भैः सुवहुस्तम्भभूषिताम् २३

समंक्रजुभिरत्युच्चैः समन्तान्सुविभूषितैः ।

स्तम्भैः पक्षरिवात्युच्चैर्दिव्यं संप्रस्थितामिव २४

महत्या कुशयास्तीर्णां पृथिवीलक्षणाङ्गया ।

पृथिव्यामिव विस्तीर्णां सराष्ट्रगृहशालिनीम् २५

नादितां मत्तविहगैर्दिव्यगन्धाधिवासिताम् ।

पराध्यास्तरणोपेतां रक्षोधिपनिषेविताम् २६

रावणाचे नयनगृह येथेच कोठेनरी असावे अशी हनुमानाला अटकळ करता आली. (१५-२०)

नंतर हनुमान तेथून निघाला, तेव्हा एकाद्या उन्ट्टु खूपमणे प्रिय असलेल्या, अत्यंत रमणीय व विशाल अशा त्या रावणाच्या कन्यागणकारण दिवाणगान्धासटे त्याचे लक्ष्य गेले, त्या दिवाणखान्याला रत्नांचे जिने विशेष कुमलतेने केलेले होते, मुवर्णजालमुळे त्याला शोभा आलेली होती; स्फटिकांनी त्यांतील भूमि मटविलेली होती; मधूनमधून हन्निदंत, मेथें, हिरें, पोवळां, रूप्य व सुवर्ण यांची चित्रे बसविलेली होती; रत्नस्तंभांनी तो भूषित अमून, इतरही पुष्कळ स्तंभांनी त्याला शोभा आणली होती एकमारखे सरळ, अनिशद उंच आणि सर्व बाजूंनी शोभा देणारे स्तंभ त्या दिवाणखान्यास अमन्यामुळे, अनिशद उंच पक्षांच्या योगाने तो नैर्गलोकीं जाग्रासच निघाला आहे कीं काय, असा भावना होता. (२१-२४)

पृथ्वीवरील वस्तूंच्या रूपांचे चिन्ह प्रसन्न काढलेला असा एक प्रशस्त गालिवा त्या पृथ्वीमारखींच राष्ट्रे व गृहे असणाऱ्या विस्तीर्ण दिवाणखान्यान पमरलेला होता. मत्त पर्यांनी तो गजबजलेला होता; दिव्य गंधांचा त्यांत

धूम्रामगरुधूपेन विमलां हंसपाण्डुराम् ।	
पत्रपुष्पोपहारेण कल्माषीमिव सुप्रभाम्	२७
मनसो मोदजननी वर्णस्यापि प्रसाधिनीम् ।	
तां शोक्नाशनीं दिव्यां श्रियः संजननीमिव	२८
इन्द्रियाणीन्द्रियाधैस्तु पञ्चपञ्चभिरुत्तमैः ।	
तर्पयामास मातेव तदा रावणपालिता	२९
स्वर्गोऽयं देवलोकोऽयमिन्द्रस्यापि पुरी भवेत् ।	
सिद्धिर्वैयं परा हि स्यादित्यमन्यत मासतिः	३०
प्रध्यायत श्वापश्यत्प्रदीपांस्तत्र काञ्चनान् ।	
धूर्तानिव महाधूर्तैर्देवनेन पराजितान्	३१
दीपानां च प्रकाशेन तेजसा रावणस्य च ।	
अर्चिर्भिर्भूषणानां च प्रदीप्तेत्यभ्यमन्यत	३२

त्रिकुंडलिके घमघमाट सुटलेला होता, मोट्यामोठ्या मृत्यवान् बेटकी त्यात घातलेल्या होत्या, राक्षसाधिपति रावण त्यात होता वस्तुतः हसपयाप्रमाणे शुभ्र व निर्मल अमूनही कृष्णागुरूचा वूप जळत असल्यामुळे तो धूम्रवर्ण बनलेला होता आणि पत्र व पुष्प यांची तेथे नमृद्धि असल्यामुळे वसिष्ठाच्या चित्रविचित्रवर्ण मर्दप्रमाणे त्याची कांति उत्कृष्ट झालेली होती तेथे आत असणाऱ्याच्या देहाची कांति उत्कृष्ट दहन त्याच्या मनःला आनंद देणारा, त्याचा शोक नाहीसा करणारा आणि वैभवाची दिव्य खानच अना भासणारा तो दिवाणखाना होता (२१-३८)

शब्द, स्पर्श, रूप, रस आणि गंध या उत्कृष्ट पाच विषयाच्या योगाने हनु-
नानाची पाचहा ज्ञानेंद्रिये त्या रावणरक्षित दिवाणखान्याने मातेप्रमाणे तृप्त केला
असता ' हा का स्वर्गलोक आहे कीं देवलोक आहे ? किंवा इंद्राची अमरावती
नगरी आहे ? अथवा ही काही पराक्रांतेची गंधर्वमाया आहे ? ' अस मारतील
वाट लागले तदनंतर तेथे असलेले सुवर्णदीप हे अट्टल जुगाथानी जुगारात जिंक-
ल्यामुळे विचार करीत बसलेल्या जुगाथाप्रमाणे त्याला दिसल (२९-३९)

शीपाचा प्रकाश, रावणाच तेज व भूषणाच्या प्रभा यांच्या योगाने तो दिवाण-

ततोऽपश्यत्कुथासीनं नानावर्णाम्बरस्रजम् ।

सहस्रं वरनारीणां नानाविपबिभूषितम् ३३

परिवृत्तेऽर्धरात्रे तु पाननिद्रावशंगतम् ।

क्रीडित्वोपरतं रात्रौ प्रसुप्तं बलवत्तदा ३४

तत्प्रसुप्तं विरुचे निःशब्दान्तरभूषितम् ।

निःशब्दहंसध्वनं यथा पद्मवनं महत् ३५

तासां संवृतदान्तानि मीलितार्क्षीणि मारुतिः ।

अपश्यत्पद्मगन्धीनि वदनानि सुयोपिताम् ३६

प्रवृद्धानीव पद्मानि तासां भूत्वा क्षपाक्षये ।

पुनः संवृतपत्राणि रात्राविव यभुस्तदा ३७

इमानि मुखपद्मानि नियतं मत्तपदपदाः ।

अभ्युजानीव फुल्लानि प्रार्थयन्ति पुनः पुनः ३८

इति चामन्यत श्रीमानुपपत्त्या महाकपिः ।

खाना त्याला जसा काही पेडलेलाच भागू लागला नंतर अनेक रंगाची वस्त्रे व माला धारण करून नाना प्रकारचे वेप व भूषणें धारण केले त्या हजार उत्कृष्ट स्त्रिया गालिच्यावर निजलेल्या त्याच्या नट्रीस पडल्या, मध्यरात्रीचा समय शालेला होता व मद्यपान आणि निद्रा याच्या आधीन शालेल्या त्या स्त्रिया रात्री कडे वरून दमूनभागून पारच गाठ झोपलेल्या होत्या, त्या हजार स्त्रियाना गाठ झोप लागली असल्यामुळे त्याच्या नूपुरप्रभुनि भूषणाचा ध्वनि अगदी बंद पडलेला होता आणि यामुळे तो स्त्रीसमुदाय शब्दरहित हंस व श्रमर अमलेल्या एखाद्या प्रचंड पद्मवनाप्रमाणे शोभत होता (२९-३५)

मागतीनि पाहिले-श त्या सुन्दर स्त्रियांचे मुखाम कमलाचा गंव येत होतः काहल्या मुत्तागोल नेत्र अर्धवट मिटलेले असून, त्यांना गळानी अत्यामारुत्या दिमत होती आणि काही मुग्धावरील नेत्र पूर्णपणे मिटलेले होते, त्या स्त्रियांची मुखें रात्र उजाड-द्वार कमलाप्रमाणे विकसित हे जे पुनरपि रात्र पडली असता पाळ्या मिटलेल्या कमलाप्रमाणे मिटत होती, प्रफुल्लित कमलाची ज्याप्रमाणे मत्त श्रमर वारंवार टपटा करीत असतात, त्याप्रमाणे ते एकसारखे या मुखकमला-

मेने हि गुणतस्तानि समानि सलिलोद्भवैः	३९
सा तस्य शुशुभे शाला ताभिः स्त्रीभिर्विराजिता ।	
शरदीव प्रसन्ना द्यौस्तास्ताभिरभिशोभिता	४०
स च ताभिः परिवृतः शुशुभे राक्षसाधिपः ।	
यथा ह्युडुपतिः श्रीमांस्ताराभिरिव सवृतः	४१
यादृच्यवन्तेऽम्बरात्ताराः पुण्यशेषसमावृताः ।	
इमास्ताः संगताः कृत्वा इति मेने हरिस्तदा	४२
ताराणामिव सुव्यक्तं महतीनां शुभार्चिषाम् ।	
प्रभावर्णप्रसादाश्च विरेजुस्तत्र योपिताम्	४३
व्यावृत्तकचपीनस्रक्प्रकीर्णवरभूषणाः ।	
पानव्यायामकालेषु निद्रोपहतचेतसः	४४
व्यावृत्ततिलकाः काश्चित्काश्चिदुद्भ्रान्तनूपराः	

चौ इच्छा करीव आहेत, अनेही त्या भव्य महाकरील कमलासी त्याचे सान्य दिसून अत्यामुळे वाटू लागले आणि गुणामध्येही ती कमलाचीच बरोबरी करणारी आहेत, असे त्या हनुमानाचे मत झाले (३९-३९)

असो शरदतूनध्ये निर्मल झालेलं नभोमंडल ज्याप्रमाणे तारागणानी सुशोभित दिसते, त्याप्रमाणे त्या रावणाचे तें शय्यगृह त्या स्त्रियामुळे सुशोभित झालेले होते. नक्षत्राधिपति श्रीमान् चंद्र ताच्याच्या सनूहात जसा शोभतो, तसा तो राक्षसाधिपति रावण त्या स्त्रियानी परिवेष्टित झाला असल्यामुळे शोभू लागला. 'ज्या तारा आकाशापासून खाली पडतात, त्या पदरी काही पुण्यास शिष्ट असल्यामुळे येथे सर्व एकत्र जमलेल्या आहेत, असे त्या बानराला वाटले. कारण, त्या ठिकाणी असलेल्या स्त्रियांची देहकाति, सोदर्य आणि उज्ज्वलता ही उन्मृष्ट काति असलेल्या मोठ्या ताराप्रमाणे होती, हें पारच स्पष्ट रीतीने झळकत होते. (४०-४३)

पान आणि गायनादि जीटा चालव्या अमनाना, निद्रेने घेहून राकलेल्या त्या स्त्रियांचे केश आणि मोठमोठ्या माला इकडेतिकडे उडव्या गेल्या होत्या, तसेंच त्यांच्या अंगावरील उत्तमोत्तम भूषणें अन्नावदन झालेलं होनां काटं मुंदर

पार्श्वे गलितद्वाराश्च काश्चित्परमयोपितः	४५
मुक्ताहारवृताश्चान्याः काश्चित्प्रस्नस्तवाससः ।	
व्याविद्धरशनादामाः किशोर्य इव चाहिताः	४६
अकुण्डलधराश्चान्या विच्छिन्नमृदितस्त्रजः ।	
गजेन्द्रमृदिताः फुल्ला लता इव महावने	४७
चन्द्रांशुकिरणाभाश्च हाराः कासांचिदुद्रताः ।	
हंसा इव यमुः सुप्ताः स्तनमध्येषु योपिताम्	४८
अपरासां च वैदूर्याः कादम्या इव पक्षिणः ।	
हेमसूत्राणि चान्यासां चक्रवाका इवाम्बुजम्	४९
हंसकारण्डयोपेताश्चक्रवाकोपशोभिताः ।	
आपगा इव ता रेजुजंघनः पुलिनैरिव	५०
किङ्किणीजालसंकाशास्ता हेमविपुलाम्बुजा ।	

श्रियाचे तिलक नाहीमे झाले होते, काहींच्या पायातील तोरड्या गट्टन गेलेल्या होत्या आणि काहींच्या कंठातील हारही याने पडले होते काहींच्या गळ्यातील मोलाचे हार तुटलेले होते; महाचीं वस्त्रे सुटलेली होती आणि कमरपट्टे अन्नाव्यम्न झाले अमन्यामुळे काही श्रिया, भार वाहून चकलेल्या घोड्याप्रमाणे अन्नाव्यम्न लंगर पडल्यामागच्या दिसत होत्या काहींची कुंडले जाग्यावर नव्हती, काहींच्या माळा चुरगटून तुटून गेलेल्या होत्या आणि यामुळे त्या श्रिया गनेशानी तुडावेलेल्या महावतानील प्रसूति रत्नाप्रमाणे दिमत होत्या, चंद्राच्या लहानमोठ्या किरणाप्रमाणे ज्याचे तेज आहे, असे काही श्रियाचे वर आलेले मोठ्याचे हार त्या श्रियाच्या म्मनामध्ये निद्रेश झाले-या हमाप्रमाणे गोभू लागले (४३-५८)

तुस-या श्रियान्या वैदूर्यरत्नमाला म्मनान्या मध्यभागी आल्या असल्यामुळे बदमाप्रमाणे दिमत होत्या आणि इतर श्रियाच्या कंठातील मोन्याचे पदर चमराक पक्ष्याप्रमाणे दिमत होते. हंस, कारंडव आणि चक्रवाक या पक्ष्यांनी सुशोभित झालेल्या नद्या ज्याप्रमाणे वाळवंटामुळे शकून अमनात, त्याप्रमाणे त्या श्रिया वटप्रदेशामुळे चमरत होत्या घुगुराप्रमाणे ज्याचे डोळे मिटलेले आहेत, अशा

भावग्राहा यशस्तीराः सुप्ता नद्य इवावभुः	५१
मृदुष्वङ्गेषु कासांचित्कुचाग्रेषु च संस्थिताः	
वभूवुर्भूषणानीव शूभा भूषणराजयः	५२
अंशुकान्ताश्च कासांचिन्मुखमारुतकम्पिताः ।	
उपर्युपरि वक्त्राणां व्याधूयन्ते पुनः पुनः	५३
ताः पताका इवोद्धताः पत्नीनां रुचिरप्रभाः ।	
नानावर्णसुवर्णानां वक्त्रमूलेषु रेजिरे	५४
ववल्गुश्चात्र कासांचित्कुण्डलानि शुभार्चिषाम् ।	
मुखमारुतसंकम्पैर्मन्दं मन्दं च योषिनाम्	५५
शर्करासवगन्धः स प्रकृत्या सुरभिः सुखः ।	
तासां वदननिःश्वासः सिषेवे रावणं तदा	५६
रावणाननशङ्काश्च काश्चिद्रावणयोषितः	
मुखानि च सपत्नीनामुपाजिघ्रन् पुनः पुनः	५७

जा स्त्रिया, निद्रित्त झालेल्या नद्याक आहेत की काय, अशा द्रिप्त होत्याः कारण सुवर्णभूषणरूपी असंख्य कमलानी, स्वप्रविषयक सुरतकीडारपी मकरानी आणि कीर्ति-
रूप तीरानी त्या युक्त होत्या. काही स्त्रियांच्या कोमल अवयवाचे ठिकाणी आणि काहींच्या स्तनाप्राचे ठिकाणी गडबडीमध्ये उठलेले भूषणाचे औरखडेही उत्कृष्ट
भूषणाप्रमाणेच शोभू ल गले. काहींच्या वस्त्राचे पदर मुखातील वायूने कंपित
होत असल्यामुळे वरचेवर मुखाच्या वर वर उडत राहिलेले होते. प्रामुळे रावणाच्या
स्त्रियांच्या मुखासमीप नाना प्रकारच्या सुवर्णतंतूनी बनविलेल्या वस्त्राच्या उत्कृष्ट
तेजस्वी पताकाच फडफडत आहेत की काय, असे ते वस्त्राचे पदर शोभू लागले
उत्कृष्ट कार्तीने युक्त असलेल्या काही स्त्रियांची कुंडले मुखवायूच्या संपर्कामुळे
हलू लागून, हळूहळू वाजू लागली. त्यांच्या मुखातून बाहेर पडणारा निश्चाम
शर्करासवाच्या गंधाने युक्त असून स्वभावतः च सुगंधी व सुखावह होता आणि तो
रावणाची सेवा करीत होता साराश, त्यांच्या मुखापासून निघालेला सुगंधी व
सुखावह वायु रावणाकडे जात होता (४९-५६)

मद्यप नाचा मद आणि निद्रा यांच्या अमलामुळे काही रावणस्त्रिया आपल्या

अत्यर्थं सक्तमनसा रावणे ता वरत्रियः ।।	
अस्यतन्त्राः सपत्नीनां प्रियमेवाचरन्स्तदा ।	५८
याहू उपनिधायान्याः पारिद्वार्यधिभूषिताः ।	५९
अंशुकानि च रम्याणि प्रमदास्तत्र शिथिले	५९
अन्या वक्षसि चान्यस्यास्तस्याः काचित्पुनर्भुजम् ।	
अपरा त्वङ्गमन्यस्यास्तस्याश्चाप्यपरा कुचा	६०
ऊरुपार्श्वकटीपृष्ठमन्योन्यस्य समाश्रिताः ।	
परस्परनिविष्टाङ्गया मदन्नेहवशानुगाः ।	६१
अन्योन्यस्याङ्गसस्पर्शान्प्रीयमानाः सुमध्यमाः ।	
एकीकृतभुजाः सर्वाः सुपुपुस्तत्र योषितः ।	६२

सवताचा मुस ही रावणाचान मुख आहंत, अस समजून वारवार त्या मुखाचा वस घळू लागल्या, तरी रावणाचे ठिकाणा नन अतिशय आसच ज्ञाने अमन्यामुळ मर्बन्या परतत्र बनल्या त्या उलटून स्त्रियाही सवतींना आपल्या मुखाचा वास घेतल्यामुळे त्यांच्यावर मुद्ध न शेता त्या आपल्या मवतींचे प्रियच करू लागल्या कारण त्याही निद्रा व मद्यपानाचा मद यामुळे रावणच आपल्या मुखाचा वस घेत आहे, अस समजून, उलट त्या सवतींच्या मुखाचा वास घळू लागल्या व त्या सवती ही रावणच आपल्या मुखाचा वस घेत आहे, अस समजून लागल्या गोंट, तोडे अशा तऱ्हेचे अलंकार धारण केलेल्या दुसऱ्या काही तऱ्हेने स्त्रिया उशाला हात घळून तेथे निजल्या हाता आणि काही उशालाला वक्ष घळून निजल्या होत्या एक दुसरींच्या वक्षस्थलावर शयन करीत आहे, तिचा हात उशाली घळून दुसरीच शेणी निजली आहे, एक दुसरींच्या माठीवर डोक ठेवून शोष घेत आहे आणि तिच्याही स्तनावर पटन दुसरा शयन करीत आहे, अशा रातीने एक मेकाच्या माथ्यावर, बरगड्यावर, कमरेवर आणि पाठावर मस्तक ठेवून पडल्या त्या स्त्रिया मद व रावणासवधी प्रेम यान्या अवीन झाल्या अस य मुळ एक-मेकींच्या अगावर पडल्या होत्या (५७-६१)

एकमेकींच्या अगसगामुळे आनंदित होणाऱ्या त्या सवहा अत सुंदर त्रिघटाताना एकमेकांना आलिंगन देऊन तेथे शयन करीत होत्या. एकमेकांच्या हस्त-
म० ६ (सुन्दर)

अन्योन्यभुजसूत्रेण स्त्रीमालाप्रथिता हि सा ।

मालेव प्रथिता सूत्रे शुशुभ मत्तपदपदा ६३

लतानां माधवे भासि कुल्लानां वायुसेवनात् ।

अन्योन्यमालाप्रथितं संसक्तकुसुमोद्ययम् ६४

प्रतिवेष्टितसुस्कन्धमन्योन्यभ्रमराकुलम् ।

आसीद्वनमिवोद्धतं स्त्रीवनं रावणस्य तत् ६५

उचितेऽपि सुव्यक्तं न तासां योषितां तदा ।

विवेकं शक्यमाधातुं भूषणाङ्गाम्बरस्रजाम् ६६

रावणे सुखसंविष्टे ताः स्त्रियो विविधप्रभाः ।

ज्वलन्तः काञ्चना दीपाः प्रेक्षन्तोऽनिमिषा इव ६७

राजर्षिचिप्रदैत्यानां गन्धर्वाणां च योषितः ।

रूप दोन्यानी प्रथित झालेली ती स्त्रियांची माला, सूत्रामध्ये प्रथित केलेली पुष्प-माला मत्त भ्रमरानी युक्त झाली असता जशी शोभते, तशी शोभू लागली. रावणाच्या स्त्रियांचा तो समुदाय, वैशाखमासामध्ये वायूच्या लहरिमुळे प्रफुल्लित झालेल्या लताच्या वनाप्रमाणे दिसत होता, कारण एकमेकींचा संबंध झाला असल्यामुळे माली ज्याप्रमाणे माला गुफितो, त्याप्रमाणे त्या स्त्रियांची एक मालाच गुंफित्यासारखी दिसत होती, त्याच्या अंगावरील भूषणसमुदाय हे त्या घनातील परस्पर संलग्न झालेल्या पुष्पराशेप्रमाणे दिसत होते, वनभाच्या स्कंधामोवती त्यांनी आपल्या भूषणें आर्लीन दिले असल्यामुळे वृक्षाला वेष्टन करून राहिलेल्या लताप्रमाणे त्या शोभत होत्या आणि एकमेकींचे केशपाश वगैरे एकमेकींवर पडले असल्यामुळे त्या भ्रमरांनी भरून गेलेल्या लताप्रमाणे मत्त होत्या. (६२-६०)

त्या स्त्रियांनी भूषणें वगैरे जरी प्रथम योग्य ठिकाणी चागल्या रीतीने व्यवस्थित घातलेली होता, तरी त्या निद्रावश झाल्यामुळे, भूषणें, अवयव आणि माला हिऱ्या कोणत्या आणि तिच्या कोणत्या, हें स्पष्टपणें ठरविणें अशक्य झाले होते रावण सुखाने निजला असताना त्या दिवाणखान्य मध्ये जळत असलेले सुवर्ण-दीप, हे डोक्याचें पाते न लपविता त्या नाना प्रकारच्या अंगमाला असलेल्या स्त्रियांकडे पहात बसलेले वहाी पुरुषच आहेत का वाय, असें भासू लागले, राजर्षि,

रक्षसां चामवन्कन्यास्तस्य कामवशंगताः ६८

युद्धकामेन ताः सर्वा रावणेन हताः स्त्रियः ।

समदा मदनेनैव मोहिताः काश्चिदागताः ६९

न तत्र काश्चित्प्रमदाः प्रसह्य वीर्योपपन्नेन गुणेन लब्धाः ।

न चान्यकामापि न चान्यपूर्वा विना वराहो जनकात्मजां तु ७०

न चाकुलीना न च हीनरूपा नादक्षिणा नानुपचारयुक्ता ।

भार्याभवत्तस्य न हीनसत्त्वा न चापि कान्तस्य न कामनीया ७१

यभूव बुद्धिस्तु हरीश्वरस्य यदीदृशी राघवधर्मपत्नी ।

इमा महाराक्षसराजभार्याः सुजातमस्येति हि साधुबुद्धेः ७२

विप्र, दैत्य, गंधर्व आणि राक्षस यांच्या कन्या मदनाधीन होऊन त्या रावणाच्या भार्या झालेल्या होत्या. युद्धाची इच्छा घरणान्या रावणाने त्यांपैकी पुष्कळ स्त्रिया युद्धामध्ये हरण करून आणलेल्या होत्या आणि काही तरुण स्त्रिया मदनानेच मोहित झाल्यामुळे आपोआपच त्यांच्याकडे आलेल्या होत्या. सारांश, रावण जरी सामर्थ्यावर होता तरी त्यांतील तरुण स्त्रिया त्याने बलात्काराने आणलेल्या नसून, ऐश्वर्यादि गुण त्याचे अंगी असल्यामुळे त्याला आपोआपच प्राप्त झालेल्या होत्या. प्रथमतः दुसऱ्याने पाणिग्रहण केलेली अशी एकही स्त्री त्यांमध्ये नव्हती व श्रेष्ठ रामालाच योग्य अशा जनककन्या सांतेवाचून दुसऱ्या पुरुषाची इच्छा करणारीही स्त्री तेथे दुसरी कोणी नव्हती. सारांश, तेथे असलेल्या स्त्रिया रावणाचे ठिकाणीच आसत होत्या आणि फक्त एक जनककन्या सांतेवेच मन मात्र बिलसुल त्याच्यावर नसून, रामाचेच ठिकाणी आसत झालेली होत. (६६-७०)

त्या स्त्रियांमध्ये कुलीन नमलेली, कुरूप, दुःशील, उत्तम भूपणें-वर्णें वर्गरे नसलेली, हलक्या मनाची आणि वज्रभाला अप्रिय अशी एकही स्त्री त्या रावणाची भार्या नव्हती. त्या स्त्रिया अवलोकन के्यानंतर मद्बुद्धि वानराधिपति हनुमानाच्याही मनात असें आलें की, प्रथम “ प्रचंड राक्षसराज रावणाच्या या भार्या आहेत. तेव्हा यांच्याप्रमाणे जर राघवाची धर्मपत्नी झाली असेल, म्हणजे तिलाही जर याच्याचप्रमाणे रावणाचा उपनोग घडला असेल, तर मात्र या रावणाचा कार्यभागच झाला म्हणावयाचा; कारण, रावणाने आपल्या पत्नीचा

पुनश्च सोऽचिन्तयदात्तरूपो ध्रुवं विशिष्टा गुणतो हि सीता ।

अथायमस्यां कृतवान्महात्मा लङ्केश्वरः कष्टमनार्यकर्म ७३

इत्यार्षे श्रीमद्रामायणे वाल्मीकीय आदिकाव्ये सुन्दरकाण्डे नवम सर्ग ॥ ९ ॥

दशम सर्ग

[५११]

तत्र दिव्योपमं मुर्यं स्फाटिकं रत्नभूषितम् ।

अवेक्षमाणो हनुमान् ददर्श शयनासनम् १

दान्तकाञ्चनचित्राङ्गैर्दूर्य्यैश्च वरासनैः ।

महार्हास्तरणोपेतैरुपपन्नं महाधनैः २

तस्य चैकतमे देशे दिव्यमालोपशोभितम् ।

ददर्श पाण्डुरं छत्रं ताराधिपतिसंनिभम् ३

उपभोग घेतला, असें रामाला कळत्यावर, तो ता मेला आहे, अस समजेल व तिच्याविषयी उदासीन राहील आणि तसें झाल असता अर्थातच रावणाचा वध त्याच्या हातून होणार नाही परंतु, लगेच ' लकाधिपति महात्म्या रावणाने मायिक रुप धारण करून जरी सीतेचा अपहार करण्याचें निश्च, अनार्य कर्म केले आहे, तरी गुणानी सीता इतर त्रिधापेक्षा नि सशय अधिक आहे आणि म्हणूनच रावणाचा तिला उपभोग घडण्याचा संभव नाही, " असेंही त्यान आपल्या मनामध्ये निश्चित ठरवले (७१—७३)

याप्रमाणे महाभुनिवाल्मीकिप्रणीत श्रीमद्रामायणसंस्कृत आदिकाव्यातील सुंदर कांडांपैकी नववा सर्ग समाप्त झाला ॥ ९ ॥

त्या दिवाणसायामध्ये हनुमान् इच्छेति कडे पहात होता, तों एक दिव्यस्थान तुल्य असा पलंग ठेवण्याचा उत्कृष्ट चवुतरा त्याच्या दृष्टास पडला तो चवुतरा स्फटिकाचा असून रत्नांनी भूषित केलेला होता. त्या चवुत यावर स्त्रियांचे मोठेमोठे मूल्यवान पलंग ठेविलेले होते त्या पलंगाचे अवयव हस्तीदंता व सुवर्णाचे व चित्रयुक्त केलेले असून, वैदूर्यप्रभृति रत्न जडलेला मोठमोठा मूल्यवान् आभूषणेंही त्या यावर घातलेली होती त्या चवुत-यावर एका बानूला दिव्य मालाना सुशोभित आणि चक्रसारखे आ हादकारक धेतवर्ग छत्र हनुमानाने अवटे कन के (१-३)

जातरूपपरिक्षिप्तं चित्रभानोः समप्रभम् ।	
अशोकमालाविततं ददर्श परमासनम्	३
वालव्यजनहस्ताभिर्वीज्यमानं समन्ततः ।	
गन्धैश्च विविधैर्जुष्टं वरधूपेन धूपितम्	५
परमास्तरणास्तीणमाविकाजितसंपृतम् ।	
दामभिर्वरमाल्यानां समन्तादुपशोभितम्	६
तस्मिन्नीमूतसंकाशं प्रदीप्तोज्ज्वलकुण्डलम् ।	
लोहिताक्षं महाबाहुं महारजतवाससम्	७
लोहितेनानुलिप्ताङ्गं चन्दनेन सुगन्धिना ।	
संध्यारक्तमिवाकाशे तोयदं सतडिदुग्धम्	८
धृतमाभरणैर्दिव्यैः सुरूपं कामरूपिणम् ।	
संवृक्षयनगुल्माढ्यं प्रसुप्तमिव मन्दरम्	९

नंतर त्याच चतुतऱ्यावर एके ठिकाणा एक उत्कृष्ट पलंग त्याच्या दृष्टीस पडला. तो सुवर्णाने मंडविलेला होता. त्याची प्रभा अग्रांप्रमाणे होती आणि अशोक-पुष्पाच्या मालानी तो युक्त होता. हातामध्ये चवऱ्या घेऊन स्त्रिया त्या पलंगास-नोवती वारीत उभ्या राहिल्या होत्या; नाना प्रकारच्या सुगंधानी तो पलंग युक्त होता आणि उत्कृष्ट प्रकारच्या धूपानी तो सुगंधित केलेला होता. उत्कृष्ट आम्तरणें त्यावर पसरलेली होती; लेकरांचीं वस्त्रें आणि अजिने हींही त्यावर होनी आणि उत्कृष्ट पुष्पाच्या मालानी तो सर्व बाजूंनी सुशोभित केलेला होता. वशा त्या पलंगावर शयन करीत असलेला रावण त्याने पाहिला. तो मेघासारखा दिमत होता, त्याने देदीप्यमान व उज्ज्वल कुंडलें धारण केलेली होती, त्याचे नेत्र आरत्तवर्ण होते; बाहु दीर्घ होते, जरीचा वस्त्रें त्याने परिधान केलेली असल्यामुळे आणि आरत्तवर्ण सुगंधी चंदन त्याच्या अंगाला लावलेला असल्यामुळे विगुंतेमह असलेल्या आकाशातलि संवाकाळच्या आरत्तवर्ण मेघाप्रमाणे तो दिसत होता, तो दृष्टा असले, तें रूप धारण करणारा व सौंदर्यसपन्न असून, शरीर दिव्य भूषणानी व्याप्त असल्यामुळे, वृक्षसमुदाय आणि झुडपें यांनी भरून गेलेला मंदरपर्वतच गाढ निद्रिस्थ झाला आहे कीं काय, असा दिसत होता.

क्रीडित्वोपरतं रात्रौ वराभरणभूषितम् ।	
प्रियं राक्षसकन्यानां राक्षसानां सुखावहम्	१०
पत्न्याभ्युपरतं चापि ददर्श स महाकपिः ।	
भास्वरे शयने वीरं प्रसुप्तं राक्षसाधिपम्	११
निःश्वसन्तं यथा नागं रावणं वानरोत्तमः ।	
आसाद्य परमोद्विग्नः सोऽपासर्पत्सुभीतवत्	१२
अथारोहणमासाद्य वेदिकान्तरमाश्रितः ।	
क्षीबं राक्षसशार्दूलं प्रेक्षते स महाकपिः	१३
शुशुभे राक्षसेन्द्रस्य स्वपतः शयनं शुभम् ।	
गन्धहस्तिनि संविष्टं यथा प्रस्रवणं महत्	१४
काञ्चनाङ्गदसनन्दौ ददर्श स महात्मनः ।	
विक्षिप्तौ राक्षसेन्द्रस्य भुजाविन्द्रध्वजोपमौ	१५
ऐरावतविषाणाग्रैरापीडनकृतवणौ ।	

उत्कृष्ट भूषणानीं तो भूषित झालेला असून, सुरतक्रीडा करून थांत झालेला होता, राक्षसकन्यानां तो प्रिय असून राक्षसानांही सुखावह होता आणि मशपान करून व सुरतक्रीडा करून तो पडला होता, अशा स्थितीत महाकपि हनुमाने त्याला पाहिलें, परंतु उज्ज्वल पर्देगावर निजलेल्या आणि भुजंगाप्रमाणे निःश्वास टाकीत असलेल्या त्या वीर राक्षसाधिपति रावणासमीप गेल्यानंतर तो वानरश्रेष्ठ हनुमान् अत्यंत उद्विग्न झाला व अतिशय भयभीत झाल्याप्रमाणे तो एकदम दूर झाला. (४-१२)

नंतर तो एका जिन्यावर चढला व तेथे एका मधल्या पायरीवर बसून, तो महाकपि हनुमान् मस्त होऊन पडलेल्या राक्षसश्रेष्ठ रावणाकडे पाहूं लागला मत्त गज नेहमी ज्याच्या सान्निध्यात असतो, अशा प्रचंड जलप्रवाहाप्रमाणे तें राक्षसाधिपति रावणाचे शुभ शयनस्थान शोभत होतें त्या महात्म्या राक्षसाधिपति रावणाचे पसरलेले हात इंद्रध्वजतुल्य असून त्यावर सुवर्णाचीं बाहुभूषणें असल्याचें हनुमानाने पाहिलें. त्या हातांवर युद्धामध्ये ऐरावत गजाने दंताग्राने पाडलेल्या क्षताच्या खुणा दिसत होत्या. इशाच्या बज्जामुळे त्याच्या पुष्ट रूपावर

वज्रोल्लिखितपीनांसौ विष्णुचक्रपरिक्षितौ	१६
पीनौ समसृजातांसौ संगतौ बलसंयुतौ ।	
सुलक्षणनखाङ्गुष्ठौ स्वङ्गुलीयकलाक्षितौ	१७
संपृतौ परिघाकारौ वृत्तौ करिकरोपमौ ।	
विक्षिप्तौ शयने शुभ्रे पञ्चशीर्षाविचोर्गौ	१८
शशक्षतजकल्पेन सुशीतेन सुगन्धिना ।	
चन्दनेन परार्धेन खनुलितौ खलंकृतौ	१९
उत्तमस्त्रीविमृदितौ गन्धोत्तमनिपेवितौ ।	
यक्षपद्मगगन्धर्वदेवदानवराविणौ	२०
ददर्श स कपिस्तस्य बाहू शयनसंस्थितौ ।	
मन्दरस्यान्तरे सुप्तौ महाहीरुपिताविव	२१
ताभ्यां स परिपूर्णाभ्यामुभाभ्यां राक्षसेश्वरः ।	

ओरखडे उठलेले होते; विष्णूच्या सुदर्शन चमामुळे पडलेल्या क्षतांच्याही गुणा त्याच्यावर होत्या. ते बाहु मृत्तचेच परिपुष्ट असून, त्यावरील म्कंध सारखे व उत्कृष्ट होते; त्या बाहुंमध्ये बल होतें व त्याचे स्नायूही तसेच बळकट होते; त्याचीं नखें व आगळे यावर सुलक्षणें होतें, उत्कृष्ट उत्कृष्ट आगळ्या त्याने हातात घातलेल्या होत्या. आन्छादित असलेल्या त्या बाहूचा आकार अडमराप्रमाणे असून ते गजशुंडेप्रमाणे वर्तुळाकार होते, व म्हणून शुभ्र शय्येवर पसरलेले ते बाहु पंचमुखी नागाप्रमाणे दिसत होते, सशाच्या रक्ताप्रमाणे अलंलाल, अतिशयच गार आणि फारच सुगंधी अशा महामृत्त्यवान् चंदनाची उट्टी त्यांना लाविलेली असून, त्यावर उत्तम प्रकारचे अलंकार घातलेले होते. उत्तमोत्तम स्त्रियानी त्या बाहुंना आलिंगन दिलेलें होतें. उत्तमोत्तम सुगंध त्यांना लाविलेले होते आणि यक्ष, पद्म, गंधर्व देव व दानव यांच्यामध्ये ते भय उत्पन्न करणारे होते. (१२-२०)

अशा प्रकारचे त्या रावणाच्या शय्येवर असलेले बाहु मंदरपर्वताच्या गुहेमध्ये अंगाला उटी लावून निद्रिस्थ झालेल्या महासर्पाप्रमाणे त्या कर्पाने अवलोकन केले. त्या सर्व गुणानी परिपूर्ण असलेल्या दोन्ही बाहुंमुळे तो पर्वततुल्य

शशुभेऽचलसंकाशः शङ्खाभ्यामिव मन्दरः	२०
चूतपुंनागसुरभिर्घकुलोत्तमसंयुतः ।	
मृष्टान्नरससंयुक्तः पानगन्धपुरःसरः	२३
तस्य राक्षसराजस्य निश्चक्राम महामुखात् ।	
शयानस्य विनिःश्वासः पूरयन्निव तद्ब्रह्म	२४
मुक्तामणिविचित्रेण काञ्चनेन विराजता ।	
मुकुटेनापवृत्तेन कुण्डलोज्ज्वलिताननम्	२५
रक्तचन्दनदिग्धेन तथा हारेण शोभिना ।	
पीनायतविशालेन वक्षसाभिविराजता	२६
पाण्डुरेणापविह्नेन क्षौमेण क्षतजेक्षणम् ।	
महाहूण सुसंवीतं पीतेनोत्तरवाससा	२७
माषराशिप्रतीकाशं निःश्वसन्तं भुजङ्गवत् ।	
गाङ्गे महति तोयान्ते प्रसुप्तमिव कुञ्जरम्	२८

धिष्णाड राक्षसाधिपति रावण शिखरामुळे मंदरपर्वत ज्याप्रमाणे शोभतो, तद्वत् शोभूं लागला आम्रगधाप्रमणे आणि उडीच्या वासाप्रमाणे त्याच्या शरिराला सुवास येत होता, उत्कृष्ट बकुलपुष्पाप्रमाणे त्याचा श्वास सुगंधित होता आणि षड्रसानो युक्त असलेल्या उत्तम अन्नाचा व मद्याचा गंध त्याचे ठिकणी येत होता (२१—२३)

त्या शोष घन असलेल्या राक्षसाधिपति रावणाच्या प्रचंड मुक्तातून निघालेला घोरण्याच्या नि श्वास जणु काही तें अत पुर भरूनच टाकात होता, अनेक प्रकारची मोता व रत्ने जडवण्याने चित्रविचित्र बनलेला व रावणास गड शोष लागली असल्यामुळे अस्ताव्यस्त पडलेला, त्याचा तो सुवर्णाचा मुकुट तेंथे चमकत होता. पुष्ट, रुद आणि विशाल अशा त्याच्या वक्ष स्थलास रक्तचंदन चोपडलेले असून, ते उत्कृष्ट हाराने चांगले शोभत होतें. आरक्तवर्ण नेत्रांनी शोभत असलेल्या त्या रावणाने नेसलेले शुभ्र वस्त्र अस्ताव्यस्त झालेले होतें आणि अत्यंत मोलाच्या पातवर्ण उत्तरीय वस्त्राने त्याचे शरीर गुरफटून गेलेले होतें. उटदाच्या राक्षीप्रमाणे झमलेला आणि भुजगान्नारेखा फुगुपुस आवाज करीत शय्येवर पडलेला तो रावण

चतुर्भिः काञ्चनैर्दोषैर्दोष्यमानं चतुर्दिशम् ।	
प्रकाशकृतसर्वाङ्गं मेघं विद्युद्गणैरिव	२९
पादमूलगताश्वापि ददर्श सुमहात्मनः ।	
पत्नीः स प्रियभार्यस्य तस्य रक्षःपतेर्गृहे	३०
शशिप्रकाशवदना चरकुण्डलभूषणाः ।	
अम्लानमाल्याभरणा ददर्श हरियूथपः	३१
नृत्यवादित्रकुशला राक्षसेन्द्रभुजाङ्गगाः ।	
वराभरणधारिण्यो निषण्णा दृष्टे कपिः	३२
चञ्चवैद्यूर्यगर्भाणि श्रवणान्तेषु योषिताम् ।	
ददर्श तापनीयानि कुण्डलान्यद्गदानि च	३३
तासां चन्द्रोपमेवैश्वर्यैः शुभैर्ललितकुण्डलैः ।	
विराजते विमानं तन्मभस्तारागणैरिव	३४

गोचरा अगाध उदकांत झोपलेल्या गजाप्रमाणे शोभन होता. (२४-२८)

चारी दिनेम ठेविलेल्या चार सुवर्णदोषांचा प्रकाश त्याच्यावर पडून अमुक्या-मुळें तो रावण विद्युद्गणांच्या समुदासांनी सर्व भाग प्रकाशित झालेल्या मेघाप्रमाणे दिसून होता. आपल्या भार्या ज्याला प्रिय आहेत आणि ज्याचें शरीर फारच धिप्पाट आहे, अशा त्या रावणाच्या पायांनी त्याच्या भार्या होत्या, त्या हनुमानाने पाहिल्या, त्याचप्रमाणे त्या राक्षसाधिपतीच्या प्रामादांत चंद्राप्रमाणे तेजस्वी मुखान्या, श्रेष्ठ कुंडले व भूषणे घारण केलेल्या व कधीही न कोमजणारी पुष्प-भूषणे घातलेल्या देवकन्या त्या वानरभेताधिपति हनुमानास दिमल्या. नृत्य आणि वाद्ये यामध्ये निपुण आणि उत्कृष्ट अलंकार घातलेल्या रावणाच्या प्रिय स्त्रिया रावणाच्या हातांवर आणि माथ्यावर शयन करीत पडलेल्या हनुमाने अवलोकून केल्या. (२९-३२)

हिरे आणि वैद्यूर्यमणि ज्यांत बसविलेले आहेत, अशीं स्त्रियांचो सुवर्णकुंडलें आणि रावणाच्या हातांतील बाहुभूषणे हीं दोन्ही स्त्रियांच्या वानापाशीच आहेत, असे हनुमानाने पाहिले. त्यांच्या चंद्रतुल्य मुखांनी आणि अद्भुत शुभ कुंडलानी तो मंचक तारागणांनी शोभिवंत दिसणाऱ्या आकाशाप्रमाणे चमकत होता. रावणाच्या

मदव्यायामखिन्नास्ता राक्षसेन्द्रस्य योपितः ।

तेषु तेष्ववकाशेषु प्रसुप्तास्तनुमध्यमाः ३५

अङ्गहारैस्तथैवान्या कोमलैर्नृत्यशालिनी ।

विन्यस्तशुभसर्वाङ्गी प्रसुप्ता वरवर्णिनी ३६

काचिद्वीणां परिष्वज्य प्रसुप्ता संप्रकाशते ।

महानदीप्रकीर्णैव नलिनी पोतमाश्रिता ३७

अन्या कक्षगतेनैव मङ्कुकेनासितेक्षणा ।

प्रसुप्ता भामिनी भाति बालपुत्रैव वत्सला ३८

पटहं चारुसर्वाङ्गी न्यस्य शेते शुभस्तनी ।

चिरस्य रमणं लब्ध्वा परिष्वज्येव कामिनी ३९

काचिद्वीणां परिष्वज्य सुप्ता कमललोचना ।

वरं प्रियतमं गृह्य सकामेव हि कामिनी ४०

विपक्षी परिगृह्यान्या नियता नृत्यशालिनी ।

कुशीदरी स्त्रिया सुरतकीर्णादि व्यायामामुळे धमून जाऊन ठिक्ठिकाणी निद्रिस्थ पडल्या होत्या. ब्रह्मदेवाने जिचे सर्व अवयव उत्कृष्ट रीतीने रचलेले होते, अशी एक नृत्य करण्यांत कुशल, असलेली उत्कृष्ट स्त्री मनोहर नृत्याचे हावभाव करता करताच शोपी गेलेली होती, तर दुसरी हातामध्ये वीणा घेऊन तशीच शोपी गेलेली, एक स्त्री महानदीमध्ये जिवी पुष्पें व पाने अस्ताव्यस्त पडली आहेत, अशी कमलिनीच तेथे नावेचा आधार घेऊन राहिली आहे की काय, अशी दिसत होती. काखमध्ये मङ्कुक्काव जसेच्या तसेच असून शोपी गेलेली दुसरी एक कृष्णनयना स्त्री ही आपलें लहान मूल कुडीत घेऊन निजलेल्या पुत्रवत्सल स्त्रीप्रमाणे भासत होती. (३३—३८)

जिचे सर्व अवयव मनोहर असून, स्तन उत्कृष्ट आहेत, अशी एक स्त्री, पुष्कळ दिवसांनी गाठ पडल्यामुळे प्रियकराला गाठ आलिंगन देऊन शयन करणाऱ्या कामिनीप्रमाणे उग्यालाच कबटाळून शयन करीत होती. विषयोपभोगाची तीव्र इच्छा झालेली कामिनी स्त्री ज्याप्रमाणे आपल्या अत्यंत प्रिय वल्लभाला कबटाळून शोपी जाते, त्याप्रमाणे कोणी एक कमललोचना स्त्री वीणा कबटाळूनच शोपी

निद्रावशमनुप्राप्ता सहकान्तेव भामिनी	४१
अन्या कनकसंकाशैर्मृदुपीनैर्मनोरमैः ।	
मृदङ्गं परिविद्धयाङ्गैः प्रसुप्ता मत्तलोचना	४२
भुजपाशान्तरस्थेन कक्षगेन कृशादरी ।	
पणवेन सहानिन्द्या सुप्ता मदकृतश्रमा	४३
डिण्डिमं परिगृह्यान्या तथैवासक्ताडिण्डिमा ।	
प्रसुप्ता तरुणं वत्समुपगृह्येव भामिनी	४४
काचिदाडम्बरं नारी भुजसंभोगपीडितम् ।	
कृत्वा कमलपत्राक्षी प्रसुप्ता मदमोहिता	४५
कलशमिषाविद्धयान्या प्रसुप्ता भाति भामिनी ।	
वसन्ते पुष्पशयला मालेव परिमार्जिता	४६
पाणिभ्यां च कुचौ काचित्सुवर्णकलशोपमा ।	

गेली होती. एग्यादी स्त्री आपल्या बळमासह ज्या रीतीने शयन करीत पडलेली असते, त्याप्रमाणे दुसरी एक नृत्यामध्ये निष्णात अमलेली व वर्तनाने शुद्ध असलेली स्त्री आपल्या शेजारी सतार घेऊन शयन करात होती. सुवर्णाप्रमाणे उज्ज्वल, मृदु आणि पुष्ट अशा अवयवांची व मदामुळे डोळे भुंद झालेले आहेत अशी दुसरी एक स्त्री मृदंगाला पोटाशी कवटाळून निद्रा घेत होती. जिच्या स्वरूपाला नाव ठेवण्यास कोठेही जागा नाही व जिचे उदर कृश आहे, अशी एक मदनमत्त झालेली स्त्री कासेमध्ये असलेले पणव वाद्य दोन्ही हातांनी कवटाळून धरून शोप घेत होती. पाठीशी एक डिण्डिम वाद्य बांधून व दुसरे एक डिण्डिम वाद्य पुटे कवटाळून धरून जी एक स्त्री शयन करीत होती, ती पाठीशी तरुण पतीला घेऊन व पुटे सहान मूल घेऊन निद्रा घेत अमलेल्या स्त्रीप्रमाणे दिसत होती. (३९—४४)

कमलपत्राप्रमाणे जिचे नेत्र विशाल आहेत अशी एक मदमोहित झालेली स्त्री आडंबर वाद्याला बाहुंनी घट्ट आलिंगन देऊन निजलेली होती. दुसरी एक स्त्री जलपात्र शोपेमध्ये अंगावर सांडले गेले, तरी तशीच तेथे शयन करात पडली होती, ती वसंतऋतूमध्ये टबटबी येण्याकरिता पाणी शिंपवून ठेवलेल्या चित्रविचित्र

उपगुह्यायला सुप्ता निद्राबलमुपागता	४७
अन्या कमलपत्राक्षी पूर्णेन्दुसदृशानना ।	
अन्यामालिङ्ग्य सुश्रोणीं निद्रावशमुपागता	४८
आतोद्यानि विचित्राणि परिष्वज्य वरह्रियः ।	
निपीड्य च कुचैः सुप्ताः कामिन्यः कामुकानिव	४९
तासामेकान्तविन्यस्ते शयानां शयने शुभे ।	
ददर्श रूपसंपन्नामथ तां स कपिः स्त्रियम्	५०
मुक्तामणिसमायुक्तैर्भूषणैः सुविभूषिताम् ।	
विभूषयन्तीमिव च स्वश्रिया भवनोत्तमम्	५१
गौरी कनकवर्णाभामिष्टाममन्तःपुरेश्वरीम् ।	
कपिर्मन्दोदरीं तत्र शयानां चारुरूपिणीम्	५२
स तां दृष्ट्वा महारघुर्भूषितां मारुतात्मजः ।	
तर्कयामास सीतेति रूपयौवनसंपदा ।	

पुण्याच्या मालेप्रमाणे दिसत होती. निद्रेच्या आहारी गेलेली दुसरी एक स्त्री सुवर्णसल्लासारखे असणारे आपले स्तन आपल्याच हातानी घट्ट धरून शयन करित होती पूर्ण चंद्राप्रमाणे आल्हादकारक मुख व कमलपत्राप्रमाणे विशाल नेत्र दानी युक्त असलेली, निद्रेने घेरलेली व एक स्त्री गेजारी निजलेल्या दुसऱ्याच एका स्त्रीला कवटाळून झोपली होती आपल्या स्तनानी आपल्या कामुक पतींना दृढ आलिंगन देऊन, कामुक स्त्रिया ज्याप्रमाणे निद्रा घेत असतात, त्याप्रमाणे नाना प्रकारचीं वाद्ये कवटाळून धरून ङ्कट ङ्कट म्रिया तेथे निद्रा घेत होत्या. (४५-४९)

नंतर या शय्यापासून वज्रस दुसरीकडे पसरलेल्या एका शुभ शम्भेवर शयन करित असलेली एक रूपवती व मुख्य स्त्री त्या हनुमानाने पाहिली. मोठ्ये आणि रत्ने यांच्या भूषणानी उत्कृष्ट रीतीने अलंकृत झालेली व आपल्या अंगकातीने त्या उत्कृष्ट गृहाला शोभा आणित असलेली, सुवर्णाप्रमाणे उज्ज्वल, गौर-दर्प, पतीला प्रिय, अन्त पुराची मालकीण, रूपाने सुंदर व अलंकारानी भूषित होऊन झोपी गेलेली ती मंदोदरी अवलोकन करताक्षणी तिचे रूप व यौवन या-

हर्षेण महता युक्तो ननन्द हरियूथपः ५३

आस्फोटयामास चुचुम्य पुच्छं ननन्द चिक्रीड जगौ जगाम ।

स्तम्भानरोहत्रिपपात भूमौ निदर्शयन्स्यां प्रकृतिं कपीनाम् ५४

इत्यार्षे श्रीमद्रामायणे वाल्मीकीय आदिशाय्ये सुन्दरकाण्डे दशम सर्गः ॥१०॥

एकादशः सर्गः ।

[५५]

अवधूय च नां वुद्धिं वभूवावस्थितस्तदा ।

जगाम चापरां चिन्तां सीतां प्रति महाकपिः १

न रामेण वियुक्ता सा स्वप्नुमर्हति भाविनी ।

न भोक्तुं नाप्यलंकर्तुं न पानमुपसेवितुम् २

नान्यं नरमुपस्थातुं सुराणामपि चेश्वरम् ।

नहि रामसमः कश्चिद्विद्यते त्रिदशेष्वपि ३

वरुन त्या महापराक्रमी वायुपुत्र हनुमानाने “ही सीता अमावी,” अमा तर्क केला आणि त्यामुळे त्या वानरसेनाधिपति हनुमानाला मोठा हर्ष होऊन तो मनामध्ये प्रसन्नही झाला. साराश, वानराच्या जातीस योग्य अशा आपऱ्या जातिस्वभावास अनुसरून तो हनुमान् आपलें पुच्छ आपट लागला, त्याचें चुंबन घेऊ लागला, मनामध्ये अनंदित होऊन नाचूं लागला, गाऊं लागला, इकडेतिकडे प्रावादाव करूं लागला आणि सावावर चढून निम्न जमिनीवर उज्याही माख लागला (५०-५४)

याप्रमाणे महासुनिवाल्माविप्रर्णान श्रीमद्रामायणमंजक आदिशाय्यातील सुंदर-काण्डांपैकी दहावा सर्ग समाप्त झाला ॥ १० ॥

यानंतर तो महाकपि हनुमान् तो विचार सोडून देऊन, स्वस्थ राहिला आणि सीतेसंबंधाने त्याचे मनास ये दुमरीच एक शंका आली. “रामाच्या वियोग झाला, अमायामुळे त्या सीतेस गाड सोप लागणे शक्य नाही व भोग्य वस्तूंचा उपभोग घेण, अलंकार धारण करणें आणि मद्यपानाचें नेपन करण, याही गोष्टी तिच्या हातून घडणे शक्य नाहीत शिवाय, देवाधिपति जरी असला तरी रामावाचून दुमऱ्या पुण्याचे अवलंबन तिच्या हातून कधीही होणार नाही, कारण, देवा-स येही रामाची वगेवरी करणाऱ कोणी नाही ” (५-८)

अन्येयमिति निश्चित्य भूयस्तत्र चचार सः ।

पानभूमौ हरिश्चेष्टः सीतासंदर्शनोत्सुकः ४

क्रीडितेनापराः क्लान्ता गीतेन च तथापराः

नृत्येन चापराः क्लान्ताः पानविप्रहतास्तथा ५

मुरजेषु मृदङ्गेषु चेलिकासु च संस्थिताः ।

तथास्तरणमुख्येषु संविष्टाश्चापराः स्त्रियः ६

अङ्गनानां सहस्रेण भूषितेन विभूषणैः ।

रूपसंलापशीलेन युक्तगीतार्थभाषिणा ७

देशकालाभियुक्तेन युक्तवाक्याभिधायिना ।

रताधिकेन संयुक्तां ददर्श हरियूथपः ८

अन्यत्रापि वरस्त्रीणां रूपसंलापशायिनाम् ।

सहस्रं युवतीनां तु प्रसुप्तं स ददर्श ह ९

असा विचार मनात आणून, “ ही कोणीतरी दुसरीच स्त्री असावी, ” असें त्याने निश्चित ठरवले आणि सीतेच्या दर्शनान्तरिता आतुर झालेला तो वानर-श्रेष्ठ हनुमान् पुनरपि त्या पानभूमीवर इकडेतिकडे संचार करू लागला. तेव्हा काही स्त्रिया सांगण्यावगैरे खेळून, काही गाऊन आणि काही नृत्य करून भ्रमत्या-मुळे आणि काही मधुपनाच्या धुंदीमुळे निद्रिस्थ झालेल्या आहेत, असें त्याने पाहिले आणि त्याचप्रमाणे मृदंग, मुरज व चेलिका ही बाईं वाजवीत वाजवीत बसल्या असतानाच झोपी गेलेल्या स्त्रिया आणि तशाच दुसऱ्याही काही मोठ्या मोठ्या गालिचावर निद्रिस्थ झालेल्या स्त्रिया त्याने अवलोकन केल्या (४-६)

साराश, झोपेमध्येही एकमेकींच्या सोदर्यासंबंधाने बोलत असून, योग्य रीतीने वायनाचा अर्थ बोलून दाखविणाऱ्या, स्थूल व काल दाना अनुरूप असे योग्य भाषण करणाऱ्या, उत्कृष्ट रीतीने सुरतक्रीडा करणाऱ्या आणि अलंकारानी भूषित झालेल्या हजार स्त्रिया त्या पानभूमीवर असल्याचें त्या वानरसेनाधिपति हनुमानाला दिसून आले आणि त्याचप्रमाणे एकमेकांच्या सोदर्याविषयी झोपेमध्ये वादविवाद करणाऱ्या अशा दुसऱ्याही एक हजार श्रेष्ठ तरण स्त्रिया झोप घेऊन पड-

देशकालाभियुक्तं तु युक्तवाक्यामिधायि तत् ।	
रताधिरतसंसुप्तं ददर्श हरियूथपः	१०
तासां मध्ये महाबाहुः शुशुभे राक्षसेश्वरः ।	
गोष्ठे महति मुर्यानां गवां मध्ये यथा वृषः	११
स राक्षसेन्द्रः शुशुभे ताभिः परिवृतः स्वयम् ।	
करेणुभिर्यथारण्ये परिकीर्णो महाद्विपः	१२
सर्वकामैरुपेतां च पानभूमिं महात्मनः ।	
ददर्श कपिशार्दूलस्तस्य रक्षःपतेर्गृहे	१३
मृगाणां महिषाणां च वराहाणां च भागशः ।	
तत्र न्यस्तानि मांसानि पानभूमौ ददर्श सः	१४
रौन्मेषु च विशालेषु भाजनेष्वप्यभक्षितान् ।	
ददर्श कपिशार्दूलो मयूराङ्कुषकुटांस्तथा	१५
वराहवार्ध्वाणसकान्दधिसौवर्चलायुतान् ।	
शल्यान्मृगमयूरांश्च हनुमानन्ववेक्षत	१६

लेया त्याने दुसरांकडे अवलोकन केन्या, या ज्या स्त्रिया वानरसेनाविपति हनुमानाने पाहिल्या, त्या स्थल व समय यांना उचित असं योग्य भाषण करणाऱ्या व सुरतक्रीडेनंतर गाढ झोप लागलेल्या आहेत, अशा त्याने अवलोकन केन्या, मोठ्या गोठ्यांत मोठमोठ्या गाईंच्या मध्यभागां शोभणाऱ्या बैलाप्रमाणे महापराकर्मी राक्षसाधिपति रावण त्या स्त्रियांमध्ये शोभत होता. सारांश हस्तिर्णीनी समोवार पेहन टाकलेला महागज ज्याप्रमाणे अरण्यमध्ये शोभतो, त्याप्रमाणे तो राक्षसाधिपति रावण स्वतः त्या स्त्रियांनी समोवार घेरलेला रावण शोभू लागला. (७—१२)

त्या राक्षसाधिपति महान्या रावणाच्या गृहामध्ये त्या वानरश्रेष्ठ हनुमानाने पाहिलेली पानभूमि सर्व भोग्य पदार्थांनी युक्त होती. मृग, महिष आणि वराह यांचीं मांसं त्या पानभूमीमध्ये वेगळीं वेगळीं ठेविलेली न्याला दिसली, त्याचप्रमाणे मोठमोठ्या सुवर्णपात्रांमध्ये केणीही न उष्ठावित्त ठेविलेले मयूर व कुंकुट त्या वानरश्रेष्ठ हनुमनाने अवलोकन केले व तसेच मचळगार व दही

कृकलान्विविधांश्छागाञ्छशकानर्घमक्षितान् ।

महिपानेकशल्कांश्च छेदांश्च कृतनिष्ठितान् १७

लेह्यानुद्यावचान्पेयान्भोज्यान्युद्यावचानि च १८

तथाम्ललयणोत्तंसैर्विविधै रागखाण्डवैः ।

महानूपुरकेयूरैरपाविद्धैर्महाधनैः

पानभाजनविक्षिप्तैः फलैश्च विविधैरपि । १९

कृतपुष्पोपहारा भूराधिकां पुष्यति श्रियम् २०

घालून तयार केलेले वराह, वाघ्रीणस× शल्य, मृग आणि मयूर यांचें मांस हनुमानाने तेथे पाहिलें सरट, नाना प्रकारचे बोकड, अर्धबट खाल्लेले ससे, महिष आणि शिजवून तयार केलेले एकशल्य व छेद या नावाचे मासे, आणि बरेवाईट लेग, येव व भोज्य पदार्थ त्याने तेथे अग्लोकन केले (१३-१८)

जिव्हाजाव्य नाहीसे करणारा लवणरस व आम्लरस ज्यामध्ये आहेत, असे नाना प्रकारचे छरागखाडव, अस्ताव्यस्त पडलेल्या भारी किमतीच्या मोठ्या मोठ्या तोरण्या व बाहुभूषणें आणि पानपात्रातून पडलेली नाना प्रकारचीं फुले दान्या यागाने त्या पुष्पाची आरास केलेल्या भूमीला अधिकच शोभा आलेली होती

× कृष्णग्रीवो रक्तशिराः श्वेतपक्षो विहङ्गमः ।

स वै वाघ्रीणसः प्रोक्तः ॥ (विष्णुधर्म)

त्रिःपिबं त्विन्द्रियक्ष्णं श्वेतं वृद्धप्रजापतिम् ।

वाघ्रीणसं च त प्राहुर्याशिकाः श्राद्धकर्मणि ॥

त्रि पिब म्हणजे मुख व दोन्ही कान पाणी पिताना ज्याचे पाण्याला लागतात तो

ॐ सितामध्वादिमधुरो द्राक्षादाडिमजो रसः ।

विरलश्चेत्कृतो रागः सान्द्रश्चेत्खाण्डव स्मृतः ॥

खडीसाखर, मध वगैरे पदार्थ घालून मधुर केलेला द्राक्षें व डाळिबें यांचा रस पातळ असल्यास त्याला राग अमे म्हणतात आणि घट्ट असल्यास त्याला खाडव अस म्हणत त.

तत्र तत्र च विन्यस्तैः सुस्निग्धशयनासनैः ।	
पानभूमिर्विना वह्निं प्रदीप्तेष्वोपलक्ष्यते	२१
यहूपकारैर्विविधैर्वरसंस्कारसंस्कृतैः ।	
मांसैः कुशलसंयुक्तैः पानभूमिगतैः पृथक्	२२
दिव्याः प्रसन्ना विविधाः सुराः कृतसुरा अपि ।	
शर्करासवमार्घाकाः पुष्पासवफलासवाः	२३
वासचूर्णैश्च विविधैर्मृष्टास्तैस्तेः पृथक्पृथक् ।	
संतता शुशुभे भूमिर्माल्यैश्च बहुसंस्थितैः	२४
हिरण्यैश्च कलशैर्भाजनैः स्फाटिकैरपि ।	
जाम्बूनदमयैश्चान्यैः करकेरभिसंवृता	२५
राजतेषु च कुम्भेषु जाम्बूनदमयेषु च ।	
पानश्रेष्ठां तथा भूमिं कपिस्तत्र ददर्श ह	२६
सोऽपश्यच्छातकुम्भानि सीधोर्मणिमयानि च ।	
तानि तानि च पूर्णानि भाजनानि महाकपिः	२७

उत्तम प्रकारें तयार केलेल्या शक्या व आसनें ठिकठिकाणीं ठेवलेलीं असल्यामुळे ती पानभूमि अर्घावाचूनच प्रदीप्त झाल्यासारखी दिसत होती नाना प्रकारचे पदार्थ ज्यात मिश्र केलेले आहेत आणि उत्तम प्रकारचे मसाले घालून जा तयार केलेले आहेत, अशीं निष्णात आचार्यानी शिजविलेला मांस त्या पानभूमीमध्ये वेगळे वेगळे ठेवलेलीं होतीं नाना प्रकारच्या दिव्य व रवच्छ सुरा तयार केलेल्या सुरा आणि साखरेपासून, मधापासून, पुष्पापासून व फलापासून तयार केलेल्या आसवें त्या ठिकाणा ठेविलेलीं होतीं (१९-२३)

नाना प्रकारच्या द्रव्यें घालून तयार केलेले व वेगवेगळे ठेवलेले अनेक प्रकारचे स्वच्छ अरगचे आणि नाना प्रकारच्या आकृतींना युक्त असलेला पुष्पे याच यागाने ता भूमि व्याप्त झाल्यामुळे शोभत होती सुवर्णकलश, स्फटिकपात्रे आणि दुसरेही सुवर्णाचे कमण्डलू ही त्या पानभूमावर सर्वत्र ठेवलेलीं होतीं सोन्यापासूनच्या कुर्मातून प्रतिबिंबित झालेली आणि पेशद्व्याच्या योगाने उज्ज्वल झालेला ता भूमि हनुमान् वानराने अवलोकन केली नाना प्रकारच्या अकाराचा सौन्द्याचा

कचिद्धर्षविशेषाणि कचित्पीतान्यशेषतः ।

कचिन्नैव प्रपीतानि पानानि स ददर्श ह २८

कचिद्भक्ष्यांश्च विविधान्कचित्पानं विभागतः ।

कचिद्धर्षविशेषानि पश्यन्वै विचचार ह २९

शयनान्यत्र नारीणां शून्यानि बहुधा पुनः ।

परस्परं समाश्लिष्य काश्चित्सुप्ता वराहनाः ३०

काचिच्च वस्त्रमन्यस्य अपहृत्योपगुह्य च ।

उपगम्यावला सुप्ता निद्रावलपराजिता ३१

तासामुच्छ्वासवातेन वस्त्रं माल्यं च गात्रजम् ।

नात्यर्थं स्पन्दते चित्रं प्राप्य मन्दमिधानिलम् ३२

चन्दनस्य च शीतस्य सीधोर्मधुरसस्य च ।

विविधस्य च माल्यस्य पुष्पस्य विविधस्य च ३३

बहुधा मान्तस्तस्य गन्धं विविधमुद्रहन् ।

स्नानानां चन्दनानां च धूपानां चैव मूर्च्छितः ।

व हिन्याची मयपात्रे मयाने भरलेली असन्याचे, त्या, महाकथे हनुमानाने तेथे पाहिले काही ठिकाणी अर्धवट पिऊन ठेवलेली, काही ठिकाणी सर्व पिऊन टाकलेली आणि काही ठिकाणी मुळांच न पित्या तेथेच राहिलेली मयपात्रे त्याने अवलोकन केली. आणि त्याचप्रमाणे काही ठिकाणी नाना प्रकारचे खाण्याचे पदार्थ, काही ठिकाणी वेगळी वेगळी ठेवलेला पेय द्रव्ये व काही ठिकाणी अर्धवट पिऊन टाकलेली पेथे पहात पहात तो सवार करू लागला (२४-३९)

या ठिकाणी शिवाच्या पुष्कळ शय्या मोकळ्याच पडलेल्या होत्या काही श्रेष्ठ श्रिया एकामेकीला कवटाळून निवत्या हे त्या निद्रेने घेऊन टाकल्यामुळे कंणी-एक स्त्री दुसऱ्याचे वस्त्र हिनकडून घेऊन व ते पाघळून तिच्या शय्येवर जळून निजलेली होती. वाऱ्याची मदमंद बुडक लागत आहे की वायू, अशा रीताने त्या शिवाच्या शरिरावरील वस्त्रे व चित्रविचित्र पुष्पे त्याच्या स्वतःच्या धुसोन्ध्यासानेच किंचित् हलत होती. शीत चन्दन, मध, नम्र, काना प्रकरच्या माला आणि नाना प्रकारची पुष्पे याचा अनेक प्रकारचा सुवास ठिठठिक्का अनेक मार्गाने

प्रववौ सुरभिर्गन्धो विमाने पुष्पके तदा ३४

इयामावदातास्तत्रान्याः काश्चित्कृष्णा वराङ्गनाः ।

काश्चित्काञ्चनवर्णाङ्गयः प्रमदा राक्षसालये ३५

तासां निद्रावशत्वाच्च मदनेन विमूर्च्छितम् ।

पद्मिनीनां प्रसुप्तानां रूपमार्साद्यथैव हि ३६

एवं सर्वमशेषेण रावणान्तःपुरं कपिः ।

दृग्दर्शं स महातेजा न ददर्श च जानकाम् ३७

निरीक्षमाणश्च तनस्ताः स्त्रियः स महारूपिः ।

जगाम महतीं शङ्कां धर्मसाध्यसशङ्कितः ३८

परदारावरोधस्य प्रसुप्तस्य निर्गक्षणम् ।

इदं खलु ममात्यर्थं धर्मलोपं कारिष्यति ३९

न हि मे परदाराणां दृष्टिर्विषयवर्तिनी ।

४ अयं चात्र मया दृष्टः परदारपरिग्रहः ४०

मेऊन पोचविनारा वायु तेये वहात होता आणि यामुळे पुष्पक विमानामध्ये कानाला योरय अशा चंदनाचा व वृषाचा सुगंध व्याप्त होऊन राहिलेला होता (३०-३८)

त्या राक्षसान्या निवासस्थानामध्ये काही स्त्रिया न्यामवर्ण होत्या, काही गौरवर्ण हो या, काही उत्कृष्ट स्त्रिया कृष्णवर्ण होत्या आणि काही तदन्य स्त्रियाची काति सुवर्णाप्रमाण होती मदनाधीन झालेल्या त्या स्त्रियाचें रूप त्या पूर्ण निद्रावश अमन्यामुळे गाढ निद्रा लागलेल्या कमलिनीचें रूप जसे दिसत, तसें दिग् लागले. (३५-३८)

या प्रकार रावणाच अन पुर त्या महातेजस्वी हनुमान् कपान अगदी पूर्णपणे मग्न अज्येकन केल, परंतु, जनककन्या सता तेथे त्याच्या कोठेच दृष्टि प पडली नाही याप्रमाणे तो महाकपि हनुमान् त्या स्त्रियाकड पाहू लागला अमता धर्मा-विषयी भयभीत होऊन त्याला मोठीच शका आली व तो मनमध्ये म्हणाला, धर्माने वागणाऱ्या व उलान अशा परस्त्रिया निद्रिस्त असलेल्या मी पाहिल्या नादना पाहण्याने खरोखर माया अतिशय धर्मरोप हईल तसेच आज

तस्य प्रादुरभूच्चिन्ता पुनरन्या मनस्विनः ।	
निश्चितैकान्तचित्तस्य कार्यनिश्चयदर्शिनी	४१
कामं दृष्ट्वा मया सर्वा विश्वस्ता रावणस्त्रियः ।	
न तु मे मनसा किञ्चिद्वैकृत्यमुपपद्यते	४२
मनो हि हेतुः सर्वेषामिन्द्रियाणां प्रवर्तने ।	
शुभाशुभास्ववस्थासु तच्च मे सुव्यवस्थितम्	४३
नान्यत्र हि मया शक्या वैदेही परिमार्गितुम् ।	
स्त्रियो हि स्त्रीषु दृश्यन्ते सदा संपरिमार्गणे	४४
यस्य सत्त्वस्य या योनिस्तस्यां तत्परिमार्गते ।	
न शक्यं प्रमदा नष्टा मृगीषु परिमार्गितुम्	४५
तदिदं मार्गितं तावच्छुद्धेन मनसा मया ।	
रावणान्तःपुरं सर्वं दृश्यते न च जानकी	४६

मादया दृष्टीस नुसत्या परस्त्रियाच पडल्या आहेत, असेहि नसुन परस्त्रियाचा स्त्रीकार करणारा हा अति पापी रावणही येथे माझ्या दृष्टीस पडला आहे ” असा विचार त्याचे मनामध्ये येत आहे, तो सदेहरहित सिद्धात समजण्याकडे ज्याच्या चित्ताची प्रवृत्ति आहे, असा त्या हनुमानान्या मनामध्ये पुन दुसराच एक विचार आला आणि अशा सारासार विचार करणाऱ्या त्याच्या मनाची बऱ्यावाईटविषयी खात्री झाली (३७-४१)

तो मनात म्हणाला, “ निःशकपणें पडलेल्या या सर्व रावणस्त्रिया मी ह-या तशा पाहिल्या खऱ्या, परंतु, या पाहण्यामुळे मादया मनामध्ये काहीएक विचार उत्पन्न झालेला नाही बऱ्यावाईट स्थितीमध्ये कोणत्याही इन्द्रियाची प्रवृत्ति होण्यास मन हेच करणीभूत होत असतें आणि तें माझे मन तर अगदी निश्चल आहे स्त्रीसमुदायाशिवाय दुसऱ्या ठिकाणां मला विदेहराजकन्येचा शोध लागणें शक्य नाही, कारण स्त्री शोधण्याचा प्रसंग आला, तर स्त्रियांचेच ठिकाणी स्त्रिया आटवून येत असतात ज्या प्राण्याची जी जाति असेल, त्याच जातीचा आश्रय करून तो प्राण रहात असतो तस्मात्, नाहीना झालेल्या स्त्रीचा शोध हरिणामध्ये लागणें शक्य नाही. म्हणून शुद्ध मनाने मी हें रावणाचें

देवगन्धर्वकन्याश्च नागकन्याश्च धीर्यवान् ।

अवेक्षमाणो हनुमान्नैवापश्यत जानकीम् ४७

तामपश्यन्कपिस्तत्र पश्यन्श्चान्या वरास्त्रियः ।

अपक्रम्य तद्वा वीरः प्रस्थातुमुपचक्रमे ४८

स भूयः सर्वतः श्रीमान्मारुतिर्यत्नमाश्रितः ।

आपानभूमिमुत्सृज्य तां विचेतुं प्रचक्रमे ४९

इदानीं श्रीमद्रामायणे वाल्मीकीय आदिकाव्ये सुन्दरकाण्डे एकादशः सर्गः ॥ ११ ॥

द्वादशः सर्गः ।

[६१४]

न तस्य मध्ये भवनस्य संस्थितो लतागृहांश्चित्रगृहान्निशागृहान् ।

जगाम सीतां प्रतिदर्शनेत्सुको न चैव तां पश्यति चारदर्शनाम् १

न चिन्तयामास ततो महाकपिः प्रियामपश्यन्धुनन्दनम्य ताम् ।

ध्वं न सीता ध्रियते यथा न मे विचिन्वतो दर्शनमेति मैथिली २

अन्नपुर सर्व भुंडाळन काटलें, परंतु येथे जनककन्या कोठेही दृष्टीस पडत नाही. (४२-४६)

माराय, तो वीर्यवान् हनुमान् सीतेला शोधून पाहूं लागला, तेव्हा देवकन्या, गंधर्वकन्या आणि नागकन्या त्याच्या पाहण्यात आल्या; परंतु जनककन्या सीता त्याच्या आटळण्यात आलीच नाही. याप्रमाणे इतर उत्कृष्ट स्त्रिया अवलोकनात येऊन, सीता जेव्हा तेथे त्याच्या दृष्टी पडेना, तेव्हा तो वीर तो पानभूमि सोडून दुसरीकडे जावयास निघाला तात्पर्य, मग वारूनी मेटया वतना ते स्थान पाहिल्यानंतर ती पानभूमि सोडून देऊन, पुनरपि तो हनुमान् सीतेचा दुसरीकडे शोध करूं लागला (४७-४९)

याप्रमाणे महामुनिवाल्मीकिप्रणीत श्रीमद्रामायणमंजक आदिकाव्यातांल सुंदर-माटापैरी अकरावा सर्ग समाप्त झाला. ॥ ११ ॥

त्या रावणाच्या गृहामध्ये असलेला हनुमान् सीतेला पाहण्याविषयी अत्यंत उत्कृष्टित झाला होता. यानंतर रात्रा ज्यामध्ये वसती करण्यात येते, अशा एका आश्चर्यकारक लतागृहामध्ये तो गेला, परंतु मनोहर मुद्रा असलेली ती सीता त्याच्या दृष्टीस पडली नाही. याप्रमाणे धुनंदन रामाची ती प्रिया जेव्हा त्याच्या

सा राक्षसानां प्रवरेण बाला स्वशीलसंरक्षणतत्परा सती ।
 अनेन नूनं प्रति दुष्टकर्मणा हता भवेदार्यपथे परे स्थिता ३
 विरूपरूपा चिह्नता विवर्चसो महानना दीर्घविरूपदर्शनाः ।
 समीक्ष्य ता राक्षसराजयोपितो भयाद्विनष्टा जनकेश्वरात्मजा ४
 सीतामदृष्ट्वा ह्यनवाप्य पौरुषं विहृत्य कालं सह वानरैश्चिरम् ।
 न मेऽस्ति सुग्रीवसमीपगा गतिः सुतीक्ष्णदण्डो बलवान्श्च वानरः ५
 दृष्टमन्तःपुरं सर्वं दृष्ट्वा राक्षसयोपितः ।
 न सीता दृश्यते साध्वी वृथा जातो मम श्रमः ६
 किं नु मां वानराः सर्वे गतं यक्ष्यन्ति संगताः ।
 गत्वा तत्र त्वया वीर किं कृतं तद्वदस्व नः ७
 अदृष्ट्वा किं प्रवक्ष्यामि तामहं जनकात्मजाम् । '

दृष्टीस पडेना, तेव्हा तो महाकपि हनुमान् मन मध्ये म्हणाला, “ज्या अर्धी मिथिल-राजकन्या सीता मी इतक्या प्रयासाने शोधीत असतानाही माझ्या दृष्टी पडत नाही, त्या अर्धी ती निःसंशय जिवंतच नसावी. उत्कृष्ट पतिव्रतामार्गाचें अवलंबन करणारी आणि स्वतःच्या शीलाचे रक्षण करण्याविषयी दक्ष असलेली ती साध्वी बाला त्या दुष्ट कर्म करणाऱ्या राक्षसश्रेष्ठ रावणाने खात्रीने मारून टाकली असावी. किंवा कुरूप चेहऱ्याच्या, अक्राळविकाळ, निस्तेज आणि प्रचंड मुख व दीर्घ आणि विरूप नेत्र असलेल्या त्या राक्षसराज रावणाच्या स्त्रिया पाहूनच ती जनककन्या भीतीनेही मृत्यु पावली असेल. समुद्राचें उलंघन करून येण्याचा जो पराक्रम मी केला, तो सीतेचें दर्शन न झाल्यामुळे निष्फल झाला आहे व वानरांसह हिडल्या-मुळे परत जाण्याची ठरलेली मुदत टकूनही बरेच दिवस झाले आहेत. तेव्हा आता सुग्रीवाकडे मला जाता येणार नाही; कारण, तो वानर बलाढ्य असून त्याची शिक्षाही फारच कडक आहे. (१-५)

“ मी सर्व अन्तःपुर पुंडाळले आणि सर्व राक्षसस्त्रियाही पाहिल्या, तथापि साध्वी सीता दृष्टीस पडत नाही. यामुळे, माझे श्रम व्यर्थ झाले आहेत. मी तेथे गेल्यावर सर्व वानर एकत्र जुळून मला विचारतील, “ हे वीर, तूं तेथे जाऊन काय केलेंस ? हे आम्हाला साग ! ” परंतु ती जनककन्या सीता जर माझ्या

ध्रुवं ग्रायमुपासिष्ये कालस्य व्यतिवर्तने ,	८
किं वा वक्ष्यति वृद्धश्च जाम्बवानङ्गदश्च सः	
गतं पारं समुद्रस्य वानराश्च समागताः	९
अनिर्वेदः श्रियो मूलमनिर्वेदः परं सुखम् ।	
भूयस्तत्र विचेप्यामि न यत्र विचयः कृतः	१०
अनिर्वेदो हि सततं सर्वार्थेषु प्रवर्तकः ।	
करोति सफलं जन्तोः कर्म यच्च करोति मः	११
तस्मादनिर्वेदकरं यत्नं चेष्टेऽहमुत्तमम् ।	
अट्टांश्च विचेप्यामि देशान्त्रावणपालितान्	१२
आपानशाला विचितास्तथा पुष्पगृहाणि च ।	
चित्रशालाश्च विचिता भूयः क्रीडागृहाणि च	१३
निष्पुटान्तररथ्याश्च विमानानि च सर्वशः ।	
इति संचिन्त्य भूयोऽपि विचेतुमुपचक्रमे	१४

दृष्टीस पडलाचि नाहा, तर मी तरी त्यांना सांगणार काय ? साराश, विनाकारण मुद्दत टवून गेल्यामुळे मला जाता नि संशय अन्नपाण्याचा त्याग म्हणूनच प्राण सोडला पाहिजे एवढा मोठा समुद्र मी उगडला, परंतु तेथे परत गेल्यावर एकत्र जुळलेले वानर मला काय म्हणताल ? तो वृद्ध जाववान् काय म्हणेल ? आणि तो अंगद तरी काय म्हणेल ? (६-९)

“ असो ! आपण हताश होणेंही उपयुगी नाहा. मनात उत्साह चाळणें, हेच ऐश्वर्याचें मूळ आहे अणि अगात उत्साह असणें, हेच उत्कृष्ट सुखाचें कारण अहे म्हणून ज्या ठिकाणी मी अन्न, शोध केलेला नाही, तेथे तिला पुनरपि मी शोधून पाहीन कोणतीही गोष्ट करण्याकडे प्रवृत्ति होण्याला, उत्साह हेंच एक नेहमीचें कारण आहे आणि प्राणी जे काही कर्म करीत असतो, तेही उत्साहामुळेच सफल होत असतें म्हणून मोठ्या उत्साहाने प्रयत्न करून, मी रावणाच्या रक्षण-खालचे जे प्रदेश मी अजून अवलोकन केलेले नाहीत, ते पाहून, मी मीता शोधून वटीन मी सर्व पनशाला शोधल्या, पुष्पगृहे पाहिला, चित्रशाला हुडकल्या आणि क्रीडागृहेही अवलोकन केला. इतकेच नव्हे तर सर्व गृहातील आराम-

भूमीगृहांश्चेत्यगृहान्गृहातिगृहकानपि ।

उत्पतन्निपतंश्चापि तिष्ठन्गच्छन्पुनः क्वचित् १५

अपवृण्वंश्च ठाराणि कपाटान्यवघट्टयन् ।

प्रविशन्निप्पतंश्चापि प्रपतन्नुत्पतन्निव १६

सर्वमप्यवकाशं स विचचार महाकपिः १७

चतुरङ्गुलमात्रोऽपि नावकाशः स विद्यते ।

रावणान्तःपुरे तस्मिन्यं कपिर्न जगाम सः १८

प्राकारान्तरवीथ्यश्च वेदिकाश्चेत्यसंश्रयाः ।

श्वभ्राश्च पुष्करिण्यश्च सर्वं तेनावलोकितम् १९

राक्षस्यो विविधाकारा विरूपा, विकृतास्तथा ।

दृष्ट्वा हनुमता तत्र न तु सा जनकात्मजा २०

रूपेणाप्रतिमा लोके परा विद्यांधरस्त्रियः ।

दृष्ट्वा हनुमता तत्र न तु राघवनन्दिनी २१

रघुनाथे मार्गं व पुष्पवादि विमानेही सर्व प्रकारें धुंदाळून पाहिली. ” असा विचार करून, तो पुन सीतेचा शोध करण्यास तयार झाला. (१०—१४)

तळघरें, चिरेबंदी वाडे आणि स्वैर क्रीडा करण्याकरिता घर सोडून जवळच नयार केलेली दुसरी घरें थावर उंच उंच उड्या मारून, पुनरपि खाली येऊन, उभा राहून, कोठे कोठे पुन्हा पुन्हा जाऊन, दारें उघडून, खिडक्या लावून, आत शिरून, बाहेर पडून, उड्या टाकून व उड्या मारून सर्व प्रदेशावर त्या महाकपि हनुमानाने संचार केला. जेथे तो हनुमान् गेलेला नाही, अशी रावणाच्या अन्तःपुरातील तर चार बोटेंसुद्धा जागा शिळक राहिली नाही. किड्यातले मार्ग, मोठमोठ्या दृक्षाचे पार, खंदक आणि पुष्कारणी हें सर्व काही त्याने अवलोकन केलें. कुरूप आणि अकळविकाळ अशा नाना प्रकारचा रूपें असलेल्या राक्षसी त्याने पाहिल्या, परंतु त्या ठिकाणीं ती जनककन्या सीता त्या हनुमानाच्या जेठेही दृष्टीस पडली नाही. (१५—२०)

रूपाने सर्व जगतामध्ये अप्रतिम अशा विद्याधराच्या उत्तुष्ट स्त्रिया हनुमानाच्या पाहण्यात आल्या, परंतु, रघुवंशज रामाला आनंद देणारी ती सीता

नागकन्या वरारोहाः पूर्णचन्द्रनिभाननाः ।

दृष्ट्वा हनुमता तत्र न तु सा जनकात्मजा २२

प्रमथ्य राक्षसेन्द्रेण नागकन्या बलाद्धृताः ।

दृष्ट्वा हनुमता तत्र न सा जनकनन्दिनी २३

सोऽपश्यंस्तां महाबाहुः पश्यंश्चान्या चरस्त्रियः ।

विपसाद् महाबाहुर्हनुमान्मारुतात्मजः २४

उद्योगं धानरेन्द्राणां प्लवनं सागरम्य च ।

व्यर्थं वीक्ष्यानिलसुतश्चिन्तां पुनरुपागतः २५

अवतीर्य विमानाच्च हनुमान्मारुतात्मजः ।

चिन्तामुपजगामाथ शोकोपहतचेतनः २६

इत्यार्षे श्रीमद्रामायणे वात्मीकीय आदिशब्दे सुन्दरकाण्डे द्वादशः सर्गः ॥२॥[६४०]

त्रयोदशः सर्गः ।

विमानात्तु स संक्रम्य प्राकारं हरियूथपः ।

त्याला आढळली नाही. उत्तृष्ट कटिप्रदेशांनी आणि पूर्णचंद्रप्रमाणे आल्हादकारक मुनें असलेल्या नागकन्या तेथे हनुमानाच्या दृष्टीस पडल्या, परंतु ती जनक-कन्या त्याच्या दृष्टोत्पत्तीस आली नाही. त्याचप्रमाणे राक्षसाधिपति रावणाने नागाना जिवून बलात्काराने हरण करून आणलेल्या दुसऱ्या नागकन्याही त्या हनुमानाच्या अवलोकनात आल्या; परंतु ती जनककन्या सीता त्याला आढळली नाही. याप्रमाणे त्या आजानुबाहु महापराक्रमी वायुपुत्र हनुमानाला उत्तृष्ट सुंदर स्त्रिया दिसत असूनही, जेव्हा सीता त्याच्या दृष्टीस पडेना, तेव्हा तो खिन्न झाला आणि वानराधिपतीचा उद्योग व त्याचे सागराचे उद्ध्वसन ही व्यर्थ झाल्यांचे पाहून, तो वायुपुत्र पुनरपि चिन्तामंत झाला. साराश पुनरपि विमानामध्ये, चढून उतरल्यावर त्या वायुपुत्र हनुमानाचे मन शोकग्रस्त झाले आणि तो सीतेच्या शोधावद्दल पुनः चिन्ता करूं लागला. (२१-२६)

याप्रमाणे महामुनिवात्मीकिप्रणीत श्रीमद्रामायणसंज्ञक आदिकाव्यांतील सुंदर-कांडापूर्वीक वारावा सर्ग समाप्त झाला. ॥ १२ ॥ •

तो वेगवान् वानरमेनाधिपति हनुमान् विमानावरून तटावर गेला, तेव्हा मेघा-

हनुमान्वेगवानासीद्यथा विद्युन्नान्तरे	१
संपरिक्रम्य हनुमान् रावणस्य निवेशनान् ।	
अदृष्ट्वा जानकीं सीतामब्रवीद्वचनं कपिः	२
भूयिष्ठं लोलिता लङ्का रामस्य चरता प्रियम् ।	
न हि पश्यामि वैदेहीं सीतां सर्वाङ्गशोभनाम्	३
पल्वलानि तटाकानि सरांसि सरितस्तथा ।	
नद्योऽनूपवनान्ताश्च दुर्गाश्च धरणीधराः ॥	
लोलिता वसुधा सर्वा न च पश्यामि जानकीम्	४
इह संपातिना सीता रावणस्य निवेशने ।	
आर्याता गृध्रराजेन न च सा दृश्यते तु किम्	५
किं तु सीताऽथ वैदेही मैथिली जनकात्मजा ।	
उपतिष्ठेत् विवशा रावणेन हृता बलात्	६

मध्ये असलेल्या विद्युत्तेज्प्रमाणे शोभू लागला, परंतु, रावणाची गृहं हिडूनही जेव्हा जनककन्या सीता हनुमानाच्या दृष्टीस पडेना, तेव्हा तो कपि आपल्याशा म्हणाला, “ रामाचें कऱ्याण करण्याकरिना मी बहुतेक लंका धुंडाळून वाडली; परंतु, सर्व उत्कृष्ट अवयवानी युक्त असलेली ती विदेहराजकन्या सीता कोठेच माझ्या दृष्टीस पडेना तळी, तडाग, सरोवरे, ओढे, नद्या, नदीतीरावरील वने आणि दुर्गम पर्वत अशीं सर्व पृथ्वी मी धुंडाळून वाडली; परंतु, जनककन्या सीता माझ्या दृष्टीस पडली नाही. गृध्रराज संपातीने सीता येथे रावणाच्या गृहामध्ये नेली, म्हणून सांगितले आहे परंतु ती कोठेच दृष्टीस पडत नाही, हें काय ? (१-५)

“ मिथिलाधिपति जनक-राजाची कन्या वैदेही सीता अनाथ असताना जरी रावणाने बलात्काराने पकडून नेली, तरी ती त्याला बदा होऊन राहिल, हें तर असंभवनीयच आहे. मला वाटते, सीतेला घेऊन ती राक्षस आकाशमार्गाने चलद्गतीने जाऊं लागला असतांना, रामबाणाचें त्याला भय वाटल्यामुळे, त्याच्या हातातून ती कोठेतरी मार्गामध्येच पडली असावी, अथवा सिद्धान्ती आचरलेल्या आकाशमार्गाने रावण सीतेला हरण करून नेत असताना, सागरा-

क्षिप्रमुत्पततो मन्ये सीतामादाय रक्षसः ।	
विभ्यतो रामबाणानामन्तरा पतिता भवेत्	७
अथवा ह्रियमाणायः पथि सिद्धनिषेविते ।	
मन्ये पतितमार्याया हृदयं प्रेक्ष्य सागरम्	८
रावणस्योन्वेगेन भुजाभ्यां पीडितेन च ।	
तया मन्ये विशालाक्षया त्यक्तं जीवितमार्यया	९
उपर्युपरि सा नूनं सागरं क्रमतस्तदा ।	
विचेष्टमाना पतिता समुद्रे जनकात्मजा	१०
आहो भुद्रेण चानेन रक्षन्ती शीलमात्मनः ।	
अयन्धुर्भक्षिता सीता रावणेन तपस्विनी	११
अथवा राक्षसेन्द्रम्य पत्नीभिरसितेक्षणा ।	
अदुष्टा दुष्टभावाभिर्भक्षिता सा भविष्यति	१२
अथवा निहिता मन्ये रावणस्य निवेशने ।	
भृशे लालप्यते याला पञ्जरस्थेव सारिका	१३
जनकस्य कुले जाता रामपत्नी सुमध्यमा ।	

कडे पाहून त्या साध्वीने प्राण सोडला अमावा, असें मला वाटतें. रावणाच्या माझ्याचा वेग आणि त्याच्या हाताचें घट्ट धरणें, यांच्या शोणाने मला वाटतें त्या विशाल नेत्रानी युक्त असलेल्या साध्वीला मृत्यु आला अमावा. रावण समुद्राचे उड्डेन करून जातें असताना त्याच्या हातून मुटण्याकरिता तडफटत असलेली ती जनकच्या सीता खरोखर समुद्रात पडली तरी असेल, किंवा आपले शील रक्षण करणारी ती बिचारी अनाथ सीता या छुद् रावणाने कदाचिन् नाऊनही टाकली असेल अथवा ज्याचा हेतु दुष्ट आहे, अशा त्या राक्षमाविपतीच्या भार्यानीच त्या कृष्णनयना मुशील सीतेचा कदाचिन् नाश केला असेल. अथवा पिंजऱ्यात ठेवलेला सारिका ज्याप्रमाणे स्वतःची एकसारखी भयण करित असते, त्याप्रमाणे रावणाच्याच गृहामध्ये सोडलेली अज्ञान ठिकणी ठेवलेली ती याला सीता एम्सारेखें 'राम, राम' म्हणत आपला कंठशोष करून घेत असेल. कमलपत्राप्रमाणे विशाल नेत्राची ती सुंदरी ज्या अर्थी जनकाच्या कुलामध्ये

कथमुत्पलपत्राक्षी रावणस्य वशं व्रजेत्	१४
विनष्टा वा प्रणष्टा वा मृता वा जनकात्मजा ।	
रामस्य प्रियभार्यस्य न निवेदयितुं क्षमम्	१५
निवेद्यमाने दोषः स्याद्दोषः स्यादनिवेदने ।	
कथं नु खलु कर्तव्यं विषमं प्रतिभाति मे	१६
अस्मिन्नेवंगते कार्यं प्राप्तकालं क्षमं च किम् ।	
भवेदिति मतिं भूयो हनुमान्प्रविचारयन्	१७
यदि सीतामदृष्ट्वाऽहं वानरेन्द्रपुरीमितः ।	
गमिष्यामि ततः को मे पुरुषार्थो भविष्यति	१८
ममेदं लङ्घनं व्यर्थं सागरस्य भविष्यति ।	
प्रवेशञ्चैव लङ्काया राक्षसानां च दर्शनम्	१९
किं वा वक्ष्यति सुग्रीवो हरयो वापि संगताः ।	
किंकिन्धाननुसंप्राप्तं तौ वा दशरथात्मजौ	२०

उत्पन्न झालेली आहे आणि रामाची पत्नी आहे, त्याअर्थी ती रावणाला कोटून वश होणार ? (९-१४)

‘ज्याला भार्या प्रिय आहे, त्या रामाला “जनककन्या सीता कोठे आहे, याचा पत्ता लागत नाही. म्हणून ती नाहीशी झाली आहे किंवा ती मृत झाली आहे,’ असे निवेदन करणंही योग्य नाही. खरं खरं वर्तमान सांगितलं, तर त्यांतही दोष आहे आणि खरं निवेदन न केलं, तरीही दोष आहे ! तेव्हा आता करावं कसं ? मला तर हा मोठा विकट प्रसंग दिसत आहे, म्हणून आपण हातीं घेतलेल्या कार्याची अशा प्रकारे स्थिति झाली आहे. तेव्हा सांप्रतच्या या विकट परिस्थितीत काळाला योग्य असें काय केलं तर चांगलं होईल,” याविषयी हनुमान पुनरपि विचार करूं लागला. (१५-१७)

तो म्हणाला, “ सीतेला अवलोकन न करता मी जर येथून वानरराज सुग्रीवाच्या नगरीमध्ये गेलों, तर माझा त्या जाण्यामध्ये पुरुषार्थ तो काय ? मी एवढा सागर उलंघन केला, लंकेमध्ये प्रवेश केला आणि हे येथील राक्षस पाहिले, हा सारा खटाटोप व्यर्थ होईल. मी किंकिन्धानगरीमध्ये गेल्यावर एवढा जम-

गत्वा तु यदि काकुत्स्थं वक्ष्यामि परुषं वचः ।	
न दृष्टेति मया सीता ततस्त्यक्ष्यति जीवितम्	२१
परुषं दारुणं तीणं क्रूरमिन्द्रियतापनम् ।	
सीतानिमित्तं दुर्घाम्यं श्रुत्वा स न भविष्यति	२२
तं तु कृच्छ्रगतं दृष्ट्वा पञ्चत्यगतमानसम् ।	
भृशानुरक्ता मेघावी न भविष्यति लक्ष्मणः	२३
विनष्टौ भ्रातरौ श्रुत्वा भरतोऽपि मरिष्यति ।	
भरतं च मृतं दृष्ट्वा शत्रुघ्नो न भविष्यति	२४
पुत्रान्मृतान्समीक्ष्याथ न भविष्यन्ति मातरः ।	
कौसल्या च सुमित्रा च कैकेयी च न संशयः	२५
कृतज्ञः सत्यसंघश्च सुग्रीवः प्लवगाधिपः ।	
रामं तथागतं दृष्ट्वा ततस्त्यक्ष्यति जीवितम्	२६
दुर्मना व्यथिता दीना निरानन्दा तपस्विनी ।	
पीडिता भर्तृशोकेन रुमा त्यक्ष्यति जीवितम्	२७

लेले वानर, सुग्रीव अथवा ते दशरथपुत्र रामलक्ष्मण मला काय म्हणतील 'कुतस्थकुलोत्पन्न रामाऽडे जाऊन "सीता माझ्या दृष्टीस पडली नाही," असे कठोर शब्द जर मी त्याच्यापाशी उच्चारले, तर तो प्राण सेडील. कठोर, भयंकर, उग्र आणि इंद्रियाना संताप देणारे असे सीतेसंबंधी दुर्भाषण ऐकल्यावर ते प्राण ठेवणार नाही विपन्नावस्थेत सापडून मृत्यु पावलेल्या त्या रामाला पहिल्या-तर त्याचेवर अत्यंत प्रेम करणारा विचारी लक्ष्मणही प्राण सोडील. आपले बंधु नाहीसे झाल्याचे ऐकून भरतही मरून जाईल आणि भरत मेल्याचे पाहून शत्रुघ्नही जीव ठेवणार नाही हे सारे पुत्र मृत झाल्याचे ऐकताच कामत्या, सुमित्रा व कैकेयी या त्याच्या माताहि नि संशय प्राणत्याग करताल. (१८-२५)

रामाची अशी वाईट अवस्था झाल्याचे पाहून कृतज्ञ व सत्यवचनी वानरराज सुग्रीव प्राण देईल आणि त्याच्या नंतर सिन्न, शुच्य, दीन, दुःखित आणि पानिग्रो-ने व्याप्त झालेली विचारी रुमाही आपल्या जीविताचा त्याग करील आर्थाच वालीच्या मृत्यूचे अत्यंत दुःख होऊन, शोकाने अगदी जर्जर झालेली जा-

वालिजेन तु दुःखेन पीडिता शोककारिता ।
 पञ्चत्वमागता राक्षी तारापि न भविष्यति, २८
 मातापित्रोर्विनाशेन सुग्रीवव्यसनेन च ।
 कुमारोऽप्यङ्गदस्तस्माद्विजहिष्यति जीवितम् २९
 भर्तृजेन तु दुःखेन अभिभूता वनौकसः ।
 शिरांस्यभिहनिष्यन्ति तलैर्मुष्टिभिरेव च ३०
 सान्त्वेनानुप्रदानेन मानेन च यशस्विना ।
 लालिताः कपिनाथेन प्राणांस्त्यक्ष्यन्ति वानराः ३१
 न वनेषु न शैलेषु न निरोधेषु वा पुनः ।
 क्रीडामनुभविष्यन्ति समेत्य कपिकुञ्जराः ३२
 सपुत्रदाराः सामात्या भर्तृव्यसनपीडिताः ।
 शैलाग्रेभ्यः पतिष्यन्ति समेषु विषमेषु च ३३
 विषमुद्वन्धनं वापि प्रवेशं ज्वलनस्य वा ।
 उपवासमथो शस्त्रं प्रचरिष्यन्ति वानराः ३४
 घोरमारोदनं मध्ये गते मयि भविष्यति ।

मरणाच्या दारीं बसलेली राजपत्नी ताराही इहलोक सोडून जाईल. मातापितरा-
 चा नाश आणि सुग्रीवाचा मृत्यु यामुळे कुमार अंगदही आपल्या जीविताचा त्याग
 करील. राजाच्या मृत्यूमुळे उत्पन्न झालेल्या दुःखाने वानरही दुःखी होतील आणि
 हातानी व मुठांनी आपआपली डोक्यां चढवून घेऊं लागतील. सैन्य भाषण करून,
 देण्या देऊन आणि मानमान्यता राखून वानराधिपति यशस्वी सुग्रीवाने ज्याचे
 लाड पुरविले आहेत, असे वानर प्राणत्याग करतील. वने, पर्वत, अथवा गुप्त
 स्थलं यामध्ये एकात्र जमून श्रेष्ठ श्रेष्ठ वानर पुनरपि मीढा करताना दृष्टीस पडणार
 नाहीत; कारण सर्वश्रेष्ठ वानरराजाच्या मरणामुळे पुत्र, स्त्रिया व अमात्य
 नासह ते दुःखानुल होतील आणि पर्वतशिखरावरून सपाट अथवा विषम प्रदेशावर
 उड्या घेतील. साराश, वानर विषप्राशन करतील, गळ्याला पांग लावून घेतील,
 अग्नीनये उड्या घालताल, उपवास करून प्राण सोडतील अथवा शस्त्राने आपली
 नन्यकें तोडून टाकतील. (२६-३४)

इक्ष्वाकुकुलनाशश्च नाशश्चैव धनौकसाम्	३५
सोऽहं नैव गमिष्यामि किष्किन्धां नगरीमितः ।	
न हि दाक्ष्याम्यहं द्रष्टुं सुग्रीवं मैथिलीं विना	३६
मय्यगच्छति चेह्मस्थे धर्मात्मानौ महारथौ ।	
आशया तौ धरिष्येते वानराश्च तरस्विनः	३७
हस्तादानो मुखादानो नियतो वृक्षमूलिकः ।	
वानप्रस्थो भविष्यामि ब्रह्मृज्जनकात्मजाम्	३८
सागरानूपजे देशे बहुमूलफलोदके ।	
चित्तिं कृत्वा प्रवेक्ष्यामि सामिद्धमरणसितम्	३९
उपविष्टस्य वा सम्यग्लिङ्गितं साधयिष्यतः ।	
शरीरं भक्षयिष्यन्ति वायसाः श्वापदानि च	४०
इदमप्यृषिभिर्दृष्टं निर्याणमिति मे मतिः ।	
सम्यगापः प्रवेक्ष्यामि न चेत्पद्यामि जानकीम्	४१

“तात्पर्यं. मी तेने परत गेलों, तर इक्ष्वाकुकुलाचा नाश आणि वनराचा घात होऊन घोर अनर्थ होईल. म्हणून, मी येथून किष्किंधानगरीला परत जाणारच नाही आणि मीता श्रृंगीस पटल्यावाचून सुग्रीवाला तोंड दाखविणेही मला योग्य नाही. मी तिकडे न जाता येथेच राहिलों, म्हणजे ते धर्म मे महारथी रामलक्ष्मण आणि वेगवान् वानर आदीने जीव धरून राहतील. याकरिता जनककन्या जर दृष्टीस पडली नाही, तर उन्मूलवर गहन मी आपला इच्छित वनप्रस्थ वनून राहिलं आणि जितेष्टिय राहून हातात अथवा मुखात देऊन पटलेल्या फलादिन्न-वर आपली उपवाधिस करत जाईन अथवा फळे, मुळे व उदक याची जेथे समुद्धि आहे, अशा एखाद्या समुद्रतीरासमोप अन्नेच्या प्रदेशावर चित्ता रचून प्रचलित झालेल्या अन्नमध्ये मी प्रवेश करीन किंवा प्रायोपवेशनाचा सक प करून प्राणत्याग करण्याकरिता मी बसलों अहेमें पाहून पक्षी व श्वापदें माझे शरीर गऊन टाकतील अथवा हाही एव मरणाचा उपाय कृपाना अभिमत अहे असे मला वाटते याम्ना जनककन्या जर माझ्या श्रृंगीस पडली नाही तर मी स्वयं मनाने उन्मामये उडी घालीन. (३५-४१)

सुजातमूला सुभगा कीर्तिमाला यशस्विनी ।

प्रभग्ना चिररात्राय मम सीतामपश्यतः ४२

तापसो वा भविष्यामि नियतो वृक्षमूलिकः ।

नेतः प्रतिगमिष्यामि तामदृष्ट्वाऽसितेक्षणाम् ४३

येदि तु प्रतिगच्छानि सीतामनधिगम्य ताम् ।

अद्भुतः सहितः सर्वैर्धानरैर्न भविष्यति ४४

विनाशे बहवो दोषा जीदन्प्राप्नोति भद्रकम् ।

तस्मात्प्राणान्धरिष्यामि ध्रुवो जीवति संगमः ४५

एवं बहुविधं दुःखं मनसा धारयन्बहु ।

नाध्यगच्छत्तदा पारं शोकस्य कपिकुञ्जरः ४६

ततो विक्रममासाद्य धैर्यवान्कपिकुञ्जरः ४७

रायणं वा वधिष्यामि दशग्रीवं महाबलम् ।

काममस्तु हता सीता प्रत्याचीर्णं भविष्यति ४८

अथ वैन समुत्क्षिप्य उपर्युपरि सागरम् ।

“ सीता जर मी शोकून काढली नाही, तर अक्षय, उत्कृष्ट आणि चोहोकडे गाजलेली मशी कीर्तिपरपरा कायमचीच नाहीशी होणार आहे अथवा जितेंद्रिय राहून व वृक्षमूलाचा आश्रय करून मी येथे तपस्वीच बनून राहीन कुण्वर्ण नेत्रानी युक्त असलेली ती सीता जर दृष्टीस पडली नाही, तर मी येथून परत जाणार नाही त्या सीतेचा शोध न लागताच मी जर येथून परत जाईन, तर सर्व वानरासह अगद प्राणत्याग कराल, छे ! प्राणत्याग करण्यामध्ये पुष्कळच दोष आहेत पुरुष जिवत राहिला तर त्याचें कधीतरी वक्ष्याण होतेंच, यासाठी मी प्राण धारण करून राहीन, कारण पुरुष कायम राहिल्यास त्याला इष्ट असलेली गोष्ट कधीतरी नि सशय प्राप्त होतच असते ” (४२-४५)

याप्रमाणे नाना प्रकारचे दुःख विचार मनामध्ये आणीत असलेल्या त्या वानर श्रेष्ठ हनुमानास शोकमारक विचारांतून बाहेर पडता येईना तथापि तो धैर्यवान् वानरश्रेष्ठ तसेंच धैर्य धरून आपल्याशीच म्हणाला, “ चिता नाही, सीतेचें हरण झाल आहे ना ? गुशाल होऊ दे ! मी महाबलाढ्य दशानन रावणाचाच चव

रामायोपहरिष्यामि पशुं पशुपतेरिव	४९
इति चिन्तासमापन्नः सीतामनधिगम्य ताम् ।	
ध्यानशोकपरीतात्मा चिन्तयामास वानरः	५०
यावत्सीतां न पश्यामि रामपत्नीं यशस्विनीम् ।	
तावदेतां पुरीं लङ्कां विचिनोमि पुनःपुनः	५१
संपातिवचनाद्यापि रामं यद्यानयाम्यहम् ।	
अपश्यन्राघवो भार्या निर्दहेत्सर्ववानरान्	५२
इहैव नियताहारो वत्स्यामि नियतेन्द्रियः ।	
न मत्कृते विनश्येयुः सर्वे ते नरवानराः	५३
अशोरुचिनिष्ठा चापि महतीयं महाद्रुमा ।	
इमामधिगमिष्यामि न हीयं विचिता मया	५४
यसून् रद्रांस्तथादित्यानश्विनौ मरुतोऽपि च ।	
नमस्कृत्वा गमिष्यामि रक्षसां शोकवर्धनः	५५

करां, म्हणजे मोठेबहुल सड तरा उगवत्यासारखे होईल; अथवा या रावणाला समुद्रावरून केवून देईन व पशुपतीकडे ज्याप्रमाणे पशु नेतात, त्याप्रमाणे मा त्याला रामाकडे घेऊन जाईन. ” (४९-४९)

याप्रमाणे सीतेचा शोध न लागल्यामुळे चिंताकात झालेला तो वानर पुनरपि सालजी व दुःख यांनी मन अन्वय्य झाल्यामुळे पुनः मनांत चिंता कसं लागला. “ यशस्विनी रामपत्नी सातेचा शोध लागपर्यंत मी ही लंकांनगरी वारंवार शोधान सीता तेथे खाम आहे, या संपातीच्या वचनावर विश्वास ठेवून मी जर रामाला येथे घेऊन आलों आणि त्याची भार्या जर त्याच्या दृष्टीस पडली नाही, तर तो सर्व वानराना जाळून टाकील. म्हणून मी येथेच नियमित आहारावर इंद्रियसंयमन करून राहीन. तेथे परत येण्यावर माझाकरता त्या सर्व वानराचा नाश होणे योग्य नाही. (५०-५३)

मोठे मोठे वृक्ष असलेले हे प्रचंड अशोक्वन मद्या दिमने आहे हें मी अद्यापि शोधलेले नाही. वसु, रुद्र, आदित्य, अश्विर्नकुमार आणि मन्द्रण याना नमस्कृत करून मी राक्षसाचा शोक त्रिदिवत फरणारा, अशोक्वनान जाईन आणि म० ८ (सुन्दर)

जित्वा तु राक्षसान्देवीमिक्ष्वाकुकुलनन्दिनीम् ।

संप्रदास्यामि रामाय सिद्धीमिव तपस्विने ५६

स मुहूर्तमिव ध्यात्वा चिन्ताविप्रथितेन्द्रियः ।

उदतिष्ठन्महाबाहुर्हनूमान्मारुतात्मजः ५७

नमोऽस्तु रामाय सलक्ष्मणाय देव्यै च तस्यै जनकात्मजायै ।

नमोऽस्तु रुद्रेन्द्रयमानिलेभ्यो नमोऽस्तु चन्द्राक्षिमरुद्गणेभ्यः

स तेभ्यस्तु नमस्कृत्वा सुग्रीवाय च मारुतिः ।

दिशः सर्वाः समालोक्य सोऽशोकवनिकां प्रति ५९

स गत्वा मनसा पूर्वमशोकवनिकां शुभाम् ।

उत्तरं चिन्तयामास वानरो मारुतात्मजः ६०

ध्रुवं तु रक्षोवहुला भविष्यति वनाकुला ।

अशोकवनिका पुण्या सर्वसंस्कारसंस्कृता ६१

रक्षिणश्चात्र विहिता नूनं रक्षन्ति पादपान् ।

भगवानपि विश्वात्मा नातिक्षेपं प्रयायति ६२

संक्षिप्तोऽयं मयात्मा च रामार्थं रावणस्य च ।

तपश्चर्धने प्रसन्न झालेल्या देवता ज्याप्रमाण तपस्वी पुरुषाला तपाचे फल देत असतात, त्या प्रमाणे राक्षसाना तिवून, इक्ष्व कुलाला आनंद देणारी सीता मी रामाला अर्पण करीन " याप्रमाणे थोडा वेळ विचार करून, चिंतानात झालेला तो महापराक्रमी बाबुपुत्र हनुमन उठला आणि म्हणाला, " लक्ष्मणासह राम, ती देवी जनककन्या, रूद्र, इंद्र, यम, वायु, चंद्र, अग्नि आणि मरुद्गण यांना नमस्कार असो " याप्रमाणे त्या रामादिकाना व सुग्रीवाला नमस्कार करून व सभोवर सर्व दिशाभंडे पाहून, तो मारुति अशोकवनान गेला (५४—५९)

प्रथमतः त्या शुभ अशोकवनान जाण्य चें ठरविण्यानंतर पुढे काय करावयाचें त्याविषयी तो बाबुपुत्र वानर आपल्याशा विचार करू लागला सर्व संस्कारानी युक्त असें तें उत्कृष्ट अशोकवन स्वर्गोत्तर ग्यारार्जनी गजवजून गेलेलें आणि राक्षसानी व्यापून टारलेल असेल या वनाच्या रक्षणासाठी नेमलेले सरक्षक तेथील गडाचे रक्षक कर्गन आहेत आणि व शुदेवडा येथ विशेष जोराने

सिद्धिं दिशन्तु मे सर्वे देवाः सर्पिगणास्त्रिवह ६३

ब्रह्मा स्वयंभूर्भगवान्देवाश्चैव तपस्विनः ।

सिद्धिमसिश्च वायुश्च पुरुहूतश्च वज्रभृत् ६४

वरुणः पाशहस्तश्च सोमादित्यौ तथैव च ।

अश्विनौ च महात्मानौ मरुतः सर्व एव च ६५

सिद्धिं सर्वाणि भूतानि भूतानां चैव यः प्रभुः ।

दास्यन्ति मम ये चान्येऽप्यदृष्टाः पथि गोचराः ६६

तदुग्रसं पाण्डुरदन्तमव्रणं शुचिस्मितं पद्मपलाशलोचनम् ।

द्रक्ष्ये कदार्यायदनं कदा न्वहं प्रसन्नताराधिपतुल्यवर्चसम् ६७

क्षुद्रेण हर्षेण नृशंसमूर्तिना सुदारुणालंकृतवेषधारिणा ।

यलामिभूता ह्यवला तपस्विनी कथं नु मे दृष्टिपथेऽद्य सा भवेत् ६८

इत्याप्यं श्रीमशमायणे वाल्मीकीय आदिकाव्ये सुन्दरकाण्डे त्रयोदशः सर्गः ॥ १३ ॥

चतुर्दशः सर्गः ।

[७०८]

स मुहूर्तमिव ध्यात्वा मनसा चाधिगम्य ताम् ।

ब्रह्मा त्रिवह । राम आणि रावण यांच्यासाठी मी हं अगले शरीर मंगुचित केले आहे. तेव्हा या ठिकाणी ऋषिगणांसह सर्व देव मांसा मनोरथ सिद्धीस नेवोत. त्याचप्रमाणे भगवान् स्वयंभु ब्रह्मदेव, तपस्वी, देव, अग्नि, वायु, वज्रपाणि इंद्र, हातामध्ये पाश धारण करणारा वरुण, चंद्र, सूर्य, महात्मे अश्विनीकुमार व सर्व मरुद्वज हे सर्व माझे प्रस्तुतचे कार्य सिद्धीस नेवोत. सर्व भूते, भूताधिपति आणि माझ्या दृष्टीस न पडलेल्या अशा मार्गातील देवता या मला सिद्धि देतील. उज्जत नासिका, शुभ्र दंत, पवित्र हाथ, पद्मपद्मानारखे विशाल नेत्र आणि निर्मल चंद्रामारखी कांति, असेल या सा यांचे (संतेचें) मुख माझ्या केव्हा चरें दृष्टीस पडेल ? छुद्र, नीच, दुष्ट आणि अयं भयंकर असूनही, विश्वसनीय. वेष धारण करणाऱ्या रावणाने दलान्काराने हरण करून नेलेली ती विचारी अरला आज कशी बरे माझ्या दृष्टीस पडेल ? (६०-६८)

याप्रमाणे महानुनिवातमोक्षिप्रणांत श्रीमशमायणसंज्ञक अद्विषाव्यानील सुंदर-
कांडपैत्री तेरावा सर्ग समाप्त झाला ॥ १३ ॥

अवप्लुतो महातेजाः प्राकारं तस्य वेश्मनः	१
स तु संहृष्टसर्वाङ्गः प्राकारस्थो महाकपिः ।	
पुष्पिताग्रान्वसन्तादौ ददर्श विविधान्द्रुमान्	२
सालानशोकान्भव्यांश्च चम्पकांश्च सुपुष्पितान् ।	
उद्दालकाग्रागवृक्षांश्चूतान्कपिमुखानपि	३
तथाम्रवणसंपन्नां लताशतसमन्वितान् ।	
ज्यामुक्त इव नाराचः पुप्लुवे वृक्षवाटिकाम्	४
स प्रविश्य विचित्रां तां विहगैरभिनादिताम् ।	
राजतैः काञ्चनैश्चैव पादपैः सर्वतो वृताम्	५
विहगैर्मृगसङ्घैश्च विचित्रां चित्रकाननाम् ।	
उदितादित्यसंकाशां ददर्श हनुमान्धली	६
वृतैर्नानाविधैर्वृक्षैः पुष्पोपगफलोपगैः ।	

सीतेच्या शोध लावण्याविषयी एक मुहूर्तपर्यंत विचार व्हाऊन आणि मनानेच सीतेची भेट घेऊन, तो महातेजस्वी हनुमान् त्या रावणाच्या वाज्यावरून उडी मारून अशोकवनाभोवती असलेल्या कोटावर जाऊन बसला. तो महाकपि कोटावर जाऊन बसला असता त्याच्या सर्वांगावर रोमाच उठले. तेथून त्याने वसंतऋतूचे आरंभी प्रफुल्लित झालेले नाना प्रकारचे वृक्ष, म्हणजे साल, भव्य अशोक, प्रफुल्लित चंपक, उद्दालक, नागकेसरवृक्ष आणि आकृतीने धानराच्या मुखासारखी फळे धारण करणारे अशा तऱ्हेचे आम्रवृक्ष अवलोकन केले. नंतर शेकडो लता व आबराया असलेल्या त्या बागेत एकाद्या धनुष्याच्या दोरीपासून सुटलेल्या बाणाप्रमाणे त्याने उडी मारिली (१-४)

याप्रमाणे त्या अद्भुत अशोकवनामध्ये प्रवेश केल्यानंतर त्या बलव्य हनुमानाने ते सर्व वन पाहून घेतले. तेथील पक्षिगणांच्या आवाजानी वातावरण भरलेलं होतं. रौप्यवर्ण आणि सुवर्णवर्ण वृक्षांनी ते सर्व वाज्वती भरून गेलेलं होतं, ते आधर्य-वारक दिसत असून, अद्भुत वृक्षसमुदाय, पशुसमुदाय व पश्यांनी ते सर्वत्र व्यापलं गेलेलं होतं आणि उदय पावलेल्या सूर्याप्रमाणे ते अशोक्वम प्रकाशित होतं. त्याचप्रमाणे पुष्पफलांनी वासलेले नाना प्रकारचे वृक्ष तेथे होतं. तसेच मत

कोकिलैर्भृङ्गराजैश्च मत्तैर्नित्यनिपेविताम्	७
प्रहृष्टमनुजां काले मृगपक्षिमदाकुलाम् ।	
मत्तयर्हिणसंघुष्टां नानाद्विजगणायुताम्	८
मार्गमाणो वरारोहां राजपुत्रीमनिन्दिताम् ।	९
सुखप्रसुप्तान्विहगान्वोदयामास वानरः	
उत्पतद्भिर्द्विजगणैः पक्षैर्वातैः समाहताः ।	
अनेकतर्णा विविधा मुमुचुः पुष्पवृष्टयः	१०
पुष्पावकीर्णः शुशुभे हनुमान्मादतात्मजः ।	
अशोकवनिकामध्ये यथा पुष्पमयो गिरिः	११
दिशः सर्वाभिधावन्तं वृक्षखण्डगतं कपिम् ।	
दृष्ट्वा सर्वाणि भूतानि वसन्त इति मेनिरे	१२
वृक्षेभ्यः पतितैः पुष्पैरचकीर्णा पृथग्विधैः ।	
रराज वसुधा तत्र प्रमदेव विभूषिता	१३

झालेले भृंग व कोकिला त्यात नेहमी वास्तव्य करीत होत्या. त्यातील लोक सर्वदा आनंदित होते. मत्त झालेल्या मयूराच्या आवाजांनी ते नादित झालेले होते. नानाप्रकारच्या पक्ष्यांनी ते गजवजलेले होते आणि मद्मत्त झालेल्या इतरही पशुपक्ष्यांनी त्या वनाचा सर्व भाग व्यापून टाकला होता. असो, तो वानर हनुमान् निपाप आणि मर्दर्यसंपन्न अशा त्या राजकन्येचा शोध करू लागला, तेव्हा आतापर्यंत म्दस्थ निजलेल्या पक्ष्यांची, त्याने झोप मोडिली आणि पक्ष्याचे जमाव इकडेतिक्के उडू लागले, तेव्हा त्याच्या पंखांच्या हालचालींनी वायु नाडित झाला व त्यामुळे तेथील वृक्षांची नाना वर्णांची व गंधाची फुले खाली पडून जणु पुष्पवृष्टि होऊ लागली. (५-१०)

तेव्हा पुष्पाचे टिंगान भरून गेलेला तो वायुपुत्र हनुमान् एखाद्या पुष्पमय पर्वताप्रमाणे त्या अशोकवनात शोभू लागला. वनामध्ये येऊन, सर्व बार्जस धावावाच करू लागले त्या वयाला पाहिल्यावर सर्व प्राण्यांना वनातील तो प्रत्यक्ष वसंत ऋतूच वानररूपाने आला असावा, असे वाटले. माहतीच्या धावाधावामध्ये वृक्षापासून खाली पडलेल्या नाना प्रकारच्या पुष्पांनी भरून गेलेली तेथील भूमि

तरखिना ते तरवस्तरसा बहु कम्पिताः ।	
कुसुमानि विचित्राणि ससृजुः कपिना तदा	१४
निर्धूतपत्रशिखराः शोणपुष्पफलद्रुमाः ।	
निक्षिप्तवस्त्राभरणा धूर्ता इव पराजिताः	१५
हनुमता वेगयता कम्पितास्ते नगोत्तमाः ।	
पुष्पपत्रफलान्याशु मुमुक्षुः फलशालिनः	१६
विहङ्गसङ्घैर्हानास्ते स्कन्धमात्राश्रया द्रुमाः ।	
वभ्रुरगमाः सर्वे मारुतेन विनिर्धुताः	१७
विधूतकेशी युवतिर्यथा मृदितवर्णका ।	
निपीतशुभदन्तोष्ठी नखैर्दन्तेश्च विक्षता	१८
तथा लाङ्गूलहस्तैस्तु चरणाभ्यां च मर्दिता ।	
तथैवाशोकवनिका प्रभञ्जवनपादपा	१९

अलंकार घातलेल्या तरण स्त्रीप्रमाण चमकू लागली तो बलाच्च कपि संचार करूं लागला असता, त्याच्या हालचालीच्या वेगाने तेथाल वृक्ष कपित झाले व ते चित्रविचित्र पुष्पांचा वर्षाव करू लागले आणि शेंड्यांचा पाने झडून जाऊन, पुष्पे व फलेही ज्याचीं झडून गेलेली आहेत, असे तेथाल वृक्ष हे जुगारीमध्ये हरल्यामुळे वस्त्रे व भूषणे शरिरापासून बाजूस काढून ठेविले-या जुगाऱ्याप्रमाणे दिसू लागले (११-१५)

तेथे फलांनी भरलेले उत्कृष्ट वृक्ष वेगवान् हनुमानाच्या गर्तांमुळे कपित झाले व त्यांनी एकदम पुष्पांचा, पानांचा व फलांचा त्याग केला आणि वायुपुत्र हनुमानाने कपित केलेल्या त्या सर्वही वृक्षांचा त्यावरील पक्षिगण नाहीसा झाल्यामुळे नुसती खोडेंच तेथे दिसू लागली जिच्या अगाला लाविलेली उटी पुसून गेलेली आहे, जिचे दात शुभ्र असून, जिच्या अधरोष्ठाचे पान केलेले आहे व सुरत कोडेच्या बहरात जिला नखानी व दातांनी क्षते पडलेली आहेत, अशी केश अस्ताव्यस्त झालेली तरण स्त्री ज्याप्रमाणे दिसत असते त्याप्रमाणे आतील वृक्ष हनुमन्ताचे पुच्छ, हस्त आणि पाद याच्या आघाताने ती मोडून पडून, अशोक-वनिका अगदी उदास व अस्ताव्यस्त दिसू लागली पर्जन्यकालामध्ये वायु आप-

महालतानां दामानि व्यधमत्तरसा कपिः ।	
यथा प्रावृषि वेगेन मेघजालानि मारुतः	२०
स तत्र मणिभूमीश्च राजतीश्च मनोरमाः ।	
तथा काञ्चनभूमीश्च विचरन्ददृशे कपिः	२१
वापीश्च विविधाकाराः पूर्णाः परमवारिणाः ।	
महाह्रैर्मणिसोपानेरुपपन्नास्ततस्ततः	२२
मुक्ताप्रवालसिकताः स्फाटिकान्तरकुट्टिमाः ।	
काञ्चनैस्तरभिश्चिन्नैस्तीरजैरुपशोभिताः	२३
बुद्धपद्मोत्पलघनाश्चक्रवाकोपशोभिताः ।	
नट्यहस्तसंघुष्टा हंससारसनादिताः	२४
दीर्घाभिर्द्रुमयुक्ताभिः सरिद्धिश्च समन्ततः ।	
अमृतोपमतोयाभिः शिवाभिरुपसंस्कृताः	२५
लताशतैरवतताः संतानकुसुमावृताः ।	
नानागुल्मावृतवनाः करधीरकृतान्तराः	२६

त्या वेगाने ज्याप्रमाणे अप्रपटले इतस्तत उडवून देतो, त्याप्रमाणे मोठ्यामोठ्या, लताचे मंटप वेगाने त्या कपिने आपल्या वेगाने उडवून दिले. (१६-२०)

त्या वनामध्ये सचार करता करता रौप्यमय, सुवर्णमय व रत्नमय अमलेला अनेक मनोहर स्थले त्या कपिने दिसले. त्याचप्रमाणे नाना प्रकारच्या आकृतीच्या उत्कृष्ट पाण्याने भरलेल्या आणि ठिकठिकाणी मोठ्या मोठ्या मूल्यवान् रत्नाच्या पायऱ्या असलेल्या वापीही त्याने अवलोकन केल्या. त्या वापीतील वाळू मोठ्याची व पोवळ्याची होती, आतील पारशी स्फटिकाची होती व त्याचें तीरा-रावरील चित्रविचित्र सुवर्णवृक्षानी त्यांना शोभा आलेली होती त्यामध्ये नाना प्रकारचे कमलसमुदाय फुलून गेले होते. चक्रवाक पक्ष्यांनी त्यांना शोभा आलेली होती. पाणभोंबडे, हंस व सारस पक्षी याच्या ध्वनाने त्या वापी नादित झालेल्या होत्या. वृक्षयुक्त, दर्घ आणि अमृततुल्य पाण्याने परिपूर्ण भरलेल्या अशा पवित्र नद्यांनी त्यांना चहूबाजूंनी वेढून टाकले होते. शेकडो लता त्यावर पसरलेल्या होत्या, कपनूषाच्या पुष्पांनी त्या आच्छादले या हात्या. नानाप्रकार-

ततोऽम्बुधरसंकाशं प्रवृद्धशिखरं गिरिम् ।	
विचित्रकूटं कूटैश्च सर्वतः परिवारितम्	२७
शिलागृहैर्यततं नानाबुक्षसमावृतम् ।	
ददर्श कपिशार्दूलो रम्यं जगति पर्वतम्	२८
ददर्श च नगात्तस्मान्नदीं निपतितां कपिः ।	
अङ्गादिव समुत्पत्य प्रियस्य पतितां प्रियाम्	२९
जलेन पतिताग्रैश्च पादपैरुपशोभिताम् ।	
चार्यमाणामिव श्रुद्धां प्रमदां प्रियबन्धुभिः	३०
पुनरावृत्ततोयां च ददर्श स महाकपिः ।	
प्रसन्नामिव कान्तस्य कान्तां पुनरुपस्थिताम्	३१
तस्यादूरात्स पद्मिन्यो नानाद्विजगणायुताः ।	
ददर्श कपिशार्दूलो हनूमान्मारुतात्मजः	३२

न्या आच्छादनानी त्यातील उदक आच्छादलेलें होतें आणि त्यात मधूनमधून रोवतींवीही पुष्पे होती, (२१-२६)

यानंतर मोठमोठी शिखरे असेलला असा विचित्रकूट पर्वत त्या वानरश्रेष्ठ हनुमानास तेथे दिसला. तो दिसण्यात मेघासारखा असून, त्याचे सर्व बाजूंनी शिखरे होती. त्याच्यावर जिकडेतिकडे शिलाची गृहे होती व नाना प्रकारच्या वृक्षांनी तो आच्छादिला गेला होता. तो पर्वत जगतामध्ये अत्यंत रम्य असा होता. आपल्या प्रियपरावर रागावून, एखादी स्त्री ज्याप्रमाणे त्या रागात भूमीवर जाऊन झोपते, त्याप्रमाणे दिसणारी व त्या पर्वतावरून निघालेली अशी एक नदी हनुमानाने तेथे पाहिली. दुसऱ्या एका नदीच्या काठच्या वृक्षाचे शेडे पाण्यात जाऊन बुडलेले होते व ती नदी, एखादी तरण स्त्री आपल्या पतीवर रागावून जात आहे व तिचे बाधन तिचे निवारण करीत आहेत, अशा तरण स्त्रीप्रमाणे दिसत होती. त्या नदीचे पाण्यास वृक्षाचे शेड्याची वगैरे आडवाठी नव्हती, यामुळे त्या नदीचे पाणी परत फिरल्याप्रमाणे झालें होतें. त्यामुळे प्रथमतः रागावून निघालेली, परंतु मागून प्रसन्न होऊन पतीचेजवळ आलेली स्त्री जशी दिसते, त्याप्रमाणे ती नदी त्या महावपीय दिसला. (२७-३१)

कृत्रिमां दीर्घिकां चापि पूर्णां शतिने वारिणा ।	
मणिप्रवरसोपानां मुक्तासिकतशोभिताम्	३३
विचित्रैर्मृगसङ्घैश्च विचित्रां चित्रकाननाम् ।	
प्रासादः सुमहद्भिश्च निर्मितैर्विभ्रकर्मणा	३४
काननैः कृत्रिमैश्चापि सर्वतः समलंकृताम् ।	
ये केचित्पादपास्तत्र पुष्पोपगफलोपगाः	३५
मच्छत्राः सवितर्दीप्ताः सर्वे सौवर्णवेदिकाः ।	३६
लताप्रतानैर्वह्नुभिः पर्णैश्च बहुभिर्वृताम्	
काञ्चनां शिंशुपामेकां ददर्श स महारुपिः ।	३७
वृतां हेममयीभिस्तु वेदिकाभिः समन्ततः	
सौऽपदपद्मभिर्भागांश्च नगप्रस्रवणानि च ।	
सुवर्णवृक्षानपरान्ददर्श शिखिसंनिभान्	३८
तेषां द्रुमाणां प्रभया मेरोरिव महारुपिः ।	

त्या पर्वतासमीपच नाना प्रकारच्या पश्यांचे थवे असलेला सरोवर त्या कपि-
ध्रेष्ट्वायुपुत्र हनुमानामा दिसला. त्याचप्रमाणे थंडगार जल परिपूर्ण भरून
ठेवलेली अशा एक वापीही तेथे त्याने पाहिली. त्या वापिच्या पायऱ्या उत्कृष्ट
गुणान्या केलेल्या होत्या. व मोत्याच्या वाजूने ती सुशोभित झालेली होती.
नोनताली नाना प्रकारचे पक्षींचे समुदाय अमर्यामुळे ती फार मोहक दिसत
होती तिच्या चवू बाजूम चित्रविचित्र वने होता आणि विध्वंस्यमाने निर्माण
केलेल्या प्रचंड राजवाड्यानी व कृत्रिम वनानीही ती सर्व बाजूंनी अलंकृत
झालेली होती तेथे जे काही उक्ष होते, ते सर्व पुष्पांनी व फलांनी भरलेले होते.
त्याचा आकार छत्राप्रमाणे होता आणि त्या सर्वानाही खली मोठे मोठे रुप्याचे
च नंतर त्यावर मोन्याचे अमे पार बांधलेले होते, असंख्य वेलींनी व अमंग्य
पत्रांनी आच्छादित केलेल्या आणि समोवती सुवर्णमय पारानी वेढून टाकलेला
असा एक सुवर्ण वर्णाचा शिंशुपावृक्ष म्हणजे शिखरीचा वृक्ष त्या महारुपिने पाहिला
च त्याचप्रमाणे तेथील भूप्रदेश, पर्वतावरील जलप्रवाह आणि अग्नीमारखे उत्सव
दिग्गारे अमे दुमरेही सुवर्णरश्मि त्याने तेथे पाहिले. (३१-३८)

अमन्यत तदा वीरः काञ्चनोऽस्मीति सर्वतः	३९
तान्काञ्चनान्वृक्षगणान्मास्तेन प्रकम्पितान् ।	
किङ्किणीशतनिर्घोषान्दृष्ट्वा विस्मयमागमत्	४०
सुपुष्पिताग्रान्चिरांस्तरुणाङ्कुरपल्लवान् ।	
तामारुह्य महावेगः शिशपां पर्णसंवृताम्	४१
इतो द्रक्ष्यामि चेदेही रामदर्शनलालसाम् ।	
इतश्चेतश्च दुःखार्तो संतपन्तो यदृच्छया	४२
अशोकवनिका चेयं दृढं रम्या दुरात्मनः ।	
चन्दनैश्चम्पकैश्चापि बकुलैश्च विभूषिता	४३
इयं च नालिनी रम्या द्विजसङ्घानिवेविता ।	
इमां सा राजमहिषी नूनमेध्यति जानकी	४४
सा रामा राजमहिषी राघवस्य प्रिया सदा ।	

मेरुपर्वताच्या प्रभेप्रमाणे असलेल्या त्या वृक्षाच्या प्रभेमुळे त्या वीर महाकवि हनुमानास आपले सर्व शरीर सर्वतोपरी सुवर्णमयच आहे, असे वाटू लागले स्वाभाविकपणेच पलें याच लहान लहान घटा ज्यांना आहेत, असे सुवर्णाचे वृक्षसमुदाय वाऱ्याने हलत होते आणि म्हणूनच ते शेकडे घटानादाना युक्त झालेले आहेत, असे पाहून त्याला आश्चर्य वाटले; कारण सुवर्णमय वृक्षाचे समूह रम्य दिसत होते. त्याचे शेंडे प्रफुल्लित होते व त्यांना कोमल अंकुर व पालवी फुटलेली होती. असो. सुवर्णपानानी आच्छादिलेल्या त्या शोभायमान अशा शिसवीच्या वृक्षावर तो महावेगवान् हनुमान् चढला आणि मनामध्ये म्हणाला. (३९-४१)

रामदर्शनाविषयी आतुर झालेली व म्हणून अत्यंत दुःखामुळे सतप्त झालेली विदेहराजकन्या साता कदाचित् या वाज्जला स्वेच्छेने इकडेतिकडे हिंडत असेल व ती माझ्या दृष्टीस पडेल. त्या दुरात्म्या रावणाचे हे अशोकवन अत्यंत रम्य असून चंदन, चंपक व बकुल वृक्ष यांनी त्यास शोभा आणली आहे आणि त्यात पश्याचे समूहांनी आश्रय केलेले, असें हे रम्य सरोवरहा आहे. म्हणून ती राजपत्नी जानकी नि.संशय या सरोवराकडे येईल. (३९-४४)

वनसंचारकुशला ध्रुवमेप्यति जानकी	४५
अथवा मृगशावाक्षी वनस्यास्य विचक्षणा ।	
वनमेप्यति साधेह रामचिन्तासुकर्शिता	४६
रामशोकाभिसंतप्ता सा देवी वामलोचना ।	
वनवासरता नित्यमेप्यते वनचारिणी	४७
वनेचराणां सततं नृनं स्पृहयते पुरा ।	
रामस्य दयिता भार्या जनकस्य सुता सती	४८
संध्याकालमनाः श्यामा ध्रुवमेप्यति जानकी ।	
नदीं चेमां शुभजलां संध्यार्थे वरवर्णिनी	४९
तस्याश्चाप्यनुरूपेयमशोकवनिका शुभा ।	
शुभायाः पार्थिवेन्द्रस्य पत्नी रामस्य संमता	५०
यदि जीवति सा देवी ताराधिपनिभानना ।	
आगमिष्यति सावदयमिमां शीतजलां नदीम्	५१

रामाचा सर्व काल प्रिय असणारी परंतु साप्रत त्याचा वियोग झालेला ती राजपत्नी जानकी इला वनामध्ये फिरण्याची सवय झाली असल्यामुळे ती नि संग्रय मनाने इन्डेही येईल साराश, हरणाच्या पाडसाप्रमाणे जिचे डोळे ओढेत व जी रामाचा ध्यास लागून अन्वंत वृक्ष झालेली आहे, अशा ती सीता आज या वनात शोध करण्यामाठी कोणी आले आहे की काय, हे पाहण्याच्या इच्छेने तरी येथे येईल मुंदर नेत्राची, रामाखोबर वनवास स्वीकारण्यास तयार व रामाच्या शोशामुळे संतप्त झालेली ती सीतादेवी नित्य वनामध्ये संचार करीत असल्यामुळे नेहमाच डकडे येत असेल, ती जनकाची कन्या, साध्वी रामभार्या हिला पूर्वी नि य वनात संचार करणारे मृग वगैरे प्राणी नेहमी पाहण्याची हांस असेल, तसेंच संध्याकाळचे काही कर्म करण्याचे मनात आणून त्याकृति तरी ती श्रेष्ठ स्त्री जानकी या परित्र पाणी असलेल्या नदीवर नि संशय येईल, कारण नृपश्रेष्ठ रामाची जी प्रिय पत्नी तिला सर्वस्वी योग्य, अशी ही शुभ अशोकवनिका आहे जिचे मुग्य चक्षुप्रमाणे आम्हादकारक आहे, ती सीतादेवी जग खरोखर जिवंत असेल, तर या शीत जलाने भरलेल्या नदीवर ती राजपत्नी

एवं तु गत्वा हनुमान्महात्मा प्रतीक्षमाणो मनुजेन्द्रपत्नीम् ।
अवेक्षमाणश्च ददर्श सर्वं सुस्पष्टिते पर्णघने निलीनः ५२

इत्यार्षे श्रीमद्रामायणे वाल्मीकीय आदिकाव्ये सुन्दरकाण्डे चतुर्दशः सर्गः ॥१४॥

पञ्चदश सर्गः ।

[७६०]

स वीक्षमाणस्तत्रस्थो मार्गमाणश्च मैथिलीम् ।

अवेक्षमाणश्च मही सर्वां तामन्यवैक्षत १

संतानकलताभिश्च पादपैरुपशोभिताम् ।

दिव्यगन्धरसोपेतां सर्वतः समलंकृताम् २

तां स नन्दनसंकाशां मृगपक्षिभिरावृताम् ।

हर्म्यप्रासादसंवाधां कोकिलाकुलनिःस्वनाम् ३

काञ्चनोत्पलपद्माभिर्वापीभिरुपशोभिताम् ।

वह्नासनकुथोपेतां बहुभूमिगृहायुताम् ४

सानीने येणारच, असा विचार मनामध्ये करोत सीनेचा शोध करण्यासाठी
असोकवनात गेलेला श्रेष्ठ हनुमान्, तेथील एरा दाट पानानी व फुलानी भरगच्च
नरलेल्या शिंशापावृक्षात दडन बसला व तेथून तो समोवार पाहू लागला, तेव्हा
त्याला तेथील सर्व कांही दृष्टीस पडल. (४५-५२)

याप्रमाणे महामुनिवाल्मीकिप्रणीत श्रीमद्रामायणसज्ञन आदिकाव्यातील सुंदर-
काण्डापूर्वी चौदावा सर्ग समाप्त झाला ॥ १४ ॥

तो हनुमान् शिंशापावृक्षावर बसून डकडेतिकडे पाहून, सीतेला पाहण्याकरिता
ग्याली पाहू लागला, तेव्हा तेथील सर्व भूमी त्याने अवलोकन केली. तेथील वृक्षा-
वर कप्पलता असून, त्या मुळे त्या भूमीला शोभा आलेली होती, सर्वत्र दिव्य गंध
आणि रस भरलेला असून, ती भूमी सर्व बाजूनी शृंगारलेली होती, मृग आणि वृक्ष
यानी ती गजघजून गेलेली असून, नदनवनाप्रमाणे दिसत होती, कोकिलपक्ष्याचे
चव्द तेथील वातावरणात दुमदुमत होते व तेथे मोठ्यामोठ्या इमारती व वाडे
वाची खेचाखेच झाली होती; वापीचे भोवती अनेक प्रकारची सुवर्णरुमले असून,
ग्यानी ते वन नुशोभित झालेलं होतं अनेक प्रकारची आसने तेथे बसावयासाठी
घातलेली होती व तेथील गृहाना पुष्कळ मजले होते ती भूमी सर्व ऋतूतील

सर्वर्तुकुसुमै रम्यैः फलवद्भिश्च पादपैः ।	
पुष्पितानामशोकानां श्रिया सूर्योदयप्रभाम्	५
प्रदीप्तामिव तत्रस्थो मारुतिः समुदैक्षत ।	
निष्पत्रशाखां विहगेः क्रियमाणामिवासकृत्	६
विनिष्पताद्भिः शतशदिचित्रैः पुष्पावतंसकैः ।	
समूलपुष्परचितैरशोकैः शोकनाशनैः	७
पुष्पभारातिभारैश्च स्पृशद्भिरिव मेदिनीम् ।	
कर्णिकारैः कुसुमितैः किंशुकैश्च सुपुष्पितैः	८
स देशः प्रभया तेषां प्रदीप्त इव सर्वतः ।	
पुंनागाः सप्तपर्णाश्च चम्पकोद्दालकास्तथा	९
विवृद्धमूला बहवः शोभन्ते स्म सुपुष्पिताः ।	
शातकुम्भनिभाः केचित्केचिदग्निशिरसप्रभाः	१०
नीलाञ्जननिभाः केचित्तत्राशोकाः सहस्रशः ।	

मनोहर पुष्पांनी व प्रफुल्लित वृक्षांनी भरलेली असून प्रफुल्लित अशोकवृक्षाच्या कांतांमुळे तिची प्रभा सूर्यागारखी दिमत होती. (१-५)

या अशोकपुष्पाच्या योगाने ती भूमि प्रदीप्त झाल्यामारखी भामत होती. अशा प्रकारचे ते अशोकवन त्या शिशपावृक्षावर बसलेल्या मारुतीम ठिसले. त्यांतील वृक्ष त्यावर बसलेल्या पक्ष्यांमुळे वारंवार पाने व खांद्या यांनी रहित असे होत होते; कारण पुष्पे ज्यांना कर्णभूषणाप्रमाणे शोभा देत होती, असे शंकडो प्रकारचे पक्षी वारंवार तेथील वृक्षावर येऊन बसत असत व त्यामुळे त्यांची पाने व शाखा आच्छादन जात असत, मुळे व पुष्पे यांनी व्याप्त असलेले शोकनाशक अशोक-वृक्ष, पुष्पाचा ज्यांना अतिशय भार झालेला आहे आणि म्हणूनच भूमीला जे स्पर्श करीपर्यंत लवलेले आहेत, असे प्रफुल्लित कर्णिकारवृक्ष आणि प्रफुल्लित पालाग-वृक्ष यांनी व्यापलेला तो प्रदेश, त्याच्या प्रभेमुळे सर्व बाजूंनी जमा काही पेटव्य-गारखाच दिसत होता. उंटणी, सातवण, चाफा आणि भोकरा अशा तऱ्हेचे खोल मुळे गेलेले पुष्कळ वृक्ष फुललेले त्या ठिकाणी शोभा देत होते; काही सुवर्णासारखे उज्ज्वल, कांही अग्नीच्या ज्वालेसारखे ददीयमान आणि कांही काजळासारखे

नन्दनं विबुधोद्यानं चित्रं चैत्ररथं यथा	११
अतिवृत्तमिवाचिन्त्यं दिव्यं रम्यश्रिया युतम् ।	
द्वितीयमिव चाकाशं पुष्पज्योतिर्गणायुतम्	१२
पुष्परत्नशतैश्चित्रं पञ्चमं सागरं यथा ।	
सर्वर्तुपुष्पैर्निचितं पादपैर्मधुगन्धिभिः	१३
नानानिनादैरुद्यानं रम्यं मृगगणद्विजैः ।	
अनेकगन्धप्रचहं पुण्यगन्ध मनोहरम्	१४
शैलेन्द्रमिव गन्धाढ्यं द्वितीयं गन्धमादनम् ।	
अशोकवनिकायां तु तस्यां वानरपुंगवः	१५
स ददर्शाविदूरस्थं चैत्यप्रासादमूर्जितम् ।	
मध्ये स्तम्भसहस्रेण स्थित कैलासपाण्डुरम्	१६
प्रवालकृतसोपानं तप्तकाञ्चनवेदिकम् ।	
मुष्णन्तमिव चक्षूषि द्योतमानमिव श्रिया	१७

कालेभोर असे हजारो अशोकवृक्ष तेथे होते. अत्यंत रमणीय, दिव्य व कल्पनातुल्य असे एक उपवन त्या अशोकवनात हनुमानाच्या पाहत्यात आले ते देवाचे नंदनवन कुबेराचे अद्भुत उपवन चैत्ररथ याचेही मागे टाळणारे होते. तेथील पुष्पे ताऱ्याप्रमाणे दिसत असल्यामुळे जणू दुसरे आकाशच की काय, असे दिसत होते (१-१२)

पुष्पहृषी शेरडो रत्ने असलेले ते अद्भुत वन, पाचवा सागरच का काय, असे भासत होते. मधुर गंध आणि सर्व काळ फुलणारी पुष्पे असलेल्या वृक्षानी ते उपवन अगदी खेचून भरलेले होते मृगसमुदाय व पक्षी यांच्या नाना प्रकारच्या ध्वनींनी ते उपवन अतिशय रम्य झालेले होते, अनेक प्रकारचे सुगंध त्यात पसरलेले होते, त्या उपवनात उत्कृष्ट गंध सुटलेले असून, ते अतिशय रमणीय होते आणि सुगंधानी भरून गेले असल्यामुळे, ते वन म्हणजे दुसरा पर्वतराज गंधमादनच की काय, असे भासत होते असो त्या अशोकवनिकेमध्ये त्या वानर-श्रेष्ठ हनुमानाने जबळच एक भिरेवदी असा भव्य वाडा पाहिला त्याला हजारो खाम होते तो वाडा कैलसपर्वताप्रमाणे धेत वर्णाचा होता त्याचे जिने पंख-

निर्मलं प्रांशुभाघत्वादुल्लिखन्तमिवाम्बरम् ।	
ततो मलिनसंवीतां राक्षसीभिः समावृताम्	१८
उपचासकृशां दीनां निःश्वसन्तीं पुनः पुनः ।	
ददर्श शुक्लपश्चाद् चन्द्ररेखामिवामलाम्	१९
मन्दप्रख्यायमानेन रूपेण रुचिरप्रभाम् ।	
पिनद्धां धूमजालेन शिखामिव विभावसोः	२०
पीतेनैकेन संवीतां क्लिष्टेनोत्तमचाससा ।	
सपङ्कामनलंकारां विपद्नामिव पद्मिनीम्	२१
पीडितां दुःखसंतप्तां परिक्षीणा तपस्विनीम् ।	
ग्रहेणाङ्गारकेणैव पीडितामिव रोहिणीम्	२२
अश्रुपूर्णमुखीं दीनां रुशामनशनेन च ।	
शोकध्यानपरां दीनां नित्यं दुःखपरायणाम्	२३

ज्याचे केलेले होते; शुद्ध सुवर्णाच्या जमिनी त्यात केलेल्या होण्या, आपल्या वातीने झळकत असल्यामुळे ती पट्टणाराचे डोळे दिववीत होता. आणि निर्मल अमून, तमाच उंच असल्यामुळे तो आकाश भेडून चालला आहे की काय, असा दिसत होता तदनंतर सर्व बाजूंनी राक्षसाना बेटलेली, मलेन वस्त्र परिधान केलेली, उपवासाने दृश झाल्यामुळे शुद्ध पत्राच्या आरभीं अमगाथा निर्मल चंद्रकलेप्रमाणे नमून असलेली आणि वारंवार दुःखाचे सुस्कारे टाकीत असलेली दीन मीता लाव अंतरावर असलेली हनुमानाचे दृष्टीस पडली 'गुगुन्दा' लोटानी आनील अग्नीची उवाला ज्याप्रमाणे तेजस्वी असूनही अगदी अमून नमन्यासारखाच दिमत असते, त्याचप्रमाणे मनोहर अगकाती अमून रनीला मागे नरणारी ती मीता मास्तीला नीटशी अंळगता अली नाही. (१३—२०)

ती एक उंचा प्रकारचे पग जीर्ण वस्त्र नेमली अमून, तिच्या अगार अलंकार नमन्यामुळे ती पत्राच्या पंक्जुक्त आणि कमलरहित कमलिनीप्रमाणे दिमत होती. ग्रामून दुःखमंत आणि अनिदय हाँग झालेली ती विचारी मीता मंगळ-मन्त्रेनु या ग्रहाने पीडित झालेल्या रोहिणीप्रमाणे दिमत होती. निचा बंधरा अधूर्ता भरून गेलेला होता. ती दीनवणी दिमत अमून, उपवासामुळे दृश

प्रियं जनमपश्यन्तीं पश्यन्तीं राक्षसीगणम् ।

स्वगणेन मृगी हीनां श्वगणेनावृतामिव २४

नीलनागाभया वेण्या जघनं गतयैकया ।

नीलया नीरदापाये चनराज्या महीमिव २५

सुखार्हो दुःखसंतप्तां व्यसनानामकोविदाम् ।

तां विलोम्य विशालाक्षीमधिकं मलिनां कृशाम् २६

तर्कयामास संतेति कारणैरुपपादिभिः ।

ह्रियमाणा तदा तेन रक्षसा कामरूपिणा २७

यथारूपा हि दृष्टा सा तथारूपेयमङ्गना ।

पूर्णचन्द्राननां सुभ्रूं चारुवृत्तपयोधराम् २८

कुर्वती प्रभया देवी सर्वा वितिमिरा दिशः ।

तां नीलकण्ठीं विम्बोष्ठीं सुमध्यां सुप्रतिष्ठिताम् २९

शालेली होती, अनाथ शालेली ती साता सारखी शोक व कळजी करीत होती व एकसारखा अतिशय दुःख करीत होती तिला पाहिले अगलेले आवडते असे कोणीच तिच्या दृष्टीस पडत नव्हते. मे बतालचा राक्षसस्त्रियाचा समुदायच काय तो दृष्टीस पडत अस-यामुळे मृगाच्या कळपातून चुकून कुत्र्यांचे टोळीत सापडलेल्या हरिणीप्रमाणे तिची स्थिति झाली होती आणि पाठीवरून कटिप्रदेशापर्यंत खोबत असलेली तिची माऊळी वेणी नीलवर्ण नागाप्रमाणे दिसत असल्यामुळे ती पर्जन्य-काल संपल्यानंतर नीलवर्ण वनपक्षीमुळे शोभणाऱ्या भूमीप्रमाणे शोभत होती जगातील सुखोपभोग घेण्याची योग्यता अमूनहा ती दुःखसंतप्त, सकटाचा पूवा अनुभव नसलेली, विशाल नेत्रांनी आणि पूवापेक्षा फारच कृश व मलीन झालेली अशा स्थितीत पाहिल्यावर, हनुमानाने संशयित मनानेच “ही सीताच असावी,” असा तर्क केला (२१-२७)

इच्छेप्रमाणे हवे ते रूप धारण करणारा तो रावण तिला घेऊन चालला असताना ती ज्याप्रमाणे दृष्टीस पडली असेल, तणा प्रकारची ही स्त्री दिपत आहे, असा हनुमानाने तर्क केला ती देवी उत्कृष्ट भिवया, पूर्ण चद्राप्रमाणे सुख आणि सुंदर व वर्तुल स्तन यांनी युक्त असून, आपऱ्या तेजाने सर्व दिशा प्रकाशित करीत

सीतां पद्मपलाशाक्षीं मन्मथस्य रतिं यथा ।	
इष्टां सर्वस्य जगतः पूर्णचन्द्रप्रमामिव	३०
भूमौ सुतनुमासीनां नियतामिव तापसीम् ।	
निःश्वासबहुलां भीरुं भुजगेन्द्रवधूमिव,	३१
शोकजालेन महता विततेन न राजतीम् ।	
संसक्तां धूमजालेन शिर्यामिव विभावसाः	३२
तां स्मृतीमिव संदिग्धामृद्धिं निपतितामिव ।	
विहतामिव च श्रद्धामाशां प्रतिहतामिव	३३
सोपसर्गां यथा सिद्धिं बुद्धिं सकलुषामिव ।	
अभूतेनापवादेन कीर्तिं निपतितामिव	३४
रामोपरोधव्यथितां रक्षोगणनिषादिताम् ।	
अबलां मृगशावाक्षीं चीक्षमाणां ततस्ततः	३५

होती. गळ्यांतील इंद्रनीलमण्यसारखा अलंकारान्यः तेजाने तिचा कंठ नीलवर्ण दिसत होता; तिचे ओठ पिक्लेऱ्या तोंडल्याप्रमाणे होते, तिच्या शरिराचा बांधाहि उत्कृष्ट होता. तिचे नेत्र कमलपत्राप्रमाणे विस्तीर्ण असून, मदनाच्या रतीप्रमाणे ती सीता सुंदर दिसत होती. पूर्ण चंद्रान्या तेजासारखी ती सर्व जगनाला मुखकर होती. तिच्या शरिराची ठेवण सडपातळ असून, इंद्रियमयंमन केलेल्या तपस्विनीप्रमाणे ती भूर्मावर वसली होती; नागराजाच्या पत्नीप्रमाणे ती भयभीत होऊन एकमारखे तोंडातून मुन्कारे टागीत होती. मोठमोठ्या व चट्टकट्टन वाडलेल्या अशा शोक-जालात सापडल्या कारणाने, ती घुरान्या लोटांत सापडलेल्या अग्रीच्या ज्वाल-प्रमाणे निस्तज दिसत होती. अपाविषयी संदेह अमलेली स्मृति, अन्यापाने हरण करून आणलेली संपत्ति, नास्तिक बुद्धीने हाणून पाडिलेली श्रद्धा, निष्फल झालेली आशा, विज्ञाने घेऊन टाकलेली मिद्धि, रागद्वेषादिकांनी मलिन झालेली बुद्धि अथवा केवळ असन्याचे अवलंबून करून दिलेल्या दृष्ट्याने हाणून पाड-लेली कीर्ति निःप्रभ दिसावी, तशी ती दिसत होती. (२७-३४)

रामचा वियोग झाल्यामुळे ती दुःखित झालेली होती. जैवनालच्या राक्षस-गणांना तिला त्रासून सोडली होती. हरिणाच्या पडसमारग्ये मनोहर टोळे

वाष्पाम्बुपरिपूर्णैः कृष्णचन्द्राक्षिपद्मणा ।

वदनेनाप्रसन्नेन निःश्वसन्ती पुनः पुनः ३६

मलयङ्गधरां दीनां मण्डनाहमिमण्डिताम् ।

प्रभां नक्षत्रराजस्य कालमेघैरिवावृताम् ३७

तस्य संदिदिहे वृद्धिस्तथा सीतां निरीक्ष्य च ।

आम्नायानामयोगेन विद्यां प्रशिथिलामिव ३८

दुःखेन वृद्धे सीतां हनुमाननलंकृताम् ।

संस्कारेण यथा हीनां वाचमर्थान्तरं गताम् ३९

तां समीक्ष्य विशालाक्षी राजपुत्रीमनिन्दिताम् ।

तर्कयामास सीतेति कारणैरुपपादयन् ४०

वेदह्या यानि चाङ्गेषु तदा रामोऽन्वशीर्तयत् ।

तान्याभरणजालानि गात्रशोभान्यलक्षयत् ४१

अमलेली सी अयला इच्छेतिच्छे पहात होती. डोळे अश्रूनी परिपूर्ण भरलेले असून, ते सळेभोर व कुटिल पापण्यानी युक्त होते व तिच्या चेहरा अप्रसन्न असून, ती वारंवार मुस्कारे दाखीत होती तिच्या अगाल, मळ व चिराल लागला असल्या-
करणाने सर्व तच्छेचे शृंगार घालण्यास योग्य असूनही या वेळा ती शृंगाररहित असल्यामुळे, कृष्णवर्णमेघानी झाडून टागलेल्या चन्द्राच्या तेजाप्रमाणे ती दीन दिसत होती. अन्नास नसल्यामुळे कारणचिथिल झालेली विद्या जमी अस्ताव्यस्त दिग्भते, त्याप्रमाणे त्या सीतेला अस्ताव्यन्त पाहून, आपण ऐकिलेली सता हीच आहे किंवा काय, अशी माहतीच्या ममान शका आली; परंतु पदच्छेदादि संस्कार नसलेली अणि मिश्रित अर्थाशिवाय अन्यायाची वाचन असलेली उक्ति उद्याप्रमाणे मोट्या मष्टने ध्यातात येते, त्याप्रमाणे अलंकार व नाट्येष्टपणा नमलेल्या त्या सीतेचा ओळख पटण्यास हनुमंताला फार कष्ट पडले. सौराश, विशाल नेत्र अमलेल्या या निद्रोप राजकन्येला पाहियवर, अनक प्रमणे विचारात घेऊन निजय वग्याच्या हनुमान न “हा सीताच अगार्वी,” त्या वेळी तर्क केला. (३५-४०)

विदेदराजकन्येच अंगदर जी नृपणे आहेत, अगै रामाने त्याग पागिले होते, त्याच शरिराचा दाभा देणारी भूपणे तसे हनुमानाच्या दृष्टी पडली, तेव्हा

सुकृती कर्णवेष्टी च श्वदंष्ट्री च सुसंस्थिता ।	
मणिविद्रुमचित्राणि हस्तेष्वामरणानि च	४२
श्यामानि चिरयुक्तत्वात्तथा संस्थानवन्ति च ।	
तान्येवैतानि मन्येऽहं यानि रामोऽन्यकर्तयत्	४३
तत्र यान्यवहीनानि तान्यहं नोपलक्ष्ये ।	
यान्यस्या नावहीनानि तानीमानि न संशयः	४४
पीतं कनकपट्टाभं स्रस्तं तद्वसनं शुभम् ।	
उत्तरीयं नगासक्तं तदा दृष्टं गृह्यक्षमैः	४५
भूषणानि च मुख्यानि दृष्टानि धरणीतले ।	
अतयैवापविद्धानि स्वनवन्ति महान्ति च	४६
इदं चिरगृहीतत्वाद्वसनं क्लिष्टवत्तरम् ।	
तथाप्यनूनं तद्वर्णं तथा श्रीमद्यथेतरत्	४७

तो मनामध्ये म्हणाला, “ उत्तम रीतीने तयार केलेली कुंडले, चांगले डोलदार काप आणि हिरे पोवळी वसेविन्यामुळे चित्रविचित्र दिमत असलेली हस्तभूषणे हे अलंकार फार दिवस साफसूफ केले नसत्यामुळे जरी काळे पडलेले आहेत, तरी त्याचा आकार तसाच कायम असण्यामुळे, रामाने जी भूषणे मागितली, तीच ही आहेत, असें मला वाटते. रामाने सांगितलेल्या अलंकारांपैकी जे मार्गामध्ये पडले, ते माझ्या दृष्टीस पडत नाहीत; परंतु, मार्गामध्ये सीतेच्या अंगावरून जी भूषणे गळून पडलेली नाहीत, ती हीच याविषयी बिलकुल मंगयनाही. (सुवर्णनंजुनी निर्माण केलेल्या) जरीच्या वस्त्राप्रमाणे सीतेचे गळून पडलेले पीतवर्ण व शुभ उत्तरीय वस्त्र वृक्षाळा अडकेलेले असता त्या वेळी घानरांनी अवलोकन केले होते आणि त्याचप्रमाणे हिनेच रावण नेत भगतांना वाटेत टाकलेली मोठी-मोठी ध्वनिपुक्त डट्टष्ट भूषणेही भूतलावर पडलेली त्यांनी पाहिली होती. हिच्या अंगावर असलेले वस्त्र धारण करून पुष्कळ दिवस झाले असण्यामुळे याची जरी फारच दुर्दशा झालेली आहे, तरी याचा वर्ण जवळ जवळ त्याच्याचसारखा असून, आम्हाला सापडलेल्या तिच्या दुसऱ्या वस्त्राप्रमाणेच हे दिमत आहे. (४१-४७)

इयं कनकवर्णाङ्गी रामस्य महिषी प्रिया ।	
प्रणष्टापि सती यस्य मनसो न प्रणदयति	४८
इयं सा यत्कृते रामश्चतुर्भिरिह तप्यते ।	
कारुण्येनानृशंस्येन शोकेन मदनेन च	४९
स्त्री प्रणष्टेति कारुण्यादाश्रितेत्यानृशंस्यतः ।	
पत्नी नष्टेति शोकेन प्रियेति मदनेन च	५०
तस्या देव्या यथा रूपमङ्गप्रत्यङ्गसौष्ठवम् ।	
रामस्य च यथा रूपं तस्येयमसितेक्षणा	५१
अस्या देव्या मनस्तस्मिन्स्थस्यास्यां प्रतिष्ठितम् ।	
तेर्नेयं स च धर्मात्मा मुहूर्तमपि जीवति	५२
दुष्करं कृतवाग्रामो हीनो यदनया प्रभुः ।	
धारयत्यात्मनो देहं न शोकेनावसीदति	५३

रोजच्या दृष्टीआड झाली आसताही जी रामाच्या मनातून नाहीशी होत नाही तीच ही सुवर्णवर्णाची शरीरकाती असलेली रामाची आवडती पत्नी होय, जिच्यासाठी कारुण्य, आनृशंस्य, शोक आणि मदनवाधा या चोहोंनी राम अगदी जळत आहे, तीच ही सीता होय. निळा दुसऱ्याने दुःख दिले, म्हणून कारुण्याने तो तप्त झाला आहे आपल्या आभयाला ती असूनही तिचे रक्षण आपले हातून झाले नाही, म्हणून आगिताचे संरक्षण करण्याचे कर्तव्य झाले नाही या विचाराने त्याला वाही सुचेनासे झाले आहे, आपली धर्मपत्नी नाहीशी झाली, म्हणून शोकेने तो धुव्ध झाला आहे आणि आपली प्रियाच नाहीशी झाली, म्हणून पूर्वी तिच्यासह अनुभवलेल्या उपभोगाचे एकसारखे त्याला स्मरण होत असल्यामुळे, उत्पन्न झालेल्या मदनाच्या व्याधाने त्याला फारच ताप झालेला आहे. काळेभोर डोळे वगळेली ही स्त्री त्या रामाचीच पत्नी असून, रामाचे व त्याच्या पत्नीचे रूप आणि लहानमोठ्या अवयवांचेही सौंदर्य ही अगदी एकसारखीच आहेत, या देवीचे मन खाचे ठिकाणा आसत झालेले असून, त्याचेही मन हिचे ठिकाणी गिळून गेलेले आहे आणि म्हणूनच त्याच्यावाचून ही व हिच्यावाचून तो धर्मात्मा लग्नभरही जिवंत राहणे शक्य नाही, हे मग दिसत आहे. हिचा प्रियोग झाला असूनही,

एवं सीतां तथा दृष्ट्वा दृष्टः पवनसंभवः ।

जगाम मनसा रामं प्रशशंस च तं प्रभुम् ५४

इत्यार्षे श्रीमद्रामायणे वाल्मीकीय आदिभाष्ये सुन्दरकाण्डे पञ्चदश सर्ग ॥१५॥

पोटश सर्गः ।

[८१४]

प्रशस्य तु प्रशस्तव्यां सीतां तां हरिपुङ्गवः ।

गुणाभिरामं रामं च पुनश्चिन्तापरोऽभवत् १

स मुहूर्तमिव ध्यात्वा वाप्पपर्याकुलेक्षणः ।

सीतामाश्रित्य तेजस्वी हनूमान्विललाप ह २

मान्या गुरुविनीतस्य लक्ष्मणस्य गुरुप्रिया ।

यदि सीता हि दुःखार्ता कालो हि दुरतिक्रमः ३

रामस्य व्ययसायज्ञा लक्ष्मणस्य च धीमतः ।

नान्यथं क्षुभ्यते देवी गङ्गे च जलदागमे ४

नोक करीत मृत्युमुखी न पटता रामाने आपला देह जिवन ठेवला आहे, हे त्या प्रभूने जगातले एक दुर्घटच कर्म केले आहे ” याप्रमाणे सीतेला पाहताच वायुपुत्र हनुमान् आनंदित झाला आणि रामाचे स्मरण करून, त्या प्रभूची प्रशंसा करू लागला. (४७-५४)

याप्रमाणे महामुनिवाल्मीकिप्रणीत श्रीमद्रामायणमजरु आदिकाव्यातील सुंदरकाण्डांर्षी पंधरावा सर्ग समाप्त झाला ॥ १५ ॥

सर्वांच्या प्रशंसेस सर्वथा योग्य असलेली ती सीता आणि गुणामुळे सुंदर असलेल्या राम याची स्तुति करून, तो वानरधेष्ट हनुमान् प्राप्त परिस्थिति लक्षात येताच पुनः चिन्तानुर झाला. सीतेसंबंधाने क्षणभर विचार येताक्षणाच त्या हनुमानाचे नेत्र अर्धुनी मरून आले आणि तो स्वतः तेजस्वी असूनही तेथे विलाप करू लागला. तो म्हणाला, “ गुरुजनानी सुशिक्षित केलेल्या लक्ष्मणाला गुरुपत्नी म्हणून मान्य असलेली सीता ही ज्याअर्थां दुःखाने अशी पीडित झाली आहे, त्या अर्थां कालाचे टण्ढन होणे दुर्घट आहे, हीच गोष्ट खरी. राम आणि विचारी जुद्धीचा लक्ष्मण या दोघाचाही पराजय पूर्णपणे माहीत असण्यामुळे ही सीतादेवी पावसाऱ्यातील पुरामुळे क्षुब्ध होणाऱ्या गंगेप्रमाणे बेनामानानेच क्षुब्ध

तुल्यशीलवयोवृत्तां तुल्याभिजनलक्षणाम् ।

राघवोऽर्हति वैदेहीं तं चेयमसितेक्षणा ५

तां दृष्ट्वा नवहेमाभां लोककान्तामिव श्रियम् ।

जगाम मनसा रामं वचनं चेदमग्रयोत् ६

अस्या हेतोर्विशालाक्ष्या हतो वाली महाबलः ।

रावणप्रतिमो वीर्यं कथन्धश्च निपातितः ७

विराधश्च हतः संरये राक्षसो भीमविक्रमः ।

वने रामेण विक्रम्य महेन्द्रेणेव शम्भरः ८

चतुर्दश सहस्राणि रक्षसां भीमकर्मणाम् ।

निहतानि जनस्थाने शरैरग्निशिखोपमैः ९

सरश्च निहतः संरये त्रिशिरश्च निपातितः ।

दूषणश्च महातेजा रामेण विदितात्मना १०

ऐश्वर्यं वानराणां च दुर्लभं घालिपालितम् ।

अस्या निमित्ते सुग्रीवः प्राप्तवाँल्लोकविभ्रतः ११

ज्ञातों अहे शील, वय, आचरण, वृत्त य इतर शुभ लक्षणें या वावर्तीत राम-
प्रमाणे असलेली ही विदेहराजकन्या रामालाच योग्य असून, तोही या वृत्त
नेत्राच्या नीनेला गर्वधा योग्य अहे ” (१-५)

तदनंतर सर्व जगतातील सौंदर्यसंपन्न लक्ष्मीच की काय अशी दितगरी व ही
तम सुवर्णामारती काती अगलेली सीता पाहून हनुमन्नाला पुन रामाचे स्मरण
झाले आणि तो म्हणाला, “ विशाल नेत्रयुक्त अगलेल्या या रम्यतेकरताच मह-
बलद्वय वालींचा आणि बलामन्य रावणाची बरोचरी करणाऱ्या कबंधाचा वध
झाला. दंडने ज्याप्रमाणे शंकरासुराचा वध केला, त्याप्रमाणे रामाने वनमध्ये
अनेक पराक्रम करून, भयंकर पराक्रमी विराध राक्षसाच्या समरागणामध्ये हिच्य-
करता वध केला, भयंकर पराक्रम करणारे चांदा हजार राक्षस जनस्थानमध्ये
अग्निज्वालेसारख्या तीक्ष्ण दणानी रामाच्या हातून हिच्यकरताच मारले गेले.
त्याचप्रमाणे आग्नेयेश रामाने युद्धामध्ये गर, महातेजस्वी दूषण आणि त्रिशिरा
यांचा नि पात फेका आणि जगदिन्यास सुग्रीवालाही वालने गभिलेले वनराजे

सागरश्च मयाक्रान्तः श्रीमान्नदनदीपतिः ।	
जस्या हेतोर्विंशालाक्ष्याः पुरी चैयं निरीक्षिता	१०
यदि रामः समुद्रान्तां मेदिनीं परिवर्तयेत् ।	
अभ्याः कृते जगच्चापि युक्तमित्येव मे मतिः	१३
गज्यं वा त्रिषु लोकेषु सीता वा जननान्मजा ।	
त्रैलोक्यराज्यं सकलं सीताया नानुयान्कलाम्	१४
इयं सा धर्मशीलस्य जनकस्य महान्मनः ।	
सुता मैथिलराजन्य सीता भर्तृदृढप्रता	१५
उन्विता मेदिनीं भित्ता क्षेत्रे हलमुखक्षते ।	
पद्मेणुनिभैः कीर्णा शुभैः कदारपांसुभिः	१६
प्रिदान्तस्यायंशीलस्य संश्रुगेप्सुनिर्गतिनः ।	
न्नुपा दशरथस्यैषा ज्येष्ठा राज्ञो यशस्विनी	१७
धर्मशस्य कृतशस्य रामस्य विदितान्मनः ।	
इयं सा दयिता भार्या गङ्गासीवदमागता	१८

तुलम एवार्थं प्राप्तं हृष्याम हीच कणाभूत झाली या विशालनयना सातेकरताम
मा मोठमोठे नद व नद्या पाचा अविपनि जा भाय सागर त्याच उघेचन वचन
दी लखनगगा अवगेसन केला (५-१०)

रामान् हिच्याकरिता केवळ समुद्रव्यापकित पृथ्वाच नहे, परंतु सर्व जगाड
जरी पृथ्वी-पृथ्वी क्षेत्र, तरी त यायच अह, अगें मग वस्तु त्रैलोक्य
आश्रित्य आणि जनककन्या साता या दोहाचा जग तुलना करून पाहिला, तर
त्रैलोक्याच मूर्त गज्य सनद्या पागमालही पुरणार नाही मिथिलाधिपति
महाम्या धर्मशील जनकराजचा अथन पतिप्रता म्हणून प्रसिद्ध असलेली हा
ती न या, सीता, हा नागराच्या फौज ने वर निघलेल्या शतानाम्ये, शेताताल कन-
लपरागनुय यगा भूरीन्या कणाना भळून गेलेली हे ती व ती भूमाचा भेद करून
वर निघाली अगि पुढे पराक्रम, मुर्शल आणि सश्रमाम्ये परत न विरणा
दशरथाचची ही यशस्विनी ज्येष्ठा मनुषा झाला साराण, जगद्विराजत, कृत-
न धर्मश रामाचा ती ही प्रिय भार्या सापन्न राक्षमश्रियाच्या सापडत सापडत

सर्वान्भोगान्परित्यज्य भर्तृस्नेहयत्कृता ।	
अचिन्तयित्वा कष्टानि प्रविष्टा निर्जनं वनम्	१९
संतुष्टा फलमूलेन भर्तृशुश्रूषणापरा ।	
या परां भजते प्रीतिं घनेऽपि भवने यथा	२०
मेयं कनकवर्णाङ्गी नित्यं सुसितभाषिणी ।	
सहते यातनामेतामनर्थानामभागिनी	२१
दमां तु शीलसंपन्नां द्रष्टुमिच्छति राघवः ।	
रावणेन प्रमथितां प्रपामिव पिपासितः	२२
अस्या नूनं पुनर्लोभाद्राघवः प्रीतिमेप्स्यति ।	
गजा राज्यपरिभ्रष्टः पुनः प्राप्येव मेदिनीम्	२३
कामभोगैः परित्यक्तां हीना बन्धुजनेन च ।	
धारयत्यात्मनो देहं तत्समागमकाङ्क्षिणी	२४

आहे. (१३—१८)

भर्तृप्रेमाचें प्रबल उत्तेजन मिळाल्यामुळे पुढील दुःखाचा विचार न करता सर्व भोग्य वस्तूचा त्याग करून, ती रामायरोबर निर्जन वनामध्ये आली. इतकेंच नव्हे तर, भर्त्याच्या शुश्रूषेत नेहमी तत्पर राहिली. फलमूलावर संतुष्ट राहून लागलेल्या या सीतेला वनामध्येही अगदी आपल्या घरात असल्याप्रमाणे आनंद वाटत होता, परंतु अशी ही सुवर्णामारख्या शरीरकातीची व नेहमी हास्यपूर्वक मधुर भाषण करणारी सीता वास्तविक संकटे भोगण्यास पात्र नसतानाही, साप्रत येथील यातना सहन करीत आहे. रावणाने जरी हिला घेऊन नेले आहे, तरीही शीलसंपन्न अमन्यामुळे, एसादा तहानेलेला पुरुष ज्याप्रमाणे पाणपोई पहाण्याची इच्छा करीत असतो, त्याप्रमाणे रघुवंशज राम हिच्या दर्शनाची इच्छा करीत आहे. (१९—२२)

राज्यागमून भ्रष्ट झालेल्या राजाला ज्याप्रमाणे पुनरपि पृथ्वीचें राज्य प्राप्त झाल्यावर आनंद होतो, त्याप्रमाणे रामाला ही सीता जर पुनः मिळाली, तर त्याला स्वरोपर आनंद होईल सर्व प्रकारच्या भोग्य वस्तूंनी सोडलेली आणि बन्धुजनाचाही वियोग झालेली ही सीता, आपण त्या रामाचा फिरून मनागम होईल,

नैषा पश्यति राक्षस्यो नेमान्पुष्पफलद्रुमान् ।

एकस्थहृदया नूनं राममेवानुपश्यति २५

भर्ता नाम परं नार्याः शोभनं भूषणादपि ।

एषा हि राहिता तेन शोभनार्हा न शोभने २६

दुष्करं कुरुते रामो हीनो यदनया प्रभुः ।

धारयत्यात्मनो देहं न दुःखेनावसीदति २७

इमामसितकेयान्तां शतपत्रनिभेक्षणाम् ।

सुखार्हा दुःखितां शान्वा ममापि व्याधितं मनः २८

क्षितिक्षमां पुष्करसंनिभेक्षणा या राक्षिता राघवलक्ष्मणाभ्याम् ।

न्या राक्षसीभिर्विदूतेक्षणाभिः संरक्ष्यते संप्रति वृक्षमूले २९

हिमहतनलिनीय नष्टशोभा व्यसनपरम्परया तिपीड्यमाना ।

सहचरराहितेव चक्रवाकी जनकसुता कृपणां दशां प्रपन्ना ३०

या आगेवर आपला देह धारण करीत आहे. येथल्या या राक्षसी आणि पुष्प-
फलानीं भरलेले हे वृक्ष हिच्या दृष्टीस पडत नाहीत; धारण, एका रामाकडेच हिचे
चित्त लागलेले आहे आणि त्यामुळे सर्व काळ स्वरोन्वर केवळ रामालाच ही पहात
अमते. सुवर्णादि अलंकारापेक्षाही भर्ता हेंच स्त्रियाचें उत्कृष्ट भूषण आहे आणि
म्हणूनच भर्त्याचा वियोग झालेला ही मीता, भूषणे वापरत मुग्धोभित
होण्यास पात्र अमूनही तशी शोभन नाही. हिचा वियोग झाला अमूनही, राम
दुःखाने नष्ट न होतां आपला देह धारण करीत आहे, हे त्या प्रभून्या हातून
स्वरोन्वर मोठे दुर्घटच कर्म होत आहे कारण, सर्व केम काळेभोर असलेली आणि
कमलपत्रसारख्या विशाल नेत्राची ही मीता सदैव सुख भोगण्यालाच पात्र
अमूनही अता अशी दुःखित झाली आहे, असे समजल्यामुळे माझ्याही मनला
दुःख झाले आहे. (२३-२८)

पृथ्वीसारखी, क्षमावृत्ति आणि कमलामारखे नेत्र अमलेच्या ज्या संतिचे
रामलक्ष्मणानी रक्षण केले, तिचे रक्षण सांप्रत वृक्षान्यामुळाशी या अमळविनाळ
मुट्टा असलेल्या राक्षसस्त्रिया करीत आहेत. (२९)

येथीचा कडाका पडल्यामुळे सदैवहीन झालेल्या कमलिनीप्रमाणे आणि

अस्या हि पुष्पावनताग्रशाखाः शोकं दृढं वै जनयन्त्यशोकाः ।
 हिमव्यपायेन च शीतरदिमरभ्युत्थितो नैकसहस्ररदिमः ३१
 इत्येवमर्थं कपिरन्ववेक्ष्य सीतेयमित्येव तु जातबुद्धिः ।
 संश्रित्य तस्मिन्निपसाद वृक्षे बली हरीणामृषभस्तरस्वी ३२
 इत्यापे श्रीमद्रामायण वाल्मीकिप्र आदिकव्ये सुन्दरकाण्डे षोडश सर्ग ॥ १६ ॥
 सप्तदश सर्ग । [८४२]

ततः कुमुदखण्डाभो निर्मलं निर्मलोदयः ।
 प्रजगाम नभश्चन्द्रो हंसो नीलमिवोदकम् १
 साचि-यमिव कुर्वन्स प्रभया निर्मलप्रभः ।
 चन्द्रमा रदिमभिः शीते सिपेवे पवनात्मजम् २
 स ददर्श ततः सीतां पूर्णचन्द्रनिभाननाम् ।

पताच्या वियोग झालेल्या चन्द्राचे प्रमणे दुःखपरंपरेने वाचून गेलेल्या जनक
 कन्या सीतेचा साग्रन पारच शोचनीय स्थिति झाली आहे पुष्पाच्या योगाने
 उषाचे शेंडे अगदी वाचून गेले आहेत, असे हे अशोकवृक्ष आणि लक्ष्मणे
 धडीचा अभाव अस यामुळे अतिशय प्रसन्नमान होऊन राहिलेला व हजारो
 किरणानी प्रकाशत असलेला चंद्र हे हिला अतिशय दुःख देत आहेत
 अशा प्रकारच विचार मनःमध्ये आणून त्या वनस्थे, महाबलान्त्र व वैमनास
 हनुमाना “ तां छा हा नि सशय सीतच अमव ” असे वाटल आणि त्या
 विचाराच्या आश्रयावर ता त्या शशपाव्थ वर रहित (२०-३२)

य प्रमाणे महामुनिरन्मभिप्राणित श्रीमद्रामायणसंग्रह अदिशब्दार्थल सुंदर-
 काण्डांकी सेठ्ठवा सर्ग सप्ततशाला ॥ १० ॥

उय प्रमाणे हमरभी निष्ठश रगच्या पाण्यात शिरावा त्याप्रमाणे पाटरी शुद्ध
 यती असलेला व श्वेत कनकाच्या गुच्छाप्रमाण दिसत असलेला चंद्र निर्मल
 अशानामये काहंगा वर आला त्याच्या शुभ्र तेजामुळे सीतेच्या शोधासाठी
 काही मदतच करीत असल्या ता निर्मल चंद्र आपल्या शीत किरणानी वायुपुत्र
 हनुमानचा सोसा कर लागला आशान चंद्र वर अन्यान्य मारुतीने पूर्ण
 भद्रासारखा अष्टादशरु सुत अगलेला माता पहिली, तेव्हा ओह्यामुळे १०५ -

शोकभरैरिव न्यस्तां भारैर्नावमिवाम्मसि	३
दिदृक्षमाणो वैदेहीं हनूमान्मारुतात्मजः ।	.
स ददर्श विदूरस्था राक्षसीर्धौर्दर्शनाः	४
एकाक्षीमेरुकर्णा च कर्णप्रावरणां तथा ।	
अरुणां शङ्कुकर्णा च मस्तकोच्छ्वासनासिकाम्	५
अतिकायोत्तमाङ्गीं च तनुदीर्घशिरोधराम् ।	
ध्वस्तकेशीं तथाऽकेशीं केशकम्बलधारिणीम्	६
लम्बकर्णललाटां च लम्बोदरपयोधराम् ।	
लम्बोष्ठीं चुबुकोष्ठीं च लम्बास्यां लम्बजानुकाम्	७
ह्रस्वां दीर्घां च कुब्जां च विकटां वामनां तथा ।	
करालां भुग्नवस्त्रां च पिङ्गाक्षीं विरुताननाम्	८

मध्ये नाव बुटन जावी, त्याप्रमाणे रामविद्योगान्या शोकभारींनी ती संतः
बुटनच जात आहे, अशी त्याला दिसली. प्रथमतः त्या वनाने गेल्यावर
वायुपुत्र हनुमान् संतेला शोधण्यासाठी इकडे तिकडे पाहू लागला, तेव्हा भयंकर
मुद्रेच्या राक्षसींचे लाव वमकेच्या त्याच्या दृष्टीस पडल्या. (१-४)

हनुमानाने ज्या राक्षसीं तेंपे पाहिल्या, त्यापैकी कोणाला एकच डोळा होता, तर
कोणाला एकच कान होता. कोणाचे कान वस्त्राप्रमाणे पांघरता येतील, दंत
लाव होई, तर कोणाला कान मुळीच नव्हते आणि कोणाचे तर शंकुप्रमाणे होई.
त्याचप्रमाणे कोणत्या नाकाचा भोक्केच वर अमत्रामुळे त्यांचा श्वासोच्छ्वास
वर मस्तकाकडेच झालेला होता. कोणाचे मस्तक शरीरान्या मनाने फारच
मोठे होई, तर कोणाचा मानच अगदी थारोळ व लांब होती. कोणाचे केशच
नार्दने झाले होते, तर कोणाला मुळीच केश नव्हते आणि कोणा तर आपल्या
केसामुळे काळी घोंगडीच पाघळून वसुंधारारसी दिसत होती. कोणाचे कान
व कोणाला लांब होई, तर कोणाचे उदर व स्तनच लांब होते. कोणाचा ओठ
गाली लोंबत होता, तर कोणाचा हनुवटीलाच जमडलेला होता, त्याचप्रमाणे
एकाचे मुग्नच दीर्घ होते, तर दुसरीच गुडघेच लाव होते कोणी सुजी, तर
कोणी दागडी, कोणी दुबडी तर कोणी वाकडी; कोणी अगदीच ठेंगणी, तर

विकृताः पिङ्गलाः कालीः शोधनाः कलहप्रियाः ।

कालायसमहागूलकूटमुद्ररधारिणीः ९

वराहमृगशार्दूलमहिषाजशिवामुखाः ।

गजोष्ट्रहयपादाश्च निखातशिरसोऽपराः १०

एकहस्तैकपादाश्च खरकर्ण्यश्वकर्णिकाः ।

गोकर्णाहिस्तिकर्णाश्च हरिकर्णास्तथापराः ११

अतिनासाश्च काश्चिच्च तिर्यक्च्छ्वासा अनासिकाः ।

गजसंनिभनासाश्च ललाटोच्छ्वासनासिकाः १२

हस्तिपादा महापादा गोपादाः पादचूलिकाः ।

अतिमात्रशिरोग्रीवा अतिमात्रकुचोदरीः १३

अतिमात्रास्यनेत्राश्च दीर्घजिह्वाननास्तथा ।

कोणी भयंकर धिप्पाड; कोणाचें वस्त्र वेडेंवाकडे तर कोणाचे डोळेच पिंगट वर्णाचे, आणि कोणाची तर मुद्राच अक्राल-वेक्राल होती. त्याचप्रमाणे कोणाचे अवयव छिन्नभिन्न झालेले, तर कोणाचें सारे शरीरच पिंगट वर्णाचें आणि कोणी तर अगदीच काळ्या रंगाच्या; कोणी तामसी, तर कोणी कहलप्रिय आणि कोणी तर लोचंढाचे मोठेमोठे दूल, कूट व मुद्रर धारण करणाऱ्या होत्या. कोणा-राक्षसीचें तोंड डुकरासारखें, कोणाचें हरणासारखें, कोणाचे वाघासारखें, कोणाचें न्हाडीमारखें, कोणाचें शेळपासारखें, कोणाचें कोव्यासारखें होतें. कोणाचे पाय हत्तीसारखें, तर कोणाचे उंटसारखे आणि कोणाचे घोड्यासारखे होते. काहींचीं तोंडेच बंध राक्षसाप्रमाणे आत गेलेलीं होती. (५-१०)

काहींना एकेकच हात होता, तर काहींना एकेकच पाय होता. काहींचे वान गर्दभमारखे लायें, तर काहींचे अश्वप्रमाणे आसूट, त्याचप्रमाणे काहींचे गार्दसा-रखे तर काहींचे हत्तीसारखे आणि सिंहासारखे होते. काहींचे नाक भारच-प्रचंड, तर काहींची श्वासेच्छ्वासच अडत असे. काहीं मुळीच नासिकहान, तर काहींची नाक हत्तीच्या मोठेप्रमाणे मोठी मोठी, आणि काहींचा तर कणाळ-वरच होती. काहींचे पाय हत्तीमारखे लट्ट, तर काहींचे भारच प्रचंड, काहींचे गर्दमारखे, तर काहींचे शिमाहत्ती केमानी युक्त होते काहींचे मस्तक व मन

अजामुखीर्हस्तिमुखीर्गोमुखीः सूकरीमुखीः	१४
हयोपूखरवक्त्राश्च राक्षसीघोरदर्शनाः ।	.
शूलमुद्गरहस्ताश्च क्रोधनाः कलहप्रियाः ॥	
करालधूम्रकेशिन्यो राक्षसीर्विकृताननाः	१५
पियन्ति सततं पानं सुरामांससदाप्रियाः ।	
मांसशोणितदिग्धाङ्गीर्मांसशोणितभोजनाः	१६
तां ददर्श कपिश्रेष्ठो रोमहर्षणदर्शनाः ।	
स्कन्धवन्तमुपासीनाः परिवार्य वनस्पतिम्	१७
तस्याधस्ताच्च तां देवी राजपुत्रीमनिन्दिताम् ।	
लक्षयामास लक्ष्मीवान्हनूमाञ्जनकात्मजाम्	१८
निप्रभां शोकसंतप्तां मलसंकुलमूर्धजाम् ।	

फारच प्रचंड, तर कांहींचे स्तन व उदर अतिच लांब; कांहींचे मुग व नेत्र फारच मोठे, तर कांहींच्या जिह्वा व मुखें फारच लांब. कांहींचे मुख शेळ्यासारखे, कांहींचे हत्तीसारखे, कांहींचे गार्डेसारखे, कांहींचे डुकरासारखे, कांहींचे घोड्यासारखे, कांहींचे उंटसारखे आणि कांहींचे गर्दभासारखे होत. अशा प्रकारच्या भयंकर चेहऱ्याच्या, तामसी, कलहप्रिय, भीति उत्पन्न करणाऱ्या, धूम्रवर्ण केसाच्या आणि अक्रळविक्रळ मुद्रा धारण करणाऱ्या आणि दिसण्यांतर्हा भयंकर असून, हातांमध्ये शूल व मुद्गल घेतलेल्या राक्षसी हनुमानास तेथे दिसल्या. (११-१५)

त्याचे दर्शनही अंगावर काटा आणणारे होत. मामाने व रक्ताने त्यांचे शरीर भरलेले असून, त्यांना सुरा व मांस सर्वदा प्रिय असे. त्या सतत मद्यपान करणाऱ्या असून, मांस व रक्त हेच त्यांचे रााय असे. अशा प्रकारच्या भयंकर राक्षसी एरा मोठमोठ्या पांथा असलेल्या वृक्षास सर्व बाजूंनी गराडा देऊन बसल्या आहेत, असे वानरश्रेष्ठ हनुमानाचे दृष्टोत्पत्तीस आले. त्याच वृक्षाचे खास्ती ती निर्दोष राजपुत्री जनकच्या मीतादेवीर्हा त्या धर्मान् हनुमानाने पाहिली. (१६-१८)

ती गीना शोकाने मंनप्त झाली असतनामुळे निस्तेज झाली होती. मळामुळे

क्षीणपुण्यां द्युतां भूमौ तारां निपतितामिव	१९
चारित्र्यपदेशाद्यां भवद्दर्शनदुर्गताम् ।	
भूषणैरुत्तमैर्होनां भर्तृघातसत्यभूषिताम्	२०
राक्षसाधिपसरुद्धां बन्धुभिश्च विनाशिताम् ।	
विपूयां सिंहसरुद्धां वद्धां गजबधूमिव	२१
चन्द्ररेखां पयोदान्ते शारदाभ्रैरिवावृताम् ।	
क्लिष्टरूपामसंस्पर्शाद्युक्तामिव बल्लकाम्	२२
स तां भर्तृहिते युक्तामयुक्तां रक्षसां वशे ।	
अशोकवनिकामध्ये शोकसागरमाप्नुताम्	२३
ताभिः परिवृतां तत्र सग्रहामिव रोहिणीम् ।	
ददर्श हनुमांस्तत्र लतामकुसुमामिव	२४
सा मलेन च दिग्धात्री वपुषा चाप्यलंकृता ।	

निन्या केमाची गुंतागुंत झाली होती, पुण्यक्षय शारदामुळे आकाशातून खाली
 नृमांवर पडलेल्या तान्व प्रमाणे ती नि प्रम भग्न होती, पतित्रत्यधर्म पळव्यात
 ती विख्यात असून, भर्त्यांचे दर्शन निला दुर्लभ झाले होते, अट्टष्ट बाण अलं-
 कार तिच्या गरिरावर नव्हते, तरी भर्तृप्रेमान्या अलंकाराने क्षी भूषित झालेली
 होती. आपदा बंधुजनापासून तिचा वियोग करून राक्षसाधिपति रावणाने तिला
 अटकेंत ठेवलेली होती, त्यामुळे बळपातून चुकलेली व बाधून ठेवलेली हत्ती
 मिहान्या अटकेंत दिमावी, त्याप्रमाणे ती भासत होती. पर्जन्यकाल संपल्यावर
 शरदृतूतील मेघानी झाडून टाकलेल्या चद्रकलेप्रमाणे ती निस्तेज दिसत होती.
 तिची काते कमी झाली अमून, मर्त्यांचे स्पर्शसुख नमन्यामुळे, रद्दी पडलेल्या
 पोत्याप्रमाणे तिची दीन अवस्था झालेली होती. मर्त्यांच्या हिताविषयी
 नेहमी दक्ष व राक्षसान्या अटकेंत राहण्यास अयोग्य, शोकसगरात गर्वरवी
 चुटालेली, वल्लंकाररहित अमन्यामुळे पुण्यरहित लतेप्रमाणे दिवत अमलेली आणि
 रदा राक्षसप्रियांनी वेडलेली अमन्यामुळे मूर ग्रहानी घेरलेल्या रोहिणाप्रमाणे
 न गत अमलेली ती मंत हनुमानने त्या अगोखनामध्ये अगोखन
 वेला (१९-२८)

मृणालो पद्मदिग्धेय प्रिमाति च न भाति च	२५
मलितेन तु घग्नेण पगित्तिघ्नेन भाभिर्नाम् ।	
संपृतां मृगशायाध्रीं ददशं हनुमान्कपिः	२६
तां देयीं दीनवदनाप्रदीतां भर्तुनेजसा ।	
रक्षितां स्वेन शीलिन सीतामभितल्योचनाम्	२७
तां दृष्ट्वा हनुमान्स्मीतां मृगशायनिमेषणाम् ।	
मृगकन्याभिष प्रस्तां घाक्षमाणं समन्ततः	२८
दहन्तीमिष निःश्वासैर्मृगान्पल्लयचारिणः ।	
संघातामिष शोकातां दुःखस्यामिमिवोन्विजान् ।	२९
तां क्षमां सुविषकाक्षीं विनाभरणशोभिनाम् ।	
प्रदर्पमतुलं लेभे मारतिः प्रेक्ष्य मैथिलीम्	३०
हर्षजानि च सोऽधुपि तां दृष्ट्वा मदिगेकजान् ।	

मुमोच हनुमांस्तत्र नमश्चक्रे च राघवम् ३६ ।

नमस्कृत्याथ रामाय लक्ष्मणाय च वीर्यवान् ।

सीतादर्शनसंहृष्टो हनुमान्संवृतोऽभवत् ३७ ।

इत्यार्षे श्रीमद्रामायणे वाल्मीकीय आदिकाव्ये सुन्दरकाण्डे सप्तदशः सर्गः ॥ १७ ॥

अष्टादश सर्गः ।

[८७८]

तथा विप्रेक्षमाणस्य वनं पुष्पितपादपम् ।

विचिन्वतश्च वैदेहीं किञ्चिच्छेषा निशामयत् १

पङ्क्त्येदविदुषां क्रतुप्रवरयाजिनाम् ।

शुश्राव ब्रह्मघोषान्स विरात्रे ब्रह्मरक्षसाम् २

अथ मङ्गलवादित्रैः शब्दैः श्रोत्रमनोहरैः ।

प्राबुध्यत महाबाहुर्दशग्रीवो महाबलः ३

विवुध्य तु महाभागो राक्षसेन्द्रः प्रतापवान् ।

अस्तमाल्याम्बरधरो वैदेहीमन्वचिन्तयत् ४

श्रीम पठताच हनुमान्कच्या नेत्रातून आनंदधु आले व त्याने रामाला नमस्कार केला. रामाला व लक्ष्मणाला नमस्कार केव्णानंतर सीतेच्या दर्शनमुळे आनंदित झालेला तो बलाबळ हनुमान् सृष्टी मग घेऊन पायामध्येच दडून राहिला. (२८-३२)

याप्रमाणे मह मुनिवार्मकिप्रणीत श्रीमद्रामायणमंगलक आदिकाव्यातील सुंदर-काण्डांपेकी सतरावा सर्ग समाप्त झाला ॥ १७ ॥

उपांगील वृक्ष पूर्णपणे फुललेले आहेत, असे ते वन पहात असतानाच आणि सीतेची उघडपणे भेट व्हावी म्हणून राक्षसत्रिघाता निश येथ्याची बाट पहात असताना रात्रीचा अगदीच थोडा भाग उरला आणि पदंगवेद जणूणाऱ्या व थोड थोड यज्ञ करणाऱ्या ब्रह्मरक्षसांचा वेदघोष उत्तररात्री त्यांच्या कानीं वेऊ लागला. नंतर मंगलवाणे आणि कानाळा मगुर लागणारे दतरही मुरुर ध्वनि येतो तो महाबलदय व महपराशर्मी दशानन रावण जागा झाला आणि अस्ताव्यस्त झालेला पुष्पमाला व वर्य परिधान केलेला, तो महाभागवान राक्षसाचा पत्नी रावण जागा झालापर सीतेचेच चित्त कसे लागले. मदनान्या योगाने



अशोकवनातील सीता (सुदृ० स. १७ श्रेणी २३।१२४)

भृशं नियुक्तस्तस्यां च मदनेन मदोत्कटः ।	
न तु तं राक्षसः कामं शशाकात्मनि गृहितुम्	५
स सर्वाभरणैर्युक्तो विभ्रच्छ्रियमनुत्तमाम् ।	
तां नगैर्विविधैर्जुष्टां सर्वपुष्पफलोपगैः	६
घृतां पुष्करिणीभिश्च नानापुष्पोपशोभिताम् ।	
सदा मत्तैश्च विहगैर्विचित्रां परमाद्भुतेः	७
ईहामृगैश्च विविधैर्घृतां दृष्टिमनोहरैः ।	
वीर्याः संप्रेक्षमाणश्च मणिक्राञ्चनतोरणाम्	८
नानामृगगणाकीर्णां फलैः प्रपतितैर्घृताम् ।	
अशोकवनिकामेव प्राविशत्संततद्रुमाम्	९
अङ्गनाः शतमात्रं तु तं नजन्तमनुवजन् ।	
महेन्द्रमिव पौलस्त्यं देवगन्धर्वयोपितः	१०

मदमस्त ज्ञालेत्या त्या राक्षमाचे मन तिन्हाविषया अनिश्चय आसक्त होऊन राहिलेले होते आणि यामुळे आपली ती कामवामनाही अतः त्या आत दावून टाकण्यास तो राक्षस समर्थ नव्हता (१-५)

नंतर सर्व भूषण आणि अनुपम वैभव उपभोगणारा रावण सर्व प्रकारच्या पुष्पांनी व फलांनी भरलेल्या नाना प्रकारच्या वृक्षाना व्यापलेल्या त्या अशोकवनामध्ये गेला ते अशोकवन पुष्करिणींनी व्याप्त झालेले होते, नाना प्रकारच्या पुष्पांनी त्याला शोभा आलेली होती, अन्यत अद्भुत आणि सर्वदा मत्त अशा पक्ष्यामुळे ते चित्रविचित्र झालेल होते आणि दृष्टीला आश्चर्यचकित करून टाकण्या नाना प्रकारच्या फ्रीडा करणाऱ्या मृगाना ते भरलेले होते असो अत पुरातून उठून अशोकवनाकडे जात असता, वाटेत इकडेतिकडे पहात पहात तो रावण रत्नसंचित सैन्याच्या तोरणानी युक्त व नाना प्रकारच्या मृगगणानी व वृक्षाखाली पडलेल्या फळांनी व्याप्त आणि एकसारख्या उश्पर्णींनी भरलेल्या त्या वनामध्ये गेला देवातील आणि गरवातील स्त्रिया, त्याप्रमाणे इद जाऊ लागला अमता त्याच्या मागेमग चालून अमतान, त्याप्रमाणे तो पुलस्त्यपुत्र रावण निघला असता, त्याचे मागेमाग शहर स्त्रिया चालत्या

दीपिकाः काञ्चनीः काञ्चिज्जगृहस्तत्र योपितः ।	
वालव्यजनहस्ताश्च तालवृन्तानि चापराः	११
काञ्चनैश्चैव भृङ्गारैर्जहुः सलिलमग्रतः ।	
मण्डलाग्रा वृसीश्चैव गृहान्याः पृष्ठतो ययुः	१२
काचिद्रत्नमयीं पार्त्रीं पूर्णां पानस्य भ्राजतीम् ।	
दक्षिणा दक्षिणेनैव तदा जग्राह पाणिना	१३
राजहंसप्रतीकाशं छत्रं पूर्णशशिप्रभम् ।	
सौवर्णदण्डमपरा गृहीत्वा पृष्ठतो ययौ	१४
निद्रामदपरीताक्षयो रावणस्योत्तमस्त्रियः ।	
अनुजग्मुः पतिं धीरं धनं विद्युलता इव	१५
व्याविद्धहारकेयूराः समामृदितवर्णकाः ।	
समागलितकेशान्ताः सस्वेदवदनास्तथा	१६
घूर्णन्त्यो मदशेषेण निद्रया च शुभाननाः ।	

होत्या. (६-१०)

वाही श्रियानी हातात मोन्य चे दीप घे-ले होते, वाहीनी आपन्या हातात चौन्या घेतलेल्या हात्या, वाहीनी पये घेतलेले हांते. वाही सौन्याच्या सावामध्ये उदक घेऊन पुढे चालत्या होत्या आणि दुसऱ्या वाही वसावयाचीं वरुलवार आसने घेऊन मगून चालल्या होत्या पेथाने पूर्ण भरलेले व रत्नांचे असल्याने चराकत असलेले एक पात्र उजव्या हातात घेऊन रावणाचे इच्छेनुसार व गणारी अशी एक स्या चालली होनी. पूर्ण चद्राप्रमाणे ज्याचे तेज आहे, राजहंसाप्रमाणे ज्याचा वर्ण आहे आणि न्यचा दण्ड सुवर्णाचा आहे, असे छत्र हातात घेऊन दुसरी एक स्या त्याच्या मागीमाग चालली आणि निद्रेने व मदने ज्याची दृष्टि व्याकुल झाली आहे अशा रावणाच्या उत्तम स्त्रिया मेघाच्या मागीमाग जाणाऱ्या विष्णुप्रमाणे आपऱ्या पराक्रमी पत्नींच्या मागीमाग चालल्या होत्या. (११-१५)

उदांचे द्वार व वाटभूषणे त्याच्या योग्य आनापासून बनून झाली आहेत, उदांची उशी चारवटून गेली आहे, उजव केग लें दन अक्षि, उदांचे मुग

स्वेदाङ्गिष्ठाङ्गकुसुमाः समाल्याकुलमूर्धजाः	१७
प्रयान्तं नैर्ऋतपतिं नार्यो मदिरलोचनाः ।	
बहुमानाश्च कामाश्च प्रियभार्यास्तमन्वयुः	१८
स च कामपराधीनः पतिस्तासां महाबलः ।	
सीतासक्तमना मन्दो मन्दाञ्जितगतिर्यमौ	१९
ततः काञ्चीनिनादं च नूपुराणां च निःस्वनम् ।	
शुश्राव परमस्त्रीणां कपिर्मार्जननन्दनः	२०
तं चाप्रतिमकुर्वाणमचिन्त्यबलपौरुषम् ।	
हारदेशमनुप्राप्तं ददर्श हनुमान्कपिः	२१
दीपिकाभिरनेकाभिः समन्तादवभासितम् ।	
गन्धतैलावसिकाभिर्ध्रियमाणाभिरग्रतः	२२
कामदर्पमदैर्युक्तं जिह्वताम्रायतेक्षणम् ।	
समक्षमिव कंदर्पमपाविद्धशरासनम्	२३

घामाने डबडबले आहेत, मद काहीसा शिऊक असल्यामुळे आणि निद्रेमुळे ज्या अथाप
 धुंदीतच आहेत, ज्याचीं मुखें मने हर आहेत, घामामुळे ज्याच्या शरिरावरील
 पुष्पे गुराव झलीं आहेत, ज्याचे वेम पुष्पयुक्त व अलाव्यरत झालेले आहेत
 आणि ज्यांचे नेत्र मदिरसारने मादक आहेत, अशा रावणाच्या प्रिय असलेल्या
 काही भार्या राक्षसाधिपति रावण जाऊं लागला असता, बहुमानमुळे आणि
 कामवामनेमुळे त्याच्या मागोमाग चालत्या होत्या. कामचे अधीन झालेला
 त्यांचा तो महाबलाव्य आविचारी पनि मात्र एका रानेचे ठिगणीच मन आसक
 जलें अमत्यामुळे मावकाश व हुलत हुलत जऊं लागला इतक्यात त्या उत्कृष्ट
 त्रियाच्या कमरपट्ट्याचा आवाज व तोरणाचा शब्द वयुपुत्र वानराच्या कानीं
 पडला आणि लगेच तो अनुलपराक्रमी, महबलाव्य व महासमर्थवान् रावण
 अशोकनिद्रेच्या दारापर्यंत अन्याचेंही त्या हनुमनास दिसून आले पुढे
 धरलेल्या अनेक मंगालीवर मुगंधी तेल ओतले जात होतें व त्याचा सर्व वार्जनी
 रावणार प्रसाश पडलेला होता. (१६-२२)

वाम, गर्भ आणि मद थामुळे या रावणाचे नेत्र बग, तमबग व विशाल

मथितामृतफेनाभमरजोवत्समुत्तमम् ।	
सुपुष्पमवरुर्ध्वतं विमुक्तं सक्तमह्वदे	२४
तं पत्रविटपे लीनः पत्रपुष्पशतावृतः ।	
समीपमुपसंक्रान्तं विज्ञातुमुपचक्रमे	२५
अवेक्षमाणस्तु तदा ददर्श कपिकुञ्जरः ।	
रूपयौवनसंपन्ना रावणस्य वरस्त्रियः	२६
ताभिः परिवृतो राजा सुरुपाभिर्महायशाः	२७
तन्मृगद्विजसंघुष्टं प्रविष्टः श्रमदावनम् ।	
क्षीयो विचित्राभरणः शङ्कुकर्णो महाबलः	२८
तेन विश्रवसः पुत्रः स दृष्टो राक्षसाधिपः ।	
वृतः परमनारीभिस्ताराभिरिव चन्द्रमाः	२९
तं ददर्श महातेजास्तेजोवन्तं महाकपिः ।	
रावणोऽयं महाबाहुरिति संचिन्त्य वानरः	३०

असून, तो रावण नसून चापाचा त्याग केलेला प्रत्यक्ष मदनच भासन होता आणि घुसळलेल्या दुधाच्या फेसाप्रमाणे शुभ्र व निर्मल पुष्पे आणि उत्तम मोती त्याविलेले व बाहूभूषणाला अडकलेले असे आपले उच्छृष्ट वस्त्र तो सावरीत होता. रावण अगदी नजीक आला, तेव्हा पानांनी गच्च भरलेल्या एका फादीवर लून बसलेला आणि शेकडो पाने व पुष्पे यात गुरफडून गेलेला तो हनुमान " हा कोण असावा, " हे ओळखण्याचा यत्न करू लागला. तो वानरश्रेष्ठ हनुमान रावणकडे पाहू लागला, तेव्हा रावणाच्या रूपवती व यौवनसंपन्न उच्छृष्ट श्रिया त्याच्या दृष्टीस पडल्या. त्या सुहृत् श्रियानी तो महावीरितीमान रावणराजा वेढून गेलेला होता. इतक्यात मृग व पक्षी याच्या शब्दांनी दुमदुमलेल्या आणि श्रियाच्या क्रीडकरता तयार केलेल्या त्या वनामध्ये मध्यानाचे मन शालेल, अद्भुत अलंकार धारण केलेला आणि महानलाय असा शंभुकर्णनामक राक्षस आल्या व त्याच्याच वेगने जसा चंद्रमा परिवेष्टित झालेला असतो, तसा तो विश्रवसमुनीचा पुत्र राक्षसाधिपने रावण उच्छृष्ट श्रियानी परिवेष्टितला आहे, असे त्या शंभुकर्णाच्या दृष्टीस पडले (२३-२९)

सोऽयमेव पुरा देते पुरमध्ये गृहोत्तमे ।

अवप्लुतो महातेजा हनूमान्मारुतात्मजः ३१

स तथाप्युग्रतेजाः स निर्धूतस्तस्य तेजसा ।

पत्रे गुह्यान्तरे सक्तो मतिमान्संवृतोऽभवत् ३२

स तामसितकेशान्तां सुश्रोणीं संहतस्तनीम् ।

दिदृशुरसितापाङ्गीमुपावर्तत रावणः ३३

इत्यापं श्रीमग्रामायणे वान्मीर्काय आदिकाव्ये सुन्दरकाण्डेऽष्टादशः सर्गः ॥ १८ ॥

एकोनविंशः सर्गः ।

[१११]

तस्मिन्नेव ततः काले राजपुत्र्या त्वनिन्दिता ।

रूपयौवनसंपन्नं भूषणोत्तमभूषितम् १

ततो दृष्ट्वैव वैदेही रावणं राक्षसाधिपम् ।

प्राचेपन वरारोहा प्रचाते कदली यथा २

अशा स्थितान् त्वा तेजस्वी रावणाला पाहून महानेजस्वी व महाकवि हनुमानाने ' पूर्वी नगरांत उन्वृष्ट गृहामध्ये शयन करीत असलेला पाहिला होता, तोच हा महापराक्रमी रावण ' असे मनामध्ये ओळखिले आणि लगेच त्या महानेजस्वी वायुपुत्र हनुमानाने पारच टेंच फादीवर उडी मारली. तो बुद्धिमान् हनुमान् जरी स्वतः महातेजस्वी होता, तरी त्या रावणाच्या तेजाने अगदीच दिपून गेला आणि दृष्टोत्पत्तीम् न येणाऱ्या व पानानी भरलेल्या अशा दुसऱ्या एका फादीवर जाऊन दहून बसला. इतक्यात कृष्णवर्ण केम, सुंदर कटिप्रदेश, एकमेकाला लागलेले स्तन आणि कृष्णवर्ण नेत्रप्रदेश असलेल्या सीनेला पाहण्यावरता रावणही अगदी सजिध आला. (३०-३३)

याप्रमाणे महामुनिवान्मीकिप्रणीत श्रीमग्रामायणतंत्रजक आदिकाव्यातील सुंदरकाण्डांपैकी अठरावा सर्ग समाप्त झाला. ॥ १८ ॥

याप्रमाणे मास्ती झाडाच्या टेंच फादीवर उडी मारून बसल्यानंतर, रावण त्या निर्दोष विदेहराजकन्या मातेच्या समीप आलेला तिच्या दृष्टीस पडला. उत्कृष्ट अलंकार धारण केलेला, रूपवान् व यौवनसंपन्न असा तो राक्षसाधिपति रावण मानेने पाहिला, नेव्हा तो सुंदरी वायूच्या वागडलीन सापडलेल्या बेळीप्रमाणे धर-

ऊरुभ्यामुदरं छाद्य न । हुभ्यां च पयोधरौ ।	
उपविष्टा विशालाक्षी रुदती वरवर्णिनी	३
दशग्रीवस्तु वैदेहीं रक्षितां राक्षसीगणैः ।	
ददर्श दीनां दुःखातां नावं सन्नामिवार्णवे	४
असंवृतायामासीनां धरण्यां संशितव्रताम् ।	
छिन्नां प्रपतितां भूमौ शाखामिव वनस्पतेः	५
मलमण्डनदिग्धाङ्गीं मण्डनाहामिमण्डनाम् ।	
मृणाली पङ्कदिग्धेय विभाति न विभाति च	६
समीपं राजसिंहस्य रामस्य विदितात्मनः ।	
संकल्पहयसंयुक्तैर्यान्तीमिव मनोरथैः	७
शुप्यन्ती रुदतीमेकां ध्यानशोकपरायणाम् ।	
दुःखस्यान्तमपश्यन्तीं रामां राममनुव्रताम्	८
चेष्टमानामथाविष्टां पद्मेन्द्वधूमिव ।	

थर कापूं लागली व माझ्यानी उदर आणि बाहुंनी स्तन, आन्टादित कटन, ती विशालनयना सुंदरी रडत बसली रावणाने ती विदेहराजकन्या सीता पाहिर्ची, त्या वेळा राक्षसलियाच्या समुदायानी तिचे रक्षण केलेले होते आणि महासागरा-मध्ये भग्न होऊ लागलेल्या नावेतील लोकप्रमाणे ती दुःखाकुल व दीन झालेली होती उघड्या जमिनीवर ती बसला असल्यामुळे, भूमीवर मोडून पडलेली वृक्षाची शाखाच आहे की काय, अशी ती भासत होती तिच्या शरीरावरील अलंकार घालण्याची स्थाने मळाने भट्टन गेलेला होती, भूयणें वापरण्यास योग्य असूनही ती भूषणरहित होती आणि म्हणूनच विखळाने बरबटून गेलेल्या कमलिनीप्रमाणे ती धड शोभनही नव्हती आणि धड विशोभितही दिमत नव्हती (१-६)

आपला पति जो नृपश्रेष्ठ जगद्विख्यात राम त्याच्याकडे चित्तन हेंच कोणी अथ जे हून त्या मनोरथाच्या योगाने ती जात होती तिचे सुख शुष्क झाले होते, ती एकटीच रडत बसली होती, मनात एवसारखें चित्तन व शोक करित होती रामाचेच ठिकार्ण चित्त आनंद असलेल्या त्या सीतेला दुःखाने पार पडण्याचा

धूप्यमानां ग्रहेणैव रोहिणीं धूमकेतुना	९
वृत्तशालि कुले जातामाचारवति धार्मिके ।	
पुनः संस्कारमापन्नां जातामिव च दुष्कुले	१०
सन्नामिव महाकीर्तिं श्रद्धामिव विमानिताम् ।	
प्रज्ञामिव परिक्षीणामाशां प्रतिहतामिव	११
आयतीमिव विध्वस्तामाशां प्रतिहतामिव ।	
दीप्तामिव दिशं काले पूजामपहतामिव	१२
पौर्णमासीमिव निशां तमोग्रस्तेन्दुमण्डलाम् ।	
पद्मिनीमिव विध्वस्तां हतशूरां चमूमिव	१३
प्रभामिव तमोध्वस्तामुपक्षीणामिवापगाम् ।	
वेदीमिव परामृष्टां शान्तामग्निशिष्यामिव	१४
उत्कृष्टपर्णकमलां वित्रासितविहंगमाम् ।	
हस्तिहस्तपरामृष्टामाकुलामिव पद्मिनीम्	१५

काही मार्ग दिसत नव्हता मंत्रांनी जखडले-या नागराजाच्या भायेंप्रमाणे ती तडकडत होती; धूम्रपर्ण केतु ग्रहामुने पीडल्यामुळे संतप्त हेऊ लागलेली रोहिणीच कीं काय, अशी ती भासत होती. आचारसंपन्न, गुशील, धार्मिक आणि सद्गुती कुल मध्ये जन्म घेऊन, त्याला योग्य अशा कुलामध्ये तिचा पाणिप्रहण-संस्कारही झाला अमूनहि हीन कुलामध्ये उत्पन्न झालेल्या स्त्रीप्रमाणे तिची दुर्दशा झालेली होती उतरती कळा लागलेली जगद्विरथात कर्ताच कीं काय, मान-खंडना झालेली प्रत्यक्ष श्रद्धाच कीं काय, क्षीण झालेली बुद्धीच कीं काय, भग्न झालेली आशाच कीं काय, विध्वंस करून टाकिलेली संपत्तीच कीं काय, हाणून पडिलेली आज्ञाच कीं काय, उत्पाताचे बेडा प्रदीप्त झालेली दिशाच कीं काय, लाथाडून दिलेली देवपूजाच कीं काय, अंधकाराने चम्रमंडल ग्रस्त झालेली पौर्णिमेची रात्रीच कीं काय, तुडवून टाकलेली कमलिनीच कीं काय, शराचा वध झालेली सेनच कीं काय, अंधकाराने ग्रस्त केलेली सूर्याची प्रभाच कीं काय, आटून गेलेली नदीच कीं काय, पतितानी व्यापलेली वेदीच कीं काय, शान झालेली अग्नीची उजालाच कीं काय, जिचीं पाने व कमले तोडिलेली आहेत,

पतिशोकातुरां शुष्कां नदीं विस्त्रावितामिव ।	
परया मृजया हीनां कृष्णपक्षं निशामिव	१६
सुकुमारीं सुजाताङ्गीं रत्नगर्भगृहोचिताम् ।	
तप्यमानामिवोष्णेन मृणालीमचिरोद्धृताम्	१७
गृहीतां लाडितां स्तम्भे यूथपेन विनाकृताम् ।	
निःश्वसन्तीं सुदुःखार्तां गजराजवधूमिव	१८
एकया दीर्घया वेण्या शोभमानामयत्नतः ।	
नीलया नीरदापाये वनराज्या महीमिव	१९
उपवासेन शोकेन ध्यानेन च भयेन च ।	
परिक्षीणां कृशां दीनामल्पादरां तपोधनाम्	२०
आयाचमानां दुःखार्तां प्राञ्जलिं देवतामिव ।	

१ जन्मा सन्निध असलेले पक्षी घालवून दिलेले आहेत आणि हत्तींनी आपल्या नोंदचे तडाखे दिल्यामुळे जी अगदी जर्जर झालेली आहे, अशी कमलिनीच की काय, अशी ती सांगता तेथे दिसली पतिशोकाने व्याकुल व शुध्व झाल्यामुळे दुसरीकडे पाणी काढून लाविलेली शुष्क नदीच की काय आणि अभ्यंगस्नान वगैरे चांगले सस्कार शरीरावर होत नसल्यामुळे कृष्णपक्षातील रात्रच दिसावी, तशी ती दिमत होती. (७-१६)

ती फरच सुकुमार होती, तिचे रूप फरच मनोहर होते, रत्नखाचित प्रासादात राहण्यासच ती योग्य होती, मुक्तीच उपटून टाकलेली व उन्हाचे करपत असलेली कमलिनीच की काय अशी ती भासत होती, सर्व हत्ताच्या टोळींचे रक्षण करणाऱ्या गजेन्द्राचा वियोग झाल्यामुळे त्या गजेन्द्राची भार्या धरली न ऊन, स्तम्भ या टावून टाकल्यावर त्या गजेन्द्र भार्याने अत्यंत दुःखाकुल होऊन सुम्करे टाकवत, तशी ती दिमत होती, पाठीवर एकच लाव वेणी असल्यामुळे, पर्जन्यमाल सपत्यानंतर नीलवर्णाचे वनपक्षीमुळे शोभणाऱ्या पृथ्वीप्रमाणे तिला अनायासे शोभा आलेली होती उपवास, शोक, चिंता आणि भय यामुळे त्या विचारीचा आहारही अप झाला होता व ती क्षीण, कृश व दीन झालेली होती राघुकुलश्रेष्ठ रामाच्या हातून रावणाचा पराभव व्हावा, असे ती दुःखाकुल

भावेन रघुमुख्यस्य दशग्रीवपरामयम् २१

समीक्षमाणां रुदतीमनिन्दितां सुपद्मताम्रायतशुक्ललोचनाम् ।
अनुव्रतां राममतीव मैथिलीं प्रलोभयामास वधाय रावणः २२
इत्यापि श्रीमद्रामायणे वा मीकीय आदिकाव्ये सुन्दरकाण्डे एकोनविंशः सर्गः ॥१९॥

विंशः सर्गः ।

[१३३]

स तां परिवृतां दीनां निरानन्दां तपस्विनीम् ।

साकारैर्मधुरैर्याक्यैर्न्यद्रक्ष्यत रावणः १

मां दृष्ट्वा नागनासोरु गूहमाना स्तनोदरम् ।

अदर्शनमिवात्मानं भयाघ्रेतुं त्वमिच्छसि २

कामये त्वां विशालाक्षि बहु मन्यस्व मां प्रिये ।

सर्वाङ्गगुणसंपन्ने सर्वलोकमनोहरे ३

नेह किञ्चिन्मनुष्या वा राक्षसाः कामरूपिणः ।

झलेली सीता अगदी मनापासून देवनेपार्श्व हात जोडून मागणे मागूनच आहे, अशी भासत होती. अमो. उत्कृष्ट पापण्यानी युक्त अमलेले जिचे विशाल व म्यच्छनेत्र सापूस झाले आहेत, जी स्वतः निद्रांप अमून इकडेतिकडे पहात रडत वगली आहे आणि रामाचे ठिसाणी जी अतिशयच अनुरक्त आहे, अशा त्या मिथिलराजकन्या सीतेला रावण आपल्या स्वतःचा वध करून घेयामाठी वग वरं लागला (१७-२०)

याप्रमाणे महामुनिवाग्मीकिप्रणीत श्रीमद्रामायणसंज्ञक आदिकाव्यानील सुंदर-
काण्डांपैकी एकोणिसावा सर्ग समाप्त झाला. ॥१९॥

राक्षसस्त्रियनी गराडा दिलेल्या त्या मिथ्याच्या आनंदराहित दीन सीतेला नहेतुक अशा मयुर शब्दांनी रावण आपला मनोदय दर्शवू लागला तो म्हणला “ हे साते, तुझ्या मांज्या हर्ताच्या सोडेप्रमाणे गरगरीत आहेत, परंतु तूं मला पाहून आपले स्तन व उदर झाकता झाकता, भीतीने आपले काहीही घरीर भाड्या मुलीच दृष्टीस पडू न देण्याची इच्छा करीत आहेस, हे काय ? हे विशाल-
नयने, हे प्रिये, हे सर्वांगसुंदरी, हे त्रैलोक्यमोहिनि, मी तुझी इच्छा करीत आहे; यामाठी तूं मला बहुमान दे. हे सीते, तुला जे माझे नय वाटत आहे, ते तूं

व्यपसर्पतु ते सीते भयं मत्तः समुत्थितम्	४
स्वधर्मो रक्षसां भीरु सर्वदैव न संशयः ।	
गमनं वा परस्त्रीणां हरणं संप्रमथ्य वा	५
एवं चैवमकामां त्वां न च स्प्रक्ष्यामि मैथिलि ।	
कामं कामः शरीरे मे यथाकामं प्रवर्तताम्	६
देवि नेह भयं कार्यं मयि विश्वसिहि प्रिये ।	
प्रणयस्य च तत्त्वेन मैवं भूः शोकललसा	७
एकवेणी अधःशय्या ध्यातं मलिनमम्बरम् ।	८
अस्थानेऽप्युपवासश्च नैतान्यौपयिकानि ते	
विचित्राणि च माल्यानि चन्दनान्यगुरूणि च ।	
विविधानि च वासांसि दिव्यान्याभरणानि च	९
महार्हाणि च पानानि शयनान्यासनानि च ।	
गीतं नृत्यं च वाद्यं च लभ मां प्राप्य मैथिलि	१०
स्वीरत्नमासि मैवं भूः कुरु गात्रेषु भूषणम् ।	

सोडून दे, कारण या ठिकाणीं मनुष्य आणि वाटेले ते रूप धारण करणारे राक्षस यांपैकी केंणीही नाही. (१-४)

हे भित्री, बलात्काराने परस्त्रिया हरण करणे आणि त्याचा उपभोग घेणे हा तर राक्षसाचा सर्वदा स्वधर्मच आहे, यात मुळाच संशय नाही सीते, असें जरी आहे, तरी तुझ्या मनात माझी इच्छा झाल्याशिवाय मी तुला स्पर्शही करणार नाही. माझ्या शरीरामध्ये मदनाला वाटेले तशी विषयवासना उत्पन्न व्हई दे. हे देवी, या ठिकाणीं मिथ्याचें मुळीच कारण नाही. हे प्रिये, माझ्यावर विश्वास ठेवून तूं खऱ्या प्रीतीने माझ्यावर प्रेम कर, अशी शोकाकुल होऊं नको. एक वेणी, भूर्मवर पडून राहणें, चिता, मलिन वस्त्र आणि विनाकारण उपवास, हीं तुझ्या काहीएक उपयोगी पडणार नाहीत हे मैथिली, चित्रविचित्र पुष्पे, नाना प्रकारचे चंदन, अनेक प्रकारचे अगुर, नाना प्रकारची वस्त्रे, दिव्य भूषणे, मोठ्या मोठ्या किंमतीचीं उंची पेये, शय्या, आसनें, गीत, नृत्य आणि सुस्वर वाद्य याची, तूं मात्ता स्वीकार करून, प्राप्ति व्घन घे. (५-१०)

मां प्राप्य हि कथं वा स्यात्स्वयमनर्हा सुविग्रहे	११
इदं ते चारु संजातं यौवनं ह्यतिवर्तते ।	
यदतीतं पुनर्नैति स्रोतः स्रोतस्थिनामिव	१२
त्वां कृत्वोपरतो मन्ये रूपकर्ता स विश्वकृत् ।	
नहि रूपोपमा ह्यन्या तवास्ति शुभदर्शने	१३
त्वां समासाद्य वैदेहि रूपयौघनशालिनीम् ।	
कः पुनर्नातिवर्तते साक्षादपि पितामहः	१४
यद्यत्पश्यामि ते गात्रं शीतांशुसदृशानने ।	
तस्मिंस्तस्मिन्पृथुश्रोणि चक्षुर्मम निबद्धयते	१५
भव मैथिलि भार्या मे मोहमेतं विसर्जय ।	
यद्दीनानुत्तमस्त्रीणां ममाग्रमहिषी भव	१६

हे सुंदरी, तूं स्त्रियामध्ये रत्न आहेस म्हणून हें असे वागणे तुला योग्य नाही. तूं आपल्या अंगावर अलंकार घाल. माझा स्वीकार केलास तर तुला अशा प्रकारे अलंकाररहित राहण्याची फाळी कशी बरे येईल ? उत्कृष्ट दशेला पोचलेलं हें तुझे यौवन व्यर्थ जात आहे आणि जलप्रवाहाचे वहात असलेले पाणी ज्य-प्रमाणे फिहून पडिल्या स्थितांम परत येत नाही, त्याप्रमाणे हें तुझे यौवन पुनः परत येण्याची आशा नाही. तस्मात्, तूं माझ्या म्हणण्याप्रमाणे वागून विषयाचा उपभोग घे. हे सुंदरी, तुला निर्माण केल्यानंतर जगात दिव्य रूपे उत्पन्न करणाऱ्या जगदलंकाराने आपले काम सोडूनच दिले असवें, असे मला वाटते, कारण, तुझ्या रूपला दुमरी उपमाच सापडत नाही. हे वैदेहि, सौंदर्य आणि यौवन हीं एकत्रित असलेल्या तुला पाहिल्यावर प्रत्यक्ष ब्रह्मदेवासुद्धा जरी कैर्णा आला, तरी कोणच्या बरे मनःप्रगति धुवध झल्यावाचून राहतील ? हे चंद्रमुखी, तुझ्या जांघा विशाल आहेत आणि जो जो तुझा अवयव मी पहात आहे, त्याचे त्याचे ठिकाणी तेथल्या तेथे माझी दृष्टि अगदी खिळून रहात आहे. म्हणून हे मैथिलि, तूं माझी भार्या हो. हें वेड सोडून दे. मला जरी उत्कृष्ट व सुंदर स्त्रिया पुढील आहेत, तरी त्या सर्वांमध्ये तूच माझी पहिली हो. (११-१६)

लोकेभ्यो यानि रत्नानि संप्रमथ्याहृतानि मे ।	
तानि ते भीरु सर्वाणि राज्यं चैव ददामि ते	१७
विजित्य पृथिवीं सर्वां नानानगरमालिनीम् ।	
जनकाय प्रदास्यामि तव हेतोर्विलासिनि	१८
नेह पश्यामि लोकेऽन्य यो मे प्रतिबलो भवेत् ।	
पश्य मे सुमहर्द्द्वीर्यमप्रतिद्वन्द्वमाहवे	१९
असकृत्संयुगे भग्ना मया विमृदितध्वजाः ।	
अशक्ताः प्रत्यनीकेषु स्थातुं मम सुरासुराः	२०
इच्छ मां क्रियतामद्य प्रतिकर्म तवोत्तमम् ।	
सुप्रभाण्यवसज्जन्तां तवाङ्गे भूषणानि हि	२१
साधु पश्यामि ते रूपं सुयुक्त प्रतिकर्मणा ।	
प्रतिकर्माभिसंयुक्ता दाक्षिण्येन वरानने	२२
भुङ्क्ष्व भोगान्यथाकामं पिव भीरु रमस्व च ।	
यथेष्ट च प्रयच्छ त्व पृथिवीं वा धनानि च	२३

हे विनयशाल सुदरी, त्रैलोक्यातूत आ रत्न मा स्वपराक्रमाने, बलात्काराने हरण करून आणलेली आहेत, तीं सर्व मी तुला देतो तसेच राज्यही अर्पण करता हे विलासिनी, नाना प्रकारचा नगरसमुदाय असलेली ही सर्व पृथ्वी जिंकून मी पाहिजेतर तुझ्याकरता जनकाला अर्पण करान या जगतामध्ये समरागणांत माझ्याशी युद्ध करणारा मला कोणाच दिसत नाही यासाठी युद्धामध्ये अजिंक्य ठरलेल्या माझ्या अतिप्रचंड सामर्थ्याचा तू पुन एकदा विचार तर करून घे। अनेक वेळा मी ध्वज उध्वस्त करून, सगळ्यामध्ये जिकलेले देवदैत्य यापुढे माझ्यासमोर प्रतिपक्षी या नात्याने नुसते उभे राहण्यासही समर्थ नाहीत, यास्तव तू मला स्वीकार कर आणि उत्कृष्ट प्रकारे आपले शरीर तेजस्वी अलंकारानी भूषित करून घे तुझे रूप मला फारच सुंदर व अलंकार घालण्यास सर्वथा योग्य दिसत आहे तरी हे सुदरी, तू माझ्या कृपेमुळे आपले शरीर भूषित करून टाक (१७-२३)

हे विनयमयज्ञ सीते, तू आप या इच्छेप्रमाणे विषयाचा उपभोग घे, इच्छेस

ललस्व मयि विस्तृता धृष्टमाज्ञापयस्व च ।

मत्प्रसादाल्ललन्त्याश्च ललन्तां बान्धवास्तव २४

शार्ङ्गि ममानुपदय त्वं श्रियं भद्रे यशस्विनि ।

किं करिष्यसि रामेण सुभगे चीरवासिना २५

निक्षिप्तविजयो रामो गतश्रीर्विनगोचरः ।

व्रती स्थण्डिलशायी च शङ्के जीवति वा न वा २६

न हि वैदेहि रामस्यां द्रष्टुं वाप्युपलभ्यते ।

पुरीवलाकैरसितैर्मैवैज्यात्स्नामिवावृताम् २७

न चापि मम हस्तात्त्वां प्राप्तुमर्हति राघवः

हिरण्यकशिपुः कीर्तिमिन्द्रहस्तगतामिव २८

चारुस्मिते चारुदति चारुनेत्रे विलासिनि ।

येईल तें पेय सेवन कर आणि माझ्याशी रममाण होऊन पृथ्वी अथवा संपत्ति वाटेला तें तूं इच्छेस येईल त्या लोकाना दे. माझी इच्छा परिपूर्ण कर, माझ्या-सारख्या धाडसी वीराला तूं नि संक्षेपेण हवी ती आज्ञा कर. माझ्या कृपेमुळे तुझा भाग्योदय होऊं लागला, तर तुझ्या बाधवाचेही मनोरथ परिपूर्ण होतात. हे कल्याणी, हे यशस्विनी, तूं माझे पराक्रम, संपन्नता आणि वैभव पहा! तर खरे! हे भाग्यवती, वल्कले परिधान करणाऱ्या रामाशी तुला काय बरें कर्तव्य आहे? विजय मिळवण्याचें साधनही रामापाशी काहीएक राहिलें नाहीं व त्याच्या-पाशी संपत्तीही नाहीं, इतकेंच नव्हे तर तो आता वनात राहणारा व व्रतस्थ बनला असून, भूमीवर शयन करीत आहे तेव्हा अशा अवस्थेमध्ये तो जिवंत तरी राहिला असेल का नाहीं, याची मला शंका येते. वगळे ज्याचे अपेसर आहेत, अशा काळ्यानुट मेघानी झाकून टाकलेल्या चंद्रिकेप्रमाणे राक्षसद्विघांनी तुला पूर्णपणे अच्छादून टाकली आहे व म्हणून तुजें नुसतें दर्शन करून घेण्यासाठी राम समर्थ होणार नाहीं, मग तुझ्या प्राप्तीची तर गोष्ट दूरच आहे. इंद्राच्या हातीं गेलेली भार्या ज्याप्रमाणे हिरण्यकशिपूला केवळ नारदमुनींच्या मार्फत प्रार्थना केल्यामुळेच प्राप्त झाली, त्याप्रमाणे माझ्या हातातून तुला पराक्रमाचे जोरावर प्राप्त करून घेण्यास राम समर्थ नाहीं (२३-२८)

मनो हरसि मे भीरु सुपर्णः पद्मगं यथा २९

क्लिष्टकौशेयवस्त्रनां तन्वीमप्यनलंकृताम् ।

त्वां दृष्ट्वा स्वेष्टु दारेष्टु रतिं नोपलभाम्यहम् ३०

अन्तःपुरनिवासिन्यः स्त्रियः सर्वगुणान्विताः

यावत्यो मम सर्वासामैश्वर्यं कुरु जानाके ३१

मम ह्यसितकेशान्ते त्रैलोक्यप्रवरस्त्रियः ।

तास्त्वां परिचरिष्यन्ति श्रियमप्सरसो यथा ३२

यानि वैश्रवणे सुष्ठु रत्नानि च धनानि च ।

तानि लोकांश्च सुश्रोणि मया भुङ्क्ष्व यथासुखम् ३३

न रामस्तपसा देवि न बलेन च विक्रमैः ।

न धनेन मया तुल्यस्तेजसा यशसापि वा ३४

पिय विहर रमस्व भुङ्क्ष्व भोगान्धननिचयं प्रदिशाभिमेदिनीं च ।

मयि लललने यथासुखं त्वं त्वयि च समेत्य ललन्तु बान्धवास्ते ३५

हे सुहास्यवदने, हे सुदरी, हे चारनयने, हे विलासिनी, गरुड ज्याप्रमाणे मर्पाळा हरण करून नेतो, त्याप्रमाणे तूं माझे मन हरण करीत आहेस अंगाने सडपातळ, अलमाररहित आणि जार्ण पैठणी नेसलेल्या तुला अवले वन वरून, स्वतःच्या स्त्रियावरहि माझें मन जाईनसे झालें आहे हे जानकी, सर्वगुण-संपन्न अशा जितक्या स्त्रिया माझ्या अन्त पुरात आज वास्तव्य करात आहेत, त्या सर्वांचें आधिपत्य वृ. स्वीकार हे कृष्णवेशदुक्त सांते, त्रैलोक्यातील उत्कृष्ट अशा ज्या स्त्रिया माझ्यापाशी आहेत, त्या लक्ष्मीची सेवा करणाऱ्या अप्सरा-प्रमाणे, तुझी सेवा करतील हें सुदरी, कुबेरापाशा जी काही उत्कृष्ट रत्ने व नाना प्रकारची उत्कृष्ट धने आहेत, ती सर्व आणि त्याचप्रमाणे त्रैलोक्यातील सर्वहा उत्कृष्ट वस्तु यांचा तूं माझ्यासह खुशाल उपभोग घे हे देवी, तप, बळ, पराक्रम, धन, तेज आणि कीर्ति यांपैकी कोणत्याही एका गुणाच्या बाबतीत रामाला माफी बरोबरी करता येणार नाही (२९-३४)

हे स्त्रिये, माझ्या वर प्रेम करून तूं यथेष्ट विहार कर, नाटा कर, इच्छेप्रमाणे पान कर भोग्य वस्तूंचा उपभोग घे, धनराशि देऊन ग्राहक आणि पृथ्वीहा

कुसुमिततरुजालसंततानि भ्रमरयुतानि समुद्रतीरजानि ।

कनकविमलहारभूषिताङ्गी विहर मया सह भीरु काननानि ३६

इत्याप श्रीमद्रामायणे वाल्मीकीय आदिकाव्ये सुन्दरकाण्डे विंश सर्ग ॥ २० ॥

एकविंश सर्ग ।

[१६९]

तस्य तद्वचनं श्रुत्वा सीता रौद्रस्य रक्षसः ।

आर्ता दीनस्वरा दीनं प्रत्युवाच ततः शनैः १

दुःखार्ता रदती सीता वेपमाना तपस्विनी ।

चिन्तयन्ती वरारोह्य पतिमेव पतिव्रता ॥

तृणमन्तरतः कृत्वा प्रत्युवाच शुचिसिता २

निवर्तय मनो मत्तः स्वजने प्रीयतां मनः ।

न मां प्रार्थयितुं युक्तस्त्व सिद्धिमिव पापवृत् ३

अकार्यं न मया कार्यमेकपत्न्या विगर्हितम् ।

कुलं संप्राप्तया पुण्यं कुले महति जातया ४

कोणाला अर्पण कर, अस झलें म्हणजे तुझ्या बाधवानाही तुझी भेट घेऊं देत आपले सर्व मनोरथ इच्छेप्रमाणे परिपूर्ण करून घेऊ देत हे विनयसपन्न सीते, प्रफुल्लित वृक्षसमुदाय एकसारखे एक ज्यात अहेत आणि भ्रमरानी जी युक्त आहेत, अशा समुद्रतीरावरील वनामध्ये माझ्यासह तू सुवर्णान्या उज्ज्वल हाराने भूषित हेऊन यथेच्छ विहर कर (३५—३६)

याप्रमाणे मह मुनिवाल्मीकेप्रणात श्रीमद्रामायणसंस्कृत आदिकाव्यातील सुन्दरकाण्डावरील विवादा सर्ग समाप्त झाला ॥ २० ॥

त्या पूर राक्षस चें ते भाषण श्रवण केल्य वर दु स कुल झालेली सीता दीनवणाने आणि मोठ्या वाकुळीने दृढदृष्ट त्याला म्हणली साराश, दु स कुल झालेली, रडत असलेली, भीतीने कापत अगलेला व पतिव्रता असल्यामुळे पताचेंच चिंतन करीत असलेली आणि राम समीप असताना शुभ हास्थ करणारी, ती विचारी सुदर्शी साना, तृण मध्ये उरून रावणाला म्हणाली, “तुझा मन माझ्यापासून निवृत्त होऊन स्वस्त्रियाचे ठेवणा प्रीतियुक्त होऊ दे पापी पुष्ट पयःप्रमाणे श्रद्धेप्रप्राप्तीच येथे होत नाही, त्याप्रमाणे तू माझा इच्छा करण्याच

एवमुक्त्वा तु वैदेहीं रावणं तं यशस्विनी ।	
रावणं पृष्ठतः कृत्वा भूयो वचनमब्रवीत् ॥	५
नाहमौपयिकी भार्या परमार्या सती तव ।	
साधु धर्ममवेक्षस्व साधु साधुव्रतं चर ॥	६
यथा तव तथान्येषां रक्ष्या दारा निशाचर ।	
आत्मानमुपमां कृत्वा स्वेषु दारेषु रम्यताम् ॥	७
अतुष्टं स्वेषु दारेषु चपलं चपलेन्द्रियम् ।	
नयन्ति निकृतिप्रज्ञं परदाराः पराभवम् ॥	८
इह सन्तो न वा सन्ति सतो वा नानुवर्तसे ।	
यथा हि विपरीता ते बुद्धिराचारवर्जिता ॥	९
यचो मिथ्या प्रणीतात्मा पथ्यमुक्तं विचक्षणैः ।	
राक्षसानामभावाय त्वं वा न प्रतिपद्यसे ॥	१०

योग्य नाहीस. मोठ्या कुलमध्ये जन्मस येऊन पुण्य कुळात प्राप्त झालेल्या माझ्यासारख्या पतिव्रतेच्या हातून निच कार्य कदापि होणार नाही. (१-४)

याप्रमाणे रावणाला सांगितल्यानंतर, ती यशस्विनी विदेहराजकन्या त्याच्या कडे पाठ कहन पुनरपि म्हणाली, “ तुझी भोग्य भार्या मी नव्हे मी परस्त्री आहे आणि पतिव्रता आहे यास्तव तू चामण्या रीतीने धर्माकडे वृष्टि देऊन, उत्तमोत्तम प्रकरानी आपलें आचरण शुद्ध ठेव (५-६)

हे निशाचरा, जशा तुझ्या स्त्रिया तुला सरक्षणीय आहेत, तशाच दुसऱ्याच्याही आहेत म्हणून आपणाला जसे दुःख होतें, तसेच तें दुसऱ्याला दुःख होतें, असें समजून तूं स्वतःच्याच स्त्रियांचे ठिकाणीं रममाण हो स्वस्त्रीचे ठिकाणा असंतुष्ट, चंचल आणि प्रशुब्ध इंद्रियवृत्ति असणारा व सज्जनाना तिग्मस्कारणीय वाटणारी बुद्धि वारण करणारा जो पुरुष असतो, त्याच्या पराजयाला परस्त्रिया कारणीभूत होत असत त ज्या अर्थां तुझी बुद्धि सदाचररहित व विपरीत दिसत आहे, त्या अर्थां येथे कोणी सज्जनच नसावेत अथवा ते असले, तरी तूं त्याची पर्वा करीत नसावास असे मला बघते दूरदर्शी लोकानी सांगितलेल्या तुझा हिताचा उपदेश, तुझ्या बुद्धीचा प्रह विपरीत झाला अमन्यामुळे तू



सीतादेवी राधाला उत्तर देत (१, २० पृ १ पृ ६)

१ २ ३ ४ ५ ६ ७ ८ ९ १० ११ १२ १३ १४ १५ १६ १७ १८ १९ २० २१ २२ २३ २४ २५ २६ २७ २८ २९ ३० ३१ ३२ ३३ ३४ ३५ ३६ ३७ ३८ ३९ ४० ४१ ४२ ४३ ४४ ४५ ४६ ४७ ४८ ४९ ५० ५१ ५२ ५३ ५४ ५५ ५६ ५७ ५८ ५९ ६० ६१ ६२ ६३ ६४ ६५ ६६ ६७ ६८ ६९ ७० ७१ ७२ ७३ ७४ ७५ ७६ ७७ ७८ ७९ ८० ८१ ८२ ८३ ८४ ८५ ८६ ८७ ८८ ८९ ९० ९१ ९२ ९३ ९४ ९५ ९६ ९७ ९८ ९९ १००

१ २ ३ ४ ५ ६ ७ ८ ९ १० ११ १२ १३ १४ १५ १६ १७ १८ १९ २० २१ २२ २३ २४ २५ २६ २७ २८ २९ ३० ३१ ३२ ३३ ३४ ३५ ३६ ३७ ३८ ३९ ४० ४१ ४२ ४३ ४४ ४५ ४६ ४७ ४८ ४९ ५० ५१ ५२ ५३ ५४ ५५ ५६ ५७ ५८ ५९ ६० ६१ ६२ ६३ ६४ ६५ ६६ ६७ ६८ ६९ ७० ७१ ७२ ७३ ७४ ७५ ७६ ७७ ७८ ७९ ८० ८१ ८२ ८३ ८४ ८५ ८६ ८७ ८८ ८९ ९० ९१ ९२ ९३ ९४ ९५ ९६ ९७ ९८ ९९ १००

अकृतात्मानमासाद्य राजानमनये रतम् ।	
समृद्धानि विनश्यन्ति राष्ट्रानि नगराणि च	११
तथैव त्वां समासाद्य लङ्का रत्नौघसंकुला ।	
अपराधाच्चवैकस्य न चिराद्विनशिष्यति	१२
स्वरुतैर्हन्यमानस्य राघणादीर्घदर्शिनः ।	
अभिनन्दन्ति भूतानि विनाशे पापकर्मणः	१३
एवं त्वां पापकर्मणं वक्ष्यन्ति निरुता जनाः ।	
दिष्टयैतद्वसनं ग्रातो रौद्र इत्येव हर्षिताः	१४
शन्या लोभयितुं नाहमैश्वर्येण धनेन वा ।	
अनन्या राघवेणाहं भास्करेण यथा प्रभा	१५
उपधाय भुजं तस्य लोकनाथस्य सत्कृतम् ।	
कथं नामोपधास्यामि भुजमन्यस्य कस्यचित्	१६

ऐक्य नाहीस, यासुळे मरं राउसाचा नाश होईल. चारणर हिताचा उपदेश ऐकणं, ज्याच्या बुद्धीला पडत नाही व जो नेहमी लोकावर अन्याय करित असतो, अशा राजाच्या आश्रयाखालील समृद्ध असलेलीही राष्ट्रं व नगरं ज्याप्रमाणे नाश पावतात, त्याचप्रमाणे तुझा आश्रय केल्यासुळे रत्नमनुदायानी खच्चून भरलेली ही लंका केवळ तुझ्या एकत्र्याच्या अपराधाने लपकरच नाश पावेल. (७-१२)

हे रावणा, ज्याचे ठिकाण दरवर विचार नसतो आणि म्हणूनच स्वतः ज्या दृष्ट्यानीच त्याचा नाश होणार, हे ठरलेलं असतं. अशा दुष्ट पुण्याचा नाश झाला, तर सर्व प्राणी ज्याप्रमाणे आनंद मानत असतात, त्याचप्रमाणे “ या दुरावर हे घोर सकट आलं, ही मोठी भुदैवाचीच गोष्ट समजली पाहिजे, ” असेच तूं दुःख दिलेले सर्व लोक, तुझी दुष्कर्म आठवून तुला उद्देशून म्हणू लागतील. ऐश्वर्य अवयव वन याचे जोरावर माझे मन कोणालाही वळवता येणं शक्य नाही, कारण मर्यापामून जसे त्याचें तेज भिन्न असत नाही, तशाच मी रामापामून निराश्रय होणारी नाही. त्या लोकनाथ रामाचा मन्य हात उगारला घेऊन एकदा शयन केल्यावर दुसऱ्या कोंगाचाही हात मस्तगसाली घेऊन, मी कधी बरं शयन करणं शक्य आहे ? (१३-१६)

अहमौपयिकी भार्या तस्यैव च धरापतेः ।	
व्रतक्षातस्य विद्येव विप्रस्य विदितात्मनः	१७
साधु रावण रामेण मां समानय दुःखिताम् ।	
चने वासितया सार्धं करेण्येव गङ्गाधिपम्	१८
मित्रमौपयिकं कर्तुं रामः स्थानं परीप्सता ।	
यन्धं चानिच्छता घोरं त्ययासौ पुरुषर्षभः	१९
विदितः सर्वधर्मज्ञः शरणागतवत्सलः ।	
तेन मैत्री भवतु ते यदि जीवितुमिच्छसि	२०
प्रसादयस्व त्वं चैनं शरणागतवत्सलम् ।	
मां चास्मै प्रयतो भूत्वा निर्यातयितुमर्हसि	२१
एवं हि ते भवेत्स्वस्ति संप्रदाय रघूत्तमे ।	
अन्यथा त्वं हि कुर्वाणः परां प्राप्स्यसि चापदम्	२२

ज्याप्रमाणे ब्रह्मविद्या ही ब्राह्मणालाच योग्य आहे, त्याप्रमाणे ब्रह्मचर्यव्रतपूर्वक समावर्तन ज्ञात्यावर यथाविधि माझे पाणिग्रहण केलेल्या त्या पृथ्वीपति रामा-
चिचि मी योग्य भार्या आहे, यासाठी, हे रावणा, वनामध्ये वास्तव्य केलेल्या
हृत्तिणीची ज्याप्रमाणे गजेदार्शी गाठ घालून देणे योग्य असते, त्याप्रमाणे तू नीट
विचार कर व मजसारख्या या दुःखीकट्टी जिवला रामाकडे पोचती कर. हें
लंकास्थान सुरक्षित रहावें आणि आपणावर भयंकर आक्रमणास तोंड देण्याचा
प्रसंग न थावा, अशी जर तुझी इच्छा असेल, तर या पुरुषश्रेष्ठ रामाला मित्र
कहन घेणेच तुला योग्य आहे. जगद्विख्यात राम सर्व धर्म जाणणारा असून
शरणागतास अभय देऊन प्रेम करणारा आहे. म्हणून तुला जर जिवंत राहण्याची
इच्छा असेल, तर तू त्याच्याशी मैत्री जोड. शरणागतावर कृपा करणाऱ्या
या रामाला तू प्रसन्न कहन घे आणि मन शुद्ध ठेवून, तू मला त्याच्या स्वार्थन
कर. (१७-२९)

साराश, मला जर रघुवंशजश्रेष्ठ रामाच्या स्वधीन करशील, तरच तुझे कल्याण
होईल आणि या माझ्या सांगण्याच्या विरुद्ध जर तू वागूं लागशील, तर तुला
परायण ठेवें भयंकर संकट प्राप्त होईल. इंद्राच्या हस्तून सुटलेलें वज्र अथवा

वर्जयेद्भ्रजमुत्सृष्टं वर्जयेदन्तकश्चिरम् ।

त्वद्विधं न तु संकुद्धो लोकनाथः स राघवः २३

रामस्य धनुषः शब्दं श्रोष्यसि त्वं महास्वनम् ।

शतशतुविस्फुटस्य निर्घोषमशनेरिव २४

इह शीघ्रं सुपर्वाणो ज्वलितास्या इवोरगाः ।

इषवो निपतिष्यन्ति रामलक्ष्मणलक्षिताः २५

रक्षांसि निहनिष्यन्तः पुर्यामस्यां न संशयः ।

असंपातं करिष्यन्ति पतन्तः कङ्कवाससः २६

राक्षसेन्द्र महासर्पांस रामगरुडो महान् ।

ऊद्धरिष्यति वेगेन वैनतेय इवोरगान् २७

अपनेष्यति मां भर्ता त्वत्तः शीघ्रमरिन्दमः ।

असुरेभ्यः श्रियं दीप्तां विष्णुस्त्रिभिरिव क्रमैः २८

जनस्थाने हतस्थाने निहते रक्षसां वले ।

प्रत्यक्ष मृत्यु हे वाही काळ कदाचिन् तुझी उपेक्षा करतील, परंतु त्या लोचनाथ रामास एवढा जर क्रोध आला, तर तो तुझ्यासारख्याचा समूळ नाश केल्यावाचून राहणार नाही. इदानीे सोडलेल्या वज्राच्या भयंकर आग्राजाप्रमाणे रामाच्या धनुष्याचा अति प्रचंड शब्द तुझ्या कानों पडेल, उत्सृष्ट पेरें व प्रदीप्त मुखें वामलेल्या भुजंगाप्रमाणे दिसत असलेले आणि रामलक्ष्मणाच्या नावांनी चिन्हित झालेले बाण सचरच येथे तुझ्यावर येऊन पडतील. वक्त्रपद्माच्या पिसांनी युक्त असलेले त्याचे बाण राक्षसांचां घात करण्याकरता या नगरीतील योर्बिचितही जागा मोकळी ठेवणार नाहीत. (२९-२६)

विनतापुत्र गरुड ज्याप्रमाणे मोठे मोठे सर्प वेगाने, त्वरेने उचलून नेत असतो, त्याप्रमाणे राक्षसराजरूपी मोठमोठे सर्प तो रामरूपी गरुड या नगरींतून वेगाने उचलून नेईल तोन पावले टाहून ज्याप्रमाणे विष्णूने दैत्यापासून उज्ज्वल लक्ष्मी हरण करून नेली, त्याप्रमाणे शत्रूंना जेरीस आणणारा माझा भर्ता तुझ्यापासून मला त्वरेने घेऊन जाईल, हे राक्षसा, राक्षसाच्या सैन्याचा रामाच्या हातून वध होऊन, त्याने जनम्यानातील सर्व राक्षसाचा स्वाने उध्वस्त केली आहेत, यामुळे

अशक्तेन त्वया रक्षः कृतमेतदसाधु वै २०
 आश्रमं तत्तयोः शून्यं प्रविश्य नरसिंहयोः ।
 गोचरं गतयोर्भ्रात्रोरपनीता त्वयाधम २०
 न हि गन्धमुपाग्राय रामलक्ष्मणयोस्त्वया ।
 शक्यं संदर्शने स्थातुं शुता शार्दूलयोरिव २१
 तस्य ते विग्रहे ताभ्यां युगग्रहणमस्थिरम् ।
 वृत्रस्येवेन्द्रबाहुभ्यां बाहोरेकस्य विग्रहे २२
 क्षिप्रं तव सनाथो मे रामः सौमित्रिणा सह ।
 तोयमल्पमिवादित्यः प्राणानादास्यते शरैः २३

गिरिं कुबेरस्य गतोऽधवालयं सभां गतो वा वरुणस्य राज्ञः ।
 असंशयं दाशरथेर्विमोक्ष्यसे महाद्रुमः कालहतोऽशनेरिव २४
 इत्यापै श्रीमद्रामायणे वाल्मीकीय आदिकाव्ये सुन्दरकाण्डे एकविंशः सर्ग ॥ २१ ॥

[१००३]

इतका निर्बल झालास, तरी मला येथे हरण करून आणिलीस, हें नीट केलें नाहीस
 हे अधमा, ते पुरुषश्रेष्ठ बंधू वनामध्ये गेले असताना, त्याच्या आश्रमामध्ये कोणा
 नाहीसिं पाहून तूं प्रवेश केलास व मला तेथून घेऊन आलास, हे खरोखर बार्ड
 केलेस अरे, बाघाच्या दृष्टीसमोर उभे राहण्यास ज्याप्रमाणे क्षुद्र श्वान समर्थ नसते,
 त्याप्रमाणे रामलक्ष्मणाचा वास आल्यावर त्याच्यासमोर उभा राहण्यास तू समर्थ
 होणार नाहीस (२७-३१)

वज्राने एक हात तुटून पडल्यानंतर वृत्रासुराचा शिङ्ग राहिलेला दुसरा हात
 ज्याप्रमाणे युद्धामध्ये इद्रान्या दोन हाताशीं टिकाव धरण्यास समर्थ झाला नाही,
 त्याप्रमाणे त्या रामलक्ष्मणाशीं तुझे युद्ध सुरू झाले, तर तुला सहाय्य करणारें तुझे
 सैन्य मुळीसुद्धा टिकाव धरणार नाही, ज्याप्रमाणे पाणी थोडे असले, तर तें सूर्य
 आपल्या किरणानीं ताबडतोब नाहीसें करतो, त्याप्रमाणे लक्ष्मणासह तो माया
 नाथ, राम आपल्या बाणानीं तुझा प्राण थोड्या क्षणात हरण करील. कुबेराचें
 निवासस्थान जो कैलास पर्वत, तेथे जरी तू गेलास किंवा वरुणराजाच्या समेमध्ये
 जरी जाऊन बसलास, तरी विजेचा तडाका बस यावर महा प्रचंड वृष्टी पड-

द्वाविंशः सर्गः ।

५

सीताया वचनं श्रुत्वा परुषं राक्षसेश्वरः ।

प्रत्युवाच ततः सीतां विप्रियं प्रियदर्शनाम् १

यथा यथा सान्त्वयिता वश्यः स्त्रीणां तथा तथा ।

यथा यथा प्रियं वक्ता परिभूतस्तथा तथा २

संनियच्छति मे क्रोधं त्वयि कामः समुत्थितः ।

द्रवतो मार्गमासाद्य हयानिव सुसारथिः ३

व्रामः कामो मनुष्याणां यस्मिन्किल निवध्यते ।

जने तस्मिन्स्यनुक्रोशः स्नेहश्च किल जायते ४

एतस्मात्कारणान्न त्वां घातयामि वरानने ।

वधाहामवमानाहर्हं मिथ्या प्रव्रजने रताम् ५

प्रमाणे प्राण सोढितो, त्याप्रमाणे कालाचाच तडाका बसलेला तूं दाशरथी रामाची गाठ पड्यावरोवर निःसंगय प्राण सोढील. ” (३२-३४)

याप्रमाणे महासुनिवासीकिप्रणीत श्रीमद्रामायणसंज्ञक आदिकाव्यांतील सुंदर-कांडावैकी एकविसावा सर्ग समाप्त झाला. ॥ २१ ॥

सीतेचें तें मर्मभेदी कठोर भाषण श्रवण केल्यावर, राक्षसाधिपति रावण अप्रिय शब्दांनी त्या प्रियदर्शन गीतेला म्हणाला, “ पुरुष जों जों स्त्रियांचें सांत्वन करीत जातो, तों तों तो त्यांना आवडूं लागतो, असं सामान्यतः जगतामध्ये दिसून येते; परंतु मी जसें जसें तुझ्याशीं प्रिय भाषण करीत आहे, तसा तसा तूं मात्र माझा अनादरच करीत आहेत, रत्नां सोडून धावत मुटलेल्या अधोना ज्याप्रमाणे चांगला सारथी आवरून धरतो, त्याप्रमाणे तुझ्यासंबंधी माझ्या मनामध्ये उत्पन्न झालेला काम माझ्या क्रीधाना आवरून धरीत आहे. मनुष्याचा कामच सरोवर क्रोधापेक्षाहि दूर आहे; कारण ज्या ज्या व्यक्तीसंबंधी अत्यंत क्रोध स्वाभाविकपणेंच येतो, त्याच व्यक्तीच्या ठिगर्णा काम बद्ध होऊन राहतो व त्या व्यक्तीबद्दल दया आणि प्रेम ही नरोत्तर उत्पन्न होतात व या कारणामुळेच, हे मुंदरी, तुझा निरस्कार करून, वय करणेंच योग्य असताहि ब्रह्मचर्यपालनाविषयी व्यर्थ तत्परता दाखवणाऱ्या तुझ्यासारंगीचा मी घात करीत नाही. हे मिथिली, तूं माझ्याशीं

पदपाणि हि वाक्यानि यानि यानि ब्रवीषि माम् ।

तेषु तेषु वधो युक्तस्तव मैथिलि दारुणः ७

एवमुक्त्वा तु वैदेहीं रावणो राक्षसाधिपः ।

क्रोधसंरम्भसंयुक्तः सीतामुत्तरमब्रवीत् ७

द्वौ मासौ रक्षितव्यौ मे योऽवधिस्ते मया कृतः ।

ततः शयनमारोह मम त्वं वरवर्णिनि ८

द्वाभ्यामूर्ध्वं तु मासाभ्यां भर्तारं मामनिच्छतीम् ।

मम त्वां प्रातराशार्थं सूदाश्छेत्स्यन्ति शृण्डशः ९

तां भर्त्स्यमानां संप्रेक्ष्य राक्षसेन्द्रेण जानकीम् ।

देवगन्धर्वकन्यास्ता विषेदुर्विकृतेक्षणाः १०

ओष्ठप्रकारैरपरा नेत्रैर्वक्त्रैस्तथापराः ।

सीतामाश्वासयामासुस्तर्जितां तेन रक्षसा ११

ताभिराश्वासिता सीता रावणं राक्षसाधिपम् ।

उवाचात्महितं वाक्यं वृत्तशौटीर्यगर्वितम् १२

जें जें कठोर भाषण करीत आहेस, त्या त्या अपराधाबद्दल भयंकर रीतीने तुझा वध करणेच योग्य आहे. ” (१-६)

याप्रमाणे विदेहराजकन्या सीतेला सांगितल्यानंतर, क्रोधवश झालेला तो राक्षसाधिपति रावण पुनरपि तिला म्हणाला, “ हे सुंदरी, माझ्या विचारास संमति देण्याबद्दल वाट पाहण्याची जी कालमर्यादा मी तुला सांगितली आहे, ती संपूर्ण होण्यास मला सुमारे दोन महिने थांबलें पाहिजे. या दोन महिन्यांनंतर एक तर तुला माझ्या शय्येवर आरोहण करावें लागेल किंवा जर दोन महिन्यांनंतरही भर्ता या नात्याने तूं माझा स्वीकार केल्या नाहीस, तर माझ्या न्याहारीकरिता आचारी तुझे तुकडे तुकडे करून टाकितील. ” (७-९)

असें बोलून राक्षसराज रावण सीतेची निर्भर्त्सना करूं लागला, तेव्हा तेथे असलेल्या देवकन्या व गंधर्वकन्या यांचीं तोंडें उतरली व त्या मनात खिन्न झाल्या आणि रावणाने सीतेला धमकी दिल्यानंतर दुसऱ्या देवकन्यानी व गंधर्वकन्यानी ओठ, नेत्र व मुख यांनी सुणा करून तिला धीर दिला. त्याचा आधार

नूनं न ते जनः कश्चिदस्मिन्निःश्रेयसि स्थितः ।	
निवारयति यो न त्वां कर्मणोऽस्माद्विगर्हितात्	१३
मां हि धर्मात्मनः पत्नीं शचीमिव शचीपतेः ।	
त्वदन्यस्त्रिषु लोकेषु प्रार्थयेन्मनसापि कः	१४
राक्षसाधम रामस्य भार्याममिततेजसः ।	
उक्तवानसि यत्पापं क्व गतस्तस्य मोक्ष्यसे	१५
यथा दत्तश्च मातङ्गः शशश्च सहितौ वने ।	
तथा द्विरदवद्रामस्त्वं नीच शशवत्स्मृतः	१६
स त्वमिह्वाकुनाथं वै क्षिपन्निह न लज्जसे ।	
चक्षुषो विषये तस्य न याचदुपगच्छसि	१७
इमे ते नयने शूरे विकृते कृष्णपिङ्गले ।	
क्षितौ न पतिते कस्मान्मामनार्यं निरीक्षतः	१८

मिळाल्यावर, सदाचरण आणि पतीचे शौर्य याचा अभिमान बाळगणाऱ्या सीतेने राक्षसाधिपति रावणाला हितावह असें भाषण त्याच्याशीं तीने केलें, (१०-१२)

ती म्हणाली “ या नगरामध्ये तुझे कन्याण करण्याविषयी दक्ष असलेला असा कोणीही पुरुष खरोखर नाही, कारण या निंद्य कर्मापासून तुझे कोणीच वसे निवारण करीत नाही ? अरे, इंद्राच्या शचीप्रमाणे असणारी जी मी, धर्मात्म्या रामाची पत्नी, तिची प्रार्थना करण्याचें मनामध्ये आणणारा तुझ्याशिवाय त्रैलोक्यामध्ये दुमरा कोणी सापडेच काय ? हे राक्षसाधमा, ज्याच्या तेजाला अंत नाही अशा रामाच्या भायेंला उद्देशून ज्या अर्थी तूं आपल्या मनातील पापाचा उच्चार केलेला आहेस, त्या अर्थी कंठे गेलास तर तूं त्याच्या हातून सुटशील वरें ? मत्त हत्ती आणि ससा याची वनामध्ये दुंदवाने प्रतिपक्षा या नात्याने एकत्र गाठ पडावी, त्याप्रमाणे साप्रतचा तुझा प्रकार झालेला आहे. राम हा मत्त गजाप्रमाणे आहे आणि हे नीचा, तूं क्षुद्र संज्ञाप्रमाणे आहेस. त्याच्या दृष्टीच्या टप्प्यात जोंपर्यंत तूं गेला नाहीस, तोंपर्यंत त्या इक्ष्वाकुनाथाची येथे निर्लज्जपणें निंदा करताना तुला काहीच वाटणार नाही, हे ठीक आहे, परंतु हे अनार्या, तूं माझ्याकडे वार्डट नजरेने निरखून पहात असताना तुझे क्रूर, विकृत आणि कृष्णवर्ण व पिगट-

तस्य धर्मात्मनः पत्नीं स्नुषां दशरथस्य च ।	
कथं व्याहरतो मां ते न जिह्वा पाप शीर्यति	१९
असंदेशात्तु रामस्य तपसश्चानुपालनात् ।	
न त्यां कुर्मि दशग्रीव भस्म भस्मार्हतेजसा	२०
नापहर्तुमहं शक्या तस्य रामस्य धीमतः ।	
विधिस्तव वधार्थाय विहितो नात्र संशयः	२१
शूरेण धनदभ्रात्रा यलैः समुदितेन च ।	
अपोह्य रामं कस्माच्चिद्दारचौर्यं त्वया कृतम्	२२
सीताया वचनं श्रुत्वा रावणो राक्षसाधिपः ।	
विभृत्य नयने शूरे जानकीमन्ववैक्षत	२३
नीलजीमूतसंकाशो महाभुजशिरोधरः ।	
सिंहसत्त्वगतिः श्रीमान्दीप्तजिह्वोऽप्रलोचनः	२४

वर्णाचे डोळे पृथ्वीवर गळन वसे पडले नाहीत ? (१३-१८)

अरे, मी त्या धर्माच्या रामाची पत्नी व दशरथाची स्नुषा असून, माझ्याशी असूनच भाषण करीत असताना, हे पाप्या, तुझ्या जिहवेचे तुफडे तुफडे वसे होत नाहीत ? रामाची आज्ञा मला नाही आणि तपाचें परिपालन करावयाचे आहे, दासुळे, हे दशानना मी आपल्या पातिन्याच्या तेजाने तुझे भस्म करण्यास समर्थ असले, तरी तसें करत नाही. वस्तुतः त्या विवेकी रामाची मी भार्या आहे, म्हणून तुझ्या हातून माझा अपहार होणें शक्यच नव्हतें परंतु तुझा वध व्हावा, दासाठी देवानेच हा प्रहार घडवून आणिला आहे, यात संशय नाही सैन्यबलावर प्रबल झालेला तूं, कुबेराचा भ्राता, मोठा शूर पडलास की नाही, म्हणून मारीच राक्षसाच्या मायेने रामाला फसवून दूर घालवून, खोर्चाय करण्याचे शौर्य तुझ्या हातून घडलें ? " (१९-२२)

हें सीतेचे भाषण ऐकताच तो राक्षसाधिपति रावण आपले उग्र डोळे बटारून तिच्याकडे पाहूं लागला. या वेळीं मोठे मोठे हात व मस्तकें असलेला तो भव्य रावण नीलमेघाप्रमाणे दिसत होता, त्याचा पराक्रम व चालण्याची टब ही सिंहाप्रमाणे होती, त्याच्या जिह्वा प्रदीप्त झाल्या असून, नेत्र उग्र दिसत होते, मुकुटाचा

चलाग्रमुकुटप्रांशुश्चित्रमाल्यानुलेपनः ।

रक्तमाल्याम्बरधरस्तताङ्गदविभूषणः २५

श्रोणीसूत्रेण महता मेघकेन सुसंवृतः ।

अमृतोत्पादने नद्धो भुजङ्गेनेव मन्दरः २६

ताभ्यां स परिपूर्णाभ्यां भुजाभ्यां राक्षसेश्वरः ।

शुशुभेऽचलसंकाशः शृङ्गाभ्यामिव मन्दरः २७

तरुणादित्यवर्णाभ्यां कुण्डलाभ्यां विभूषितः ।

रक्तपल्लवपुष्पाभ्यामशोकाभ्यामिवाचलः २८

स कल्पवृक्षप्रतिमो वसन्त इव मूर्तिमान् ।

श्मशानचैत्यप्रतिमो भूषितोऽपि भयङ्करः २९

अवेक्षमाणो वैदेहीं कोपसंरक्तलोचनः ।

उवाच रावणः सीतां भुजङ्ग इव निःश्वसन् ३०

अप्रभाग वर वर सरत अमन्यामुळे, तो अधिकच उंच दिसत होता; चित्रविचित्र पुष्पमाला व उज्या त्याने लावलेल्या होत्या; रक्तवर्णाचीं पुष्पे आणि वस्त्रे त्याने धारण केलीं अमून, उत्कृष्ट सुवर्णाचीं बाहुभूषणे त्याने घातलेलीं होतीं, मोठ्या वृष्णवर्ण वटिसूत्राने तो चांगलाच बद्ध झाला असल्यामुळे, अमृत उत्पन्न करण्यारता वासुकि नावाच्या मुजंगाने बद्ध झालेला मंदरपर्वतच कीं काय असा तो दिसत होता. (२३-२६)

दार्ढ्याने परिपूर्ण असलेल्या आपल्या भुजामुळे तो पर्वतप्राय देहाचा राक्षसाधिपति गिखरांच्या योगाने शोभणाऱ्या मंदरपर्वताप्रमाणे शोभत होना. बालसूर्याप्रमाणे तेजस्वी कुंडलांनी तो भूषित झाला होता, म्हणून तो आरक्तवर्ण पानें व पुष्पें असणाऱ्या अग्नोकवृक्षानीं भूषित झालेला दुसरा पर्वतच कीं काय, असा दिसत होता. सर्व भोग्य पदार्थ जवळ असल्यामुळे तो रावण कल्पवृक्षतुल्य बनून, अलंकार धारण केलेला असल्यामुळे जरी मूर्तिमान् वसंत ऋतूच असा नासत होता, तरी श्मशानातील प्रसिद्ध ठिकाणच्या वृक्षाप्रमाणे तो भयंकरहि होता. याप्रमाणे श्रोत्राने ज्याचे डोळे लालवुंद झाले आहेत, असा तो रावण भुजंगाप्रमाणे मुस्कारे टाकीत टाकीत सीतेकडे बघून म्हणाला, “ सूर्य ज्याप्रमाणे

अनयेनाभिसंपन्नमर्थहीनमनुव्रते ।

नाशयाम्यहमद्य त्वां सूर्यः संध्यामिवौजसा ३१

इत्युक्त्वा मैथिलीं राजा रावणः शत्रुरावणः ।

संददर्श ततः सर्वा राक्षसीघोरदर्शनाः ३२

एकाक्षीमेककर्णा च कर्णप्रावरणां तथा ।

गोकर्णा हस्तिकर्णा च लम्बकर्णामकर्णिकाम् ३३

हस्तिपद्मश्वपदौ च गोपदीं पादचूलिकाम् ।

एकाक्षीमेकपादीं च पृथुपादीमपादिकाम् ३४

अतिमात्रशिरोम्रीवामतिमात्रकुचोदरीम् ।

अतिमात्रास्यनेत्रां च दीर्घजिह्वानखामपि ३५

अनासिकां सिंहमुखीं गोमुखीं सूकरीमुखीम् ३६

यथा मद्वशगा सीता क्षिप्रं भवति जानकी ।

संधिकालीन अंधःकाराचा नाश करतो, त्याप्रमाणे मर्यादा सोडून बागणाच्या दारिद्री रामाचें अवलंबन करीत असलेल्या तुझा मी आज आपल्या सामर्थ्याच्या योगाने नाश करून टाकीन. " (२७-३१)

. असें सांगितला सागिनच्यानंतर शत्रूला गर्भगळित करणाऱ्या रावणराजाने त्या ठिकाणच्या दिसण्यातही भयंकर अनलेल्या सर्व राक्षसस्त्रिया अवलोकन केल्या. कोणाला एकच नेत्र, कोणाला एकच कान, कोणाचे कान उतरीय वस्त्राप्रमाणे झरझर वाच्छादन करता येण्यासारखे विशाल, तर कोणाचे कान गर्दसारखे, कोणाचे हत्तीसारखे, कोणाचे लांब व कोंगी मुळीच कानाशिवाय होत्या. कोणाचे पाय हत्तीसारखे, कोणाचे अध्वासारखे, कोणाचे बैलासारखे, कोणाच्या पायलाच कानाप्रमाणे पाळ्या फुटलेल्या, कोणाला एकच नेत्र, कोणाला एकच पाय, कोणाचे पाय स्थूल, कोणी मुळीच पायाशिवाय; कोणाच्या मस्तकाचें व मानेचें प्रमाण फारच मोठें, कोणाचे स्तन व उदर अतिशयच प्रचंड, कोणाचें मुख व नेत्र फारच मोठे, कोणाची जीभ व नखें फारच लांब, कोणी मुळीच नासिकाहीन, कोणाचें मुख सिंहसारखें, कोणाचें बैलासारखें आणि कोणाने डुकरासारखें होतें. अशा प्रकारच्या राक्षसस्त्रिया पाहून त्यांना तो म्हणाला, "हे

तथा कुरत राक्षस्यः सर्वाः क्षिप्रं समेत्य वा	३७
प्रतिलोमानुलोमैश्च सामदानादिभेदनैः ।	
आवर्जयत वैदेहीं दण्डस्योद्यमनेन च	३८
इति प्रतिसमादिश्य राक्षसेन्द्रः पुनः पुनः ।	
काममन्युपरीतात्मा जानकीं प्रति गर्जत	३९
उपगम्य ततः क्षिप्रं राक्षसी धान्यमालिनी ।	
परिष्वज्य दशार्धविमिदं वचनमब्रवीत्	४०
मया क्रीड महाराज सीतया किं तवानया ।	
विवर्णया कृपणया मानुष्या राक्षसेश्वर	४१
नूनमस्यां महाराज न देवा भोगसत्तमान् ।	
विदधत्यमरश्रेष्ठास्तव बाहुवलार्जितान् ।	४२
अकामां कामयानस्य शरीरमुपतप्यते ।	
इच्छतां कामयानस्य प्रीतिर्भवति शोभना	४३

राक्षसगिः जानकी जनकान्या सीता मला लवकर वश होईल, अशा रीताने तुम्हा सर्वा व्यवस्था लवकर करा, तुम्ही एकाच जमून तिला उपदेश करा आणि प्रतिकूल व अनुकूल हे देव्हा प्रकार ज्यामध्ये आहेत, अशा साम, दान प्रभृती-भेदक उपायांनी अथवा दंड उगारूनही तुम्हां सातेचें मन वळवा ” (३७-३८)

असं त्यांना सांगून विप्रयवासना व क्रोध यात गुराफुल्ल तो राक्षसराज पुन्हा पुन्हा जानकीला उद्देशून मोठ्याने गर्जना करू लागला तेव्हा धान्यमालिन नावाची राक्षसी लागलीच त्याच्याजवळ गेली आणि त्याला आलिंगन देऊन म्हणाली, “ हे महाराजा, तू माझ्यासह क्रीडा कर हे राक्षसधिपते, या कळकळीक व भिकारल्या मानवी सीतेशी तुला काय कर्तव्य आहे ? हे महाराज, आपल्या बाहुबलाने तू ज्या सवात्पट्ट भोग्य वस्तु संपदन केव्या आहेस, त्या केवळ हिच्यासाठी तू खर्चून टाकण्यास अनुरोध देवाहि तुला मज्जना देणार नाहीत इतकी थोर योग्यता हिचा नाही शिवाय निष्काम अमलेच्या कृतीची इच्छा धरणाऱ्याचें शरीर मात्र जळत असतें, पण तेच सक्षम कृतीची इच्छा धरणाऱ्याला निःश्यापासून चांगला आनंद प्राप्त होत असतों (३९-४३)

एवमुक्तस्तु राक्षस्या समुत्क्षिप्तस्ततो बली ।

प्रहसन्मेघसंकाशो राक्षसः स न्यवर्तत ४४

प्रस्थितः स दशग्रीवः कम्पयन्निव मेदिनीम् ।

ज्वलद्भास्करसंकाशं प्रविवेश निवेशनम् ४५

देवगन्धर्वकन्याश्च नागकन्याश्च तास्ततः ।

परिवार्य दशग्रीवं प्रविशुस्ता गृहोत्तमम् ४६

स मैथिलीं धर्मपरामवस्थितां प्रवेपमानां परिभर्त्स्य रावणः ।

विहाय सीतां मदनेन मोहितः स्वमेव वेदम प्रविवेश रावणः ४७

इत्यार्षे श्रीमद्रामायणे वाल्मीकीय आदिनाम्ने सुन्दरकाण्डे द्वाविंशः सर्गः ॥२२॥

त्रयोविंशः सर्गः ।

[१०५०]

इत्युक्त्वा मैथिलीं राज्ञा रावणः शत्रुरावणः ।

संदिश्य च ततः सर्वा राक्षसीर्निर्जंगाम ह १

निष्क्रान्ते राक्षसेन्द्रे तु पुनरन्तःपुरं गते ।

राक्षस्यो भीमरूपास्ताः सीतां समभिदुद्रुधुः २

याप्रमाणे बोलून त्या राक्षसींनी त्याला तेथून दूर सारलें, तेव्हा तो मेघतुल्य यलाढ्य राक्षस तेथून हसतहसत परत फिरला. चालण्यामुळे जणू पृथ्वी कंपित करीतच तो रावण तेथून निघाला आणि उज्ज्वल सूर्याप्रमाणे तेजस्वी असलेल्या आपल्या प्रासादात त्याने प्रवेश केला. देवकन्या, गंधर्वकन्या व नागकन्या ज्या त्यांच्याभोवती गराडा देऊन उभ्या होत्या, त्याही त्याच्यावरोबर त्या श्रेष्ठ गृहामध्ये प्रविष्ट झाल्या. साराश, धर्माविषयी तत्पर आणि लटलट कापत असलेल्या त्या मिथिलराजकन्या सीतेची निर्भर्त्सना केल्यानंतर, तिला तेथेच सोडून देऊन तो मदनाने मोहवश झालेला रावण स्वतःच्याच प्रासादांत परत गेला. (४४-४७)

याप्रमाणे महामुनिवाल्मीकिप्रणीत श्रीमद्रामायणसंज्ञक आदिकाव्यातील सुंदरकांडापैकी बाविसावा सर्ग समाप्त झाला. ॥ २२ ॥

सन्मध्ये हाहाकार करून टाकणारा तो रावण याप्रमाणे सीतेला बोलून आणि त्या सर्व राक्षसींआ आपल्या आज्ञा सांगून तेथून निघून गेला. तो राक्षसराज तेथून निघून पुनः अंतपुरामध्ये गेल्यावर सीतेभोवताली असलेल्या भयंकर

ततः सीतामुपागम्य राक्षस्यः क्रोधमूर्च्छिताः ।	
परं पश्यया वाचा वैदेहींमिदमब्रुवन्	३
पौलस्त्यस्य चरिष्टस्य रावणस्य महात्मनः ।	
दशग्रीवस्य भार्यात्वं सीते न बहु मन्यसे	४
ततस्त्वेकजटा नाम राक्षसी वाक्यमब्रवीत् ।	
आमन्त्र्य क्रोधताम्राक्षी सीतां करतलोदरीम्	५
प्रजापतीनां पण्णां तु चतुर्थोऽयं प्रजापतिः ।	
मानसो ब्रह्मणः पुत्रः पुलस्त्य इति विश्रुतः	६
पुलस्त्यस्य तु तेजस्वी महर्षिर्मानसः सुतः ।	
नाम्ना स विश्रवा नाम प्रजापतिसमप्रभः	७
तस्य पुत्रो विशालाक्षि रावणः शत्रुरावणः ।	
तस्य त्वं राक्षसेन्द्रस्य भार्या भवितुमर्हसि ।	
मयोक्तं चारुसर्वाङ्गि वाक्यं किं नानुमन्यसे	८
ततो हरिजटा नाम राक्षसी वाक्यमब्रवीत् ।	

रूप धारण करणाऱ्या राक्षसस्त्रिया संताप अनावर होऊन तिच्याकडे धावल्या. क्रोधाने व्याप्त झालेल्या त्या राक्षसस्त्रिया संतिसमाप गेल्यानंतर अति कठोर वाणीने तिला म्हणाल्या, “हे सीते, पुलस्त्यपुन व धेट्ट असा त्या महात्म्या दशानन रावणाची भार्या होणे तुला बरें वाटत नाही, हें नंष्ट नव्हे. ” (१-४)

नंतर क्रोधाने जिचे डोळे लालजुंद झाले आहेत, अशी एकजटा नांवाची राक्षसी त्या सडपातळ संतिला हाक मानून म्हणाली, “सहा प्रजापतींपैकी पुलस्त्य या नावाने प्रसिद्ध असलेला हा प्रजापति, ब्रह्मदेवाचा मानगपुन असून, चवथा प्रजापतिच होय. तो कार्त्तिके प्रजापतीसारखा असून विश्रवा या नावाने प्रसिद्ध असलेला तेजस्वी महर्षि त्या पुलस्त्याचा मानगपुन होय. हे विशालनयने सीते, शत्रूंमध्ये हाहाकार उडवून देणारा हा रावण त्या प्रख्यात पुलस्त्याचा पुन होय. तेव्हा त्या राक्षसराजाची भार्या होणे तुला अयोग्य नाही. हे सर्वांगसुंदरी, नों केलेला हा उपदेश तुला पटत कसा नाही ? ” (५-८)

विवृत्य नयने कोपान्मार्जारसदृशेक्षणा	९
येन देवास्त्रयस्त्रिशोदेवराजश्च निर्जितः ।	
तस्य त्वं राक्षसेन्द्रस्य भार्या भवितुमर्हसि	१०
वीर्योत्सुकस्य शूरस्य संग्रामेष्वनिवर्तिनः ।	
बलिनो वीर्ययुक्तस्य भार्यात्वं किं न लिप्ससे	११
प्रियां बहुमतां भार्यां त्यक्त्वा राजा महाबलः	
सर्वासां च महाभागां त्वामुपैष्यति रावणः	१२
समृद्धं स्त्रीसहस्रेण नानारत्नोपशोभितम् ।	
अन्तःपुरं तदुत्सृज्य त्वामुपैष्यति रावणः	१३
अन्या तु विकटा नाम राक्षसी वाक्यमब्रवीत्	१४
असकृद्धीमवीर्येण नागा गन्धर्वदानवाः ।	
निर्जिताः समरे येन स ते पार्श्वमुपागतः	१५
तस्य सर्वसमृद्धस्य रावणस्य महात्मनः ।	
किमर्थं राक्षसेन्द्रस्य भार्यात्वं नेच्छसेऽधमे ।	
ततस्तां दुर्मुखी नाम राक्षसी वाक्यमब्रवीत्	१६

या नंतर माजरासारख्या नेत्राची हरिजटा नामक राक्षसी रागाने डोळे बटाहन म्हणाली, “ ज्याने तेहेतीस देव आणि देवराज इंद्र यत्ना युद्धात पराभव केला, त्या राक्षसराज रावणाची तूं भार्या होणेच उचित आहे. वीर्याने उचबळत असलेला आणि संग्रामामध्ये कधीही परावृत्त न होणारा जो शूर, बलाढ्य व वीर्यवान् रावण, त्याची भार्या होणे तुझ्या मनात कसे बरे येत नाही ? महाबलाढ्य रावणराजा अतिशय श्रेष्ठ असलेल्या आपल्या प्रिय भायेंचा त्याग करून, सर्वांमध्ये अतिशय भाग्यवान् असलेल्या तुझाच स्वीकार करील. सहस्र स्त्रियांनी परिपूर्ण भरलेलें आणि नाना प्रकारच्या रत्नांनी सुशोभित असलेलें आपलें अन्तःपुर सोडून देऊन रावण तुझाच स्वीकार करील. ” (९-१३)

यानंतर विष्टा नामक राक्षसी म्हणाली, “ ज्या भयंकर पराक्रमी रावणाने नाग, गंधर्व आणि दानव यांना समरागणामध्ये जिंकले, तो तुझ्या अगदी निम्नट सान्निध्यात आला असून, हे अधमे, त्या सर्वगुणसंपन्न महात्म्या राक्षसराज

यस्य सूर्यो न तपति भीतो यस्य स मारुतः १७

न वाति स्मायतापाङ्गि किं त्वं तस्य न तिष्ठसे १८

पुष्पवृष्टिं च तरवो मुमुचुर्यस्य वै भयात् ।

शैलाः सुच्युतुः पानीयं जलदाश्च यदेच्छति १९

तस्य नैकतराजस्य राजराजस्य भामिनि ।

किं त्वं न कुरुषे बुद्धिं भार्यायै रावणस्य हि २०

साधु ते तत्त्वतो देवि कथितं साधु भामिनि ।

गृहाण सुस्मिन्ने वाक्यमन्यथा न भविष्यसि २१

इत्यार्षे श्रीमद्रामायणे वाल्मीकीय आदिकाव्ये सुन्दरकाण्डे त्रयोविंशः सर्गः ॥२३॥

चतुर्विंशः सर्गः ।

[१०७१]

ततः सीतां समस्तास्ता राक्षस्यो विकृताननाः ।

परुषं परुषानर्हामूचुस्तद्वाक्यमप्रियम् १

किं त्वमन्तःपुरे सीते सर्वभूतमनोरमे ।

रावणाची भार्या होणें तुझ्या कमें घरें मनांत येत नाही ? ” यानंतर दुर्मुखी नावाची राक्षसी तिला म्हणाली, “ ज्याला भिऊन जाऊन मूर्ख प्रकाशत नाही आणि वायूहो वहात नाही, त्या रावणाला वश होऊन, हे विशालनयने सीते, तूं का घरें रहात नाहीस ? ज्याच्या भीताने वृक्ष पुष्पांचा वर्षाव करतात, आणि ज्वालेने इन्डा प्रकट केली असता पर्वत व भेप जलझाव करूं लागतात, त्या राजाधिराज राक्षसाधिपति रावणाची भार्या होण्याची बुद्धि तुला कशी घरें होत नाही ? हे देवी, हे भामिनी, खरोखर तुझ्या हिताचा आणि उत्कृष्ट असा उपदेश मी तुला केल्या आहे; यास्तव, हे मुहास्यवदने, तूं हा उपदेश ऐक, नाहीतर तुझें अस्तित्वच राहणार नाही. ” (१४-२१)

याप्रमाणे महामुनियात्मीभिर्प्रणीत श्रीमद्रामायणसंस्कृत आदिकाव्यातील सुन्दर-काण्डांपैकी तेविसावा सर्ग समाप्त झाला. ॥ २३ ॥

नंतर अनाद्विनाद बेहय्याच्या त्या सर्व राक्षसत्रिया, कठोर भाषण कर-ण्यास पात्र नसलेल्या त्या सीतेला उद्देगून कर्णकठोर व अप्रिय भाषण करूं लागल्या त्या म्हणाल्या, “ सर्व प्राण्यांचें मन अकर्षून टाकणाऱ्या आणि मोठ्या

महार्हशयनोपेतं न वासमनुमन्यसे	२
मानुषे मानुषस्यैव भार्यात्वं बहु मन्यसे ।	
प्रत्याहर मनो रामाञ्चैवं जातु भविष्यति	३
त्रैलोक्यवसुभोक्तारं रावणं राक्षसेश्वरम् ।	
भर्तारमुपसंगम्य विहरस्व यथासुखम्	४
मानुषी मानुषं तं तु राममिच्छसि शोभने ।	
राज्याद्भ्रष्टमसिद्वार्थं विह्वलं तमनिन्दिते	५
राक्षसीनां वचः श्रुत्वा सीता पद्मनिभेक्षणा ।	
नेत्राभ्यामश्रुपूर्णाभ्यामिदं वचनमब्रवीत्	६
यदिदं लोकविद्विष्टमुदाहरत संगताः ।	
नैतन्मनासि वाक्यं मे किल्विषं प्रतितिष्ठति	७
न मानुषी राक्षसस्य भार्या भवितुमर्हति ।	
कामं खादत मां सर्वा न करिष्यामि यो वचः	८
दीनो वा राज्यहीनो वा यो मे भर्ता स मे गुरुः ।	

मोठ्या मूल्यवान् शय्या असलेल्या अंतःपुरामध्ये राहणे तुला का बरें पसंत पडत नाही ? हे मानुषे, मनुष्याचीच भार्या होऊन राहणें तुला उत्तम वाटत आहे, परंतु रामापासून तूं आपलें मन निवृत्त कर; कारण तुझ्या मनात असलेल्या रामाची व तुझी गाठ पडणे पुनः कधीच शक्य नाही. साराश, त्रैलोक्यातील संपत्तीचा उपभोग घेणाऱ्या राक्षसाधिपति रावणेशीं तूं भर्ता या नात्याने समानम करून खुशाल क्रीडा कर. हे कल्याणी, हे सुंदरी, तूं स्वतः मनुष्य असून राज्यापासून अष्ट झालेल्या व मनोरथ भग्न झाल्यामुळे दुःखित झालेल्या त्या मनुष्यदेही रामाची तू इच्छा करीत आहेस, हे नोंट नाही." (१—५)

हें राक्षसस्त्रियाचें भाषण श्रवण केल्यावर त्या कमलनयना संतिचे डोळे अश्रूंनी भरून आले आणि ती म्हणाली, " तुम्ही एकत्र होऊन जगतामध्ये निद्र ठरलेला उपदेश मला करीत आहा, परंतु तो पातक वाटवणारा असल्यामुळे माझ्या मनामध्ये ठसत नाही. मनुष्यस्त्री राक्षसाची भार्या होणे योग्य नाही. यास्तव, तुम्ही साऱ्या जणी मला खाऊन टाका, पण मी तुमचें म्हणणें ऐणार

तं नित्यमनुरक्तास्मि यथा सूर्यं सुवर्चला	९
यथा शची महाभागा शक्रं समुपतिष्ठति ।	
अरुन्धती वसिष्ठं च रोहिणी शशिनं यथा	१०
लोपामुद्रा यथागस्त्यं सुकन्या च्यवनं यथा ।	
सावित्री सत्यवन्तं च कपिलं श्रीमती यथा	११
सौदासं मदयन्तीव केशिनी सगरं यथा ।	
नैषधं दमयन्तीव भैमी पतिमनुव्रता	१२
तथाहमिक्ष्वाकुवरं रामं पतिमनुव्रता ।	
तथाहमिक्ष्वाकुवरं रामं पतिमनुव्रता	१३
सीताया वचनं श्रुत्वा राक्षसः क्रोधमूर्च्छिताः ।	
भर्त्सयन्ति स्म परुषैर्वाक्यै रावणचोदिताः	१४
अवलीनः स निर्वाक्यो हनुमार्जिशपाद्रुमे ।	
सीतां संतर्जयन्तीस्ता राक्षसीरशृणोत्कपिः	१५
तामभिक्रम्य संरब्धा वेपमानां समन्ततः ।	

नाही. दीन असो अथवा राज्यहान असो, भर्त्स हेंच माझे उपास्यदेवत आहे, म्हणून सूर्यापत्नी सुवर्चला ज्याप्रमाणे सूर्यावर नेहमी अनुरक्त असते, त्याप्रमाणे मी नेहमी त्या रामच्याच ठिकाणा अनुरक्त आहे. ज्याप्रमाणे महाभाग्यवती शची इंद्राचें, अरुंधती वसिष्ठाचें, रोहिणी चंद्राचें, लोपामुद्रा अगस्त्याचें, सुकन्या च्यवनाचें, सावित्री सत्यवानाचें, श्रीमती कपिलाचें, मदयन्ती सौदासाचें, केशिनी सगराचें अथवा भीमराजाची कन्या दमयन्ती निषधराज नलाचें अवलंबन करून राहिली, त्याप्रमाणे मी माझा भर्ता इक्ष्वाकुवंशज श्रेष्ठ जो राम दयाचेंच अवलंबन करून राहिलेली आहे ” (६—१३)

हे सीतेचें भाषण ऐकताच राक्षसत्रियाना अत्यंत खोब आला आणि रावणाची रवाना तशी अजा शक्ती अगन्यामुळे कर्णकट्टु शब्दानांनी तिची निर्भर्त्सना करूं लागल्या. त्या राक्षसत्रिया सीतेला धमकी देऊं लागल्या असतांना, त्याची भाषणें, शिशपावृक्षावर काहीएक न बरेला गुपचुप दडून बसलेला हनुमान वानर ऐकून होता रागाने लडलट रावत अगलेल्या व मन्मोदती गराडा देऊन

भृशं संलिलिहृर्दीप्तान्मलम्बान्दशनच्छदान्	१६
ऊचुश्च परमक्रुद्धाः प्रगृह्याशु परश्वधान् ।	
नेयमर्हति भर्तारं रावणं राक्षसाधिपम्	१७
सा भर्त्स्यमाना भीमाभी राक्षसीभिर्वराङ्गना ।	
सा वाष्पमपमज्जन्ती शिशपान्तामुपागमत्	१८
ततस्तां शिशपां सीता राक्षसीभिः समावृता ।	
अभिगम्य विशालाक्षी तस्यौ शोकपरिप्लुता	१९
तां कृशां दीनवदनां मलिनाम्बरवासिनीम् ।	
भर्त्सयाञ्चक्रिरे भीमा राक्षस्यस्ताः समन्ततः	२०
ततस्तु विनता नाम राक्षसी भीमदर्शना ।	
अब्रवीत्कुपिताकारा कराला निर्णतोदरी	२१
सीते पर्याप्तमेतावद्भर्तुः स्नेहः प्रदर्शितः ।	
सर्वत्रातिकृतं भद्रे व्यसनायोपकल्पते	२२

बसलेल्या राक्षसस्त्रिया क्रुद्ध होऊन सीतेजवळ अल्या आणि आपले प्रदीप्त व दीर्घ ओठ एकसारख्या चाटू लगल्या नंतर त्या अ येत क्रुद्ध होऊन व ह तातील कुहाडी सरसावून म्हणल्या, “ राक्षसाधिपति रावण हिचा भर्ता व्हावा, इतका हिची योग्यताच नाही ” याप्रमाणे तेथेच भयंकर राक्षसस्त्रिया तिची वठार शब्दांनी निर्भर्त्सना करू लगल्या तेव्हा ती श्रेष्ठ स्त्री सीता अश्रु पुशोत पुशीत त्या शिशपावृक्षाजवळ गेली (१४-१८)

अशा रीतीने राक्षसस्त्रियानी बेहेन टाकलेली व शोकाने घेरलेली ती विश लनयना सीता त्या शिशपावृक्षासमीप जाऊन उभय राहिली, तरी त्या दीनवदन होऊन मलिन वस्त्र परिधान करणाऱ्या व वृण झ लेल्या सातेच्याभावती जमून, त्या भयंकर राक्षसस्त्रिया तिची निर्भर्त्सना करू लागल्याच शिशप वृक्षासमीप गेल्या-नंतर भयंकर नेत्र, रागीट मुद्रा व खवदाडी गेलेले पेट असलेली विनतानामक अनाळ-विकाळ राक्षसी तिला म्हणाली, “ हे साते, झाले इतके पुरे झाले व भर्त्सनाविषयी आपले प्रेम दर्शविलेस हें ठीक झाले, पण हे करायानी, केणतीही गोष्ट अति झाली, तर तेंच मरदाला कारणाभूत होऊन असले, हे मेलिली, तुजें देव घे

परितुष्टास्मि भद्रं ते मानुषस्ते कृतो विधिः ।	
ममापि तु वचः पथ्यं श्रुवन्त्याः कुरु मैथिली	२३
रावणं भज भर्तारं भर्तारं सर्वरक्षसाम् ।	
विक्रान्तमापतन्तं च सुरेशमिव वासवम्	२४
दक्षिणं त्यागशीलं च सर्वस्य प्रियवादिनम् ।	
मानुषं कृपणं रामं त्यक्त्वा रावणमाश्रय	२५
दिव्याद्गरागा वैदेहि दिव्याभरणभूषिता ।	
अद्यप्रभृति लोकानां सर्वेषामीश्वरी भव	२६
अग्नेः स्वाहा यथा देवी शची घेन्द्रस्य शोभने ।	
किं ते रामेण वैदेहि कृपणेन गतायुषा	२७
एतदुक्तं च मे वाक्यं यदि त्वं न करिष्यसि ।	
अस्मिन्मुहूर्ते सर्वास्त्वां भक्षयिष्यामहे वयम्	२८
अन्या तु विकटा नाम लभ्यमानपयोधरा ।	
अग्रवीत्कृपिता सीतां मुष्टिमुद्यम्य तर्जनी	२९

करो मनुष्यजातीला योग्य असं वर्तन तूं केलें आहेस. जाता मी तुझ्यावर संतुष्ट झालें आहे, म्हणून यापुढे तुझ्या हिताचें मी सांगत आहे म्हणून माझ्या सांगण्याप्रमाणे तूं वाग. देवराज इंद्राप्रमाणे परानमी व शत्रूवर चाल करून जाणाऱ्या त्या सर्व राक्षसाधिपति रावणाचा तूं भर्ता म्हणून अंगीकार कर. साराण, दरिद्री व मनुष्यजातीच्या रामाचा त्याग करून, मरळ दानशूर आणि सर्वांशी प्रिय मापण करणाऱ्या रावणाचा तूं आश्रय कर. (१९—२५)

हे विदेहराजकन्ये, दिव्य अलंकारानी भूषित हे ऊन आणि दिव्य उद्री अंगाला लावून तूं आजपासून सर्व लोकांची स्वामीनी हो. हे कन्या, अग्नीची ज्याप्रमाणे स्वाहा अथवा इंद्राची शची भार्या आहे, त्याप्रमाणे तूं रावणाची भार्या हो. हे वैदेही, तुला त्या अभंगी मुनृपु रामाशी काय वर्तव्य आहे ? या माझ्या सांगण्याप्रमाणे जर तूं न वगशील, तर या क्षण मध्येच आम्ही सान्या जणी तुला खाऊन टाकूं ” यानंतर जिचे स्तन ग्याली लोपन आहेत, अशी एन मूढ उगाळन सानेन धमरी देन अगरेली विकटा नामन नुद्ध झालेली राक्षमी म्हणाला

बहून्यप्रतिरूपाणि वचनानि सुदुर्मते	
अनुक्रोशान्मृदुत्वाच्च सोदानि तव मैथिलि	३०
न च नः कुरुष्व याक्यं हितं कालपुरस्कृतम् ।	
आनीतासि समुद्रस्य पारमन्यैर्दुरासदम् ।	
रावणान्तःपुरे घोरे प्रविष्टा चासि मैथिलि -	३१
रावणस्य गृहे रुद्धा अस्माभिस्त्वभिरक्षिता ।	
न त्वां शक्तः परिब्रातुमपि साक्षात्पुरन्दरः	३२
कुरुष्व हितवादिन्या वचनं मम मैथिलि ।	
अलमश्रुनिपातेन त्यज शोकमनर्थकम् ।	३३
भज प्रीतिं प्रहर्षं च त्यजन्ती नित्यदैन्यताम् ।	
सीते राक्षसराजेन परिक्रीड यथासुखम्	३४
जानीमहे यथा भीरु स्त्रीणां यौवनमध्वजम् ।	
यावन्न ते व्यतिक्रामेत्तावद् दुःखमवाप्नुहि	३५

“ हे महादुष्टे मैथिली, दयेमुळे आणि आमचा स्वभाव गरीब पडल्यामुळे तुझी पुष्कळच अप्रिय भाषणे या वेळेपर्यंत आम्ही सहन केली. (२६-३०)

आता साप्रतच्या कालाला योग्य व तुला हितावह असा आमचा उपदेश जर तू ऐकणार नाहीस, तर प्राप्त परिस्थितीचा विचार कर, कारण इतरास जेथे प्रवेश करतां येणे अशक्य आहे, अशा समुद्राच्या परतीराला-लंकेला-तुल आणलें असून, हे मैथिलि, रावणाच्या घोर अंतःपुरामध्ये तुला आणून ठेविले आहे. इतकेच नव्हे तर रावणाच्या गृहामध्ये तुला आणून ठेवून तुझ्या पहान्यावर आम्ही आहों. तेव्हा इंद्री आता तुझे रक्षण करण्यास समर्थ नाही, हे तूं पकें समजून ठेव आणि हे मैथिलि, तुझ्या हिताची गोष्ट मी सांगत आहे, ती ऐक. डोक्यातून अभ्रु टाळणें आता बस झालें, असा शोक करण्यात काही अर्थ नाही हे सीते, नेहमीचा दीनपणा सोडण्याची इच्छा असली, तर रावणाचे ठिकाणी प्रेम-बुद्धि धारण कर व तूं आनंदित हो आणि, त्या राक्षसराजासह तूं सुखाला जांडा करीत रहा हे विनवसपन्न सीते, त्रियाचे यौवन अशाश्वत आहे, असे आम्ही समजतो, म्हणून ते जांपर्यंत कायम आहे तोपर्यंत तूं दुःख ओढवून घेऊ

उद्यानानि च रम्याणि पर्वतोपवनानि च ।	
सह राक्षसराजेन चर त्वं मदिरेक्षणे	३६
स्त्रीसहस्राणि ते देवि वशे स्थास्यन्ति सुन्दरि ।	
रावणं भज भर्तारं भर्तारं सर्वरक्षसाम्	३७
उत्पाद्य वा ते हृदयं भक्षयिष्यामि मैथिलि ।	
यदि मे व्याहृतं वाक्यं न यथावत्करिष्यसि	३८
ततश्चण्डोदरी नाम राक्षसी क्रूरदर्शना ।	
भ्रामयन्ती महच्छूलमिदं चञ्चनमवधीत्	३९
इमां हरिणशावाक्षीं द्रासोत्कम्पपयोधराम् ।	
रावणेन हतां दृष्ट्वा दौर्हृदो मे महानयम्	४०
यकृत्प्रीहिं महत्क्रोडं हृदयं च सवन्धनम् ।	
गात्राप्यपि तथा शीर्षं खादेथमिति मे मतिः	४१
ततस्तु प्रघसा नाम राक्षसी वाक्यमवधीत् ।	
कण्ठमस्या नृशंसायाः पीडयामः किमास्यते	४२
निवेद्यतां ततो राक्षे मानुषी सा मृतेति च ।	

नमोस. (३१-३५)

हे मदिरेक्षणे, राक्षसराज रावणासह तूं रम्य उद्यानांतून आणि पर्वतावरलि
उपवनांतून यथेच्छ संचार कर. हे देवी, हजारो स्त्रिया तुझ्या आज्ञेत राहतील.
यासाठी हे सुंदरी, सर्व राक्षसाधिपति रावणाचा तूं भर्ता म्हणून स्वीकार कर. हे
मैथिलि, मी सांगितल्याप्रमाणे जर तूं वागली नाहीस, तर मान मी तुझे हृदय
पाटन घईन.” यानंतर क्रूर मुद्देची एक चंडोदरी नामक राक्षसी मोठा शूल फिर-
वीत फिरवीत म्हणाली, “हरणाच्या पाडसाप्रमाणे डोळे असलेली आणि भीती-
मुळे जिचे स्तन कंपित होत असलेली ही स्त्री रावणाने हरण करून आणलेली
पाहिल्यापासूनच मलाही एक प्रबल इच्छा झाली आहे आणि ती इच्छा म्हणजे
द्विचें बघून, ग्रीवा, वक्षस्थल, शिराबंधनासह हृदय, मस्तक आणि इतरही
अवयव खाऊन टाकावे.” (३६-४१)

नंतर प्रघसा नामक राक्षसी म्हणाली, “अग, तुम्ही अशा वसलां काय ?

नात्र काश्चित्च संदेहः खादतेति स वक्ष्यति । ४३

ततस्त्वजामुखी नाम राक्षसी वाक्यमब्रवीत् ।

विशस्येमां ततः सर्वान्समान्कुरुत पिण्डकान् ४४

विभजाम ततः सर्वा विवादो मे न रोचते ।

पेयमानीयतां क्षिप्रं माल्यं च विविधं बहु ४५

ततः शूर्पणखा नाम राक्षसी वाक्यमब्रवीत् ।

अजामुखा यदुक्तं वै तदेव मम रोचते ४६

सुरा चानीयतां क्षिप्रं सर्वशोकविनाशिनी ।

मानुषं मांसमासाद्य नृत्यामोऽथ निकुम्भिलाम् ४७

एवं निर्भर्त्स्यमाना सा सीता सुरसुतोपमा ।

राक्षसीभिर्विरूपाभिर्धैर्यमुत्सृज्य रोदिति ४८

इत्यार्षे श्रीमद्रामायणे वाल्मीकाय आदिकाव्ये सुन्दरकाण्डे चतुर्विंश सर्ग ॥२४॥

पञ्चविंश सर्ग ।

[१११२]

अथ तासां चदन्तीनां परंपं दारुणं बहु ।

या दुष्टे चै नरैश्च आपण आवद्धेन दाकू आणि मग ती मनुष्य स्त्री मेली म्हणून राजाला सांगू म्हणजे हिला 'तुम्ही खऊन दाका,' असें तो सांगेल, 'यात मुलीच सहाय नाही' " अजामुखीनामक राक्षसी म्हणाली, " हिला प्रथम चिरा आणि नंतर द्विचे सर्व सारखे गोळे करा म्हणजे आपण सर्वजणी ते सारखे वाटून घेऊ, मला हा तुमचा वाद रुचत नाही. नाना प्रकारचा पुष्पे आणि पुष्कळसे पेय लवकर घेऊन या " तदनंतर दुसरी एक शूर्पणखानामक राक्षसी म्हणाली, " अजामुखाने जें सांगितलें, तेंच मला बरे दिसते सर्व दुःखविनाशक अशी आपली सुरा सत्वर-आणवा, म्हणजे आपण या मानुषमासाचें सेवन करून निकुम्भिला देवापुढे नृत्य कर " याप्रमाणे देवकन्यातुल्य असलेल्या सीतेची तेथील अकाळविकाळ राक्षसत्रिया निर्भर्त्सना करू लागल्या, तेव्हा ती धैर्य सोडून रडू लागली (४२-४८)

याप्रमाणे महामुनिवाल्मीकिप्रणीत श्रीमद्रामायणसंज्ञक आदिकाव्याताल सुन्दर-काण्डापर्यंतचे विसावा सर्ग समाप्त झाला ॥ २४ ॥

राक्षसीनामसौम्यानां रुरोद् जनकात्मजा	१
एवमुक्ता तु वैदेही राक्षसीभिर्मनस्विनी ।	
उवाच परमत्रस्ता बाष्पगद्गदया गिरा	२
न मानुषी राक्षसस्य भार्या भवितुमर्हति ।	
कामं खादत मां सर्वा न करिष्यामि वो वचः	३
सा राक्षसीमध्यगता सीता सुरसुतोपमा ।	
न शर्म लेभे शोकार्ता रावणेनेव भर्त्सिता	४
वेपते स्माधिकं सीता विशन्तीवाङ्गमात्मनः ।	
वने यूथपरिभ्रष्टा मृगी कोकैरिचार्दिता	५
सा त्वशोकस्य विपुलां श्राप्तामालम्ब्य पुष्पिताम् ।	
चिन्तयामास शोकेन भर्तारं भग्नमानसा	६
सा स्नापयन्ती विपुलौ स्तनौ नेत्रजलस्रवैः ।	
चिन्तयन्ती न शोकस्य तदान्तमधिगच्छति	७

याप्रमाणे त्या कूर राक्षसी फारच कठोर व कूर भयण करं लागल्यावर जनकव्या सीता रडू लागली; परंतु राक्षसस्त्रियांनी तिला सांगितलें तें ऐकून ती विचारी सीता फारच भिऊन गेली आणि अश्रूंनी कंठ दाटून आल्यामुळे अस्पष्ट शब्दांनी त्यांना म्हणाली, “मनुष्यजातीची स्त्री राक्षसाची भार्या होण्यास समर्थ नाही. तुम्ही सर्व मिळून मला सुशाल साऊन टाका, पण मी तुमचें म्हणणें ऐकणार नाही.” राक्षसस्त्रियांमध्ये सपडलेल्या आणि जर्षा कांही रावणा-नेच निर्भर्त्सना केली आहे कीं काय, असें समजून शोकातुल झालेल्या त्या देव-व्यातुल्य सीतेला मुळीच बरें वाटेना. वनामध्ये कळपांतून चुकलल्या आणि लोंडायानी भंडावून सोडलेल्या हरिणीप्रमाणे भीतीने आपलें शरीर संजुचित करूं लागलेली सीता भयाने थरथर कापूं ल गेली. शोकाने तिचें मन विव्र होऊन गेलें आणि ती अशोकवृक्षाच्या एका मोठ्या प्रफुल्लित फांदीचा आधार घेऊन आपल्या प्रिय भर्त्याचें मनामध्ये चिंतन करूं लागली. नेत्रातून चाललेल्या दोन्ही जलस्रावांनी आपल्या मोठ्या मोठ्या स्तनांना जगु स्नान घालीत असलेली ती सीता, जां जां मनांत रामाचें एकसारखें चिंतन करूं लागली, ती ती तिला

सा वेपमाना पतिता प्रवाते कटली यथा ।	
राक्षसीनां भयत्रस्ता दिवर्णवदनाभवत्	८
तस्याः सा दीर्घबहुला वेपन्त्याः सीतया तदा ।	
दृश्ये कम्पिता वेणी व्यालीव परिसर्पता	९
सा निःश्वसन्ती शोकार्ता कोपोपहतचेतना ।	
भार्ता व्यसृजदध्नि मैथिली विललाप च	१०
हा रामेति च दुःखार्ता हा पुनर्लक्ष्मणेति च ।	
हा अश्रुर्मम कोसल्ये हा सुमित्रेति भामिनी	११
लोकप्रयादः सन्योऽयं पण्डितैः समुदाहृतः ।	
अकाले दुर्लभो मृत्युः स्त्रिया वा पुरुषस्य वा	१२
यत्राहमाभिः नृराभी राक्षसीभिरिहादिता ।	
जीवामि हीना रामेण मुहूर्तमपि दुःखिता	१३
एषाल्पपुण्या कृपणा चित्तशिष्याम्यनाश्वत् ।	

शोक अवरता येईना (१-७)

राक्षसत्रियान्ना भर्तने प्रप्त ज्ञान्यानुळे स तेचें मुक्त निस्तेज झालें व प्रचंड चान्याचे तडाक्यात संपडलेल्या केळीप्रमाणे लटलट हलता हलता ती रीबरी नूर्मबरही पडली लटलट कापत अमल्ल्या त्या सांतिचा ती लाव व मोठी वेग इकडेतिकडे हल लागला, तेव्हा ती इकडेतिकडे चळवळ करणाऱ्या नमिणी-प्रमाणे भासूं लागली केपाने त्या मैथिलीचें अत करण अगदी भरून गेलें होतें, ती शोकादुल झाली, दु खाने गानून गेल्यानुळे दीर्घ मुग्धारे टाचू लागली आणि रुध्र टाळन विलापही करू लागली “ हे रामा, हे लक्ष्मणा, अहो सासूबाई, हे बौनभ्ये, हे सुमित्रे ” याप्रमाणे दु खकुल झालेली ती सुंदरी शोक करूं लागली आणि म्हणाला, “ खंला काय नि पुरुषला काय वेळ आन्यावाचून मृत्यु देणें दुर्लभ आहे, हां जी पडेलानी लिहून ठेविलेली म्हण ती अगदी खरी आहे; कारण रामाचा विदोग होऊन मा इतकी दु खी झालें अमनी आणि या कूर नापमत्रियानी मला देथे गाविली अमनाना एक घटकाभर का होईना, परंतु मां निर्वन राहिलें आहे (८-१३)

समुद्रमध्ये नाः पूर्णा वायुवेगैरिवाहता	१४
भर्तारं तमपश्यन्ती राक्षसीवशमागता ।	
सीदामि खलु शोकेन कूलं तोयहतं यथा	१५
तं पद्मदलपत्राक्षं सिंहविजान्तगामिनम् ।	
धन्याः पश्यन्ति मे नाथं कृतज्ञं प्रियवादिनम्	१६
सर्वथा तेन हीनाया रामेण विदितात्मना ।	
तीक्ष्णं विषमिवान्वाद्य दुर्लभं मम जीवनम्	१७
कीदृशं तु महापापं मया देहान्तरे कृतम् ।	
येनेदं प्राप्यते घोरं महादुःखं सुदारुणम्	१८
जीवितं त्यक्तुमिच्छामि शोकेन महता वृता ।	
राक्षसीभिश्च रक्षन्त्या रामो नासाद्यते मया	१९
धिगस्तु खलु मानुष्यं धिगस्तु परवश्यताम् ।	

या कपालकरंटीच्या पदरी पुण्य अगदीच येले आहे, म्हणून मूर्ख झालेली नौका वाऱ्याचे तडागे बसल्यावर जशी समुद्रात नष्ट होऊन जाते, तशी मी अनाथाप्रमाणे नाहीशा होईन. माझा भर्ता माझ्या दृष्टी पडत नाही व मी राक्षसत्रियाच्या तावडीत सापडून पण्याच्या लाटेचे घडे बसलेल्या तीराप्रमाणे शोकान्या लाटांनी खचून जात आहे. कमलपत्राप्रमाणे ज्याचे नेत्र विशाळ आहेत आणि मिह्यासारखी ज्याची गति पगप्रमसूचक आहे, असा तो कृतज्ञ व प्रिय भाषण करणारा माझा नाथ, राम ज्याच्या दृष्टी पडत असेल, ते धन्य आहेत. एखादे जालीम विष सेवन केल्यावर जीवन जसे दुर्लभ आहे, तसे सर्व प्रकारे त्या जगद्विख्यात रामाचा व माझा वियोग झाल्यामुळे मी जिवंत राहणे अशक्य आहे. (१४-१७)

माझ्या हातून पूर्व जन्मातरी कमले बरे महापतक घडले आहे की, त्यामुळे मला हे अत्यंत दारुण, घेर व भयंकर दुःख भोगणे प्राप्त झाले आहे. अतिशय मोठ्या शोकाचे प्रस्त झालेली मी, आता जीविताचा त्याग करण्याची इच्छा करीत आहे, कारण मी राक्षसत्रियांच्या प्रतिबंधात असल्यामुळे रामाची व माझी भेट होत नाही. जीवन अशक्य झाल्यामुळे, त्याचा आपल्या इच्छेने त्याग

न शक्यं यत्परित्यक्तुमात्मच्छन्देन जीवितम् २०

इत्यर्थे श्रीमद्रामायणे वाल्मीकीय आदिकाव्ये सुन्दरकाण्डे षड्विंश. सर्गः ॥२५॥

षड्विंश- सर्गः ।

[११३९]

प्रसक्ताश्रुमुखी त्वेवं युवती जनकात्मजा ।

अधोगतमुखी बाला विलप्तमुपचक्रमे १

उन्मत्तेव प्रमत्तेव भ्रान्तचित्तेव शोचती ।

उपावृत्ता किशोरीव विचेष्टन्ती महीतले २

राघवस्य प्रमत्तस्य रक्षसा कामरूपिणा ।

रावणेन प्रमथ्याहमानीता क्रोशती बलात् ३

राक्षसीवशमापन्ना भर्त्स्यमाना च दारुणम् ।

चिन्तयन्ती सुदुःखार्ता नाहं जीवितुमुत्सहे ४

न हि मे जीवितेनार्थो नैवार्थैर्न च भूषणैः ।

करण्याइतकेंहि स्वार्तय्य ज्यात नाही, अशा त्या मनुष्यपणाला व त्या परवश तेला धिक्कार असो. (१८—२०)

याप्रमाणे महामुनिवाल्मीकिप्रणीत श्रीमद्रामायणसंज्ञक आदिकाव्यांतील सुंदर-कांडापैकी पंचविंशवा सर्ग समाप्त झाला. ॥ २५ ॥

मुखावर अश्रूंचे ओघळ आलेले अहेत, अशी ती जनककन्या, बाला सांता याप्रमाणे बोलत खाली मान घालून विलाप व्हं लागली. पिशाचादिकांनी झपाटल्याप्रमाणे, पिताचा अतिरेक वगैरे झाल्यामुळे मत्त झाल्याप्रमाणे आणि मनाला भ्रांति झाल्याप्रमाणे शोक करीत असलेली ती सांता जेव्हा भूमीवर गडबडा लोळूं लागली तेव्हा, धमपरिहार करण्याकरिता लोळणाऱ्या शिर्गीप्रमाणे दिसूं लागली. ती म्हणाली, “ इच्छेप्रमाणे रूप धारण करणाऱ्या मारीच राक्षसाने राघवाला मोह पाडून त्याला दूर नेलं व त्यामुळे रावणाने माझे हाल-हाल करून, मी अक्रोश करीत असतांना, बलत्काराने मला येथे आणिलें. मी राधसत्रियांच्या ताबडोत सापडलें असून, त्यांनी भयंकर रीतीने माझी निर्भर्त्सना चालवली आहे आणि मी अत्यंत दुःखी झालें असून, मनात चित्तेने जळत आहे-यामुळे आतां यापुढे मला जगावेंसें व टत नाही. महारथी रामाला सोडून ज्या

वसन्त्या राक्षसीमध्ये विना रामं महारथम्	५
अश्मसारमिदं नूनमथवाप्यजरामरम् ।	
हृदयं मम येनेदं न दुःखेन विशीर्यते	६
धिद्वामनार्यामसर्तां याहं तेन विनाकृता ।	
मुहूर्तमपि जीवामि जीवितं पापजीविका	७
चरणेनापि सव्येन न स्पृशेयं निशाचरम् ।	
रावणं किं पुनरहं कामयेयं निशाचरम्	८
प्रत्याख्यानं न जानाति नात्मानं नात्मनः कुलम् ।	
यो नृशंसस्वभावेन मां प्रार्थयितुमिच्छति	९
छिन्ना भिन्ना प्रभिन्ना वा दीप्तावाग्नी प्रदीपिता ।	
रावणं नोपतिष्ठेयं किं प्रलापेन वक्षिरम्	१०
रपातः प्राक्षः कृतक्षश्च सानुक्रोशश्च राघवः ।	
सद्रूचो निरनुक्रोशः शङ्के मद्भाग्यसंक्षयात्	११

अर्था मला राक्षसस्त्रियांच्या संगतीत रहावं लागत आहे, त्या अर्था जीविताशी, मंपत्तीशी आणि भूषणांशी मला कांहीच कर्तव्य नाही. (१-५)

माझे हे हृदय खरोखर अगदी बळकट पापाणाचें तरी आहे, किंवा ते अजरामर तरी आहे, म्हणूनच मला इतकें असद्य दुःख झालें असूनही तें फाटून जात नाही, रामाचा वियोग झाल्यावर एक मुहूर्तभरसुद्धा मला जिवंत राहणें योग्य नसताना, पाप्याप्रमाणे उपजीविका करून मी जिवंत राहिले आहे, अशा मला असाध्वी दुष्टेला धिक्कार असो. कोणाही निशाचराला मी लाव्या पायानेही कधी स्पर्श करणार नाही, मग मनांत निशाचर रावणाची मी इच्छा कोटून धरणार ? रावण स्वतः आपण कोण हे जाणीत नाही, आणि आपल्या कुलाची यांत अपकीर्ति होत आहे, हेही त्याला समजत नाही; कारण तो आपल्या दुष्ट स्वभावाला अनुसरून, राक्षसस्त्रियांना मध्यस्थी घालून, मला वश करून घेण्याची इच्छा करित आहे. हे राक्षसस्त्रियांनो, तुमच्या या बडबडीचा उपयोग काय ? मी छिन्नभिन्न झाले, माझे तुकडे तुकडे झाले, ते भाजून गेले अथवा पेटले, तरीही मी रावणाचा स्वीकार करणार नाही. (६-१०)

राक्षसानां जनस्थाने सहस्राणि चतुर्दश ।	
एकेनैव निरस्तानि स मां किं नाभिपद्यते	१२
कामं मध्ये समुद्रस्य लङ्केयं दुष्प्रधर्षणा ।	
न तु राघववाणानां गतिरोधो भविष्यति	१३
किं नु तत्कारणं येन रामो दृढपराक्रमः ।	
रक्षसापहतां भार्यामिष्टां यो नाभिपद्यते	१४
इहस्थां मां न जानीते शङ्के लक्ष्मणपूर्वजः ।	
जानन्नपि स तेजस्वी धर्षणां मर्षयिष्यति	१५
हृतेति मां योऽधिगत्य राघवाय निवेदयेत् ।	
गृध्रराजोऽपि स रणे रावणेन निपातितः	१६
कृतं कर्म महत्तेन मां तदाभ्यावपद्यता ।	
तिष्ठता रावणवधे घृष्टेनापि जटायुषा	१७
यदि मामिह जानीयाद्वर्तमानां हि राघवः ।	
अथ याणैरभिमुद्रः कुर्याद्भोक्तराक्षसम्	१८

राघव प्रज्ञ, वृत्तज्ञ, दयालु अणि सद्गुणनी म्हणून प्रसिद्ध आहे, परंतु, सांप्रत नसं भाग्य नाहीसं झालेय सुद्धेच का काय कोण जाणे, तो असा निर्दय झाला आहे, अशी मला संज्ञा येते. जनव्यानामध्ये ज्या एकट्याने चवदा हजार राक्षसांचा नाश केला, तो राम आज मला घेऊन का जात नाही ? समुद्रातल ही रक्षा इतरांना अजकब असेल, परंतु रामबाणाची गति येथे कुंठित होणार नाही. राम महापराक्रमी धर्मज्ञाना, राक्षसने हरण करून नेलेल्या आपल्या प्रिय नाथेला घेऊन जात नाही, याचें कारण तरी काय बरे असावें ? मी देखे काहें, हें लक्ष्मणाच्या ज्येष्ठ ब्रह्माला ठाऊकच नाही, असें मला वाटतें, कारण आतून-पुतून तो तेजस्वी राम एवढा अपमान कसा सहन करील ? राक्षसने मला नेले आहे, असें रामाकडे जाऊन ज्याला सांगता आले अमते, त्या गृध्रराज जटायूचाही रावणाने रणामध्ये वध केला. माझी वृत्त्या करण्याकरिता जटायूने दृढ असतानाही रावणाचा वध करण्याची तपरता दर्शविली, हे त्याने मीठेंच हरव केलें (११-१७)

निर्दहेच्च पुरीं लङ्कां निर्दहेच्च महोदधिम् ।
 रावणस्य च नीचस्य कीर्तिं नाम च नाशयेत् १९
 ततो निहतनाथानां राक्षसीनां गृहे गृहे ।
 यथाहमेवं रदती तथा भूयो न संशयः २०
 अन्विष्य रक्षसां लङ्कां कुर्याद्रामः सलक्ष्मणः ।
 न हि ताभ्यां रिपुदंष्ट्रो मुहूर्तमपि जीवति २१
 जिता धूमाकुलपथा गृध्रमण्डलमण्डिता ।
 अचिरेणैव कालेन क्षमशानसदृशी भवेत् २२
 अचिरेणैव कालेन प्राप्स्याम्येनं मनोरथम् ।
 दुष्प्रस्थानोऽयमामाति सर्वेषां वो विपर्ययः २३
 यादृशानि तु दृश्यन्ते लङ्कायामशुभानि तु ।
 अचिरेणैव कालेन भविष्यति हतप्रभा २४

मी येथे जिवंत असल्याचे जर राघवाला समजेल, तर आजच्या आजच ते
 क्रुद्ध राम आपल्या बाणांनी सर्व जगन् राक्षसगुन्य कन्न टाकील. इतकेंच नव्हे,
 तर तो लंकेनगरी ज'टून खाक करील. महासगर दग्ध करील आणि या
 नीच रावणाची कीर्ति व नावही पूर्णपणे नष्ट कन्न टाकील. असें झालें, म्हणजे
 ज्याप्रमाणे मी येथे रडत बसले आहे, त्याप्रमाणे पर्तीचा बध झालेल्या राक्षसस्त्रिध-
 'धरोघरी म दयापेक्षाही अधिक रडारड करतील, यात संशय नाही. लंकेचा शोध
 लावून लक्ष्मणासह राम राक्षसाच' नाश करील, हें खरें, परंतु मी येथे आहे, हें
 त्याला समजावें कसे ? शत्रु त्या गमलक्ष्मणाच्या वृष्टीस पडला, तर मुहूर्तभरही
 जिवंत राहणार नाही. (१८-२१)

थोडक्याच अवकाशात रामलक्ष्मण लंका जिंकून टाकतील; तिच्यातील
 मार्ग घुरावे व्यापले जातील, गिवाडाच्या टोळीनांना तो भूषित होईल व लक्ष्-
 मणस्य ती क्षमशानामारखी दिसूं लागेल थोडक्याच कालात मग हा मनोरथ
 सिद्धास जाणार आहे. तुम्हा सर्वांच्या या विपरीत बुद्धीचा परिणाम मला नाद
 दिसत नाही. लक्ष्मणे जी अशुभ वर्तवणारा चिन्हें मला दिसत आहेत, त्यावरून
 थोडक्याच कालाने ही लंका निम्नेज होऊन जाईलमि दिसते. राजमाधिपति

नूनं लङ्कां हते पापे रावणे राक्षसाधिपे ।	
शोषमेप्यति दुर्घर्षा प्रमदा विधवा यथा	२५
पुण्योत्सवसमृद्धा च नष्टभर्त्रा सराक्षसा ।	
भविष्यति पुरी लङ्का नष्टभर्त्रा यथाङ्गना	२६
नूनं राक्षसकन्यानां रुदतीनां गृहे गृहे ।	
श्रोष्यामि न चिरादेव दुःखातीनामिह ध्वनिम्	२७
सान्धकारा हतद्योता हतराक्षसपुंगवा ।	
भविष्यति पुरी लङ्का निर्दग्धा रामसायकैः	२८
यदि नाम स शूरो मां रामो रक्तान्तलोचनः ।	
जानीयाद्वर्तमानां यां राक्षसस्य निवेशने	२९
अनेन तु नृशंसेन रावणेनाधमेन मे ।	
समयो यस्तु निर्दिष्टस्तस्य कालोऽयमागतः	३०
स च मे विहितो मृत्युरस्मिन्दुष्टे न वर्तते ।	
अकार्यं ये न जानन्ति नैर्ऋताः पापकारिणः	३१
अधर्मात्तु महोत्पातो भविष्यति हि सांप्रतम् ।	

पापी रावणाचा बध होऊन ही अजिंक्य लका वैधव्य प्राप्त झालेल्या तरुण स्त्री-प्रमाणे दुष्क होऊन जाईल अज आनंदकारक उत्सवसमारंभाची भरलेली आणि राक्षसानी व्यापलेली ही लकानगरी, तिच्या आधिपतीचा बध होऊन, तिची स्थिति विधवा स्त्रीप्रमाणे शेचनाव होऊन जाईल (२२—२६)

लक्ष्मणचे घोषर शोकाकुल होऊन रडू लागले-या राक्षसकन्याचा ध्वनि तबकुरच नव्या कानी येणार आहे रामबाणानी या लकानगरीतील श्रेष्ठ राक्षसाचा बध होईल, ही निस्तेज होईल आणि दग्ध होऊन अधकाराने भरून जाईल, परंतु ज्याचे नेत्राभोवतालचा भाग आरक्षणी आहे त्या शूर रामाला मी राक्षसाच्या घरी निवृत्त असल्याचें समजलें, तरच या सर्व गोष्टा घडणार आहेत या दुष्ट व अवम रावणाने जी मला सुदत सांगितली, ती भरण्याचा समय तर जवळ येऊन ठेपण आहे त्या दुष्ट राक्षसाने मनांत घेतल्याप्रमाणे मला मग प्राप्त होणार, हे ठरलेंच आहे कारण पापघर्म करण

नैते धर्मं विजानन्ति राक्षसाः पिशिताशनाः	३२
धृक्वं मां प्रातराशार्थं राक्षसः कल्पयिष्यति ।	
साहं कथं करिष्यामि तं विना प्रियदर्शनम्	३३
रामं रक्तान्तनयनमपश्यन्ती सुदुःखिता ।	
क्षिप्रं वैवस्वतं देवं पश्येयं पतिना विना	३४
नाजानाजीवतीं रामः स मां भरतपूर्वजः ।	
जानन्तौ तु न कुर्यातां नोऽप्यौ हि परिमार्गणम्	३५
नूनं ममैव शोकेन स वीरो लक्ष्मणाग्रजः ।	
देवलोकामितो यातस्त्यक्त्या देहं महीतले	३६
धन्या देवाः सगन्धर्वाः सिद्धाश्च परमर्षयः ।	
मम पश्यन्ति ये वीरं रामं राजीवलोचनम्	३७
अथवा न हि तस्यार्थो धर्मकामस्य धीमतः ।	
मया रामस्य राजर्षेर्भार्यया परमात्मनः	३८
दृश्यमाने भवेत्प्रीतिः सौहृदं नास्यदृश्यतः ।	

ठाऊकच नमतें, ताप्रन परस्त्रीहरण करून जो अनर्थ झाला आहे, त्या अनर्था-
पासून मोठा उत्पात होईल, कारण हे मासभक्षक राक्षस धर्म मुळीच जाणत
नाहीत. (२७-३२)

तो राक्षस नि मगय माझा न्याहरीच्या कर्मी उपयोग करील, अशा संकटात
मी सपडलेली आहे; तर ज्याचें दर्शनही प्रिय आहे, अशा त्या रामावाचून
मा आता कसे वरें करू? ज्याचे नेत्रात आरक्तवर्ण आहेत, अशा राम दृष्टीम पडत
नसंयामुळे मी अथंन दुःखी झालेला आहे व मी पतीवाचून रात्रच यम-
वर्मांग पाहीन. रामाला आणि त्या लक्ष्मणालाही मी विवन अमन्याचें ठाऊक
नाही कारण त्यांना जर ममत्ते असतें, तर सर्व पृथ्वीवर मला शोध वेतवान चून
ने कधीही राहने ना मला वाटने माझ्या शोकासुळे तो वीर राम भतलापर देह
नाहून चलना झाला आहे माझ्या ममत्तनयन वीर रामचें दर्शन घेणारे देव,
गंधर्व, सिद्ध आणि महर्षि अन्य आहेत. किंवा त्या विवेकी, धर्मानुष्ठ व परमा-
त्म्या राजर्षि रामाला मला राई प्रयोजनच उरलें नम व (३३-३८)

नाशयन्ति कृतघ्नास्तु न रामो नाशयिष्यति	३९
किं वा मय्यगुणाः केचित्किं वा भाग्यक्षयो हि मे ।	
या हि सीता वराहैर्ण हीना रामेण भामिनी	४०
श्रेयो मे जीवितान्मर्तुं विहीनाया महात्मना ।	
रामादक्लिष्टचारित्राच्छूराच्छत्रुनिबर्हणात्	४१
अथवा न्यस्तशस्त्रौ तौ वने मूलफलाशनौ ।	
भ्रातरो हि नरश्रेष्ठौ चरन्तौ वनगोचरौ	४२
अथवा राक्षसेन्द्रेण रावणेन दुरात्मना ।	
छद्मना घातितौ शूरौ भ्रातरौ रामलक्ष्मणौ	४३
साहमेवंविधे काले मर्तुमिच्छामि सर्वतः ।	
न च मे विहितो मृत्युरासिन्दुःखेऽतिवर्तति	४४

कारण दृष्टीसमोर असलेल्या मनुष्याबद्दल प्रेम कायम असते पण तेच मनुष्य दृष्टीआड झाले, तर त्या न्यासंबंधाने प्रेम कायम रहात नाही, परंतु साप्रत असेही म्हणता येणार नाही, कारण कृतघ्न पुरुष तेवढे दृष्टीआड झालेल्या मनुष्यावरील प्रेम नाहीसे करतात, तसे राम करणार नाही, हे निश्चित कदाचित् माझ्या ठिकाणी पतीने माझी उपेक्षा करावी, असे काही दोषही असतील, अथवा जगातील उत्कृष्ट वस्तूंचा उपभोग घेण्यास पात्र असलेल्या रामाचा व माझा वियोग झाला आहे, त्या अर्थी या दुंदुबी सीतेच्या नशिवातील सुखच सपले म्हणावे त्या महात्म्या रामाचा वियोग सहन करून, जीवन कठण्यापेक्षा त्या निर्मल वर्तनाच्या शर, शत्रुन शरू अशा रामाच्या हातून मला मरण येणेच श्रेयस्कर वाटते, परंतु वनामध्ये वास्तव्य करणारे व हिडणारे ते श्रेष्ठ दोषे भ्रत अता शस्त्राचा त्याग करून फलमूलावर उपजीविका करणारे बनले असतील, तेव्हा हाही आपला मनोरथ सिद्धास जाण्याचा सभन नाही किंवा त्या दुरात्म्या राक्षसाधिपति रावणाने त्या देवा शर बंधूचा, रामलक्ष्मणाचा, कपटाने बंधही करवला असेल तेव्हा या अशा प्रसंगी मग मरणच पत्करणे बरे वाटत आहे परंतु या पराकाष्ठेला पोचलेल्या दुखामध्ये माझा मृत्यु ठरलेला असेच, असे वाटत नाही (३९—४४)

धन्याः खलु महात्मानो मुनयः सत्यसंमताः ।

जितात्मानो महाभागा येषां न स्तः प्रियाप्रिये ४५

प्रियान्न संभवेद् दुःखमप्रियादधिकं भवेत् ।

ताभ्यां हि ते वियुज्यन्ते नमस्तेषां महात्मनाम् ४६

साहं त्यक्ता प्रियेर्णव रामेण विदितात्मना ।

प्राणांस्त्यक्ष्यामि पापस्य राघवस्य गता वशम् ४७

इत्यार्षे श्रीमद्रामायणे वाल्मीकीय आदिकाव्ये सुन्दरकाण्डे षड्विंशः सर्गः ॥२६॥

सप्तविंशः सर्गः ।

[११८६]

इत्युक्ताः सीतया घोरं राक्षस्यः क्रोधमूर्च्छिताः ।

काश्चिज्जगमुस्तदार्यातुं राघवस्य दुरात्मनः १

ततः सीतामुपागम्य राक्षस्यो भीमदर्शनाः

पुनः परुषमेकार्थमनर्थार्थमथाब्रुवन् २

अद्येदानीं तवानार्ये सीते पापविनिश्चये ।

जे प्रिय आणि अप्रिय हां दोन्ही सारखोंच लेवून वागताम्, ते महात्मे, सत्य-निष्ठ, जितेन्द्रिय व महाभाग्यवान् मुनि खरोखर धन्य होत. प्रिय वस्तूचा वियोग झाला असता ज्यांना दुःख होत नाही आणि अप्रिय गोष्ट प्राप्त झाली असता ज्याला अधिक काही वाटत नाही आणि म्हणूनच प्रिय आणि अप्रिय या दोन्ही गोष्टींपासून ज्यांचें मन अलिप्त असतें, त्या महात्म्यांना नमस्कार असो. साराश, आत्मवेत्त्या प्रिय रामानेच माझा त्याग केला आहे. अशा परिस्थितीत मी दुष्ट रावणाच्या आघात झालेली असल्याने मी प्राणत्यागच करीन. (४५-४७)

याप्रमाणे महामुनिवाल्मीकिप्रणीत श्रीमद्रामायणसंज्ञक आदिकाव्यातील सुन्दर-काण्डापेकी सव्विसावा सर्ग समाप्त झाला. ॥ २६ ॥

याप्रमाणे सातेने आपल्याभोवतालच्या राक्षसस्त्रियांनी कठोर भाषण केलें, तेव्हा त्या राक्षसस्त्रिया क्रोधाने लाल झाल्या आणि त्यापैकी काही हे सारे दुरात्म्या रावणाला सांगण्याकरिता गेल्या. यानंतर दिसण्यातही भयंकर असलेल्या दुसऱ्या राक्षसस्त्रिया सातेकडे आल्या आणि तिच्याशी परिण मी अनर्थावद्द एकाच अर्थाने असें कठोर भाषण पुनः करूं लागल्या. त्या म्हणाल्या, “ हे दुष्ट सीते, तुझ्या म० ६३ (सुन्दर)

नाशयन्ति कृतघ्नास्तु न रामो नाशयिष्यति	३९
किं वा मय्यगुणाः केचिर्किं वा भाग्यक्षयो हि मे ।	
या हि सीता वराहेंण हीना रामेण भामिनी	४०
श्रेयो मे जीवितान्मर्तुं विहीनाया महात्मना ।	
रामादक्लिष्टचारित्राच्छूराच्छत्रुनिवर्हणात्	४१
अथवा न्यस्तशस्त्रौ तौ धने मूलफलाशनौ ।	
भ्रातरौ हि नरश्रेष्ठौ चरन्तौ धनगोचरौ	४२
अथवा राक्षसेन्द्रेण रावणेन दुरात्मना ।	
छद्मना घातितौ शूरौ भ्रातरौ रामलक्ष्मणौ	४३
साहमेवंविधे काले मर्तुमिच्छामि सर्वतः ।	
न च मे विहितो मृत्युरासिन्दुःखेऽतिवर्तते	४४

कारण दृष्टीसमोर असलेल्या मनुष्याबद्दल प्रेम कायम असते. पण तेच मनुष्य दृष्टीआड झाले, तर त्याच्यामंबंधाने प्रेम कायम रहात नाही, परंतु साप्रत असेही म्हणता येणार नाही. कारण कृतज्ञ पुरुष तेवढे दृष्टीआड झालेत्या मनुष्यावरील प्रेम नाहीसे करतत, तसे राम करणार नाही, हे निश्चित. कदाचिन् माझ्या ठिकाणी पतीने माझी उपेक्षा करावी, असे काही दोषही असतील, अथवा जगतील उत्कृष्ट वस्तूचा उपभाग घेण्यास पात्र असलेल्या रामाचा व माझा वियोग झाला आहे, त्या अर्थी या दुर्दैवी सीतेच्या नशिवातील सुखच संपले म्हणावे त्या महात्म्या रामाचा वियोग सहन करून, जिवन कठण्यापेक्षा त्या निर्मल वर्तनाच्या शर, शत्रुनाशक अशा रामान्या हातून मला मरण येणेच श्रेयस्कर वाटते, परंतु वनामध्ये वास्तव्य करणारे व हिडणारे ते श्रेष्ठ दोघे भ्रम अता शस्त्राचा त्याग करून फलमूलावर उपजीविका करणारे बनले असतील, तेव्हा हाही आपला मनोरथ सिद्धीस जाण्याचा संभव नाही किंवा त्या दुरात्मा राक्षसाधिपति रावणाने त्या देवा शूर बंधूचा, रामलक्ष्मणाचा, कपटाने बध्नी करवला असेल तेव्हा या अशा प्रसंगी मला मरणच प करणे बरे वाटत आहे. परंतु या पराकाष्ठेला पोचलेल्या दुःखामध्ये माझा मृत्यु ठरलेला असेल, असे वाटत नाही (३९—४४)

धन्याः खलु महान्मानो मुनयः सत्यसंमताः ।

जितात्माना महामागा येषां न स्तः प्रियाप्रिये ४१

प्रियान्न संभवेद् दुःखमप्रियादधिकं भवेत् ।

ताभ्यां हि ते वियुज्यन्ते नमस्तेषां महात्मनाम् ४२

साहं त्यक्त्वा प्रियेणैव रामेण विदितात्मना ।

प्राणांस्त्यक्ष्यामि पापस्य रावणस्य गता वशम् ४७

इत्यार्षे श्रीमद्रामायणे वाल्मीकीय आदिकाव्ये मुन्दरकाण्डे षड्विंशः सर्गः ॥२६॥

सप्तविंशः सर्गः ।

[११८६]

इत्युक्ताः सीतया चोरं राक्षस्यः क्रोधमूर्च्छिताः ।

काश्चिज्जग्मुस्तदार्यातुं रावणस्य दुरात्मनः १

ततः सीतामुपागम्य राक्षस्यो भीमदर्शनाः

पुनः परुषमेकार्थमनर्थार्थमथाब्रुवन् २

अद्येदानीं तवानार्ये सीते पापविनिश्चये ।

जे प्रिय आणि अप्रिय हीं दोन्ही सारखींच लेवून वागतात, ते महात्मे, सत्य-
निष्ठ, जिनेन्द्रिय व महाभाग्यवान् मुनि खरोखर धन्य होत. प्रिय वस्तूचा वियोग
ज्ञाला असतां ज्यांना दुःख होत नाही आणि अप्रिय गोष्ट प्राप्त झाली अमता
ज्याला अधिक काही वाटत नाही आणि म्हणूनच प्रिय आणि अप्रिय या दोन्ही
गोष्टींपासून ज्यांचे मन अलित अमन, त्या महात्म्यांना नमस्कार अमो. सांगण,
आत्मवेत्त्या प्रिय रामानेच माझा त्याग केला आहे. अशा परिस्थितीत मी. दुष्ट
रावणाच्या आघेन झालेली असल्याने मी प्राणत्यागच करीन. (४१-४७)

याप्रमाणे महामुनिवाल्मीकिप्रणीत श्रीमद्रामायणमंजरी आदिकाव्यातील मुन्दर-
काण्डांपरी सध्विसावा सर्ग समाप्त झाला. ॥ २६ ॥

याप्रमाणे सीतेने आपल्याभोवतालच्या राक्षसस्त्रियांनी कठोर भाषण केले, तेन्हा
त्या राक्षसस्त्रिया मोधाने लल झाल्या आणि त्यांपैकी काही हे सारे दुरात्म्या
रावणाला सांगण्याकरिता गेल्या. यानंतर विसव्यांतही भयंकर असलेल्या दुसऱ्या
राक्षसस्त्रिया सीतेकडे आल्या आणि तिच्याशी परिण मी अनर्थावद्द एकाच अर्थाचे
असे कठोर भाषण पुनः करुं लागल्या. त्या म्हणाल्या, “ हे दुष्ट सीते, तुझ्या

राक्षस्यो भक्षयिष्यन्ति मांसमेतद्यथासुखम्	३
सीतां तामिरनार्याभिर्दृष्ट्वा सतर्जितां तदा ।	
राक्षसी त्रिजटा वृद्धा प्रवृद्धा वाक्यमब्रवीत्	४
आत्मानं खादतानार्या न सीतां भक्षयिष्यथ ।	
जनकस्य सुतामिष्टां स्नुषां दशरथस्य च	५
स्वप्नो ह्यद्य मया दृष्टो दारुणो रोमहर्षणः ।	
राक्षसानामभावाय भर्तुरस्या भवाय च	६
एवमुक्तास्त्रिजटया राक्षस्यः क्रोधमृच्छिञ्चताः ।	
सर्वा एवाब्रुवन्भीतास्त्रिजटां तामिदं वचः ।	
कथयस्व त्वया दृष्टः स्वप्नोऽयं कीदृशो निशि	७
तासां श्रुत्वा तु वचनं राक्षसीनां सुखोद्भूतम् ।	
उवाच वचनं काले त्रिजटा स्वप्नसंश्रितम्	८
गजदन्तमर्यां दिव्यां शिविकामन्तरिक्षगाम् ।	
युक्तां वाजिसहस्रेण स्वयमास्थाय राघवः	९

मनातील हेतु वाईट आहे. यास्तव आज या राक्षसस्त्रिया आताच्या आताच तुला जास्त आनंदाने तुझे मांस भक्षण करतील. ” याप्रमाणे त्या दुष्ट राक्षसींनी सीतेला धमकी दिलेली पाहताच त्रिजटा नावाची एक वृद्ध व समंजस राक्षसी त्यांना म्हणाली, “ हे दुष्ट राक्षसीनो, स्वतः लाच तुम्ही खाऊन टाका. जनकाची प्रिय कन्या आणि दशरथाची प्रिय मनुष्य जी ही सीता तिला भक्षण करणे तुमच्या हानून होणार नाही; कारण जे पाहून शरिरावर रोमाच उठतील, असे राक्षसान्या नाशाचें व हिच्या भर्त्याच्या अभ्युदयाचें सूचक असे एक महाभयंकर स्वप्न ना पाहिले ” (१—६)

याप्रमाणे त्रिजटेने सांगितलें, तेव्हा त्या क्रोधवश झालेल्या सर्ष राक्षसस्त्रिया नयभीत होऊन, त्या त्रिजटेला म्हणाल्या, “ रात्री तुला कसा प्रकारचें स्वप्न पडलें, ते तूं आम्हाला सर्वेस्तर साग ” हें त्या राक्षस स्त्रियाच्या मुखानून ऐकून निघालेले उद्गार ऐकताच ती त्रिजटा त्यांना आपलें स्वप्न साग लागली, “ सद्यः अधाचा आणि हस्तिवती अशा जाकानगामी दिव्य भिक्षिकेमध्ये राम बसलेला

शुक्लमाल्याम्बरधरो लक्ष्मणेन समागतः ।	
स्वप्ने चाद्य मया दृष्टा सीता शुक्लाम्बरावृता	१०
सागरेण परिक्षितं श्वेतपर्वतमास्थिता ।	
रामेण संगता सीता भास्करेण प्रभा यथा ।	११
राघवश्च पुनर्दृष्टश्चतुर्दन्तं महागजम् ।	
आरूढः शैलसंकाशं चक्रास सहलक्ष्मणः ।	१२
ततस्तु सूर्यसंकाशौ दीन्यमानौ स्वतेजसा ।	
शुक्लमाल्याम्बरधरो जानकीं पर्युपस्थितौ	१३
ततस्तस्य नगस्याग्रे ह्याकाशस्थस्य दन्तिनः ।	
भर्त्रा परिगृहीतस्य जानकीं स्फुन्धमाश्रिता	१४
भर्तुरङ्गात्समुत्पत्य ततः कमललोचना ।	
चन्द्रसूर्यां मया दृष्टौ पाणिभ्यां परिमार्जती	१५
ततस्ताभ्यां कुमाराभ्यामास्थितः स गजोत्तमः	
सीतया च विनालाक्ष्या लङ्काया उपरि स्थितः	१६

होता. त्याने पादरीं शुभ्र पुष्पें आणि वस्त्र धारण केलेलीं होतीं आणि लक्ष्मणहि त्याच्याबरोबर होता, असें मी आज स्वप्नामध्ये पाहिलें. त्याचप्रमाणे शुभ्र वर्णाचीं वस्त्रें सीतेने परिधान केलेलीं असून, ती सागराने वेढलेल्या श्वेतपर्वतावर आरूढ झालेली होती, हे मी आज स्वप्नामध्ये पाहिलें. ती सीता सूर्याशीं मिळणाऱ्या प्रभेप्रमाणे रामाशीं मिळून गेलेली होनी. (७-११)

“ त्यानंतर पुनः राम मोठ्या पर्वतप्राय चौदंती गजावर लक्ष्मणासह बसलेला तो तेजःपुंज दिसत आढे, असें मी पाहिलें. तद्वत्तण स्वतःच्या तेजाने दीदीप्यमान असलेले आणि शुभ्र वस्त्रे व पुष्पें धारण केलेले सूर्यतुल्य राम-लक्ष्मण सीतेसमीप उभे आहेत, असेंही मी पाहिलें. यानंतर आकाशाम ये असलेल्या त्या पादऱ्या शुभ्र पर्वतान्या अप्रभागीं, जानकीस भर्त्याने अंगावर घेतलें असून, ती गजान्या स्फंधावर बसलेली होती, असें मला दिसलें. यानंतर कमलासारख्या नेत्राची ती मीना हातांनी चंद्रमूर्त्यांना झाडीत अमन्याचेंही मी पाहिलें. नंतर ते राजकुमार राम-लक्ष्मण आणि विनाल ओढ्याची ही मीना, ज्यावर बसली होती, तो गज

पाण्डुरर्षभयुक्तेन रथेनाग्रयुजा स्वयम् ।

शुक्लमाल्याम्बरधरो लक्ष्मणेन सहागतः १७

ततोऽन्यत्र मया दृष्टो रामः सत्यपराक्रमः ।

लक्ष्मणेन सह भ्रात्रा सीतया सह वीर्यवान् १८

आरुह्य पुष्पकं दिव्यं विमानं सूर्यसंनिभम् ।

उत्तरां दिशमालोक्य प्रस्थितः पुरुषोत्तमः १९

रावणश्च मया दृष्टो मुण्डस्तैलसमुक्षितः ।

रक्तवासाः पिबन्मत्तः करवीरकृतस्त्रजः २०

विमानात्पुष्पकादथ रावणः पतितः क्षितौ ।

कृप्यमाणः स्त्रिया मुण्डो दृष्टः कृष्णाम्बरः पुनः २१

रथेन खरयुक्तेन रक्तमाल्यानुलेपनः ।

पिबन्स्तैलं हसन्नुत्पन्नान्तचित्ताकुलेन्द्रियः २२

गर्दभेन ययौ शीघ्रं दक्षिणां दिशमाश्रितः ।

लंकेवर उभा असात्वाचें मी पाहिलें (१२-१६)

पाडरे शुभ्र आठ शृषभ ज्याला जोडले आहेत, अशा रथात धेतवर्ण पुणें व वस्त्रें धारण केलेला राम लक्ष्मणासह बसून येथे आलेला मला दिसला त्यानंतर अमोघपराक्रमी व वीर्यवान् पुरुषश्रेष्ठ राम, अपला बंधु लक्ष्मण आणि सीता यासह सूर्याप्रमाणे उज्ज्वल असलेल्या दिव्य पुष्पकविमानामध्ये आरुढ होऊन व उत्तरदिशेच्या रोसाने निघालेला मी पाहिला (१७-१९)

रावण ताच्या कण्ठेरीच्या माळा घातून आरुचवर्ण वस्त्रे परिधान केलेल, अंगाला तेल चोपडलेला, श्मश्रु करविलेला आणि मस्त होऊन तेल पीत असलेला मी पाहिला रावण पुष्पकविमानातून पृथ्वीवर पडलेला मी आज पाहिला. त्याचप्रमाणे त्याचे मुंडण केलेलें अमून, त्याने बाळ्या रंगाचा वस्त्र परिधान केलेला आहेत आणि एक स्त्री त्याला ओढून नेत आहे, असेही मी पाहिलें त्याचप्रमाणे आरुच वर्णाची पुणें धारण करून आणि आरुच वर्ण उडी लावून रावण गर्दभ जोडनेच्या रथात बसला आहे आणि त्याचें मन व इद्रियें पूर्ण आतियुक्त झाला अमून, तो तेल पीत आहे, हसून आहे व उल्लस वर्गाने आहे, अशा स्थितान मया

पुनरेव मया दृष्टो रावणो राक्षसेश्वरः	२३
पतितो विशिरा भूमौ गर्दभाद्भयमोहितः ।	
सहस्रोत्थाय संभ्रान्तो भयार्तो मदविह्वलः	२४
उन्मत्तरूपो दिग्वास्ता दुर्वास्यं प्रलपन्वह ।	
दुर्गन्धं दुःसहं घोरं तिमिरं नरकोपमम्	२५
मलपङ्कं प्रविद्याशु मग्नस्तत्र स रावणः ।	
प्रस्थितो दक्षिणामाशां प्रविष्टो कर्दमं हृदम्	२६
कण्ठे यद्ध्या दशग्रीवं प्रमदा रक्तवासिनी ।	
काली कर्दमलिप्ताङ्गी दिशं याम्यां प्रकर्षती	२७
एवं तत्र मया दृष्टः कुम्भकर्णो महाबलः ।	
रावणस्य सुताः सर्वे मुण्डास्तैलसमुक्षिताः	२८
चराहेण दशग्रीवः शिशुमारेण चेन्द्रजित् ।	
उष्ट्रेण कुम्भकर्णश्च प्रयातो दक्षिणां दिशम्	२९

दिसला. तसाच तो राक्षसाधिपति रावण गर्दभावर वयून दक्षिण दिशेस जात असलेला पुनः स्वप्नामध्ये माझ्या दृष्टीस पडला. रावणास भयाने कांही सुचेना व त्याचा शिरच्छेद होऊन तो गर्दभावहन भूमीवर पडला; तेथून लगवगीने उठून तो अतिशयच आतिप्रस्त झाला. तो भयभीत व मदमत्त झालेला होता. मी हें पाहिलें. (२०-२४)

उन्मत्त, दिगंबर आणि हवें तितकें अभद्र भाषण बोलणारा असा तो रावण दुर्गंधी, दुःसह, घोर, नरकतुल्य आणि मळव चिखल यानीच भरलेल्या खंध-कारामध्ये सार शिरला व त्यात गडप झाला, हें मी पाहिलें. त्याचप्रमाणे दक्षिण-दिशेस निघालेला रावण कर्दमरहित तळ्यात शिरल्याचेंही मी पाहिलें. आरक्त-वर्ण वस्त्र नेसलेली व सर्व शरीर चिखलाने भरलेलें असलेली एक कृष्णवर्णाची तरुण स्त्री रावणाच्या गळ्याला पास लावून त्याला दक्षिणदिशेस ओढून नेत आहे, असें माझ्या दृष्टोत्पत्तीस आलें. महाबलाद्य कुंभकर्णही याच तऱ्हेचा स्वप्नामध्ये माझ्या दृष्टीस पडला. रावणाच्या सर्व पुत्राचें मुंडण केलें असून, त्यांच्या अंगा-वर तेल शिपडलेलें आहे, अगेंही मी पाहिलें. रावण सुक्रावर, इंद्रजित् शिशु-

एकस्तत्र मया दृष्टः श्वेतच्छत्रो विभीषणः ।
 चतुर्भिः सचिवैः सार्वै वैहायसमुपस्थितः ३०
 समाजश्च महान्वृत्तो गीतवादित्रनिःस्वनः ।
 पिबतां रक्तमाल्यानां रक्षसां रक्तवाससाम् ३१
 लङ्का चेयं पुरी रम्या सवाजिरथकुञ्जरा ।
 सागरे पतिता दृष्टा भङ्गगोपुरतोरणा ३२
 पीत्वा तैलं प्रमत्ताश्च प्रहसन्त्यो महास्वनाः ।
 लङ्कायां भस्मरूक्षायां सर्वा राक्षसयोपितः ३३
 कुम्भकर्णादयश्चेमे सर्वे राक्षसपुङ्गवाः ।
 रक्तं निवसनं गृहा प्रविष्टा गोमयहृदम् ३४
 अपगच्छत पश्यध्वं सीतामाप्नोति राघवः ।
 यातयेत्परमात्मर्षी युष्मान्सार्धं हि राक्षसैः ३५
 प्रियां बहुमतां भार्या वनवासमनुव्रताम् ।

मार नावाच्या एका जलचर प्राण्यावर आणि कुम्भकर्ण उडावर आरुड होऊन,
 दक्षिण दिशेस गेल्याचें माझ्या दृष्टीस पडले (३०-३९)

“ एक विभीषण मात्र श्वेतवर्णाचें छत्र धारण करून तो आपल्या चार मध्य-
 सह आकाशमार्गाने जाणाऱ्या विमानात बसलेला मी पाहिला त्याच्याभोवती
 गायन व वादन यांचा ध्वनी काढीत असलेला एक प्रचंड लोकसमुदाय मी
 पाहिला लाललाल वस्त्र आणि लाललाल पुष्पे धारण करून, तेल पीत बसलेल्या
 राक्षसांच्या या रम्य लक्ष्मणमरीचीं गोपुरे व तोरणे मोडून जाऊन याताल अथ,
 रथ व गज यांसह ही नगरी सागरामध्ये पडलेली मला दिसली तेल पिऊन सर्व
 राक्षसत्रिया मत झाल्या आहेत आणि भस्मीभूत होऊन रक्ष झालेल्या या
 लंकेमध्ये उघड स्वरांने खदखदा हसत आहेत, असेही मी पाहिले हे सर्व कुम्भ
 कर्ण बगैरे राक्षसश्रेष्ठ आरुचर्क वस्त्र नेसून, शैलतळ्याच्या डबक्यात शिर-
 लेले मला दिसले म्हणून हे राक्षसत्रियानी, तुम्ही दूर व्हा पहा, राम आता
 आपल्या सीतेला पुन्हा परत मिळवाल व शोध आलेला तो राम सर्व राक्षसामुद्
 तुमचाही वध करील (३०-३५)

भर्त्सितां तर्जितां वापि नानुमंस्यति राघवः	३६
तदलं क्रूरवाक्यैश्च सान्त्वमेवाभिधीयताम् ।	
अभियाचाम वैदेहीमेतद्धि मम रोचते	३७
यस्या ह्येवंविधः स्वप्नो दुःखितायाः प्रदृश्यते ।	
सा दुःखैर्वहुभिर्मुक्ता प्रियं प्राप्नोत्यनुत्तमम्	३८
भर्त्सितामपि याचध्वं राक्षस्यः किं विवक्षया ।	
राघवाद्धि भयं घोरं राक्षसानामुपस्थितम्	३९
प्रणिपातप्रसन्ना हि मैथिली जनकात्मजा ।	
अलमेया परिधातुं राक्षस्यो महतो भयात्	४०
अपि चास्या विशालाक्ष्या न किञ्चिदुपलक्षये ।	
विरूपमपि चाङ्गेषु सुसूक्ष्ममपि लक्षणम्	४१
छायाचैगुण्यमाश्रं तु शङ्के दुःखमुपस्थितम् ।	

“वनवासामध्येही बरोबर असलेल्या त्याच्या प्रिय व आवडत्या भायेंची तुम्ही निर्भर्त्सना के-याचें अथवा तिला धमरी दिल्याचें समजलें, तर तें त्या राघवाला सहन होणार नाही. यासाठी आता हिच्याशीं कठोर शब्दाने न बोलतां तिच्याशीं सौम्य भाषणच केळें पाहिजे. इतकेंच काय, पण वैदेहीची आपण क्षमाही मागितली पाहिजे, हें मला बरें दिसतें. जी दुःखामध्ये रतली असतानाही तिच्यासंबंधी अशा प्रकारचें स्वप्न दृष्टीस पडत आहे, ती सर्व दुःखांपासून मुक्त होत असते आणि तिचे सर्वोत्कृष्ट मनोरथ परिपूर्ण होत असतात. हे राक्षसस्त्रियांनो, तुम्ही जरी हिची निर्भर्त्सना केली आहे, तरी आता हिची क्षमा मागा. हिच्याशीं कुत्सन भाषण करण्याची इच्छा धरून कांहीएक उपयोग होणार नाही. रघुवंशज रामापासून राक्षसाना भय उत्पन्न झालें आहे, हें तुम्ही पकें समजा. साध्या नमस्काराने हीं जनकन्या माता प्रगल्भ झाली, तर हे राक्षसस्त्रियांनो, ती तुमचें त्या मोठ्या संकटापासून संरक्षण करील. (३६-४०)

शिवाय विशाल नेत्र असलेल्या या रातेचे अवयव पाहिले तर कोणत्याही ठिकाणीं मला सूक्ष्मही न्यून असें काहीच आढळत नाही. सारांश, दुःख मोमण्यास योग्य नमलेल्या आणि स्वप्नामध्ये विमानांत आरुढ होऊन माझ्या

अदुःखाहर्गभिर्मां देवीं वैहायसमुपस्थिताम्	४२
अथसिद्धिं तु वैदेह्याः पश्याम्यहमुपस्थिताम् ।	
गक्षसेन्द्रविनाशं च विजयं राघवस्य च	४३
निमित्तभूतमेतत्तु श्रोतुमस्या महत्प्रियम् ।	
इदयते च स्फुरच्चक्षुः पद्मपत्रमिवायतम्	४४
ईषच्च हृषितो वास्या दक्षिणाया ह्यदक्षिणः ।	
अकस्मादेव वैदेह्या बाहुरेकः प्रकम्पते	४५
करेणुहस्तप्रतिमः सव्यश्चोग्रनुत्तमः ।	
वेपथ्वथयतीवास्या राघवं पुरतः स्थितम्	४६
पक्षी च शाखानिलयं प्रविष्टः पुनः पुनश्चोत्तमसान्त्ववादी ।	
सुस्वागतां वाचमुदीरयाणः पुनः पुनश्चोदयतीव हृष्टः	४७
ततः सा ह्रीमती चाला भर्तुर्विजयहर्षिता ।	

दृष्टीम पडलेल्या या सीतेच्या शरीरावर कोणत्याही ठिकाणी दुःखाचा परिणाम बघाहीच झालेला नाही फक्त आनवगैरे नसल्यामुळे देहाच्या बातीत मान वैगुण्य दिसत असल्याची मला संका येत आहे. सीतेचा मनोरथ लवकरच पूर्ण होणार असून, राक्षसाधिपतीचा नाश आणि राघवाचा जय या गोष्टीही अगदी जवळच येऊन ठेपल्या आहेत, असे मला दिसते. या सीतेचा मुख्य मनोरथ सिद्धीस येण्याचें ऐकण्याची पाळी आपणाला लवकरच येणार आहे, अमेही एक चिन्ह मला दिसत आहे. कमलपत्रासारखा विदाल असलेला हिचा डावा डोळा स्फुरण पावत असल्याचें दृष्टीम येत आहे. वर्तमाने सरळ असलेल्या या वैदेहीचा डावा बाहु निर्विद् रोमाचयुक्त झाला असून, एकाएकी स्फुरण पावत आहे. (४१-४५)

“ त्याचप्रमाणे गजशृङ्गेप्रमाणे असलेली हिची उत्कृष्ट डावी मांडाही स्फुरण पावत आहे आणि त्यामुळे ती राम तिच्यापुढे येऊन उभा राहिल्याचेंच जमें बघाही शकवीत आहे. पक्षी गृध्रशाखावरील आपल्या परट्यांमध्ये जाऊन दाबेवर नमुनर व साम्य शब्द करीत आहेत. अनंदिता होऊन वारंवार मनोरथसिद्धिसूचक दृष्टीचा उन्धार करणारे ते पक्षी सीतेला रापकाचें दर्शन घेव्याम अशी गद्दी

अवोचद्यद्दि नराय्यं भवेयं शरणं हि वः

४८

इत्यापे श्रीमद्रामायणे कान्मीकीये आदिकाव्ये सुन्दरकाण्डे सप्तविंशः सर्गः ॥ २७ ॥

अष्टाविंशः सर्गः ।

[१२३४]

स्मा राक्षसेन्द्रस्य वचो निशम्य तद्रावणस्याप्रियमप्रियार्ता ।

सीता विनम्रास यथा वनान्ते सिंहाविपन्ना गजराजकन्या १

स्मा राक्षसीमध्यगता च मीरुर्वाग्भिर्भृशं रावणतर्जिता च ।

कान्तारमध्ये विजने विसृष्टा बालेव कन्या विललाप सीता २

मत्स्यं यतेद्रं प्रयदन्ति लोके नाकालमृत्युर्भवतीति सन्तः ।

यत्राहमेवं परिमत्स्यमाना जीवामि यस्मान्क्षणमप्यपुण्या ३

सुखाद्धिहीनं बहुदुःखपूर्णमिदं तु नूनं हृदयं स्थिरं मे ।

चिदीर्यते यत्र सहस्रधाद्य वज्राहतं शृङ्गमिवाचलस्य ४

प्रेरणाच करीत आहेत. ” याप्रमाणे त्रिजटेने सागितल्यावर लजेने युक्त असलेली ती बाला सीता पनीला विजय मिळणारच, असे समजून आनंदित झाली आणि “ त्या त्रिजटेचें बोलणे जर नव्हे होईल, तर मी तुमचें रक्षण करीन,” असें त्या राक्षसीना तिने आश्वासनही दिलें. (४६—४८)

याप्रमाणे महामुनिवाल्मीकिप्रणीत श्रीमद्रामायणसंज्ञक आदिकाव्यातील सुन्दरकाण्डपंक्ती सप्ताविंशत्वा सर्ग समाप्त झाला. ॥ २७ ॥

असो. राक्षसाधिपति रावणाचें अप्रिय भाषण ऐकून दुःखातुल्य झालेली सीता, वनामध्ये सिंहानी घेऊन टाकिलेल्या गजेंद्रकन्येप्रमाणे त्रासून गेली होती. राक्षसस्त्रियाच्या कचाट्यात सापडलेली आणि रावणान्या घमकीच्या शब्दाना अतिशय भिऊन गेलेली, एखाद्या निर्जन घोर अरण्यात अन्यल्पवयी कन्या सोडून दिल्यावर ती जन्मा विलाप करते, तसा विलाप सीता तेथे करूं लागली. ती म्हणाली, “अशा प्रकारें माझी विटंबना होत असून, क्षणभर का होईना, मी पापी ज्या अर्था जिवंत रहात आहे, त्या अर्था योग्य वेळ आल्यावाचून, दु खभोग सरल्यावाचून मृत्यु येत नाही, अमें जें जगतामध्ये सज्जन म्हणत असनात, तें अगदी खरें आहे. मुखाला मुक्तेल्या आणि अपार दुःखाने भरलेल्या या माझ्या हृदयाचे ज्या अर्था वज्राचा तडाखा बसलेल्या पर्वताप्रमाणे हजारो तुकडे होऊन जात नाहीत, त्या .”

नैवास्ति नूनं मम दोषमथ वध्याहमस्याप्रियदर्शनस्य ।

भावं न चास्याहमनुप्रदातुमलं द्विजे मन्त्रमिवाद्विजाय ५

तस्मिन्नागच्छति लोकनाथे गर्भस्य जन्तोरिव शल्यकृन्तः ।

नूनं ममाङ्गान्यचिरादनार्यः शरैः शितैश्छेत्स्यति राक्षसेन्द्रः ६

दुःखं वतेदं ननु दुःखिताया मासौ चिरायाभिगमिष्यतो द्वौ ।

वदस्य वध्यस्य यथा निशान्ते राजोपरोधादिव तस्करस्य ७

हा राम हा लक्ष्मण हा सुमित्रे हा राममातः सह मे जनन्यः ।

एषा विषयाम्यहमल्पभाग्या महार्णवे नौरिव मूढवाक्ता ८

हृदय खरोखर वळकट असले पाहिजे. ज्याचे नुसते दर्शनही दुःखदायक आहे, अशा या रावणाच्या हातून जर माझा वध व्हावयाचाच आहे, तर या प्रसंगां मी आत्मघात केला, तर त्याचा मला खरोखर दोष लागणार नाही; कारण, ब्राह्मणाच्या हातून वध पावलेला आणि आत्मघात करणारा या उभयतानाही अग्नि-संस्काराचा अधिकार नसल्यामुळे, ब्राह्मणकुळात जन्म घेतलेल्या रावणाच्या हातून माझा वध होण्यापेक्षा मी आत्मघात केला, तरी तें चाईत नाही. द्विजेतरांना वेद देणें, ज्याप्रमाणे द्विजाला शक्य नसतें, त्याप्रमाणे मी आपलें प्रेम या रावणाला समर्पण करण्यास समर्थ नाही. (१ — ५)

“रावणाने मला दिलेली मुदत संपल्यापूर्वी तो जगन्नाथ राम मला सोडवण्यास जर न येईल, तर गर्भामध्ये असलेल्या रोगी प्राण्याचे ज्याप्रमाणे शस्त्रवैद्य तुकडे करून टाकतो, त्याप्रमाणे राक्षसाधिपति दुष्ट रावण आपल्या तीक्ष्ण बाणांनी खरोखर माझ्या सर्व अवयवांचे तुकडे तुकडे करून टाकील. आधीच पुष्कळ दिवसपर्यंत मी रामाच्या वियोगाचें दारुण दुःख भोगत आहे. आता मला वध-दुःखही भोगावें लागणार आहे; कारण रावणाच्या मुदतचि हे दोन महिने लवकरच संपून जातील आणि राजाला त्रास दिल्यामुळे वधाच्या शिक्षेस पात्र झालेल्या व म्हणूनच प्रतिबंधात ठेवलेल्या चोराचा ज्याप्रमाणे राज संपल्यावर वध होत असतो, त्याप्रमाणे माझाही येथे निःसंशय वध होईल. हे, रामा, हे लक्ष्मणा, हे सुमित्रे, हे राममाते, हे माझ्या मातानो, वादळाच्या तडाख्यात सापडलेली नौका ज्याप्रमाणे महासागरामध्ये मग्न होऊन जाते, त्याप्रमाणे ही मी

तरस्विनी धारयता मृगस्य सत्त्वेन रूपं मनुजेन्द्रपुत्रौ ।
 नूनं विशस्तौ मम कारणात्तौ सिंहर्षभौ द्वाविध वैद्युतेन ९
 नूनं स कालो मृगरूपधारी मामल्पभाग्यां लुलुभे तदानीम् ।
 यत्रार्यपुत्रौ विससर्ज मूढा रामानुजं लक्ष्मणपूर्वजं च १०
 हा राम सत्यव्रत दीर्घबाहो हा पूर्णचन्द्रप्रतिमानवम् ।
 हा जीवलोकस्य हितः प्रियश्च वध्यां न मां वेत्सि हि राक्षसानाम् ११
 अनन्यदेवत्वमियं क्षमा च भूमौ च शय्या नियमश्च धर्मः ।
 पतिव्रतात्वं विफलं ममेदं कृतं कृतघ्नेष्विव मानुषाणाम् १२
 मोघं हि धर्मश्चरितो ममायं तथैकपत्नीत्वमिदं निरर्थकम् ।
 या त्वां न पद्यामि कृशा विवर्णा दीना त्वया संगमने निराशा १३
 पितुर्निदेशं नियमेन कृत्वा वनाश्रिवृत्तश्चरितव्रतश्च ।

भाग्यहीन स्त्री मरण पावणार. (६-८)

“विशुद्धता पडून दोन बलाज्य मिहाचा वध्र व्हावा, त्याप्रमाणे मृगस्य धारण
 करणाऱ्या त्या राक्षसाने त्या बलाज्य राजपुत्राचा खरोखर माझ्याकरिता वध
 केला असून, त्यांना पाहून टाकलें असेल आर्यपुत्र राम आणि लक्ष्मण या
 उभयतांचाही व या मूढ स्त्रीचा वियोग करण्यासाठी मला वाटते, प्रयत्न करूनच
 मृगवेष धारण करून आला होता व त्यानेच त्या वेळीं भाग्यहीन अशा मला
 मोहित करून पतिव्रत केले. हे रामा, हे सत्यनिष्ठा, हे महापराक्रमी, हे पूर्णचंद्र-
 तुल्यमुहास्यवदना, तू जगनातील सर्व प्राण्यांचें हित करणारा आहेस, तसाच
 त्यांना प्रिय असूनही जी राक्षसाचे तावडीत सापडून ते आता माझा वधहि कर-
 तील, हें तुला कसें समजत नाही ? मनुष्यांनी कृतज्ञ लोकद्वार केलेला उपकार
 ज्याप्रमाणे व्यर्थ जातो, त्याप्रमाणे पति हेंच मुख्य दैवत मानून राहणें, अशा
 प्रकारची क्षमा, भूमीवर शय्या, धर्माचे ठिकाणा निष्ठा आणि पतिव्रत्य हे सर्व
 सद्गुणे व्यर्थ झाले आहेत. रामा, तुला वियोग झाल्यामुळे मी वृथा व निम्तेज झालें
 आहे, आपण माझ्या दृष्टीस पडत नाही, यामुळे मा आपल्या भेटीविषयी निराशा
 झाले आहे आणि म्हणूनच हें माझे धर्माचरण व्यर्थ झालें अशून, हें पतिव्रतही
 निष्फळ झालें आहे. (९-१३)

स्त्रीभिस्तु मन्ये विपुलेक्षणाभिः संरंस्थसे वीतभयः कृतार्थः १४ ।

अहं तु राम त्वयि जातकामा चिरं विनाशाय निबद्धभावा ।

मोघं चरित्वाऽथ तपो व्रतं च त्यक्ष्यामि धिग्जीवितमल्पभाग्याम् १५ ।

संजीवितं क्षिप्रमहं त्यजेयं विप्रेण शस्त्रेण शितेन वापि ।

विपस्य दाता न तु मेऽस्ति कश्चिच्छस्त्रस्य वा वेदमनि राक्षसस्य १६ ।

शोकाभितप्ता बहुधा विचिन्त्य सीताथ वेणीग्रथनं गृहीत्वा ।

उद्धृद्वथ वेण्युद्धथनेन शीघ्रमहं गमिष्यामि यमस्य मूलम् १७ ।

उपस्थिता सा मृदुसर्वगात्री शाखां गृहीत्वा च नगस्य तस्य ।

तस्यास्तु रामं परिचिन्तयन्त्या रामानुजं खंच कुलं शुभाङ्गयाः १८ ।

तस्या विशोकानि तदा बहूनि धैर्यार्जितानि प्रवराणि लोके ।

“नियम पाळून आणि प्रतम्य राहून पित्याची आज्ञा पार पाडल्यानंतर आपण वनातून परत जाल आणि निर्भय व कृतार्थ होऊन विशाल नेत्र असलेल्या स्त्रियाशी रममाण व्हाल, असें मला वाटतें. हे रामा, माझ्या सर्व काही इच्छा आपणावरच अवलंबून आहेत आणि चिरकालपर्यंत मी आपल्या ठिकाणीच प्रेम ठेऊन राहिलें आहे, परंतु या सर्वांचा शेवट प्राणातिक दुःखातच होणार आहे, म्हणून आजपर्यंत आचरलेलें व्रत व तप व्यर्थ झाल्यामुळे, मी या जीविताचाच त्याग करतें. धिक्कार असो या भाग्यहीन स्त्रीला ! जहरी विषाने अथवा तीक्ष्ण शस्त्राने माझ्या जीविताचा मी स वर त्याग करणार आहे; परंतु राक्षसाच्या या गृहामध्ये मला विष अथवा शस्त्र देणारा कोणीही आढळत नाही.” शोकाने तापून गेलेल्या त्या सीतेने याप्रमाणे नाना प्रकारानी विचार केल्यानंतर वेणी हातात घेतली आणि ती वर बाधून “मी सत्वर यमाकडे जाईन,” असें म्हणून ती सर्व कौमल अवयव असलेली सीता त्या वृक्षाची एक शाखा हातीं धरून, आपला प्राण देण्याचा बेत शेवटास नेण्यास तयार झाली, परंतु याप्रमाणे जीविताचा शेवट करण्यास तयार झालेली ती सीता राम, लक्ष्मण आणि आपलें कुल या-विषयी जसजसा अधिक विचार करूं लागली, तसतशीं शुभ अवयव असलेल्या त्या सीतेला शोकनाशक आणि धैर्यवर्धक अशीं सुचिन्हें पुष्कळच दिसून येऊं लागलीं. तीं सुचिन्हें जगतामध्ये उत्कृष्ट व बरोबर ठरलेलीं होती, आणि पूर्वीही

प्रादुर्निमित्तानि तदा बभूवुः पुरापि सिद्धान्युपलक्षितानि १९

अन्येषां श्रीमद्रामायणे वार्त्ताक्ये आदिकव्ये मुन्दरकाण्डेऽष्टाविंशः सर्गः ॥ २८ ॥

एकोनविंशः सर्गः ।

[१२५३]

तथागतां तां व्यथितामनिन्दितां व्यतीतहर्षां परिदीनमानसाम् ।

शुभां निमित्तानि शुभानि भेजिरे नरं श्रिया जुष्टमिवोपसेविनः ?

तस्याः शुभं वाममरालपद्मराज्या वृत्तं कृष्णविशालशुक्लम् ।

प्रास्पन्दतर्कं नयनं सुकेदया मीनाहतं पद्ममिवामिताम्रम् २

भुजश्च चार्वाञ्चितवृत्तपीनः परार्ध्यकालागुरुचन्दनार्हः ।

अनुत्तमेनाध्युपितः प्रियेण चिरेण वामः समवेपताशु ३

गजेन्द्रहस्तप्रतिमश्च पीनस्तयोर्द्वयोः संहतयोस्तु जातः ।

प्रस्पन्दमानः पुनरुत्तरस्या रामं पुरस्तात्स्थितमाचचक्षे ४

याचा अनुभव आला अमन्यामुळे, ते शत्रुन अभ्युदयसूचक व तिच्या मनाचां
न्यात्रो पटविणारे होते. (१४-१९)

याप्रमाणे महासुनिवात्मकिप्रणीत श्रीमद्रामायणसंज्ञक आदिकव्यातलि मुंदर-
काण्डांपैकी अष्टाविंशवा सर्ग समाप्त झाला. ॥ २८ ॥

दु खर्षाडित आणि हर्षरहित अशी ती सीता मनामध्ये अनिश्चय कष्टो होऊन,
विचार करीत बसली अमनां, वैभवमंपन्न पुरुषाची मेवा करग्र्यास सेवक जसे पुढे
सरसावतान, त्याप्रमाणे त्या निर्दोष व शुभ संतेला शुभ शत्रून भराभर पुढे येऊं
लागले. वक्रपाण्या, काळीभोर वुडुळें व समोवतीं श्वेनवर्ण अमलेला आणि दोन्हा
बाजूंना आरक्तवर्ण अमा-उत्कृष्ट केशपाशाने युक्त असलेल्या-त्या संतिचा शुभ डावा
डोळा, समोवती आरक्तवर्ण असून मरत्याचा घडा लागल्यामुळे स्फुरण पावत
असलेल्या कमलाप्रमाणे स्फुरण पावूं लागला. मनोहर, रोमांचयुक्त, बर्तुल, पुष्ट,
उत्कृष्ट प्रकारच्या, कृष्णागुरूची व चंदनाची उडी लवण्याम योग्य आणि पुष्कळ
दिवसपर्यंत सरोकृष्ट प्रिय रामाचा संपर्क झालेला तिचा वामबाहु एकाएकीं
स्फुरण पावूं लागला. गट अगा तिच्या दोन पायांपैकी एक गजशेंडेप्रमाणे बर्तुल,
पुष्ट व मुंदर पाय स्फुरण पावूं लागला आणि न्हणूनच राम अगदी पुढे येऊन
उभाच राहिला आहे, असें तिला जाणूं मुचवूं लागला (१-४)

शुभं पुनर्हंसमानवर्णमीपद्रजोऽवस्तमिवातुलाक्ष्याः ।
 चासः स्थितायाः शिखराग्रदन्त्याः किञ्चित्परिस्त्रंसत चारुगात्र्याः ५
 एतैर्निमित्तरपरैश्च सुभूः संचोदिता प्रागपि साधुसिद्धैः ।
 वातातपहान्तमिव प्रणष्टं वर्षेण बीजं प्रतिसंजहर्ष ६
 तस्याः पुनर्विम्बफलोपमोष्ठं स्वक्षिभ्रुकेशान्तमरालपक्ष्म ।
 वक्त्रं बभासे सितशुक्लदंष्ट्रं राहोर्मुखाच्चन्द्र इव प्रमुक्तः ७
 सा वीतशोका व्यपनीततन्द्रा शान्तज्वरा हर्षविवुद्धसत्त्वा ।
 अशोभतार्या वदनेन शुक्ले शतिंशुना रात्रिरिवोदितेन ८
 इत्याष श्रीमद्रामायणे वाल्मीकीय आदिकाव्ये सुन्दरकाण्डे एकोनविंश सर्ग ॥ २९ ॥
 त्रिंश सर्ग । [१०६१]

हनुमानपि विक्रान्तः सर्वं शुश्राव तत्त्वतः ।

त्याचप्रमाणे अनुपम नेत्र, डालिवाच्या बियाच्या अप्रासारखे दंत आणि
 मनोहर स्वरूप असलेली ती सीता, तेथे बसली असताना तिचे किंचित् मलिन
 झालेल, परंतु सुवर्णासारखे वीतवर्ण वस्त्र थोडसे रव-स्थानापासून बाजूस झाले
 पूर्वी ज्याचे चागले प्रत्यंतर झालेले आहे, असे हे व अशाच प्रकारचे दुसरेही
 शुभ शकून होऊ लागले, तेव्हा वा याने व उन्हाचे कोमेजून जाऊन जवळ जवळ
 घाळून नाश पावलेले बीज ज्याप्रमाणे पर्जन्यवृष्टीच्या योगाने हर्षयुक्त होते,
 त्याप्रमाणे ती सीता हर्षित झाली पिकलेल्या तोंडल्याप्रमाणे लाल ओठ, उत्तम
 नेत्र, भिंब्या, कुरळे केस, बरू पाण्या आणि पाडल्या स्वच्छ दाढा असलेली
 तिची मुद्रा, राहून्या जब्यातून मुक्त झालेल्या चंद्राप्रमाणे तेजस्वी दिसू लागली
 असे शुभ शकून होऊ लाग यामुळे तिचा शोक नाहासा झाला, सुस्ती गेली,
 संताप शांत झाला व हर्षाने अतः करण प्रफुल्लित झाले आणि यामुळे शुद्धपक्षा
 मध्ये ज्याप्रमाणे उदय पावलेल्या चंद्रामुळे रात्र अल्हादकारक दिसू लागते,
 त्याप्रमाणे त्या सा वा सीतेचा चेहरा प्रफुल्लित दिसू लागला (५-८)

याप्रमाणे महामुनिवासीविप्रणीत श्रीमद्रामायणसंज्ञक आदिकाव्यातील सुंदर-
 कांडांपैकी एकोणतिस वा सर्ग समाप्त झाला ॥ २९ ॥

महापराक्रमी हनुमानाने सानेचे भाषण आणि त्रिचंगा व राक्षस यांचा

सीतायास्त्रिजटायाश्च राक्षसानां च गर्जितम्	१
अवेक्षमाणस्तां देवीं देवतामिव नन्दने ।	
ततो बहुविधां चिन्तां चिन्तयामास वानरः	२
यां कर्पानां सहस्राणि सुबहून्ययुतानि च ।	
दिक्षु सर्वासु मार्गन्ते सेयमासादिता मया	३
चारेण तु सुयुक्तेन शत्रोः शक्तिमवेक्षता ।	
गूढेन चरता तावदवेक्षितमिदं मया	४
राक्षसानां विशेषश्च पुरी चैयं निरीक्षता ।	
राक्षसाधिपतेरस्य प्रभावो रावणस्य च	५
यथा तस्याप्रमेयस्य सर्वसत्त्वद्वयावतः ।	
समाभ्यासयितुं भार्या पतिदर्शनकाङ्क्षिणीम्	६
अहमाभ्यासयाम्येनां पूर्णचन्द्रनिमाननाम् ।	
अदृष्टदुःखां दुःखस्य न ह्यन्तमधिगच्छताम्	७

आरडाओरडा सर्व इन्धंमून धवन केळें होतें. नंदनवनामध्येच दृष्टीस पटणारी देवताच कों काय, अशा प्रकारची ती सीतादेवी ती वानर पाहूं लागला, तेव्हा नाना प्रकारचे, विचार त्याच्या मनामध्ये देऊं लागले. तो म्हणाय, “जिला हंजारो, लागो किंचहुना असंख्य वानर सर्व दिशांना शोधून आहेत, ती ही नीता मला आटवली. शत्रूचें नामधेय अजनावग्यामाठी भेट्या बंदोबस्ताने हेराचा वेप धारण करून गुप्तगणे संचार करता करता माझ्यां सर्व कांही आटवल्यांत आले. (१-४)

राक्षसांचे ठिकाणी विशेष काय आहे, हेही दिसून आले; ही नगरी पाहिली. राक्षसाधिपति रावणाचा प्रभावही आटवून आला आणि प्राणिनांवावर दया करणाऱ्या, त्या अतर्क्यस्वरूपाच्या रामाने पतिदर्शनाची इच्छा घडून राहिल्या आवण्या असल्या मायेकरिता त्रिलोक्य पातथें घाटण्याचेही मनामध्ये जे आणवें ते यथेयच आहे, याविषयी माझी न्यानी झाली. पूर्ण चंद्राप्रमाणे जिवें सुग आन्हाडकारक आहे आणि पतिवियोगदुःखाचा अनुभव नसव्यामुळे शोक करता करताही जी थांबत नाही, अशा या नीतेला पुढे हेऊन, मो धीर देतो.

यदि ह्यहं सर्तमिनां शोकोपहतचेतनाम् ।	
अनाश्वास्य गमिष्यामि दोषवद्भ्रमनं भवेत्	८
गते हि मयि तत्रेयं राजपुत्री यशस्विनी ।	
परिव्राणमपश्यन्ती जानकी जीवितं त्यजेत्	९
यथा च स महाबाहुः पूर्णचन्द्रनिभाननः ।	
समाश्वासयितुं न्याय्यः सीतादर्शनलालसः	१०
निशाचरीणां प्रत्यक्षमक्षमं चाभिभाषितम् ।	
कथं नु खलु कर्तव्यमिदं कृच्छ्रगतो ह्यहम्	११
अनेन रात्रिशेषेण यदि नाश्वास्यते मया ।	
सर्वथा नास्ति संदेहः परित्यक्ष्यति जीवितम्	१२
रामस्तु यदि पृच्छेन्मां किं मां सीताप्रवीद्वचः ।	
किमहं तं प्रतिब्रूयामसंभाष्य सुमध्यमाम्	१३
सीतासंदेशरहितं मामितस्त्वरया गतम् ।	

शोकान जियें अत करण व्याकुल झालेले आहे, अशा या साध्वी सीतेचे सात्वत केल्यावाचून मी जर परत जाईन, तर माझ्या परत जाण्यानेही येथे अनर्थ होईल, कारण मा तिकडे परत गेल्यावर, आपले रक्षण करणारा कोणी नाही, असें सीतेला आढळून आले, म्हणजे हा यशस्वी राजकन्या जानकी आपल्या जीविताचा त्यागही करील (८—९)

“ पूर्ण चंद्रासारखे आल्हादकारक मुख अगून सीतेच्या दर्शनाची उत्कण्ठ लागलेल्या महापराक्रमी रामचंद्राला ज्याप्रमाणे आपणस सीतेचा शोध लागला, ते कळवून धोर देण न्याय्य आहे, त्याचप्रमाणे हिलाही या वेळी धोर देणें न्याय्य आहे शिवाय, राक्षससैन्यानी तिच्यापुढे केलेलें भाषणही उपेक्षा करण्यासारखें नाही तेव्हा आता काय कराव, या मोठ्या अडचणीत मी साप्रत पडलों आहे ही रात्र शिळ्व आहे, तोंच जर मी हिला धोर दिला नाही, तर ता जीविताचा त्याग करील, याविषयी सुळीच शक नाही. बर, सुदरी सीतेशा भाषण न करताच जर मी रामाकडे गेलों, आणि “ सातने मला कय निरोप सांगितला आहे ” असें जर रामाने मला विचारले, तर मां याला उत्तर काय देऊ ? सीतेचा रामाला

निर्दोहोदपि काकुत्स्थः क्रोधतामेण चक्षुषा	१४
यदि वोद्योजयिष्यामि भर्तारं रामकारणात् ।	
व्यर्थमागमनं तस्य ससैन्यस्य भविष्यति	१५
अन्तरं त्वहमासाद्य राक्षसीनामवस्थितः ।	
शनैराश्वासयाम्यद्य संतापयद्बुलामिमाम्	१६
अहं ह्यतितनुश्चैव वानरश्च विशेषतः ।	
वाचं चोदाहरिष्यामि मानुषीमिह संस्कृताम्	१७
यदि वाचं प्रदास्यामि द्विजातिरिव संस्कृताम् ।	
रावणं मन्यमाना मां सीता भीता भविष्यति	१८
अवश्यमेव वक्तव्यं मानुषं वाक्यमर्थवत् ।	
मया सान्त्वयितुं शक्या नान्यथेयमनिन्दिता	१९
सेयमालोक्य मे रूपं जानकी भाषितं तथा ।	
रक्षोभिस्त्रासिता पूर्वं भूयस्त्रासमुपैष्यति	२०

निरोप घेतल्याशिवाय जर मी येथून त्वरेने गेलों, तर ककुत्स्थकुलोत्पन्न राम आपल्या क्रोधाने संतप्त झालेल्या दृष्टीने मला जाकून टाकील. सीतेशी संभाषण न करतो ती अमुक अमुक ठिकाणी आहे असा वृत्तांत वानराधिपति सुग्रीवाला कळवून रामाकरिता जर मी त्याला उद्योग करण्यास लावीन, तर त्याचें सैन्यासह येथे येणेंच व्यर्थ होऊन जाईल; कारण इतका काल लोटोपर्यंत सीतेला सुटकेचे आश्वासन न मिळेल, तर ती जिवंत राहण्याचाच संभव नाही. (१०-१५)

“राक्षसी इकडेतिम्हे पहात आहेत, अशी सांधी साधून मी येथे येऊन बसलों आहे, याकरिता ती अतिशय संतप्त झालेली आहे, तरी हिचें आजच हक्क हक्क मी सातवून करीन. मी जरी अति सूक्ष्म रूप धारण केलें आहे आणि विशेषतः मी जरी वानर आहे, तरी या ठिकाणी मानवाच्या बोलीनेच मी बोलें; परंतु ब्राह्मणाप्रमाणे उत्तम संस्कृत भाषण मी जर कर्हें लागलों, तर मला वानर न समजता रावण समजून सीता भयभीत होईल. तथापि, बांदी झालें तरी अर्थ-युक्त असे भाषण मनुष्यवाणीचें अवलंबन करूनच मला अवश्य केलें पाहिजे. नाहीतर माझ्या हातून या सावीचे सातवून होणेंच शक्य नाही. परंतु या म० १४ (सुन्दर)

ततो जातपरित्रासा शब्दं कुर्यान्मनस्विनी ।	
जानाना मां विशालाक्षी रावणं कामरूपिणम्	२१
सीतया च कृते शब्दे सहसा राक्षसगणः ।	
नानाप्रहरणो घोरः समेयादन्तकोपमः	२२
ततो मां संपरिक्षिप्य सर्वतो विहृताननाः ।	
वधे च ग्रहणे चैव कुर्युर्यत्नं महाबलाः	२३
तं मां शाखाः प्रशाखाश्च स्कन्धांश्चोत्तमशाखिनाम् ।	
दृष्ट्वा च परिधावन्तं भवेयुः परिशङ्किताः	२४
मम रूपं च संप्रेक्ष्य वने विचरतो महत् ।	
राक्षस्यो भयवित्रस्ता भवेयुर्विहृतस्वराः	२५
ततः कुर्युः समाह्वानं राक्षस्यो रक्षसामपि ।	
राक्षसेन्द्रनियुक्तानां राक्षसेन्द्रनिवेशने	२६
ते शूलशरनिस्त्रिशविविधायुधपाणयः ।	

जानकीला अगोदरच राक्षसानी त्रासून सोडले आहे; तेव्हा माझे रूप अवलोकन केल्यावर आणि भाषण ध्रुवण केल्यावरही कदाचित् तिला अधिकच त्रास होईल आणि घस्ते झाल्यानंतर विशाल नेत्र असलेला ही विचारी मीता हा हवे ते रूप धारण करणारा रावण आहे, असं मला समजून आक्रोश वरून लागेल, सीतेने आक्रोश केल्यावर राक्षसस्त्रियांचा घोर समुदाय नाना प्रकारची शस्त्रे घेऊन मृत्यू प्रमाणे एकदम तिच्यावर तुटून पडेल. (१५-२२)

“ तदनंतर अनाळबिकाळ मुखांनी महाबलाच्या राक्षस चौहोबडे पहात पहात मला हुडकून काढतील व ते माझा वध करण्याविषयी अथवा मला पकडण्या-विषयी प्रयत्न करतील. मोठ्या मोठ्या वृक्षाच्या शाखा, उपशाखा व खोडें यावरून धावतां-धावताना मला पाहून ते राक्षस साशरू होतील आणि वनामध्ये मी संचार करूं लागलों असता माझे प्रचंड स्वरूप अवलोकन करून राक्षसस्त्रियांही भयभीत होतील व भयंकर-सूर काढूं लागतील इतकेंच नव्हे तर राक्षसाधिपति रावणाच्या गृहामध्ये लव्हेच्या रक्षणापरितो त्या राक्षसराजाने नेमलेल्या राक्षसानाही त्या हाका मारतील व शूल, बाण, खड्ग वगैरे नाना प्रकारची आयुधे हातामध्ये

आपतेयुर्विमर्दोऽसिन्येगेनोद्वेगकारणात्	२७
संखटस्तैस्तु परितो विधमे रक्षसं बलम् ।	
शक्नुयां न तु संप्राप्तुं परं पारं महोदधेः	२८
मां वा गृहीयुरावृत्य बहवः शीघ्रकारिणः ।	
स्यादियं चागृहीतार्था मम च ग्रहणं भवेत्	२९
हिंसामि रुचयो हिंस्पु रिमां वा जनकात्मजाम् ।	
विपन्नं स्यात्ततः कार्यं रामसुग्रीवयोरिदम्	३०
उद्देशे नष्टमार्गोऽसिन् राक्षसैः परिवारिते ।	
सागरेण परिक्षिप्ते गुप्ते वसति जानकी	३१
विशस्ते वा गृहीते वा रक्षोभिर्मयि संयुगे ।	
नान्यं पश्यामि रामस्य सहायं कार्यसाधने	३२
विमृशंश्च न पश्यामि यो हते मयि वानरः ।	

घेऊन ते राक्षस, मनातून त्रासून निकराने व वेगावेगाने या गर्दामध्ये समाविष्ट होतील. त्यांनी मला सर्व बाजूंनी जखमून टाकलें, तरी मी राक्षससैन्याचा नाश करीन; परंतु नंतर महासागराच्या परतीराला परत जाव्याइतकी माझे शक्ती राहणार नाही (२३-२८)

“कदाचिन् शीघ्र पराक्रम गाजविष्यात् प्रसिद्ध असे असत्य राक्षस मला वेढा देऊन पडतील, मग मात्र माझे कोणतेंच कार्य सिद्धीस जाणार नाही मी येथे कदाकरिता आलों, हे या सीतेला ममजणार नाही आणि यामुळे घोशाला उडून मी पकडलों गेलों, म्हणजे सीतेची हरीगतही रामाला दळणार नाही अथवा हिमाप्रिय राक्षसानी जर या जनककन्येचा वध केला, तर राम आणि सुग्रीव या दोघान्याही मर्याचा घात होईल. ज्याच्या सर्व बाजूंना सागराचा वेढा आहे, ज्याच्या नभोवती राक्षसाचा पहारा आहे व ज्यांना प्रवेश करण्यास कोणीकडूनही मार्ग नाही, अशा या गुप्त प्रदेशामध्ये जानकी साप्रत वास्तव्य करित आहे. म्हणून मग्नमाम ये राक्षसानी जर माझा वध केला मला धरून ठेवलें, तर प्रभुतत्वे कार्य सिद्धीस ने यामध्ये रामाला दुसरा कोणी सहाय्य करणारा मला दिसत नाही, कारण माया जर वध करी, तर या क्षमर योजने विस्तीर्ण

शतयोजनविस्तीर्णं लङ्घयेत् महोदधिमृ	३३
कामं हन्तुं समर्थोऽस्मि सहस्राण्यपि रक्षसाम् ।	
न तु शक्याम्यहं प्राप्तुं परं पारं महोदधेः	३४
असत्यानि च युद्धानि संशयो मे न रोचते ।	
कश्च निःसंशयं कार्यं कुर्यात्प्राज्ञः ससंशयम्	३५
एष दोषो महान्नि स्यान्मम सीताभिभाषणे ।	
प्राणत्यागश्च वैदेह्या भवेदनभिभाषणे	३६
भूताश्चार्था विरुध्यन्ति देशकालविरोधिताः ।	
विक्ष्वं दूतमासाद्य तमः सूर्योदये यथा	३७
अर्थानर्थान्तरे बुद्धिर्निश्चितापि न शोभते ।	
घातयन्ति हि कार्याणि दूताः पण्डितमानिनः	३८

असलेला महासागर उल्लपन करून येथे येईल, असा दुसरा धानर, मी किर्नह विचार केला, तरी मला आढळत नाही (२९-३३)

“हजारो राक्षसांचा वध करण्यास मी एकटा खरोखर समर्थ आहे, परंतु राक्षसांशी युद्ध करून दमल्यावर या महासागराच्या परतीराला जाण्यास मला शक्ति राहणार नाही युद्धामध्ये कोणाला जय येईल, हे निश्चित नमतें आणि या प्रसंगी संशयित अवरथेत अडकून पडणें तर मला बरें दिसत नाही जें कार्य सिद्धीस जाण्याबद्दल सशयच आहे, तें नि सशय सिद्धीस जाण्याची खात्री तरी कोण देणार ? तेव्हा आधीच भिऊन गेलेल्या या सीतेशीं मी जर कोणत्याही तऱ्हेचे भाषण केले, तर हा असा मोठा अनर्थ होण्याचा संभव आहे आणि जर काहीच भाषण न करीन, तर सीतेच्या हातून प्राणत्यागहि होण्याचा संभव आहे सूर्योदय झाला असता ज्याप्रमाणे अधकार नाहीसा होतो; तसा अयोग्य दूतांशी प्रसंग पडला, तर देश व काल विरुद्ध झाल्याकारणाने जवळ जवळ सिद्धान पोचलेलीही कार्ये निष्फल होत अगतात कार्यानार्याविषयी ह्वांमने मग्यामह जरी एखादा बेत निश्चित केला असला, तरी अयोग्य दूतांशी गाठ पडल्यावर त्या बेतापासून काहीएक निष्पन्न होत नाही, कारण स्वतःच्या शाहूणपण्याच्या घमेंडात असणारे दूत स्वाभिकार्यांचा घात करतात (३४-३८)

न विनश्येत्कथं कार्यं वैकुण्ठ्यं न कथं मम ।	
लह्ननं च समुद्रस्य कथं नु न घृथा भवेत्	३९
कथं नु खलु वाक्यं मे शृणुयाद्भोजिते च ।	
इति संचिन्त्य हनुमांश्चकार मतिमान्मतिम्	४०
राममाह्निष्ठकर्माणं सुयन्धुमनुकीर्तयन् ।	
नैनामुद्वेजयिष्यामि तद्वन्धुगतचेतनाम्	४१
इक्ष्वाकूणां चरिष्ठस्य रामस्य विदितात्मनः ।	
शुभानि धर्मयुक्तानि वचनानि समर्पयन्	४२
श्रावयिष्यामि सर्वाणि मधुरां प्रशुबान्गिरम् ।	
श्रद्धास्यति यथा सीता तथा सर्वे समादधे	४३

इति स यदुविधं महाप्रभावो जगतिपतेः प्रमदामवेक्षमाणः ।

मधुरमचितयं जगाद् वाक्यं द्रुमविटपान्तरमास्थितो हनूमान् ४४

इत्यार्षे धामद्रामायणे वाल्मीकीय आदिकाव्ये सुन्दरकाण्डे त्रिंशः सर्गः ॥३०॥

[१३०५]

“तेव्हा काय केलें असता कार्यविघात होणार नाही ? कमें वागलें असता बुद्धि-
भ्रंश होणार नाही ? कोणता उपाय योजिला असतां, मी केलेलें हें समुद्राचें
उद्बंघन व्यर्थ जाणार नाही ? आणि कशाचें अवलंब केलें असतां सीता उद्धिग्न
न होता माझें भाषण ऐकून घेईल ? ” अमें मनांत एरुसारखें चिंतन करतां
करतां त्या बुद्धिमान् हनुमानाला एक विचार मुचला. “उद्बृष्ट संबंधी जो सत्कर्म-
निष्ठ राम त्याचें वर्णन केलें, तर त्या रामाचेंच ठिकाणीं मनाची एकाग्रता करून
राहिलेल्या या सांतेला उद्वेग वाटणार नाही. तेव्हा इक्ष्वाकुवंशजांमध्ये श्रेष्ठ
आणि स्वपराक्रमाने प्रसिद्ध अशा रामाला अनुलक्षून असलेलें, धर्मयुक्त, शुभ
वर्णन मी करूं लागलों, तर सांतेच्या मनात उद्धिग्नता येणार नाही; यासाठी मधुर
शब्द बोलतां बोलतांच मी माझें मनोगत सांतेला ऐकवीन आणि तिचा विद्वान्
बनेल अशा रीतीने मी तिला जें कांही सांगावयाचें तें सर्व सांगिन. ” याप्रमाणे
जगन्नाथ रामाची तरुण भार्या शोधून काढण्यासाठी वृक्षशाखांमध्ये बसलेला तो
महाप्रराक्रमी हनुमान् स्वतःचे मनाशीच अशा प्रकारें नाना प्रकारचें मधुर व

एकत्रिंशः सर्गः ।

एवं बहुविधां चिन्तां चिन्तायित्वा महामतिः ।

संश्रवे मधुरं वाक्यं वैदेह्या व्याजहार ह १

राजा दशरथो नाम रथकुञ्जरवाजिमान् ।

पुण्यशीलो महाकीर्तिरिद्वक्त्रकृणां महायशः २

अहिंसारतिरभुद्रो घृणी सत्यपराक्रमः ।

सुरयस्येद्वक्त्रकुवंशस्य लक्ष्मीवाँल्लक्ष्मिवर्धनः ३

पार्थिवव्यञ्जनैर्युक्तः पृथुग्रीः पार्थिववर्मभः ।

पृथिन्यां चतुरन्तायां विश्रुतः सुखदः सुखी ४

तस्य पुत्रः प्रियो ज्येष्ठस्ताराधिपतिभाननः ।

रामो नाम विशेषज्ञः श्रेष्ठः सर्वधनुष्मताम् ५

रक्षिता स्वस्य वृत्तस्य स्वजनस्यापि रक्षिता ।

रक्षिता जीवलोकस्य धर्मस्य च परंतपः ६

सत्य भाषण करू लागला. (३९-४४)

याप्रमाणे महामुनिवात्मीकिप्रणोत भ्रामद्रामायणसङ्गक आदिकाव्यातील सुंदर-
काव्यपैकी तीसावा सर्ग समाप्त झाला ॥ ३०५

याप्रमाणे अनेक प्रकारानी विचार केल्यावर, तो महाबुद्धिमान् हनुमन्
सीतिलाच ऐकू येईल, अशा जवळच्या जागेत जाऊन, मधुर भाषण करू लागला
तो म्हणाला, “ रथ, गज आणि अश्व यांनी युक्त, पुण्यशील, महाकीर्तिमान् व
महायशस्वी असा एक इक्ष्वाकुवंशजामध्ये दशरथ नामक राजा होऊन गेल’
तो अहिंसेविपयी तत्पर असे, मनाचा उदार असे, दयाळू असे; त्याचा पराक्रम
अमोघ असे, तो वैभवसंपन्न राजा, श्रेष्ठ इक्ष्वाकुवंशाचे वैभव वृद्धिगत करणारा
होता राजचिन्हानी तो युक्त असे, त्याची संपत्ति मोठी होती आणि तो नृपश्रेष्ठ
संपूर्ण पृथ्वीमध्ये विख्यात, प्रजेला सुख देणारा व सुखा होता (१-४)

“ त्याचा एक ‘ राम ’ म्हणून महाशानी व प्रिय असा ज्येष्ठ पुत्र आहे त्याचे
मुख नक्षत्राधिपति चंद्राप्रमाणे आलहादकारक आहे सर्व धनुर्धरामध्ये तो श्रेष्ठ
आहे आणि स्वतःच्या शीलाचे, स्वजनांचे, जीवलोकाचे व धर्माचे तो दधुतपन

तस्य सत्याभिसंधस्य वृद्धस्य वचनात्पितुः ।	
समार्यः सह च भ्रात्रा वीरः प्रयजितो वनम्	७
तेन तत्र महारण्ये मृगयां परिधावता ।	
राक्षसा निहताः शूरा बहवः कामरूपिणः	८
जनस्थानवधं श्रुत्वा निहतौ खरदूषणौ ।	
ततस्त्रमर्षापहता जानकी रावणेन तु ।	
यञ्जयित्वा वने रामं मृगरूपेण मायया	९
स मार्गमाणस्तां देवीं रामः सीतामनिन्दिताम् ।	
आसत्साद वने मित्रं सुग्रीवं नाम वानरम्	१०
ततः स वालिनं हत्वा रामः परपुरजयः ।	
आयच्छत्कपिराज्यं तु सुग्रीवाय महात्मने	११
सुग्रीवेणाभिसंदिष्टा हरयः कामरूपिणः ।	
दिक्षु सर्वासु तां देवीं विचिन्वन्तः सहस्रशः	१२
अहं संपातिवचनाच्छतयोजनमायतम् ।	
तस्या हेतोर्विशालाक्ष्याः समुद्रं वेगवान्प्लुतः	१३

राम रक्षण करणारा आहे. त्याचा जो सत्यप्रतिज्ञ वृद्ध पिता त्याच्या आज्ञेवरून तो वीर राम भार्या आणि भ्रता यासह वनामध्ये निघून गेला व त्या महावना-मध्ये मृगया करता करता इच्छेनुरूप हवें तें रूप धारण करणाऱ्या अमरंय शूर राक्षसाचाही त्याने वध केला, परंतु जनस्थानातील राक्षसांचा व त्याचप्रमाणे खर-दूषणाचा वध झाल्याचे ऐकून रावणास मोघ आला व त्याने जानकीचा अप-हार केला, तो अपहार मायेने मृगरूप धारण करून वनामध्ये रामाला फसवून केला. तेव्हा त्या निर्दोष सीतादेवीचा शोध लावण्याकरिता राम वनामध्ये हिंडून अगता त्या रामाला सुग्रीवनामक एक वानरामित्र मिळाला (५-१०)

“यानंतर वालीचा वध करून शत्रुसमूह जिंकणाऱ्या रामाने महात्म्या सुग्रीवाला वानराचें राज्य अर्पण केलें इतकें ज्ञान्यावर इच्छित रूप धारण करणाऱ्या वानराना सुग्रीवाने त्या सातेचा शोध लावण्याची आज्ञा केली व त्याप्रमाणे हजारो वानर सर्व दिशास त्या सीतादेवीचा शोध करीत हिंडत आहेत. विशालत्वेन

यथारूपां यथावर्णां यथालक्ष्मवतीं च ताम् ।

अथौषं राघवस्याहं सेयमासादिता मया १४

विररामैवमुक्त्वा स वाचं वानरपुङ्गवः ।

जानकी चापि तच्छ्रुत्वा विस्मयं परमं गता १५

ततः सा वक्रकेशान्ता सुकेशी केशसंवृतम् ।

उन्नम्य वदनं भीरुः शिशुपामन्ववैक्षत १६

निशम्य सीता वचनं कपेश्च दिशश्च सर्वाः प्रदिशश्च वीक्ष्य ।

न्वयं प्रहर्ष परमं जगाम सर्वात्मना राममनुस्मरन्ती १७

सा तिर्यग्भूर्ध्वं च तथा ह्यधस्ताद्विरीक्षमाणा तमचिन्त्यबुद्धिम् ।

ददर्श पिङ्गाधिपतेरमात्यं धातात्मजं सूर्यमिवोदयस्थम् १८

इत्योषे श्रीमद्रा० वाल्मीकीय आदिकाव्ये सुन्दर० एरुनिश सर्ग ॥३१॥ [१३२३]

असलेल्या त्याच सीतेच्या शोधाकरिता मी वेगाने सपातीच्या सागण्यावहन शमर योजनें विस्तृत असलेल्या समुद्राचें उत्पन्न केलें आणि रामाच्या मुखातून साता ज्या रूपाचा, ज्या वर्णाची व ज्या चिन्हानी युक्त आहे, असें ऐकलें होतें तशी सीता दैवटीं माझ्या दृष्टीस पडली. ” (११-१४)

असें भाषण बोलून तो वानरश्रेष्ठ हनुमान् स्वस्य राहिला व तें त्याचें भाषण ऐडून जनककन्या सीतेलाही पराकाष्ठेचा विस्मय वाटला वानतर वक्र केशाम आणि उत्कृष्ट केश असलेला ती विनयशील सीता तोंडावर आलेले केस हाजूत वृहन्न तिने आपलें मुख वर केले व ती त्या शिशुपा वृषाकडे पाहू लागली याप्रमाणे त्या वानराचें भाषण ऐकल्यावर सीता सर्व दिशा व उपदिशा याकड पाहू लागली आणि अगदी मनापासून ती रामाचा ध्यास घेऊन बसली असल्यामळे तिला स्वतःला पराकाष्ठेचा दर्पही झाला याप्रमाणे इकडेतिकडे आणि खाली-वर पहात होती, तों उदयाचलावर आलेला सूर्यच की काय, अशा प्रकारचा वानराधिपति सुभावाचा अमात्य, तो अतर्क्य-बुद्धिमान् वायुपुत्र हनुमान् तिच्या दृष्टास पडला (१५-१८)

याप्रमाणे महामुनिवाल्मीकिप्रणीत श्रीरामायणसङ्गठ आदिकाव्यातील सुन्दर-काव्यापैकी एकतिसावा सर्ग समाप्त झाला ॥ ३१ ॥

ह्यग्निः सर्गः ।

ततः शापान्तरे लीनं दृष्ट्वा चालितमानसा ।	
येष्टितार्जुनवस्त्रं तं विद्युत्संघातपिङ्गलम्	१
सा ददर्श कपिं तत्र प्रार्थितं प्रिययाद्भिनम् ।	
फुल्लशोकोत्करामासं तत्तत्प्रार्थितेक्षणम्	२
साऽथ दृष्ट्वा हृदिश्रेष्ठं विनीतवदयाम्बितम् ।	
मैथिली चिन्तयामास यिस्सयं परमं गता	३
अहो ममामिदं सख्यं वानरस्य दुरासदम् ।	
दुर्निरीक्ष्यमिदं मत्वा पुनरेव मुमोह सा	४
विललाप भृशं सीता करुणं भयमोहिता ।	
राम रामेति दुःखार्ता लक्ष्मणेति च मामिनी	५
रुरोद सहसा सीता मन्दमन्दस्वरा सती	६
साऽथ दृष्ट्वा हरिचरं विनीतवदुपागतम् ।	
मैथिली चिन्तयामास स्वप्नोऽयमिति मामिनी	७

शृङ्गारोत्तर पांढरें वस्त्र पांचमून दहून बगलेच्या आणि विद्युत्प्रमाणे तेजस्वी अगलेच्या त्या हनुमानाला पाहून, संतेच्या मनमध्ये हाही मायामृगच असावा, अशी शंका आली. विनयसंगत, प्रिय मयाग करणारा, अशोकशान्दा फुललेल्या फुलांच्या गुच्छाप्रमाणे भासणारा आणि मुखर्णतुल्य नेत्र अमलेला तो वानर जिने पाहिला; शृङ्गावर गुपचुप बगलेला तो वानरश्रेष्ठ पाहून, संतेच्या आश्चर्य वाटले य ती स्वतःचीच विचार करूं लागली— “अहो, वानराचें हें भयंकर धूड इतरांना अजिंक्य दिसत आहे, इतकेंच काय पण इतरांची वाकडे पाहण्याचीही छाती होणार नाही” अमें मनमाये अगून, ती पुनः मनांत गांगरून गेली आणि भयाने गोंधळून जळून, दुःखाने व्याकुल झाली. ती उन्मृष्ट होई सीता “हे रामा, हे रामा, हे लक्ष्मणा,” अमें न्हाऊन, करुण स्वर वाहून एकसारखा विलाप करूं लागली. नंतर ती जांगून दग्धहि उमटेलामा झाला, तरी ती माघी एकसरती रडत होती. (१-६)

नंतर नन्नरों मनीष अलेल्या त्या वानरश्रेष्ठाला अवगळून केव्हावर,

सा वीक्षमाणा पृथुभग्नवक्त्रं शास्त्रामृगेन्द्रस्य यथोक्तकारम् ।

ददर्श पिङ्गप्रवरं महाहं वातात्मजं बुद्धिमतां वरिष्ठम् ८

सा तं समीक्ष्यैव भृशं विपन्ना गतासुकल्पेव बभूव सीता ।

चिरेण संज्ञां प्रतिलभ्य चैवं विचिन्तयामास विशालनेत्रा ९

स्वप्नो मयाऽयं विकृतोऽय दृष्टः शास्त्रामृगः शास्त्रगणैर्निषिद्धः ।

स्वस्त्यस्तु रामाय सलक्ष्मणाय तथा पितुर्मै जनकस्य राज्ञः १०

स्वप्नो हि नायं न हि मेऽस्ति निद्रा शोकेन दुःखेन च पीडितायाः ॥

सुखं हि मे नास्ति यतो विहीना तेनेन्दुपूर्णप्रतिमाननेन ११

रामेति रामेति सदैव बुद्ध्या विचिन्त्य वाचा ध्रुवती तमेव ।

तस्यानुरूपं च कथां तदर्थमेवं प्रपद्यामि तथा शृणोमि १२

हे स्वप्न आहे, असा विचार ती मनामध्ये आणू लागली. आपले हे शब्द राक्षस-
स्त्रियांनी ऐकले आहेत की काय, अशी शका येऊन, ती सीता इकडेतिकडे
पाहू लागली तेव्हा वानरराज सुग्रीवाच्या आज्ञेप्रमाणे वागणारा महायोग्य वयु
पुत्र वानरधेष्ठ तिने पाहिला. तो बुद्धिमानामध्ये थेट होता आणि वज्रप्रहारामुळे
त्याच्या विशाल मुखाचा भंग झालेला होता त्याला पाहताच तिच्या छतःत
अतिशयच घडका भरली आणि हा रूपांतर करून रावणच आला असावा, या
भीतीने ती अगदी मृतवत् निश्चेष्ट पडली, नंतर विशाल नेत्राची ती सीता
चऱ्याच वेळाने शुद्धीवर येऊन विचार करू लागली. “हं आज मला वाईट स्वप्न
पडलं. कारण शास्त्रगणानी निषिद्ध सांगितलेला वानर मी स्वप्नामध्ये प्रत्यक्ष
पाहिला, तेव्हा लक्ष्मणासह रामाचें आणि त्याचप्रमाणे माझ्या पिला जनकराजाचे
कुशल असे, परंतु मी शोकाने व दुःखाने पीडिले असल्याने माझा जर मुर्खी
डोळाच लागत नाही, तर मी पाहिले हे स्वप्न नव्हे, कारण, पूर्णचंद्रतुल्य आल्हाद
कारक मुखाने युक्त असलेल्या त्या रामाचा वियोग झाला असल्यामुळे डोळा
लागण्याइतकें सुख मला लाभत नाही (७-११)

“हे रामा, हे रामा, असे एकसारखें मी मनामध्ये चिंतन करीत असून, वाणीनेही
त्याच्याच नावाचा उच्चार करीत आहे तयाचा ज्यात संबध आहे, अशीच गोष्ट
ऐकण्याकडे माझ्या मनाचा ओढा आहे आणि माझ्या दृष्टीपुढेही त्याच्याच गोष्टी

अहं हि तस्याद्य मनोभवेन संपीडिता तद्रतसर्वभावा ।
 विचिन्तयन्ती सततं तमेव तथैव पदयामि तथा शृणोमि १३
 मनोरथः स्यादिति चिन्तयामि तथापि बुद्ध्यापि वितर्कयामि ।
 किं कारणं तस्य हि नास्ति रूपं सुव्यक्तरूपश्च यदत्ययं माम् १४
 नमोऽस्तु वाचस्पतये सवज्जिणे स्वयंभुवे चैव हुताशनाय ।
 अनेन चोक्तं यदिदं ममाग्रतो वनौकसा तच्च तथास्तु नान्यथा १५

इत्यपि श्रीमद्रामायणे वामीरीय आदिकाव्ये मुन्दरकाण्डे द्वात्रिंशः सर्गः ॥३२॥

त्रयस्त्रिंशः सर्गः ।

[१३२८]

सोऽवतीर्य द्रुमात्तस्माद्विद्रुमप्रतिमाननः ।

विनीतवेपः कृपणः प्रणिपत्योपसृत्य च

१

दिसत आहेत. साराश त्या रामासंबधी उत्कट विचार मनात येत असल्याने मी आज अम्बस्थ झाले आहे; मज्जे सर्व मन त्याचे ठिकाणीच लीन होऊन राहिले आहे, मनात एम्मारचे चिंतनही त्याचेच करीत आहे व दृष्टीपुढेही सर्व काही त्याचाच पराक्रम अमून, कानानेही सर्व काही त्याच्याचसंबंधा ऐकू येत आहे, असा भास होत आहे. आतापर्यंत झालेला हा सर्व प्रकार मनोराज्य असेल, कल्पित असेल, असे समजावे, तर स्थिर अंतःकरणगति अमूनही मला तमंच वाटत आहे. तेव्हा असे होण्याचे कारण काय ? हा सर्व मनोराज्यातीलच प्रकार आहे, असे म्हणावे, तर तसल्या प्रकारचा प्रत्यक्ष अनुभव कधी काहीच येत नसतो; परंतु हा वानर जो मला उद्देशून भाषण करीत आहे, याचे रूप तर अगदी स्पष्ट दिसत आहे. बृहस्पति, इंद्र, ब्रह्मदेव आणि अग्नि यांना नमस्कार असे. या वनचर वानराने माझ्यासमोर केलेले हे भाषण, या देवतान्या कृपेने सच असो, ते अन्यथा न होवो. ” (१२-१५)

याप्रमाणे महामुनिवाल्मीकिप्रणीत श्रीमद्रामायणसंज्ञक आदिकाव्यातील मुन्दर-वाडापैकी बतिसावा सर्ग समाप्त झाला ॥ ३२ ॥

नवीन फुटलेल्या पालवीप्रमाणे ज्याचे मुख आहे, असा तो विनम्र चेहरा केलेला विचारा हनुमान् त्या झाडावरच्या झाडावरच, उंच पांदावरून एका अगदी जवळच्या पांदावर आला आणि सतिसमीप येऊन तिला त्याने नमस्कार

नामग्रवीन्महातेजा हनूमान्मरुतात्मजः ।
 शिरस्यञ्जलिमाघाय सीतां मधुरया गिरा २
 का नु पद्मपलाशाक्षि क्लिष्टकौशेयवासिनि ।
 द्रुमस्य शाखामालम्ब्य तिष्ठसि त्वमनिन्दिता ३
 किमर्थं तव नेत्राभ्यां वारि स्रवति शोकजम् ।
 पुण्डरीकपलाशाभ्यां विप्रकीर्णमिवोदकम् ४
 सुराणामसुराणां च नागगन्धर्वरक्षसाम् ।
 यक्षाणां किनराणां च का त्वं भवसि शोभने ५
 का त्वं भवसि रुद्राणां मरुतां वा वरानने ।
 बसूनां वा वरारोहे देवता प्रतिभासि मे ६
 किं नु चन्द्रमसा हीना पतिता विबुधालयात् ।
 रोहिणी ज्योतिषां श्रेष्ठा श्रेष्ठसर्वगुणाधिका ७
 कोपाद्वा यदि वा मोहान्दुर्तारमसितेक्षणे ।

जेला तो महातेजस्वी वायुपुत्र हनुमान् मरुकाइतके वर हात जोडून, मधुर
 वर्णान त्या सीतेला म्हणाला, “ कमलपत्राप्रमाणे नेत्र आहेत, मलिन रेशमी वस्त्र
 जिने परिधान केलेले आहे आणि रूपाच्या बाबतीत नावें ठेवण्यास कोठेच जागा
 नाही, अशी तू या झाडाच्या फांदीचा आधार घेऊन उभी राहिली आहेस, ही
 तू कोण वरें आहेस ? कमलपत्रावर पडलेले उदक ज्याप्रमाणे कमलपत्रापासून
 खाली गळत असते, त्याप्रमाणे तुझ्या नेत्रापासून शोकजन्य उदक-अश्रु-कशा-
 वरिता खाली स्रवत आहे ? (१-४)

“हे कल्याणी, देव, दैत्य, नाग, गंधर्व, राक्षस, यक्ष आणि किन्नर यांपैकी तू
 कोणत्या जातीची आहेस ? हे सुंदरी, तू मला देवतेसारखी भासत आहेस. तर
 हे सुमुखी, रुद्राची, मरुद्रणाची अथवा अष्टवसूंची तू अधिष्ठानी देवता आहेस
 की काय ? नक्षत्रांमध्ये श्रेष्ठ आणि उत्कृष्ट अशा सर्व गुणानी सर्वांत अधिक अशी
 तू रोहिणी असून, चंद्राचा वियोग होऊन, स्वर्गातून खाली पडलेली तर नाहीस
 ना ? हे कृष्णनयने, क्रोधाने अथवा मोहाने बसिष्टाला क्रोध आणवून, तू कल्याणी
 व्यर्थती तर येथे आली नाहीस ना ? हे सुंदरी, इहलोकातून परलोकां गेलेल्या

वसिष्ठं कोपयित्वा त्वं वासि कल्याण्यरुन्धती	८
को न पुत्रः पिता भ्राता भर्ता वा ते सुमध्यमे ।	
अस्माल्लोकादमुं लोकं गतं त्वमनुशोचामि	९
रोदनादतिनिःश्वासाद्भूमिसंस्पर्शनादपि ।	
न त्वा देवामिहं मन्ये राक्षः संज्ञावधारणात्	१०
व्यञ्जनानि हि ते यानि लक्षणानि च लक्षये ।	
महिषी भूमिपालस्य राजकन्या च मे मता	११
रावणेन जनस्थानाद्वलात्प्रमथिता यदि ।	
सीता त्वमसि भद्रं ते तन्ममाचक्ष्व पृच्छतः	१२
यथा हि तव वै दैन्यं रूपं चाप्रतिमानुपम् ।	
तपसा चान्वितो वेपस्त्वं राममहिषी ध्रुवम्	१३
सा तस्य वचनं श्रुत्वा रामकीर्तनद्वर्षिता ।	
उवाच वाम्यं वैदेही हनूमन्तं द्रुमाश्रितम्	१४
पृथिव्यां राजसिंहानां मुख्यस्य विदितात्मनः ।	
स्नुषा दशरथस्याहं शत्रुसैन्यप्रणाशिनः	१५

कोणाचातरी तूं शोक करीत आहेस तेव्हा परलाकीं गेलेल्य तो तुझा पुत्र होता का ? की पिता होता, की भ्राता होता, किंवा भर्ता होता ? एकामारम्ये रहणें, अतिशय श्वासोच्छ्वास घेणें व जमिनोवर वसून राहणें आणि राम-राजाचें नांव घेणें, यावद्दन तूं देवता नव्हेस, असें मला वाटते. (५-१०)

“राजपत्नीन्वमूचक अशीं जीं लक्षणें तुझ्या ठिकाणीं मला दिसत आहेत, त्याचमून तूं पृथ्वीपति रामाची पट्टराणी व जनकराचाची कन्या अमावीस, असें मला वाटते. रावणाने जनस्थानापामून बलत्काराने अपहार करून आगलेली सीता जर तूं असशील, तर तुजें देव बरें करो, हे विचरणान्या मला तूं तमें माग. तुझी ही साप्रतची दैन्यावस्था, मनुष्यामध्ये ज्याला कोठेही उपमा नाही, असें हें तुजें रूप आणि तपश्चर्येला योग्य असा हा तुझा वेप, यावद्दन तूं निःसंशय रामाची पट्टराणीच आहेस ” ला हनुमानाचें भाषण ऐकताच रामराजाचा उच्चार शान्यामुळे नीतिला हर्ष झाला आणि त्रिशशाखेवर ब्रमकेल्या न्या हनुमानाशीं ती

दुहिता जनकस्याहं वैदेहस्य महात्मनः ।	
संतितीति नाम्ना चोक्ताहं भार्या रामस्य धीमतः ।	१६
समा द्वादश तत्राहं राघवस्य निवेशने ।	
भुञ्जाना मानुषान्भोगान्सर्वकामसमृद्धिनी	१७
ततस्त्रयोदशे वर्षे राज्ये चेक्ष्वाकुनन्दनम् ।	
अभिषेचयितुं राजा सोपाध्यायः प्रचक्रमे	१८
तस्मिन्संश्रियमाणे तु राघवस्याभिषेचने ।	
कैकेयी नाम भर्तारमिदं वचनमब्रवीत्	१९
न पिबेयं न खादेयं प्रत्यहं मम भोजनम् ।	
एष मे जीवितस्यान्तो रामो यद्यभिषिच्यते	२०
यत्तदुक्तं त्वया वाक्यं प्रीत्या नृपतिसत्तम ।	
तद्येन वितथं कार्यं वनं गच्छतु राघवः	२१
स राजा सत्यवाग्देव्या वरदानमनुस्मरन् ।	
सुमोह वचनं श्रुत्वा कैकेय्याः क्रूरमप्रियम्	२२

विदेहराजकन्या बोलू लागली. ती म्हणाली, “ पृथ्वीतील श्रेष्ठ राजांमध्ये मुख्य, स्वपराक्रमाने प्रसिद्ध आणि शत्रुसैन्यघातक अशा दशरथाची मी स्तुथा आहे; महात्म्या विदेहराज जनकाची मी कन्या आहे आणि बुद्धिमान् रामाची मी भार्या असून, सीता या नावाने मला लोक ह्याक मारीत असतात. (११-१६)

“मनातील सर्व इच्छा परिपूर्ण होत होत्या आणि मनुष्यजातीला योग्य अशा सर्वही भोग्य वस्तूंचा उपभोग घडत होता, अशा स्थितीत राघवाच्या गृहामध्ये मी बारा वर्षेपर्यंत राहिले होते तदनंतर तेरावे वर्षे इक्ष्वाकुवंशज रामाला राज्याभिषेक करण्याचा उपाध्यायासह दशरथराजाने उपनम सुरू केला, परंतु रामाच्या राज्याभिषेकाची ती तयारी चालली असता, कैकेयिनामक स्त्री अपत्या भर्त्या दशरथाला म्हणाली, “ रामाला जर राज्याभिषेक व्हावयाचा असेल, तर या-नंतर मी मला नेहमीचें भोजनही घेणार नाही व जलप्राशनही करणार नाही हे नृपश्रेष्ठा, त्या वेळेला जे तू वरप्रदान देण्याचें माझ्याशी प्रेमाने भाषण केलें होतेंस ते जर व्यर्थ करावयाचें नसेल, तर रामाला वनांत जाऊ दे. ” हे कैकेयीचें

ततस्तं स्यविरो राजा सत्यधर्मे व्यवस्थितः ।

ज्येष्ठं यशस्विनं पुत्रं रुद्रराज्यमयाचत ॥ २३ ॥

स पितुर्वचनं श्रामीनभिपेक्षात्परं प्रियम् ।

मनसा पूर्वमासाद्य याचा प्रतिगृहीतवान् ॥ २४ ॥

दद्यान्न प्रतिगृहीयात्सत्यं ब्रूयान्न चानृतम् ।

अपि जीवितहेतोर्हि रामः सत्यपराक्रमः ॥ २५ ॥

स विहायोत्तरीयाणि महाह्रीणि महायशाः ।

विसृज्य मनसा राज्यं जनन्यै मां समादिशत् ॥ २६ ॥

साहं तस्याग्रतस्पूर्णं प्रस्थिता वनचारिणी ।

न हि मे तेन हीनाया वामः स्वर्गेऽपि रोचते ॥ २७ ॥

प्रागेव तु महाभागः सौमित्रिर्मित्रनन्दनः ।

पूर्वजस्यानुयायार्थे कुशाचीरैरलंकृतः ॥ २८ ॥

दूर व अग्रिय भाषण भ्रमण वेन्यावर तिला पूर्वी एकदा वर दिव्याचें दगर-
थाला स्मरण झालें आणि तो मयवचनी राजा मूर्च्छित झाला. (१७-२२)

“नंतर सत्यधर्माचें अवलंन करून राहिलेला तो वृद्ध राजा रडत रडत आपल्या
त्या यशस्वी ज्येष्ठ पुत्रापाशी राज्याची याचना करूं लागला. त्या श्रीमान् रामाने
राज्याभिपेक्षापेक्षाही तें पित्याचें वनात जाण्याचें भाषण मनामध्ये अधिक प्रमाण
मानून, तसें वाणीनेही उच्चारून दाखविलें. “ सत्यपराक्रमी राम जीविताकरिता-
ही कधी खोटें बोलणार नाही; मरत्यच धोलेल आणि त्याचप्रमाणे कधी प्रति-
ग्रह करणार नाही; परंतु, दुग्ण्याना नेहमी दानच देईल ” असें म्हणून त्या महा-
यशस्वी रामाने अंगवरची मोठीमोठी मृगवान् वस्त्रे काढून टाकली आणि
आपल्या मनानेच राज्याचा त्याग करून, माझे रक्षण करण्याविषयी मातेची
प्रार्थना केली, परंतु मी त्याच्यापुढेच वनामध्ये संचार करण्यास निव्व होऊन,
त्याचेपरीवर स वर चालू लागले, कारण त्याच्याशिवाय स्वर्गामध्येही वाम्मव्य
करण मला रुचत नाही. मित्राना आनंद देणारा महाभागवान् सुमित्रा-पुत्र
लक्ष्मण माझ्याहीप्रीं आपल्या ज्येष्ठ भ्रात्याच्या मागोमाग जाण्याकरिता दर्भ
धेऊन व वारले नेमून तयार झाला हे ना (२३-२८)

ते वयं भर्तुरादेशं बहुमान्य दृढव्रताः ।

प्रविष्टाः स्म पुराः दृष्ट वनं गम्भीरदर्शनम् २९

वसतो दण्डकारण्ये तस्याहममितौजसः ।

रक्षसापहता भार्या रावणेन दुरात्मना ३०

द्वौ मासौ तेन मे कालो जीवितानुग्रहः कृतः ।

ऊर्ध्वं द्वाभ्यां तु मासाभ्यां ततस्त्यक्ष्यामि जीवितम् ३१

इत्यादि श्रीमद्रामायणे वाल्मीकीय आदिकाव्ये सुन्दरकाण्डे त्रयस्त्रिंशः सर्गः ॥३३॥

चतुस्त्रिंशः सर्गः ।

[१३६९]

तस्यास्तद्वचनं श्रुत्वा हनूमान्हरिपुङ्गवः ।

दुःखादुःखाभिभूतायाः सान्त्वमुत्तरमब्रवीत् १

अहं रामस्य संदेशाद्देवि द्रुतस्तथागतः ।

वैदेहि कुशली रामः स त्वां कौशलमब्रवीत् २

यो ब्राह्ममखं वेदांश्च वेद वेदविदां वरः ।

स त्वां दाशरथी रामो देवि कौशलमब्रवीत् ३

अशा रीतीने स्वीकारलेल्या व्रतांचें परिपालन करणारे ते आम्ही दिवर्गहा राजा दशरथाच्या आज्ञेला बहुमान देऊन, पूर्वी कधीही न पाहिलेल्या अग्नि दिसण्यातही भयंकर असलेल्या अशा त्या वनामध्ये आलों. अतुलसामर्थ्यवान् राम दंडकारण्यामध्ये वास्तव्य करित असताना दुराच्या रावणाने त्याची भार्या जी मी तिला, हरण करून येथे आणलें आहे यापुढे दोन महिन्यांचा काल लोंढेपर्यंत त्या रावणाने माझ्या जावितरक्षणाची मुदत दिलेली आहे आणि दोन महिन्यांनंतर माझेवर प्राणयाग करण्याचा प्रसंग येणार आहे ” (२९-३१)

याप्रमाणे महामुनिवाल्मीकिप्रणीत श्रीमद्रामायणसङ्गठक आदिकाव्यांतील सुंदरकाण्डपैकी तेहतिसावा सर्ग समाप्त झाला ॥ ३३ ॥

दु खपरपरेने घेऊन टाकलेल्या त्या सोतेचें भाषण ऐकून घेऊन, तो वानरश्रेष्ठ हनुमान् सौम्य शब्दांनी तिला म्हणाला, “ हे देवी, रामाच्या आज्ञेने मी तुझ्या वडे आलों आहे हे वैदेही, राम कुशल आहे आणि त्याने तुलाही कुशल प्रश्न केला आहे हे देवी, सर्व वेदवेत्त्यामध्ये श्रेष्ठ अमून, जो वेद व ब्रह्मास्त्र ज्ञात

लक्ष्मणश्च महातेजा मर्तुस्तेऽनुचरः प्रियः ।	
कृतवाञ्छोकसंततः शिरसा तेऽभिवादनम्	४
सा तयोः कुशलं देवी निशम्य नरसिंहयोः ।	
प्रतिसंहृष्टसर्वाङ्गी हनूमन्तमथावर्षात्	५
कल्याणी यत गाथेयं लौकिकी प्रतिमाति मा ।	
एति जीवन्तमानन्दो नरं वर्षशतादपि	६
तयोः समागमे तस्मिन्प्रीतिरूपादिताद्भुता ।	
परस्परेण चालापं विश्वस्तौ तौ प्रचक्रतुः	७
तस्यास्तद्वचनं श्रुत्वा हनूमान्मारुतात्मजः ।	
सीतायाः शोकनसायाः समीपमुपचक्रमे	८
यथा यथा समीपं स हनूमानुपसर्पति ।	
तथा तथा रावणं सा तं सीता परिदाहते	९
अहो विविधकृतमिदं कथितं हि यदस्य मे ।	
रूपान्तरमुपागम्य स पद्माऽयं हि रावणः	१०

अहे, त्या दागण्या रामाने मुला कुशल प्रश्न केला आहे. मुझ्या भर्त्याचा अलंत लाडका अनुपार्या, महानेजस्वी लक्ष्मण गांपत शोकाने संतत झाला अमून, त्याने मुला शिरयाटांग नमस्कार सांगितला आहे. ” (१-४)

याप्रमाणे त्या उभयतां पुरुषप्रेष्ठ रामलक्ष्मणाचें कुशल ऐकून, त्या सीता-देवीच्या सर्व शरीरावर आनंदाचें रोमांच उभे राहिले आणि ती हनुमानाकड म्हाणाली, “ मनुष्य जिवंत राहील, तर शंभर वर्षांनी तरी त्याला गुण्याचे दिवस येतील, ही लोखणेद म्हाण गरीगर मन्दा मोठी कल्याणकारक दिसने. ” त्या वेळीं जणु प्रत्यक्ष रामलक्ष्मणांची भेट झाल्याप्रमाणेच, सीतेला अनिर्वचनीय आनंद झाला आणि गीता व हनुमान या उभयतांनी एकमेकांशीं विद्यागाने भाषण करण्यास आरंभ केला. शोकसंतप्त झालेल्या सीतेचें भाषण ऐकल्यावर बाबुभूष हनुमान तिच्याजवळ जाऊं लागला; परंतु तो हनुमान जराजसा जवळ येऊं लागला, तगतशी तो हनुमान नमून रावण असावा, अशी सीतेला शंका येऊं लागली आणि ती म्हणाली “ अहो, धिक्कार अगो; धिक्कार अगो या माझ्या म० १५ (सुन्दर)

तामशोकस्य शाखां तु विमुक्त्वा शोककशिता ।

तस्याभेवानवधाङ्गी धरण्यां समुपाविशत् ११

अयन्दत महाबाहुस्ततस्तां जनकात्मजाम् ।

सा चैनं भयसंत्रस्ता भूयो नैनमुदैक्षत १२

तं दृष्ट्वा वन्दमानं च सीता शशिनिभानना ।

अग्रवीहीर्यमुच्छ्वस्य वानरं मधुरस्वरा १३

मायां प्रविष्टो मायावी यदि त्वं रावणः स्वयम् ।

उत्पादयसि मे भूयः संतापं तन्न शोभनम् १४

स्वं परित्यज्य रूपं यः परिव्राजकरूपवान् ।

जनस्थाने मया दृष्टस्त्वं स एव हि रावणः १५

उपवासकृशां दीनां कामरूप निशाचर ।

संतापयसि मां भूयः संतापं तन्न शोभनम् १६

असैं करणाला याला मी माझें मनोगत सांगितलें हें ठीक झालें नाहीं, कारण तो रावणच हें दुसरें रूप घेऊन येथे आला आहे ” (५-१०)

याप्रमाणे बोलून शोकाने व्याकुल झालेल्या त्या संताने अशोकवृक्षाची धरलेली ती फादी सोडून दिली आणि ती निर्दोष अवयव असलेली सीता त्या भूर्मावर तशीच तेथे बसली हें पाहून महापराक्रमी हनुमानाने त्या जनकवन्द्येला वदन केलें, परंतु त्याला पाहून भयभीत झाल्यामुळे, पुनरपि त्याच्याकडे पाहण्याचेही तिला धैर्य होईना, पण तो वदन करात आहे, असैं पाहून, मधुर स्वर आणि चंद्रासारखें अल्लादकारक मुख असलेली ती सीता दुःखाने राव सुस्कारा टाकून, त्या वानराला म्हणाली (११—१३)

“ मायेचें अवलंबन करून, जर तू रक्त मायावी रावण असशील व मला पुन असा येथे घेऊन जस देत असशील तर ह तुझें करणें चागलें नाहीं. अरे, आपल्या मूळ रूपाचा त्याग करून सग्याशाचें रूप घेतलेला जो रावण जनम्या-नामध्ये मी पहिला, तोच तू रावण आहेस हें रूप बदलणाऱ्या निशाचरा, उपवासाने कृशा होऊन रामविशोगदुःखाने मी दीन झालें आहे, पण मला तू पुन संताप आणीत आहेस, परंतु हें तुझें करणें चागलें नव्हे, अथवा

अथवा नैतदेवं हि यन्मया परिशङ्कितम् ।	
मनसो हि मम प्रीतिरुत्पन्ना तव दर्शनात्	१७
यदि रामस्य दूतस्त्वमागतो भद्रमस्तु ते ।	
पृच्छामि त्वां हरिश्चेष्ट प्रिया रामकथा हि मे	१८
गुणान् रामस्य कथय प्रियस्य मम वानर ।	
चित्तं हरासि मे सोम्य नदीकूलं यथा रयः	१९
अहो स्वप्नस्य सुखता याहमेव चिरादता ।	
प्रेषितं नाम पश्यामि राघवेण वनांकसम्	२०
स्वप्नेऽपि यद्यहं वीरं राघवं सहलक्ष्मणम् ।	
पश्येयं नावसीदेयं स्वप्नेऽपि मम मत्सरी	२१
नाह स्वप्नमिमं मन्ये स्वप्ने दृष्ट्वा हि वानरम् ।	
न शक्योऽभ्युदयः प्राप्तु प्राप्तश्चाभ्युदयो मम	२२

ज्या अर्थी तुजें दशन ज्ञान्यामुळे, माझ्या मनाला आनंद झाला आहे, त्या अर्थी मला शका आल्याप्रमाणे तर हा प्रकार नाही ? यासाठी तू जर रामदूत होऊन आला असशील, तर तुजें कऱ्याण असो हे वानरश्रेष्ठा, मी तुला रामकथा विचारित आहे, कारण ती मला प्रिय आहे तेव्हा हे वानरा, तू मला माझ्या प्रिय रामाचे गुण सांग हे विनयशील, पाण्याचे वाहण्याचा वेग ज्याप्रमाणे नदीचे तार शिथिल करून टाकात असतो, त्याप्रमाणे तुला मला पक्का विश्वास येत नसल्यामुळे तू माझ अत करण घाबरें घरीत आहेस (१४-१९)

अहो, या मला पडणाऱ्या स्वप्नाचा नितीतरी सुखकारक परिणाम झाला आहे पहा ! रावणाने मला आणून बरेच दिवस झाले असतानाही रघुवंशज रामाने पाठवलेला वानर मी स्वप्नामध्ये पहात आहे त्याचप्रमाणे लक्ष्मण-सह वीर राम जरी स्वप्नामध्येही माझ्या दृष्टी पडला, तरीसुद्धा मी निराश होणार नाही, परंतु, स्वप्नदेखा या वेळेला माझ्याशी वैर साधीत आहे. छे ! छे ! हे स्वप्न असाव असें मला वास्तव नाही, कारण स्वप्नामध्ये वानर पाहिला, तर पाहणाऱ्याचा अभ्युदय होण शक्य नसतें आणि मला तर मन अनर्थात झाल्यामुळे अभ्युदय लक्ष्मण होण्याची स्पष्ट चिन्ह दिसत आहेत अरे, पण

किं नु स्याच्चित्तमोहोऽयं भवेद्वातगतिस्त्वयम् ।

उन्मादजो विकारो वा स्यादयं मृगतृष्णिका २३

अथवा नायमुन्मादो मोहोऽप्युन्मादलक्षणः ।

संबुध्ये चाहमात्मानमिमं चापि यनौकसम् २४

इत्येवं बहुधा सीता संप्रधार्य बलाबलम् ।

रक्षसां कामरूपत्वान्मेने ते राक्षसाधिपम् २५

एतां बुद्धिं तदा कृत्वा सीता सा तनुमध्यमा ।

न प्रतिव्याजहाराथ वानरं जनकात्मजा २६

सीताया निश्चितं बुद्ध्या हनूमान्माद्यतात्मजः ।

श्रोत्रानुकूलैर्वचनैस्तदा तां संप्रहर्षयन् २७

आदित्य इव तेजस्वी लोककान्तः शशी यथा ।

राजा सर्वस्य लोकस्य देवो वैश्रवणो यथा २८

विक्रमेणोपपन्नश्च यथा विष्णुर्महायशाः ।

हा चित्तमोह तर नव्हे ना^१ कदाचित् वायूच्या शटक्याचाही हा परिणाम असेल. म जाणो, उन्मादामुळे मनाला हा काही विकारही झाला असेल किंवा मृग-जलाप्रमाणे हा कदाचित् मनास झालेला प्रत्यक्ष भ्रमही असेल 'अँ हँ' हा उन्माद नव्हे, मोह व उन्माद यांची लक्षणे जवळजवळ सारखीच असल्यामुळे हा मोह नव्हे, कारण मी स्वतःला पूर्णपणे जाणीत आहे आणि हा वानरही मला स्पष्टपणे दिसत आहे " (२०-२४)

याप्रमाणे सीतेने नाना प्रकाराने सारासार विचार करून पाहिला, परंतु राक्षस इच्छेस येईल त्याप्रमाणे रूप धारण करणारे असल्यामुळे, समोर आहे तो हनुमान नसून राक्षसाधिपति रावणच असावा, असेच शेवटां तिला वाटलें आणि याप्रमाणे निश्चित वाटल्यावर ती जनककन्या कृशोदरी सीता त्या वानराशी वाहीएक बोलनाशी झाली सीतेच्या मनातील हेतु जाणून, वायुपुत्र हनुमान् कर्मधुर शब्दांनी तिला हर्ष उत्पन्न करीत करीत म्हणाला, (२५-२७)

"सूर्याप्रमाणे तेजस्वी, चंद्राप्रमाणे अमृताला आल्हादकारक, व कुबेराप्रमाणे सर्व लोकना धनधान्य वगैरे देऊन रजन करणारा, महायशस्वी, विष्णूप्रमाणे पराक्रम-

सत्यवादी मधुरवाग्देवो वाचस्पतिर्यथा	२९
रूपवान्सुभगः श्रीमान्कन्दर्पश्च मूर्तिमान् ।	
स्थानक्रोधे प्रहर्ता च श्रेष्ठो लोके महारथः	३०
बाहुच्छायामवशब्धो यस्य लोको महात्मनः ।	
अपकम्याश्रमपदान्मृगरूपेण राघवम् ॥	
शून्ये येनापनीतासि तस्य द्रक्ष्यसि तत्फलम्	३१
अचिराद्राचणं संख्ये यो वधिष्यति वीर्यवान् ।	
क्रोधप्रमुक्तंरिपुभिर्ज्वलद्भिरिव पावकैः	३२
तेनाहं प्रेषितो दूतस्त्यक्तकाशमिहागतः ।	
त्वद्वियोगेन दुःखार्तः स त्वां कौशलमब्रवीत्	३३
लक्ष्मणश्च महातेजाः सुमित्रानन्दवर्धनः ।	
अभिवाद्य महाबाहुः स त्वां कौशलमब्रवीत्	३४
रामस्य च सखा देवि सुग्रीवो नाम वानरः ।	
राजा चानरमुख्यानां स त्वां कौशलमब्रवीत्	३५

संज्ञ, सत्यवादी, देवगुरु बृहस्पतीप्रमाणे मधुर भाषण करणारा, प्रत्यक्ष मदन-
प्रमाणे रूपवान्, महाभाग्यवान्, वैभवशाली, क्रोध करणें योग्य असेल, अशा
ठिकाणीच प्रहार करणारा आणि जगतामध्ये श्रेष्ठ महारथी असा जो आहे आणि
ज्या महान्याच्या बाहुंचा आश्रय आहे, म्हणून हें जगन् राहिलेलें आहे, त्या
राघवाला मृगरूपाने पकडून आश्रमांतून ज्याने दूर वेलें व त्या निराश्रित आश्रमा-
मध्ये येऊन, ज्याने तुला धरून आणलें, त्याला आपल्या त्या दुष्ट कर्माचें फल प्राप्त
होत असल्याचें लवकरच तुझ्या दृष्टीस पडेल. (२८-३१)

जो वीर्यवान् लवकरच रागारागाने मोडलेल्या आणि प्रज्वलित अग्नीप्रमाणे
नासत असलेल्या आपल्या बाणांनी संग्रामामध्ये रावणाचा वध करणार आहे,
त्या रामाने तुझ्याकडे पाठविलेला मी दूत असून येथे आलों आहे. तुझ्या वियोगाने
दुःखाकुल झालेल्या त्या रामाने तुला कुशल सांगितलें असून, सुमित्रेचा आनंद
वर्द्धित करणाऱ्या त्या महातेजस्वी व महापराक्रमी लक्ष्मणानेही तुला कुशल
सांगितलें आहे, आणि त्याचप्रमाणे हे देवी, रामाचा सखा आणि वानरश्रेष्ठांचा

नित्यं स्मरति ते रामः ससुग्रीवः सलक्ष्मणः ।

दिष्ट्या जीवसि वैदेहि राक्षसीवशमागता ३६

न चिराद्द्रक्ष्यसे रामं लक्ष्मणं च महारथम् ।

मध्ये वानरकोटीनां सुग्रीवं चामितौजसम् ३७

अहं सुग्रीवसचिवो हनूमान्नाम वानरः ।

प्रविष्टो नगरं लङ्कां लङ्घयित्वा महोदधिम् ३८

कृत्वा मूर्ध्नि तदा न्यासं रावणस्य दुरात्मनः ।

त्वां द्रष्टुमुपयातोऽहं समाश्रित्य पराक्रमम् ३९

नाहमस्मि तथा देवि यथा मामवगच्छसि ।

विशङ्का त्यज्यतामेषा श्रद्धस्व वन्दतो मम ४०

इत्यार्षे श्रीमद्रामायणे वाल्मीकीय आदिकाव्ये सुन्दरकाण्डे चतुर्विंशः सर्गः ॥३४॥

पञ्चविंशः सर्गः ।

[१४०९]

तां तु रामकथां श्रुत्वा वैदेही वानरर्षभात् ।

राजा जो सुग्रीव वानर त्यानेही तुला कुशल प्रश्न केला आहे. सुग्रीव आणि लक्ष्मण यांसह राम नित्य तुझी आठवण काढीत असतो. हे वैदेही, राक्षसस्त्रियाच्या तावडीत सापडून तू जिवंत राहिली आहेस, ही मोठ्या भाग्याचीच गोष्ट समजली पाहिजे. (३२-३६)

आता राम, महारथी लक्ष्मण आणि अतुलसामर्थवान् सुग्रीव हे सबकरच कोट्यवधि वानरांसह येथे आलेले तुझ्या दृष्टीस पडतील. मी हनुमान् नावाचा वानर असून सुग्रीवाचा मंत्री आहे आणि महासागराचें उलंघन करून या लंका-नगरीत आलों आहे. इतकेंच नव्हे तर, स्वपराक्रमाच्या जोरावर त्या दुरात्म्या रावणाच्या भस्तकावर पाय देऊन मी तुजें दर्शन घेण्याकरिता तुझ्याकडे आलों आहे. यासाठी हे देवी, तूं मनानील सर्व संशय सोडून दे आणि मी सागत आहे, यावर विश्वास ठेव. माझ्यासंबंधी तुला जी शंका आली, त्याप्रमाणे मी जाही, हें तूं पक्कें समज. (३७-४०)

याप्रमाणे महामुनिवाल्मीकिप्रणीत श्रीमद्रामायणसंहिता आदिकाव्यांतील सुन्दर-काण्डांपैकी चौतिसावा सर्ग समाप्त झाला ॥ ३४ ॥

उवाच वचनं सान्त्वमिदं मधुरया गिरा	१
क ते रामेण संसर्गः कथं जानासि लक्ष्मणम् ।	
वानराणां नराणां च कथमासीत्समागमः	२
यानि रामस्य चिह्नानि लक्ष्मणस्य च वानर ।	
तानि भूयः समाचक्ष्व न मां शोकः समाविशेत्	३
कीदृशं तस्य संस्थानं रूपं तस्य च कीदृशम् ।	
कथमूरु कथं बाहू लक्ष्मणस्य च शंस मे	४
एवमुक्तस्तु वैदेह्या हनूमान्मारुतात्मजः ।	
ततो रामं यथातत्त्वमाख्यातुमुपचक्रमे	५
जानन्ती यत दिष्ट्या मां वैदेहि परिपृच्छसि ।	
भर्तुः कमलपत्राक्षि संस्थानं लक्ष्मणस्य च	६
यानि रामस्य चिह्नानि लक्ष्मणस्य च यानि वै ।	
लक्षितानि विशालाक्षि वदतः शृणु तानि मे	७
रामः कमलपत्राक्षः पूर्णचन्द्रनिभाननः ।	

वानरश्रेष्ठ हनुमानाच्या मुखातून रामकथा ऐकल्यानंतर विदेहराजकन्या सीता मधुर व सौम्य शब्दांनी त्याला म्हणाली, “ रामाची व तुशी गाठ कोठे पडली ? लक्ष्मण तुला कशावरून समजला आणि व नर व मनुष्य यांची गट्टी कशी जमली, हे तू मला साग हे वानरा, राम आणि लक्ष्मण यांची जी लक्षणे आहेत, तीं तू मला पुन नीट साग, म्हणजे मला त्याचेविषयीचा शोक ग्रासून टाकणार नाही. माराश, त्या रामाच्या शरिराची ठेवण कशी आहे, त्याचे रूप कसे आहे, त्याच्या माझ्या कशा आहेत, हात कसे आहेत आणि त्याचप्रमाणे लक्ष्मणाच्या अंगाची ठेवण वगैरे कशी आहे, हे तू मला सविस्तर साग ” (१-४)

याप्रमाणे सांगितल्यावर तो वायुपुत्र हनुमान्, रामाचे जसें होतें, तसें वर्णन करूं लागला. तो म्हणाला, “ हे वैदेही, मी रामदूत आहे, असें सुदैवाने जाणून ज्या अर्थी हे कमलनयने, तूं मला भर्त्याची व लक्ष्मणाच्या शरिराची ठेवण वगैरे विचारीत आहेस, त्या अर्थी हे विशालनयने सीते, रामाची व लक्ष्मणाची जा चिन्ह माझ्या दृष्टीस पडली, तीं मी तुला सागतो. तीं तू ऐक हे

रूपदाक्षिण्यसंपन्नः प्रसूतो जनकात्मजे	८
तेजसादित्यसंकाशः क्षमया पृथिवीसमः ।	
बृहस्पतिसमो बुद्ध्या यशसा वासवोपमः	९
रक्षिता जीवलोकस्य स्वजनस्य च रक्षिता ।	
रक्षिता स्वस्य वृतस्य धर्मस्य च परंतपः	१०
रामो भामिनि लोकस्य चातुर्वर्ण्यस्य रक्षिता ।	
मर्यादानां च लोकस्य कर्ता कारयिता च सः	११
अर्चिष्मानर्चितोऽत्यर्थं ब्रह्मचर्यव्रते स्थितः ।	
साधूनामुपकारज्ञः प्रचारज्ञश्च कर्मणाम्	१२
राजनीत्यां विनीतश्च ब्राह्मणानामुपासकः ।	
ज्ञानवाग्शीलसंपन्नो विनीतश्च परंतपः	१३
यजुर्वेदविनीतश्च वेदविद्धिः सुपूजितः ।	
धनुर्वेदे च वेदे च वेदाङ्गेषु च निष्ठितः	१४

जनकवन्द्ये, रामाचे नेत्र कमलपद्माप्रमाणे आहेत, त्याचें मुख पूर्णचंद्राप्रमाणे व्याह्लादकारक आहे आणि नो जातीचाच रूपवान् व सरळ आहे, तेजाने तो सूर्याची बरोवरी करणारा आहे, क्षमेने तो पृथ्वीसारखा आहे, बुद्धीने तो बृहस्पतीची बरोवरी करणारा आहे आणि कीर्तने फक्त इंद्राचीच त्याची तुलना होणारी आहे (५-९)

तो शत्रुतापन राम जीवलोक, स्वजन, स्वतः चें वर्तन आणि धर्म याचें रक्षण करणारा असून, हे साते, जगतांतील चातुर्वर्ण्यांचेही तो राम परिपालन करणारा आहे आणि त्याचप्रमाणे जगतामध्ये तो मर्यादा घालून देणारा असून, त्या मर्यादांप्रमाणे तो लोकाना वागविणाराही आहे तो तेजस्वी आहे, लोकाना तो अलंत पूज्य आहे, तो ब्रह्मचर्यव्रताने राहिलेला आहे; साधूंचा उपकार जाणणारा आहे आणि कर्मानुष्ठानही त्याला अवगत आहे. राजनीतीमध्ये तो निपुण आहे, ब्राह्मणांचा उपासक आहे; ज्ञानवान् आहे, सुशील आहे आणि विनयसंपन्न असून, शत्रूंना ताप देणारा आहे. यजुर्वेदाचें त्याने अध्ययन केलेलें आहे; वेदेवत्यांना तो पारब्रह्मण्य आहे आणि धनुर्वेद, वेद व वेदांगे यामध्येही तो निष्णात आहे. (१०-१४)

विपुलांसो महाबाहुः कम्बुग्रीवः शुभाननः ।

गूढजघ्रुः सुताम्राक्षो रामो नाम जनैः श्रुतः १५

दुन्दुभिस्वननिर्घोषः स्निग्धवर्णः प्रतापवान् ।

समश्च सुविभक्ताद्भो वर्णं श्यामं समाश्रितः १६

त्रिस्थिरस्त्रिप्रलम्बश्च त्रिसमास्त्रिषु चोन्नतः ।

त्रिताम्रस्त्रिषु च स्निग्धो गम्भीरस्त्रिषु नित्यशः १७

त्रिवलीमांस्यवनतश्चतुर्व्यङ्गस्त्रिशीर्षवान् ।

चतुष्कलश्चतुर्लङ्घश्चतुष्किष्कुश्चतुःसमः १८

चतुर्दशसमद्वन्द्वश्चतुर्दंष्ट्रश्चतुर्गतिः ।

त्याचे स्वंघ विशाल आहेत, बाहु मोठे आहेत, कंठ शंखाप्रमाणे तीन रेषानी युक्त आहे, मुख उत्कृष्ट आहे, त्याचे रूंध्रसंधि बाहेर दिमत नहीत, नेत्र चागले ताम्रवर्णाचे आहेत आणि लोकामध्ये तो राम म्हणून प्रसिद्ध आहे. दुन्दुभीप्रमाणे त्याचा स्वर गंभीर आहे, वर्ण तुळतुळीत आहे, तो प्रतापी आहे, त्याच्या अवयवाची ठेवण सारखी आहे, सर्व अवयव चागले स्पष्ट आहेत आणि त्याच्या शरीराचा वर्ण श्याम आहे, (माढ्या, मनगट आणि मूठ हीं) तीन्ही त्याचीं स्थिर आहेत, (भिवया, अंटमोश आणि हात हे) त्याचे तीन अवयव लाच आहेत; (केशाग्र, उपण आणि गुडघे) हीं त्याचीं तीन सपाट आहेत, (नाभीजवळचा प्रदेश, कुशी आणि वक्षस्थल) हीं तीन उन्नत आहेत, (नेत्रप्रात, नखे आणि हातापायाचे तळवे) या तीन ठिकाणीं तो ताम्रवर्ण आहे; (पायावरील रेषा, मस्तकावरील केश आणि लिंगमणि) या तीन ठिकाणीं तो तुळतुळीत आहे; (स्वर, गति आणि नाभि) हीं तीन गंभीर आहेत. (१५.१७)

(उदर आणि कंठ याचे ठिकाणीं) त्याला तीन तीन वळकट्या आहेत, (पायाच्या तळव्याचा मध्यभाग, पायावरील रेषा आणि स्तनाचीं अग्रें) हीं त्याचीं तीन खोलगट आहेत, (मान, जननेंद्रिय, पाठ आणि पोटाच्या) हे त्याचे चार अवयव आखूड आहेत; त्याच्या मस्तकावर तीन भोवरे आहेत, त्याच्या अंगुष्ठमूलाचे ठिकाणीं चार रेषा आहेत, त्याची उची चार हात आहे; (हात, गुडघे, माढ्या आणि गाल) हे चारी शुभ-अवयव त्याचे एकसारखे आहेत; भिवया, (नाकपुढ्या,

महोष्टहनुनासश्च पञ्चस्निग्धोऽष्टवंशवान्	१९
दशपद्मो दशवृहत्त्रिभिर्व्याप्तो द्विशुक्लवान् ।	
पद्भुन्नतो नवतनुस्त्रिभिर्व्याप्तोति राघवः	२०
सत्यधर्मरतः श्रीमान्संग्रहानुग्रहे रतः ।	
देशकालविभागज्ञः सर्वलोकप्रियंवदः	२१
भ्राता चास्य च द्वैमात्रः सौमित्रिरमितप्रभः ।	
अनुरागेण रूपेण गुणैश्चापि तथाविधः	२२

नेत्र, कर्ण, ओष्ठ, स्तनाग्रं, कोपरे, मनगटे, गुडघे, वृषण, कमरेच्या बाजवा, हात, पाय आणि कुले) त्याचे हे चवदा युग्म-अवयव एकसारखे आहेत, त्याच्या प्रत्येक बाजूला बरोबर चार चार दाढा आहेत, (सिंह, व्याघ्र, गज आणि वृषभ) या चार पशूंप्रमाणे त्याची चालण्याची ठव आहे, त्याचे ओठ, हनुवटी आणि नासिका ही प्रशस्त आहेत, त्याची (जीभ, मुख, नखें, केश आणि त्वचा) ही पाची निग्ध आहेत; (हात, बोटे, माळ्या आणि पोटच्या) हे आठ अवयव त्याचे कलकाप्रमाणे सरळ आहेत. (१८-१९)

(मुख, नेत्र, चेहेरा, जीभ, ओठ, तारू, स्तन, नखें, हात आणि पाय) या त्याच्या दहा ठिकाणी कमलासारख्या आकृति आहेत (वक्षस्थल, मस्तक, ललाट, मान, हात, रादे, नाभी, पाय, पाठ आणि कान) हे दहा अवयव त्याचे मेढे आहेत, (धो, यश आणि तेज) या तिहींनी तो व्याप्त आहे; मातृवंश आणि पितृवंश ही दोन त्याची शुद्ध आहेत; (खाका, कुश, वक्षस्थल, नासिका, स्कंध आणि ललाट) ही सहा त्याची उन्नत आहेत; (त्याच्या बोटाचीं पेरें, केश, रोम, नखें, त्वचा, जननेन्द्रिय, श्मश्रु, दृष्टि आणि बुद्धि) हीं नऊ सूक्ष्म आहेत आणि धर्म, अर्थ व काम या तिहींचिही तो राम पालन करणारा आहे. सत्यधर्माविषयी तो तत्पर आहे; श्रीमान् आहे; निग्रहानुग्रहाविषयी तो दक्ष आहे; देशकालवर्तमान जाणणारा आहे आणि सर्व लोकाशी प्रिय भाषण करणारा आहे (२०-२१)

याचा अतुलतेजस्वी सुमित्रापुत्र लक्ष्मण भ्राता आहे, तो बौसल्या व सुमित्रा या दोन्हीही आपल्या माता समजत आहे आणि रूप, प्रजाजनांचे ठिकाणी प्रेम

स सुवर्णच्छविः श्रीमान् रामः श्यामो महायशः	२३
ताद्युभौ नरशार्दूलौ त्वद्दर्शनकृतोत्सवाः ।	
विचिन्वन्तौ महौ कृत्स्नामस्माभिः सह संगतौ	२४
त्वामेव मार्गमाणौ तौ विचरन्तौ वसुंधराम् ।	
ददर्शतुर्मृगपतिं पूर्वजेनावरोपितम्	२५
ऋष्यमूकस्य मूले तु बहुपादपसंकुले ।	
भ्रातुर्भयार्तमासीनिं सुग्रीवं प्रियदर्शनम्	२६
चयं च हरिराजं तं सुग्रीवं सत्यसंगरम् ।	
परिचर्यामहे राज्यात्पूर्वजेनावरोपितम्	२७
ततस्तौ चीरचसनौ धनुःप्रवरपाणिनौ ।	
स तौ दृष्ट्वा नरव्याघ्रौ धन्विनौ वानरर्षभः	२८
अभिप्लुतो गिरेस्तस्य शिखरं भयमोहितः	२९

च इतरही गुण यानी तो रामासारखाच आहे. महायशस्वी आणि वैभवशाली राम श्यामवर्ण असून, त्याची कानि सुवर्णभारखी आहे. ते उभयता पुरुषश्रेष्ठ रामलक्ष्मण तुझ्या दर्शनागरिता उत्सुक झालेले आहेत आणि आम्हां सुग्रीव-मंत्र्याशीं त्यानी जूट कम्बन ते सर्व पृथ्वी तुझेसाठी शो गीत आहेत. ते उभयता राजपुत्र तुला पाहण्याकरिता-पृथ्वीवर हिडत होते, त्या वेळीं ज्येष्ठ भ्रात्याने राज्या-तून हाकलून लावलेल्या वानराधिपति सुग्रीवाची व त्याची गठ पडली. त्या वेळीं आल्हादकारक मुद्रेचा परंतु भ्रान्त्याच्या भयाने काळवंडलेला तो सुग्रीव, अनेक तऱ्हेच्या वृक्षानी गजबजून गेलेल्या ऋष्यमूक पर्वताच्या पायथ्याशी बसला होता. (२२-२९)

ज्येष्ठ भ्रात्याने राज्यावरून हुसटून लाविलेल्या त्या सचशक्तिज्ञ वानरराज सुग्रीवाची आम्ही सेवा करीत असतो. मोठमोठी धनुष्ये ज्यानी हातामध्ये घेतलेली आहेत त ज्यानी वचकलें परिधान केलेली आहेत, अशा त्या पुरुषश्रेष्ठ धनुर्धर रामलक्ष्मणाना पाहताच तो वानरश्रेष्ठ सुग्रीव भीतीने अगदी गागहन गेला आणि त्याने त्या पर्वताचे शिखरावर उग्राण केलें. नंतर त्या शिखरावर बसलेल्या त्या वानरराज सुग्रीवाने रामाकडे मला लागलीच पाठवून दिलें. तेव्हा सुग्रीवाना

ततः स शिखरे तस्मिन्वानरेन्द्रो व्यवस्थितः ।

तयोः समीपं मामेव प्रेषयामास सत्वरम् ३०

तावहं पुरुषव्याघ्रौ सुग्रीववचनात्प्रभू ।

रूपलक्षणसंपन्नौ कृताञ्जलिरुपस्थितः ३१

तौ परिज्ञाततत्त्वार्थौ मया प्रीतिसमन्वितौ ।

पृष्ठमारोप्य तं देशं प्रापितौ पुरुषर्षभौ ३२

निघेदितौ च तत्त्वेन सुग्रीवाय महात्मने ।

तयोरन्योन्यसंभाषाद्भ्रशं प्रीतिरजायत ३३

तत्र तौ कीर्तिसंपन्नौ हरीश्वरनरेश्वरौ ।

परस्परकृताश्वासौ कथया पूर्ववृत्तया ३४

तं ततः सान्त्वयामास सुग्रीवं लक्ष्मणाग्रजः ।

स्त्रीहेतोर्वालित्वा भ्रात्रा निरस्तं पुरुतेजसा ३५

ततस्त्वन्नाशजं शोकं रामस्याक्लिष्टकर्मणः ।

लक्ष्मणो वानरेन्द्राय सुग्रीवाय न्यवेदयत् ३६

स श्रुत्या वानरेन्द्रस्तु लक्ष्मणेनेरितं वचः ।

आज्ञेवत्न मी त्या रूपवान्, सुलक्षणी व समर्थ पुरुषश्रेष्ठ रामलक्ष्मणाकडे गेलों आणि हात जोडून उभा राहिलो त्याचा मुख्य उद्देश मला समजून आल्यानंतर त्या परस्परावर प्रेम करणाऱ्या पुरुषश्रेष्ठ रामलक्ष्मणाना मी पाठीवर बसवून, सुग्रीव बसला होता, त्या ठिकाणी घेऊन गेलों (२७-३१)

तेथे गेल्यानंतर महात्म्या सुग्रीवाला मी रामलक्ष्मणाचा खराखरा वृत्तांत निवेदन केला, तेव्हा त्या दोघाचें संभाषण सुरू होऊन, सुग्रीव व रामचंद्र यांच्या मध्ये अतिशयच प्रेम उत्पन्न झालें आपआपला पूर्ववृत्तांत त्या कीर्तिसंपन्न वानराधिपति व प्रजाधिपति रामसुग्रीवांनी एकमेकांला कळवून, परस्परांनी परस्पराला मैत्रीचें आश्वासन दिलें प्रथमतः स्वीकरता महातेजस्वी वालि नावाच्या बधूने शावून लावलेल्या त्या सुग्रीवाचें लक्ष्मणाग्रज रामचंद्राने सात्वत केले, आणि नंतर सरळ रीतीने वागणाऱ्या रामाला, तू नाहीशी झाल्यामुळे होत असलेले दु ख लक्ष्मणाने वानरराज सुग्रीवाला सांगितलें लक्ष्मणाच्या तोंडचें भाषण ऐकतां-

तदासीन्निम्नप्रभोऽत्यर्थं ग्रहग्रस्त इवांशुमान्	३७
ततस्त्वद्वाग्रशोभीनि रक्षसा ह्रियमाणया ।	
यान्यामरणजालानि पातितानि महीतले	३८
तानि सर्वाणि रामाय आनीय हरियूथपाः ।	
संहृष्टा दर्शयामासुर्गतिं तु न विदुस्तव	३९
तानि रामाय दत्तानि मयैवोपहतानि च ।	
स्थनवन्त्यवकीर्णानि तस्मिन्विहतचेतसि	४०
तान्यङ्गे दर्शनीयानि कृत्वा बहुविधं तदा ।	
तेन देवप्रकाशेन देवेन परिदेवितम्	४१
प्रादीपयद्वाशरथेस्तदा शोकहुताशनम् ।	
शायितं च चिरं तेन दुःखात्तेन महात्मना	४२
मयापि विविधैर्वाक्यैः कृच्छ्रादुत्थापितः पुनः	४३
तानि दृष्ट्वा महार्हाणि दर्शयित्वा मुहुर्मुहुः ।	
राघवः सहसौमित्रिः सुग्रीवे संन्यवेशयत्	४४
स तवादर्शनादायं राघवः परितप्यते ।	

क्षणीं तो वानराधिपति सुग्रीव, ग्रहण लागलेल्या सूर्याप्रमाणे अतिशय निस्तेज झाला. नंतर राक्षस तुला घेऊन चालला असता तुझ्या शरिराला गोभा आणणारे जे अनेक अलंकार भूमीवर पडले होते, ते सर्व आणून वानरसेनाधिपतींनी रामास आनंदाचे दाखविले; परंतु तूं कोणत्या दिशेस गेलीस, हें त्यांना समजलें नाहीं. (३२-३९)

मीच प्रथम तेथे आणलेले ते ध्वनियुक्त अलंकार रामला दिले; पण ते घेताक्षणीच त्याला मूर्छा आली आणि नंतर तीं प्रेक्षणीय भूषणें माडीवर तशीच ठेवून, त्या देवावतारी रामराजाने नाना प्रकाराने शोक केला. सारास, दाशरथी रामाचा शोकाग्नि त्या वेळीं फरच भडकला आणि दुःखकुल झालेला तो महान्मा राम पुष्कळ वेळपर्यंत भूमीवर निपाचित पडला, परंतु नाना प्रभारच्या गोष्टी सांगून मोठ्या कष्टाने मी त्याला फिरून उठवलों. नंतर ते महान्मन्यवान् भूषणसमुदाय वारंवार सुग्रीवाला दाखवून, लक्ष्मणचरोवर रामाने ते सुग्रीवाकडेच ठेवले.

महता ज्वलता नित्यमग्निनेवाग्निपर्वतः	४५
त्वत्कृते तमानिद्रा च शोकश्चिन्ता च राघवम् ।	
तापयन्ति महात्मानमग्न्यगारमिवाग्नयः	४६
तवादर्शनशोकेन राघवः परिचाल्यते ।	
महता भूमिकम्पेन महानिच शिलोच्चयः	४७
काननानि सुरम्याणि नदीप्रस्रवणानि च ।	
चरन्न रतिमाप्नोति त्वामपश्यन्नृपात्मजे	४८
स त्वां मनुजशार्दूलः क्षिप्रं प्राप्स्यति राघवः ।	
समित्रबान्धवं हत्वा रावणं जनकात्मजे	४९
सहितौ रामसुग्रीवाबुध्वावकुरुतां तदा ।	
समयं बालिनं हन्तुं न च चान्वेषणं प्रति	५०
ततस्ताभ्यां कुमाराभ्यां धीराभ्यां स हरीश्वरः ।	
किष्किन्धां समुपागम्य बाली युद्धे निपातितः	५१
ततो निहत्य तरसा रामो बालिनमाहये ।	

असो हे साध्वी सीते, तू दृष्टिआड झाल्यामुळे रघुवराज राम ज्वालामुखी पर्वता-
तील मोठ्या पेटलेल्या अग्नीने जसा वाढी एकसारखा जळत राहिला आहे अशे
ज्याप्रमाणे होमशाला सारखी प्रदीप्त ठेवीत असतो, त्याप्रमाणे महात्म्या राघवाला
नुझ्यावडलची शोक, चिंता आणि जाग्रण ही तःप देत आहेत मोठ्या भूकंपने
प्रचंड पर्वतही कंपित होऊ लागता, त्याप्रमाणे तू दृष्टिआड झाल्यामुळे उत्पन्न
झालेल्या शोकाने राम कंपित होत आहे. हे राजकन्ये, आतिरम्य वनातून आणि
नदीप्रवाहाच्या बाजूने राम संचार करीत असला, तरी त्याच्या मनाला बरें वाटत
नही (४०—४८)

हे जनककन्ये, तो पुरुषप्रेष्ठ राम मित्र आणि बांधव यांचे सहायाने रावणाचा
वध करून तुला लौकरच प्राप्त करून घेईल एकमेकांशी मैत्री जोडलेल्या त्या
उभयता रामसुग्रीवांनी बालीचा वध करण्याची आणि तुझा शोध करण्याची
एकाच वेळी प्रतिज्ञा केली. यत्नानंतर तो वनराज सुग्रीव त्या वीर कुमारासह-
वर्तमान किष्कि वा नगरीला अत्यंत वेगाने येईल व त्याच्या युद्धामध्ये वध झाला. सारांश,

सर्वर्क्षहरिसिंहानां सुग्रीवमकरोत्पतिम्	५०
रामसुग्रीवयोरैक्यं देव्येवं समजायत ।	
हनुमन्तं च मां विद्धि तयोर्दूतमुपागतम्	५३
स्वं राज्यं प्राप्य सुग्रीवः स्वानानीय महाकपीन् ।	
त्वदर्थं प्रेषयामास दिशो दश महाबलान्	५४
आदिष्टा वानरेन्द्रेण सुग्रीवेण महौजसः ।	
अद्रिराजप्रतीकाशाः सर्वतः प्रस्थिता महीम्	५५
ततस्ते मार्गमाणा वै सुग्रीववचनानुराः ।	
चरन्ति वसुधां कृत्स्नां वयमन्ये च वानराः	५६
अद्भुतो नाम लक्ष्मीवान्वालिसूनुर्महाबलः ।	
प्रस्थितः कपिशार्दूलस्त्रिभागयलसंवृतः	५७
तेषां नो विप्रणष्टानां चिन्ध्ये पर्यतसत्तमे ।	
भृशं शोकपरीतानामहोरात्रगणा गताः	५८
ते वयं कार्यनैराश्यात्कालस्यातिक्रमेण च ।	

युद्धामध्ये बालीचा खपरान्तमाने वध करून, रामाने सुग्रीवाला सर्व ऋक्ष आणि वानर यांच्या जमातींचें आधिपत्य दिलें हे देवी, याप्रमाणे, राम आणि सुग्रीव यांची मैत्री जुळली आहे आणि मी त्याचा दूत हनुमान् येथे आलों आहे, हें तूं समजून घे. (४९-५३)

स्वराज्य प्राप्त झाल्यानंतर सुग्रीवाने महाबलाढ्य महाकपि बोलावून आणिले आणि तुझ्या शोधासाठी त्यांना चोहोंकडे पाठवून दिले. वानरराज सुग्रीवाची आज्ञा ऐवून मह'पर्वताची बरोवरी रणारें ते महाबलाढ्य वानर चोहोंकडे पृथ्वीवर तुझा शोध करण्याकरिता बाहेर पडले. साराश, सुग्रीवाच्या आज्ञेची भीति बाळगून अम्ही व इतर असे ते सर्वही वानर सर्व पृथ्वीवर हिंङ् लागले. (५४-५६)

वैभवशाली आणि महाबलाढ्य वानरश्रेष्ठ बालिपुत्र अंगद एतत्तीयाश मेना बरोबर घेऊन निघाला; परंतु विषयनावान्या उंच पर्वतावर आम्ही जेव्हा विवरांमध्ये गडप होऊन गेलों, तेव्हा आमच्या किल्लेक रात्री व दिवस तेथेच अत्यंत शोकामध्येच गेले आणि शेवटीं कार्याविषयी निगड होऊन व तुझा शोध

भयाच्च कपिराजस्य प्राणांस्त्यक्तुमुपस्थिताः * ५९
 विचित्य गिरिदुर्गाणि नदीप्रस्रवणानि च ।
 अनासाद्य पदं देव्याः प्राणांस्त्यक्तुं व्यवस्थिताः ॥ +
 ततस्तस्य गिरेर्मूर्ध्नि वयं प्रायमुपास्महे ६०
 दृष्ट्वा प्रायोपविष्टांश्च सर्वान्वानरपुङ्गवान् ।
 भृशं शोकार्णवे मग्नः पर्यदेधयदद्भुतः ६१
 तव नाशं च वैदेहि वालिनश्च तथा वधम् ।
 प्रायोपवेशमस्माकं मरणं च जटायुषः ६२
 तेषां नः स्वामिसंदेशाच्चिराशानां मुमूर्षताम् ।
 कार्यहेतोरिहायातः शकुनिर्वीर्यवान्महान् ६३
 गृध्रराजस्य सोदर्यः संपातिर्नाम गृध्रराज ।
 श्रुत्वा भ्रातृवधं कोपादिदं वचनमब्रवीत् ६४
 यवीयान्केन मे भ्राता हतः क्व च निपातितः ।
 पतदारयातुमिच्छामि भवद्विर्वानरोत्तमाः ६५

लावुन परत फिरण्याचे कालातिक्रमण झाल्यामुळे, वानरराज सुग्रीवाला भिऊन जाऊन, प्राणत्याग करण्याकरिता आम्ही उद्युक्त झालों. साराश, पर्वतावरील दुर्गम प्रदेश आणि नद्याचे प्रवाह शोधले असताही, तुझा मागणूसमुद्धा जेव्हा लागला नाही, तेव्हा आम्ही प्राणत्याग करण्याचा निश्चय कायम केला, व त्या विध्यपर्वताच्या माध्यावर आम्ही प्रायोपवेशन करीत बसलों. तेव्हा सर्व वानर-थेष्ट प्रायोपवेशनार्थ बसलेले पाहून अंगद शोकसागरामध्ये तर अतिशय बुडून गेला आणि हे वैदेहि, वालीचा वध, तुझा तपास न लागणे, आमचें प्रायोपवेशन व जटायूचें मरण याबद्दल तो विलाप करूं लागला. (५७-६२)

याप्रमाणे आमचे प्रभूची आज्ञा झाली असता, कालातिक्रमण होऊनही कार्य शेवटास न गेल्यामुळे आम्ही निराश होऊन मरणाच्या दारी ठाण देऊन बसलों होतो, तोंच एक मोठा बलवान् पक्षी तेथे आला, आणि गृध्रराज जटायूचा वंशु तो संपातिनामक गृध्रराज, आपल्या भावाचा वध झाल्याचे ऐकून, रागासोबत म्हणाला, “ हे वानरश्रेष्ठो, माझ्या कनिष्ठ बंधूचा कोणी वध केला आणि कोठे

अङ्गदोऽकथयत्तस्य जनस्थाने महद्वधम् ।

रक्षसा भीमरूपेण त्वामुद्दिश्य यथार्थतः ६६

जटायोस्तु वधं श्रुत्वा दुःखितः सोऽरुणात्मजः ।

त्वामाह स वरारोहे वसन्तीं रावणालये ६७

तस्य तद्वचनं श्रुत्वा संपातेः प्रीतिवर्धनम् ।

अङ्गदप्रमुखाः सर्वे ततः प्रस्थापिता वयम् ६८

विन्ध्यादुत्थाय संप्राप्ताः सागरस्यान्तमुत्तमम् ।

त्वद्दर्शने कृतोत्साहा हृष्टाः पुष्टाः प्लवङ्गमाः ६९

अङ्गदप्रमुखाः सर्वे बेलोपान्तमुपागताः ।

चिन्तां जग्मुः पुनर्भीमां त्वद्दर्शनसमुत्सुकाः ७०

अथाहं हरिमैन्यस्य सागरं दृश्य सीदतः ।

व्यवधूय भयं तीव्रं योजनानां शतं प्लुतः ७१

लङ्का चापि मया रात्रौ प्रविष्टा राक्षसाकुला ।

केला, हें तुमच्या तोंडून ऐकण्याची माझी इच्छा आहे ” याप्रमाणे त्याने विचारल्या-
वर तुझ्याकरिता त्या भयकर रूप धारण करणाऱ्या राक्षसाने (रावणाने) जन-
स्थानामध्ये त्या महात्म्या जटायूचा वध केल्याचें समग्र वर्तमान अंगदाने त्याला
सांगितलें जटायूचा वध झाल्याचें ऐकून, दुःखित झालेल्या अरुणपुत्राने, हे सुंदरी,
रावणाच्या गृहामध्ये तू वास्तव्य करीत आहेस, असें आम्हांला सांगितलें संपातीचें
तें आल्हादकारक भाषण ऐकताक्षणां अंगदप्रभृति, आम्ही सर्वे जण तेथून
निघालों (६३-६८)

तुझ्या दर्शनाविषयी मनात उत्साह उत्पन्न झाल्यामुळे आमची शरिरें पुन
टवटवीत होऊन आम्हांस आनंद झाला आणि विंध्यपर्वतापासून उठून आम्ही
सर्वे वानर समुद्राच्या उत्कृष्ट तीराशीं आलों तुझ्या दर्शनाकरिता उत्सुक झालेले
अंगदप्रभृति सर्वे वानर समुद्राच्या तीराशीं आल्यावर त्याच्या मनात पुन एक
भयकर चिंता उपजाली तेव्हा तो अष्टाट सगर अवलोकून केल्यावर धीर
सोड लागलेल्या त्या वानरसैन्याची मोठी भीति दूर कर्ण, मी शंभर योजने
उडण केलें व राक्षसानी व्याप्त झालेल्या या लंकेमध्ये मी रात्रीच प्रवेश केला;

रावणश्च मया दृष्टस्त्वं च शोकानिपीडिता	७०
एतत्ते सर्वमाख्यातं यथावृत्तमनिन्दिते ।	
अभिभाषस्व मां देवि दूतो दाशरथेरहम्	७१
नन्मां रामकृतोद्योगं त्वन्निमित्तमिहागतम् ।	
सुग्रीवसचिवं देवि बुद्धयस्थ पवनात्मजम्	७२
कुशलीं तव काकुत्स्थः सर्वशस्त्रभृतां वरः ।	
गुरोराराधने युक्तो लक्ष्मणः शुभलक्षणः	७३
तस्य वीर्यवतो देवि भर्तुस्तव हिते रतः ।	
अहमेकस्तु संप्राप्तः सुग्रीववचनादिह	७४
मयेयमसहायेन चरता कामरूपिणा ।	
दक्षिणा दिगनुक्रान्ता त्वन्मार्गविचयैपिणा	७५
दिष्ट्याहं हरिसेन्यानां त्वन्नाशमनुशोचताम् ।	
अपनेष्यामि संतापं तवाधिगमशासनात्	७६
दिष्ट्या हि न मम व्यर्थं सागरस्येह लङ्घनम् ।	

रावण हा माझ्या दृष्टीस पडलेला आहे व शाकशुल झालेल्या तुलाही मी पाहिले हे निर्दोष देवी, हे सर्व इत्यभूत वृत्तमीं तुला सांगितले आहे यास ठा, मा दाशरथि रानाच्या दूत असल्यामुळे, तू मारयाशी मोकळेपणाने सभाषण कर (६९-७२)

हे राजपत्नी, रामकार्याकरिता उद्युक्त होऊन मी तुझ्याकरिता येथे आलो आहे नी वधुपुत्र हनुमान् सुग्रीवाच्या मंत्री आहे, व तू समज सर्व शस्त्रे धारण करणाऱ्या मध्ये श्रेष्ठ असाला त्ता कङ्कुस्थकुलोत्पन्न राम खुशाल आहे आणि त्या उद्योग व युद्धा सेवेमध्ये सदैव तू पर असलेला मुलक्षणा लक्ष्मणही मुखरूप आहे हे राज पत्नी, त्या तुझ्या बलवान् भर्ताचे हित करण्यासाठी आम्हा झटणारे असून, मी एकट्या सुग्रीवाच्या आजवर्तन येथे आलो आहे वरोवर कागाही सोवना नसताना ना योग्य वृत्ते ते ते हज धारण करून, तुला शोध लावण्याच्या उद्देशाने ही दक्षिण दिशा उपाधग, आता तुम्हा शोध लागत नाही, असे वाटून, गोक ब्रान वसल्या वानरसनाचे दुस, सुदवने तुला शोध लागला असल्याची बात कळवून, मा नाही करान (७४-७६)

प्राप्स्याम्यहमिदं देवि त्वद्दर्शनकृतं यशः	७९
राघवश्च महावीर्यः क्षिप्रं त्वामभिपत्स्यते ।	
सपुत्रवान्धवं हत्वा राघवं राक्षसापम्	८०
माल्यवाघ्नोऽम वैदेहि गिरीणामुत्तमो गिरिः ।	
ततो गच्छति गोकर्णं पर्वतं केसरी हरिः	८१
स च देवर्षिभिर्दिष्टः पिता मम महाकपिः ।	
तीर्थे नदीपतेः पुण्ये शम्भुसादनमुद्धरन्	८२
यस्याहं हरिणः क्षेत्रे जातो चातेन मैथिलि ।	
हनुमानिति विख्यातो लोके स्वेनैव कर्मणा	८३
विश्वासारथं तु वैदेहि भर्तुस्तु मया गुणाः ।	
अचिरात्त्वामितो देवि राघवो नयिता ध्रुवम्	८४
एवं विश्वासिता सीता हेतुभिः शोककारिता ।	
उपपन्नैराभिज्ञानैर्दूतं तमधिगच्छति	८५

हे देवी, एवढा मोठा समुद्र उलंघन करून, माझे येथे येणे व्यर्थ झाले नाही, हें नोहें भाग्यच म्हणावयाचें. आता तुझा शोध लावण्यासंबंधी मला यश संपदतां आलें; आता महावीर्यावान् रघुवंशज राम राक्षसाविपत्ति राघव त्याचे पुत्र च बाधव याचा वध करून तुला सत्वरच प्राप्त करून घेईल. हे वैदेहि, पर्वतामध्ये मूल्यवान् म्हणून श्रेष्ठ पर्वत आहे. तेथून केसरी म्हणून वानर गोकर्ण पर्वतावर जात होता; कारण त्या माझ्या महार्षि पित्याला शंभुसादन नामक अगुराचा वध करण्याविषयी देवर्षिनी आज्ञा केली होती आणि त्या आज्ञेप्रमाणे सागराच्या पवित्र तीर्थावर त्याचा वधही केला. हे मैथिली, त्या वानराच्या पत्नीचें पोटीं मी वायूपासून जन्म घेतला आहे आणि स्वपराक्रमानेच मी जगतामध्ये हनुमान् या नावाने विख्यात झालों आहे. हे विदेहराजकन्ये, तुला विश्वास वाटावा, यासाठी मी तुझ्या भर्त्याचे गुण कथन केले. आता, हे राजपति, रघुवंशज राम निःसंशय तुला येथून लवकरच घेऊन जाईल. ” (७९-८४)

वाप्रमाणे विश्वास ठेवण्यास योग्य कारणें देऊन हनुमानाने आपल्याबद्दल संतितेचे ठिगणों विश्वास उत्पन्न केला, तेव्हा तेथे शोकाने दृष्ट झालेल्या त्या संतिलाही

अतुलं च गता हर्षं प्रहर्षेण तु जानकी ।

नेत्राभ्यां वरुणक्षमाभ्यां मुमोचानन्दजं जलम् । ८६

चारु तद्वदनं तस्यास्ताम्रशुक्लायतेक्षणम् ।

अशोभत विशालाक्ष्या राहुमुक्त इवोदुराद् ८७

हनुमन्तं कर्पिं व्यक्तं मन्यते नान्यथेति सा ।

अथोवाच हनुमांस्तमुत्तरं प्रियदर्शनाम् ८८

एतस्ते सर्वमारयातं समाश्वसिहि मैथिलि ।

किं करोमि कथं वा ते रोचते प्रतियाम्यहम् ८९

हृतेऽसुरे संयति शम्बसादने कपिप्रवीरेण महर्षिचोदनात् ।

ततोऽस्मि वायुप्रभवो हि मैथिलि प्रभावतस्तत्प्रतिमश्च वानरः ९०

इत्यार्षे श्रीमद्रामायणे वाल्मीकीय आदिकाव्ये सुन्दरकाण्डे पञ्चत्रिंशः सर्गः ॥३५॥

[१४९९]

रामलक्ष्मणाच्या चिन्हाची वास्तविक ओळख पटल्यावरून, तो रामदूत असल्या, असें वाटले. इतकेंच नव्हे तर, त्या जानकीला अनुपम हर्ष झाला व वक्र पाण्या असलेल्या तिच्या नेत्रातून हर्षामुळे आनंदाश्रूही गळूं लागले विशाल नेत्र असलेल्या सीतेचें आरक्तवर्ण आणि पादन्याशुभ्र वर्णाच्या दीर्घ नयनानीं युक्त असलेलें मुख हे प्रहण सुटलेल्या नक्षत्राधिपति चंद्राप्रमाणे शोभूं लागले आणि हनुमानाविषयी भलतासलता समज न होता, तो हनुमान् वानरच आहे, अशी तिला पक्की खात्री वाटली. नंतर आल्हादकारक मुद्रा असलेल्या त्या सीतेला हनुमान् म्हणाला, “हे मैथिली ! मी सर्व काही तुला सांगितलें आहे; आता तूं धैर्य धर आणि मी काय करूं, तें सांग. रामाकडे मी परत जाणार आहे; परंतु, हें तुला कसें काय रुचत आहे, तें मला कळूं दे. हे मैथिली ! संप्रामांमध्ये शंबसादन असुरांना ज्या वानरश्रेष्ठ केसरीने महर्षींच्या आशेवरून बध केला, तेव्हा महर्षींच्या प्रसादामुळे त्या वायूपासून मी उत्पन्न झालों. मी वानर हनुमान् प्रभावानेही त्याच्यासारखाच निपजलों आहे. ” (८५-९०)

याप्रमाणे महामुनिवाल्मीकिप्रणीत श्रीमद्रामायणसंज्ञक आदिकाव्यातील सुंदरकांडांपैकी परितसावा सर्ग समाप्त झाला ॥ ३५ ॥

पद्मिनिः सर्गः ।

मृग एव महातेजा हनुमान्पचनात्मजः ।	
अग्रवीत्प्रश्रितं चाक्यं सीताप्रत्ययकारणात्	१
यानरोऽहं महामागे दूतो रामस्य धीमतः ।	
रामनामाङ्कितं चेदं पश्य देव्यङ्गुलीयकम् ।	२
प्रत्ययार्थं तवानीतं तेन दत्तं महात्मना ।	
समाश्वसिहि भद्रं ते धीणदुःखफला ह्यसि	३
गृहीत्वा प्रेक्षमाणा सा भर्तुः करविभूषितम् ।	
भर्तारमिव संप्राप्तं जानकी मुदिताऽभवत्	४
चारु तद्वदनं तस्यास्ताम्रशुक्लायतेक्षणम् ।	
चभूव हर्षोदग्रं च राहुमुक्त इवोद्वुराट्	५
ततः सा ह्रीमती बाला भर्तुः संदेशहर्षिता ।	
परितुष्टा प्रियं कृत्वा प्रशशंस महाकपिम्	६
विक्रान्तस्त्वं समर्थस्त्वं प्राक्षस्त्वं वानरोत्तम ।	
येनेदं राक्षसपदं त्वयैकेन प्रघर्षितम्	७

महातेजस्वी वायुपुत्र हनुमान् सीतेला आपला विश्वास वाटाका, यासाठी पुनः नम्रपणाने तिला म्हणाला, “ हे महामाग्यवति, मी बुद्धिमान् रामाचा दूत असा यानर आहे. हे राजपत्नी, रामनामाने अंकित अशी ही माझ्यापाशी असलेली तू अंगठी पहा. तुला विश्वास पडण्यानरिता त्या महात्म्याने ही अंगठी मजकडे दिली असून, ती मी तुझ्यासाठी येथे आणिली आहे. तुझे भलं असो; तू आता धैर्य धर. तुझ्या पूर्वसंचित पापाचें दुःखदायक फल आता संपलें आहे. ” मर्त्याचें तें हस्तभूषण हातांत घेऊन ती जानकी पाहूं लागली. तेव्हा जणु बांदी प्रत्यक्ष मर्त्याचीच गाठ पडल्याप्रमाणे तिला आनंद झाला. (१-४)

आरक्ष व शुद्ध वर्ण असलेले नेत्र ज्याच्यावर आहेत, असे तें तिचें सुंदर मुख ग्रहण सुटलेल्या नक्षत्राधिपति चंद्राप्रमाणे आल्हादकारक झालें आणि ती अंगठी पाहिल्यानंतर, पतीचा निरोप ऐवून आनंद झालेली ती विनयशील बाला, सीता सर्वस्वी संतुष्ट झाली व आदरपूर्वक त्या महाकपीची प्रार्थना करूं लागली.

शतयोजनविस्तीर्णः सागरो मकरालयः
 विक्रमश्लाघनीयेन क्रमता गोष्पदीकृतः ८
 नहि त्वां प्राकृतं मन्ये वानरं वानरर्यभ ।
 यस्य ते नास्ति संत्रासो रावणादपि संभ्रमः ९
 अहंसे च कपिश्रेष्ठ भया समभिभाषितुम् ।
 यद्यसि प्रेषितस्तेन रामेण विदितात्मना १०
 प्रेषयिष्यति दुर्धर्षो रामो नह्यपरोक्षितम् ।
 पराक्रममविज्ञाय मत्सकाशं विशेषतः ११
 दिष्टया च कुशली रामो धर्मात्मा सत्यसंगरः ।
 लक्ष्मणश्च महातेजाः सुमित्रानन्दवर्धनः १२
 कुशली यदि काकुत्स्थः किं न सागरमेखलाम् ।
 महीं दहति कोपेन युगान्ताग्निरिवोत्थितः १३
 अथवा शक्तिमन्तौ तौ सुराणामपि निग्रहे ।

ती म्हणाली, “ हे वानरश्रेष्ठा तू एकत्र्याने या राक्षसस्थानामध्ये प्रवेश केलास, तेव्हा तू पराक्रमी, समर्थ व बुद्धिमान् आहेस, हे खरें मकराचें निवासस्थान असलेला हा सागर शहर योजने विस्तीर्ण आहे परंतु ज्याला पाहून स्तुति करणे योग्य आहे, असा पराक्रम करून, तू या सागराला माईच्या पावलाप्रमाण करून टाकिलें आहेस हे वानरश्रेष्ठा, तुला रावणापासूनही त्रास अथवा उद्वेग प्राप्त झाला नाही, त्या अर्थी तुला मा काही सामान्य वानर समजत नाही हे कपिश्रेष्ठा, स्वपराक्रमाने प्राप्ति असलेल्या त्या रामाने जर तुला पाठविलें असेल, तर माझ्याशीं भाषण करण्यास तू योग्य आहेस. (५—१०)

तो अजिंक्य राम परीक्षा केल्यावाचून आणि पराक्रम पाहिल्यावाचून विश्रुत माझ्याकडे कोणत्या पाठविणार नाही, धर्मात्मा सत्यप्रतिज्ञ राम व त्याच प्रमाणे सुमित्रेचा आनंद वृद्धिगत करणारा महातेजस्वी लक्ष्मण कुशल आहे, हें सुदैवच समजलें पाहिजे, परंतु, काकुत्स्थकुलोत्पन्न राम जर कुशल आहे, तर प्रलयकाली उत्पन्न झालेल्या अग्नीप्रमाणे तो कोपानेहा समुद्रवलाकित पृथ्वी दग्ध करून का टाकीत नाही ? ते उभयता रामलक्ष्मण देवाचाही निग्रह कर-

ममैव तु न दुःखानामस्ति मन्ये विपर्ययः	१४
कच्चिन्न व्यथते रामः कच्चिन्न परितप्यते ।	
उत्तराणि च कार्याणि कुरुते पुरुषोत्तमः	१५
कच्चिन्न दीनः संभ्रान्तः कार्येषु च न मुह्यति ।	
कच्चित्पुरुषकार्याणि कुरुते नृपतेः सुतः	१६
द्विविधं त्रिविधोपायमुपायमपि सेवते ।	
विजिगीषुसुहृत्कच्चिन्मित्रेषु च परंतपः	१७
कच्चिन्मित्राणि लभते मित्रैश्चाप्यभिगम्यते ।	
कच्चित्कल्याणमित्रश्च मित्रैश्चापि पुरस्कृतः	१८
कच्चिदाशास्ति देवानां प्रसादं पार्थिवात्मजः ।	
कच्चित्पुरुषकारं च दैवं च प्रतिपद्यते	१९
कच्चिन्न विगतस्नेहो विद्यासान्मयि राघवः ।	
कच्चिन्मां व्यसनादसान्मोक्षायिष्याति राघवः	२०

ग्यास समर्थ आहेत, तेव्हा माझ्याच दुखाचा अंत होण्याची वेळ अद्यापि आली नाही, असे मला वाटते. राम कधी झाला नाहीना ? तो पुरुषश्रेष्ठ माझी मुक्ती करण्यासाठी पुढले उद्योग करीत आहे ना ? (११-१५)

दीन होऊन व गोंधळून जाऊन काय करावे, हें त्याला सुचेनासे झाले नाही ना ? तो राजपुत्र वीराला योग्य अशीच कृपे करीत आहे ना ? मौढ्य आणि कडक अशा दोन्ही प्रकारानी धर्म, अर्थ आणि काम हे त्रिविध पुरुषार्थ प्राप्त होण्याचे उपाय आणि त्याचप्रमाणे सामदानादि उपाय यांचे तो अवलंबन करीत आहे ना ? त्याच्या मित्रांना विजयाची इच्छा आहे ना ? आणि त्याचप्रमाणे मित्राकरिता पराक्राष्ट्यां तापही सहन करीत आहे ना ? तसाच तो मित्र मंषादन करीत असून, मित्रही त्याला येऊन मिळत आहेत ना ? तसेच त्याचे मित्र कल्याणकर्ते अमून, ते त्याला मान देत आहेत ना ? तो राजपुत्र देवतांची कृपा मंषादन करण्याची इच्छा धरीत आहे ना, आणि दैव व प्रपन्न या दोहोंचेही तो अवलंबन करीत आहे ना ? (१६-१९)

मी दूर शान्यामुळे माझ्याविषयी त्याचे प्रेम नाहीं तर झाले नाही ना ? व

सुखानामुचितो नित्यमसुखानामनूचितः ।	
दुःखमुत्तरमासाद्य कश्चिद्रामो न सीदति	२१
कौसल्यायास्तथा कञ्चित्सुमित्रायास्तथैव च ।	
अभीक्ष्णं श्रूयते कञ्चित्कुशलं भरतस्य च	२२
मन्त्रिमित्तेन मानार्हः कञ्चिच्छोकेन राघवः ।	
कञ्चिन्नान्यमना रामः कञ्चिन्मां तारयिष्यति	२३
कञ्चिदक्षौहिणी भीमां भरतो भ्रातृवत्सलः ।	
ध्वजिनीं मन्त्रिभिर्गुप्तं प्रेषयिष्यति मत्कृते	२४
वानराधिपते श्रीमान्सुग्रीवः कञ्चिदेष्यति ।	
मत्कृते हरिभिर्वीरेर्वृतो दन्तनखायुधैः	२५
कञ्चिच्च लक्ष्मणः शूरः सुमित्रानन्दधर्षनः ।	
अस्त्रविच्छरजालेन राक्षसान्विधमिष्यति	२६
रौद्रेण कञ्चिद्वेगेन रामेण निहतं रणे ।	

या संकटापासून तो राघव मला मुक्त करणार आहे ना ? नेहमी सुखाचा उपभोग घेण्यामध्येच ज्याचे आयुष्याचे पहिले दिवस गेले आणि दुःखाचा अनुभव ज्याला मुळीच आलेला नाही, तो राम इतक्या दिवसानंतर दुःख प्राप्त झाल्यामुळे, धैर्यहीन तर झाला नाही ना ? कौसल्या, सुमित्रा आणि त्याचप्रमाणे भरत या सर्वांचेही कुशल वृत्त वारंवार त्याच्या कानावर येत असतं ना ? संमानासच पात्र असलेला तो रघुवंशज राम, माझ्याकरिता त्याला जो शोक उत्पन्न झाला आहे, यामुळे संतप्त झाला आहे ना ? माझ्याशिवाय दुसरीकडे त्याचें मन गेलें नाही ना ? तो मला या संकटातून तारणारा आहे ना ? भ्रातृवत्सल भरत त्याच्या मन्यानी रक्षण केलेली एक अक्षौहिणी भयंकर सेना माझ्याकरिता पाठविणार आहे ना ? हे वानराधिपते हनुमाना, वैभवशाली सुग्रीव, दंत व नखें या आयुधानी युक्त असलेल्या वानरवीरानी परिवेष्टित होऊन, माझ्याकरिता शकडे येणार आहे ना ? (२०-२५)

सुमित्रेचा आनंद वृद्धिंगत करणारा, अस्त्रवेत्ता, शूर लक्ष्मण बाणसमूहानी राक्षसाना उडवून देईल ना ? रामाच्या हातून त्याच्या भयंकर अस्त्रांनी सहजता-

द्रक्ष्याम्यल्पेन कालेन रावणं ससुहृज्जनम् २७

कञ्चिन्न तद्धेमसमातवर्णं तस्याननं पद्मसमानगन्धि ।

मया विना शुष्यति शोकदीनं जलक्षये पद्ममिवातपेन २८

धर्मापदेशात्पुजतः स्वराज्यं मां चाप्यरण्यं नयतः पदातेः ।

नासीद्यथा यस्य न मीनं शोकः कञ्चित्स धैर्यं हृदये करोति २९

न चास्य माता न पिता न चान्यः क्रेहाद्विशिष्टोऽस्ति मया समो वा ।

नावद्वयहं द्रुत जिर्जीविषेयं यावत्प्रवृत्तिं शृणुयां प्रियस्य ३०

इतीव देवी वचनं महार्थं तं वानरेन्द्रं मधुरार्थमुक्त्वा ।

श्रोतुं पुनस्तस्य वचोऽभिरामं रामार्थयुक्तं विरराम रामा ३१

सीताया वचनं श्रुत्वा मासृतिर्भीमविक्रमः ।

शिरस्यञ्जलिमाधाय वाक्पयमुत्तरमब्रवीत् ३२

महारावणवधपावल्याचें हृदयघोडक्याच वेव्यातमी पाहीन ना ? प्रखर उन्हाणे मरोवरांतील पाणी आटून गेलें असतां कमल ज्याप्रमाणे वाळून जातें, त्याप्रमाणे सुवर्णमारखें तेजस्वी आणि पद्मासारखें सुगंधी असें त्या रामाचें मुख, माझ्या वियोगामुळे उत्पन्न झालेल्या शोकाने म्लान व शुष्क तर होत चाललें नाहीं ना ? धर्माकरिता स्वराज्याचा त्याग करून, मलांही बरोबर अरण्यामध्ये घेऊन जाणाऱ्या ज्या पादचारी रामाला त्या वेळीं भय अथवा दुःख झालें नाहीं, तो राम मनामये तसेंच अतुल धैर्य धरून राहिला आहे ना ? हे दूता, माझे ज्याप्रमाणे याच्यावर प्रेम आहे, त्याप्रमाणे पित्याचेंही त्याच्यावर प्रेम नव्हतें; मानेचेंही नाहीं आणि दुसऱ्याही कोणाचें नाहीं; मग माझ्यापेक्षा त्याच्यावर त्याने अधिक प्रेम करण्याची तर गोष्टच नको. म्हणून जोपर्यंत त्या प्रिय रामाचा वृत्तांत माझ्या कानावर येत राहाल, तोपर्यंतच मी जीविताची आशा धरून राहीन. ” (२५-३०)

याप्रमाणे त्या वानरप्रेष्टाशी गंभीर अर्थ आणि मधुर शब्द भरलेलें भाषण करून, ती राजपत्नी मुंदरी सीता रामाविषयीची ज्वातवृत्तांत आहे, असें द्रुतमानाचें चित्तवेधक भाषण ऐकण्यासाठीं स्तब्ध राहिली, मीतेचें भाषण ऐकून, महापराक्रमी मासृति, मस्तकी हात जोडून, तिला म्हणाला, “ कमलनयन रामाला

न त्वामिहस्था जानीते राम कमललोचन ।
 तेन त्वा नानयत्याशु शचीमिव पुरन्दर ॥ ३३ ॥
 श्रुत्वैव च वचो महा क्षिप्रमेध्यति राघव ।
 चमू प्रकर्षन्महतीं हर्यक्षगणसयुताम् ॥ ३४ ॥
 विष्टम्भयित्वा बाणोघेरक्षोभ्य वरुणालयम्
 करिष्यति पुरीं लङ्कां काकुत्स्थ शान्तराक्षसाम् ॥ ३५ ॥
 तत्र यद्यन्तरा मृत्युयंदि देवा महासुरा ।
 स्थास्यन्ति पथि रामस्य स तानपि घधिष्यति ॥ ३६ ॥
 तवादर्शनजेनाय शोकेन परिपूरित ।
 न शर्म लभते राम सिंहार्दित इव द्विप ॥ ३७ ॥
 मन्दरेण च ते देवि शपे मूलफलेन च ।
 मलयेन च विन्ध्येन मेरुणा दुर्दुरेण च ॥ ३८ ॥
 यथा सुनयन वल्लु बिम्बोष्ठ चारुकुण्डलम् ।
 मुखं द्रक्ष्यसि रामस्य पूर्णचन्द्रमिवोदितम् ॥ ३९ ॥

तू, येथेच असलेल्या व ठळक नाहा आणि म्हणूनच शचीला घऊन जाणाऱ्या
 इंद्राग्रमणे ता तला बधून सत्वर घऊन पात नाह मझे भाषण एकताक्षणा
 वानरगण आणि क्रक्षगण असलेला प्रचंड सना बरबर घऊन रघुवशज राम
 सत्वर तधून निघल आणि अधोभ्य अशा सगराच अपत्या बाणाना स्तम्भ
 करून ता ककुत्स्थकुलापन्न राम या लंकानगरात ल सब राक्षसाचा नाश करून
 टाकील इतकेंच न हे तर त्याच्या या मागामध्य देव मृत्यु अथवा महा अशुर
 परी आडवे अले तरी त्याच सुद्धा ता बध कराल (३१-३६)

ह साजी सिंहाने जर्जर केल्या गजात्र ज्याप्रमाण चैन पडत नाहा
 त्याप्रमाण तू दृष्टिआड आल्यामुळ शोकाने व्याप्त झालेल्या रमाला रात्रिभित्त
 मुळ सुद्धा चैन पडत नाही ह रात्रपना मन हर कुडल उकृष्ट नेत्र आणि
 परिपक्व तेंडल्याप्रमाणे आरक्तवर्ण ओष्ठ असलेले व उदय पावलेल्या पूर्ण चण्डप्रमंग
 आं हादकारक असे रामाचे मुख तू लवकरच पाहिले हें मा तुला मुळ कळे
 याची आणि मदर, मलय, विंध्य मह व दुर्दुर या पर्वताचा शपथ घऊन सांगता

क्षिप्रं द्रक्ष्यसि वैदेहि रामं प्रस्रवणे गिरौ ।

शतक्रतुमिवासीनं नागपृष्ठस्य मूर्धनि ४०

न मांसं राघवो भुङ्क्ते न चैव मधु सेवते ।

वन्यं सुविहितं नित्यं भक्तमश्नाति पञ्चमम् ४१

नैव दंशान्न मशकान्न कीटान्न सरीसृपान् ।

राघवोऽपनयेद्वात्रात्वद्भतेनान्तरात्मना ४२

नित्यं ध्यानपरो रामो नित्यं शोकपरायणः ।

नान्यच्चिन्तयते किञ्चित्स तु कामवशं गतः ४३

अनिद्रः सततं रामः सुप्तोऽपि च नरोत्तमः ।

सीतेति मधुरां वार्णा व्याहरन्प्रतिबुध्यते ४४

दृष्ट्वा फलं वा पुष्पं वा यच्चान्यत्स्वामिनोहरम् ।

बहुशो हा प्रियेत्येवं श्वसंस्त्वामभिभाषते ४५

स देवि नित्यं परितप्यमानस्त्वामेव सीतेत्याभिभाषमाणः ।

धृतमृतो राजसुतो महात्मा तवैव लाभाय कृतप्रयत्नः ४६

ऐरावताच्या मस्तकावर बसलेल्या इंद्राप्रमाणे प्रस्रवणपर्वातावर बसलेल्या रामाला, हे वैदेहि, तू लवकरच पाहशील. (३७-४०)

राम मांस भक्षण करीत नाही आणि मधुहा सेवन करीत नाही, फक्त शास्त्र-विहित असे वनातील ओदनच तो नित्य एक वेळ सध्याऱ्यां सेवन करीत अमत्ते. रामाचें अतः ऋण एका तुझ्या ठिकाणी खिळून गेलें असल्यामुळे, डास, माशा, कीटक आणि मर्प ही आपल्या शरिराचा आले तरीही ते दूर करीत नाही राम एकमात्रा मनात चिंतामत् झालेला असून, सर्वदा शोक करीत असतो आणि कामाधीन होऊन गेलेल्या त्या रामान्या मनात तुझ्याशिवाय दुसरा काही विचारच येत नाही राम नेहमी जागाच असतो आणि कदाचित् जरी त्याला थोडा वेळ झोप लागली, तरी 'सीता' अशी मधुर वाणी उच्चारित उच्चारीतच तो जगा होतो. फल, पुष्प अथवा स्त्रियाचें मन हरणारी अशी दुसरी काही वस्तु दृष्टीस पडली, म्हणजे 'हे प्रिये,' असें मुस्कारा टाकीत टाकीत तो बोंवट् लागतो हे राजपति, तो नेहमी शोक करीत असतो 'सीता' म्हणून तुझाच उद्देशून बोलत

सा रामसंकीर्तनवीतशोका रामस्य शोकेन समानशोका ।

शरन्मुखेनाम्बुदशेषचन्द्रा निशेव वेदेहसुता यभूव ४७

इत्यार्ये शीनद्रामायणे चान्मीर्काय आदिकाव्ये सुन्दरकाण्डे षट्त्रिंश सर्ग ॥३६॥

सप्तत्रिंश सर्ग ।

[१५४६]

सा सीता वचनं श्रुत्वा पूर्णचन्द्रनिभानना ।

हनुमन्तमुवाचेदं धर्मार्थसहितं वच १

अमृतं विपसंपृक्तं त्यथा वानर भाषितम् ।

यश्च नान्यमना रामो यश्च शोकपरायणः २

असतो आणि व्रश्चर्यप्रताने राहिलेला तो महात्मा राजपुत्र तुझ्याच प्राप्तीकरित अहर्निश प्रयत्न करीत असतो ” (४१-४२)

याप्रमाणे प्रथमतः रामाचा वृथात ऐवून शोकरहित झालेली, परंतु राम आपणा सारली शोक करीत आहे, असे ऐकिल्यामुळे पुनरपि त्याच्यासारखा शोक करू लागलेली ती विदेहराजकन्या सीता, तिचा मुद्रा वरचेवर पालटू लागल्यामुळे आकाशा मध्ये घोंडे घोंडे मेघाच छटे राहिले अमतांना शरदृतूतील चादणी रात्र ज्याप्रमाणे शोभू लागते, त्याप्रमाणे शोभू लागली, कारण रामाला एकसारखा आपला पदास लागून राहिलेला आहे असे ऐकताक्षणी सीतेची मुद्रा आनंदित दिशू लागली परंतु ती शोकाकुल झालेला आहे, असे कानी पडताक्षणी तिची मुद्रा पुन शोकप्रस्तही दिशू लागली अशा रीतीने तिच्या मुद्रेमध्ये वारवार फेर होऊ लागल्यामुळे शरदृतूमध्ये आकाशात श्वडोतिवटे मेघाचे वांही तुकडे शिखर असतांना सौंदव्यारात्रो चंद्र ज्याप्रमाणे वारवार मेघाच्छादित होतो व लगेच मेघांनी मुलही होऊ लागतो यामुळे वरचेवर आह्लादकारक व आनंदनाशक भासू लागतो, त्याप्रमाणे तिची ती मुद्रा मासू लागली (४७)

याप्रमाणे महाभूमिवाल्मीकिप्रणीत धर्मशामयणसशक्त आदिकाव्यांतील सुंदर वृत्तार्थी छत्तिशवा सर्ग समाप्त झाला ॥ ३६ ॥

पूर्ण चंद्रासारखे आह्लादकारक मुख्य असलेली ती सीता हनुमानाचे वेलणे ऐवून घेऊन, धर्म व अर्थ दाना अनुसहन योग्य असे भाषण करू लागली ती म्हणाली, “ हे वानरा, रामाचे मन दुसरीकडे नव्ही आणि तो एकसारखा शोक

पेश्वर्ये वा सुविस्तीर्णे व्यसने वा सुदारणे ।	
रज्ज्वेव पुरपं बद्ध्वा कृतान्तः परिकर्षति	३
विधिर्नूनमसंहार्यः प्राणिनां ग्लवगोत्तम ।	
सौमित्रि मां च रामं च व्यसनैः पश्य मोहितान्	४
शोकस्यास्य कथं पारं राघवोऽधिगमिष्यति ।	
प्लवमानः परिक्रान्तो हतनौः सागरे यथा	५
राक्षसानां वधं कृत्वा सूदयित्वा च रावणम् ।	
लङ्कामुन्मथितां कृत्वा कदा द्रक्ष्यति मां पतिः	६
स वाच्यः संत्वरस्वेति यावदेव न पूर्यते ।	
अयं संवत्सरः कालस्तावद्धि मम जीवितम्	७
वर्तते दशमो मासो ह्यौ तु शेषौ ग्लवंगम ।	
रावणेन नृशंसेन समयो यः कृतो मम	८
विभीषणेन च भ्रात्रा मम निर्यातनं प्रति ।	
अनुनीतः पयत्नेन न च तत्कुरुते मतिम्	९

करीत आहे, हें तू केलेलें भाषण विषमिश्रित अमृताप्रमाणे मला भासन आहे. प्रचंड ऐश्वर्याचे ठिकाणीं अथवा भयंकर संकटाचे ठिकाणीं पुरुषाला दैव जसें काहा दोरी बाधून ओढूनच नेत असतें. हे वानरधेष्टा, प्राण्याना खरोखर दैवाचे उन्धन करता येत नाहीं; कारण, सुमित्रापुत्र लक्ष्मण, मी आणि राम हे सर्व पहा कसे संकटामध्ये सापडलों आहों. ज्याची नाव बुडालेली आहे, असा पराक्रमी पुरुष सागरामध्ये पोहता पोहता ज्याप्रमाणे मोठ्या पराकाष्ठेने तीराला जाऊन पोचतो, त्याप्रमाणे रघुवराज राम कसा बरें हा शोकसमुद्र उलंघून जाईल ? (१-५)

राक्षसांचा वध करून रावणाचाही नाश करून आणि लंकेचा विध्वंस करून माझा भर्ता मला कंढा बरे दृष्टीस पडेल ? असे ' त्वरा कर ' असा निरोप तूं त्या माझ्या भर्त्या रामाला साग, कारण जोंपर्यंत ही वर्षाची सुदत संपली नाही, तोंपर्यंत मी जिवंत अहे हे वानरा दुष्ट रावणाने जी वर्षाची मला सुदत दिली आहे, तिचा हा दहावा महिना मुष्ट अमून, दोनच महिने तो सुदत संपावण्यास राहिले आहेत रावणाचा बंधु विभीषण याने मला परत पाठविण्याविषयी, त्याचें

मम प्रतिप्रदानं हि रावणस्य न रोचते ।	
रावणं मार्गते सङ्ख्ये मृत्युः कालघशं गतम्	१०
ज्येष्ठा कन्या कला नाम विभीषणसुता कपे ।	
तथा ममेतदाख्यातं मात्रा प्रहितया स्वयम्	११
अविन्ध्यो नाम मेधावी विद्वान्नाक्षसपुङ्गवः ।	
धृतिमान्छीलघान्वृद्धो रावणस्य सुसंमतः	१२
रामश्चयमनुप्राप्तं रक्षसां प्रत्यचोदयत् ।	
न च तस्य स दुष्टात्मा शृणोति वचनं हितम्	१३
जानांसेयं हरिश्चेष्ट क्षिप्रं मां प्राप्स्यते पतिः ।	
अन्तरात्मा हि मे शुद्धस्तस्मिंश्च यहवो गुणाः	१४
उत्साहः पौरुष सत्त्वमानृशंस्यं कृतज्ञता ।	
विक्रमश्च प्रभावश्च सन्ति वानर राघवे	१५
चतुर्दश सहस्राणि राक्षसानां जघान यः ।	

नन बळविण्याचा प्रयत्न केला, परंतु त्याच्या सांगण्याप्रमाणे बागम्याचा त्याला पुढी होत नाही मला पुनरपि रामाचे स्वाधीन करावे, हा गोष्ट रावणाला रचते नाही, कारण मृत्यु हा कालाच्या कचाट्यात सापडलेल्या त्या रावणाची बुद्धामध्ये घट पडात आहे (९-१०)

हे वनरा, विभीषणाची कला म्हणून एक ज्येष्ठ कन्या आहे त्या कन्येला मजकडे स्वतः तिच्या मातेने पाठविले असता ती मला म्हणाली, “ अविन्ध्य म्हणून एक मोठा बुद्धिमान व विद्वान् राक्षस आहे, तो धैर्यवान्, सुशील व प्रबल असे, रावणाला पारखं मान्य असा आहे, त्याने रामच्या हातून रामसाक्षात शय होणार आहे, असे रावणाला कळविले परंतु तो दुरात्मा त्याच्याहि हितकारक भाषणाकडे लक्ष करू न देत नाही म्हणून हे वानरश्रेष्ठ लक्ष करच मला पति प्राप्त करून घेईल, अशा मला आशा वाटत आहे, वारण मला अंतरात्मा पुढे असे, माझे मनोरथ सिद्धीस नेण्याला योग्य जम पुढेकडचे गुण त्या नारायण नाराच्या ठिकाणे आहेत, हे वानरा, उत्साह, उत्थन, दल, दया, एतत्त्व, ईर्ष्या आणि प्रभाव हे गुण राघवाच्या ठिकाणी आहेत. (११-१५)

जनस्थाने विना भ्रात्रा शत्रुः कस्तस्य नोद्विजेत् १६
 न स शन्यस्तुल्यितुं व्यसनैः पुरुषर्षभः ।
 अहं तस्यानुभावज्ञा शत्रुस्येव पुलोमजा १७
 शरजालांशुमान्दूरः कपे रामदिवाकरः ।
 शत्रुरक्षोमयं तोयनुपशोषं नयिष्यति १८
 इति संजल्पमानां तां रामार्थं शोककशिताम् ।
 अध्रुसंपूर्णचदनामुवाच हनुमान्कपिः १९
 ध्रुवैव च वचो मह्यं क्षिप्रमेप्यति राघवः ।
 चमूं प्रकर्षन्महतीं हर्षक्षगणसंकुलाम् २०
 अथवा मोचयिष्यामि त्वामद्यैव स राक्षसात् ।
 अस्माद् दुःखादुपारोह मम पृष्ठमनिन्दिते २१
 त्वां तु पृष्ठगतां हत्वा संतरिष्यामि सागरम् ।
 शक्तिरस्ति हि मे घोडु लङ्कामपि सरावणाम् २२
 अहं प्रम्वणस्थाय राघवायाद्य मैथिलि ।

अरे ! जनस्थानामध्ये चवदा हजार राक्षसाचा ज्याने आपल्या भ्रात्यांचेही सहाय्य न घेता वच केला, त्याचा कोणता घरे शत्रु गर्भगळित होणार नाही ? कितीही संकटे आली, तरी तो पुरुषप्रेष्ट त्यांना द्वार जाणें शक्य नाही. इंद्राणाला ज्याप्रमाणे इंद्राचा अनुभव आहे, त्याप्रमाणे मला त्याचा प्रभाव माहीत आहे. हे वानरा, शरसमुदायरूपां विरणें असलेला रामरूपां शूर सूर्य, राक्षसशत्रुरूपां उदक शुष्क करून टाकील. ” याप्रमाणे रामासाठीं झालेल्या शोभने जर्जर झालेलीं तीं सीता भाषण करांत अमृताना तिचें मुख अधूनी भरून गेलें होतें व अशा अवस्थेमध्ये हनुमान वानर तिला म्हणाला, “ माझे भाषण ऐकताच वानर आणि श्रेष्ठ याची प्रचंड सेना घरोबर घेऊन ती राम सत्वर इकडे येईल. (१६-२०)

इतकें कशाला, राक्षसामुळे होत अमलेच्या या दुःखासमून मांच आजच्या आजच तुझी सुटका करून टाकतो. हे निर्दोष संते, तूं माझ्या पाठीवर बस. तुला पाठीवर घेऊन मी हा सर्व समुद्र तफन जाईन; इतकेंच न-हे तर रावणा-सह लंका ही समुद्रावलीकडे घेऊन जाण्याचें सामर्थ्य नाज्या अंगें आहे. हे

प्रापयिष्यामि शक्राय हव्यं हुतमिवानलः	२३
द्रक्ष्यस्यद्येव वैदेहि राघवं सहलक्ष्मणम् ।	
व्यवसायसमायुक्तं विष्णुं दैत्यवधे यथा	२४
त्वद्दर्शनदृष्टोत्साहमाश्रमस्थं महाबलम् ।	
पुरन्दरमिधासीन नगराजस्य मूर्धनि	२५
पृष्ठमारोह मे देवि मा चिकाङ्क्षस्व शोभने ।	
योगमन्विच्छ रामेण शशाङ्केनैव रोहिणी	२६
कथयन्तीव शशिना संगमिष्यासि रोहिणी ।	
मत्पृष्ठमधिरो ह त्वं तराकाशं महागवम्	२७
नहि मे संप्रपातस्य त्वामितो नयतोऽङ्गने ।	
अनुगन्तुं गतिं शक्ताः सर्वे लङ्कानिवासिनः	२८
यथैवाहमिह शासस्तथैवाहमसंशयम् ।	
यास्यामि पश्य वैदेहि त्वामुद्यम्य विहायसम्	२९

संघितः हुवन् केलेले हव्य ज्याप्रमाणे अग्नि इशकडे नेऊन प्रेरितो, त्याप्रमाणे प्रसवगर्भतावर बसलेल्या राघवकडे मी आजच्या आनच तुला नेऊन पोचविते हे वैदेहि, दैत्यवधार्थ उद्युक्त झालेल्या विष्णूप्रमाणे, रावणाच्या वधाविषयी उद्युक्त झालेल्या रामाला लक्ष्मणसह तू आजच पाहू शकशील सारांश, तुझ्या दर्शनसाठी उत्सुक झालेला महाबलान्वय राम, पर्वतराज प्रम्वर्याच्या माध्यावरील आश्रमामध्ये, श्द्राप्रमाणे बसलेला आहे, असे पाहशल. यसाठी हे राजपति, तू माझ्या पाठीवर बस हे कल्याणी तू मनामध्ये कमलही शक्य आहे नकोच चद्राशी समगम पावणाऱ्या रोहिणाप्रमाणे रामाचा समगम करण्याचे तू अत्र मनामध्ये अण " (२१-२९)

" रामाची भेट आजच होऊ दे " इतक्या अक्षरे तुझ्या तोंडून निघली व नही, तोंच चद्राशी समगम पावणाऱ्या रोहिणाप्रमाणे तुला रामाची भेट होईल म्हणून तू माझ्या पाठीवर बस आणि आकाशमार्गाचे अवलंबून करून महागम सारून जा आई, तुला घेऊन मा येथून राहण्या झालो, तर लोकांमध्ये राहण्याचे वकी केव्हा माझ्या मागेमागे दिसणु सनर्थ नही हे वैदेही, परा तर राहो.



हनुमान् सीतला मुद्रिका दाखयतो (मुद्र० म. ३५ ओ ११४)

मैथिली तु हरिश्रेष्ठाच्छ्रुत्वा वचनमद्भुतम् ।	
हर्षविसितसर्वाङ्गी हनूमन्तमथाब्रवीत्	३०
हनूमन्दूरमध्वानं कथं मां नेतुमिच्छसि ।	
तदेव खलु ते मन्ये कपित्वं हरियूथप	३१
कथं चाल्पशरीरस्थं मामितो नेतुमिच्छसि ।	
सकाशं मानवेन्द्रस्य भर्तुर्मे प्लवगर्षभ	३२
सीतायास्तु वचः श्रुत्वा हनूमान्मारतात्मजः ।	
चिन्तयामास लक्ष्मीवान्नयं परिभयं कृतम्	३३
न मे जानाति सत्त्वं वा प्रभायं वासितेक्षणा ।	
तस्मात्पश्यतु वैदेही यद्रूपं मम कामतः	३४
इति संचिन्त्य हनुमांस्तदा प्लवगसत्तमः ।	
दर्शयामास सीतायाः स्वरूपमरिमर्दनः	३५
स तस्मात्पादपाद्रीमानाप्सुत्य प्लवगर्षभः ।	

जसा मी येथे आलों, तसाच तुला घेऊन नि संशय आकाशमार्गाने परत जाईन. ” याप्रमाणे वानरश्रेष्ठ हनुमानाच्या मुखातून अद्भुत भाषण श्रवण केव्यावर मिथिलराजकन्या सीतेच्या सर्व शरीरावर हर्षाचे रोमांच उठले आणि ता हनुमानाला म्हणाली, “ हे हनुमाना, इतक्या लाब मार्गाचे उग्नचन कन्न, तूं मला परत घेऊन जाण्याचे मनामध्ये कसे आणीत आहेस ? हे वानरसेनाधिपते, तुझे बोलणे ही तुझी मला गरोसर माकडचेष्टाच वाटत आहे (२७-३१)

अरे, वानरश्रेष्ठा, तुझे शरीर इतकें लहान असताना, माझ्या मानवरज भर्त्या- वडे तूं मला येथून नेऊन पांचवण्याची इच्छा करीत आहेस, याला काय म्हणावें ! ” अर्थाचे हें भाषण ऐकल्यावर सीतेने आपला आता अपमानच केला आहे, असे त्या शरीरमंपत्तिमान् वायुपुत्र हनुमानाला वाट लागलें आणि तो मनामध्ये म्हणला, “ या कृष्णवर्णनेत्राच्या विदेहराजकन्या सीतेला माझे बल अथवा प्रभाव विदित नाही हें खरें, तेव्हा आज एकदा स्नेहप्रमाणे वनगारें माझे रूप तिला दाखवतोंच ” याप्रमाणे विचार कन्न हनुमानाक वानरश्रेष्ठ हनुमानाने सीतेला आपले स्वरूप दाखविलें तापर्यंत, त्या विचारी वानरश्रेष्ठाने त्या वधावन्न उडी

ततो वर्धितुमारेभे सीताग्रत्ययकारणात्	३६
नेरमन्दरसंकाशो यमौ दीप्तातलप्रभः ।	
अप्रतो व्यवतस्थे च सीताया धानरर्षभः	३७
हरिः पर्यतसंकाशस्ताम्रवक्त्रो महाबलः ।	
चञ्चदंष्ट्रनखो भीमो वैदेहीमिदमब्रवीत्	३८
सपर्यतवनोद्देशां सादृभाकारतोरणाम् ।	
लङ्कामिमां सनाथां या नयितुं शक्तिरस्ति मे	३९
तद्व्यस्याप्यतां बुद्धिरलं देधि धिकाहृषा ।	
विशोकं कुरु वैदेहि राघवं सहलक्ष्मणम्	४०
तं हृष्टाचलसंकाशमुषाच जनकात्मजा ।	
पद्मपत्रविशालाक्षी भारतस्थौरसं सुतम्	४१
तय सत्त्वं बलं चैव विजानामि मद्राक्षणे ।	
पाशौरिय गतिध्यापि तेजध्याप्तेरियादृतम्	४२

प्राकृतोऽन्यः कथं चेमां भूमिमागन्तुमर्हति ।

उद्धेरप्रमेयस्य पारं वानरव्यूथप ४३

जानामि गमने शक्तिं नयने चापि ते मम ।

अवश्यं संप्रचार्याशु कार्यसिद्धिरिवात्मनः ४४

अयुक्तं तु कपिश्रेष्ठ मया गन्तुं त्वया सह ।

वायुवेगसवेगस्य वेगो मां मोहयेत्तव ४५

अहमाकाशमासक्ता उपर्युपरि सागरम् ।

प्रपतेयं हि ते पृष्ठाद्भयो वेगेन गच्छनः ४६

पतिता सागरे चाहं तिमिनःकद्रपाकुले ।

भवेयमाशु विवशा यादसामश्रमुत्तमम् ४७

न च दाक्ष्ये त्वया सार्धं गन्तुं शत्रुविनाशन ।

कलत्रवति संदेहस्तद्यपि स्यादप्यसंशयम् ४८

द्वियमाणं तु मां दृष्ट्वा राक्षसा भीमविक्रमाः ।

अनुगच्छेयुरादिष्टा रावणेन दुरात्मना ४९

“हे वानरसेन धिपते, दूसरा एखादा सामान्य वानर या अपार समुद्राचें उगडून या भूमीवर येईल तरी कसा? येथून परत जाण्याचें आणि तेंही मला घेऊन जाण्याचें तुझे अंगां सामर्थ्य आहे, हें मी जाणून आहे, परंतु तूं ज्याप्रमाणे आपल्या पार्यानिर्द्धाचा सत्वर विचार केला आहेस, त्याप्रमाणे मलाही स्वतः संबंधी अवश्य विचार केला पाहिजे. हे वानरश्रेष्ठा, तुज्याबरोबर जाणें मला योग्य दिसत नाही. वानरप्रमाणे तुझा वेग असल्यामुळे, त्याने मला मूर्च्छा येईल आकाशामध्ये मी अगदी उच उच गेलें, म्हणजे वेगवेगाने जाणाऱ्या तुझ्या पाठीवरून मी समुद्रातच पडेंन. तिमि, नष्ट व मर्त्य असलेल्या सागरामध्ये मी निश्चेष्ट पडलें, म्हणजे जलचर प्राण्यांचे सत्वर उत्प्लुत अथवा मा होऊन जाईल शिवाय, हे शत्रुनाशना, तुझ्या घरावर मला ज ताई येणार नाही, कारण श्रीसह तू परत ज ऊ लागलास, म्हणजे दलगना रचित तुझा मगध येईल (४३-४८)

तू मला घेऊन जात आहेस, असे शीम पडरदावर दुरात्मा रावण भयंकर पगानमी राक्षस पाठवील व ते तुझ्या मागेमागे येतील. शातामध्ये शत्रु व मुद्र

ततो वर्धितुमारम्भे सीताप्रत्ययकारणात्	३६
मेरुमन्दरसंकाशो यमौ द्वीप्तानलप्रभः ।	
अप्रतो व्यवतस्थे च सीताया वानरप्रभः	३७
हरिः पर्वतसंकाशस्ताम्रवक्त्रो महाबलः ।	
यज्जदंष्ट्रनखो भीमो वैदेहीमिदमप्रवीत्	३८
सपर्वतवनोद्देशां साट्टप्राकारतोरणाम् ।	
लङ्कामिमां सनाथां वा नयितुं शक्तिरस्ति मे	३९
तदवस्थाप्यतां बुद्धिरलं देवि विवाह्वया ।	
विशोकं कुरु वैदेहि राघवं सहलक्ष्मणम्	४०
नं दृष्ट्वाचलसंकाशमुवाच जनकात्मजा ।	
पद्मपत्रविशालाक्षी मारुतस्यौरस सुतम्	४१
तव सत्त्वं बलं चैव विजानामि महाकपे ।	
वायोरिव गतिश्चापि तेजश्चाग्नेरिवाद्भुतम्	४२

महान्, सीतेला अपत्या सामर्थ्याचा विधास पटवण्याकरिता व आपला देह अधिकाधिक वृद्धिगत करण्याला अरम्भ केला, आणि मेरुमन्दरतुल्य शरीर धरणा प्रभुन प्रदीप्त अग्नीसारख्या तेज ने व्याप्त झालेला तो वानरश्रेष्ठ हनुमान् सीतेच्या सनोर घेऊन उभा राहिला (३७-३९)

नंतर ताम्रवर्णाचे मुख शरीर वस्त्रतुल्य दणू व नखे असलेला तो महाबलान्तर भयंकर वानर सीतेला म्हणाला, ' देवाल पर्वत, वनप्रदरा, गरच्या, वृक्ष, देवा आणि अधिपति यासह ही लङ्कनगरी उचलून घेऊन जाण्याचे मला सन्मर्थ आहे यासाठी हे रात्रभर, तुला अलेली मनातील शका सोडून देऊन, नाश्या सामर्थ्याविषयी तू आपल्या मनाची खात्री करून घे आणि लक्ष्मणाने राहिल्या आपल्या दर्शनने तू आज शोकमुक्त करून टाक ' इतकें झाल्यावर पन्नगप्राप्तमणे विशाल नेत्र असलेली ती जनककन्या सती वायूच्या रथा पर्वतप्राय औरस पुत्रला म्हणाली, " हे महाकपे, तुमचे धर्म व धर्म मी जपत असून, यापुढील अगते तुम्ही गति आणि अन्तःप्रमणे अगते तुम्ही अद्भुत तेज होऊन पूर्ण अवस्था आणू " (३८-४२)

प्राकृतोऽन्यः कथं चेमां भूमिमागन्तुमर्हति ।

उदघेरप्रमेयस्य पारं वानरयूथप ४३

जानामि गमने शक्तिं नयने चापि ते मम ।

अवश्यं संप्रधार्याशु कार्यसिद्धिरित्यात्मनः ४४

अयुक्तं तु कपिश्रेष्ठ मया गन्तु त्वया सह ।

वायुवेगसवेगस्य वेगो मां मोहयेत्तव ४५

ब्रह्माकाशमासक्ता उपर्युपरि सागरम् ।

प्रपतेय हि ते पृष्ठाद्भयो वेगेन गच्छन्तः ४६

पतिता सागरे चाहं तिमिनप्रव्रणाकुले ।

भवेयमाशु विवशा यादसामन्नमुत्तमम् ४७

न च शक्ये त्वया सार्धं गन्तुं शत्रुविनाशन ।

फलप्रति संदेहस्त्वयि स्यादप्यसंशयम् ४८

हियमाणं तु मां दृष्ट्वा राक्षसा भीमविक्रमाः ।

अनुगच्छेयुरादिष्टा रावणेन दुरात्मना ४९

‘हे वनरमेन विपने, तुमरा एखादा सामान्य वानर या अपार समुद्राचें उचन घमन दा भूमावर येईल तरी कमा? येवून परत जाण्याचें आणि तेंही मला घेऊन जाण्याचें तुझे अर्गें। मामर्प्य आहे, हें मा जाणून आहे, परंतु तू ज्याप्रमाणे आपल्या पार्यभिर्द्धाचा मत्वर विचार केला आहेस, त्याप्रमाणे मलाही स्वतः सवधी अवश्य विचार केला पाहिजे। हे वनश्रेष्ठ, तुज्याबरोबर जाणें मला योग्य दिसत नाही. पचू प्रमाण तुला वेग असल्यामुळे, त्याने मला मूर्च्छा येईल अकाशामध्ये मा अगदी उच उच गेलें, म्हणजे वेगवेगाने जाणाऱ्या तुझ्या पाठीवरून मी समुद्रातच पडेन तिमि, नत्र व मस्य असलेल्या सगळ्यांचे मी निश्रेष्ठ पडले, म्हणजे अत्वर प्राणाचें सार उडवून अन्नच मा होऊन जाईल शिवाय, हे शत्रुनाशक, तुझ्या वारावर मला जताही वेगार नाह, कारण खीसह तू परत लज्ज लागलास, म्हणजे इतरांना खचित तुझा संशय येईल (४३-४८)

तू मला घेऊन जात आहेस, अम शत्रु म पाल्यावर वराना रावण भयंकर पराक्रमी राक्षस पाठवाल व ते तुझा मागे मागे येतात शत्रुनाशक शत्रु व मुद्र

तैस्त्वं परिवृतः शूरैः शूलमुद्गरपाणिभिः ।	
भवेस्त्वं संशयं प्राप्नो मया वीर कलत्रवान्	५०
सायुधा बहवो व्योम्नि राक्षसास्त्वं निरायुधः ।	
कथं शक्यसि संयातुं मां चैव परिरक्षितुम्	५१
युद्धयमानस्य रक्षोभिस्ततस्तैः क्रूरकर्मभिः ।	
प्रपतेयं हि ते पृष्ठाद्भयार्ता कपिसत्तम	५२
अथ रक्षांसि भीमानि महान्ति बलवन्ति च ।	
कथंचित्सांपराये त्वां जयेयुः कपिसत्तम	५३
अथवा युद्धयमानस्य पतेयं विमुखस्य ते ।	
पतितां च गृहीत्वा मां नयेयुः पापराक्षसाः	५४
मां वा हरेयुस्त्वद्धस्ताद्विशसेयुरथापि वा ।	
अनवस्थौ हि दृश्येत युद्धे जयपराजयौ	५५
अहं चापि विपद्येयं रक्षोभिराभितर्जिता ।	
त्वत्प्रयत्नो हरिश्रेष्ठ भवेन्निष्फल एव तु ।	५६

चेकन ते शूर राक्षस तुला वेहन टाकतील आणि, हे वीरा, माझ्यामुळे तुझ्यावर आणि माझ्यावरही प्राणायतिक संकट येईल आयुधें बरोबर घेतलेले असे पुष्कळ राक्षस तुझ्यावर चालन येतील आणि तुझ्यापाशी तर आयुध मुळीच नाही तेव्हा आकाशामध्ये त्यांना तोंड देण्यास आणि माझे रक्षण करण्यास तूं कसा समर्थ होशील ? हे वानरश्रेष्ठा, त्या क्रूरकर्मी राक्षसाशी तुझे युद्ध होऊं लागलें, म्हणजे मी भयभीत होऊन, तुझ्या पाठीबद्दल खाली पडेन अथवा प्रचंड, बलाज्य व भयंकर असे ते राक्षस, हे वानरश्रेष्ठा, युद्धामध्ये काहीही करून क्मान्तरी तुझा पराभव करतील, किंवा युद्ध करता करता तूं पराङ्मुख झालास, तरी मी खाली पडेन आणि मी खाली पडल्यावर ते दुष्ट राक्षस मला घेऊन जातील (४९-५४)

सारांश, राक्षस तुझ्या हातून मला ओढून तरी नेतील किंवा तेथल्या तेथेच मला पाडून टाकतील, कारण युद्धामध्ये जय किंवा पराजय खात्रीनेच होईल, असे सांगता येत नाही राक्षसानां सर्व प्रकारानी मला धमकी दिली, तरीहि मी म्हण जाईन आणि हे वानरश्रेष्ठा, असें झाले, म्हणजे तुला एवढा प्रयत्न निष्फळ

काम त्वमपि पर्याप्तो निहन्तुं सर्वराक्षसान् ।	
राघवस्य यशो ह्रीयेत्त्वया शस्तेस्तु राक्षसैः ।	५७
अथवादाय रक्षांसि न्यसेयुः सवृते हि माम् ।	
यत्र ते नाभिजानीयुर्हरयो नापि राघवः ।	५८
आरम्भस्तु मदर्थोऽयं ततस्तत्र निरर्थकः ।	
त्वया हि सह रामस्य मद्दानागमने गुणः ।	५९
मयि जीवितमायत्तं राघवस्यामितौजसः ।	
भ्रातॄणां च महाबाहो तव राजकुलस्य च ।	६०
तौ निराशौ मर्त्यं च शोकसतापकृशितौ ।	
सह सर्वर्क्षहरिभिस्त्यक्ष्यतः प्राणसग्रहम् ।	६१
भर्तुर्भक्तिं पुरस्कृत्य रामादन्यस्य धानर ।	
नाहं स्पृष्टुं स्वतो गात्रमिच्छेयं धानरोत्तम ।	६२
यदहं गात्रसस्पर्शं रावणस्य गता बलात् ।	
अनीशा किं करिष्यामि विनाथा विवशा सती ।	६३

होईल सर्व राक्षसांचा वध करण्यास तूही समर्थ आहेस, परंतु, तू राक्षसांचा वध केल्यास, तर रामाचा नावलीकिन जाईल अथवा त्या वानरांना आणि रामालाही समजणार नाही, अशा एखाद्या गुप्त ठिकाणी राक्षस मला नेऊन ठेवतील. असे झाले, म्हणजे माझ्याकरिता झालेला हा तुझा सगटोप व्यर्थ जाईल तुझ्या सह रामाने येथे येण्यात मींठा लाभ आहे हे महापराक्रमी हनुमाना, अमित तेजस्वी राम, त्याचे भ्राते, तू आणि राजकुल या सर्वांचे जीवित माझ्यावर अवलंबून आहे (५५-६०)

माझ्याकरिता शोक व सताप यांनी वृक्ष झालेले ते रामलक्ष्मण, माझ्या प्राप्ती-विषयी निराश झाले, तर ते सर्व ऋक्ष आणि वानर यांसह प्राणत्याग करतील हे वानरा, हे वानरश्रेष्ठा, भर्त्याचे ठिकाणा अतिशयच भक्ति असल्यामुळे त्या रामा-वाचून दुसऱ्या कोणत्याही शरिराला आपण होऊन स्पर्श करण्याची माझी इच्छा नाही रावणाच्या शरिराचा स्पर्श मला झाला आहे, परंतु तो माझ्या इच्छे-विरुद्ध झालेला आहे मी अनाथ, स्वतः असमर्थ आणि पराधीन असल्यामुळे

यदि रामो दशग्रीवमिह हत्वा साराक्षसम् ।

मामितो गृह्य गच्छेत तत्तस्य सदृशं भवेत्

६४

श्रुताश्च दृष्टा हि मया पराक्रमा महात्मनस्तस्य रणावमर्दिनः ।

न देवगन्धर्वभुजङ्गराक्षसा भवन्ति रामेण समा हि संयुगे

६५

समीक्ष्य तं संयति चित्रकार्मुकं महायत्नं वासवतुल्यविक्रमम् ।

सलक्ष्मणं को विपहेत राघवं हुताशनं दीप्तिमिवानिलेरितम्

६६

सलक्ष्मणं राघवमाजिमर्दनं दिशागजं मत्तमिव व्यवस्थितम् ।

सहेत को वानरमुख्य संयुगे युगान्तसूर्यप्रतिमं शरार्चिषम्

६७

स मे कपिश्रेष्ठ सलक्ष्मणं प्रियं सयूथपं क्षिप्रमिद्वोपपादय ।

चिराय रामं प्रति शोककशितां कुरुष्व मां वानरवीरहर्षिताम्

६८

इत्यपि श्रीमद्रामा० वाल्मी० आदिक० व्ये सुन्दरकण्ठे सप्तविंश सर्ग ॥३७॥[१६१४]

करणारतरी वाय साराक्ष, राम येथील राक्षसासह रावगाचा जर युद्धात वध करत आणि येथून मला घेऊन जाईल, तर तें त्याच्या कीर्तीला शोभण्यासारखें होईल रणामध्ये शत्रूचें मर्दन करणाऱ्या त्या महात्म्या रामाच पराक्रम मी ऐकिले आहे व प्रत्यक्ष पाहिलेही अहेत त्यावरून देव, गंधर्व, भुजंग आणि राक्षस यांपैकी कोणाच्यानेही युद्धामध्ये रामाची बरोबरी होणार नाही, अशी माझी संप्रति आहे (६१—६५)

हातात अद्भुत धनुष्य घेतलेला अमा इतुष्य पराक्रमी, महाबलशाली लक्ष्मणासह, वायूने प्रोत्साहन दिलेल्या प्रदीप्त अग्नेप्रमाणे, युद्धामध्ये उभा राहिलेला पाहिल्यावर त्याच्याशी संप्राम करभ्यास करण बरें समर्थ होणार आहे हे वानरश्रेष्ठा संप्रामामध्ये शत्रूचा धुव्या उडवून देणारा, मग राजाप्रमाणे अवल राहणारा आणि बजरूपी किरणें पेंकीत असल्यामुळे प्रलयकालच्या सूर्यासारखा दिशण जो राम, त्याला युद्धामध्ये कोण बरें तोंड देईल हे वानरश्रेष्ठा, तो माझ्या मित्र राम, लक्ष्मण आणि वानरसेनाधिपति मुश्रिव यांना घेऊन तू सत्वर इकडेच ये आणि मला आनंदित कर." (६६—६८)

याप्रमाणे महानुक्तिवल्मीकिप्रण १ श्रीमद्रामायणमहाक आदिवाक्यानेल मुद्रा-
कांडांपैकी सप्तविंशता सर्ग समाप्त झाला ॥ ३७ ॥

अष्टाविंशः सर्गः ।

ततः स कपिशार्दूलस्तेन वास्येन तोषितः ।	
सीतामुवाच तद्युत्वा वाक्यं वास्यविशारदः	१
युक्तरूपं त्वया देवि भाषितं शुभदर्शने ।	
सदृशं स्त्रीस्वभावस्य साध्वीनां विनयस्य च	२
स्त्रीत्वान्न त्वं समर्थासि सागरं व्यतिवर्तितुम् ।	
मामधिष्ठाय विस्तीर्णं शतयोजनमायतम्	३
द्वितीयं कारणं यच्च ब्रवीषि विनयान्विते ।	
रामादन्यस्य नाहोमि संसर्गमिति जानकि	४
एतत्ते देवि सदृशं पत्न्यास्तस्य महात्मनः ।	
का हान्या त्वामृते देवि ब्रूयाद्वचनमीदृशम्	५
श्रोष्यते चैव काकुत्स्थः सर्वं निरपशेषतः ।	
चेष्टितं यत्त्वया देवि भाषितं च ममाग्रतः	६
कारणैर्वहुभिर्देवि रामप्रियचिकीर्षया ।	
स्नेहप्रस्कन्नमनसा मयैतत्समुदीरितम्	७

तदनंतर तो वाक्पटु वानरश्रेष्ठ हनुमान् सीतेच्या वरील भाषणाने संतुष्ट झाला आणि तिचे म्हणणे ऐकून घेऊन तिला म्हणाला, “ हे देवी, हे शुभदर्शने, तू वा वेळीं हे योग्यच भाषण केलेस, हे स्त्रीस्वभावाला आणि पतिमताच्या विनयाला शोभणारेच आहे, तू स्त्री अमन्यामुळे, माझ्या पातुंगळीस बसून, शंभर योजने विस्तीर्ण असा विशाल समुद्र उद्वेगन करून जाण्यास समर्थ नाहीस. हे विनयसंपन्न जनककन्ये सीते, रामाशिवाय दुसऱ्याच्या शरिराला मी स्पर्श करणार नाही, हे जे तू दुसरे कारण सांगत आहेस, तेही हे देवी, त्या महात्म्याच्या पत्नीलाच शोभण्यासारखे आहे. हे देवी, तुझ्याशिवाय दुमरी कोणती बरे स्त्री इतका दुर्धर प्रसंग घेऊन ठेपला असताही अशा प्रकारचे भयण करण्यास तयार होईल ? (१—५)

हे देवी, तू जी वागणूक केलीस आणि माझ्यासमक्ष जे भाषण केलेस, त्यांतील शब्दन् शब्द कर्तव्यकुलोत्पन्न रामाच्या कानावर जाईल. रामाचे

लङ्काया दुष्प्रवेशत्वाद्बुस्तरस्थान्महोदधेः ।	
सामर्थादात्मनश्चैव मयैतत्समुदीरितम्	८
इच्छामि त्वां समानेतुमद्यैव रघुनन्दिना ।	
गुरत्सेहेन भक्त्या च नान्यथा तदुदाहृतम्	९
यदि नोत्सहसे यातुं मया सार्धमनिन्दिते ।	
अभिज्ञानं प्रयच्छ त्वं जानीयाद्राघवो हि यत्	१०
एवमुक्ता हनुमता सीता सुरसुतोपमा ।	
उवाच वचनं मन्दं वाष्पप्रग्रथिताक्षरम्	११
इदं श्रेष्ठमभिज्ञानं श्रूयास्त्वं तु मम प्रियम् ।	
शैलस्य चित्रकूटस्य पादे पूर्वोत्तरे पदे	१२
तापसाश्रमवासिन्याः प्राज्यमूलफलोदके ।	
तस्मिन्सिद्धाधिते देशे मन्दाकिन्यचिदूरतः	१३

अब डेनै कार्य करपाचा इच्छा, तान्याविषयी प्रेमांमुळे अंत करणात उत्पन्न झालेला ओलावा, अशीं अनेक कारणे असल्यामुळे मी असं भयग केले शिवाय हा महत्सागर दुनार असून, रामादिबाचा लंकेमध्ये प्रवेश होणे पारच दुर्घट अहे व म्हणून तुला घेऊन जाण्याचे माझ्या अर्गी सामर्थ्य असल्यामुळे मी भेगे वेल्लो आता रघुवराजाना आनंद देणाऱ्या रामाला आजच्या आपन येथे तुझ्या घटे आणवें, अशी मझी इच्छा आहे. रामाबद्दलच्या अतिशय प्रेमाने व भर्षने तुझ्या मुखातून जें शब्द निघले, ते खोटे होणार नाहीत. हे निर्दोष सति, माझ्या बरोबर येण्याची जर तुझी इच्छा नसेल, तर रामाला अंठळूं शकेल अशी याहीनरी तुझ्या जबट्या वस्तु सुणेसाठी तू माझ्यापशी दे " (६-१०)

वाप्रमाणे हनुमानाने मागितले असता देवकन्येची बरोबरी करणाऱ्या त्या सानेचा अधूनी कठ दाटून आला व तिच्या तोंडून अस्पष्ट शब्द निघू लागले तो हळूहळू हनुमानाला म्हणाला, " चित्रकूटपर्वताच्या पायथ्याशी इंदान्येदा झाल्या तापसाश्रमामध्ये वास्तव्य करीत असताना, जी गोष्ट म्हण आली, तीच गोष्ट तुला मला म्हणून तू माझ्या प्रिय रामाला कथन कर. तू स्वतः मला निरोप देना सग वी, हे रामा, मंदाकिन-जबट्या सिद्धानी वास्तव्य

तस्योपवनखण्डेषु नानापुष्पसुगन्धिषु ।	
विहृत्य सलिले क्लिप्तो ममाङ्गे समुपाविशः	१४
ततो मां स समायुक्तो वायसः पर्यतुण्डयत् ।	
तमहं लोष्टमुद्यम्य चारयामि स्म वायसम्	१५
दारयन्स च मां काकस्तत्रैव परिलीयते ।	
न चाप्युपारमन्मांसाद्भक्षार्थं बलिमोजनः	१६
उत्कर्षन्त्यां च रक्षतां क्रुद्धायां मयि पक्षिणे ।	
स्नंसमाने च वसने ततो दृष्टा त्वया ह्यहम्	१७
त्वया विहसिता चाहं क्रुद्धा संलज्जिता तदा ।	
भक्ष्यगृद्धेन काकेन दारिता त्वामुपागता	१८
ततः श्रान्ताहमुत्सङ्गमासीनस्य तवाविशम् ।	
क्रुध्यन्तीव प्रहृष्टेन त्वयाहं परिसान्त्विता	१९
वाप्सपूर्णमुखी मन्दं चक्षुर्षी परिमार्जती ।	
लक्षिताहं त्वया नाथ वायसेन प्रक्रीपिता	२०

केलेल्या प्रदेशातील नाना प्रकारच्या पुष्पांनी सुगंधयुक्त झालेल्या उपवनातून एरुदा विहार करून, तूं मिजला होतास. नंतर माझ्या अंकावर टेंवून बसला होतास. इतक्यात तेथे एक काकपक्षी आला व चोचीने मला टोचूं लागला, तेव्हा मी मार्तांचें एक टेकूळ उगारून त्याला हाकूं लागलों; परंतु तो काकपक्षी मला ओरखडीत-ओरखडीत तेथेच घोटालें लागला. त्याला काहीतरी भक्ष्य हवें होतें, यामुळे माझ्या बक्षस्थलातील मांस काढण्याचें काम तो बलिभक्षक काकपक्षी बंद करीना. (११-१६)

तेव्हा मी त्या पक्ष्यावर रागवून कमरपट्टा बर साहं लागलों असता, माझें बख्र सुटूं लागलें आणि अशा वेळीं तुझी माझ्याकडे दृष्टि गेली. तेव्हा तूं मला हनलास; परंतु क्रुद्ध आणि भक्ष्यलोलुप काकपक्ष्याने ओरखडल्यामुळे अतिशय लज्जित होऊन मी तुझ्याजवळ आलों. नंतर मी श्रमलें असल्यामुळे तूं जेथे बसला होतास तेथे आलों व तुझ्या अंकावर बसलों. मला तर राग आला होता, परंतु तूं हसतहसत माझें सात्वन केलेस. काक पक्ष्याने त्रासून टाकल्यामुळे माझें मुख

परिश्रमाच्च सुप्ताहं राघवाङ्केऽस्म्यहं चिरम् ।

पर्यायेण प्रसुप्तश्च ममाङ्के भरताग्रजः २१

स तत्र पुनरेवाथ वायसः समुपागमत् ।

ततः सुप्तप्रबुद्धां मां राघवाङ्कात्समुत्थिताम् ॥

वायसः सहसागम्य विरराद् स्तनान्तरे २२

पुनः पुनरथोत्पत्य विरराद् स मां भृशम् ।

ततः समुत्थितो रामो मुक्तैः शोणितविन्दुभिः २३

स मां दृष्ट्वा महाबाहुर्धितुघ्नां स्तनयोस्तदा ।

आशीविष इव क्रुद्धः श्वसन्याक्यमभापत २४

केन ते नागनासोरु विक्षतं वै स्तनान्तरम् ।

कः क्रीडति सरोपेण पञ्चवक्त्रेण भोगिना २५

वीक्षमाणस्ततस्तं वै वायसं समवैक्षत ।

नखैः सहधिरैस्तीक्ष्णैर्मामेवाभिमुखं स्थितम् २६

अधूनी भरत गेले होते आणि हळूहळू मी आपले बोटले पुढत होते, अशा वेळी तू मला पाहिलेस. (१७-२०)

हे राघवा, हे भरताग्रजा रामा, थमल्यामुळे पाळीपाळीने आपल्या अंकावर मी व माझ्या अंकावर आणण या रीतीने एकमेकांच्या अंकावर आपण पुढले वेळ पडलों; परंतु तो काकपक्षा पुनः तेथे आला. मी झोपेतून जागी होऊन रामाच्या माडीवरून उठून बसले होते, तोंच त्याने एकाएकी माझ्याकडे येऊन, माझे वक्षस्थल ओरखडले. अशा रीतीने तो पक्षा वारंवार उडून जाई आणि वारंवार माझे वक्षस्थल ओरखडून टाकी नंतर रक्षाचे धेंव अंकावर पडल्यामुळे राम जागा झाला आणि मला स्तनाचे मध्यभागी ओरखडलेले आहे, असे पाहून तो सर्वाप्रमाणे रागातून सुरकारे टाई लागला. तो महापराक्रमी राम मला म्हणाला. (२१-२४)

हे गजशुंडेसारखे चरण असलेल्या गीते, तुझ्या स्पर्शामध्ये कोणी ओरखडते ! पंचमुखी क्रुद्ध नागाशी अगं खेळणारा कोण बरे आहे, तें मला कळू दे रत्न असे मला विचारीत आहे, दृष्टे निकडे पहात आहे, तोंच उघाचो तीक्ष्ण मग

पुत्रः किल स शक्रस्य वायसः पततां वरः ।	
धरान्तरं गतः शीघ्रं पवनस्य गतां समः	२७
ततस्तस्मिन्महाबाहुः कोपसंवर्तितेक्षणः ।	
वायसे कृतवान्मूरां मतिं मतिमतां वरः	२८
स दर्भसंस्तराद्गृह्य ब्रह्मणोऽस्त्रेण योजयत् ।	
स दीप्त इव कालाग्निर्ज्वालाभिमुखो द्विजम्	२९
स तं प्रदीप्तं चिक्षेप दर्भं तं वायसं प्रति ।	
ततस्तु वायसं दर्भः सोऽभ्यरेऽनुजगाम ह	३०
अनुसृष्टस्तदा काको जगाम विविधां गतिम् ।	
त्राणकाम इमं लोकं सर्वं वै विचचार ह	३१
स पित्रा च परित्यक्तः सर्वैश्च परमर्षिभिः ।	
श्रील्लोकान्संपरिक्रम्य तमेव शरणं गतः	३२
स तं निपतितं भूमौ शरण्यः शरणागतम् ।	

रत्नानी भरलेली आहेत, असा तो माझ्यासमोरच बसलेला काकपक्षी त्याच्या दृष्टिपडला खरोखर पक्ष्यामध्ये श्रेष्ठ असलेला तो काकपक्षी इंद्राचा पुत्र होता यःसुसारखी गति असलेला तो पक्षी रामाला पाहताच, एकदम जमिनीं-तील एका विळात शिरला नंतर महापराक्रमी रामाचे डोळे रागाने लाल झाले आणि बुद्धिमानामध्ये श्रेष्ठ असलेल्या रामाच्या मनात त्या काकपक्ष्याविषयी क्रूर विचार आला तेव्हा दर्भास्तरणापैकी एक दर्भ घेऊन रामाने त्याचें ब्रह्मस्त्राने अभिमन्त्रण केलें, तेव्हा तो प्रदीप्त झाले-या कालाग्नीप्रमाणे त्या पक्ष्यापुढे प्रज्वलित होऊ लागला (२५-२९)

नंतर त्या काकपक्ष्यावर तो पेटलेला दर्भ रामाने सेडला, तेव्हा तो पक्षा जमिनींतील विळातून निघाला व आकाशामध्ये त्याने उडार केले, तरी त्या काकपक्ष्याच्या मागोमाग तो दर्भही लागलाच याप्रमाणे दर्भ त्याच्या मागे लागला तेव्हा तो पक्षी नानाप्रकारच्या गतीचें अवलंबून कप्पन उडू लागला आणि आपलें रक्षण व्हावें म्हणून या सर्व जगतामध्ये तो हिंडला, परंतु, निव्वन आणि त्याचप्रमाणे सर्व महर्षींनीही जेव्हा त्याचा त्याग केला, तेव्हा सारें त्रैलोक्य

वधार्हमपि काकुत्स्थः कृपया पर्यपालयत्	३३
परिद्यूतं विवर्णं च पतमानं तमब्रवीत् ।	
मोघमल्लं न शक्यं तु ब्राल्लं कर्तुं तदुच्यताम्	३४
ततस्तस्याक्षि काकस्य हिनस्ति स्म स दक्षिणम् ।	
दत्त्वा तु दक्षिणं नेत्रं प्राणेभ्यः परिरक्षितः	३५
स रामाय नमस्कृत्वा राज्ञे दशरथाय च ।	
विसृष्टस्तेन घोरैरेण प्रतिपेदे स्वमालयम्	३६
मत्कृते काकमात्रेऽपि ब्रह्मास्त्रं समुदीरितम् ।	
कस्माद्यो माहरत्युत्तः क्षमसे तं महीपते	३७
स कुरुष्व महोत्साहां कृपां मयि नरर्षभ ।	
त्वया नाधरती नाथ अनाथा इव दृश्यते	३८

हिंदूनही शेवटी तो रामालाच शरण गेला तेव्हा शरण घेऊन भूमीवर पडलेल्या काकपक्षाचा त्याच्या दुष्ट कर्मांमुळे वध करणे जरी योग्य होतं, तरी शरणागताचें रक्षण करणाऱ्या कुतूस्थपुलोत्पन्न रामाला त्याची दया आली व त्याने त्याचें रक्षण केलें साराश, शक्तिपात होऊन निस्तेज झालेल्या आणि उद्वेग करतो-करताही खाली पडू लागलेल्या त्या काकपक्षाला तो म्हणाला " माझे हें ब्रह्मास्त्र व्यर्थ होणें शक्य नाही तेव्हा या अस्त्रापासून तुझ्या कोणत्या यमनूचा नाश झाल्यास चालेल, तें तू मला साग " (३०-३४)

असें रामाने विचारल्यानंतर, त्याने म्हटल्याप्रमाणे त्या काकपक्षाचा उजवा नेत्र रामाने नाहीता केला अशा प्रकारें आपला उजवा नेत्र देऊन या काकपक्षाने आपले प्राण वाचवले नंतर त्या घोर रामाने त्याला जाण्याची परवानगी दिली, तेव्हा तो इक्षुप्त जयत रामाला आणि दशरथराजाला नमस्कार करून स्वस्थानी परत गेला हे हनुमाना, म्हणून तू माझा असा निरोप रामाला कळीव बी, हे भूपते, माझ्याकरिता ये कथिन् काकपक्षावरमुद्धा जर तू ब्रह्मास्त्राचा प्रयोग करेग होताच, तर ज्याने तुझ्यापासून मला दूरण करून नेत्रे, त्याला तू कदाचरिता क्षमा करीत आहेस ? हे पुरवधेष्टा, याकरता मला आनंद होणारें, मर्य करून तू माझ्यावर कृपा कर दे नथ, तुझ्यामुळे मी सारोगर सनाथ

आनृशंस्यं परो धर्मस्त्वत्त एव मया श्रुतम् ।	
जानामि त्वां महावीर्यं महोत्साहं महाबलम्	३९
अपारवारमक्षोभ्यं गार्भार्यान्सागरोपमम् ।	
भर्तारं स समुद्राया धरण्या वासवोपमम्	४०
एवमस्त्रविदां श्रेष्ठो बलवान्सत्त्ववानपि ।	
किमर्थमखं रक्षःसु न योजयसि राघव	४१
न नागा नापि गन्धर्वा न सुरा न मरुद्गणाः ।	
रामस्य समरे वेगं शक्ताः प्रतिसमीहितुम्	४२
तस्य वीर्यवतः कञ्चिद्यद्यस्ति मयि संभ्रमः ।	
किमर्थं न शरैस्तीक्ष्णैः क्षयं नयति राक्षसान्	४३
भ्रातुरादेशमादाय लक्ष्मणो वा परंतपः ।	
कस्य हेतोर्न मां वीरः परित्राति महाबलः	४४
यदि तौ पुरुषव्याघ्रौ वाय्विन्द्रसमतेजसौ ।	

असतानाही आज अनायाप्रमाणे शालें आहे. (३५—३८)

अरे, दया हाच श्रेष्ठधर्म आहे; असें तुझ्या मुखातूनच मी ऐकिलें आहे; आणि तूं महावीर्यवान्, मोठा उत्साही, महाबलाढ्य, आदि-अंत न लागणारा, मनामध्ये न कचरणारा व गार्भार्यामुळे सागराची वरोवरो करणारा असा या समुद्रवल्यांकित पृथ्वीचा इंद्रतुल्य भर्ता आहेस, हें मी जाणून आहे. परंतु, हे राघवा, आप्रमाणे तूं अन्नवेत्त्यामध्ये श्रेष्ठ, बलाढ्य व धैर्यवान् असतानाही राक्षसावर प्रस्त्रप्रयोग कोणत्या कारणामुळे करत नाहीस ? नाग, गंधर्व, देव आणि मरुद्गन शपैरी कोणीही प्रतिपक्षी या नात्याने रामाशी संग्रामामध्ये युद्ध करण्यास अगि जाचे आघात सहन करण्यास समर्थ नाही. त्या वरिष्ठ रामाला माझ्या साप्रन-व्या स्थितीमुळे जर काही क्षोभ उत्पन्न झाला असेल, तर तीक्ष्ण बाणांनी तो या राक्षमाचा नाश का करून टाकीत नाही ? किंवा ज्येष्ठ बंधूची अनुज्ञा घेऊन, तो महाबलाढ्य, शत्रुतापन, वीर लक्ष्मण तरा काय कारणामुळे मज्जे रक्षण करावयास पुढे येत नाही ? (३९—४४)

वयु आणि इंद्र यासारखे तेजस्वी व देवानाही अजिंक्य असे ते देवदा

सुराणामपि दुर्धर्षा किमर्थं मामुपेक्षतः	४५
ममैव दुष्कृतं किञ्चिन्महदस्ति न संशयः ।	
समर्थावपि तौ यन्मां नावेक्षेते परंतपौ	४६
वैदेह्या वचनं श्रुत्वा करुणं साधुभाषितम् ।	
अधात्रवीन्महातेजा हनुमान्हरियूथपः	४७
त्वच्छोकविमुखो रामो देवि सत्येन ते शपे ।	
रामे दुःखाभिपन्ने तु लक्ष्मणः परितप्यते	४८
कथंचिद्भवती दृष्टा न कालः परिशोचितुम् ।	
इमं मुहूर्तं दुःखानामन्तं द्रक्ष्यसि शोभने	४९
तावुभौ पुरपव्याघ्रौ राजपुत्रौ महाबलौ ।	
त्वद्दर्शनं कृतोत्साहौ लोकान्भस्मीकरिष्यतः	५०
हत्वा च समरभूरं रावणं सहयान्धवम् ।	
राघवस्त्वां विशालाक्षि त्वां पुरीं प्रति नेष्यति	५१

पुरपश्रेष्ठ रामलक्ष्मण कशामरिता माझी उपेक्षा करीत आहेत ? ते शत्रुतापन्न रामलक्ष्मण समर्थ असूनही ज्या अर्था मझी परवा घाळगीत नाहीत, त्या अर्था नाह्या हातूनच तमैच काहीतरी माठें पातक घडलें आहे, यात मुझीच संशय नाही. ” अथु टाळांत टाळत करण स्वराज्ये सत्तेने केलेलें हें भाषण ऐकून, तो वानरमेनाधिपति महातेजस्वी हनुमान् तिला म्हणाला “ हे देवी, रामाला तुझ्या शोक मुळे अगदी काहीएक मुचेनसें झलें आहे, आणि राम तु गित शपथ मुळे लक्ष्मणाशी अनिश्चय चिन्तनान्त झाला आहे, हें मी तुला शपथपूर्वक रारें मागतों. आज काहीतरी आनन्दा तूं टाळोस घडली आहेस तेव्हा या क्षणापासून शोक करण्याची वेळ राहिली नाही, हें उघड आहे; कारण हे कव्यामी, मू अत्ता तुझ्या तु म्या नाश झालेला आहे, असें लवकरच पाहतील तुझ्या दर्शनकरितां उग्रा अगलेल ते उन्नयनाई मर नाउप पुरपश्रेष्ठ राजपुत्र तुझ्याशिल्ले मी ते स्व बेटें नम्रा पळून टाकतील (४५-५०)

हे विश्व जनकने रामे, रामानामाध मूर कर्म करणाऱ्या त्या रामाचा त्याचा बांधवांमध वर पळून, राम तुला असें पळनाहीला पेंडन ज र्जल म्हणून रामा

ग्रहि यद्राघवो वाच्यो लक्ष्मणश्च महाबलः ।	
सुग्रीवो वापि तेजस्वी हरयो वा समागताः	५०
इत्युक्तवति तस्मिंश्च सीता पुनरथावर्चात् ।	
कौसल्या लोकमर्तारं सुपुत्रे यं मनस्विनी	५३
तं ममार्थे सुखं पृच्छ शिरसा चाभिधादय ।	
अजश्च सर्वरत्नानि प्रिया याश्च वराङ्गनाः	५४
ऐश्वर्यं च विशालायां पृथिव्यामपि दुर्लभम् ।	
पितरं मातरं चैव संमान्याभिप्रसाद्य च	५५
अनुप्रव्रजितो रामं सुमित्रा येन सुप्रजाः ।	
आनुकूल्येन धर्मात्मा त्यक्त्वा सुखमनुत्तमम्	५६
अनुगच्छति काकुत्स्थं भ्रातरं पालयन्वने ।	
सिंहस्कन्धो महाबाहुर्मनस्वी प्रियदर्शनः	५७
पितृवद्वर्तते रामे मातृवन्मां समाचरत् ।	
ह्रियमाणां तदा वीरो न तु मां वेद लक्ष्मणः	५८

काय निरोप सागावयाचा आहे ? महाबलाध्य लक्ष्मणाला काय विदित करावयाचें ? आणि तेजस्वी सुग्रीवाला अथवा तेथे जुळलेल्या वानरांना काय कळवावयाचें आहे ? ते मला साग. ” याप्रमाणे त्या हनुमानाने भाषण केल्यावर सीता पुनः त्याला म्हणाली, “ ज्या लोकनायकाला विचारी कौसल्या प्रसवली, त्याला तूं न ड्याकरिता मस्तकाने प्रणाम करून दुसऱं प्रश्न कर. माला, सर्व प्रकारची रत्ने, प्रिय स्त्रिया आणि संपूर्ण पृथ्वीमध्येही दुर्लभ ऐश्वर्य, याचा त्याण करून व मातापितरांना संमानपूर्वक प्रसन्न करून घेऊन, जो रामाचे मागोमाग चान्ता झाला (५१-५६)

ज्याच्या योगाने सुमित्रा सुपुत्रवती झाली, जो धर्मात्मा अनुपम सुखाचा त्याग करून व अनुकूल वर्तन ठेवून वनामध्ये बडोळ बंधु रामाचें रक्षण करण्याकरिता त्याच्या मागोमाग जात आहे, मिहामारखे स्क्ंध, आजानुचाटू आणि आह्लादकारक मुद्रा असलेला जो लक्ष्मण रामाला पित्रप्रमाणे मान देत आहे आणि जनिप्रमाणे जो माङ्गदार्शी बगला, त्या वीर लक्ष्मणाला रावण मला घेऊन जात

वृद्धोपसेवी लक्ष्मीवाञ्छको न बहुभाषिता ।	
राजपुत्रप्रियश्रेष्ठः सदृशः श्वशुरस्य मे	५९
मत्तः प्रियतरो नित्यं भ्राता रामस्य लक्ष्मणः ।	
न युक्तो धुरि यस्यां तु तामुद्रहति वीर्यवान्	६०
यं दृष्ट्वा राघवो नैव वृत्तमार्यमनुस्मरत् ।	
स ममार्थाय कुशलं वक्तव्यो वचनान्मम	६१
मृदुर्नित्यं शुचिर्दक्षः प्रियो रामस्य लक्ष्मणः ।	
यथा हि वानरश्रेष्ठ दुःखक्षयकरो भवेत्	६२
त्वमस्मिन्कार्यनिर्वाहे प्रमाणं हरियूथप ।	
राघवस्त्वत्समारम्भान्मयि यत्नपरो भवेत्	६३
इदं ब्रूयाश्च मे नाथं शूरं रामं पुनः पुनः ।	
जीवितं धारयिष्यामि मासं दशरथात्मज	६४
ऊर्ध्वं मासान्न जीवेयं सत्येनाहं ब्रवीमि ते ।	

आहे, हे समजलें नाही जो वृद्धांशीं साहचर्य करणारा आहे, वैभवशाली व समर्थ असून जो मित भाषण करणारा आहे, राजपुत्र रामाला जो अति प्रिय आहे, माझ्या सास-यासारखी ज्याची वागणूक आहे, लक्ष्मण हें ज्याचें नाव असून, रामाला जो माझ्यापेक्षाही नेहमीच अधिक प्रिय आहे, आजपर्यंत आयुष्यात जें कार्य करण्याचा प्रसंग पडला नाही, तें कार्यही जो वीर्यवान् असल्यामुळे पार पाडीत आहे आणि ज्याच्याकडे पाहून आपल्या निवृत्त झालेल्या पित्याचें स्मरण होईनासे झालें आहे, त्या लक्ष्मणाला तू माझ्याकरिता माझ्या सांगण्यावरून कुशल ग्रथ कर, म्हणजे, हे वानरश्रेष्ठ, नेहमी सौम्य, शुचि, दक्ष आणि रामाला प्रिय असा तो लक्ष्मण माझे दु ख नाहीसे करील (५६-६२)

हे वानरसेनाधिपते, हे मासे कार्य सिद्धीस जाण्याविषयी मी तुझ्यावरच अवलंबून आहे; कारण तू कार्याचा उपक्रम घेतास, म्हणजे राम माझा सुटकेविषयी यत्न करू लागेल माझा नाथ जो शूर राम, त्याला पुन पुन तू माझा अमा निरोध सांग को, “ हे दशरथपुत्रा, यापुढे मी एक महिन-
भर जीव धरून राहीन या महिन्याच्यापुढे मी निवृत्त राहणार नाही, हे मी खरे

रावणेनोपरुद्धां मां निकृत्या पापकर्मणा ।
 ज्ञातुमर्हसि वीर त्वं पातालादिव कौशिकीम् ३५
 ततो वस्त्रगतं मुक्त्वा दिव्यं चूडामणिं शुभम् ।
 प्रदेयो राघवायेति सीता हनुमते ददौ ३६
 प्रतिगृह्य ततो वीरो मणिरत्नमनुत्तमम् ।
 अद्भुत्या योजयामास नक्षस्य ग्रामवद्भुजः ३७
 मणिरत्नं कपिवरः प्रतिगृह्याभिधाद्य च ।
 सीतां प्रदक्षिणं कृत्वा प्रणतः पार्श्वतः स्थितः ३८
 हर्षेण महता युक्तः सीतादर्शनजेन सः ।
 हृदयेन गतो रामं लक्ष्मणं च सलक्षणम् ३९

मणिवरमुपगृह्य तं महाहं जनकनृपात्मजया धृतं प्रमादात् ।

गिरिवरपचनाद्यधूतमुक्तः सुखितमनाः प्रतिसंक्रमं प्रपदे ७०

इत्यार्षे श्रीमद्रामा० वाम्नी० आदिकव्ये सुन्दरकाण्डेऽष्टत्रिंशः सर्गः ॥३८॥ [१६८४]

खरं सागून ठेवतें. म्हणून पातालामध्ये बुडून गेलेल्या पृथ्वीला, ज्याप्रमाणे भगवानांनी तारलें, त्याप्रमाणे हे वीरा, दुराचारी रावणाने कपट करून मला येथे अडकवून ठेवलें आहे. त्यातून माझी नूं सुटका कर, मला तूं तार. ” (६३-६५)

• अमा निरोप सागितन्यानंतर सीतेने पदरांत बाधून ठेविलेलें एक दिव्य व शुभ शिरोरत्न सोडलें, आणि ‘ हें रामाला दे, ’ अमें म्हणून तिने तें हनुमानाच्या स्वाधीन केलें नंतर वीर हनुमानाने तें अनुपम श्रेष्ठ रत्न घेऊन आपल्या बोडाला घट्ट बांधून ठेवलें तथापि तें रत्न स्वीकारण्यास मनापासून न्याचा हात पुढे झाला नाही. असे. शेवटी तें माल्यवान् रत्न घेऊन, त्याने सीतेला अभिर्वादन केलें, आणि तिला प्रदक्षिणा केल्यावर नम्र होऊन तो तिच्या बाजूस उभा राहिला. सीतेचें दर्शन झाल्यामुळे त्याला मोठा हर्ष झाला आणि राजलक्षणांनी युक्त असलेल्या लक्ष्मणाचें व रामाचें त्याला स्मरण झालें. त्याने जनकराजाच्या कव्येने भोंवतालच्या राक्षसींना न दिसेल अशा युक्तीने जवळ ठेवलेलें तें बहुमूल्य श्रेष्ठ रत्न घेतलें. प्रथमतः सीतेचें दर्शन न झाल्यामुळे उच्चपर्वतावर अमनेल्या पुष्पाप्रमाणे दुःखाने कंपित झालेला आणि नंतर सीतेचें दर्शन झाल्यामुळे म० १८ (सुन्दर)

एकोनचत्वारिंशः सर्गः ।

मणिं दत्त्वा ततः सीता हनूमन्तमथाग्रधीत् ।

अभिज्ञानमभिज्ञातमेतद्रामस्य तत्त्वतः ।

१

मणिं दृष्ट्वा तु रामो वै श्रयाणां संस्मरिष्यति ।

२

वीरो जनन्या मम च राक्षो दशरथस्य च

स भूयस्त्वं समुत्साहचोदितो हरिसत्तम ।

३

अस्मिन्कार्यसमुत्साहे प्रचिन्तय यदुत्तरम्

त्वमस्मिन्कार्यनियोगे प्रमाण हरिसत्तम ।

४

तस्य चिन्तय यो यत्नो दुःखक्षयकरो भवेत्

हनूमन्त्यत्नमास्थाय दुःखक्षयकरो भव ।

५

स तथेति प्रतिज्ञाय मारुतिर्भामविक्रमः

शिरसा वन्द्य वैदेहीं गमनायोपयक्रमे ।

६

ज्ञात्वा संप्रस्थितं देवी चानरं पवनःपुत्रम्

अपराहत झालेल्या अस्य रत्न हनुमन् मनामध्ये प्रसन्न झाले व. तेथून पाठ जाण्याची तयारी करून लागला (६६-७०)

याप्रमाणे महामुनिवर्त्मनिप्रणीत श्रीमद्रामायणसंज्ञक आदिनाम्यातील सुंदरकांडा-पैकी अठतिस वा सर्ग समाप्त झाला. ॥ ३८ ॥

हनुमंताला गुणेचें रत्न दिव्यानंतर सीता म्हणाली, " हे रत्न रामाच्या खरो-गार ओळखीचें आहे. हे रत्न पाहियेपर तया वीर रामाला मी, माता कौसल्या आणि दशरथाज्या या निष्पाचें स्मरण होईल; म्हणून हे चानरधेष्टा, तुला हें माझ्या मुटूचेचें कार्य हाती घेऊनविषयी प्रेरणा होईल, आणि अशी प्रेरणा प्राप्त-नंतर पुढे काय करावयाचें, त्याचा तू विचार कर. हे चानरधेष्टा, हें कार्य कर पाहण्याविषयी माझ मुटूपरर भार आहे, यागुटी रामने घेतला प्रपन्न वेल अमता सर्व दुःखाचा नाश होईल, हे तूं मनामध्ये ठीक हे हनुमंता, इथे ते दान करून, तूं माझ्या दुःखाचा परहार कर." यावर "ठाक आहे," असे म्हणून त्या अचेंत पर कमी माहतीने तसेंय मरतक लपवून घ्यावें वेल आणि तो तेथून निपड्यान तयार झाला यापुढून चानर परत निपडला, असें याहून समजवें,

धाप्पगद्गदया वाचा मैथिली वाक्यमब्रवीत् ।	
हनुमन्कुशलं श्रूयाः सहितौ रामलक्ष्मणा	७
सुग्रीवं च सहामात्यं सर्वान्वृद्धांश्च वानरान् ।	
श्रूयास्त्यं वानरश्रेष्ठ कुशलं धर्ममंदिनम्	८
यथा च स महाबाहुर्मां तारयति राघवः ।	
अस्मादुःखाम्युसंरोधात्त्वं समाधातुमर्हसि	९
जीवन्तीं मां यथा रामः संभावयति कीर्तिमान् ।	
तत्त्वया हनुमन्वाच्यं वाचा धर्ममवाप्नुहि	१०
नित्यमुत्साहयुक्तस्य वाचः श्रुत्वा मयेरिताः ।	
वर्धिष्यते द्वाशरथेः पौरुषं मदवाप्तये	११
मत्संदेशयुता वाचस्त्वत्तः श्रुत्वाैव राघवः ।	
पराक्रमे मतिं वीरो विधिवत्संविधास्यति	१२
सीतायास्तद्वचः श्रुत्वा हनूमान्मादनात्मजः ।	
शिरस्यञ्जलिमाधाय चास्यमुत्तरमब्रवीन्	१३
क्षिप्रमेप्यति काकुत्स्थो ह्यृक्षप्रवरवृतः ।	

अधूनी कंठ दाटन आन्यामुळे, अहमकृत अहमकृत त्याला म्हणाली, “ हे हनुमाना, उभयतां रामलक्ष्मणांना तूं माझे कुशल सांग आणि त्याचप्रमाणे हे वनरश्रेष्ठा, अमान्दागद् सुग्रीवाला व सर्व उद्द वनराना तूं यर्माला अनुसमज कुशल सांग व तो महापराक्रमी राम या दुःखमागारापमून मला तारेल, अशा रीतीने तूं त्याचे मन वळव. (१-९)

हे हनुमाना, मी जिवंत असतानाच तो कीर्तिमान् राम मांजें रक्षण करील, असे मागण तू त्याच्याशीं कर आणि आपल्या चतुर्यांच्या बलावर मला दुःखातून तार पाडण्याचे धर्मकार्य तुझ्या हातून होई दे मी जे शब्द तुझ्याला बोलले, ते ऐक्य वर नेहमी उभयदुक अवलोक्य दशरथपुत्र राम माझ्या प्राप्तीकरता अस्मादिभ्यश्च प्रश्न करीत जईल. माझा निरोप तुझ्या मुखातून ऐकनाच राम मज्यामाठी पराक्रम करणाचा योग्य तो विचार करील. ” (१०-१२)

नवनेचें हे मागण ऐक्यनंतर वायुपुत्र हनुमानाने मन्तकीं हात जोडले व निला

यस्ते युधि विजित्यारीशोकं व्यपनयिष्यति	१४
न हि पश्यामि मर्त्येषु नासुरेषु सुरेषु वा ।	
यस्तस्य वमतो बाणान्स्थातुमुत्सहतेऽप्रतः	१५
अप्यर्कमपि पर्जन्यमपि वैवस्वतं यमम् ।	
स हि सोढुं रणे शक्तस्तव हेतोर्विशेषत	१६
स हि सागरपर्यन्तां महीं साधितुमर्हति ।	
त्वन्निमिन्नो हि रामस्य जयो जनकनन्दिनि	१७
तस्य तद्वचनं श्रुत्वा सम्यक्सत्यं सुभाषितम् ।	
जानकी बहु मेने तं वचनं चेदमब्रवीत्	१८
ततस्तं प्रस्थितं सीता वीक्ष्यमाणा पुनः पुनः ।	
भर्तृस्नेहान्वितं वान्यं सौहार्दादिनुमानयत्	१९
यदि वा मन्यसे वीर वसैकाहमरिन्दम ।	
कस्मिंश्चित्सन्दृते देशे विश्रान्त श्वो गमिष्यसि	२०

म्हणाला " थेट थेट वानर आणि अस्वलें यांचें सैन्य बरोबर घेऊन कुतुस्थ-
कुलोत्पन्न राम लवकर इकडे येईल, आणि शत्रूंना युद्धामध्ये जिंकून, तो
लवकरच तुझ्या दुखाचा परिहार करील एकदा राम बाण सोडू लागला, म्हणजे
त्याच्यासमोर उभा राहण्यास समर्थ होईल, असा कोणीही वीर, पुरुष, मनुष्य,
दैत्य अथवा देव याच्यामध्ये आहे, असें मला अटळत नाही (१३-१५)

सप्रामादये सूर्याशी, दशाशी अथवा वैवस्वत यमाशीही युद्ध करण्यास तो
समर्थ आहे, -तर विशेषकरून तुझ्याकरिता-तर तो त्याच्याशीही युद्ध करण्यास
प्रसंग पडला, तरी मंगेपुढे पाहणारच न हो, हें निश्चित ही समुद्रवलयकी
पृथ्वीही जिकण्यास तो समर्थ आहे म्हणून हे जनककन्ये, तुझ्याकरिता राम हा
त्याचा पराजय करणारा आहे " हनुमानाने केलेंलें हें सत्य भाषण मातेला उद्गृह्य
महत्वाचें वागलें आणि तिने त्याच्याशी दुसरे काही भाषणही केलें तो हनुमान
निघाला, तेव्हा सीता दारदार त्याच्याकडे गहू लागली, आणि भयान्या प्रेम-
ज्वाला सवध आहे, अशा त्या हनुम नाच्या भाषणाची प्रेमने तिने प्रशम के-
नंतर ती म्हणाली, " हे शत्रुदमना, वीरा, हनुमाना, कोणत्याही एकाचा दुःख

मम चैवाल्पभाग्यायाः सान्निध्यात्तत्र वानर ।

अस्य शोकस्य महतो मुहूर्ते मोक्षणं भवेत् २१

ततो हि हरिशार्दूल पुनरागमनाय तु ।

प्राणानामपि संदेहो मम स्यान्नात्र संशयः २२

नचादर्शनजः शोको भूयो मां परितापयेत् ।

दुःखादुःखपराभृष्टां दीपयन्निव वानरः २३

अयं च वीर संदेहस्तिष्ठतीव ममाग्रतः ।

सुमहांस्त्वत्सहायेषु हर्यृक्षेषु हरीश्वरः २४

कथं नु खलु दुष्पारं तरिष्यति महोदधिम् ।

तानि हर्यृक्षसैन्यानि तौ वा नरचरात्मजौ २५

त्रयाणामेव भूतानां सागरस्येह लङ्घने ।

शक्तिः स्याद्वैनतेयस्य तत्र वा मायतस्य वा २६

प्रदेशामध्ये काटेल, तर तूं एक दिवस रहा. तूं विश्रांति घेऊन उद्या परत जाशील. (१६-२०)

अशा प्रकारें तूं राहिलास, म्हणजे वे वानरा, या भाग्यहीन छोची, तुजें सान्निध्य लाभल्यामुळे या प्रचंड शोकतून क्षणभर तरी सुटका होईल, कारण हे वानर-श्रेष्ठा, पुनः तरी तुजें आगमन येथे होण्याची पंचादितच आहे आणि यदावदा-चित् जरी झाले, तरी तोंपर्यंत खरोखर मी जिवंत राहीन की नाही, याबद्दल मला संशयच आहे हे वानरा, तूं माझ्या दृष्टिआड झालास म्हणजे मला अधिकच शोक होईल. मी अत्यंत दुःख भोगीत आहे त्याने या माझ्या अंगाचा जसा काही तूं गेल्यामुळे भडकाच उडेल. हे वीरा, माझ्या मनामध्ये हा एक जबरदस्त संशय येत आहे. तुला सहाय्य करणारे वानर व अस्वल एकत्र जुळले, तरी वानराधिपति सर्प्राव हा दुस्तर महासागर ओलाढन पुढे येण्यास कसा बरे समर्थ होईल ? किंवा अस्वलवातराच्या त्या सेना अथवा ते पुरुषश्रेष्ठ दशरथाचे पुत्र तरी महासागराचें उलंघन करण्यास कसे समर्थ होतील ? या जगतामध्ये समुद्र उलंघन करण्याचें सामर्थ्य तीनच प्रण्याचे ठिकाणी असण्याचा संभव आहे. गरडाचे ठिकाणी, तुझ्या ठिकाणी आणि वायूचे ठिकाणी, तेव्हा हें दुर्घट कार्य पार पाडण्या-

तदस्मिन्कार्यनियोगे वीरैवं दुरतिक्रमे ।	
किं पश्यसे समाधानं त्वं हि कार्यविदां वरः	२७
काममस्य त्वमेवैकः कार्यस्य परिसाधने ।	
पर्याप्तः परवीरश्च यशस्यस्ते फलोदयः	२८
बलैः समग्रैर्युधि मां रावणं जित्य संयुगे ।	
विजयी स्वपुरं यायात्तत्तस्य सदृश भवेत्	२९
यलैस्तु संकुलां कृत्वा लङ्कां परयलार्दनः ।	
मां नयेद्यदि काकुत्स्थस्तत्तस्य सदृशं भवेत्	३०
तद्यथा तस्य विमान्तमनुरूपं महात्मन ।	
भवेदादिवशूरस्य तथा त्वमुपपादय	३१
तदर्थोपहितं वाक्यं प्रश्रितं हेतुसंहितम् ।	
निशम्य हनुमाद्भोषं वान्स्पमुत्तरमब्रवीत्	३२
देवि हर्यृक्षसैन्यानामीश्वरः प्लवतां वरः ।	
सुग्रीवः सत्यसंपन्नस्तवाथै कृतनिश्चयः	३३

चा दुसरा कोणता उपाय तुला दिसत आहे ? हे वीरा, तू स्वकार्य कसे शेवटस न्यावें, हे जाणणान्यामध्ये श्रेष्ठ आहेस (२१-२७)

हे शत्रुपक्षीय वीरनाशक हनुमाना, तू एकट्या खरोखर हे कार्य पर पाडण्यास समर्थ आहेस परंतु, तुझ्या एकट्याचे हातून हे कार्य शेवटस गेलं तर कीर्तिवर्धक असे विजयस्वी पत्ही तलाच प्राप्त होईल, रामाला होणार नव्ह, परंतु संपूर्ण सैन्ये बरोबर घेऊन आणि सम्रामामध्ये रावणाला जिंकून विजय शान्यावर जर राम मला घेऊन आपल्या राजधानीला जाईल, तर तेंच त्या शोभेल शत्रुसैन्याचे मर्दन करणारा तो राम आपल्या सैन्याच्या योगने लढे मध्ये सर्वांची दाणदाण उडवून देऊन, जर मला घेऊन जाईल, तर तें लच्छ नावलौकिकता योग्य होईल, म्हणून त्या रणभूर महात्म्याचे हातून लच्छ योग्य असा पराक्रम होईल, अशी तू योजना कर. ” (२८-३१)

अर्थ, विनय आणि हेतु यांना भरलेले तें स तेचें भाषण ऐकून घेऊन, हनुमन् शक्यतो म्हणला “ हे देवी, वानर आणि अम्बलें यांच्या सैन्याचा अधिपति जे

स वानरसहस्राणां कोटीभिरभिसंवृतः ।
 क्षिप्रमेप्यति वैदेहि राक्षसानां निवर्हणः ३४
 तस्य विक्रमसंपन्नाः सत्त्ववन्तो महाबलाः ।
 मनःसंकल्पसंपाता निदेशे हरयः स्थिताः ३५
 येषां नोपरि नाधस्तात् तिर्यक्सज्जते गतिः ।
 न च कर्मसु सीदन्ति महत्स्यमिततेजसः ३६
 असकृत्तैर्महोत्साहैः ससागरधराधरा ।
 प्रदक्षिणीकृता भूमिर्वायुमार्गानुसारिभिः ३७
 मद्विशिष्टाश्च तुल्याश्च सन्ति तत्र वनौकसः ।
 मत्तः प्रत्यवरः कश्चिन्नास्ति सुग्रीवसंनिधौ ३८
 अहं तावदिह प्राप्तः किं पुनस्ते महाबला ।
 न हि प्रकृष्टाः प्रेष्यन्ते प्रेष्यन्ते हीनरजनाः ३९
 तदलं परितापेन देवि शोको व्यपेतु ते ।

वनरथेष्ठ, सुग्रीव, तौ सयनिष्ठ आहे आणि तुझे कार्य पार पाडण्याविषयी
 त्याने ठाम निश्चय केलेला आहे. हे सते, हजारो वानरांच्या कोट्यावधि कुंडा
 बरोबर घेऊन, तो राक्षसनाशक सवरच इकडे येईल पराक्रमी, धैर्यवान्, महा-
 बलाढ्य आणि इच्छेप्रमाणे उद्गूण करणारे वानर त्याच्या आज्ञेन आहेत ऊर्ध्व-
 भागी, अधोभागी आणि आठही दिशांना त्याची गति कुंठित होत नाही आणि
 अपरिमित तेज असलेले ते वानर कमल्याही मोठ्या कर्मांमध्ये कोणत्या हार
 जात नाहीत (३२—३६)

आरक्षमार्गाने गमन करणाऱ्या महोत्साही वानरांनी सागर आणि पर्वत
 यासह अनेक वेळा पृथ्वीला प्रदक्षिणः केली आहे. सुग्रीवाजवळ माझ्यापेक्षा परा-
 क्रमात कर्मा असा कोणीही नाही जे काही वानर आहेत, त्यापैकी काही माझ्या-
 पेक्षाही जास्त आहेत आणि काही माझ्या बरोबरीचे आहेत. मी कनिष्ठ प्रती-
 तला असूनही जर येथे आलों आहे, तर त्या महाबलाढ्य वानरांची गोष्ट पाहिजे
 कशाला ? मोठ्यामोठ्यांना हलकीं सलकीं कामे करण्याकरिता कोणी पाठवात
 नाहीत, य कथितानाच बाहेर पाठवात असतात. म्हणून हे देवी, तूं मनला

एकोत्पातेन ते लङ्कामेष्यन्ति हरियूथपाः	४०
मम पृष्ठगतौ तौ च चन्द्रसूर्याविवोदितौ ।	
त्वत्सकाश महासङ्घौ नृसिंहावागमिष्यतः	४१
नो हि धीरौ नरघरो सहितौ रामलक्ष्मणौ ।	
आगम्य नगरौ लङ्कां सायकेर्विधमिष्यतः	४२
सगण रावणं हत्वा राघवो रघुनन्दनः ।	
त्वामादाय चरारोहे स्वपुरीं प्रति यास्यति	४३
तदाश्वसिहि भद्रं ते भव त्वं कालकाङ्क्षिणी ।	
न चिराद्द्रक्ष्यसे रामं प्रज्वलन्तमिधानलम्	४४
निहते राक्षसेन्द्रे च सपुत्रामात्यवान्धवे ।	
त्व समेष्यसि रामेण शशाङ्केनेव रोहिणी	४५
क्षिप्रं त्व देवि शोकस्य पारं द्रक्ष्यसि मेधिलि ।	
रावणं चैव रामेण द्रक्ष्यसे निहत बलात्	४६
एवमाश्वास्य वैदेहीं हनूमान्मारतात्मजः ।	

सत्ताप वरुन घेऊ नकोस तुला शोक आता पुरे झाला त वानरसेनाधिपति णका
उद्गणानेच लकेमध्ये येतील (३७-४०)

उदय पर्वलेच्या चन्द्रसूर्याप्रमाणे असलेले ते पुरुषश्रेष्ठ रामलक्ष्मण माझ्या
पाठावर बसून आणि मोठ्यामोठ्या सेना चरोबर घेऊन येथे तुझ्याकडे येतील
एकत्र असलेले ते उभयता वीर पुरुषश्रेष्ठ रामलक्ष्मण येथे येऊन लवानगरी
बागाना उडवून देतील साराश, रघुनन्दन राम आपल्या अनुयायांसह रावणाचा
वध करील आणि हे सुदरी, तुला घेऊन आपल्या राजधानीला परत जाईल
यासाठी तू धीर धर आणि येथे काळाचा प्रतीक्षा करीत रहा "तुझे वरदान
होईल, आणि प्रज्वलित अग्नीप्रमाणे असलेल्या रमाला तू लवकर पाहणाल
प रोहिण्याचा ज्याप्रमाणे चद्राशी समागम होत असतो, त्याप्रमाणे पुत्र, अमरत्व
अणि बायब यासह राक्षसधिपति रावणाचा वध होऊन तुला रामाशी समागम
होईल हे मेधिली, साप्रतच्या शोकच्या दोषट झालेला पाहण्याचा पट्टी तुला येईल
आणि रामाच्या हानून रावण वध पावल्याबेटी तू सचरच पाहशील" (४१-४६)

गमनाय मतिं कृत्वा वैदेहीं पुनरब्रवीत्	४७
तमरिधं कृतात्मानं क्षिप्रं द्रक्ष्यसि राघवम् ।	
लक्ष्मणं च धनुष्पाणिं लङ्काद्वारमुपागतम्	४८
नमदं प्रायुधान्वीरान्सिंहशार्दूलविक्रमान् ।	
यानरान्वारणेन्द्रामान्क्षिप्रं द्रक्ष्यसि संगतान्	४९
शेलाभ्युदनिकाशानां लङ्कामलयसानुषु ।	
नर्दतां कपिमुख्यानामार्ये यूथान्यनेरुशः	५०
स तु मर्मणि घोरेण ताडितो मन्मथेषुणा ।	
न शर्म लभते रामः सिंहादित इव द्विपः	५१
रुद मा देवि शोकेन मा भूते मनसो भयम् ।	
शचीव भर्त्रा शक्रेण सङ्गमेप्यासि शोभने	५२
रामाद्विशिष्टः कोऽन्योऽस्ति कश्चित्सौमित्रिणा समः ।	
अग्निमारुतकल्पौ तौ भ्रातरौ तव संध्रयौ	५३

याप्रमाणे सीतेला धीर देऊन, बाधुपुत्र हनुमानाने तेथून जाण्याचा विचार केला आणि पुनरपि तो सीतेला म्हणाला, “तूं हनुनाशक महात्मा राम आणि हातामध्ये धनुष्य घेतलेला लक्ष्मण लक्ष्म्या द्वाराशीं येऊन ठेपल्याचें लवकरच पाहशील नरें आणि दंष्ट्रा हांच ज्याचीं आयुधें आहेत, सिंह आणि व्याघ्र याप्रमाणे ज्याचे पराक्रम आहेत आणि गर्जेशसारखीं ज्याचीं शरीरें आहेत, असे वीर वानर येथे एकत्र जुळलेले तू सत्वरच पाहशील हे साध्वी, लंकेतील मलयपर्वतान्या शिखरावर गर्जना करीत असलेल्या आणि पर्वत व मेघ यांचेप्रमाणे दिसत असलेल्या मोठमोठ्या वनरान्या अनेक झुंडींच्या झुंडी तुझ्या दृष्टीस पडतील. मिढाने जर्जर केलेल्या गजाप्रमाणे, मदनाचे घोर बाण मर्मस्थानीं बसून पीडित झालेल्या रामाला सुख मुळीच वाटत नाही (४६—५१)

हे देवी, तूं रहं नवें स आणि शोकामुळे तूं आपला धीर खचू देऊं नकोस हे कल्याणी, इराणीचा ज्याप्रमाणे इराशीं समागम होतो, त्याप्रमाणे तुझा भल्याशीं, रामाशीं समागम होईल रामापेक्षा अधिक प्रतापी कोण आहे ? आणि लक्ष्मणाचो बरोबरी करणारा तरी कोण आढळणार आहे ? तुझ्यावरच अवलंबून

नास्मिश्चिरं वत्स्यासि देवि देशे रक्षोगणैरध्युपितेऽतिरौद्रे ।

न ते चिरादागमनं प्रियस्य क्षमस्य मत्संगमकालमात्रम् ५४
इत्यापि श्रीमद्रामायणे वाल्मीकीय आदिकाव्ये सुन्दरकण्डे एकोनचत्वारिंशः सर्गः ॥ ३९ ॥

चत्वारिंशः सर्गः ।

[१७३८]

श्रुत्वा तु वचनं तस्य वायुसूनोर्महात्मनः ।

उवाचात्माहितं वाक्यं सीता सुरसुतोपमा १

त्वां वृष्ट्वा प्रियवक्तारं संप्रहृष्यामि वानर ।

अर्धसंजातसस्येव वृष्टिं प्राप्य वसुंधरा २

यथा तं पुरुषव्याघ्रं गात्रैः शोकाभिकर्शिनैः ।

संसृष्टेयं सकामाहं तथा कुरु दयां मयि ३

अभिज्ञानं च रामस्य दद्या हरिगुणोत्तम ।

क्षितामिषीकां काकस्य कोपादेकाक्षिणातनीम् ४

राहणारे ते दोषे वधु अग्नि व वायु याचेप्रमाणे आहेत हे देवी राक्षसगणनी वस्ती केलेल्या या अति भयंकर प्रदेशात यापुढे तुला आता फार दिवस रहावे लागणार नाही तुझ्या प्रियकराचे इकडे लवकर आगमन होईल. माझी व त्याची भेट होण्यास लागेल इतकाच काळ लोटेलपर्यंत, तू आता त्याची वाट पहा, म्हणजे झाले " (५२-५४)

याप्रमाणे महामुनिवाल्मीकिप्रणीत श्रीमद्रामायणसज्ञक आदिकाव्यांतील सुंदर-
च्युडपैसी एकूणचाळिसावा सर्ग समाप्त झाला ॥ ३९ ॥

त्या महात्म्या वायुपुत्र हनुमानाचे ते हितकर भाषण ऐकून देवसन्नेप्रमाणे असलेली सीता त्याला म्हणली, " हे वानरा, अर्धवट धान्ये जिच्यामध्ये उगवली आहेत, अशा पृथ्वीला ज्याप्रमाणे पर्जन्यवृष्टि प्राप्त झाली असता आनंद होतो, त्याप्रमाणे प्रिय भाषण करणाऱ्या तुला पाहून, मला आनंद होत आहे. म्हणून शोकांनी वृष्ट झालेल्या या गात्रांनी त्या पुरुषप्रेष्ठ रामाला स्पर्श करून मी वृत्तव्य होईन, अशा प्रशारची तूं मजवर दया कर, हे महागुणवान् वानरा, काक-
पक्ष्याचा एक नेत्र नाहीसा करून टाकणारी इषीकाप्र सोडव्याची वृष्ट तूं रामाला दे आणि त्याला अगेंही राग की, (१-४)

मनःशिलायास्तिलकां गण्डपार्श्वे निवेशितः ।

त्वया प्रणष्टे तिलके तं किल स्मर्तुमर्हसि ५

स वीर्यवान्कथं सीतां हृतां समनुमन्यसे ।

वसन्ती रक्षसां मध्ये महेन्द्रवरुणोपम ६

एष चूडामणिर्दिव्यो मया सुपरिरक्षितः ।

एतं दृष्ट्वा प्रहृष्यामि व्यसने त्वामिवानघ ७

एष निर्यातितः श्रीमान्मया ते वारिसंभयः ।

अतः परं न शक्यामि जीवितुं शोकलालसां ८

असह्यानि च दुःखानि याचश्च हृदयच्छिदः ।

राक्षसैः सह संवासं त्यक्ते मर्याम्यहम् ९

धारयिष्यामि मासं तु जीवितं शत्रुसूदन ।

मासादूर्ध्वं न जीविष्ये त्वया हीना नृपात्मजं १०

घोरो राक्षसराजोऽयं दृष्टिश्च न सुखा मयि ।

त्वां च श्रुत्वा विपज्जन्ते न जीवेयमपि क्षणम् ११

पूर्वाचा तिलक पुसून होला अमर्ता माझ्या गालावर तू एक जो मनःशिलेचा तिलक लावला होतोस, त्याची आठवण कर. हे इंद्रवरुणप्रिय रामा, वीर्यवान असतांही रावणाने हरण केल्यामुळे सीता राक्षसगृही राहते आहे ही तुला सहन कसे होतें ? हे निष्पापा रामा, हे दिव्य शिरोरत्न मी फारच जपून ठेविले होतें; कारण संकटामध्ये तुझें दर्शन झाल्यावर जसा मला आनंद होतो, तसा हें रत्न अवलोकन करून, मला आनंद होत असतो. हें पाण्यात उगवून झालेलें उत्तम रत्न मी तुझ्याकडे पाठविलें आहे; यामुळे शोकाकुल झालेली मी यापुढे जिवंत राहणें शक्य नाही. असं दुःखें, मर्मभेदक भाषणें आणि राक्षसामधे राहणें ही मी तुझ्याकरिता सहन करित आहे. हे राजपुत्रा, एक महिनाभर मी जीव धरून राहीन. महिन्यानंतर तुझ्यावाचून मी जिवंत राहणार नाही. (५—१०)

हा राक्षसाविपत्ति रावण क्रूर आहे. माझ्यावरची याची दृष्टीही चांगली नाही. तेव्हा इतकें अमुन तूही आणखी इकडे येण्यास उशीर करित आहेस, हें माझ्या

वैदेह्या वचनं श्रुत्वा करुणं साश्रुमापितम् ।	
अथाब्रवीन्महातेजा हनुमान्मारुतात्मजः ।	१२
त्वच्छोकविमुखो रामो देवि सत्येन ते शपे ।	
रामे शोकाभिभूते तु लक्ष्मणः परितप्यते	१३
दृष्ट्वा कथचिद्भवती न कालः परिदेवितुम् ।	
इमं मुहूर्तं दुःखानामन्त द्रक्ष्यसि भामिनि	१४
तावुमौ पुरुषव्याघ्रौ राजपुत्रावनिन्दितौ ।	
त्वदर्शनकृतोत्साहौ लङ्का भस्मीकरिष्यतः	१५
हत्वा तु समरे रक्षो रावणं सहवान्धवैः ।	
राघवौ त्वां विशालाक्षि स्वां पुरीं प्रति नेष्यतः	१६
यत्तु रामो विजानीयादभिज्ञानमनिन्दिते ।	
प्रीतिसजननं भूयस्तस्य त्वं दातुमर्हसि	१७
साब्रवीदत्तमेवाहो मयाभिज्ञानमुत्तमम् ।	
एतदेव हि रामस्य दृष्ट्वा यत्नेन भूषणम्	१८

क नावर आले, म्हणजे मी एक क्षणभरही जिवत राहू शकणार नाही ” डोळ्या-
माये अश्रु आणून सीतेने केलेले हे दीन भाषण श्रवण केल्यावर मोठा तेजस्वी
याश्रुपुत्र हनुमान् तिला म्हणाला “ हे देवी, तुझ्या शोकांमुळे रामाची मुखवचा
अगदी पालटून गेली आहे आणि राम शोकाकुल झाला असल्यामुळे लक्ष्मणही
दुःखित झाला आहे, हे मी तुला शपथपूर्वक खरे सांगतो, परंतु, आता कसा
तरा तुला शोध लागला आहे, तव्हा शोक बरण्याचा वेळ आता उरला नाही
हे साध्वी, या घटनेलाच तुझ्या टुखाचा शेवट होईल निंदेल्या पात्र नसलेले ते
उभयता पुरुषश्रेष्ठ राजपुत्र तुझ्या दर्शनाकरिता उत्तम असल्यामुळे ते लक्षा
भस्म करून टाकतील (११—१५)

हे विशालनयन, युद्धामध्ये रावणाचा कलासहीत वध करून, ते रामलक्ष्मण
तुला आपल्या राजधनीला घेऊन जातील हे निर्दोष सीते, ज्याची रामला
चंगली ओळख पटेल अने जयाच्या योगाने त्याला आनंद होईल अशी
आणखी एक मृग नृ रामाला दे ” यावर तो म्हणाली “ अरे, मी उत्तम मृग

श्रद्धेयं हनुमन्वाक्यं तव वीर भविष्यति ।

स तं मणिवरं गृह्य श्रीमान्पुत्रवगसत्तमः १९

प्रणम्य शिरसा देवीं गमनायोपचक्रमे ।

तमुत्पातकृतोत्साहमवेक्ष्य हरियूथपम् २०

वर्धमानं महावेगमुवाच जनकात्मजा ।

अश्रुपूर्णमुखी दीना वाप्पगद्गदया गिरा २१

हनूमन्सिंहसंकाशौ भ्रातरौ रामलक्ष्मणौ ।

सुग्रीवं च सहामात्यं सर्वान्भूया अनामयम् २२

यथा च स महाबाहुर्मा तारयति राघवः ।

अस्माहुःखाम्बुसंरोधात्त्वं समाधातुमर्हसि २३

इदं च तीव्रं मम शोकवेगं रक्षोभिरेभिः परिभर्त्सनं च ।

ब्रूयास्तु रामस्य गतः समीपं शिवश्च तेऽध्वास्तु हरिप्रवीर २४

स राजपुत्र्या प्रतिवेदितार्थः कपिः कृतार्थः परिदृष्टचेताः ।

दिलीच आहे. हेंच भूषण नीट अवलोकन केल्यावर, हे वीर हनुमाना, रामाला तुझे बोलणें विश्वसनीय वाटेल. " असें सांतेने सांगितल्यानंतर तें श्रेष्ठ रत्न घेऊन, त्या तेजस्वी वानरश्रेष्ठ हनुमानाने त्या सीतादेवाला ममत्त्वाने प्रणाम केला आणि तो जाण्यास तयार झाला. तेव्हा उद्गण करण्यास सिद्ध होऊन वृद्धिंगत होऊं लागलेल्या त्या महावेगवान् वानरसेनाधिपतीकडे पाहिल्यावर त्या दीन सीतेचें मुख अश्रूंनी व्याप्त झालें आणि कंठ दाटून आल्यामुळे अडमळत अडखळत ती त्याला म्हणाली. (१६—२१)

“ हे हनुमाना, सिंहासारखे बन्धु रामलक्ष्मण आणि अमालासह सुग्रीव या सर्वांना तूं माझ्या वतीने आरोग्यविषयक प्रश्न कर आणि तो महापराक्रमी राम या दुःखसागरापासून माझा त्वत्कर उद्धार करील, अशा प्रकारचा तूं कांहीयुक्ति योज. हे वानरश्रेष्ठा, तूं रामाजवळ गेल्यावर, हा माझा तीव्र शोक आणि या राक्षसांकडून होत असलेली माझी निर्भरता तू त्याला सांग. तुझा मार्ग सुखकर होवी. ” याप्रमाणे त्या राजकन्येने निरोप सांगितल्यावर अंतःकरणामध्ये अतिशय आनंदित झालेला तो हनुमान सीतेचा शोध लागण्यामुळे कृतार्थ

तदल्पशेषं प्रसमीक्ष्य कार्यं दिशं हृद्यदीर्घा मनसा जगाम २५
इत्यार्षे श्रीमद्रामायणे वाल्मीकीय आदिकाव्ये सुन्दरकाण्डे चत्वारिंशः सर्गः ॥ ४० ॥

एकचत्वारिंशः सर्गः ।

[१७६३]

स च वाग्भिः प्रशस्ताभिर्गमिष्यन्पूजितस्तया ।

तस्माद्देशादपाक्रम्य चिन्तयामास वानरः १

अल्पशेषमिदं कार्यं दृष्टेयमसितेक्षणा ।

श्रीनुपायानतिक्रम्य चतुर्थे इह दृश्यते २

न साम रक्षःसु गुणाय कल्पते न दानमर्थोपचितेषु युज्यते ।

न भेदसाध्या बलदर्पिता जनाः पराक्रमस्त्वेव ममेह रोचते ३

न चास्य कार्यस्य पराक्रमादृते विनिश्चयः काश्चिदिहोपपद्यते ।

इतः प्रवीराश्च रणे तु राक्षसाः कथंचिदीयुर्यदिहाद्य मार्दवम् ४

कार्यं कर्मणि निरूप्यते यो बहून्यपि साधयेत् ।

मला आणि राहिलेले कार्ये अगदीच थोडे आहेत, असे समजून त्याने उत्तरदिशेकडे आप्याचे मनोमध्ये आणिले. (२२-२५)

सोप्रमाणे महामुनिवाल्मीकिप्रणीत श्रीमद्रामायणसंज्ञक आदिकाव्यातील सुंदर-
काण्डादेरी चालिसावा सर्ग समाप्त झाला ॥ ४० ॥

तो वानर हनुमन् जावयास निघाला असता, संतिने त्याची योग्य शब्दांनी प्रशंसा केली आणि नंतर तेथून निघाल्यावर मादती मनामध्ये म्हणाला, “ गुण-
वर्ग नेत्रांनी युक्त असलेली ही सीता तज दृष्टीस पडली. आता हें हाती घेतलेलें
कार्य थोडेंसेच शिष्क राहिलेलें आहे. या ठिकाणी पहिल्या तीन उपायांचें अवलं-
बन न करता चवथ्या मला हितावह वाटत आहे, कारण राक्षसांचें ठिकाणें
सामाचा काही उपयोग होणार नाही, ते द्रव्यसंपन्न आहेत, म्हणून त्यांना दान
देणेंही योग्य नाही, बलाचा गर्व झालेले लोक भेदाने साध्य होणें शक्य नाही,
तन्नाच या राक्षसांच्या ठिकाणी पराक्रम हाच उपाय मला नीट दिसत आहे
पराक्रमचें अवलंबन केल्यावाचून या कार्यसिद्धिला दुसरा काहीपर निमित्त
उपाय येथे लागू पडणार नाही. बुद्धामध्ये मोठमोठे बोर मरण पावले म्हणजेच
कसे तरी हे राक्षस मज येताल. (१-४)

पूर्वकार्याविरोधेन स कार्यं कर्तुमर्हति ५

न होकः साधको हेतुः स्वल्पस्यापीह कर्मणः ।

यो ह्यर्थं बहुधा वेद स समर्थोऽर्थसाधने ६

इद्वैव तावत्कृतनिश्चयो ह्यहं व्रजेयमद्य पुत्रगेश्वरालयम् ।

परात्मसमर्पदविशेषतत्त्वावित्ततः कृतं स्यान्मम भर्तुशासनम् ७

कथं नु खल्वद्य भवेत्सुखागतं प्रसह्य युद्धं मम राक्षसैः सह ।

तथैव खल्व्वात्मचलं च सारयत्समानयेन्मां च रणे दशाननः ८

ततः समासाद्य रणे दशाननं समन्त्रिवर्गं सवलं सयायिनम् ।

हृदि स्थितं तस्य मत्तं बलं च सुखेन मत्वाहमितः पुनर्व्रजे ९

इदमस्य नृशंसस्य नन्दनोपममुत्तमम् ।

वनं नेत्रमनःकान्तं नानाद्रुमलतायुतम् १०

मुख्य कार्य पार पडल्यानंतर, पहिल्या कार्याशीं विरोध न येता जो अनेक कार्ये पार पाडतो, तोच ह्याती घेतलेलें कम शैवटास नेण्यास समर्थ होतो. बारीकसारीक जरी कार्य असलें, तरी एकाच उपायाने तें पार पडेल, असें न ही. यास्तव, अनेक उपाय योजण्याचे ज्याला माहीत असतें, तोच कार्य शैवटास नेण्यास समर्थ होतो. म्हणून जरी सीतेचा शोध लावणें, एवढेंच कार्य करण्याचा माझा प्रथम निश्चय होता, तरा शत्रूचा व आपला युद्धप्रसंग प्राप्त झाला असता, आपणामध्ये आणि शत्रूमध्ये विशेष काय आहे, हें समजून आल्यानंतर जर मी वानराधिपति सुग्रीवाकडे प्रथमतः गेलों, तर यजमानाच्या आज्ञेप्रमाणे मी कम केव्हामारखें होईल, परंतु, आज या मोड्या येथे येण्याचा परिणाम अधिक सुखावह कसा होईल ? राक्षसाशीं एक एकी मार्गे युद्ध होण्याचा प्रसंग कसा येईल ? आणि त्याचप्रमाणे युद्धामध्ये स्वतःचें व माझें सामर्थ्याविषयी रावणाची चांगल्या रीतीने खात्री कशी होईल ? त्याचा आधी मला विचार केला पाहिजे हा विचार झाला, म्हणजे संग्राम मध्ये सैन्य आणि मन्त्रिवर्ग यासह रावणाची गाठ घेऊन अणि त्याचें बल व त्याच्या मनातील आशय जाणून, मी येथून सुखाने परत जाईन. (५—९)

नेत्राना व मन ला आनंद देणारे असें हें या दृष्टाचे नाना प्रकारच्या पृश्नांनी

इदं विध्वंसयिष्यामि शुष्कं वनमिवानलः ।

अस्मिन्मग्ने ततः कोपं करिष्यति स रावणः ११

ततो महत्साध्वमहारथद्विपं बलं समनैष्यति राक्षसाधिपः ।

त्रिशूलकालायसगद्विशायुधं ततो महद्युद्धमिदं भविष्यति १२

अहं च तैः संयति चण्डविक्रमैः समेत्य रक्षोभिरभङ्गविक्रमः ।

निहत्य तद्रावणचोदितं बलं सुखं गमिष्यामि हरीश्वरालयम् १३

ततो मारुतवत्कुक्षो मारुतिर्भीमविक्रमः ।

ऊरवेगेन महता द्रुमान्क्षेप्तुमथारभत् १४

ततस्तदनुमान्वीरो यमञ्ज प्रमदावनम् ।

मत्तद्विजसमाघुष्टं नानाद्रुमलतायुतम् १५

तद्वनं मथितैर्वृक्षैर्भिन्नैश्च सलिलाशयैः ।

चूर्णितैः पर्वताग्रैश्च बहुधा प्रियदर्शनैः १६

नानाशकुन्तविरतैः प्रभिन्नसलिलाशयैः ।

व लतानी युक्त असलेलें नदनतुल्य उत्कृष्ट वन आहे तेव्हा शुष्क वन जाळून टाकणाऱ्या अग्नीप्रमाणे मी या वनाचा विध्वंस करून टाकीन आणि याचा नश झाला, म्हणचे तो रावण रागावेल. त्यानंतर अथ, मोठे मोठे रथ आणि गज यांनी युक्त असें प्रचंड सैन्य घेऊन राक्षसाधिपति रावण येईल व तो आल्या असता त्रिशूल व पोलादी पट्टे याच्या सहाय्याने मोठें युद्ध सुरू होईल. युद्धामध्ये प्रचंड पराक्रम करणाऱ्या त्या राक्षसाशीं गाठ पडल्यावर आपला पराक्रम मुक्तीव वाया जाऊं न देता रावणाने पाठवलेल्या त्या सैन्याचा वध करून मी वानराधिपति सुग्रीवाच्या घराकडे सुशल चालू लागेन (१०-१३)

असा वेत केल्यानंतर वायूप्रमाणे भयंकर पराक्रम करणारा तो मारुति युद्ध झाला व अ पन्था माझ्याच्या गोळ्या तडाक्याने तो ग्राह उलथेपातथे करूं लागला नंतर मत्त पक्ष्यांनी गजवजलेलें, नाना प्रकारच्या वृक्षांनी व लतानी भरलेलें अग्नि अंत पुरातील त्रिघाता विहार करण्यास योग्य असें तें वन वीर दनुमानने उध्वस्त करून टाकलें त्या वनातील वृक्षांचा त्याने विध्वंस करून टाकला जल शय पीडून टाकलें, मनोहर पर्वताशिखराचे नाना प्रकाराने तुकडेतुकडे करून

ताम्रैः किसलयैः क्लान्तैः क्लान्तद्रुमलतायुतैः १७

न वभौ तद्धनं तत्र दावानलहतं यथा ।

व्याकुलावरणा रेजुर्विह्वला इव ता लताः १८

लतागृहैश्चित्रगृहैश्च सादितैर्व्यालैर्मृगैरार्तरवैश्च पक्षिभिः ।

शिलागृहैरुन्मथितैस्तथा गृहैः प्रनष्टरूपं तदभून्महद्वनम् १९

सा विह्वलाशोकलताप्रताना वनस्थली शोच्यलताप्रताना ।

जाता दशास्यप्रमदावनस्य कपेर्वलाद्धि प्रमदावनस्य २०

ततः स कृत्वा जगतीपतेर्महान्महद्वलीकं मनसो महात्मनः ।

युयुत्सुरेको बहुभिर्महाबलैः श्रिया ज्वलंस्तोरणमाश्रितः कपिः २१

इत्यार्षे श्रीमश्रमायणे वन्मीक्षीय आदिक् व्ये सुन्दरकण्डे एकचत्वारिंशः सर्गः ॥ ४१ ॥

[१७८४]

टाकले, गना प्रकारचे पक्षा ज्यामध्ये शब्द करीत असतात, अने जलदाय फोडून टाकले, लल पालवी त्याने चुरगळून टाकली व शिडक राहिलेले दृष्ट आणि लताही त्याने जर्जर वन्न टाकल्या. यामुळे ते वन वगवा लागून जळून गेल्यासारखे दिसें लागले आणि त्यांनी ललता अन्नाव्यस्त होऊन, शोकाकुल झालेल्या श्रियाप्रमाणे भासें लागल्या. (१४-१८)

उपस्त झालेली लतागृहे, धुळधाण झालेला कोडागृहे, आश्रय वळ लागलेले व्याघ्र-मृग आणि पक्षी, उलटून टाकलेले दगडी बंगले आणि सामान्य घरे यांच्या योगाने ते महोवन जमीनदोस्त झाल्यासारखे दिसें लागले. रावणाच्या श्रियाचे ज्यात रक्षण होत असे, अशा या प्रमदावनातील चंचल अशोकलताच्या समुदायानी युक्त असलेल्या त्या वनभूमीतील लतासमुदायाची स्थिति वनराज्याच्या बळामुळे शोचनीय झाली. याप्रमाणे पृथ्वीपति महाम्या रावणाच्या मनाला अनिष्टच लागणारी मोठ्ठ केन्यानंतर कातीने देदीप्यमान अमलेखा तो प्रचंड वनर अनेक महानलद्वय राक्षसांशी एक ही युद्ध करण्याच्या इच्छेने दरवाजावर उजळ बसला. (१९-२१)

याप्रमाणे महामुनिवारीप्रणीत श्रीमश्रमायणसर्ग आदिक् वदानील सुन्दरवादिनी एतेचाळिमावा सर्ग समाप्त झाला ॥ ४१ ॥

स० १९. (सुन्दर)

द्विचत्वारिंशः सर्गः ।

ततः पक्षिनिनादेन वृक्षमङ्गस्वनेन च ।	
यभूवुखाससंभ्रान्ताः सर्वे लङ्कानिवासिनः ।	१
विद्रुताश्च भयत्रस्ता निपेदुर्मृगपक्षिणः ।	
रक्षसां च निमित्तानि श्रूयानि प्रतिपेदिरे	२
ततो गतायां निद्रायां राक्षस्यो विकृताननाः ।	
तद्वनं ददृशुर्मग्नं तं च वीरं महाकर्पिम्	३
स ता दृष्ट्वा महाबाहुर्महासत्त्वो महाबलः ।	
चकार सुमहद्रूपं राक्षसीनां भयावहम्	४
ततस्तु गिरिसंकाशमतिकार्यं महाबलम् ।	
राक्षस्यो वानरं दृष्ट्वा पप्रच्छुर्जनकात्मजाम्	५
कोऽयं कस्य कुतो वायं किंनिमित्तमिहागतः ।	
कथं त्यथा सहानेन संवादः कृत इत्युत	६
आचक्ष्व नो विशालाक्षि मा भूत्ते सुभगे भयम् ।	
संवादमसितापाङ्गि त्वया किं कृतवानयम्	७

नतर १६शब्दा स्वराने आणि मोडता मोडता झालेल्या वृक्षाच्या लावणाने लकेमध्ये राहणारे सर्व लोक मंतीने गागरून गेले भयभीत झालेले काही नृप व पक्षा सैरावैरा धावू लागले आणि काही पारच घाबरून गेल्यामुळे जगण्या जाणोव बसले. राक्षसानाही अपशकुन होऊ लागले. इतक्यात अक्राढविकळ मुशनी युक्त असलेल्या राक्षसा जाग्या होऊन पहातात, तो ते उभ्वस्त सलेले वन आणि तो वीर महाकर्पि तथाना दिसले, परंतु त्यांना अवलोकून करताक्षणी त्या महाधैर्यवान्, महापराक्रमी व महाबलवान् इन्द्रमानने राक्षसीना भयप्रद असे पाह्य मेळे वप धम्यन केले नतर परताप्रमाणे अतिशयच धिप्पड असलेल्या त्या महाबल टप वनराला पाहून राक्षसी सीतेला म्हणाल्या, (१-५)

“ हा कोण ? कोण चा ? कोटून अला आहे ? कशाकरिता येथे आले आहे ? आणि तुम्हें घरोघर त्याने रभयन वा केले ? हे तू आम्हाला साग हे विशय नाने, तू मज दाज्या नकेल. हे म्हणून नवन नत, हे म्हणवने, तुम्हाला दे

अथाग्रवीक्षदा साध्वी सीता सर्वाङ्गशोभना ।

रक्षसां कामरूपाणां विज्ञाने का गतिर्मम ८

यूयमेवास्य जानीति योऽयं यद्वा करिष्यति ।

अहिरेव अहेः पादान्विजानाति न संशयः ९

अहमप्यतिभीतास्मि नैव जानामि को न्ययम् ।

वेद्मि राक्षसमेवैनं कामरूपिणमागतम् १०

वैदेह्या वचनं श्रुत्वा राक्षस्यो विद्रुता द्रुतम् ।

स्थिताः काश्चिद्रताः काश्चिद्रावणाय निवेदितुम् ११

रावणस्य समीपे तु राक्षस्यो विद्रुताननाः ।

विरूप वानरं भीमं रावणाय न्यवेदिषुः १२

अशोकवनिकामध्ये राजन्भीमवपुः कपिः ।

सीतया कृतसंवादस्तिष्ठत्यमितविक्रमः १३

न च तं जानकी सीता हरिं हरिणलोचना ।

य ने वयं संभाषण केलें, हें तूं आम्हाला सांग ” याप्रमाणे राक्षसींनी विचारिल्या-
नंतर ती सर्पांगमुदरी साध्वी सीता त्यांना म्हणाली “यथेष्ट रूप धारण करणाऱ्या
राक्षसाना ओळखण्याइतकें मला बुद्धिसामर्थ्य कोटून असणार ? हा कोण आहे
आणि काय करणार आहे, याचा तुम्हीच शोध लावा, कारण, सर्पालाच सर्पाचीं
पावलें ओळखता येतात, यात संशय नाही. मी तर अतिच भेदरून गेलें असल्या-
मुळे हा कोण, हें मला मुळींच ओळखता आले नाही. इच्छेप्रमाणे रूप धारण कर-
णारा हा कोणीतरी राक्षसच आला अस वा, अमें मला वाटतें ” (१-१०)

सीतेचें हें भाषण श्रवण करताक्षणी काही राक्षसींनी ताबडतोब पळ काढला
काही तेथेच उभ्या राहिल्या आणि दाही रावणाला ही हानीत सांगण्याकरिता
निघून गे या. अनाढ्यिकाळ मुक्तीने शुक्ल असलेल्या त्या राक्षसी रावणाकड
गेत्या आणि कुरूप व भयंकर वानर तेथे आला असल्याचें त्या रावणाला सांगू
लागला त्या म्हणाला, “ हे राजा, अजोखनामध्ये भयंकर शरिराचा एक
वनर आला आहे. त्याचा पराक्रम मोठा आहे आणि सीतेला संभाषण करून
तो तेथेच बसला आहे मृगनयना रीनेला आन्ही गना प्रारानी विचारून

अस्माभिर्वहुधा पृष्टा निवेदयितुमिच्छति	१३
वासवस्य भवेद् दूतो दूतो वैश्रवणस्य वा ।	
प्रेषितो वापि रामेण सीतान्वेषणकाङ्क्षया	१४
तेनैवाद्भुतरूपेण यत्तत्तव मनोहरम् ।	
नानामृगगणाकीर्णं प्रमृष्टं प्रमदावनम्	१५
न तत्र कश्चिदुद्देशो यस्तेन न विनाशितः ।	
यत्र सा जानकी देवी स तेन न विनाशितः	१७
जानकीरक्षणार्थं वा श्रमाद्वा नोपलक्ष्यते ।	
अथवा कः श्रमस्तस्य सैव तेनाभिरक्षिता	१८
चारुपल्लवपत्राढ्यं यं सीता स्वयमास्थिता ।	
प्रवृद्धः शिशुपावृक्षः स च तेनाभिरक्षितः	१९

पहिले, परंतु तो कोण आहे, हें आम्हाला सांगण्याचा त्या जानकीचा मनन दिसत नाही तो इंद्राचा दूत असावा अथवा कुबेराचा दूत असावा किंवा सीतेचा शोध लावण्याच्या उद्देशाने रामाने कंणी पाठविलेला असावा, अथवा आम्हाला वाटते. (११-१५)

नाना प्रकारच्या मृगानी गजबजलेचें जें आपलें मनोहर प्रमदावन आहे, त्याची त्या अद्भुत रूप धारण करणाऱ्या वानराने नासाडी करून टाकिली ज्या ठिकाणी देवी सीता आहे, तें ठिकाण मात्र त्याने उज्वल केले नाही. बाकी त्याने विध्वंस न केलेला असा कोणताही प्रदेश त्या वनामध्ये शिबक राहिला नव्हताना जानकी ज्या प्रदेशात बसली आहे, त्या प्रदेशाचा त्याने तिच्या रक्षणार्थी विध्वंस केला नाही किंवा इतर सर्व प्रदेशांची धुकधुंग करता करता तो भरून गेल्यामुळे त्याच्या तावडीतून तेवढा भाग शाश्वत राहिला आहे, हें काहीच आमच्या लक्षात येत नाही, परंतु एवढ्या थोरल्या वनाचा धुव्वा उडवून देणाऱ्या त्या वानराला थकवा कोठला येणार तो प्रदेश सुरक्षित ठेवून त्याने त्या सीतेचेच रक्षण केलेलें आहे. (१६-१८)

मनोहर पद्म अगि पत्रे यांनी सगळ्या अमलेच्या ज्या वृक्षाचा आश्रय करून सीता स्वतः बसली आहे, त्या भग्न शिशुपावृक्षाचा मात्र त्याने धडा लावला

तस्योग्ररूपन्योग्रं त्वं दण्डमाज्ञातुमर्हसि ।	
मीता संभाषिता येन वनं तेन विनाशितम्	२०
मनःपरिगृहीतां तां तव रक्षोगणेश्वर ।	
कः सीतामभिभाषेत यो न स्यात्त्यक्तजीवितः	२१
राक्षसीनां वचः श्रुत्वा रावणो राक्षसेश्वरः ।	
चिताग्निरिव जज्वाल कोपसंचर्तितेक्षणः	२२
तस्य हृदस्य नेत्राभ्यां प्रापतन्नश्रुविन्दवः ।	
दीप्ताभ्यामिध दीपाभ्यां सार्चिषः स्नेहविन्दवः	२३
आत्मनः सदृशान्वीराभिकङ्कराक्षाम राक्षसान् ।	
व्यादिदेश महातेजा निग्रहार्थं हनुमतः	२४
तेषामशीतिसाहस्रं किङ्कराणां तरस्विनाम् ।	
निर्ययुर्मयनात्तस्मात्कूटमुद्ररपाणयः	२५
महोदरा महादंष्ट्रा घोररूपा महाबलाः ।	
युद्धाभिमतसः सर्वे हनूमद्रहणोन्मुखाः	२६

नाश. तेव्हा त्या उग्र रूप धारण करणाऱ्या वानराला चांगली कडक शिक्षा देण्याविषयी आपली आज्ञा होऊं या, कारण त्याने सानेचे संरक्षण केलें असून, वनाचाही पार नाश केला आहे हे राक्षसगणाधिपते, आपलें मन जिच्यावर गेलें, त्या सातेनीं निवावर उदार झाल्याशिवाय कोण बरें भाषण करील ?" गधर्मीचें भाषण श्रवण करताक्षणीं राक्षसधिपति रावणाची दृष्टि मोघाने चढून गेली आणि चित्तग्रीवमाचे चौहोकटून त्याच्या अंगाचा भडका होऊं ल गला व प्रज्वलित झालेल्या दिव्यापामून ज्योतींसह तैलबिंदु पडूं लागलात, त्याचप्रमाणे पुन्हा झालेल्या रावणाच्या नेत्रातून मोघाचे अध्रुबिंदु पडूं लागले. (१९-२३)

तदनंतर त्या महातेजस्वी रावणाने हनुमानाला प्रतिबंध करण्याकरिता आपल्या-सारख्या नमःसंघर्षनामक राक्षसाना जाण्याची आज्ञा केली वूट आणि मुद्रर हीं वायुधें हातात घेऊन ऐर्शा हजार विक्रनामक बलशाली राक्षस त्या राजवाल्या-तून बाहेर पडले मोठे उदर, प्रबळ दाटा, घोर रूप आणि भयंकर सामर्थ्य यानी युक्त असलेले ते सर्व राक्षस युद्धाची इच्छा करून हनुमानाला धरण्यासाठी पुढे

ते कपि तं समासाद्य तोरणस्थमवस्थितम् ।

अभिपेतुर्महाभागाः पतङ्गा इव पावकम् २७

ते गदाभिर्घिञ्चिन्नाभि परिघैः काञ्चनाङ्गदैः ।

आजगमुर्वानरश्रेष्ठं शरैरादित्यसंनिभैः २८

मुद्गरैः पट्टिदैः शूलैः प्रासतोमरपाणयः ।

परिवार्य हनूमन्तं सहसा तस्थुरग्रतः २९

हनूमानपि तेजस्यी श्रीमान्पर्वतसंनिभः ।

क्षितावाघिद्वय लाङ्गूलं ननाढ च महाध्वनिम् ३०

स भूत्वा तु महाकायो हनूमान्मारतात्मजः ।

पुच्छमास्फोटयामास लङ्का शब्देन पूरयन् ३१

तस्यास्फोटितशब्देन महता चानुनादिना ।

पेतुर्विहङ्गा गगनादुच्चैश्चेदमघोषयत् ३२

जयत्यतिबलो रामो लक्ष्मणश्च महाबलः ।

राजा जयति सुग्रीवो राघवेणाभिपालितः ३३

दासोऽहं कोसलेन्द्रस्य रामस्याङ्घ्रिप्रकर्मणः ।

शाले कमानीवर बमलया वनरापाशा ते अल आणि अग्रीवर उडी घालणान्य पतंगाप्रमाणे ते महाबलाद्य राक्षस त्याच्या अगवर चालून गेले चित्राविचित्र गदा, सुवर्णाच्या पट्ट्यानी जखडून टाकलेले परिघ व सूर्यासारखे चकचकीत बाण हाणून घेऊन, ते राक्षस वानरश्रेष्ठ मारुतजवळ आले आणि मुद्गर, पट्टे व शूल बरोबर घेऊन आणि त्याचप्रमाणे भाले व तोमर हातात घेऊन ते एकाएकी मारतील घेहून उभे राहिले तेव्हा तेज आणि काति दानी युक्त असलेल्या हनुमानाचे भूमीवर शेषूट आपटून मोठा गर्जना केली (२४-३०)

माराश, प्रचंड शरीर धारण करून, वायुपुत्र हनुमानाने लंका गर्जनेने दण्णून टाकून पुन्हा भूमीवर आपटले, तेव्हा प्रतिध्वनीने युक्त अशा त्या आपण्णवान्द मोठ्या अवाजाने पथी आकाशातून खाली पडले व तो हनुमान् मौल्याने गर्जना करू लागला की, “ अतिबलाद्य राम, महाबलात्त लक्ष्मण व राम ने रक्षग वेलेन राजा सुग्रीव याचा विनय असो महपराक्रमी कोसलदेशविपति रामाचा मी

हनुमाश्शत्रुसैन्यानां निहन्ता मारुतात्मजः	३४
न रावणसहस्रं मे युद्धे प्रतिबलं भवेत् ।	
शिलाभिश्च प्रहरतः पादपैश्च सहस्रशः	३५
अर्दयित्वा पुरीं लङ्कामभिवाद्य च मैथिलीम् ।	
समृद्धार्थो गमिष्यामि मिपतां सर्वरक्षसाम्	३६
तस्य सन्नादशब्देन तेऽभवन्भयशङ्किताः ।	
ददृशुश्च हनूमन्तं सन्ध्यामेघमिवोन्नतम्	३७
स्वामिसन्देशानि शङ्कास्ततस्ते राक्षसाः कपिम् ।	
चित्रैः प्रहरणेर्भूमैरभिपेतुस्ततस्ततः	३८
स तैः परिवृतः शूरैः सर्वतः स महाबलः ।	
आससादायसं भीमं परिघं तोरणाश्रितम्	३९
स तं परिघमादाय जघान रजनीचरान् ।	
स पन्नगमिवादाय स्फुरन्तं विनतामुतः	४०

दान आहे म झं नाव हनुमन् अहे आणि मी वायुपुत्र शत्रुसैन्याचा नाश कर-
णारा आहे हजार रावण जरी आले, तरी युद्धामे हजारा शिला व वृक्ष यांना
प्रहार करणव्या म ज्याशी सामर्थ्यमध्ये बरोवरी करणें त्यांना शक्य होणार
नही. (३१-३५)

सर्व राक्षसांच्या समक्ष लंकागरीचा विनंत करून व सातेला अभिवदन
करून मनोरथ परिपूर्ण झालेला असा मी परत जाईन ” या त्याच्या गर्जेनेमुळे
ते राक्षस भयभीत झाले आणि सगळ्यांच्या मेघाप्रमाणे भय असलेल्या
हनुमानाकडे पळू लागले हनुमानाने आपल्या स्वामीचा ठेग बेल असल्यामुळे
हा कोणाचा थोडा अमाना, याविषयी राक्षसांना शंका उरली नाही बळगूनच ते
राक्षस भयंकर व अद्भुत शस्त्रां बरोबर घेऊन चोहोकडेन त्यांच्यावर धावले,
परंतु, याप्रमाणे त्या महाबलाच्या हनुमानाला सर्व बाजूनी त्या शूर राक्षसांनी
वेढून टाकले अमता त्याने कमानेपरी ठेवलेला एक भयंकर लेखंडो परिघ
ह्यात घेतला आणि तरफड करणारा सर्प हातात धरणव्या गळ्याप्रमाणे
तो परिघ हातात घेऊन त्या मारुतीने राक्षसाचा वध केला. (३६-४०)

विचचाराम्बरे वीरं परिगृह्य च मारति ।

सुदयामास वज्रेण देवानिव सहस्रद्वय ४१

स हत्वा राक्षसान्वीरं किङ्करान्मारतात्मजः ।

युद्धाकाङ्क्षी महावीरस्तोरणं समवस्थितः ४२

ततस्तस्माद्भयान्मुक्ताः कतिचित्तत्र राक्षसाः ।

निहतान्किङ्करान्सर्वान्रावणाय न्यवेदयन् ४३

स राक्षसानां निहतं महाबलं निशम्य राजा परिवृत्तलोचनः ।

स्वमादिदेशाप्रतिमं पराक्रमे प्रहस्तपुत्रं समरे सुदुर्जयम् ४४

इति श्रीमद्वाल्मीकिरामायणे सुन्दरकाण्डे द्विचत्वारिंशः सर्गः ॥ ४२ ॥

विचचारिणः सर्गः । [१८२८]

ततः स किङ्करान्हत्वा हनूमान्भयानमास्थितः ।

वनं भग्नं मया चैत्यप्रासादो न विनाशितः ४५

तस्मात्प्रासादमद्येवमिमं विध्वंसयाम्यहम् ।

सारांशः, ते वायुपुत्र वीरं हनुमान् परिषुष्य हतमध्ये पेऊन अवाशमभ्ये
सचर एव लागला अणि वज्राया सगम्यान देवाचा वध करणाया इशममूण
त्य न त्या परिघात राक्षसाचा वध करी इतकेच न इ परंतु तो वायुपुत्र मरा
वीर शत्रु हनुमान किंकर राक्षसाचा वध करून, युद्धाया इच्छेने पुन दारवाच
जाऊन घमटा नंतर भातीमुळ तद्गून निघून गयेया काही राक्षसाना सर्व
मिळगचा वध शायाचें करणाला जाऊन सांगितले तेव्हा राक्षसाचें ते प्रचट संघ
नक्ष पचयाचें ऐकून राक्षसराज चें डेळ । म्हणून गेले अणि सप्राम मध्ये पा
जय न पचणारा व पराक्रमामध्य अप्रताम अग्रेया प्रहस्तपुत्र जवुनाला
त्यने युद्धला जयची आज वेगी (४१-४८)

याप्रमाणे महामुनियान्मादिप्रणात श्रीमद्राम वणसज्ञ आदिकाव्य ताल सुद
एते परं धेचात्रिमास गर्ग समाप्त शा ॥ ४ ॥

तदनंतर किंकरनामक राक्षसाचा वध येत्यावर तो हनुमान् अथवाही
मनमध्ये म्हणाल, ' घनागता मा विपत्तं बलं, परंतु राक्षसाच्या पुत्रदेवते
देवतामी पंडित टक्के नाही म्हणून त्या देवतावादी अथवा विप

इति संचिन्त्य हनुमान्मनसा दर्शयन्वलयम्	२
चैत्यप्रासादमुत्प्लुत्य मेरुशृङ्गमिवोन्नतम् ।	३
आरुरोह हरिश्रेष्ठा हनूमान्मारुतात्मजः	३
आरुह्य गिरिसंकाशं प्रासादं हरियूथपः ।	
वभौ स सुमहातेजाः प्रतिसूर्य इवोदितः	४
संप्रधृष्य तु दुर्धर्पश्चैत्यप्रासादमुन्नतम् ।	
हनूमान्प्रज्वल्लक्ष्म्या पारियात्रोपमोऽभवत्	५
स भूत्या सुमहाकायः प्रभावान्मारुतात्मजः ।	
धृष्टमास्फोटयामास लङ्कां शब्देन पूरयन्	६
नस्यास्फोटितशब्देन महता श्रोत्रघातिना ।	
पेतुर्विहङ्गमास्तत्र चैत्यपालाश्च मोहिताः	७
अल्लविजयतां रामो लक्ष्मणश्च महाबलः ।	
राजा जयति सुग्रीवो राघवेणाभिपालितः	८
दासोऽहं कोसलेन्द्रस्य रामस्याक्लिष्टकर्मणः ।	
हनूमान्शत्रुसैन्यानां निहन्ता मारुतात्मजः	९

कन्न टाकितो. " याप्रमाणं मनामध्ये आणून, आपले सामर्थ्य दाखव्याकरिता मेढपर्वतच्या शिखराप्रमाणे उंच असलेल्या त्या राक्षसान्या देवालयावर व नरभेष्ट वायुपुत्र हनुमान उडी मारून उभा राहिला, आणि त्या पर्वतासारख्या उंच देवालयवर आरोहण केन्यानंतर तो अ यंत महातेजस्वी सेनाधिपति हनुमान् उदय पावलेत्या दुसऱ्या सूर्याप्रमाणे दिसू लागला. (१-४)

ते उंच देवलय मोडून टाकल्यावर कानीने शक्यत असलेला तो अजिंक्य हनुमान् पारियात्रपर्वताप्रमाणे दिसू लागला आणि पारियात्रपर्वताप्रमाणे पारच मोठे शरीर धारण केन्यानंतर त्या तेजस्वी वायुपुत्र हनुमानने धर्मीने लंका दणवून टाकीत टाकीत निर्भयपणे दंड ठोकले असता, कानठाळ्या बसविणाऱ्या असा त्या त्यांच्या दंड टोकण्याच्या प्रचंड ध्वनने पर्क्षा खाली पडले व देवालयाच्या रक्षकाना मूर्च्छा आली त्यानंतर अल्लविता राम, महाबलान्व लक्ष्मण आणि राम ने संरक्षण केलेला राजा सुग्रीव याचा विजय असो (५-८)

न रावणसहस्रं मे युद्धे प्रतिबलं भवेत् ।
 शिलाभिश्च प्रहरतः पादपैश्च सहस्रशः १०
 धर्मयित्वा पुरी लङ्कामभिवाद्य च मैथिलीम् ।
 समृद्धार्थो गमिष्यामि सिपतां सर्वरक्षसाम् ११
 एवमुक्त्वा महाकायश्चैत्यस्थो हरियूथपः ।
 ननाद भीमनिर्द्वादो रक्षसां जनयन्भयम् १२
 तेन नादेन महता चैत्यपालाः शतं ययुः १३
 गृहीत्वा विविधानखान्प्रासान्खड्गान्परश्वधान् ।
 विसृजन्तो महाकाया मारुतिं पर्यवारयन् १४
 ते गदाभिर्विचित्राभिः परिधैः काञ्चनाङ्गदैः ।
 आजगमुर्वानरश्रेष्ठं बाणैश्चादित्यसंनिभैः १५
 आवर्त इव गङ्गायास्तोयस्य विपुलो महान् ।
 परिक्षिप्य हरिश्रेष्ठं स बभौ रक्षसां गणः १६
 ततो वातात्मजः क्रुद्धो भीमरूपं समास्थितः ।

मी वोसल्देशाधिपति नहापराक्रमी रामचा दास बहुपुत्र हनुमन् अहं
 आणि शत्रुसैन्याचा मी नाश करणारा अहं. हजारो शिलानी व प्रक्षाली मी युद्ध-
 मध्ये प्रहार करू ल गलों असता, सहस्र रावणही माझ्यासमोर टिकाव धरल्यान
 समर्थ होणार नाहीत आता मी सर्व राक्षसासमक्ष लंकागरीचा विध्वंस करून
 व संतेला अभिवंदन करून, कार्य सिद्धीस येण्यावर परत चालता होईन " असे
 बोलून भयंकर गर्जना करणाऱ्या त्या विष्णाड वानरसेनाधिपति हनुमानाने राक्ष-
 सांना भय उपन्न करण्याकरिता देवालयवावर अमृतानाच गर्जना केली. तो प्रचंड
 ध्वनि शान्त्याबरोबर नाना प्रकारची अग्नि हातात घेऊन, देवालयावरील राक्ष-
 राक्षर त्यान्य वर धावले आणि ते मेढेमेढे विष्णाड राक्षस भाले, तलवारी व
 कुऱ्हाडी त्यांच्या अंगावर फेरीत फेरीत त्याला वेढून उभे राहिले. (१-१४)

मुवर्गाच्या पट्ट्यानी जसडून टाकलेले पराश, विचित्र गदा आणि सूर्याप्रमाणे
 तेजस्वी बाण हातात घेऊन ते राक्षस वानरश्रेष्ठ हनुमानाजसळ आले अम-
 वानरश्रेष्ठ मान्नीला वेढून उभा राहिलेला तो राक्षसाचा समुदाय रणाजलच्छ-

प्रासादस्य महास्तस्य स्तम्भं हेमपरिष्कृतम्	१७
उत्पाटयित्वा वेगेन हनुमान्मारतात्मजः ।	
ततस्तं भ्रामयामास शतधारं महाबलः	१८
तत्र चाग्निः समभवत्प्रासादश्चाप्यदह्यत ।	
दह्यमानं ततो दृष्ट्वा प्रासादं हरियूथपः	१९
स राक्षसशतं हत्वा वज्रेणेन्द्र इवासुरान् ।	
अन्तरिक्षस्थितः श्रीमानिदं वचनमब्रवीत्	२०
मादृशानां सहस्राणि विसृष्टानि महात्मनाम् ।	
बलिनां वानरेन्द्राणां सुग्रीववशवर्तिनाम्	२१
अटन्ति वसुधां कृत्स्नां वयमन्ये च वानराः ।	
दशनागबलाः केचित्केचिद्दशगुणोत्तराः	२२
केचिन्नागसहस्रस्य वभूवुस्तुल्यविक्रमाः ।	
सन्ति चौघबलाः केचित्सन्ति वायुबलोपमाः	२३
अप्रमेयबलाः केचित्प्रासन्हरियूथपाः ।	

मोठ्या अगाध भोक्त्राप्रमाणे दिगूं लागला नंतर वायुपुत्र हनुमानाने रुद्ध होऊन, भयंकर रूप वारण केले त्या देवालयचा मुवर्गाने मंडलिलेला एक खांब त्या वायुपुत्र प्रचंड हनुमानाने जोराने उपटला आणि शंभर कोरांनी युक्त असलेला तो स्तंभ त्या महाबलाडय हनुमानाने गरगर फिरविला. फिरवत फिरवत दुसऱ्या खांबाशीं पर्यंत होऊन लागल्यामुळे तेथे अग्नि उपजत होऊन, ते देवालयही जळून गेले तेव्हा देवालय जळत असलेले पाहिल्यावर वज्राने अमुराचा वा करणाऱ्या ईद्राप्रमाणे मारुतीने त्या शंभर राक्षसांचा ग्रासल्या सहस्रांशाने वगैरेला आणि उडी मारून तो तेजस्वी हनुमान् म्हणाला. (१५-२०)

“ सुग्रीवाच्या अज्ञेय वागणारे अमे मध्य सारंगे हजारो महाभे व दलाडय वानराधिपति बाहेर पाठविले आहेत. आम्ही अग्नि उतरही वानर मिळून सर्व पृथ्वी हिडत आहोत अम्हापैकी राईना दहा हत्तींचे बल आहे, राई त्याच्याही-पेक्षा बलाडय आहेत आणि काही तर पराक्रमाम ये हजारो हत्तींची बरोवणी करणारे आहेत काहींचे ठिकाणीं हत्तींचे अनेक वळशांमनें समर्थ आहेत, काही

ईदृग्विधेस्तु हरिभिर्वृतो दन्तनखायुधैः २४
 शतं शतसहस्रैश्च कोटिभिश्चायुतैरपि ।
 धागमिष्यति सुग्रीवः सर्वेषां यो निषूदनः २५
 नेयमस्ति पुरी लङ्का न यूयं न च रावणः ।
 यस्य त्विदं कुचीरेण यद्गच्छेत् महात्मना २६

इत्यादि श्रीमद्रामायण वा० आदिसंख्ये सुन्दरकाण्डे त्रिचत्वारिंशः सर्गः ॥ ४३ ॥
 चतुश्चत्वारिंशः सर्गः । [१८५४]

सदिष्टो राक्षसेन्द्रेण प्रहस्तस्य सुतो धर्मा ।
 जम्बुमाली महादष्टो निर्जगाम धनुर्धरः १
 रक्तमाल्याम्बरधरः स्रग्धी रचिरकुण्डलः ।
 महान्विवृत्तनयनश्चण्ड समरदुर्जयः २
 धनुः शनधनु प्रत्य महद्रुचिरसायकम् ।
 विस्फारयाणो वेगेन वज्राशनिसमस्वनम् ३

यावत्सारथ्यं बलं दयं अहितं अग्निं घलाचा अतः लगतं न हा, असेही काहं
 पन्तसेन धिरोति यात जहेत् दन्तं अग्निं नखं या आयुधानी लङ्काये आणि
 याप्रमाणे बलात्पणे असे शेंकटे हतारा, लखो घोडो चानर परोवर घेऊन
 तुम्हा सर्वांचा वध करण्याकरिता सुग्रीव येथे येईल आणि तो येथे अला, म्हणजे
 ही लंकानगरी, तुम्हा आतां महागुप्ता इ. याबुद्दारा रामाशीं ज्याने वीर वाधिले
 आहे तो रावण, यापेक्षा कोणाच राहणार नाही ' (२१-२६)

याप्रमाणे महासुनिवात्मप्रिप्रगात श्रीमद्रामायणसंज्ञक अदिकव्यानील सुन्दर
 वाटापेक्षा येचाल्लिम वा सर्ग समाप्त झाला ॥ ४३ ॥

राक्षसाधिपति रावणने आज्ञा केवळ अमता, मोक्ष दादाचा जमुमाली धनुर्धर
 दातात घेऊन बाहेर पडला या धिण्याच व प्रचंड जमुमालाच दाळे राम न लात
 झाले हे ते समरांगणामध्ये त्याचा पराजय होणे कठीण हे ते, आरक्तवर्ण पुत्र व
 यय, मनोहर कुडल आणि मंगलस्थान धारण केव्या हास्या इद्रधनुष्यासारखे
 शरें, मन हर घणनी युक्त आणि वज्रप्रमाणे गर्जना करणारे

तस्य विस्फारघोषेण धनुषो महता दिशः ।	
प्रदिशश्च नभश्चैव सहसा समपूर्यत	४
रथेन खरयुक्तेन तमागतमुदीक्ष्य सः ।	
हनूमान्वेगसंपन्नो जहर्प च ननाद च	५
तं तोरणविटङ्कस्थं हनूमन्तं महाकपिम् ।	
जम्बुमाली महातेजा विव्याध निशितैः शरैः	६
अर्धचन्द्रेण वदने शिरस्येकेन कर्णिना ।	
बाहोर्विव्याध नाराचैर्दशभिस्तु कपीश्वरम्	७
तस्य तच्छुशुभे ताश्रं शरेणाभिहतं मुखम् ।	
शरदीयाम्युर्जं फुल्लं विद्धं भास्कररदिमना	८
तत्तस्य रक्तं रक्तेन रञ्जितं शुशुभे मुखम् ।	
यथाकाशे महापद्मं सिक्तं काञ्चनविन्दुभिः	९
चुकोप बाणाभिहतो राक्षसस्य महाकपिः ।	

असं मे ठें धनुष्य घेऊन, तो तसा टणकार करूं लगला असना, धनुष्यच्या त्या प्रचंड टणकाराने दिशा, उपदिशा आणि आकाश हां एकदम दणाणून गेलो. इतक्यात गाडव जोडलेल्या रथावर आरुढ होऊन आलेल्या त्या जंजुमालीला अवलोकन करताक्षणी वेगवान् हनुमानाला हर्ष झाला व तो गर्जना करू लागला. (१-५)

नंतर कमानीखालच्या दोन खांबावरील आडव्या लाकडावर बसलेल्या त्या महाकपि हनुमानाचा महातेजस्वी जंजुमालीने तीक्ष्ण बाणानी वेध केला. जंजुमालीने अर्धचंद्रबाणाने हनुमानाच्या मुखाले ठिकाणी वेध केला. एसा करणी बाणाने मस्तकाचे ठिकाणी वेध केला आणि दहा बाणानी त्या वानराधिपत्याच्या बाहूंचे ठिकाणी वेध केला. तेव्हा बाणानी विद्ध झालेलें तें त्या हनुमानाचें त मूर्धन्य मुख शरदतूमध्ये सूर्याच्या किरण ने विद्ध झालेल्या प्रफुटित कमलाप्रमाणे दिसूं लागलें. सुवर्णविंदूंचा जडान्यावर अभेक झाला आहे, असे आकाशातील एक मोठे कमलच बीं काय, असा रीतने त्याचे रत्नाने भरलेलें आरक्तवर्ण मुख धोभूं लागलें राक्षसाचे बाण लागल्यामुळे महाकपि हनुमान् रुद्ध झाला

ततः पार्श्वेऽतिविपुलां ददर्श महतीं शिलाम्	१०
तरसा तां समुत्पाद्य चिक्षेप जववद्वली ।	
तां शरैर्दशभिः कुड्मस्ताडयामास राक्षस	११
विपन्नं कर्म तद्गृष्टा हनूमांश्चण्डविनमः ।	
सालं त्रिपुलमुत्पाद्य भ्रामयामास वीर्यवान्	१२
भ्रामयन्त कपिं दृष्ट्वा सालवृक्षं महाबलम् ।	
चिक्षेप सुवह्नुव्याणाञ्जम्बुमाली महाबलः	१३
सालं चतुर्भिश्चिच्छेद वानरं पञ्चभिर्भुजे ।	
उरस्येकेन वाणेन दशभिस्तु स्तनान्तरे	१४
स शरेः पूरिततनुं श्रोत्रेण महता घृतं ।	
तमेव परिघं गृह्य भ्रामयामास वेगितः	१५
अतिवेगोऽतिवेगेन भ्रामयित्वा महोत्कटः ।	
परिघं पातयामास जम्बुमालेर्महोरसि	१६
तस्य चैव शिरो नास्ति न थाह जानुनी न च ।	

अणि क्षेत्रातीच असलेल्या एका अति लावहद शिल्कट त्याने आपण दृष्टे
केटला (९-१०)

नंतर ती शिला उचटून बाणान्य हनुमानान ता त्या जवुमालीवर केटली
परंतु कुड्म राक्षसान दहा बाणाना शिंगा पोडून टाकण तेव्हा आपण ते कार्य
कुड्म गेलें पडून, प्रचंड पराक्रम, वार्यरान्, हनुमान् एक मोठ्ठा सान्द्रवृक्ष उचटून
गरगर फिरवू लागला परंतु तो महाबलान्य वानर सालवृक्ष फिरवात आहे,
असे पाहून महाबलाद्य जवुमागने पुष्कळ बाण त्याचावर टाकले चार बाणांनी
त्याने ते सालवृक्ष तोडून गाविला, आणि पाच बाणांना हाताच ठिरावीं, एका
बाणाचे उराल आगि दहा बाणांना छातीवर त्या वानराला वेध केण याप्रमाणे
बाणांनी दह भरून गेण अमता तो हनुमान् अविशय कुड्म क्षला आणि ताच
परीघ हातात घेऊन मोठ्ठा वगान फिरवू लागला (११-१५)

नंतर त्या अनियगवान् च महाबलान्य हनुमानान अविशय वेगो तो परिघ
फिरवून हनुमान् या विशाल वानरान् पकडण अमता, त्या जवुमान् च

न धनुर्न रथो नाश्वस्तत्रादृश्यन्त नेपथः १७

स हतस्तरसा तेन जम्बुमाली महारथः ।

पपात निहतो भूमौ चूर्णिताङ्ग इव द्रुमः १८

जम्बुमालिं सुनिहितं किङ्करांश्च महावलान् ।

चुक्रोध रावणः श्रुत्या क्रोधसंरक्तलोचनः १९

स रोपसंवर्तितताम्रलोचनः प्रहस्तपुत्रे निहते महावले ।

अमात्यपुत्रानतिवीर्यविक्रमान्समादिदेशाशु निशाचरेश्वरः २०

इत्यार्षे श्रीमद्रामायणे वाल्मीकीय आदिकाव्ये सुन्दरकाण्डे चतुश्चत्वारिंश सर्ग ४४

पञ्चचत्वारिंश सर्ग ।

[१८५४]

ततस्ते राक्षसेन्द्रेण चोद्विता मन्त्रिणः सुताः ।

निर्ययुर्भवन्नात्सर्मात्सप्त सप्तार्चिर्वर्चसः १

महद्वलपरीवारा धनुष्मन्तो महाबलाः ।

कृतास्त्रास्त्रविदां श्रेष्ठाः परस्परजयैषिणः २

मस्तक, हात, पाय, धनुष्य, रथ, वाहनें आणि बाण सार्वेकी बाहीच शिल्प राहिलें नाहीं परिघान्या त्या वेगाने महारथी जंबुमाली मरण पावला आणि शस्त्रा व उपशस्त्रा वर्गरेचा तुराळा होऊन पडलेल्या दृक्षाप्रमाणे भूमीवर पडला नंतर महाबलास्य सेवक आणि जंबुमाली याचा बव झाल्याचे ऐवून रावण रागावला व रागाने त्याचे नेत्र लाज होऊन गेले महाबलास्य प्रहस्तपुत्र जंबुमाला मरण पावला अमता निशाचराधिपत रावणाचे वेल्ले रागाने लाल होऊन गेले आणि त्याने तत्क्षणच अतिवीर्यान् व अतिपरानर्मा अमात्यपुत्रांना युद्धाला जाण्याची आज्ञा केली (१९-२०)

य प्रमाणे महासुनिवाल्मीकिप्रणीत श्रीमद्रामायणसत्तत्र आदिकाव्यातील सुंदरकाण्डावैरी चत्वेचाळिस वा सर्ग समाप्त झाला ॥ ४४ ॥

त्यानंतर राजसाधिपति रावणने अज्ञा केली असता, ते अग्रास रथे तेनस्वी सात मन्त्रिपुत्र राजपुत्रातून बहेर पडले त्या-नाथरोवर सन्याचा मोठा परिवार होत, त्यान धनुष्य धारण केली होती ते मठे बलाव्य होते, अस्त्रविश त्यांना सुसना मर्दानच नव्हती तर ते अस्त्रनेस्वाम ये श्रेष्ठ होणे आणि जय प्राप्त करून

हेमजालपरिक्षिप्तैर्ध्वजवद्भिः पताकिभिः ।
 तोयदस्वननिर्घोषैर्वाजियुक्तैर्महारथैः ३
 तप्तकाञ्चनचित्राणि चापान्यमितविक्रमाः ।
 विस्फारयन्तः संहृष्टास्तडिद्वन्त इवाम्बुदाः ४
 जनन्यस्तास्ततस्तेषां विदित्वा किङ्करान्हतान् ।
 वभूवुः शोकसंभ्रान्ताः सवान्धवसुहृज्जनाः ५
 ते परस्परसङ्घर्षास्तप्तकाञ्चनभूषणाः ।
 अभिपेतुर्हनूमन्तं तोरणस्थमवस्थितम् ६
 सृजन्तो वाणवृष्टिं ते रथगर्जितनिःस्वनाः ।
 प्रावृट्काल इवाम्भोदा विचेरन्कैताम्बुदाः ७
 अवकीर्णस्ततस्ताभिर्हनूमाञ्शरवृष्टिभिः ।
 अभवत्संवृताकारः शैलराडिव वृष्टिभिः ८
 स शरान्वञ्चयामास तेषामाशुचरः कपिः ।
 रथवेगांश्च वीराणां विचरन्विमलेऽम्बरे ९
 स तैः क्रीडन्धनुष्मद्भिर्व्योम्नि वीरः प्रकाशते ।

मध्याविषयी ते एकमेकाशी चडाओड करीत होते. मोन्याने मडविलेले ध्वज व पताका यांनी युक्त असलेल्या, अथ जोडलेल्या आणि मेघाप्रमाणे गर्जना करणाऱ्या मोठ्या मोठ्या रथावर ते अनुत्पराक्रमी मत्स्यपुत्र आम्बु असे होते आणि आनंदित होऊन, सेन्याने मडविलेल्या धनुष्याचा टगकार करून लागल्यामुळे विघुण्टेने युक्त असलेल्या मेघाप्रमाणे ते दिसून लागले. तद्नंतर रवणाच्या सेवकाचा वध झाल्याचें ध्वज वरून, त्या मत्स्यपुत्राच्या मता, बाधा आणि सृजून याचेतह शोक करून लागल्या व इकडे प्रथम जथ प्राप करून घेण्याविषयी एकमेकाशीं स्पर्धा करीत असलेले आणि उन्मुट सेन्याची दुरंगे भारण केलीले मत्स्यपुत्र दरवजावर बसलेल्या हनुमनवर चालून गेले (१-५)

रथपेयाचा मोठा ध्वनि करीत असलेले ते रथस वगृष्ट करून लागले असता, पर्यन्वहली वृष्टि करणऱ्या मेघाप्रमाणे दिसून लागले आणि त्या वगृष्टींनी हनुमान् वगण शत्रु असतां पर्यन्वहणी आनंदित झाले त्या पराजिताप्रमाणे तो गोभूलागळ गालस हनुमानावर वाणवृष्टि करून लागले, पण

धनुष्मद्भिर्यथा मेघैर्मोहतः प्रभुरम्बरे	१०
स कृत्वा निनदं घोरं घ्रासयस्तां महाचमूम् ।	
चकार हनुमान्वेगं तेषु रक्षःसु वीर्यवान्	११
तलेनाभिहनत्कांश्चित्पादैः कांश्चित्परन्तपः ।	
मुष्टिभिश्चाहनत्कांश्चित्ररैः कांश्चिद्वदारयत्	१२
प्रममाथोरसा कांश्चिद्वृक्षभ्यामपरानपि ।	
केचित्तस्यैव नादेन तत्रैव पतिता भुवि	१३
ततस्तेष्वपक्षेपु भूमौ निपतितेषु च ।	
तत्सैन्यमगमत्सर्वं दिशो दश भयादितम्	१४
विनेदुर्विस्मरं नागा निपेतुर्भुवि वाजिनः ।	
भग्ननीडध्वजच्छत्रैर्भूश्च कीर्णाभिचद्रथै	१५
स्त्रवता रधिरेणाथ स्त्रवन्त्यो दर्शिताः पथि ।	

श्रीग्न गर्तीने युक्त असलेल्या त्या हनुमानाने निर्मल आकाश म ये सचार करता करता त्या वीरांचे रथवेग व चाण चुसविष्य स आरभ केला आणि याप्रमाणे तो समर्थ वार हनुमान् त्या धनुर्धारी राक्षसाबरोबर युद्धकोडा करू लागला अमता इद्रधनुष्यानी युक्त अमलेल्या मेघाशी युद्ध करण न्या वायूप्रमाणे तो दिसू लागला (७-१०)

त्य नंतर त्या प्रचंड सेनेला त्रास देण साठी भयंकर गर्जना करून, तो वीर्यवान् हनुमान् वेगावेगाने त्या राक्षसावर धावून गेला त्या शत्रुतापन हनुम नान कोणाल' चपराना मारूनच परलेक दाखविला, केणाचा वृक्षाच्या योगाने सभावना केला, कोणाला बुक्या मारून मृत्युलोकच्या यात्रेतून मुक्त केले आणि कोणाला नखानी फाडून टाकले वक्षस्थलाने ताडून करून त्याने केणाचा वध केला, कोणाला तर त्याने लाथा मारूनच परलोकी पाठविले आणि काही त्याच्या गर्जने-मुळे तेथल्या तेथेच भूमीवर पडले याप्रमाणे ते राक्षस काही उलथून पडले असता व काही तमेच भूमीवर पडले असता, भयभंज झाले ते ते सर्वही मैन्य वाट पुढेले तिकड पळून गेले (११-१४)

हत्ती भेसूर गर्जना करू लागजे, घाडे भूमीवर पडजे आणि घन, छत्र व रथ हा जणाची भग्न झाला आहेत, अशा वीरना ती राभूमे आच्छादित

विविधैश्च स्वनैर्लङ्का ननाद विकृतं तदा १६

स तान्प्रवृद्धान्निहत्य राक्षसान्महायलध्वण्डपराक्रमः कपिः ।
पुयुत्सुरन्यैः पुनरेव राक्षसैस्तदेव वीरोऽभिजगाम तोरणम् १७
इत्यपि श्रीमद्रामायण वार्त्तिकीय आदिकाव्ये सुन्दरकाण्डे पञ्चत्वारिंश सर्ग ॥ ४५ ॥

पद्मत्वरिंश सर्ग । [१८९१]

हतान्मन्त्रिसुतान्युद्धृत्वा वानरेण महात्मना ।

रावणः संवृताकारश्चकारमतिमुत्तमाम् १

स विरूपाक्षयूपाक्षौ दुर्धर्ष चैव राक्षसम् ।

प्रवसं भासकृणं च पञ्चसेनाप्रनायकान् २

संदिदेश दशग्रीवो वीरान्नयविशारदान् ।

हनुमद्ग्रहणेऽव्यग्रान्वायुवेगसमान्युधि ३

यात सेनाग्रगाः सर्वे महायलपरिग्रहाः ।

सवाजिरथमातङ्गाः स कपिः शास्यतामिति ४

पत्नी राक्षसाया शरिरात्न रक्त वट्ट लग्न्यामुळे मार्गामध्ये रक्तारच्या नगन
दृष्टी पडू लागल्या आणि नाना प्रकारच्या आरंभदानी लया भेगूर नाद क
लागली तो महाबल लव व प्रचंड पराक्रमी वीर वानर त्या मत्त राक्षसाचा वध
करून इतर राक्षसांचा युद्ध करण्याकरिता पुनरपि त्या दरवाजेवरच जाऊन
पमला (१५-१७)

याप्रमाणे महामुनिवात्माविप्रणीत श्रीमद्रामायणसनाक आदिकाव्यातील सुंदर-
काण्डावरील पंचचाळिमावा सर्ग समाप्त झाला ॥ ४५ ॥

महात्म्या वानराने मन्त्रिपुत्रांचा वध केल, असे रामनव्यावर अत इतरां
नेदून गेले त्या रावणाने अशा या समजुतीप्रमाणे एक उत्तम विचार मनमो
क्षाला । विरूपाक्ष, यूपक्ष, दुर्धर्ष प्रथम आणि भासकृण अशा पाच वनेंदरा
राम सेनाधिपतीना त्या रावणाने हनुमान या धरण्याविषयी आणा येते ते
पार सेनाधिपति युत्तिमान देते आणि युद्धामध्ये वेगाने पायीर दंडे
करून देते ते म्हणता, हे सेनाधिपतीनो, तुम्ही मारदो मंडे राने आणि
सध, रव व हनुमन्तरा पंजरा या जाली त्या वनराचा नाश करू म्हा दंडा

यत्तैश्च खलु भाव्यं स्यात्तमामाद्य घनालयम् ।	
कर्म चापि समाधेयं देशकालाविरोधितम् ।	
नद्याहं तं कपिं मन्ये कर्मणा प्रतितर्कयन्	५
सर्वथा तन्महद्भूतं महाबलपरिग्रहम् ।	
वानरोऽयमिति ज्ञात्वा न हि शुद्ध्यति मे मनः	[६]
नैवाहं तं कपिं मन्ये यथेयं प्रस्तुता कथा ।	
भवेदिन्द्रेण वा सृष्टमसदर्थं तपोयत्नात्	७
सनागयक्षगन्धर्वदेवासुरमहर्षयः ।	
युष्माभिः प्रहितैः सर्वमया सह विनिर्जिताः	८
तैरवश्यं विधातव्यं व्यलीकं किञ्चिदेव नः ।	
तदेव नात्र संदेहः प्रसह्य परिगृह्यताम्	९
यावत् सेनाग्रगाः सर्वे महाबलपरिग्रहाः ।	
सत्राजिरथमातङ्गाः स कपिः शास्यनामिति	१०
नावमान्यो भवद्भिश्च कपिर्धौरपराक्रमः ।	
दृष्टा हि हस्यः शीघ्रं मया विपुलविक्रमाः	११

वातराची गाढ पडल्यावर तुम्ही दधतेने असा आणि देशकालाकडे गृष्टि देऊन,
जे काय करावयाचे असेल, ते करा. (१-५)

वाली च सह सुग्रीवो जाम्बवांश्च महाबलः ।	
नीलः सेनापतिश्चैव ये चान्ये द्विविदादयः ।	१०
नैव तेषां गतिर्भौमा न तेजो न पराक्रमः ।	
न मतिर्न बलोत्साहो न रूपपरिकल्पनम् ।	१३
महत्सत्त्वमिदं ज्ञेयं कपिरूपं व्यवस्थितम् ।	
प्रयत्नं महदास्थाय क्रियतामस्य निग्रह	१४
कामं लोकाख्यः सेन्द्राः ससुरासुरमानवाः ।	
भवतामग्रतः स्थातुं न पर्याप्ता रणाजिरे	१५
तथापि तु नयनेन जयमाकाङ्क्षता रणे ।	
आत्मा रक्ष्यः प्रयत्नेन युद्धसिद्धिर्हि चञ्चला	१६
ते स्वामिवचनं सर्वे प्रतिगृह्य महौजसः ।	
समुत्पेतुर्महावेगा हुताशसमतेजसः	१७
रथैश्च मत्तैर्नागैश्च वाजिभिश्च महाजवैः ।	
शस्त्रैश्च निशितैस्तीक्ष्णैः सर्वैश्चोपहिता बलै	१८

त्या महापराक्रमी वानराची तुम्ही उपेक्षा करू नका महापराक्रमी वानर
मी पुष्कळ पाहिले आहेत उदाहरणार्थ सुग्रीव, वाली, महाबलवान् जावक,
सेनाधिपति नील आणि द्विविदप्रभृति इतरही वानर मी पाहिले आहेत, परंतु
याच्याप्रमाणे स्थाना भयंकर गति, तेज, पराक्रम, बुद्धि, बल आणि याच्याप्रमाणे
यथेष्ट रूपही धारण करता येत नाही वानररूपाने हे एक मोठे भूतच उपस्थित
झाले आहे, असेच समजून पाहिजे, म्हणून मोठ्या यत्नाने तुम्ही दण्ट
धरा, देव, दैत्य, मानव आणि इतर यागह वैलेक्यामुळा खरोखर संप्रामाण्ये
नुमत्याममोर टिकाच धरण्यास जरी समर्थ नाही, तरी रणामध्ये जय इच्छिताना
न तिबेच्या पुरायाने स्वतःचे रक्षण प्रयत्नाने केले पाहिजे, कारण युद्धामध्ये जे
बोगाला प्राप्त होणार, हे अनिश्चित असते ” (११-१६)

आपल्या स्वामींचे भाषण माध्यम करून, ते सारही महाबलवान्, महावेगवान्
आणि आगीगराने तेजस्वी सेनाधिपति तेथून निघाले रथ, मत्त हत्ती, महावेगवान्
सशस्त्र, धार लावलेली तंशू शस्त्र आणि सर्व प्रकारची शस्त्रे योग्य पद्धत,

नतस्तु दृढशूर्वा रा दीप्यमान महारपिम् ।	
रश्मिमन्तमिषोद्यन्तं स्वतेजोरश्मिमालिनम्	१९.
तोरणस्थं महावेगं महासत्त्वं महाउलम् ।	
महामतिं महोन्साहं महानाय महामुजम्	२०
त समीक्ष्येव ते सर्वे दिशु सर्गस्थितिस्थिताः ।	
तैस्तैः प्रहरणेर्भामिरभिपेतुस्ततस्ततः	२१.
तस्य पञ्चायसास्तीक्ष्णा. सिता. पीतमुग्धाः शराः ।	-
शिरस्युत्पलपत्राभा दुर्धरेण निपातिता.	२२
स तैः पञ्चभिराग्नि. शरैः शिरसि वानरः ।	
उत्पपात नदन्योस्मि दिशो दश पिनादयन्	२३
ततस्तु दुर्धरो वीरः मरुत सज्जमानुज ।	
किरञ्जशरशतेनैरेरभिपेदे महाउल	२४
न कपिर्गत्यामास त व्योम्नि शरगर्भिणम् ।	
वृष्टिमन्तं पयोदान्ते पयोदमित्र मान्त	२५

चार तिक्क गले अमता तो देदायमन् महाकपि त्याना दिग्ग स्वत चंच
ठिगाणो असोल्या प्रभने पुच्छ असत्यामुळे तो वानर उदयाचलावर येत अम-
लेया सुषाप्रमाणे तिमित होता प्रचंड वेग, अनुपम धैर्य, अतर्क्य सामर्थ्य,
एवोत्तर बुद्धि, अद्वित य उत्तम ह, अनिर्वचनीय दह व अनुप पराक्रम यानी पुच्छ
अमलेया तो वानर दरवान वर वमन होना (१७-२०)

राग पाहताक्षणी ते सर्व दिशात उभे असोळे राक्षस नना प्रकाराया भयस
अस्त्राचा मारा करात चे होंमून त्याया आवावर घाबले प्रथमत दुर्धर राक्षसाने
त्याया मस्तकारर मुखाणी पातवर्ण असोलेले पाच श्वेतवर्ण व तीक्ष्ण बाण गक्रे,
परंतु त्याला ते कमत्रपत्राप्रमाणच निम्नद्वी भसले त्या पाच बाणांनी मारत त्या
ममनकच ठिगाणी वेध झाला अमता गर्भनेने दाही दिशा दणावून गकात
टांगीत त्यागे आस्त्रांमध्ये उद्वाग केंडे नंतर घनुष्य सज्ज वानर थावर अस्त्र
झाले महावतात्र वर दुर्धर शेकडों बाण गक त गकात हनुमनावर चाटून
आण परंतु वर्षाकल सपन अला अमता पर्जन्यवृष्टि करणाया मघाला ज्या-

अर्धमानस्ततस्तेन दुर्धरेणानिलात्मजः ।	
चकार निनदं भूयो व्यवर्धत च वीर्यवान्	२६
स दूरं सहस्रोत्पत्य दुर्धरस्य रथे हरिः ।	
निपपात महावेगो विद्युद्राशिर्गिराधिव	२७
ततः स मथिताश्वं रथं भग्नाक्षकृवरम् ।	
विहाय न्ययतद्भूमौ दुर्धरस्त्यक्तजीवितः	२८
तं विरूपाक्षयूपाक्षौ दृष्ट्वा निपतितं भुवि ।	
तौ जातरोषौ दुर्धर्यावुत्पेततुररिन्दमौ	२९
स ताभ्यां सहस्रोत्प्लुत्य विप्रितो विमलेऽम्बरे ।	
मुद्राभ्यां महावाहुर्वक्षस्यभिहतः कपिः	३०
तयोर्वेगवतोर्वेगं निहत्य स महाबलः ।	
निपपात पुनर्भूमौ सुपर्ण इव वेगितः	३१

प्रमाणे वायु उडवून देतो, त्याप्रमाणे वाणशृष्टि करणाऱ्या त्या दुर्धराला त्या वन-
राने आकाशमध्ये उडवून दिले तथापि, दुर्धर पीडा देऊं लागला असता त्या
वायुपुत्र वीर्यवान् क्षुममाने गर्जना करून आणखीही आपले शरीर मोठे केले
(२९-३०)

इतकेंच नव्हे, परंतु विजेचा शेत ज्याप्रमाणे पर्वनावर पडतो, त्याप्रमाणे
तो महाप्रतापी वनर एकाएकी दुर्धराच्या रथावर पडला, तेव्हा त्या रथावर
आठही अश्वांचा चुराडा झाला; दाडीही मोडून गेली; कण्याचेही तुकडे तुकडे झाले
आणि अशा प्रकारच्या त्या रथातून तो दुर्धर मरून भूमीवर पडला. याप्रमाणे
भूमीवर पडलेल्या त्या दुर्धराला पाहून शत्रूला जैशस आणणारे ते अर्जुन
विरूपाक्ष व यूपक्ष मुद्रांशाले आणि त्यांनी उग्राग केले इतकेंच नव्हे तर एकाएकी
उग्राग करून त्या राक्षसानी निर्मल आकाशमध्ये असलेल्या महाप्रतापी हट्ट-
मान् वानराला बक्षस्थलाचे ठिकाणी मुद्राच्या गोगाने प्रहारही केला; तथापि
त्या महाबलादय वानराने आपल्या बळतुल्य बक्षस्थलाने त्या वेगवान् मुद्रांचा
वेग व्यर्थ केला आणि गरडासारखा वेग धारण करून, त्याने पुनरपि भूमीवर
उडी दाकली. (३०-३१)

स सालवृक्षमासाद्य समुत्पाद्य च वानरः ।	
तावुभौ राक्षसौ वीरौ जघान पननात्मजः	३०
ततस्तांस्त्रीन्हतान्शात्मा वानरेण तरस्विना ।	
अभिगम्य महावेगः प्रहस्य प्रघसो बली	३३
भासरुर्णश्च संतुद्धः शूलमादाय वीर्यवान् ।	
एकतः कपिशार्दूलं यशस्विनमवस्थितो	३४
पट्टिशेन शिताग्रेण प्रग्रस प्रत्यपोथयत् ।	
भासरुर्णश्च शूलेन राक्षसः कपिकुञ्जरम्	३५
स ताभ्यां त्रिक्षतैर्गान्धेयैरसृग्दिग्धतनूरुहः ।	
अभवद्वाहनरः रुद्धो बालसूर्यसमप्रभः	३६
समुत्पाद्य गिरे शूर्ङ्गं समृगव्यालपादपम् ।	
जघान हनुमान्वीरौ राक्षसौ कपिकुञ्जरः	३७
गिरिशृङ्गसुनिष्पिष्टो तिलशस्तौ बभूवतुः	३८
ततस्तेष्ववसन्नेषु सेनापतिषु पञ्चसु ।	

नतर एषा सालवृक्षसमीपं जाऊन, तो उपटून त्या वायुपुत्र वानरान तदा उभयता वीर राक्षसाच्या वध केअ नतर त्या तिघा राक्षसांना बगडय दन-
राने वध केअ, अग जाणून महाबागवान् बगडय प्रघग हास्य करून एक दाने
हनुमानाच्या जबळ जाऊन उभा गहिला, अणि रुद्ध गात्रेण दन्तं दन्तं दन्तं
कर्णही हातामध्ये शत्र घेऊन, त्या यशस्वी वानरश्रेण्याच्या दृष्ट्या दाने उभा
राहिला प्रघसाने आपल्या ताक्ष घारेच्या पट्ट्याने वानर शृङ्गसुनिष्पिष्टो दान
कअ आणि भासरुर्ण राक्षस ने त्याला शूर्ङ्गाने प्रग्रस केअ । (३०-३८)

बलं तद्वशेषं तु नाशयामास चानरः ३९

अश्वैरश्वान्गजैर्नागान्योर्धैर्योधात्रयै रथान् ।

स कपिर्नाशयामास सहस्राक्ष इवासुरान् ४०

हयैर्नागैस्तुरङ्गैश्च भग्नैश्च महारथैः ।

हतैश्च राक्षसैर्भूर्मा रुद्धमार्गा समन्ततः ४१

ततः कपिस्तान्त्वजिनीपतीत्रणे निहत्य वीरान्सवलान्सवाहनान् ।

तथैव वीरः परिगृह्य तोरणं कृतक्षणः काल इव प्रजाक्षये ४२

इत्यादिं धर्मदामायणे वी० म० आदिनाथे सुन्दरकाण्डे पट्चत्वारिंशः सर्गः ॥ ४६ ॥

सप्तचत्वारिंशः सर्गः ।

[१९२३]

सेनापतीन्पञ्च स तु प्रमापितान्हनूमता सानुचरान्सवाहनान् ।

निशम्य राजा समरोद्धतोन्मुखं कुमारमक्षं प्रसमैक्षताक्षम् १

स तस्य दृष्ट्यर्पणसंप्रचोदितः प्रतापवान्काञ्चनचित्रकार्मुकः ।

शिक राहलेच्या त्या राक्षससेनेचा हनुमन् चानराने वध केल्या. सहस्राक्ष इंद्र ज्याप्रमाणे दैत्यांचा नाश करतो, त्याप्रमाणे त्या कर्पाने अश्वान्या योगने अश्वान्या, हत्तीच्या योगने हत्तींचा, योद्ध्यांच्या योगने योद्ध्यांचा आणि रथान्या योगाने रथांचा नाश करून टाकला, व मरण पावलेले राक्षस, जलद गतीचे अश्व व हत्ती आणि कणे मोडून गेलेले मोठे मोठे रथ यामुळे त्या रणभूमीतील सर्वही मार्ग बंद होऊन गेले. स राजा, याप्रमाणे सेना आणि व हनें यासह त्या वीर सेनाधिपतीच्या संग्राममध्ये वध केल्यावर तो वीर हनुमान वनर, प्रजेचा संहार केल्यानंतर विभ्राति घेत पसगाच्या कलाप्रमाणेच की काय, त्या द्वाराचा अश्रय करून विभ्राति घेत पडला (३६-४२)

याप्रमाणे नशानुनिवाप्तीकियांत श्रीमद्रामायणमंजुक अदिका-यातील सुंदरकाण्डांपैकी शेचाळिसवा सर्ग समाप्त झाला ॥ ४६ ॥

हनुमान ने व हनें व अनुयायी यांसह पाचही सेनापतींचा वध केल्याचें ऐकून गंगामध्ये भरंडेर आणि गुद्धाविषयी उसुक अशा तेंपे प्रसन्न असलेल्या अश्वनायका राक्षसपुत्राला रक्षसराज रावणाने नेत्रसंकेताने सूचविले आणि त्या रावणाच्या नेत्रमंकेताने जणांची आज्ञा मिळलेला, सुवर्णाने शृंगरलेले

समुत्पपाताथ सदस्युदीरितो द्विजातिमुख्यैर्हविषेय पाचकः २
 ततो महान्यालदिवाकरप्रभं प्रतप्तजाम्बूनदजालसन्ततम् ।
 ग्रथं समाम्याय ययौ स वीर्यवान्महाहरिं तं प्रति नैर्ऋतर्षभः ३
 ततस्तपःसंग्रहसंचयार्जितं प्रतप्तजाम्बूनदजालचित्रितम् ।
 पताकिनं रत्नविभूषितध्वजं मनोजवाष्टाश्ववरैः सुयोजितम् ४
 सुरासुराधृष्यमसङ्गचारिणं तटितप्रभं व्योमचरं समाहितम् ।
 नन्तृणमष्टासिनिबद्धबन्धुरं यथाक्रमवेशितशक्तितोमरम् ५
 विराजमानं प्रतिपूर्णवस्तुना सहेमदाम्ना शशिमूर्ध्ववर्चसा ।
 दिवाकराभं रथमास्थितस्ततः स निर्जंगामामरतुल्यविक्रमः ६
 न पूरयन्त्यं च महीं च साचलां तुरङ्गमातङ्गमहारथस्वनैः ।
 वलैः समेतैः सह तोरणस्थितं समर्थमासीनमुपागमत्कपिम् ७

धनुष्य हातात घेऊन तयार असलेला प्रतापी अश्व, यज्ञमंडपामध्ये द्राक्षणांनी
 तुषने प्रज्वलित केलला अग्नीच की दग, अशा रीताने तेथून निघाला तदनंतर
 बालमूर्त्याप्रमाणे ज्याची प्रभा आहे आणि उरट्ट सोन्याच्या अलंकारानी जो व्याप्त
 झालेला आहे, अशा रथावर आष्ट होऊन तो प्रचंड रक्षसश्रेष्ठ बर्बकान् अश्व
 त्या महाकर्षकडे निघला. (१-३)

तात्पर्य, तपश्चर्येच्या समृद्धीमुळे जो प्राप्त झाला आहे, उरट्ट सोन्याच्या अलं-
 कार नी जो दृग्गारलेला आहे, पताका, रत्नविभूषित ध्वज आणि मनाप्रमाणे वेगवान्
 श्रेष्ठ अश्व वानी जो युक्त आहे, ज्याच्यावर देवदेवांचा हथ होणे वठण आहे;
 ज्याची गति कंठेही अडम नाही, विद्युत्तेगारखी ज्येष्ठा प्रभा आहे, युद्धसा-
 मुर्तीने युक्त असून, जो आकाशमार्गाने संचार करणारा आहे, ज्याच्यावर भक्ते
 ठेविले आहेत, ज्याच्या अठरी चाचूंम तरवारी लटखिलेल्या आहेत, शक्ति व
 तेमर ही आयुधे ज्यावर योग्य ठिकाणी ठेवलेली आहेत, सोन्याच्या कच्च्यांना
 अडखविलेल्या आणि चंद्रमूर्त्याप्रमाणे नेत्रस्वी असलेल्या युद्धेपयोगी वस्तूंनी जो
 झळकत आहे आणि सूर्याप्रमाणे ज्याची प्रभा आहे, अशा रथवर आष्ट होऊन,
 तो वेगाने रथा पराक्रमी अश्व लपेटून बाहेर पडला. अश्व, हत्ती आणि मेंढे
 मोठे रथ यांच्या ध्वनींनी आकाश-पर्वतासह पृथ्वी दणाणून टाकीत, तो अश्व

स तं समासाद्य हरिं हरीक्षणो युगान्तकालाग्निमिव प्रजाक्षये ।
 अवस्थितं विस्मितजातसंभ्रमं समैक्षताक्षो बहुमानचक्षुषा ८
 स तस्य घेगं च कपेर्महात्मनः पराक्रमं चारिषु रावणात्मजः ।
 विचारयन्स्वं च वलं महाबलो युगक्षये सूर्य इवाभिवर्धत ९
 स जातमन्युः प्रसमीक्ष्य विक्रमं स्थितः स्थिरः संयति दुर्निवारणम् ।
 समाहितात्मा हनुमन्तमाहवे प्रचोदयामास शितैः शरैस्त्रिभिः १०
 ततः कपिं तं प्रसमीक्ष्य गर्धितं जितश्रमं शत्रुपराजयोचितम् ।
 अवैक्षताक्षः समुर्दीर्णमानसं सखाणपाणिः प्रगृहीतकार्मुकः ११
 स हेमनिष्काङ्गद्वारकुण्डलः समाससादाशुपराक्रम कपिम् ।
 तयोर्वभूवाप्रतिमः समागमः सुरासुराणामपि संभ्रमप्रदः १२
 ररास भूमिर्न तताप भानुमान्ववौ न धायुः प्रचचल चचलः ।

राक्षस एकन जुळलेल्या सैन्यासह दारावर बसलेल्या त्या समर्थ वनराजवड
 गेल्या सिद्धाप्रमाणे शोधदृष्टीने युक्त असलेला तो अक्ष त्या वानराजवड जाऊन
 ऐंटीने पाहू ल गला असता, प्रजेच्या सहारानंतर बसलेला प्रलयकालचा अन्न व
 की काय, असा तो हनुमन् विस्मयचकिन व धुन्ध होऊन बसलेला त्याने
 पहिला (८-८)

नंतर शत्रूचे ठिसणी गाजलेल्या त्या महाभ्या वानर चा पराक्रम आणि वेग
 व स्वतः ने बल ही लक्षात आणून तो महाबलाच्या रावणपुत्र अथ प्रलयकाळी
 वृद्धिंगत होण्याच्या सूर्याप्रमाणे व डला संध्यामामध्ये निवारण होण्याचा अराक्ष
 असा त्या हनुमानाचा पराक्रम पाहून कुद्द झालेल तो अक्ष स्वस्थ उभा राहिला
 आणि मनामध्ये यत्किंचिद्दही शोधून न जाता तीक्ष्ण अशा तीन बागांनी हनुम
 नाला त्याने युद्धाकरिता अव्हान दिले नंतर हनुमान् वनर शत्रूचा पराक्रम
 करण्यास समर्थ, श्रम विक्रीलेला व गर्वित आहे, असे पाहून हातामध्ये धनुष्य
 घेतलेला तो अक्ष धुन्ध मनाने इश्टेतिश्टे पाहू ल गला आणि अमोघ पराक्रम
 करणारा व सौवर्ण उरोभूषण, बाहुभूषण व मनोहर पुडले यांनी युक्त असलेला तो
 अक्ष त्या वानराला जऊन मिडला अशा, देवदेवतागदी मोठ उत्तम करणा
 असा त्या उभयदोन्ध्ये अत्यंत दृढयुद्धाचा सामना झाला. (९-१२)

कपेः कुमारस्य च वीर्यसंयुगं ननाद च द्यौस्दधिश्च बुधुमे १३
 स तस्य वीरः सुमुखान्यतत्रिणः सुवर्णपुङ्गवसधिषानिवोरगान् ।
 समाधिसंयोगविमोक्षतत्त्वविच्छरानथ श्रीः कपिमूढन्यताडयत् १४
 स तैः शरैर्मूर्ध्नि समं निपातितैः शरैश्च सृग्धिग्धचिषृतनेनः ।
 नवोदितादित्यनिभः शरांशुमान्यराजताडित्य द्वांशुमालिकः १५
 ततः प्लवङ्गाधिपमन्त्रिसत्तमः समीक्ष्य तं राजचरात्मजं रणे ।
 उदग्रचित्रायुधचित्रकामुकं जहर्ष चापूर्यत चाहवोन्मुखः १६
 स मन्दराग्रस्य द्वांशुमाली विवृद्धकोपो बलवीर्यसबृतः ।
 कुमारमक्षं सवलं सबाहनं ददाह नेत्राग्निमरीचिभिस्तदा १७
 ततः सबाणासनशक्रकामुकः शरप्रवर्षो युधि राक्षसाम्बुदः ।

भूर्मानरीळ प्राणी आनोग बन् लागले, मूर्त्याचा प्रकाश पडनामा झाला; वायु
 स्तब्ध झाला, पर्वत हालू ल गले आणि कपि व रावणकुमार यांचे ते वीर्यमुळे
 प्रगत झालेले युद्ध पाहून स्वर्ग दुमदुमून राहिला व समुद्रही धुन्व होऊन गेल.
 लक्ष्य, संधान व प्रयोग यांचे तत्त्व जाणणाऱ्या त्या वीर अज्ञाने विषयुक्त
 भुवंगच की काय, अमे उदृष्ट अग्ने व सुवर्णाचा पितें यानी युक्त असलेले तंन
 बाण वानरांच्या मस्तकावर टाकले. तेहा एकदम मस्तकावर टाकलेल्या
 त्या बाणाच्या योगाने ज्यांचे शरीर भटन गेले आहे व ज्यांचे नेत्र विन्न
 गेले आहेत, अमा तो बाणमूर्त्युक्त तेजस्वी हनुमान् बाणान्प किरणानी
 युक्त झाला असल्यामुळे किरणमुद्राय धारण करणाऱ्या सूर्याप्रमाणे शब्दक
 लागला. (१३-१५)

नंतर राजाधिराज रावणाचा पुत्र सप्रामात्ये आपलो अद्भुत शत्रुवें व
 चक्रिन वटन सोडणारे धनुष्य सज करून द्रुमा अमन्याचे पाहून वानरराज
 सुग्रीवाचा तो श्रेष्ठ मंत्री हनुमान् आनंदित झाला आणि युद्धविषयी उत्सुक
 होऊन वृद्धिगत होऊं लागला. अमो मंदरपर्वताच्या शिखरावर आलेल्या मध्या-
 न्दकाळ्या सूर्याप्रमाणे ज्यांचे कोवटप तेज वृद्धिगत झाले आहे आणि बल व
 वीर्य यानी जो युक्त आहे, तो हनुमान् डोळ्यातील अग्नीच्या किरणानी त्या अश-
 क्रुमाराला सैन्य व बाहने यासह जवळ लागला तदनंतर मेष ज्याप्रमाणे महा-

शरान्मुमोचाशुहरीश्वराचले बलाहको वृष्टिमिवाचलोत्तमे १८
कपिस्ततस्तं रणचण्डधिक्रमं प्रवृद्धतेजोबलवीर्यसंयुतम् ।

सुमारमक्षं प्रसमीक्ष्य संयुगे ननाद हर्षाद्धनतुल्यनिःस्वनः १९

स बालभावाद्युधि वीर्यदर्पितः प्रवृद्धमन्युः क्षतजोपमेक्षणः ।

समाससादाप्रतिमं रणे कपिं गजो महाकूपमिवाधृतं तृणैः २०

स तेन याणैः प्रसभं निपातितैश्चकार नादं घननादनिःस्वनः ।

समुत्सहेनाशु भयः समारुजन्भुजोरुविक्षेपणघोरदर्शनः २१

तमुत्पतन्तं समभिद्रवद्वलीं स राक्षसानां प्रवरः प्रतापवान् ।

रथी रथिष्ट्रेष्टतरः किरङ्छरैः पयोधरः दौलमिवादमवृष्टिभिः २२

स ताञ्छरांस्तस्य हरिर्विमोक्षयंश्चचार वीरः पथि वायुसेविते ।

शरान्तरे मारुतवह्निनिष्पतन्मनोजयः संयति भीमधिक्रमः २३

पर्वतावर वृष्टि कर लागतो, त्याप्रमाणे शरासनरूप इंद्रधनुष्य व शररूप पर्जन्यवृष्टि
यानी युक्त असलेल्या त्या राक्षसानी मेघाने वानराधिपतिरूपी पर्वतावर जोरा-
जोराने वणवृष्टि केली, तेव्हा संग्रामामध्ये प्रचंड पराक्रम करणाऱ्या अतिप्रबुद्ध
तेज, बल व वीर्य यानी युक्त अमलेनश त्या अधशुमाराला रणमध्ये पडून
मेघमारली गर्जना करणारा हनुमान् वानर हर्षाने गर्जना करून लागला.
(१६-१९)

घालणाऱ्यामुळे युद्धाच्या ज्वाला गरम झाला आहे आणि त्वेष चटला अशब्द मुळे
जराचे जेव्हा लाल झाले आहेत, अशा तो अधशुमार नृपानी आच्छादित झाल्या
मेल्या विहिरीतवळ येणाऱ्या गज प्रमाणे युद्धामध्ये त्या अश्रुतिम वानराजपट्ट
आला. हा शय्य हातूंत त्यामल्यामुळे जराची मुग्न भयंकर दिसें लगली आहे व
जराच्या नद मेघाप्रमाणे गर्भर आहे, अशा त्या हनुमानावर त्या अक्षाने एवढे
दोषांचा वर्षाव केला, अगता स्थाने गर्जना केली आणि उगताक्षाने तो आकाशामध्ये
उड्या करून लावला; परंतु तो हनुमान् उड्या करून लागला अमर्त्य पाषाणदुर्गती
पर्वत आच्छादित करणारा मेघच की काय, अशा रीतीने रथावर आढळ शरिता
७०० रथांमध्ये अतिशय धष्ट अगतेना तो राक्षमष्ट्रेष्ट बलात्ता अश, यानी
हनुमंगल पेटी, त्याच्या अंगदर पाडला, तेव्हा त्याचे ते बल व्यर्थ करण-

तमात्तवाणासनमाहवोन्मुखं खमास्तृणन्तं विविधैः शरोत्तमैः ।
 अवैक्षताक्षं बहुमानचक्षुषा जगाम चिन्तां स च मारुतात्मजः २४
 ततः शरैर्मिन्नभुजान्तरः कपिः कुमारवयंण महात्मना नदन् ।
 महाभुजः कर्मविशेषतस्त्वविद्विचिन्तयामास रणे पराक्रमम् २५
 अवालवद्वालद्विवाकरप्रभः करोत्ययं कर्म महान्महाबलः ।
 न चास्य सर्वाहवकर्मशालिनः प्रमापणे मे मतिरत्र जायते २६
 अयं महात्मा च महांश्च वीर्यतः समाहितश्चातिसहश्च संयुगे ।
 असंशयं कर्मगुणोदयादयं सनागयक्षैर्मुनिभिश्च पूजितः २७
 पराक्रमोत्साहविवृद्धमानसः समीक्षते मां प्रमुखोऽग्रतः स्थितः ।
 पराक्रमो ह्यस्य मनांसि कम्पयेत्सुरासुराणामपि शीघ्रकारिणः २८

करिता तो। युद्धात भयंकर परक्रम करणारा व मनाप्रमाणे वेगवान् अमलेला वीर
 हनुमान् आकाशमार्गामध्ये बाण चुकवीत वायूप्रमाणे सन्वर संचार करून लागला
 प्रथमतः धनुष्य घेऊन आणि युद्धाविषयी उन्मुक्त होऊन, नाना प्रकारच्या उत्कृष्ट
 बाणांनी आकाश व्यापीत असलेल्या त्या अश्वाङ्के ऐंढीने पाहिल्यावर तो वायुपुत्र
 हनुमान् चिंतामूर्त झाला. (२०-२४)

नंतर कुमारश्रेष्ठ महात्म्या अक्षाने बाणाच्या योगाने ज्याचे वक्षस्थल भेदून
 टाकिले आहे, अशा त्या गर्जेना करणाऱ्या महपराक्रमी आणि पराक्रम्याचे विशेष
 तरव जाणणाऱ्या वानराने संप्रामामध्ये पराक्रम करण्याचा विचार चालविला. तो
 म्हणाला, “ हा महाबलवान् प्रचंड राक्षस बालमूर्याप्रमाणे तेजस्वी असून, प्रौढ
 वीरांप्रमाणे वृत्ति करित आहे यास्तव युद्धासंबंधी सर्व प्रकारचे पराक्रम
 करित अमलेत्या या राक्षसाचा आताच वध करावा, असें मला वाटत
 नही. हा महात्मा वीर्याने मोठा असून, दक्ष व संप्रामामध्ये अतिशय सहन-
 शील आहे. म्हणून पराक्रम व गुण याचे ठिकाणी इष्टा पडत असल्यामुळे
 नाग आणि यक्ष यामह मुनि निमंशय त्याची प्रशंसा करित अमलेला.
 (२५-२७)

पराक्रम आणि उत्साह याच्या योगाने ज्याचे मन विनाम पावले आहे, असा
 हा माझ्यामोर् उभा अमलेला राक्षस माझ्याङ्के पडत आहे, परंतु या

न खल्वयं नाभिभवेदुपेक्षितः पराक्रमो ह्यस्य रणे विवर्धते ।
 प्रमाणं ह्यस्य ममाद्य रोचते न वर्धमानोऽग्निरुपेक्षितुं क्षमः २९
 इति प्रवेगं तु परस्य तर्कयन्स्वकर्मयोगं च विधाय वीर्यवान् ।
 चकार वेगं तु महाबलस्तदा मर्तिं च चक्रेऽस्य वधे तदानीम् ३०
 स तस्य तानष्ट वरान्महाहयान्समाहितान्भारसहान्विवर्तने ।
 जघान वीरः पथि वायुसेविते तलप्रहारैः पयनात्मजः कपिः ३१
 ततस्तलेनाभिहतो महारथः स तस्य पिङ्गाधिपमन्त्रिनिर्जितः ।
 स भग्ननीटः परिवृत्तकृवरः पपात भूमौ द्रुतवाजिरम्बरात् ३२
 स तं परित्यज्य महारथो रथं सकामुर्गुः खड्गधरः खमुत्पतन् ।
 नतोऽभियोगादपिरुग्रवीर्यवान्विहाय देहं मरुतामिवालयम् ३३
 कपिस्ततस्तं विचरन्तमम्बरे पततिराजानिलसिद्धसेविते ।

उत्सही राक्षसाचा पराक्रम देवदैत्याच्याही मनामध्ये कापरं भरविष्याजोगा
 आहे याची उपेक्षा केली असता हा आपला पराभव करण्यास कमी करणार
 नाही, संप्रामांमध्ये याचा पराक्रम वाढतच आहे याकरिता आज याचा वध
 करणे मला बरं दिसतं, कारण वृद्धिंगत होत असलेल्या अश्वीची उपेक्षा करणे
 योग्य नाही " याप्रमाणे शत्रूच्या पराक्रमाचा विचार करून आणि स्वतः चढी
 पराक्रम मनात आणून त्या महाबलवान् वीर्यवान् हनुमानाने अति वेग स्वीकारून
 त्याच वेळी त्याचा वध करण्याचा विचार केला (२८-३०)

प्रथमतः त्या वायुपुत्र वीर हनुमानाने आकाशामध्ये असताना केणतारी
 चाल लाविले, तरी गोंधळून न जाणाऱ्या व भार सहन करणाऱ्या त्या राक्षसाच्या
 मोठ्या मोठ्या धेष्ट आठ अध्याचा तलप्रहारानी वध केला त्याच्या, तळहातचा
 तडाका बसऱ्याबरोबर रथातल बसण्याचें ठिक ठीक मोडून गेलें, दाटपाही उलट्या
 झाल्या आणि अशा रीतीने वानरधिपति मुग्रवत्या मर्त्याचे हातून मग्न
 झालेला तो महारथ अधः गृत्न झाल्यामुळे आकाशातून भूमीवर पडत
 व पाहून धनुष्य व राटग धारण करणारा तो महारथी, महावीर्यवान्, अश्व
 तो रथ सोडून आकाशामध्ये उडण वर त्याला असता योग्यमध्यनि
 देह त्या वरून स्वर्गाशीर्षा करणारा ऋषीन र्च काय, असा दिसत. तदनंतर

समेत्य तं मारुतवेगविक्रमः क्रमेण जग्राह च पादयोर्द्वन्द्वम् ३४
 स तं समाविद्धय सहस्रशः कपिर्महोरगं गृह्य द्वाण्टजेश्वरः ।
 मुमोच वेगात्पितृतुल्यविक्रमो महीनले संयति चानरोत्तमः ३५
 स भग्नयाहुरकटीपयोधरः क्षरन्नसूदननिर्मथितास्थिलोचनः ।
 संभिन्नसंधिः प्रविकीर्णबन्धनो हतः क्षितौ वायुसुतेन राक्षसः ३६
 महाकपिर्भूमितले निपील्य तं चकार रक्षोधिपतेर्महद्भयम् ।
 महर्षिभिश्चक्रचरैः समागतैः समेत्य भूतैश्च सयक्षपन्नगैः ।
 सुँरश्च सेन्द्रैर्भृशजातविस्रयैर्हते कुमारे स कपिर्निरीक्षितः ३७
 निहत्य तं वज्रिसुतोपमं रणे कुमारमक्षं क्षतजोपमेक्षणम् ।
 तदेव वीरोऽभिजगाम तोरणं कृतक्षणः काल इव प्रजाक्षये ३८
 इत्यापिं श्रीम० वाल्मी० आदिनाय्ये सुन्दरकाण्डे सप्तचत्वारिंशः सर्गः । ४७ [१९७१]

पक्षिराज गद्गड, वायु आणि सिद्ध यानी स्वीकार केलेल्या आकाशामध्ये तो अक्ष
 संचार करून लागला असतां, तो वायूसारखा वेगवान् व पराक्रमी वानर त्याच्याशीं
 जाऊन मिडला आणि नंतर त्याने त्याचे दोन्ही पाय घट्ट धरिले. (३१-३४)

नंतर मोठा सर्प घेतलेला पक्षिराज गद्गडच कीं काय, अशा त्या पितृतुल्य
 पराक्रमी वानरश्रेष्ठ हनुमानाने त्याला हजारो वेळां रणामध्ये गरगर फिरवून
 वेगाने भूमीवर टाकिलें, तेव्हा त्याचे हात, पाय, वंवर व छाती याचा चुराटा
 होऊन गेला, शरिरांतून रक्तव्याव चालला. हाडे पिचून गेलीं; दोळे फाटले
 साधे फुटून गेले, शिराही अस्ताव्यस्त झाला आणि अशा रीतीने तो राक्षस
 वायुपुत्र हनुमानाच्या हातून भूमीवर मरून पडला. असो महाकपि हनुमानाने
 त्याला भूतलावर आपटून राक्षसाधिपति रावणाच्या अंतःकरणात मोठे भय
 उत्पन्न केले आणि कुमाराचा वध झाला अमतां एकरु जुळलेले ग्रह, महापिं,
 भूतें, यक्ष, पन्नग, आणि इंद्र यांसह देव अत्यंत विस्मयचकित होऊन त्या
 वानराकडे पाहूं लागले. याप्रमाणे इंद्रपुत्र जयंताप्रमाणे असलेल्या आणि मोधामुळे
 दोळे लाल झालेल्या त्या कुमार अक्षाचा वध करून, तो वीर हनुमान् प्रजेचा
 मंदार वेचानंतर दमूनभागून गेलेल्या कालाप्रमाणे त्या दरवाजावर गेला.
 (३४-३८)

अष्टचत्वारिंशः सर्गः ।

ततस्तु रक्षोधिपतिर्महात्मा हनूमताक्षे निहते कुमारे ।
 मनः समाधाय स देवकल्पं समादिदेशेन्द्रजितं सरोपः १
 त्वमस्त्रविच्छेदभृतां वरिष्ठः सुरासुराणामपि शोकदाता ।
 सुरेषु सेन्द्रेषु च दृष्टकर्मा पितामहाराधनसंचितास्त्रः २
 त्वदस्त्रबलमासाद्य ससुराः समरुद्गणाः ।
 न शकुः समरे स्थातुं सुरेश्वरसमाश्रिताः ३
 न कश्चित्त्रिषु लोकेषु संयुगे न गतश्रमः ।
 भुजवीर्याभिगुप्तश्च तपसा चाभिरक्षितः ।
 देशकालप्रधानश्च त्वमेव मतिसत्तमः ४
 न तेऽस्त्यशक्त्यं समरेषु कर्मणां न तेऽस्त्यकार्यं मनिपूर्वमन्त्रणे ।
 न सोऽस्ति कश्चित्त्रिषु संग्रहेषु न वेद यस्तेऽस्त्रबलं बलं च ५

याप्रमाणे महामुनिवाल्मीकिप्रणीत श्रीमद्रामायणसंज्ञक आदिवाग्यातील सुंदर कांडापैकी सत्तेचाळिसावा सर्ग समाप्त झाला ॥ ४७ ॥

हनुमानाने कुमार अथावा वध केला असल्याची वार्ता ऐकून, त्या महात्म्या राक्षसाधिपति रावणने मन घट्ट करून, रामाचे भरात देवतुल्य इंद्रजिताला हनुमानावर च लून जाण्याची आज्ञा दिली रावण म्हणाला, "तूं अस्त्रवेत्ता आहेस, शस्त्र धारण करणाऱ्यामध्ये श्रेष्ठ आहेस, देवदेवतांना भय उत्पन्न करणारा आहेस, इंद्रासह सर्व देवांना तुझा पराक्रम अनुभवाम आलेला असून ब्रह्मदेवाची शुभूषा करून, तूं शस्त्रविद्या संपादन केली आहेस. तुझ्या अस्त्रसामर्थ्यामुळेच इंद्राचा आघात करून राहिलेले मरुद्गणांसह सर्व देव संग्रामामध्ये तुझ्यापुढे टिकव घरण्यास समर्थ झाले नाहीत संग्रामामध्ये तुझ्याशिवाय श्रात न होणारा असा त्रैलोक्यात दुसरा कोणीही वीर नाही बाहुबलाने घ तपाने तूं सुरक्षित आहेस, त्याचप्रमाणे बुद्धिमानामध्येही तूंच श्रेष्ठ आहेस आणि सांप्रत तूंच या पृथ्वीमध्ये एकमेव वीर आहेस युद्धप्रसंगी करावयच्या कर्मांत तुला अशक्य कर्म कोणतेंच न ही. बुद्धिपूर्वक राजकार्याचा विचार करण्याचा समय आला, तरी तुझ्या बुद्धीला गहन अशी कोणतीही गोष्ट नाही आणि तुझे सामर्थ्य व अस्त्रबल न जाणणारी अमा

ममानुरूपं तपसो बलं च ते पराक्रमश्चास्त्रबलं च संयुगे ।
 न त्वा समासाद्य रणाचमर्दं मनः श्रमं गच्छति निश्चितार्थम् ६
 निहताः किङ्कराः सर्वे जम्बुमाली च राक्षसः ।
 अमात्यपुत्रा वीराश्च पञ्च सेनाग्रगामिनः ७
 बलानि सुसमृद्धानि साश्वनागरयानि च ।
 महोदरश्च शयितः कुमारोऽक्षश्च सृद्धितः ८
 न तु तेजैव मे सारो यस्त्वय्यरिनिपूदन ९
 इदं च दृष्ट्वा निहतं महद्वलं कपेः प्रभायं च पराक्रमं च ।
 त्वमात्मनश्चापि निरीक्ष्य सारं कुरुष्व वेगं स्वबलानुरूपम् १०
 बलाचमर्दंस्त्वयि संनिष्ठे यथागते शाम्यति शान्तशत्रुः ।
 तथा समीक्ष्यात्मबलं परं च समारभस्वास्त्रभृतां वरिष्ठ ११
 न वीर सेना गणशो च्यवन्ति न वज्रमादाय विशालसारम् ।

त्रैलोक्यामध्ये कोणीही नाही. (१-५)

संग्रामामध्ये तुझा पराक्रम, अस्त्रबल आणि तप सामर्थ्य हीं सर्व माझ्याप्रमाणे
 आहेन आणि म्हणूनच निकराने युद्ध सुरू झाले, तरी ज्याविषयी नि संशय
 असलेले माझे मन, तुझा मला आधार असल्यामुळे साशंक होत नाही. सर्व किङ्कर,
 जंबुमाली, राक्षस वीर व सेनाधिपति असे पांचही अमात्यपुत्र, अश्व, गज आणि
 रथ असलेल्या समृद्ध व सुसज्ज सेना, महोदर व कुमार अक्ष या सर्वांचा वध झाला
 आहे, परंतु हे शत्रुनाशका इंद्रजिता, तुझ्या पराक्रमाची ज्याप्रमाणे मला खात्री
 आहे, त्याप्रमाणे त्याची खात्री मला मुत्तीच नव्हती. आता नाश पावलेले प्रचंड
 सैन्य लक्षात आणून, वनराचा प्रभाव आणि पराक्रम पाकडे दृष्टि देऊन व
 आपल्या समर्थ्यांचाही विचार करून, तूं आपल्या सामर्थ्याला व कर्तृत्वाला योग्य
 रथा रीतीने त्या वानरावर दह्या कर. (६-१०)

हे अस्त्र धारण करणाऱ्यांमधील श्रेष्ठ इंद्रजिता, तूं युद्ध करण्यासाठी शत्रुपुढे
 गेलास, म्हणजे आपल्या व शत्रूच्या बलाचा विचार करून आपल्या सैन्याच्या
 मान्याने शत्रूचा नाश होईल अशी दृष्टि ठेवून, युद्धाला आरंभ कर. हे वीरा, सेनाचा
 नेथे कांहीएक उपयोग नही, मारण सैन्याच्या मुंडीच्या मुंडी जरी हनुमानाकडे

न मारुतस्यास्ति गतिप्रमाणं न चाग्निकल्पः करणेन हन्तुम् १२
 तमेवमर्थं प्रसमीक्ष्य सम्यक्स्यकर्मसाम्याद्धि नमाहितात्मा ।
 स्मरंश्च दिव्यं धनुषोऽस्य वीर्यं ब्रजाक्षतं कर्म सभारमस्व १३ ।

न खल्वियं मतिश्रेष्ठ यत्त्वां संप्रेषयाम्यहम् ।

इयं च राजधर्माणां क्षत्रस्य च मतिर्मता १४

नानाशास्त्रेषु सद्ग्रामे वैशारद्यमरिन्दम ।

अवश्यमेव बोद्धव्यं काम्यश्च विजयो रणे १५

ततः पितुस्तद्वचनं निशम्य प्रदक्षिणं दक्षसुतप्रभावः ।

चकार भर्तारमतित्वरेण रणाय वीरः प्रतिपन्नबुद्धिः १६

ततस्तैः स्वगणैरिष्टैरिन्द्रजितप्रतिपूजितः ।

गेल्या, तरी त्याच्याशीं गाठ पडली की, त्या पद्धत जत असतात त्याचप्रमाणे प्रचंड सामर्थ्य असलेल्या वज्रचा काही उपयोग व्हावयाचा नाही, कारण वायुपुत्र हनुमानाचें सामर्थ्य किती आहे, याची अटकळ करता येणें अशक्य आहे आणि तो अग्नितुल्य असल्यामुळे शास्त्रादि साधन नेही याचा बध करता येणें शक्य नही यास'ठी मी सांगितलेल्या गोष्टींचा नीट विचार करून, तुझ्या स्वतःच्या पराक्रमाशीं त्या वानराच्या पराक्रमाचें साम्य असल्यामुळे, तूं आपलें धित स्वस्थ ठेव आणि त्या दिव्य धनुष्याचें समर्थ्य लक्षात घेऊन युद्धास जा आणि तून्हा एकही वार अगावर न घेता त्याचा पराभव करण्याचें काम चालू कर (११-१३)

हे बुद्धिमानमहाल श्रेष्ठ इन्द्रजिता, आताच्या प्रसंगा मी तुला पाठवोत आहे, हा जरी माझा विचार बरोबर नाही, तरी राजधर्म आणि धात्रधर्म लक्षात घेऊनच मी हा वेत निश्चित केला आहे हे शत्रुदमना, राजाने नाना प्रकारच्या नात्रामध्ये आणि सप्त नामांमध्ये नैपुण्य संपादन केलें पाहिजे सप्रामात जय प्राप्त व्हावा, अशी जयला इच्छा असेल, त्याने नाना प्रकारच्या शास्त्रांचे ज्ञान अवश्य संपादन केलें पाहिजे " हें पित्याचें भाषण ऐकून त्या देवतुल्यपराक्रमा वीर इन्द्रजिताने रणांत जाण्याचा निश्चय केला व अतित्वरेने त्याने रवणराजाक प्रदक्षिणा केली नंतर स्वतःला योग्य वाटले असे आपले गण बरोबर घेऊन,

युद्धोद्धतकृतोत्साहः सहस्रार्म संप्रपद्यत १७

श्रीमान्पद्मविशालाक्षो राक्षसाधिपतेः सुतः ।

निर्जगाम महातेजाः समुद्र इव पर्याणि १८

स पक्षिराजोपमतुल्यवेगैर्व्यालैश्चतुर्भिः स तु तीक्ष्णदंष्ट्रैः ।

रथं समायुक्तमसह्यवेगः समारुरोहेन्द्रजिदिन्द्रकल्पः १९

स रथी धन्विनां श्रेष्ठः शस्त्रज्ञोऽस्त्रविदां वरः ।

रथेनाभिययां क्षिप्रं हनूमान्यत्र सोऽभवत् २०

स तस्य रथनिर्घोषं ज्यास्यनं कार्मुकस्य च ।

निशम्य हरिवीरोऽसौ संप्रहृष्टतरोऽभवन् २१

इन्द्रजिच्चापमादाय क्षितशल्यांश्च सायकान् ।

हनूमन्तमभिप्रेत्य जगाम रणपर्ण्डितः २२

तस्मिंस्ततः संयति जातहर्षे रणाय निर्गच्छति बाणपाणौ ।

दिशश्च सर्वाः कलुषा बभूवुर्मृगाश्च राट्वा बहुधा विनेदुः २३

युद्धामध्ये यशस्वी आणि उत्साही असलेला व नांवाजलेला तो इंद्रजिन् सम-
रागणात उतरला. (१४-१७)

कमलपत्राप्रमाणे ज्याचे नेत्र विशाल आहेत, आणि पर्वदिवशी वृद्धिगत होणाऱ्या
समुद्राप्रमाणे जो वृद्धिगत होत आहे, असा तो राक्षसाधिपति रावणाचा पुत्र,
महातेजस्वी व धूमवशाली इंद्रजिन् युद्धाकरता बाहेर पडला. पक्षिराज गरुडा-
प्रमाणे ज्याचा वेग आहे व ज्याचे दंत तीक्ष्ण आहेत, असे चार गज जोड-
लेल्या रथात तो शत्रूवर असंख्य हडे करणारा इंद्रतुल्य इंद्रजिन् जळून बसला.
धनुर्धरामध्ये श्रेष्ठ व अस्त्रवेद्यामध्ये वरिष्ठ असलेला तो रथी व शस्त्रवेत्ता इंद्र-
जिन् रथात बसून हनुमान् होता त्या दिशेस तातडीने निघला. तेव्हा त्याच्या
रथाचा घोष आणि धनुष्याचा व त्याचे दोरीचा टणन्कार ऐकून, वानरवीर हनु-
मानाला फरच हर्ष झाला. (१८-२१)

तो रणपर्ण्डित इंद्रजित फळ घामलेले बाण व धनुष्य घेऊन हनुमानाकडे गेला.
हान मध्ये बाण घेऊन तो इंद्रजिन् आनंदाने रणाकडे जत अमर्ता सर्ग दिशा
धुंड हेंऊन गेल्या आणि अशुभमूचक वनचरप्राणी नना प्रकारें जमोच

समागतास्तत्र तु नागयक्षा महर्षयश्चक्रचराश्च सिद्धाः ।

नभः समावृत्य च पक्षिसङ्घा विनेदुरुच्चैः परमप्रहृष्टाः २४

आयान्तं सरथं दृष्ट्वा पूर्णमिन्द्रध्वजं कपिः ।

ननाद च महानादं व्यवर्धत च वेगवान् २५

इन्द्रजित्स रथं दिव्यमाश्रितश्चित्रफार्मुकः ।

धनुर्विस्फारयामास तडिदूर्जितनिःस्वनम् २६

ततः समेतावतितीक्ष्णवेगौ महाबलौ तौ रणनिर्विशङ्कौ ।

कपिश्च रक्षोधिपतेस्तनूजः सुरासुरेन्द्राविव बद्धवैरौ २७

स तस्य वीरस्य महारथस्य धनुष्मतः संयति संमतस्य ।

शरप्रवेगं व्यह्नतप्रवृद्धश्चचार मार्गे पितुरप्रमेयः २८

ततः शरानायततीक्ष्णशल्यान्सुपत्रिणः काञ्चनचित्रपुङ्गवान् ।

मुमोच वीरः परवीरहन्ता सुसन्ततान्वज्रसमानवेगान् २९

ततः स तत्स्यन्दननिःस्वनं च मृदङ्गभेरीपटद्वसनं च ।

कहं लागले; त्याचप्रमाणे तेथे असलेले नाग व यक्ष, महर्षि, प्रह, सिद्ध आणि आकाश व्याप्त करून राहिलेले पक्षिगण पराकाष्ठेचे आनंदित होऊन, उच्च स्वराने गर्जना करून लागले. रथाबरोबर येत असलेला विशाल इंद्रध्वज पाहतांच त्या वेगवान् वानराने मोठी गर्जना करून तो अद्विगत झाला. हें पाहून त्या दिव्य रथांत बसलेला आणि अद्भुत धनुष्य धारण केलेला तो इंद्रजित् विगुणनेसारी तेजस्वी व मोठा शब्द करणारे आपले धनुष्य ओढून लागला. (२२-२६)

नंतर देवदेव्याधिपतीप्रमाणे परस्परांशी वैर बांधून राहिलेले आणि संप्रभ संबंधी निःशंक असलेले ते महाबलाढ्य व अयंते जोराचे आपात करणारे ते दोघे, वानर व राक्षसाधिपति रावणाचा पुत्र, एकमेकांला जाऊन मिळून संप्रामांभवे निपुण अशा धनुर्धर महारथी वीर इंद्रजिताने सोडलेल्या बाणांचे वेग त्या अद्विगत झालेल्या अतर्क्य हनुमानापुढे निष्फळ झाला आणि तो हनुमान आकाशामध्ये संचार करून लागला. नंतर दोघे व तीक्ष्ण टोक, उडट फट आणि सुवर्णने चित्रविचित्र फुल व वेगामध्ये वज्राची बरोबरी करणारे अनेक एकसारखे अनेक बाण त्या शत्रुपक्षीय वीरनाशक वीर इंद्रजिताने हनुमाना

विकृष्यमाणस्य च कार्मुकस्य निशम्य घोषं पुनरुत्पपात ३०

शराणामन्तरेष्वशु व्यावर्तत महाकपिः ।

हरिस्तस्याभिलक्ष्यस्य मोक्षयैल्लक्ष्यसंग्रहम् ३१

शराणामग्रतस्तस्य पुनः समविवर्तत ।

प्रसार्य हस्तौ हनुमानुत्पपातानिलात्मजः ३२

तावुभौ वेगसंपन्नौ रणकर्मविशारदौ ।

सर्वभूतमनोग्राहि चक्रतुर्युद्धमुत्तमम् ३३

हनुमतो वेद न राक्षसोऽन्तरं न मारुतिस्तस्य महात्मनोऽन्तरम् ।

परस्परं निर्विपद्दौ बभूवतुः समेत्य तौ देवसमानविक्रमौ ३४

ततस्तु लक्ष्ये स विहन्यमाने शरेष्वमोघेषु च संप्रतत्सु ।

जगाम चिन्तां महतीं महात्मा समाधिसंयोगसमाहितात्मा ३५

सोडले: परतु त्याच्या रथाचा गडगडाट, मृदंग, नौबदी, पडघम याचा घोष आणि आरुष्ट होत असलेल्या धनुष्याचा टणत्कार ऐकून, त्या वानराने पुनरपि उष्ट्राण केलें. (२७-३०)

नंतर नेम धरण्यामध्ये पटाईत असलेल्या त्या इंद्रजिताचा नेम चुकविण्याकरता तो महारपि हनुमान वानर इंद्रजिताने सोडलेल्या बाणाच्या अंतरालामध्ये मोठ्या चळखीने हिंई लागला. वायुपुत्र हनुमान त्याच्या बाणांपुढे वारंवार येऊं लागला आणि हात पसरून उष्ट्राण करूं लागला युद्धशास्त्रात निपुण असलेल्या त्या दोघा वेगवान् मारुति व इंद्रजित् यानी सर्न प्राणिमात्रांना विस्मयचकित करून टाकणारें अद्वितीय असें युद्ध केलें इंद्रजिताला हनुमानाच्या बलाचा अंदाज लागला नाही व हनुमानालाही त्या प्रचंड राक्षसाच्या सामर्थ्याचा अदमास झाला नाही व ते उभयतांही देवतुल्य पराक्रमी वीर एकमेकाशी येऊन भिडल्यावर परस्परावर असह्य आघात करून लढूं लागले. नंतर इंद्रजिताचे लक्ष्याचे स्थानी असलेला हनुमान् इकडोतिकडे सारखा सचार करीत वसल्यामुळे त्याचेवर धरलेला नेम व्यर्थ जाऊन त्याचे अमोघ बाण कोठेतरी पडूं लागले तेव्हा तो महात्मा इंद्रजित् समाधीने एकाग्र चित्त करून सारखा विचार करूं लागला. (३१-३५)

ततो मर्ति राक्षसराजसूनुश्चकार तस्मिन्हरिधीरमुरये ।

अवध्यतां तस्य कपेः समीक्ष्य कथं निगच्छेदिति निग्रहार्थम् ३६

ततः पैतामहं वीरः सोऽस्त्रमस्त्रविदां वरः ।

संदधे सुमहातेजास्तं हरिप्रवरं प्रति ३७

अवध्योऽयमिति ज्ञात्वा तमस्त्रेणास्त्रतत्त्ववित् ।

निजग्राह महाबाहुं मारुतात्मजमिन्द्रजित् ३८

तेन बद्धस्ततोऽस्त्रेण राक्षसेन स वानरः ।

अभयम्विचित्रैश्च पपात च महीतले ३९

ततोऽथ बुद्ध्वा स तदस्त्रबन्धं प्रभोः प्रभावाद्विगताल्पवेगः ।

पितामहानुग्रहमात्मनश्च विचिन्तयामास हरिप्रवीरः ४०

ततः स्वायंभुवैर्मन्त्रैर्ग्रहास्त्रं चाभिमन्त्रितम् ।

हनुमांश्चिन्तयामास वरदानं पितामहात् ४१

न मेऽस्य बन्धस्य च शक्तिरस्ति विमोक्षणे लोकागुरो प्रभावात् ।

नतर राक्षमराजपुत्र इन्द्रजिताने तो अवध्य आहे, असें धर्मबलाने जाणिते आणि त्याला थोपवून धरता यावा, म्हणून तो वानरवीर बाही बळ तारी स्थिर कसा राहील, यासंबंधी मनात विचार करू लागला नतर अत्र घेत्यामध्ये श्रेष्ठ असले या त्या अत्यंत महातेजस्वी वीर इन्द्रजिताने त्या वानरधेट हनुमानवर ब्रह्मास्त्राचा प्रयोग केला, परंतु ब्रह्मास्त्रानेही हा अवध्य आहे, असें जाणून त्या अत्रतत्त्ववेत्त्या इन्द्रजिताने वायुपुत्र महापराक्रमी हनुमानला त्या अस्त्राने नुसतें बाधून टाकिते, याप्रमाणे ब्रह्मास्त्राचा प्रयोग करून, त्या राक्षसाने त्या वानराला बद्ध केल्यामुळे तो निरीष्ट होऊन खाली भूमिवर पडला नतर ब्रह्मास्त्राने आपणाला बाधून टाकलें आहे, असें समजून आन्यावर वानरधेट हनुमानाने ब्रह्मदेवचा अनुग्रह मन्यामध्ये आणला तेव्हा त्या प्रभूच्या कृपाश्रमे वामुळे त्या अस्त्रापणून त्याला बाहीमुद्धा इजा झाली नाही (३६-४०)

मारांश, ब्रह्मविषयक मंत्रांनी अभिमंत्रण केलेल्या ब्रह्मास्त्राचाच बध झाला प्राप्त झाला आहे, हें पाहून हनुमानाने ' माझ्या अस्त्रापणून एवढा क्षम तू मुण होशील,' असा जो वर ब्रह्मदेवाने त्याला दिला होता, त्याचें स्मरण केले.

इत्येवमेवं विहितोऽस्त्रयन्धो मयात्मयेनेरनुवर्तितव्यः ४२

स वीर्यमस्त्रस्य कपिर्विचार्य पितामहानुग्रहमात्मनश्च ।

विमोक्षशक्तिं परिचिन्तयित्वा पितामहाक्षामनुवर्तते स ४३

अस्त्रेणापि हि वद्धस्य भयं मम न जायते ।

पितामहमहेन्द्राभ्यां रक्षितस्यानिलेन च ४४

ग्रहणे चापि रक्षोभिर्महन्मे गुणदर्शनम् ।

राक्षसेन्द्रेण संवादस्तस्माद्गृह्णन्तु मां परे ४५

स निश्चितार्थः परवीरहन्ता समीक्ष्यकारी विनिवृत्तचेष्टः ।

परैः प्रसह्याभिगतैर्निगूह्य ननाद् तैस्तेः परिभर्त्स्यमानः ४६

ततस्ते राक्षसा इष्ट्वा विनिश्चेष्टमरिन्दमम् ।

चयन्धुः शणवल्कश्च द्रुमचरैश्च सहर्तैः ४७

“ ब्रह्मास्त्राच्या बंधातून ब्रह्मदेवाच्या प्रभावाने मुक्त होण्याचे मला सामर्थ्य नाही, असें समजून इंद्रजिताने जो ब्रह्मदेवाचा अस्त्रबंध योजिला आहे, तो मला निष्कट केला पाहिजे, ” असें हनुमानाने ठरवले याप्रमाणे अस्त्राचे सामर्थ्य, त्यावद्दल ब्रह्मदेवाचा आपणावर झालेला अनुग्रह आणि अस्त्रबंध तोडण्याची अपूर्व शक्ति, या सर्वांचा विचार करून त्या वानराने एक क्षणभर ब्रह्मदेवाचीच आज्ञा पाळायचा ठरवले. तो मनात म्हणाला, “ ब्रह्मा, इंद्र आणि वायु यांनी माझे रक्षण केले असल्यामुळे या अस्त्राने जरी मी बद्ध झालो आहे, तरी मला त्याची भीति नाही, परंतु राक्षसांनी मला बांधून नेले तर राक्षसराज रावणाशी मला घोलता येईल, हा एक मोठाच लाभ आपणाला होणार आहे यासाठी शत्रु मला खुशाल अस्त्राने बांधून नेऊ दे. (४१-४५)

याप्रमाणे कौण्ठेय कृत्य विचारपूर्वक करणारा, तो शत्रुपक्षीय वीरनाशक हनुमान् वरीलप्रमाणे मनाचा निश्चय करून तसाच निश्चेष्ट पडून राहिला, तेव्हा शत्रूंनी सर्प बाजूंनी हंग करून, त्याला धरले आणि ते त्याची निर्भर्त्सना करू लागले, तेव्हा तो गर्जना करू लागला इंद्रजिताने ब्रह्मास्त्राचा प्रयोग केल्यानंतर तो शत्रुदमन करणारा वानर निश्चेष्ट पडला आहे, असें अवलोकन करून, त्या राक्षसांनी झडच्या एकत्र केलेल्या सालींनी वतगाच्या दोऱ्यांनी त्याला बांधले.

स रोचयामास परैश्च बन्धं प्रसह्य वीरैरभिगर्हणं च ।

कौतूहलान्मां यदि राक्षसेन्द्रो द्रष्टुं व्यवस्येदिति निश्चितार्थः ४८

स यद्धस्तेन चल्केन विमुक्तोऽस्त्रेण वीर्यवान् ।

अस्त्रबन्ध स चान्यं हि न बन्धमनुवर्तते ४९

अथेन्द्रजितं द्रुमधीरवद्धं विचार्य वीरः कपिसत्तमं तम् ।

विमुक्तमस्त्रेण जगाम चिन्तामन्येन यद्धोऽप्यनुवर्ततेऽस्त्रम् ५०

अहो महत्कर्म कृतं निरर्थं न राक्षसैर्मन्त्रगतिर्विमृष्टा ।

पुनश्च नास्त्रे विहतेऽस्त्रमन्यत्प्रवर्तते संशयिताः स्म सर्वे ५१

अस्त्रेण हनुमान्मुक्तो नात्मानमवबुध्यते ।

दृश्यमाणस्तु रक्षोभिस्तैश्च बन्धैर्निर्पोडितः ५२

तेव्हा ' मक्षा पराक्रम ऐकून व मजविषयीच्या उत्सुकतेमुळे राक्षसराज रावण मला एकदा तरी पाहण्याचें मनात आणिल, " असा मनामध्ये निधय करून, शत्रुपक्षांय वार राक्षसानी बगत्काराने केलेलें बधन आणि निर्मर्त्सना हीं स्वने सहन केलीं असो तो वीर्यवान् हनुमान् स डाच्या सालींनीं बगैरे बाधला गेल्यामुळे त्या अस्त्राच्या बधातून आपोआप मुक्त झाला कारण दुसरा बध प्राप्त झाला असता तो ब्रह्मास्त्राचा अस्त्रबध कायम रहात नाही, असा नियम अहो नंतर स डाच्या सालींनीं बगैरे तो धानर बाधला गेल्यामुळे आपल्या अस्त्रबधांतून मुक्त झाला आहे, असें पाहून आणि इतर बधाने बद्ध असतानाहा आपण अस्त्रबधानेच बद्ध झाल्यामारखें ता दाखवीत आहे, देही लक्षात घेऊन तो वीर दक्षिणें चिंता करू लागला (४९-५०)

तो म्हणाला, " अहो, मी केलेलें एवढें मोठे काम त्या राक्षसानीं व्यर्थ करून टाकलें कारण माला बाधताना त्या राक्षसानीं मन्त्रसमर्थांच्या विचार केण नाही इतरांच्या बध प्राप्त झाला, तर ब्रह्मास्त्रमंत्राने शात्रेला बध नाहीसा होतो, हें त्यांना समजलें नाही आणि ब्रह्मास्त्र व्यर्थ झाल्यावर पुन कोणतहि अस्त्रप्रयोग चालत नाही तेव्हा आता आपणला जय कराय मिळेल, बाघराज मनात सशय येत आहे " हनुमान् ब्रह्मास्त्रापासून मुक्त झाला होता, तरी त्याने तसें दर्शविलें नाही, व ते राक्षस मालीने बगैरे बाधून त्याला सारखा प्रस

हृन्यमानस्ततः क्रूरै राक्षसैः कालमुष्टिभिः ।

समीपं राक्षसेन्द्रस्य प्राकृष्यत स वानरः ५३

अथेन्द्रजित्तं प्रसमीक्ष्य मुक्तमस्त्रेण घट्टं द्रुमचीरसूत्रैः ।

व्यदर्शयत्तत्र महाबलं तं हरिप्रवीरं सगणाय राक्षे ५४

तं मत्तमिव मातङ्गं वद्धं कपिवरोत्तमम् ।

राक्षसा राक्षसेन्द्राय रावणाय न्यवेदयन् ५५

कोऽयं कस्य कुतो वापि किं कार्यं कोऽभ्युपाश्रयः ।

इति राक्षसवीराणां दृष्ट्वा संजिज्ञेरे कथाः ५६

हृन्यतां दह्यतां वापि भक्ष्यतामिति चापरे ।

राक्षसास्तत्र संकुद्धाः परस्परमथाब्रुवन् ५७

अतीत्य मार्गं सहसा महात्मा स तत्र रक्षोऽधिपपादमूले ।

ददर्श राक्षः परिचारवृद्धान्गृहं महारत्नविभूषितं च ५८

स ददर्श महातेजा रावणः कपिसत्तमम् ।

देऊन रावणाकडे ओढून नेऊं लागले. नंतर काळाप्रमाणे ज्याच्या मुठी भयंकर ओहेत, असे ते क्रूर राक्षस मारीत मारीत त्या वानराला राक्षसराज रावणाकडे घेऊन गेले. नंतर झाटाचे सालींनी व दोऱ्यांनी बद्ध झालेला तो हनुमान्, अन्न-बंधापासून मुक्त झाल्याचें पाहिल्यावर, तेथे आपल्या अनुयायांसह बसलेल्या रावणराजाला इंद्रजिताने तो महाबलाढ्य वानरश्रेष्ठ दाखविला. (५१-५४)

मत गजाप्रमाणे बद्ध झालेला तो वानरश्रेष्ठ, हनुमान् आणण्याचें राक्षसांनी राक्षसाधिपति रावणाला सांगितलें, तेव्हा “ हा कोण ? कोणाचा पुन ? कोढून आला ? त्याचें काय कार्य आहे ? आणि याला कोणाचा आश्रय आहे ? ” अशा गेष्टी त्याला पाहिल्यावर राक्षसवीरांमध्ये मुरू झाल्या आणि “ याला मारा, जाळा, गारून टाका. ” अशा प्रकारें त्याच्या संबंधाने वेगळे वेगळे राक्षस क्रुद्ध होऊन एकामेकांशी बोर्लें लागले. (५५-५७)

मधील मार्गाचें एकदम आक्रमण करून, तेथे गेल्यावर राक्षसाधिपति रावणाच्या पायाशी बसलेले त्या राजाचे वृद्ध सेवक आणि मोठ्या मोठ्या रत्नांनी भूषित केलेले रावणाचें गृह मादरीने पाहिलें व अकाळविकाळ रूपें असलेले

रक्षोभिर्विकृताकारैः कृष्यमाणमितस्ततः ५९

राक्षसाधिपतिं चापि ददर्श कपिसत्तमः ।

तेजोबलसमायुक्तं तपन्तमिव भास्करम् ६०

स रोपसंवर्तितताम्रदृष्टिर्दशाननस्तं कपिमन्यवेक्ष्य ।

अथोपविष्टान्कुलशीलवृद्धान्समादिशत्तं प्रतिमुख्यमन्त्रोन् ६१

यथाक्रमं तैः स कपिश्च पृष्टः कार्यार्थमर्थस्य च मूलमादौ ।

निवेदयामास हरीश्वरस्य दूतः सकाशाद्दहमागतोऽसि ६२

इत्यर्थं श्रीमद्रामायणे वाल्मीकीय आदिवाक्ये सुन्दरकाण्डेऽष्टचत्वारिंश सर्ग ॥ ४८ ॥

एकेनपद्याग सर्ग ।

[२०३३]

ततः स कर्मणा तस्य विस्मितो भीमविभ्रमः ।

हनूमान्क्रोधताम्राक्षो रक्षोधिपमघैक्षत १

भ्राजमानं महार्हेण काञ्चनेन विराजता ।

मुक्ताञ्जलवृतेनाथ मुकुटेन महाद्युतिम् २

वज्रसंयोगसंयुक्तैर्महार्हमणिविग्रहैः ।

राक्षस ज्याला इकडून तिकडे ओढात आहेत, अशा त्या वनरश्रेष्ठ हनुमन्त त्या महातेजःस्वा रावणाने पाहिले व त्या कपिश्रेष्ठ हनुमानानेही सूर्याप्रमाणे प्रकाशित असलेल्या त्या तेजस्वा व थळाडूय राक्षसाधिपतीला पाहिले त्या वानराला पडताच, क्रोध नेनेत्र लाल होऊन गेलेल्या त्या रावणाने तेथे बसलेल्या व कुलाने व शिल्पाने श्रेष्ठ अशा मुख्य मंत्र्यांना त्याची चौकशी करण्याविषयी आज्ञा केली त्यांना त्याचा उद्देश काय आहे व तो लक्ष्मण येण्याचे कारण काय, हे त्या वानराला प्रथम अनुक्रमे विचारले व त्यानेही " वानरराज मुर्ख वचा मी दग अहे व तेथूनच मा येथे आलों अहे, " असे त्यांना सांगितले (५८-६२)

यःप्रमाणं महामुनिवाल्मीकेप्रणीतं श्रीमद्रामायणसंज्ञक आदिवाक्यार्थात् सुदृढ-
पाठपैत्रो अष्टैचाट्टिसावा सर्ग समाप्त झाला ॥ ४८ ॥

इतितात्त्वा त्या कर्माने विस्मयचकित झालेल्या त्या भयंकर पराक्रमी हनु-
मानाचे नेत्र लाल झाले आणि तो राक्षसाधिपति रावणाकडे पट्ट लागला. ते
महातेजःस्वी रावण मंत्र्यांच्या चौकशीला भरलेल्या व चकडून असलेल्या मंत्र्या-

हैमैरामरणैश्चित्रैर्मनसेव प्रकल्पितैः	३
महार्हक्षोमसंवीतरक्तचन्दनरूपितम् ।	
स्त्रुणुलितं विचित्राभिर्विविधाभिश्च भक्तिभिः	४
विचित्रं दर्शनीयैश्च रक्ताक्षैर्भौमदर्शनैः ।	
दीप्ततीक्ष्णमहादंष्ट्रं प्रलम्बं दशनच्छदैः	५
शिरोभिर्दशभिर्वीरो भ्राजमानं महौजसम् ।	
नानान्यालसमाकीर्णः शिखरैरिव मन्दरम्	६
नीलाञ्जनचयप्रत्यं हारेणोरसि राजता ।	
पूर्णचन्द्राभवस्त्रेण सवालार्कमिवाम्बुदम्	७
वाहुभिर्वद्धकेयूरैश्चन्दनोत्तमरूपितैः ।	
भ्राजमानाद्भुदेर्भौमेः पञ्चशीर्षैरिवोरिगैः	८
महति स्फाटिके चित्रे रत्नसंयोगचित्रिते ।	
उत्तमास्तरणास्तीर्णे सूपविष्टं वरासने	९

मूल्यवान् सुवर्णमुकुटानि श्लक्ष्णत होता, हिरे वसविलम्ब्या आणि मुरय दर्शना आगावर मेढो-माठी रानें जडवलेल्या अद्भुत सुवर्णभूषणांनी तो देदाप्यमान दिसत होता व तीं भूषणें जशी वाही मन कल्पितच होती त्याने मोठा मूल्यवान शेला पाघरला होता, त्याच्या शरिराला रक्तचदनाची उगी लाविलेली होती अणि नाना प्रकारच्या चित्रविचित्र आकृतींनी त्याचें शरीर भरून गेले होतें दात, तीक्ष्ण व प्रचंड दंष्ट्रा असलेल्या त्या राक्षसाधिपताची मुद्रा ओष्ठानी आणि लाटुद व दिसण्यातही भयकर, अशा डोळ्यांनी फार विचित्र दिसत होती (१-५)

नाना प्रकारचीं श्वापदें भरलेल्या शिखरांनी चमकणारा दुसरा मदरपर्वतच कीं काय, असा तो मह वडाडय वर रावण दहा मस्तकाच्या योगाने श्लक्ष्णत होता तो कज्जलाच्या रशीप्रमाणे दिसत होता, त्याचे वक्ष स्थलावर हार चकाकत होते आणि पूर्ण चशसाराखें अल्हादकारक त्याचें मुख असल्यामुळे तो बाल-सूर्यासह असलेल्या मेघाप्रमाणे दिसत होता पाच फाव भयकर नागच कां काय, अशा प्रकारचे त्या ने हात होत आणि दशम ये केयूर व अगद हीं भूषणें त्याने घातलीं होती वर जडावाचें काम वेलें असल्यामुळे अद्भुत दिसणाऱ्या

अलंकृताभिरत्यर्थं प्रमदाभिः समन्ततः ।	
बालव्यजनहस्ताभिरारात्समुपसेवितम्	१०
दुर्धरेण प्रहस्तेन महापार्श्वेन रक्षसा ।	
मन्त्रिभिर्मन्त्रतत्त्वज्ञैर्निकुम्भेन च मन्त्रिणा	११
उपोपविष्टं रक्षोभिश्चतुर्भिर्यलदर्पितम् ।	
कृत्स्नं परितृतं लोकं चतुर्भिरिव सागरैः	१२
मन्त्रिभिर्मन्त्रतत्त्वज्ञैरन्यैश्च शुभदर्शिभिः ।	
आश्वास्यमानं सचिवैः सुरैरिव सुरेश्वरम्	१३
अपश्यद्राक्षसपतिं हनूमानतितेजसम् ।	
चेष्टितं मेरुशिखरे सतोयमिव तोयदम्	१४
स तैः संपीड्यमानोऽपि रक्षोभिर्भौमविक्रमैः ।	
विस्मयं परमं गत्वा रक्षोधिपमवैक्षत	१५
भ्राजमानं ततो दृष्ट्वा हनूमान्राक्षसेश्वरम् ।	
मनसा चिन्तयामास तेजसा तस्य मोहितः	१६

आणि उत्कृष्ट आस्तरणं असलेल्या एका स्फटिकाच्या मोठ्या अद्रुत सिंहासनावर तो बसलेला होता. अनेक प्रकारचे अलंकार घातलेल्या तरुण स्त्रिया हातामध्ये पंखे घेऊन त्याचे सभोवती त्याला वारा पलीत उभ्या होत्या. दुर्धर, प्रहस्त आणि महापार्श्व नावाचे राक्षस हे मन्त्रतत्त्वज्ञ मंत्री आणि निकुंभ नामक मंत्री हे चार राक्षस रावणाचे शेजारी बसले होते. यामुळे बलाविषयी गर्व वाढणारा तो रावण चार सागरांनी चढू बाजूंनी वेढलेल्या संपूर्ण भूमंडलाप्रमाणे दिसत होता. (६-१२)

देव ज्याप्रमाणे इंशाला सगळ्या देऊन धीर देत असतात, त्याप्रमाणे मन्त्रतत्त्वज्ञ मंत्री आणि इतरही चांगला विचार करणारे सर्वांचे त्याला धीर देत होते. अशा प्रकारे सर्व बाजूंस मंत्री असलेल्या त्या अतितेजस्वी राक्षसाधिपति रावणाला हनुमानाने पाहिले, तेव्हा त्याला तो मेरुपर्वताच्या शिखरावरील सजळ मेघप्रमाणे वाटला. हनुमानाला ते भयंकर पराक्रमी राक्षस जरी त्रास देत होते, तरी तो अतिशय विस्मयचकित होऊन त्या राक्षसाधिपतीकडेच तसाच पहात होता.

अहो रूपमहो धैर्यमहो सत्यमहो द्युतिः ।

अहो राक्षसराजस्य सर्वलक्षणयुक्ता १७

यद्यधर्मो न बलवान्स्यादयं राक्षसेश्वरः ।

स्यादयं सुरलोकस्य सदाशस्यापि रक्षिता १८

अस्य क्रूरैर्नृशंसैश्च कर्मभिलोककुन्तितैः ।

सर्वे बिभ्यति सत्यस्माद्भोकाः सामरदानवाः ॥

अयं हृद्युत्सहते क्रुद्धः कर्तुमेकार्णव्यं जगत् १९

इति चिन्तां बहुविधामकरोन्मतिमान्कपिः ।

दृष्ट्वा राक्षसराजस्य प्रभावमामितौजसः २०

इत्यपि श्रीमद्रा० वार्त्तामयी आदिछाये सुन्दरकाण्डे एकोनपञ्चाशः सर्गः ॥४१॥

पञ्चाशः सर्गः ।

[२०५३]

तमुद्वीक्ष्य महायाहुः पिङ्गाक्षं पुरतः स्थितम् ।

रोपेण महताविष्टो रावणो लोकरावणः १

याप्रमाणे स्वतेजाने चमकत असलेल्या त्या रावणाला पाहून त्याच्या तेजाने हनुमान् दिप्त गेला व मनामध्ये म्हणाला, “ अहा हा ! काय हो हे रूप ! काय हो हे धैर्य ! काय हो हे बल ! काय हो ही काति आणि काय हो तरी ही या राक्षसराजाची सर्वलक्षणसंपन्नता ! याचे ठिकाणी जर हा एक मोठा अधर्म नसता, तर हा राक्षसधिपति इंद्रासह देवलोकाचही रक्षक होण्यास योग्य झाला अमता, हे निश्चित. त्याच्या दृष्टीने निश अशा याच्या क्रूर व धानकी कर्मांमुळे देवदेवतांवर सर्व लोक यास भीत आहेत आणि हा क्रोधवश झालेला रावण सर्व जगन् रसातलाला नेण्याची मनावून डगडा करीत आहे. ” याप्रमाणे तो बलाढ्य रावण, त्याचे वैभव व तेज पाहून त्या बुद्धिमान हनुमानाचे मनात नानाप्रकारचे विचार येऊं लागले. (१३-२०)

याप्रमाणे महामुनिवार्त्ताकिर्णित श्रीमद्रामायणमंजक आदिछायांनील सुन्दर-काण्डावरी एकोनपञ्चाशवा सर्ग समाप्त झाला. ॥ ४२ ॥

पुढे बसलेला पिङ्गवर्ण नेत्राचा वानर पाहतांच सर्व लोकांत भय उत्पन्न करणारा तो महापराक्रमी रावण अतिशय रागावला आणि त्याचे मन सशोक

शङ्काहतात्मा दध्यौ स कपीन्द्रं तेजसावृतम् ।
 किमेव भगवान्मन्दी भवेत्साक्षादिहागतः २
 येन शतोऽस्मि कैलासे मया प्रहसिते पुरा ।
 सोऽयं वानरमूर्तिः स्यात्किंस्विद्वाणोऽपि वासुरः ३
 स राजा रोपताम्राक्षः प्रहस्तं मन्त्रिसत्तमम् ।
 कालयुक्तमुवाचेदं वचो विपुलमर्थवत् ४
 दुरात्मा पृच्छयतामेव कुतः किं वास्य कारणम् ।
 वनभङ्गे च कोऽस्यार्थो राक्षसानां च तर्जने ५
 मत्पुरीमप्रभृष्या वै गमने किं प्रयोजनम् ।
 आयोधने वा किं कार्यं पृच्छयतामेव दुर्मतिः ६
 रावणस्य वचः श्रुत्वा प्रहस्तो वाक्यमब्रवीत् ।
 समादवसिहि भद्रं ते न भीः कार्या त्वया कपे ७
 यदि तावत्त्वमिन्द्रेण प्रेषितो रावणालयम् ।

शाल्यामुळे तो अपत्याशीच त्या तेजस्वा वनराधिपतीसवधी असा विचार करू लागला— “अरे, हा प्रत्यक्ष भगवान् नदीच येथे अला आहे की काय ? कारण, पूर्वी मी कैलासपर्वतावर त्याला एकदा हसल्यामुळे माझ्यासारखे उदापें मुरा आहे, अशाच्या हातून तुझा नाश होईल, म्हणून त्याने मला शाप दिला होता अथवा नर्दाने पाठविलेला हा वाणामुरच वानररूप धारण करून येथे आला आहे की काय कोण जाणे ?” याप्रमाणे मनामध्ये शंका आल्यानंतर प्रेषिते वेटे लाल झालेला तो रावणराजा आपल्या मन्त्रिभूत प्रहस्ताशी त्या समयाचा अनुरूप, गर्भर आणि अर्थपूर्ण असे भाषण करू लागला तो म्हणला “अरे, या दुरात्म्याला विचारा की, तू वेढून आलास ? याला येथे येण्याचे कारण काय ? वनचा विभव करण्यात आणि राक्षसांचा नाश करण्यात याचा काय उद्देश होता ? या माझ्या नगरावर कोणचाही हल होण शक्य नाही, असं नमून हा येथे पशाकरिता आला ? आणि याने पशाकरिता सुद्धा केले ? हे सर्व या तुझ्या सुदान्दा वानराला विचारा ” (१-६)

हे रावणाचे भाषण श्रुत प्रहस्त हनुमानाला म्हणाला, “हे वानरा, तुम्हाला

तत्त्वमाख्याहि मा ते भूद्भयं वानर मोक्षयसे	८
यदि वैश्रवणस्य त्वं यमस्य वरुणस्य च ।	
चारुरूपमिदं कृत्वा प्रविष्टो नः पुरीमिमाम्	९
विष्णुना प्रेषितो घ्रापि दूतो विजयकाङ्क्षिणा ।	
न हि ते वानरं तेजो रूपमाश्रं तु वानरम्	१०
तत्त्वतः कथयस्वाद्य ततो वानर मोक्षयसे ।	
अनृतं यदतश्चापि दुर्लभं तव जीवितम्	११
अथ वा यन्निमित्तस्ते प्रवेशो रावणालये ।	
एवमुक्तो हरिवरस्तदा रक्षोगणेश्वरम्	१२
अग्रवीक्षास्मि शक्रस्य यमस्य वरुणस्य च ।	
धनदेन न मे सखां विष्णुना नास्मि चोदितः	१३
जातिरेव मम त्वेषा वानरोऽहमिहागतः ।	
दर्शने राक्षसेन्द्रस्य तदिदं दुर्लभं मया	१४

ऐस. तुझे कन्याण असो. तूं भिळूं नकोस. तुला जर इंद्राने रावणाच्या निवास-स्थानाकडे प ठविले असेल, तर तें सारें तूं खरें खरें साग, म्हणजे तुझी मुटका होईल. तुला संकटात पाडवें, अशी आमची इच्छा नाही. कुवेर, यम आणि वरुण यांपैकी एखाद्याचें मनोहर रूप धारण करून, तूं आमच्या या नगरीमध्ये शिरलास कीं काय ? किंवा विजयेच्छु विष्णूने प ठविलेला तूं त्याचा दूत आहेस कीं काय ? तुझें रूप जरी वानरासारखें दिमत आहे, तरी तुझें तेज वानराचें नव्हे. यासाठीं हे वानरा, काय अमेल तें आज खरें खरें साग. म्हणजे तुझी मुटका होईल; परंतु तूं जर खोटें भाषण करशील, तर तुला जिवंत राहतां येणार नाही. (७-११)

तेन्हा रावणाच्या निवासस्थानात तुला गिरावणाचें कारण काय, हे तूं साग. ” याप्रमाणे प्रहस्त बोलला, तेन्हा तो वानरभेष्ट हनुमान् राक्षसमुलाविषति राव-ण ला म्हणाला, “ दंडाचें, यमाचें अथवा वरुणाचें रूप धारण करून मी आलों नाहें; कुबेराशीं माझें सख्य नाही आणि विष्णूनेही मला पाठविले नाही. वानर ही माझी जातिच आहे आणि मी वानरच येथे राक्षसराजाच्या दर्शनाकरिता

घनं राक्षसराजस्य दर्शनार्थं विनाशितम् ।

ततस्ते राक्षसाः प्राप्ता बलिनो युद्धकाङ्क्षिणः १५

रक्षणार्थं च देहस्य प्रतियुद्धा मया रणे ।

अत्रपाशैर्न शक्योऽहं बभूव देवासुरैरपि १६

पितामहादेव वरो ममापि हि समागतः ।

राजानं द्रष्टुकामेन मयात्रमनुवर्तितम् १७

विमुक्तोऽप्यहमखेण राक्षसैस्त्वभिषेदितः ।

केनचिद्रामकार्येण आगतोऽस्मि तवान्तिकम् १८

दूतोऽहमिति विश्वाय राघवस्यामितौजसः ।

श्रूयतामेव वचनं मम पथ्यमिदं प्रभो १९

इत्यार्षे श्रीमद्रामायणे वाल्मीकीय आदिकाव्ये सुन्दरकाण्डे पञ्चाशः सर्गः ॥ ५० ॥

एकपञ्चाशः सर्गः ।

[२०७२]

तं समीक्ष्य महासत्त्वं सत्त्ववान्हरिसत्तमः ।

चाक्यमर्थवदव्यग्रस्तमुवाच दशाननम् २

आलों आहें. रावणाचें दर्शन मला दुर्लभ आहे, असें समजून, त्याचें दर्शना-
करिताच मी राक्षसराजाच्या वनाचा विष्वंस केला. नंतर ते बलाढ्य राक्षस
युद्धाची इच्छा धरून माझ्या अंगावर आले, तेव्हा स्वसंरक्षणार्थ मी त्यांच्याशी
उलट युद्ध केलें. देवदेवाच्या हातूनही मी अत्रपाशानी बद्ध होणें शक्य नाहीं.
कारण ब्रह्मदेवापासून तसा वरच मला प्राप्त झाला आहे. राजाच्या दर्शनाकरिता
मी या अत्राला मान दिला आणि म्हणूनच वास्तविक जरी मी त्या अत्रापासून
मुक्त झालों आहे, तरी अत्राने बद्ध करून मला आणल्याचें राक्षसांनी तुला
कळविलें आहे. वरही विशेष रामकार्याकरिता मी तुझ्याकडे आलों आहे. यस्मात्
त्या अतुलसामर्प्यवान् रामाचा मी दूत आहे, असें समजून, हे प्रभो, माझे हे
तुझ्या हिताचें भाषण नीट ऐकून घे. ” (१२—१९)

यः प्रमाणे महामुनिवाल्मीकिप्रणीत श्रीमद्रामायण सङ्गृह आदिकाव्यालील सुंदर-
वादापैत्री पञ्चासावा सर्ग समाप्त झाला. ॥ ५० ॥

नंतर तो स्वकर्तव्यचतुर, सत्त्वशील, वानरश्रेष्ठ हनुमान् राक्षकां पडून



राष्ट्रिय सभे एगुमान (पृष्ठ १०, ओ १५)

अहं सुग्रीवसंदेशादिह प्राप्तस्तवान्तिके ।	
राक्षसेश हरीशस्त्वां भ्राता कुशलमब्रवीत्	२
भ्रातुः शृणु समादेशं सुग्रीवस्य महात्मनः ।	
धर्मार्थसहितं चाक्षयमिह चामुत्र च क्षमम्	३
राजा दशरथो नाम रथकुञ्जरवाजिमान् ।	
पितेव बन्धुलोकस्य सुरेश्वरसमद्युतिः	४
ज्येष्ठस्तस्य महाबाहुः पुत्रः प्रियतरः प्रभुः ।	
पितुर्निदेशाग्निष्फान्तः प्रविष्टो दण्डकावनम्	५
लक्ष्मणेन सह भ्रात्रा सीतया सह भार्यया ।	
रामो नाम महातेजा धर्म्यं पन्थानमाश्रितः	६
तस्य भार्या जनस्थाने भ्रष्टा सीतेति विश्रुता ।	
वैदेहस्य सुता राक्षो जनकस्य महात्मनः	७
मार्गमाणस्तु तां देवीं राजपुत्रः सहानुजः ।	
ऋष्यमूकमनुप्राप्तः सुग्रीवेण च सङ्गतः	८

अर्थयुक्त शब्दानां त्याला म्हणाला “ हे राक्षसाधिपते, सुग्रीवाच्या आज्ञेने मी तुझ्याकडे सुदम अलों आहे व तुला भाला वानराधिपति सुग्रीवाने कुशल प्रश्न केला आहे. अता धर्म व अर्थ यांना अनुसरून असलेला आणि इहलोकीं व परलोकीं तुला हितावद् होणारा अमा महारम्या भ्रात्या सुग्रीवाचा निरोप तू ऐकून घे. रथ, गज व अध यानी संज, इंद्रासारखा तेजस्वी व प्रजेवर पित्याप्रमाणे प्रेम करणारा दशरथनामक एक राजा हेऊन गेला न्याचा महापराक्रमी, समर्थ व धर्ममार्गाचें अवलंबन केलेला ज्येष्ठ पुत्र, महातेजस्वी राम त्याला अतिशय प्रिय होता. तो पित्याच्या आज्ञेने भ्राता लक्ष्मण व आपली भार्या सीता यांचे-सह दंडकारण्यात आला. (१-६)

विदेहदेशाधिपति महारम्या जनकराजाची सीता या नावाने प्रसिद्ध असलेली कन्या त्याची भार्या आहे व ती जनस्थानामध्ये असताना नाहीशी झाली आहे त्या देवीला शोधता शोधता राजपुत्र राम आपल्या कनिष्ठ भ्रत्वसह ऋष्यमूक पर्वतावर आला तेव्हा सुग्रीवाची व त्याची भेट झाली तेव्हा सीतेचा शोध

तस्य तेन प्रतिज्ञातं सीतायाः परिमार्गणम् ।
 सुग्रीवस्यापि रामेण हरिराज्यं निवेदितुम् ९
 ततस्तेन मृधे हत्वा राजपुत्रेण वालिनम् ।
 सुग्रीवः स्थापितो राज्ये हर्यृक्षाणां गणेश्वरः १०
 त्वया विज्ञातपूर्वश्च वाली वानरपुङ्गवः ।
 स तेन निहतः सङ्ख्ये शरैर्नैकेन वानरः ११
 स सीतामार्गणेऽद्यग्रः सुग्रीवः सत्यसङ्गरः ।
 हरीन्संग्रेषयामास दिशः सर्वा हरीश्वरः १२
 तां हरीणां सहस्राणि शतानि नियुतानि च ।
 दिक्षु सर्वासु मार्गन्ते ह्यधश्चोपरि चाम्बरे १३
 वैनतेयसमाः केचित्केचित्तत्रानिलोपमाः ।
 असङ्गगतयः भीष्मा हरिर्भीरा महाबलाः १४
 अहं तु हनुमान्नाम मास्तस्यौरसः सुतः ।
 सीतायाम्बु कृते तूर्णं शतयोजनमायतम् १५
 समुद्रं लङ्घयित्वैव त्वां दिदक्षुरिहागतः ।

लावण्याचें त्या सुग्रीवाने त्याला वचन दिलें व रामानेही सुग्रीवाला वनराज्य
 अर्पण करण्याचें अभिवचन दिलें नंतर त्या राजपुत्र रामाने युद्धमध्ये बलाचा
 वध करून वनर व ऋक्ष यांच्या समाजाचा अभिप्राय जो सुग्रीव त्याला राज्य-
 घर वसविलें तुला पूर्वापासूनच पूर्णगणे माहीत असलेल्या वानरधेष्ट बालीचा त्या
 रामाने एकाच घाणाने संग्रामांत वध केला. (७-११)

नंतर स्वकर्तव्याविषयी सदैव दक्ष असलेल्या त्या सत्यवचनी वानरपुत्राने
 सुग्रीवाने सांगितल्या शोधाकरिता सर्व दिशांना वानर पाठवून दिले व ते शोरे,
 हजारे, लगे वानर सर्व दिशेस, वर आकाशामध्ये आणि अधोभागी पतळत
 तिला शोधून आहत. शीघ्र गर्तने विरणाऱ्या त्या महाबलान्न वानरबलांचे
 गर्त केडेही पुंठिंग होत नही. त्यांची कांही वानर वेगामध्ये गहराची बरोबरी
 करणारे अगून कांही वायूची बरोबरी करणारे आहेत. मी यक्षुच अंर
 पुत्र हनुमान वानर अपून, केवळ गर्तेच्या शोधामेठी संभर योजने लगे समुद्र

भ्रमता च मया दृष्टा गृहे ते जनकात्मजा	१६
तद्भवान्दृष्टधर्मार्थस्तपःकृतपरिग्रहः ।	
परदारान्महाप्राश नोपरोद्धुं त्वमर्हसि	१७
न हि धर्मविरुद्धेषु बह्वपायेषु कर्मसु ।	
मूलधातिषु सज्जन्ते बुद्धिमन्तो भगवद्भिधाः	१८
कश्च लक्ष्मणमुक्तानां रामकोपानुवर्तिनाम् ।	
शराणामग्रतः स्थातुं शक्तो देवासुरेष्वपि	१९
न चापि त्रिषु लोकेषु राजन्विद्येत कश्चन ।	
राघवस्य व्यलीकं यः कृत्वा सुखमवाप्नुयात्	२०
तत्त्रिकालहितं वाक्यं धर्म्यमर्थानुयायि च ।	
मन्यस्व नरशार्दूले जानकीं प्रतिदीयताम्	२१
दृष्टा हीयं मया देवीं लब्धं यदिह दुर्लभम् ।	
उत्तरं कर्म यच्छेषं निमित्तं तत्र राघवः	२२

एका उद्यानात ओलाइन तुला पाहण्याकरिता येथे आलों आहे व येथे हिंडता हिंडता तुझ्या घरीं अमलेली जनककन्या सीता ही माझ्या दृष्टीसही पडली आहे (१७-१९)

हे महामान्य रावणा, परछीला बढकवून ठेवणें तुला योग्य नही; कारण, धर्म व अर्थ यांच्या प्रभावाचा अनुभव तुला जालेला आहे आणि तपश्चर्येमुळे तुझ्यामध्ये धनधान्यादिकांची समृद्धि झालेली आहे जें कर्म केलें तर स्वतः त्या मेंठाच अग्राय होतो व जशामुळे समूळ नाशच होतो, असें कर्म करण्यास तुमच्यासारखे विचारी पुरुष कधीच तयार होत नाहीत अरे, रामच्या कोणाचें अनुकरण करणाऱ्या लक्ष्मणाचे हातून मुजलेच्या बणापुढे टिकाव धरण्याम दवर्तल्यामध्ये तरी कोणता वीर समर्थ आहे ? हे राजा, रामाचा अपराध करून पुनः सुख न राहिल, असा त्रैलोक्यामध्येही केणी पुरुष नाही. यासाठी रामाचा भार्या जानकी त्या पुरुषश्रेष्ठ रामाला परत यावी, हें मज्जे धर्म व अर्थ यांना अनुसन्म असेलें व सर्वां कालीं हितावह होणारें भाषण, तू त्यात ठेव सवांत दुर्लभ असणारी गोष्ट मला मिळाली, ता म्हणचे ती सीतादेवी मझ्या मध्ये

लक्षितेयं मया सीता तथा शोकपरायणा ।

गृहे यां नाभिजानासि पञ्चास्यामिव पद्मनीम् २३

नेयं जरयितुं शक्या सा सुरैरमरैरपि ।

विपसंस्पृष्टमत्यर्थं भुक्तमन्नमिवौजसा २४

तपःसन्तापलब्धस्ते सोऽयं धर्मपरिग्रहः ।

न स नाशयितुं न्याय्य आत्मप्राणपरिग्रहः २५

अवध्यतां तपोभिर्यां भवान्समनुपश्यति ।

आत्मनः सासुरैर्देवैर्हेतुस्तत्राप्ययं महान् २६

सुग्रीवो न च देवोऽयं न यक्षो न च राक्षसः ।

मानुषो राघवो राजन्सुग्रीवश्च हरीश्वरः ॥

तस्मात्प्राणपरित्राणं कथं राजन्कारिष्यसि २७

न तु धर्मोपसंहारमधर्मफलसंहितम् ।

तदेव फलमन्वेति धर्मश्चाधर्मनाशनः २८

प्राप्तं धर्मफलं तावद्भवता नात्र संशयः ।

पहली. आता वापुढचें अवशिष्ट राहिलेलें जे कर्म तें राम येथे आला म्हणजे पूर्ण होईल. (१७—२२)

पंचमुखी नाभिणीप्रमाणे घरी असलेली ती सीता तूं पूर्णपणें ओळखीत नाहीस ती सीता देवी शोक करीत असलेली मा प्रलभ पाहिली आहे. विषयुक असलेले अन्न अतिशय भक्षण केलें, तरी तें बलाचे जोरावर ज्याप्रमाणे पचत नाही त्याचप्रमाणे ती ही सीता देवदेव्यापैकी कोणालाही पचणें शक्य नाही. हें धर्मसत्य ऐश्वर्य व दीर्घ आयुष्य तुला तपश्चर्या करून प्राप्त झाले आहे, त्याचा तूं अधर्माच्या योगाने नाश करून टाकणें तुला योग्य नाही. तुला तपासुळे देव व अमुर यांचेकडून जी अवध्यता प्राप्त झाली आहे, तिचें कारण तरी हें तुझें धर्माचरण होय. हा सुग्रीव देव नव्हे, यक्ष नव्हे व राक्षसही नव्हे. हे राजा, सुग्रीव बनरांचा अधिपति आहे आणि राम मनुष्य आहे वासाठी हे भूपते, त्या सुग्रीवापसून तूं आपलें प्राणरक्षण कसे करशील ? (२३—२७)

धर्माचे फल मुख आहे, अधर्माचें फल जें दुःख, त्याने कधीही मुख मिळत

फलमस्याप्यधर्मस्य क्षिप्रमेव प्रपत्स्यसे	२९
जनस्थानवधं बुद्ध्वा घालेनश्च वधं तथा ।	
रामसुग्रीवसरयं च बुध्यस्व हितमात्मनः	३०
कामं खल्वहमप्येकः सवाजिरथकुञ्जराम् ।	
लङ्कां नाशयितुं शक्तस्तस्यैष तु न निश्चयः	३१
गमेण हि प्रतिक्षार्तं हर्षक्षगणसंनिधौ ।	
उत्सादनमभिप्राणां सीता यैस्तु प्रधर्पिता	३२
अपकुर्वन्हि रामस्य साक्षादपि पुरंदरः ।	
न सुखं प्राप्नुयादन्यः किं पुनस्त्वद्विधो जनः	३३
यां सीतेत्यभिजानासि येयं तिष्ठति ते गृहे ।	
कालरात्रीति तां विद्धि सर्वलङ्कायिनाशिनीम्	३४
तदलं कालपाशेन सीताविग्रहरूपिणा ।	
स्वयं स्कन्धावसक्तेन क्षेममात्मनि चिन्त्यताम्	३५
सीतायास्तेजसा दग्धां रामकोपप्रदीपिताम् ।	

नाही धर्म केला असता धर्माचें फल जें सुख तेंच प्राप्त होत असतें आणि अधर्म केला तर अधर्माचें फल जें दुःख तेंच प्राप्त होतें शिवाय धर्म हा अधर्म-नाशक आहे आजपर्यंत धर्माचें फल तुला प्राप्त झालें आहे, यात सशयच नाही, आता या अधर्माचें फलहि लवकरच तुला भोगावें लागेल अथ, रथ आणि गज यांसह लकेचा नाश करण्यास मी एकट्याही समर्थ आहे परंतु, त्या रामाचा हा विचार नाही, कारण, ज्यानी सीतेचा अपहार केलेला आहे, त्या शत्रूचा नाश करण्याची प्रतिज्ञा वानरगण व ऋक्षगण यांचे समक्ष रामाने केली आहे अरे रामाला अपकार करणाऱ्या प्रत्यक्ष इशालाही मुरा होणार नाही, मग तुझ्यासारख्या य रक्षित सामान्य जनाची गोष्ट कशाला पाहिजे ? (२८-३३)

जिला तू सीता असें समजत आहेस आणि जी ही साप्रत तुझ्या घरामध्ये रहात आहे, ती सर्व लकेचा नाश करणारी कालरात्रिच आहे, हें तूं समजून ठेव यासाठी स्वतःच खाद्यावर टाकलेला हा सीताशरीररूपी कालपाश तू आता साहून दे व अपत्या कन्याणांचा तू आता काही तरी विचार कर नाही तर

दंष्ट्रमानामिमां पश्य पुरीं सादृप्रतोलिकाम्	३६
स्वानि मित्राणि मन्त्र्याश्च शतीन्श्चातृन्सुतान्हितान् ।	
भोगान्दारांश्च लङ्कां च मा विनाशमुपानय	३७
सत्यं राक्षसराजेन्द्र शृणुष्व वचनं मम ।	
रामदासस्य दूतस्य वानरस्य विशेषतः	३८
सर्वाल्लोकान्सुसंहृत्य स भूतान्सचराचरान् ।	
पुनरेव तथा स्मृष्टुं शक्तो रामो महायशाः	३९
देवासुरनरेन्द्रेषु यक्षरक्षोरगेषु च ।	
विद्याधरेषु नागेषु गन्धर्वेषु मृगेषु च	४०
सिद्धेषु किंनरेन्द्रेषु पतत्रिषु स सर्वतः ।	
सर्वत्र सर्वभूतेषु सर्वकालेषु नास्ति सः	४१
यो रामं प्रतियुध्येत विष्णुतुल्यपराक्रमम्	४२
सर्वलोकेश्वरस्येह कृत्वा विप्रियमीदृशम् ।	
रामस्य राजसिंहस्य दुर्लभं तव जीवितम्	४३
देवाश्च दैत्याश्च निशाचरेन्द्र गन्धर्वविद्याधरनागयक्षाः ।	

रामाच्या कोपाने प्रदीप्त आणि सीतेच्या तेजाने अधीच दग्ध झालेली ही लंका नगरी, तिच्यातील मार्ग व इमारती यासह जळत असलेली पाहण्याचा दुःखावर प्रसंग येईल. स्वतःचे मित्र, मंत्री, जातभाई, भ्राते, पुत्र, हितावह भोग्य वस्तु, भार्या आणि लंका याचा तूं नाश करून घेऊ नकोस हे राक्षसराजाधिराज, या रामदासाचें आणि विशेषतः वानरदूताचें भाषण तू नीट ऐकून घे (३४-३८)

तो महाकीर्तिमान् राम स्थावरजंगमात्मक प्राण्याचा व पंचमहाभूतासह सर्व लोकाचा सहार करण्यास व पुनः त्यांना उत्पन्न करण्यासही समर्थ आहे देव, असुर व मनुष्य यांचे अधिपति, यक्ष, राक्षस, उरग, विद्याधर, नाग, गन्धर्व, मृग, सिद्ध, किन्नराधिपति, सर्व पक्षा, किंबहुना कोणत्याही वेळीं कोणत्याही ठिकाणचे कोणतेही प्राणी, यामध्ये त्या विष्णुतुल्य पराक्रमी रामाशीं सामना करणारा कोणही नाही सर्वलोकाधिपति नृपश्रेष्ठ रामाचा तूं आपल्या कृत्याने अपराध केला आहेस, म्हणून तुजें जीवित सुरक्षित राहणें अशक्य आहे हे राक्षसाधिपते, देव, दैत्य,

रामस्य लोकप्रयनायकस्य स्थातुं न शक्ताः समरेषु सर्वे , ४४
ब्रह्मा स्वयंभूश्चतुराननो वा रुद्रखिनेनखिपुरान्तको वा ।

इन्द्रो महेन्द्रः सुरनायको वा स्थातुं न शक्ता युधि राघवस्य ४५
स सौष्ठवोपेतमर्दीनवादिनः कपेर्निशम्याप्रतिमोऽप्रियं वचः ।

दशाननः कोपविधृत्तलोचनः समादिशत्तस्य वधं महाकूपेः ४६
इत्यार्षे श्रीमद्रामायणे वाल्मीकीय आदिकाव्ये सुन्दरकाण्डे एकपञ्चाश सर्ग ॥ ५१ ॥

द्विपञ्चाश सर्ग ।

[२११८]

स तस्य वचनं श्रुत्वा घानरम्य महात्मनः ।

आज्ञापयद्वधं तस्य रावणः क्रोधमूर्च्छितः १

वधे तस्य समाश्रप्ते रावणेन दुरात्मना ।

निवेदितवतो दौत्यं नानुमेने विभीषणः २

तं रक्षोधिपतिं शृङ्गं तच्च कार्यमुपस्थितम् ।

विदित्वा चिन्तयामास कार्यं कार्यविधौ स्थितः ३

गार्धर्व, विद्याधर, नाग आणि यक्ष हे सर्व एकत्र झाले तर ते सप्रामाण्ये
त्रैलोक्याधिपति रामापुढे त्रिकाय धरू शकणार नाहीत (३९-४४)

स्वयंभु चतुर्मुख ब्रह्मदेव, त्रिपुरनाशक त्रिलोचन रुद्र, विष्णु अथवा देवाधिपति
इंद्र हे मुद्धा मुद्धामध्ये रामापुढे टिकूच धरण्यास समर्थ नाहीत ” याप्रमाणे कोठेहि
दानवाणीचा शब्द न उच्चारता केवले त्या वानराचें तें सुसुचित परंतु अप्रिय
अथवा ऐक्यवर त्या अनुल पराक्रमी रावणाच नेत्र कोपान लल हाऊन गेल
आणि त्याने त्या महाकपीचा वध करण्याची आज्ञा दिली. (४१-४६)

याप्रमाणे महामुनिवाल्मीकिप्रणीत श्रीमद्रामायणसूक्त आदिग्रन्थांतात सुंदर-
कांडांपैकी एकावजावा सर्ग समाप्त झाला ॥ ५१ ॥

महात्म्या वानराच आपण ऐक्यवर क्रोधवश झालेल्या रावाने त्याचा
वधाची आज्ञा केली, परंतु दुरात्म्या रावणाने आपणें दूतकर्म योग्य रीतीने
बजावणाऱ्या त्या हनुमानाच्या वधाची आज्ञा दिली तरी तिला विभीषणाने मात्र
अनुमोदन दिलें नाही तेव्हा योग्य तेंच कार्य करावयाचें असा निश्चय केलेल्या
विभीषण, त्या क्रोधवश झालेल्या रावणकडे व सर्वापुढे उपस्थित झालेल्या

निश्चितार्थस्ततः साम्रा पूज्यं शत्रुजिदग्रजम् ।

उवाच हितमत्यर्थं वाक्यं वाक्यविशारदः ४

क्षमस्व रोपं त्यज राक्षसेन्द्र प्रसीद मे वाक्यमिदं शृणुष्व ।

वधं न कुर्वन्ति परावरक्षा दूतस्य सन्तो वसुधाधिपेन्द्राः ५

राजन्धर्मविरुद्धं च लोकवृत्तेश्च गार्हितम् ।

तव चासदृशं वीर कपेरस्य प्रमापणम् ६

धर्मज्ञश्च कृतज्ञश्च राजधर्मविशारदः ।

परावरक्षो भूतानां त्वमेव परमार्थघित् ७

गृह्यन्ते यदि रोपेण त्वादृशोऽपि विचक्षणाः ।

ततः शास्त्रविपश्चित्वं ध्रम एव हि केवलम् ८

तस्मात्प्रसीद शत्रुघ्न राक्षसेन्द्र दुरासद ।

युक्तायुक्तं विनिदिचस्य दूतदण्डो विधीयताम् ९

दूतवधाच्या कार्याकडे लक्ष्य देऊन, या प्रसंगी आपण काय करावे, याचा विचार करू लागला आणि मनाचा निश्चय ठाम झाल्यानंतर, तो संभाषणपटु शत्रुविजयार्थ विभीषण आपल्या पूज्य श्रेष्ठ भ्रात्याशी अत्यंत सौम्य रीतीने, अत्यंत हितकारक असें भाषण करू लागला. (१-४)

तो म्हणाला, “ हे राक्षस धिपते, क्षमा असवी; आपण क्रोध सोडून या आणि कृपा करून मी काय म्हणतो तें नीट ऐकून घ्या. सन्मार्गाने वागणारे सदसद्विचारी राजाधिराज दूताचा वध करीत नाहीत म्हणून हे वीर राजा, या घानराचा वध करणें, हें कृत्य धर्माला विरुद्ध असून लोकव्यवहारातही निव मानलेलें आहे आणि आपणाला तें अयोग्य आहे आपण उत्कृष्ट गेष्ट कोणती हें जाणणारे आहात; कारण आपण प्राणिमात्राचे सर्व बाही धरें-वाईट जाणणारे असून धर्मज्ञ, कृतज्ञ व राजधर्मामध्ये निपुण असे आहात, तेव्हा आपणांसारखे ज्ञानी क्रोधाच्या तावडीत सापडूं लागले, तर शास्त्रामध्ये पाडित्य संपादन करणें म्हणजे ध्यर्थ खटपट व प्रवास करणें होय, असें समजलें पाहिजे. हे अजिंक्य, हे शत्रुनाशक, हे राक्षसाधिपते, आपण कृपा करा आणि या वेळीं योग्य कोणतें व अयोग्य कोणतें, याचा निश्चय करून, मग या दूताला दंड करा. ” (५-९)

विभीषणवचः श्रुत्वा रावणो राक्षसेश्वरः ।

कोपेन महताविष्टो धाक्यमुत्तरमग्रवीत् १०

न पापानां वधे पापं विद्यते शत्रुसूदन ।

तस्मादिमं वधिष्यामि धानरं पापकारिणम् ११

अधर्ममूलं बहुदोषयुक्तमनार्यजुष्टं वचनं निशम्य ।

उवाच धाक्यं परमार्थतत्त्वं विभीषणो बुद्धिमतां शरिष्टः १२

प्रसीद लङ्केश्वर राक्षसेन्द्र धर्मार्थतत्त्वं वचनं शृणुष्व ।

दूता न वध्याः समयेषु राजन्सर्वेषु सर्वत्र वदन्ति सन्तः १३

असंशयं शत्रुरयं प्रवृद्धः कृतं ह्यनेनाप्रियमग्रमेयम् ।

न दूतवध्यां प्रवदन्ति सन्तो दूतस्य दृष्टा बहवो हि दण्डाः १४

वैरूप्यमहेषु कशाभिघातो मौण्ड्यं तथा लक्षणसंनिपातः ।

एतान् हि दूते प्रवदन्ति दण्डान्वधस्तु दूतस्य न नः श्रुतोऽस्ति १५

कथं च धर्मार्थविनीतबुद्धिः परावरप्रत्ययनिश्चितार्थः ।

हे विभीषणाचे मापग ऐकून तो राक्षसाधिपति अनिशयच युद्ध झाला आणि म्हणाला " हे शत्रुनाशका, पाण्याचा वध करण्यात पातक नाही; म्हणूनच मी पापी वानराचा वध करीत आहे. " अनेक दोषांनी भरलेले, दुष्टानाच शोमगारें आणि अधर्माचें मूल अमगारें असें हे मापग ऐकून बुद्धिमानांमध्ये श्रेष्ठ असलेला विभीषण उत्कृष्ट तत्त्वं भरलेले मापग त्याच्याशी करूं लागला. तो म्हणाला " हे लंकाधिपते, हे राक्षसराज, धर्म आणि अर्थ याच्या तत्त्वाला अनुसरून असलेले माझे मापग आपण ऐकून घ्या. हे राजा, दूत आपले कर्तव्य करीत असताना कोणत्याही वेळीं त्याचा वध करता कामा नये, असें सर्व ठिकाणीं सज्जन म्हणत असतात. हा शत्रु निःसंशय प्रबल झाला अमून याने आपला पराकाष्टेचा अशराप केला आहे; परंतु दूताचा वध सज्जनांनीं सांगितलेला नाही. दूताला दुसरे पुष्कळ दंड सांगितलेले आहेत. गात्राचे ठिकाणीं विरूपता, चाबकाचा मार व मुंडन यांपैकी एकेक अथवा एका वेळीं हे सगळे दंड दूताला सज्जनांनीं सांगून ठेविलेले आहेत. दूताचा वध आमच्या ऐक्यान नाही. (१०-१५)

धर्मशास्त्र व अर्थशास्त्र याचे आपल्या बुद्धीला संस्कार झालेले आहेत आणि

भवद्विधः कोपवशे हि तिष्ठेत्कोपं न गच्छन्ति हि सत्त्ववन्तः १६
न धर्मवादे न च लोकवृत्ते न शास्त्रबुद्धिग्रहणेपु चापि ।
विद्येत कश्चित्तव वीर तुल्यस्त्वं ह्युत्तमः सर्वसुरासुराणाम् १७

न चाप्यस्य कपेर्घाते किञ्चित्पश्याम्यहं गुणम् ।

तेष्वयं पात्यतां दण्डो यैर्यं प्रेषितः कपिः १८

साधुर्वा यदि वासाधुः परैरेप समर्पितः ।

ब्रुवन्परार्थं परवाचन दूतो वधमर्हति १९

अपि चास्मिन्हते नान्ये राजन्पश्यामि खेचरम् ।

तस्मान्नास्य वधे यत्नः कार्यः परपुरञ्जय ।

भवान्सेन्द्रेषु देवेषु यत्नमास्थातुमर्हति २०

अस्मिन्विनष्टे न हि भूतमन्यं पश्यामि यस्तौ नरराजपुत्रौ ।

युद्धाय युद्धप्रिय दुर्धिनीतावुद्योजयेद्वै भवता विरुद्धौ २१

पराक्रमोत्साहमनस्विनां च सुरासुराणामपि दुर्जयेन ।

उत्कृष्ट कोणते हे आपणास कळत असल्यामुळे कर्तव्यास्तर्तव्य जाणून योग्य तेव
निश्चित करणारा असा आपणासारखा पुरुष कोपाच्या कसा अध न होईल हे
वीरा, धर्मवाद, लोकवर्तन आणि शास्त्र सिद्धांत ग्रहण करणे यामध्ये आपली बरो-
बरी करणारा दुसरा कोणीही नाही आपणच सर्व देवदैत्यामध्ये श्रेष्ठ आहोत
तेव्हा मला या वानराचा वध करण्यात काहीएक अर्थ दिसत नाही. ज्यांनी या
वानराला दूत म्हणून येथे पाठविले त्याच्यावर या शिखेचा अमल होऊ दे हा
यरा असो अथवा वाईट असो, दुसऱ्यांनी त्याला पाठविले आहे आणि म्हणूनच
दुसऱ्याचा निरोप सांगणारा हा परार्थीन दूत असल्यामुळे वधास पात्र नाही
शिवाय, हे शत्रुसमुदायविजयी राजा, याचा वध झाला तर आकाशमार्गाने येथे
येणारा मला दुसरा कोणी पुरुष दिसत नाही यासाठी याच्या वधाविषयी अपण
यत्न करू नये आपण इद्रादि सर्व देवासंबंधी यत्न करणे योग्य आहे (१५-२०)

हे युद्धप्रिय, हा दूत नाहीसा झाल्यावर, तुझ्याविरुद्ध असलेल्या त्या उद्दाम
राजपुत्रांना युद्धाचे भरीस घालणारा दुसरा कोणी प्राणी मला दिसत नाही
पराक्रम, उत्साह आणि बुद्धि असलेल्या देवदैत्यांनाही अपण अजिंक्य आहे,

त्वया मनोऽनन्दन नैर्ऋतानां युद्धाय निर्नाशयितुं न युक्तम् २२

हिताश्च शूराश्च समाहिताश्च कुलेषु जाताश्च महागुणेषु ।

मनस्विनः शस्त्रभृतां वरिष्ठाः कोपप्रशस्ताः सुभृताश्च योधाः २३

तदेकदेशेन वलस्य तावत्केचित्तवादेशकृतोऽद्य यान्तु ।

तौ राजपुत्रावुपगृह्य मृदौ परेषु ते भावयितुं प्रभावम् २४

निशाचराणामधिपोऽनुजस्य विभीषणस्योत्तमवाक्यनिष्ठम् ।

जग्राह बुद्ध्या सुरलोकशत्रुर्महाबलो राक्षसराजमुख्यः २५

इत्यार्षे श्रीमद्रामायणे वाल्मीकीय आदिकाव्ये सुन्दरकाण्डे द्विपञ्चाश सर्ग ॥५०॥

त्रिपञ्चाश सर्ग ।

[२१४३]

तस्य तद्वचनं श्रुत्वा दशग्रीवो महात्मनः ।

देशकालहितं वाक्यं भ्रातुरत्तरमब्रवीत् १

सम्यगुक्तं हि भवता दूतवध्या विगर्हिता ।

तरी हे राक्षमाना आनंद देणाऱ्या युद्धाकृतिता उद्युक्त झालेल्या मनाचा भग करणें तुला योग्य नाही. आज अपणापाशी असलेले योद्धे मोठ्या गुणवान् कुलामध्ये उत्पन्न झालेले आहेत; ते हित करणारे आहेत; शूर आहेत; कर्तव्य-विषयी दक्ष आहेत, विचारी आहेत; तूं त्याचें उत्तम रीतीने पोषण केलेलें आहेस आणि अपमान सहन न करण्याविषयी त्याची प्रसिद्धी आहे, म्हणून थोडेमें सैन्य बरोबर घेऊन, आपल्या आज्ञेप्रमाणे वागणारे काही योद्धे शत्रूंचे प्रदेशात आपला प्रभव दाखवण्याकरता आज जाऊ दे आणि त्या मूढ राजपुत्रांना त्यांना येथे घेऊन येऊं देत. ” याप्रमाणे रावणाच्या भाकट्या भावाने, विभीषणाने रावणास उत्कृष्ट शब्दात केलेला उपदेश त्या मुख्य राक्षसराज व निशाचराधिपति महाबलाढ्य देवशत्रु रावणास मनापागून आवडला व त्याने त्याप्रमाणे वागण्याचे ठरवले (२१-२५)

याप्रमाणे महामुनिवाल्मीकिप्रणीत श्रीमद्रामायणसंज्ञक आदिकाव्यातील सुंदरकाण्डांपैकी चावत्रावा सर्ग समाप्त झाला ॥ ५२ ॥

महात्म्या विभीषणांचे भाषण ऐकल्यावर रावणाने देशकालाला अनुरूप अशा शब्दांनी आपल्या भ्रा यला उत्तर दिलें. तो म्हणाला “ तूं यांवळी चागले

अवश्यं तु वधायान्यः क्रियतामस्य निग्रहः	१
कपीनां किल लाङ्गूलमिष्टं भवति भूषणम् ।	२
तदस्य दीप्यतां शीघ्रं तेन दग्धेन गच्छतु	३
ततः पश्यन्त्वमुं दीनमङ्गवैरूप्यकशितम् ।	४
सुमित्रज्ञातयः सर्वे बान्धवाः ससुहृज्जनाः	५
आज्ञापयद्राक्षसेन्द्रः पुरं सर्वे सचत्वरम् ।	६
लाङ्गूलेन प्रदीप्तेन राक्षोभिः परिणीयताम् ।	७
तस्य तद्वचनं श्रुत्वा राक्षसाः कोपकर्कशाः ।	८
वेष्टन्ते तस्य लाङ्गूलं जीर्णैः कार्पासिकैः पटैः	९
संवेष्टयमाने लाङ्गूले व्यवर्धत महाकपिः ।	१०
शुष्कमिन्धनमासाद्य वनं प्विव हुताशनम्	११
तैलेन परिपिच्यथ तेऽग्निं तत्रोपपादयन् ।	१२
लाङ्गूलेन प्रदीप्तेन राक्षसांस्तानताडयत्	१३

बेललास दूताचा वध निश मानिला आहे परंतु वधाच्याच तोडीचा काही प्रकार करण्याकरिता याला अणखी एकदा अवश्य बाधून टाकावे पृच्छ हें खरोखर बानराना मोठे प्रिय व भूषण वाटत असते; यासाठी याचें तें पृच्छव तुम्ही सत्वर पेटवून द्या, त्या दग्ध झालेल्या पृच्छासह त्याला परत जाऊं या आणि नंतर याच्याशी मित्रत्वाने वागणारे जातभाई, बांधव आणि सुहृज्जन या या सर्वांना याला दीन आणि शरिराच्या विरूपतेमुळे कृश झालेला असा दिसू द्या ” (१-४)

याप्रमाणें सांगितल्यानंतर राक्षसाधिपति रावणाने या बानराचें पृच्छ पेटवून दावे व याला राक्षसानी चवाक्यावरून फिरवावे ” अशी आज्ञा केली. तेव्हा त्याचें तें भाषण ऐकल्यावर क्रोधाने गर्जना करूं लागलेले ते राक्षस त्याच्या सुच्छाला चिंध्या गुंडाळू लागले, आणि वाटलेलें लाकूड व अग्नि याचे संयोगाने ज्याप्रमाणे वनामध्ये अग्नि वाटत जातो, त्याप्रमाणे राक्षस चिंध्या गुंडाळूं लागले असता, तो महाकपि हनुमान वृद्धिगत होऊं लागला. नंतर त्या चिंध्यावर तेल ओतून त्या राक्षसानी त्याला आग लाविली व त्या प्रदीप्त

रोपामर्षपरीतात्मा बालसूर्यसमाननः ।	
स भूयः सङ्गतैः क्रूरैः राक्षसैर्हरिपुङ्गवः	९
सहस्रीबालवृद्धाश्च जग्मुः प्रीतिं निशाचराः ।	
निबद्धः कृतवान्वीरस्तत्कालसदृशीं मतिम्	१०
कामं खलु न मे शक्ता निबद्धस्यापि राक्षसाः ।	
छित्त्वा पाशान्समुत्पत्य हन्यामहमिमान्पुनः	११
यदि भर्तृहितार्थाय चरन्तं भर्तृशासनात् ।	
निबध्नन्ते दुरात्मानो न तु मे निष्कृतिः कृता	१२
सर्वेषामेव पर्याप्तो राक्षसानामहं युधि ।	
किं तु रामस्य प्रीत्यर्थं विपहिष्येऽहर्मादृशम्	१३
लङ्का चारयितव्या मे पुनरेव भवेदिति ।	
रात्रौ न हि सुदृष्टा मे दुर्गकर्मविधानतः	१४

शालेन्या पुच्छाने हनुमानाने त्या राक्षसांना शोडपून काढलें; तेव्हा त्या क्रूर राक्षसांनी एकत्र जुळून बालसूर्यतुल्य तेजस्वी मुख असलेल्या आणि सौध व असहिष्णुता याचे आहारी गेलेल्या त्या वानरश्रेष्ठाला अधिकच आवडून टाकिले आणि छिया, बाल व वृद्ध यांसह ते सर्वही राक्षस आनंदित झाले. राक्षसांनी करकचून बाधलें त्या वेळी त्या समयला योग्य असा विचार त्या वीराने मनामध्ये आणिला. (५-१०)

तो म्हणाला “ मी जरी बद्ध झालों असलों, तरी राक्षसांचे खरोखर माझ्या-पुढे वांही एक चालावयाचें नाही; मी हे पाश तोडून टाकून एका उग्राणाबरोबर यांना माहून टाकीन, स्वामीचें हित धरण्याकरिता आपल्या मालकाच्या आज्ञेने हे दुरात्मे येथे संचार करणाऱ्या मला जरी बांधून टाकित आहेंत, तरी मी जें येथे नुकमान केलें आहे, त्याची भरपाई यांच्या हातून होणार नाही. संग्रामामध्ये या सर्व राक्षसांचा समाचार घेण्यास मी एकटा पुरें आहे; परंतु रामाचे कन्याणासाठी हा अशा प्रकारचा अपमान मला सहन वेला पाहिजे. शिवाय मला पुनरपि एकदा लंकेमध्ये संचारही करावयाचा आहेच, कारण येथे ठिकठिकाणीं दुर्गम स्थले बांधून ठेविलें असल्यामुळे, रात्री ही लंकांमगी

अवश्यमेव द्रष्टव्या मया लङ्का निशाक्षये ।

कामं वधन्तु मे भूयः पुच्छस्योद्दीपनेन च १५

पीडां कुर्वन्ति रक्षांसि न मेऽस्ति मनसः श्रमः १६

ततस्ते संवृताकारं सत्त्वन्तं महाकपिम् ।

परिगृह्य ययुर्दृष्ट्वा राक्षसाः कपिकुञ्जरम् १७

शङ्खभेरीनिनादैश्च घोषयन्तः स्वकर्मभिः ।

राक्षसाः क्रूरकर्माणश्चारयन्ति स्म तां पुरीम् १८

अन्वीयमानो रक्षोभिर्ययौ सुखमरिन्दमः ।

हनुमांश्चारयामास राक्षसानां महापुरीम् १९

यथापश्यद्विमानानि विचित्राणि महाकपिः ।

संवृतान्भूमिभांगाश्च सुविभक्तांश्च चत्वरान् २०

स्थ्याश्च गृहसंवाधाः कपिः शृङ्गाटकानि च ।

तथा रथ्योपरथ्याश्च तथैव च गृहान्तरान् २१

चत्वरेषु चतुष्केषु राजमार्गे तथैव च ।

मला चागलीशी पहावयास सप्तदली नाहो. राज उजाडल्यावर मला लंका पूर्णपणे अवश्य पाहिलाच पाहिजे मला हे खुशाल बाधोत. माझे पुच्छ प्रदीप्त करून हे राक्षस मला पीडा देत असले, तरी त्यामुळे माझ्या मनाला खेद होत नाही. (११—१६)

याप्रमाणे हनुमानाने विचार केला व आपले स्वरूप गुप्त ठेवलेल्या त्या कलाडय वानरभेष्ट महाकपीला ते राक्षस आनंदाने घेऊन गेले, नंतर शंस व नगारे याच्या ध्वनींनी आपला पराक्रम गाजवीत गाजवीत ते क्रूरकर्मा राक्षस त्या हनुमानाला नगरीतून हिंडवू लागले. राक्षस मागे लागले असताना शत्रूला जर्जर करणारा तो हनुमान निःशंकपणे पुढे चालला आणि अशा रीतीने त्या राक्षसाच्या महानगरीमध्ये तो पष्कळ हिंडला. वाटेने जाता जाता त्या महाकपाने अद्भुत वाडे, इमारती असलेला भूप्रदेश, सुव्यवस्थितपणे रोखिलेले चौक, घरानी गजबजून गेलेलेले रस्ते, चवाठे, लहानमोठे मार्ग आणि घरांमधाले मोकळे प्रदेश पाहिले (१७—२१)

घोषयन्ति कपि सर्वे चार इत्येव राक्षसाः	२२
दीप्यमाने ततस्तस्य लाङ्गूलाग्ने हनूमतः ।	
राक्षस्यस्ता विरूपाक्ष्यः शंसुर्देव्यास्तदप्रियम्	२३
यस्त्वया कृतसंवादः सीते ताम्रमुखः कपिः ।	
लाङ्गूलेन प्रदीप्तेन स पप परिणीयते	२४
श्रुत्वा तद्वचनं भूरमात्मापहरणोपमम् ।	
वैदेही शोकसंतप्ता हुताशनमुपागमत्	२५
मङ्गलाभिमुखी तस्य सा तदासीन्महाकपेः ।	
उपतस्ये विशालार्क्षी प्रयता हव्यवाहनम्	२६
यद्यस्ति पतिशुधूपा यद्यस्ति चरितं तपः ।	
यदि वा त्वेकपत्नीत्वं शीतो भव हनूमतः	२७
ततस्तीक्ष्णार्चिरव्यग्रः प्रदक्षिणशिखोऽनलः ।	
जज्वाल भृगुशायाक्ष्याः शंसन्निय शुभं कपेः	२८

चौकानून, चवार्थावन्न आणि राजमार्गावन्न जात असता ते सर्वही राक्षस “ हेर ” असें म्हणत म्हणत त्या वानराची दवंडी पिटूं लागले, असो. त्या हनुमानाच्या पुच्छाचें टोक पेटूं लागलें, तेव्हा कुरूप नेत्र असलेल्या मोघतालच्या राक्षसस्त्रिया सीनादेवीला ती अप्रिय वार्ता सांगू लागल्या. त्या म्हणाल्या, “ हे सीते, ज्या ताम्रमुखी वानराने तुझ्याशी मापण केलें, त्याच या वानराला त्याचें पुच्छ पेटवून देऊन सर्व चाजूंनीं हिडवीत आहेत. ” हें आपल्या अपहाराप्रमाणेच दुःस्वप्नकारक असलेलें भनंकर भपग ऐवून सीतेस फार दुःख झलें व ती अग्रीचें ध्यान करूं लागली. त्या महाकपीचे कव्याणाची इच्छा मनात ठेवून, त्या विशालनयना जितेंद्रिय सीतेने “ मी जर पतीची शुधूपा केली असेल, जर कांही तप केलें असेल, अथवा माझे ठिकाणीं जर पतिनत्व असेल तर हे अग्ने, तूं हनुमानला शीतल अमा भाममान हो ” अशी अग्रीची प्रार्थना केली. (२२-२७)

तेव्हा तक्षक तेजाचा आणि कर्नव्याविषयी दक्ष असलेला तो अग्ने, वानराचे ‘स्वप्नि-क्षेम’ त्या विशालनयना सितेला सुचवत सुचवीन, प्रदक्षणीक ज्वलां जातलं, अशा रीतीने पेट घेऊं लागला. त्या हनुमानाचें पुच्छ अग्रीने पेटलें -

हनूमज्जनकश्चैव पुच्छानलयुतो निलः ।
 ववौ स्वास्थ्यकरो देव्याः प्रालेयानिलशीतलः ॥ २९ ॥
 दहमाने च लाङ्गूले चिन्तयामास वानरः ।
 प्रदीप्तोऽग्निरयं कस्मात्त मां दहति सर्वतः ॥ ३० ॥
 दृश्यते च महाज्वालः करोति च न मे रुजम् ।
 शिशिरस्येव संपातो लाङ्गूलाग्ने प्रतिष्ठितः ॥ ३१ ॥
 अथवा तदिदं व्यक्तं यदृष्टं प्लवता मया ।
 रामप्रभावादाश्चर्यं पर्वतः सरितां पतौ ॥ ३२ ॥
 यदि तावत्समुद्रस्य मैनाकस्य च धीमतः ।
 रामार्थं संध्रमस्तादृक्किमग्निर्न करिष्यति ॥ ३३ ॥
 सीतायाश्चानृशंस्येन तेजसा राघवस्य च ।
 पितुश्च मम सत्येन न मां दहति पावकः ॥ ३४ ॥
 भूयः स चिन्तयामास मुहूर्तं कपिकुञ्जरः ।

अमूनमुद्धा, लावा पिता वायु बर्काच्या प्रदेशावरील वायूप्रमाणे शांतल बाहुल्य-
 ल्यमुळेही सीतादेवीच्या मनाला स्वस्थता वाटू लागली. इकडे पुच्छ जवळ
 लागले, तेव्हा तो वानर मनामध्ये म्हणता, " हा अग्नि प्रदीप्त झाला अखूनही
 सर्व प्रकारे हा मला दग्ध का करून टाकीत नाही ? दावी ज्वाला तर मेठी
 दिसत आहे परंतु हा मला मुळच त्रास कसा देत नाही ? हा अग्नि मला
 पुच्छान्या शेवटी बर्काच्या गळ्याप्रमाणे आहे, असें मला भासतें. अथवा रामच्या
 प्रभावामुळे, आकाशमार्गाने उड्याग करीत अवता समुद्रमध्ये ज्याप्रमाणे प्रताप
 पर्वतस्थाने आश्चर्य दृष्टि पडले, त्याप्रमाणे ही एक उघड उघड आश्चर्यकृत
 करणारी दुमरी गोष्ट मला आटवून आली आहे समुद्र आणि विचारी सैन्य
 पर्वत दावीही जर रामाकरिता अलंत गडबड उठून गेली होती, तर राम-
 कारिता अग्नि तरी काय करणार नाही ? (२८-३३)

स तेव्हा दयाउठ, रामाचें तेज आणि माया पित्तशी असलेले अग्निचें सार,
 ही लक्षान घेऊनच अग्नि मला दग्ध करीत नाही " यजंनर पुनः तो वानर
 आपल्या मनाशी म्हणता, " हे अधन राक्षस या ठिकाणी माझ सारक्या

कथमसद्विधस्येह बन्धनं राक्षसाधमैः ॥

प्रतिक्रियास्य युक्ता स्यात्सति मह्यं पराक्रमे ३५

ततदिच्छत्या च तान्पाशान्वेगवान्वै महाकपिः ।

उत्पपाताथ वेगेन ननाद च महाकपिः ३६

पुरद्वारं ततः श्रीमान्शैलशृङ्गमियोन्नतम् ।

विभक्तश्चःसंघाधमाससादानिलात्मजः ३७

स भूत्वा शैलसंकाशः क्षणेन पुनरात्मवान् ।

हस्ततां परमां प्राप्तो बन्धनान्यवशातयत् ३८

विमुक्तश्चाभवच्छ्रीमान्पुनः पर्यंतसंनिभः ।

वीक्षमाणश्च दृष्टो परिधं तोरणाश्रितम् ३९

स तं गृह्य महाबाहुः कालायसपरिष्कृतम् ।

रक्षिणस्तान्पुनः सर्वान्मूढयामास मार्ततिः ४०

स तात्रिहत्वा रणचण्डविक्रमः समीक्षमाणः पुनरेव लङ्काम् ।

प्रदीप्तलाङ्गूलकृतार्चिमाली प्रकाशितादित्य इवार्चिमाली ४१

द्वयार्पे श्रीमदा० बान्मी० आदिकाव्ये सुन्दरकाण्डे त्रिपदाशः सर्गः ॥५॥ [२१८६]

बाधण्याचें काम कशासाठी करीत आहेत ? माझ्या अंगात भरपूर पराक्रम आहे, म्हणून तूने त्यांना अडथळा आणून आपले समर्थ दाखवावयाचें कार्य केलें तरी तें योग्यच होणार आहे. " नंतर त्या वेगवान् महाकर्पने ते पाश तोडून आकाशात मोठ्या वेगाने उडण केलें आणि गर्जनाही केली. नंतर राक्षमाची ज्या ठिकाणी गर्दी नव्हती अशा व पर्वतशिखराप्रमाणे उच्च असलेल्या नगरद्वारावर तो श्रीमान् वायुपुत्र जाऊन बसला. तो मनोनिग्रही हनुमान् पर्वतप्राय बनून पुनः एका क्षणात अतिशय लहान झाला आणि अशा रीतीने त्याने आपले सर्व बंधने दूर केली. अशा रीतीने सर्व बंधनातून मुक्त झाल्यावर, पुनः तो श्रीमान् हनुमान् पर्वतप्राय बनून आपल्या त्या दरवाज्यावरील परिधाकडे पहात आहे, असा दिग्गज गला आणि लोखंडाने मटविलेला तो परीच हातो घेऊन त्या महापराक्रमा मार्ततिने पुनः तेथील सर्वही रक्षकांचा वध केला. याप्रमाणे रणामध्ये भयंकर पराक्रम करणाऱ्या हनुमानने सर्व रक्षकांचा वध केला व तो लंकेकडे पळूं

चतुःपञ्चाशः सर्गः ।

वीक्षमाणस्ततो लङ्कां कपिः कृतमनोरथः ।

वर्धमानसमुत्साहः कार्यशेषमचिन्तयत् १

किं नु खल्ववशिष्टं मे कर्तव्यमिह सांप्रतम् ।

यदेषां रक्षसां भूयः संतापजननं भवेत् २

घनं तावत्प्रमथितं प्रकृष्टा राक्षसा हताः ।

बलैकदेशः क्षपितः शेषं दुर्गविनाशनम् ३

दुर्गे विनाशिते कर्म भवेत्सुखपरिश्रमम् ।

अल्पयत्नेन कार्येऽस्मिन्मम स्यात्सफलः श्रमः ४

यो ह्ययं मम लाङ्गूले दीप्यते हृद्यवाहनः ।

अस्य संतर्पणं न्याय्यं कर्तुमेभिर्गृहोत्तमैः ५

ततः प्रदीप्तलाङ्गूलः सविद्युदिव तोयदः ।

लागला; या वेळीं प्रदीप्त झालेल्या पुन्छमुळे त्याचे सर्वांगावर प्रकाश झिरण पडून तो उदय पवणाच्या तेजोनिधि सूर्यासारखा दिसून लागला. (३४-४१)

याप्रमाणे महामुनिवार्मन्किप्रणीत श्रीरामायणसंज्ञक आदिकाव्यातील सुंदर-कांडपैकी त्रैपञ्चाशः सर्ग समाप्त झाला. ॥ ५३ ॥

नंतर सर्व मनोरथ मिळविले गेलेला तो वानर लंकेकडे पाहून लागला, तब त्याचा उत्तह उत्तरोत्तर वृद्धिंगत होऊन लागला आणि मनामध्ये शिक्क राहिलेला कर्णविषयी तो विचार करून लागला तो मनामध्ये म्हणाला " या राक्षसाला आगखीही सनाप उपलब्ध होईल असे आणखी कोणतें चरें कार्य करावय चें शिक्क राहिलें आहे ? प्रथम येथील घनाचा तर मी विध्वंस केला, प्रचल राक्षसांचा वध केला आणि थोडकसे सैन्यही नाहीसे केलें. आता शिक्त्याचा नाश करणें तेवढें शिक्क राहिले आहे याप्रमाणे येवढ्या किन्त्याचा नाश झाला म्हणजे आत्मपर्यंत त्या प्रयत्नाचा व जेलेल्या परिश्रमाचाही परिहार होईल आणि या कार्यामध्ये जे बांही मला श्रम पडले, तेही थोडक्याच यत्नाने सफल होतील. (१-५)

नाड्या पुन्हाचे अंशभागी प्रदीप्त झालेल्या अगोला ही उत्कृष्ट गुंठें ठेऊन तून करणेंच योग्य आहे " असा विचार करून तो पुन्छ प्रदीप्त झालेला आणि

भवनाप्रेषु लङ्काया विचचार महाकपिः	६
गृहाद्गृहं राक्षसानामुद्यानानि च वानरः ।	
वीक्षमाणो ह्यसंश्रुतः प्रासादांश्च चचार सः	७
अवन्दुन्य महावेगः प्रहस्तस्य निवेशनम् ।	
अग्निं तत्र विनिक्षिप्य श्वसनेन समो बली	८
ततोऽन्यत्पुष्टुवे चेद्म महापार्श्वस्य वीर्यवान् ।	
सुमोच हनुमानग्निं कालानलाशिखोपमम्	९
वज्रदंष्ट्रस्य च तथा पुष्टुवे स महाकपिः ।	
शुरुस्य च महातेजाः सारणस्य च धीमतः	१०
तथा चेन्द्रजितो चेद्म दद्राह हरियूथपः ।	
जम्बुमालेः सुमालेश्च दद्राह भवनं ततः	११
रश्मिकेतोश्च भवनं सूर्यशत्रोस्तथैव च ।	
ह्रस्वकर्णस्य दंष्ट्रस्य रोमशस्य च रक्षसः	१२
युद्धोन्मत्तस्य मत्तस्य ध्वजग्रीवस्य रक्षसः ।	
विद्युजिह्वस्य घोरस्य तथा हस्तिमुखस्य च ।	१३

मृणूनच विद्युज्जिह्वेसह अमलेच्या मेषाप्रमाणे दिसत अमलेला महाकपि हनुमान् लंकेतील घरावरून स्वरूपे किंवा लागला. मनामध्ये वाई एक भांनि न बाळगता टक्के तिकडे पहात पहात तो वानर राक्षसांच्या या घरावरून त्या घरावर, नागानून अणि बाळ्यावरून संचार करूं लागला. वायूप्रमाणे बलाटण असलेल्या त्या महावेगवान् हनुमानाने प्रथमतः प्रहस्ताच्या घरावर उडी मारून तेथे आग लावली; नंतर दुमन्याने मह पार्श्वान्या घरावर उडी मारली आणि तेथेही त्या बलवान हनुमानाने प्रलयकालच्या अग्नोन्मत्ताच्या उवाळ असलेला अग्नि ठेवून दिला. नंतर वज्रदंष्ट्र, शुरु आणि विचारी सारण यांच्याही घरावर त्या महाकपि वनराने उग्राण केलें. नंतर चेन्द्रजिताचें घर त्या वानरमेनाधिपनि हनुमानाने जाळून टाकलें आणि नंतर जम्बुमालाचें व सुमालाचेंही घर त्याने दग्न केलें. (५-११)

वनर, रश्मिकेतु, सूर्यशत्रु, ह्रस्वकर्ण, दद्रु, रोमश राक्षस, युद्धोन्मत्त, मत्त,

करालस्य विशालस्य शोणिताक्षस्य चैव हि ।	
कुम्भकर्णस्य भवनं मकराक्षस्य चैव हि	१४
नरान्तकस्य कुम्भस्य निकुम्भस्य महात्मनः ।	
यज्ञशत्रोश्च भवनं ब्रह्मशत्रोस्तथैव च	१५
वर्जयित्वा महातेजा विभीषणगृहं प्रति ।	
क्रममाणः क्रमेणैव ददाह हरिपुङ्गवः	१६
तेषु तेषु महार्हेषु भवनेषु महायशाः ।	
गृहेष्वृद्धिमतामृद्धिं ददाह कपिकुञ्जरः	१७
सर्वेषां समतिक्रम्य राक्षसेन्द्रस्य वीर्यवान् ।	
आसत्सादाय लक्ष्मीवान् रावणस्य निवेशनम्	१८
ततस्तत्सिन्गुहे मुख्ये नानारत्नविभूषिते ।	
मेरुमन्दरसंकाशे नानामङ्गलशोभिते	१९
प्रदीप्तमग्निमुत्सृज्य लाङ्गूलाग्रे प्रतिष्ठितम् ।	
ननाद् हनुमान्दीरो युगान्तजलदो यथा	२०
श्वसनेन च संयोगादतिवेगो महाबलः ।	
कालाग्निरिव जज्वाल प्रावर्धत हुताशनः	२१

ध्वजप्रति राक्षस, विद्युजिह्व, घोर, हस्तिमुख, कराल, विशाल, शोणितक्ष, कुम्भकर्ण, मकराक्ष, नरान्तक, कुम्भ, महात्मा निकुम्भ, यज्ञशत्रु, ब्रह्मशत्रु इ० राक्षसाची गृहे, १४ विभीषणाचं गृह तेषु वृज्यं कर्तुं, त्या महातेजस्वी वानरधेष्ठ हनुमन्नाने किरण किरता क्रमाक्रमेण जाद्वन दास्यतीं अशा रीतीन ठिमठिकाणच्या सप्तमिन् राक्षसाच्या त्या महामूल्यवान् घरातील संपत्ति त्या वानरधेष्ठ हनुमन्नाने जडून नाहीशीं केले आणि याप्रमाणे सर्वान्घा घरावरून फिरल्यानंतर तो शोभापुत्र व बलाढ्य हनुमान् रावणाच्या वाड्यावर येऊन बसला नंतर नानाप्रकारच्या रत्नानीं मुशोभित केलेल्या, नाना प्रकारच्या मंगलकारक वस्तूंनी शोभा बन लेल्या आणि मेरुमंदराप्रमाणे उच्च अशा त्या मुख्य वाड्यावर हनुमन्नाने शयन्य शेवटाचे अप्रमाणी पेटलेला अग्नि से हून दिला व तो घोर हनुमन् प्रत्यक्षात् मेघाप्रमाणे गर्वना वर लागला (१२—२०)

प्रदीप्तमग्निं पवनस्तेषु वेश्मसु चारयन् ।

तानि काञ्चनजालानि मुक्तामणिमयानि च २२

भवनानि व्यशीर्यन्त रत्नवन्ति महान्ति च ।

तानि भग्नविमानानि निपेतुर्धसुधातले २३

भवनानीव सिद्धानामम्बरात्पुण्यसंक्षये ।

संजक्षे तुमुलः शब्दो राक्षसानां प्रधावताम् २४

स्वे स्वे गृहपरित्राणे भग्नोत्साहोज्झितश्रियाम् ।

नूनमेषोऽग्निरायातः कपिरूपेण हा इति २५

क्रन्दन्त्यः सहसा पेतुः स्तनन्धयधराः स्त्रियः ।

काश्चिदग्निपरीताद्गृहो हर्म्येभ्यो मुक्तमूर्धजाः २६

पतन्त्यो रोजिरेऽग्नेभ्यः सौदामन्य इवाम्बरात् ।

यज्ञविद्रुमवैदूर्यमुक्तारजतसंहतान् २७

विचित्रान्भवनाद्धातुन्स्यन्दमानान्दर्शय सः ।

वायूची जोड भिळाल्यामुळे तो अतिवेगवान् व महाबलाच्च अग्नि पसरू लागला अग्नि प्रलयकालच्या अग्नीप्रमाणे प्रज्वलित होऊ लागला त्या घरावर वायूचे सहाय्याने अग्नि जाळ लागला, तेव्हा सुवर्णजाल, मोत्यें आणि हिरे यांनी खन्चून भरलेली व रत्नानी समृद्ध असलेली ती मोठमोठी घरे जमीनदोस्त झाली, आणि वरचे मजले मोडून ती घरे भूतळावर कोसळून पडली, तेव्हा पुण्यक्षय झाल्यामुळे आकाशातून पडत असलेली सिद्धाची घरेच का काय, अशी ती घरे दिसू लागली नंतर आपआपल्या घराचे संरक्षण करण्यात त्या राक्षसाचा उत्साहभंग झाला, त्याचे तेज नाहीसे झाले व ते इकडेतिकडे धावधाव करू लागले व त्यांच्यामध्ये मोठा गलगा सुरू झाला “वानररूपाने प्रत्यक्ष अग्निच येथे आला आहे” असे ओरडत ओरडत राक्षसस्त्रिया, स्तनपान करणारी मुलें जवळ असताहि एनामकी जमिनीवर पडल्या, सर्वांगाला आग लागलेल्या व पैश मोवळे मोडलेल्या बांदी स्त्रिया बाष्पातून व हेर पदं लागल्या, त्या आकाशातून व मेघापासून पडणाऱ्या विद्युत्तेप्रमाणे दिसू लागल्या नंतर हिरे, पौवळी, वैदूर्यमणि, मोत्यें आणि रुपें असलेल्या आश्चर्यकारक धातु घरातून गडून पडताना त्या

नाग्निस्तृप्यति काष्ठानां नृणानां च यथा तथा २८
हनुमान् राक्षसेन्द्राणां वधे किञ्चिन्न तृप्यति ।

न हनूमद्विशस्तानां राक्षसानां वसुधरा २९
हनूमता वेगवता चानरेण महात्मना ।

लङ्कापुरं प्रदग्ध तद्गुद्रेण त्रिपुरं यथा ३०

ततः स लङ्कापुरपर्वताग्रे समुत्थितो भीमपराक्रमोऽग्निः ।

प्रसार्य चूडावलयं प्रदीप्तो हनूमता वेगवतोपसृष्टः ३१

युगान्तकालानलतुल्यरूपः स मारतोऽग्निर्ववृधे दिवस्पृष्टः ।

त्रिधूमराक्षिर्भवनेषु सद्यो रक्ष शरीराज्यसमर्पिताग्निः ३२

आदित्यकोटीसदृशः सुतेजा लङ्कां समस्ता परिवार्य तिष्ठन् ।

शन्देरनेकेरशनिप्रसूढैर्मिन्दन्निवाण्डं प्रप्रभो महाग्निः ३३

तनाम्नराद्यग्निरतिप्रवृद्धो रूक्षप्रभः किंशुकपुष्पचूडः ।

हनुमाने पाहिन्या अग्नि ज्याप्रमाण काष्ठे व तृण याना जाळून हातून होत नहा त्याप्रमाणे राक्षसेष्टाचा वध करून हा हनुमान् तूत झाला नाहा अग्नि हनुमाने मारलेल्या राक्षसाना तो लकभूमिही पुरेशी झाला नही (२९-३१)

रुद्राने ज्याप्रमाणे त्रिपुर दग्ध केलें, त्याप्रमाणे महात्म्या वेगयुक्त हनुमान् वनराने अशा रीताने ती लकानगरी दग्ध केली नंतर वेगवान् गतीच्या हनुमाने ने मेडलेला आणि लकानगराचा पर्वताचा शिखरावर उसळलेला तो भडकर अग्नि आपल्या ज्वालाचे लोट चेहोंकडे पसरून, अधिकच उसळून त्या प्रलयकालच्या कालार्मसारखें स्वरूप धारण केलेला, राक्षसांची शारां हें पडून त्याच्या ज्वळा उत्पन्न झालेला, व धूर मुळच नमलेला व राक्षसांच्या ज्वालांना धरून राहिलेला तो अग्नि, त्याच्या वयूचे सदाय मिळाल्यामुळे, स्वर्ण स्पर्श करील, इतका मोठा होऊ लागला कींदि सूर्याप्रमाणे दिसत असतल्या तो महत्तेवरवीं अगने सगळी लकानगरी व्यापून टाकली आणि त्रिपुरवतेप्रमाणे अनेक ध्वने त्यातून निघू लागले तेव्हा सर्व प्रजापतींचा विषय करणारा उदुह झालेला हा प्रयत्न प्रतयाप्रीच की कथ असे बट्ट लागलें (३०-३३)

अतिशय मोठा बाडलेला तो अग्नि अकदापर्यंत जाऊ लागला; त्याची काने

निर्याणधुमाकुलराजयश्च नीलोत्पलाभाः प्रचकाशिरेऽध्राः ३४
 यज्जी महेन्द्रस्त्रिदशेश्वरो वा साक्षाद्यमो वा वरुणोऽनिलो वा ।
 रौद्रेऽग्निरर्को धनदश्च सोमो न वानरोऽयं स्वयमेव कालः ३५
 किं ब्रह्मणः सर्वपितामहस्य लोकस्य धातुश्चतुराननस्य ।
 इहागतो वानररूपधारी रक्षोपसंहारकरः प्रकोपः ३६
 किं वैष्णवं वा कपिरूपमेत्य रक्षोविनाशाय परं सुतेजः ।
 अचिन्त्यमव्यक्तमनन्तमेकं स्वमायया सांप्रतमागतं वा ३७
 इत्येवमूचुर्यहवो विशिष्टा रश्मोगणास्तत्र समेत्य सर्वे ।
 सप्राणिसङ्घां सगृहां सवृक्षां दग्धां पुरीं तां सहसा समीक्ष्य ३८
 ततस्तु लङ्का सहसा प्रदग्धा सराक्षसा साश्वरथा सनागा ।
 मपक्षिसङ्घा समृगा सवृक्षा गरोद दीना तुमुलं सशब्दम् ३९
 हा तात हा पुत्रक कान्त मित्र हा जीवितेशाङ्ग हतं सुपुण्यम् ।

वृर दिमूं लागलं, ज्वाला पलाजपुण्याप्रमाणे लाल दिसू लागल्या आणि खालच्या
 बाजम सर्वत्र पमळून आकाश व्यापून टाकणारे प्रचंड धुराचे लोट नीलकमल-
 सारख्या कातीचे असण्यामुळे, मेघासारखे दिमूं लागलं, तेव्हा “ हा वानर नव्हे.
 हा स्वर्गाधिपति वज्रपणि इंद्र असेल; प्रलक्ष यमच असेल, वरुण अमेल, वायु
 अमेल, प्रलघ्नलचा भयंकर अग्नि अमेल, सूर्य असेल, कुबेर अमेल, चंद्र अमेल
 अथवा प्रलक्ष कालच अमेल किंवा हूं जगत् निर्माण करणारा, सर्वांचा मूळपुण्य,
 चतुर्मुख ब्रह्मदेव, त्याचा हा, साक्षसाचा गंहार करणारा कोपच वानराचें रूप
 घेऊन येथे प्रकट झाला अमावा. अथवा अचिंत्य, अव्यक्त, अनंत व अद्वितीय असें
 विश्वूचें अत्यंत उज्ज्वल तेज, तें राक्षसाचा नाश करण्याभर्ता मायेने वानररूप
 घेऊन सांप्रत येथे आलें कीं काय, ते समजत नही याप्रमाणे अनेक महाबलाय
 राक्षस उद्गार काढूं लागले, अनेक प्राणी, घरे व झाडे यामुद्धा जळून गेलेली ती
 जगरी पाहून गर्ब राक्षसगण एकत्र जुळून, तशाच प्रकारचे उद्गार काढूं
 लागले. (३४-३८)

अशा रीतीने अत्यवधौत जळून खाक झालेली लंकाजगरी, तिच्याताळ
 राक्षस, अध, रथ, गज, पक्ष, मृग आणि वृक्ष यामुद्धा दीन होऊन व एकसारख्या

रक्षोभिरेवं बहुधा घृवाग्निः शब्दः कृतो घोरतरः सुभीतः ४०
हुताशनज्वालसमावृता सा हतप्रवीरा परिवृत्तयोधा ।

हनुमतः क्रोधबलाभिभूता बभूव शापोपहतेव लङ्का ४१

ससंभ्रमं व्रस्ताविषण्णराक्षसां समुज्ज्वलज्वालहुताशनाङ्किताम् ।

ददर्श लङ्कां हनुमान्महामनाः स्वयम्भुरोपोपहतामिवावनिम् ४२

भङ्गत्वा वनं पादपरत्नसंकुलं हत्वा तु रक्षांसि महान्ति संयुगे ।

दग्ध्वा पुरीं तां गृहरत्नमालिनीं तस्यौ हनुमान्पचनात्मजः कपिः ४३

स राक्षसांस्तान्सुबह्वंश्च हत्वा वनं च भङ्गत्वा बहुपादपं तत् ।

विस्ृज्य रक्षोभवनेषु चाग्निं जगाम रामं मनसा महात्मा ४४

ततस्तु तं वानरवीरमुख्यं महाबलं मारुततुल्यवेगम् ।

महामर्तिं वायुसुतं वरिष्ठं प्रतुष्टुर्देवगणाश्च सर्वे ४५

अश्रोत्रा बहून रङ्ग लागली “ हे ते त, हे पुत्रा, हे कात, हे मित्रा, हे प्रणनाथ, अ पले पुण्य व्यर्थ गेले, ” अशा प्रकारचे करुणोद्गार वद्दून, राक्षसांनी भीतीने अति भयकर आक्रोश केला हनुमानाचा क्रोध व चक्र याचा तडाखा बसून अग्नीच्या ज्वालानी भरून गेल्यामुळे, आतील वीराच्या बंध झाल्यामुळे अणि योद्ध्याची दाण दाण उडून गेल्यामुळे ती लंका नगरी क्षापदग्ध झाल्यासारखी दिसू लागली असो जिच्यातील राक्षस गोंधळून जाऊन व्रस्त व हुताशन झाले आहेत व वर गेलेल्या व सर्वत्र फैलावणाऱ्या अग्नीच्या ज्वाला जेथे स्पष्टपणे दिसून आहेत, अशी ती लंका नगरी त्या उदारबुद्धि हनुमानास मग्नदेवच्या श्रोत्रानामुळे दग्ध झालेली दुसरी धृष्ट्याच की काय, अशा स्थितीत असलेली दिसून आली उत्कृष्ट वृक्षानी गजबजलेले वन मेडून, मोठमोठ्या राक्षसांचा गगनामध्ये बंध करून आणि उत्कृष्ट पराच्या रांगा असलेली ती नगरी जडून पायुपुत्र हनुमान वानर स्वयं उमा राहिला याप्रमाणे असंख्य राक्षसांचा वध करून, विपुल वृक्ष असलेले ते वन मेडून अणि राक्षसांच्या परागा अग्नी लावून, त्या महात्म्या हनुमानाने रामाचे स्मरण केले (३९-४४)

नंतर वायुप्रमणे वेग असलेल्या व वानरवीरातील मुख्य अशा त्या महापुत्रा-
कास व मदस्वरूप श्रेष्ठ वायुपुत्राची सर्व देवगणां श्रुति करू लागले, कारण सर्व

देवाश्च सर्वे मुनिपुङ्गवाश्च गन्धर्वविद्याधरपन्नगाश्च ।

भूतानि सर्वाणि महान्ति तत्र जग्मुः परां प्रीतिमनुत्यरूपाम् ४३

भङ्गत्वा यनं महातेजा हत्वा रक्षांसि संयुगे ।

दग्ध्वा लङ्कापुरीं भीमां रराज स महाकपिः ४७

गृहाग्न्यष्टङ्काग्रतले विचित्रे प्रतिष्ठितो यानरराजसिंहः ।

प्रदीप्तलाङ्गलकृताचिमाली व्यराजतादित्य इवाचिमाली ४८

लङ्कां समस्तां संपीड्य लाङ्गुलाग्निं महाकपिः ।

निर्वापयामास तदा समुद्रे हरिपुङ्गवः ४९

ततो देवाः सगन्धर्वाः सिद्धाश्च परमर्षयः ।

दृष्ट्वा लङ्कां प्रदग्धां तां विस्मयं परमं गताः ५०

इत्यर्थं श्रीमद्रामायणे वा० आठिकाण्डे सुन्दरकाण्डे चतु पञ्चाश सर्ग ॥ ५४ ॥

पञ्चपदार्थ सर्ग ।

[२०३४]

संदीप्यमानां चित्रस्तां प्रस्तरक्षोगणां पुरीम् ।

अवेक्ष्य हनुमौलङ्कां चिन्तयामास वानरः १

देव, श्रेष्ठ ऋषि, गंधर्व, विद्याधर, पन्नग अणि दत्तर्ही सर्व मेढे मोढे प्राणी याना हनुमानाच्या या वृत्त्यने पराकृष्टेचा अनुभूत आनंद झाला हेता याप्रमाणे वनाचा भेग करून, संश्रामात राक्षसाचा वध करून व भयकर लंकानगरी दग्ध करून तो महाकपि ऐटीने मिरवू लागला अणि एका लंच वज्याच्या शेवटच्या अड्डत गर्बावर बसलेला तो श्रेष्ठ वनराधिपति हनुमान-सभोवती प्रदीप्त झालेल्या पुच्छाच्या ज्वाला पसरल्या अगल्यामुळे किरणसमुदाय पसरत अमलेच्या सूर्याप्रमाणे दिसू लागला याप्रमाणे सर्व लंकानगरी दग्ध केल्यावर, त्या वानरश्रेष्ठ महाकपि हनुमानाने समुद्रामध्ये आपल्या पुच्छाचा आग्नि विक्षविला नंतर गर्व, देव, सिद्ध अणि महर्षि यांनी ती लंका दग्ध झाल्याचे पाहिले व त्यांच्या मनास विस्मय वटला !!! (४५-५०)

याप्रमाणे महामुनि वार्त्मकिर्पित श्रीमद्रामायणसङ्गक आठिकाव्यातील सुन्दर-चांटांपकी चौपदाचा सर्ग समाप्त झाल . ॥ ५४ ॥

जे लंका नगरी जळून जळून तेथील राक्षस प्रस्तर झालेले आहेत व जळून

तस्याभूत्सुमहांस्त्रासः कुत्सा चात्मन्यजायत ।

लङ्कां प्रदहता कामं किंस्वित्कृतमिदं मया २

धन्याः खलु महात्मानो ये बुद्ध्या कोपमुत्थितम् ।

निरुन्धन्ति महात्मानो दीप्तमग्निमिवाम्भसा ३

क्रुद्धः पापं न कुर्यात्कः क्रुद्धो हन्याद्गुरूनपि ।

क्रुद्धः पश्यया वाचा नरः साधूनधिक्षिपेत् ४

वाच्यावाच्यं प्रकुपितो न विजानाति कर्हिचित् ।

नाकार्यमस्ति क्रुद्धस्य नावाच्यं विद्यते क्वचित् ५

यः समुत्पतितं क्रोधं क्षमयैव निरस्यति ।

यथोरगस्त्यचं जीर्णो स वै पुरुष उच्यते ६

धिगस्तु मां सुदुर्वृद्धिं निर्लज्जं पापकृत्तमम् ।

अचिन्तयित्वा तां सीतामग्निदं स्वामिघातकम् ७

यदि दग्धा त्रियं सर्वा नूनमार्यापि जानका ।

असता जेथे गर्वत्र एरुच हलस्त्रोल उड्डन गेला आहे, अशी ता मगरा पडून हनुमान् मनामध्ये विचार करूं लागला, तेव्हा त्याला अतिशय त्रास होऊन आपल्या हातून एक चाईट काढून घेतो, असे त्यास वाटलं. तो मनात म्हणतो, “मन मानेल तशी लंकाजगती जाळून मी काय बरं मिळवेल ? प्रदीप्त झालेला अग्नि ज्याप्रमाणे उदकाने विझवून टाकत त, त्याप्रमाणे मनात उत्पन्न झालेल्या कोपाला जे महात्मे आपल्या बुद्धीने आवरून धरतात, ते खरोखर धन्य होत. क्रुद्ध झालेला कोणता बरो पुरुष पाप करणार नाही ? क्रुद्ध पुरुष गुरूच हो वध कराल आणि मर्मभेदक वर्णने सधूर्तही निंदा करील. (१-४)

बोलावें कोणते, आणि न बोलावें कोणतें हें क्रुद्ध झालेच्या पुरुषाला मुळीच समजत नाही. सारास, क्रुद्ध पुरुषाला अकार्य अशी कोणतोही गोष्ट नाही आणि अकार्य असोही बाह्य एक नसतें. सर्व ज्याप्रमाणे आपली जीर्ण स्वभावा-कृत-टाकून देता, त्याप्रमाणे मनात उत्पन्न झालेला क्रोध जे आपल्या धर्मेच्या बलावर बंधा पडून देतो, त्यालाच ‘पुरुष’ असे म्हणतात. म्हणून त्या मतेच्या गुताचा विचार करतो आणि लावण्याच्या आणि अर्थातच स्वाभिनीचा घात करणाऱ्या या अन्या

दग्धा तेन मया भर्तुर्हतं कार्यमजानता	८
यदर्थमयमारम्भस्तत्कार्यमवसादितम् ।	
मया हि दहता लङ्कां न सीता परिरक्षिता	९
ईपत्कार्यमिदं कार्यं कृतमासीन्न संशयः ।	
तस्य क्रोधाभिभूतेन मया मूलक्षयः कृतः	१०
घिनघ्ना जानकी व्यक्तं न ह्यदग्धः प्रदृश्यते ।	
लङ्कायाः कश्चिदुद्देशः सर्वो भस्मीकृता पुरी	११
यदि तद्विहतं कार्यं मया प्रज्ञाविपर्ययात् ।	
इहैव प्राणसंन्यासो ममापि ह्यथ रोचते	१२
किमग्नौ निपताम्यथ आहोस्विद्वड्ढवामुखे ।	
शरीरमिह सत्त्वानां दग्धि सागरवासिनाम्	१३
कथं नु जीवता शक्यो मया द्रष्टुं हरीश्वरः ।	
तौ वा पुरुषशार्दूलौ कार्यसर्वस्वघातिना	१४

दुर्बुद्धि, निर्लज्ज व अत्यंत पाप्माला विकार असो ! अहो ! ही सर्व लंकाच जर दग्ध झाली आहे, तर खरोखर साव्वा जानकीही दग्ध होणारच, पण लंका जाळताना या गोष्टीचा विचार न केल्यामुळे मी आप-या यजमानान्या कार्याचा घात मात्र केला आहे. अरेरे ! ज्या कार्याकरिता हा एवढा खटाटोप केला, त्या कार्याचाच मग त्या हातून घात झाला ! अरे ! लंका दग्ध करताना मी सातेचे रक्षण केलें नाही ! (५-९)

माझ्या हातून लंका जाळणें, हें खरोखर अगदीच धुश्टक कार्य झालें आहे, परंतु क्रोधवश झाल्यामुळे, त्या रामचंद्राचा मात्र मी समूळ नाश केला आहे. जानकीचा नाश झाला, हें स्पष्टच आहे, कारण, लंकेतील कोणताही भाग जळल्या-वाचून राहिलेला दिसत नाही. सर्व नगरी जळून खाक झाली आहे यासाठी माझी बुद्धीच विपरीत झाल्यामुळे त्या रामकार्याचा जर माझ्या हातून नाश झालेला आहे, तर येथल्या येथेच प्राणत्याग करावा, हेंच आज मला योग्य वाटत आहे. यासाठी मी अग्रांमध्ये उडी घालूं ? किंवा वडवानलामध्ये जळून पडूं, अथवा समुद्रनिवासी प्राण्यांना आपलें शरीर अर्पण करूं ? स्वर्गकृत कार्याचा सर्व

मया खलु तदेवेदं रोषदोषात्प्रदर्शितम् ।	
प्रथितं त्रिषु लोकेषु कपित्वमनवस्थितम्	१५
धिगस्तु राजसं भावमनीशमनवस्थितम् ।	
ईश्वरेणापि यद्वागान्मया सीता न रक्षिता	१६
विनष्टायां तु सीतायां तावुभौ विनशिष्यतः ।	
तयोर्विनाशे सुग्रीवः सबन्धुर्विनशिष्यति	१७
एतदेव वचः श्रुत्वा भरतो भ्रातृवत्सलः ।	
धर्मात्मा सहशत्रुघ्नः कथं शक्यति जीवितुम्	१८
इक्ष्वाकुवंशे धर्मिष्ठे गते नाशमसंशयम् ।	
भविष्यन्ति प्रजाः सर्वाः शोकसंतापपीडिताः	१९
तदहं भाग्यरहितो लुप्तधर्मार्थसंग्रहः ।	
रोषदोषपरीतात्मा व्यक्तं लोकविनाशनः	२०

प्रकारें घात करणारा मी, यापुढे जिवंत राहिलों, तरी मला वानराधिपति सुग्रीवाचें अथवा त्या पुरुषश्रेष्ठ रामलक्ष्मणाचें दर्शन होणें शक्य आहे वा ? (१०-१४)

क्रोधरूप दोषामुळे मी खरोखर त्रैलोक्यामध्ये प्रसिद्ध असलेला वानराचा अव्यवस्थितपणा मान दर्शविला. मी इतका बालशाला असूनही ज्या अर्थी रजोगुणमूलक मोघाच्या आहारीं जाऊन सीतेचें संरक्षण करण्यास पुढे झालों नाहीं, त्या अर्थी सत्कार्याला अयोग्य आणि अव्यवस्थित अशा या माझ्या अंगातील राजसत्त्वभावाला धिक्कार असो सीतेचा नाश झाला असल्यामुळे, आता अर्थातच त्या उभयता रामलक्ष्मणाचा अंत होणार आणि त्याचा अंत झाला, म्हणजे सुग्रीवाचाही बाधवासह नाश होणार, हें ठरलेंच आहे. इतकेंच नव्हें तर ही वार्ता ऐकताक्षणीं भ्रातृवत्सल धर्मात्मा भरत व शत्रुघ्न तरी जिवंत राहणें कसे शक्य आहे ? यामुळे इक्ष्वाकुवंशाधिपति धर्मशील राम नाहींसा झाल्यावर, तेथील सर्व प्रजा शोक व संताप याचे आहारीं जाईल, यात संशय नाहीं. साराश, धर्म व अर्थ याचा सर्वस्वी माझ्या हातून लोप झालेला आहे. मी भाग्यहीन आहे आणि रोषरूप दोषाने माझें मन बिघडून गेलें असल्यामुळे मी हनुमान् उघड उघड या जगताचा नाशकर्ता ठरलो आहे ” (१५-२०)

इति चिन्तयतस्तस्य निमित्तान्युपपेदिरे ।	
पूर्वमप्युपलब्धानि साक्षात्पुनरचिन्तयत्	२१
अथ वा चारुसर्वाङ्गी रक्षिता स्वेन तेजसा ।	
न नशिष्यति कल्याणी नाश्रिरशौ प्रवर्तते	२२
न हि धर्मात्मनस्तस्य भार्याममिततेजसः ।	
स्वचरित्राभिगुप्तां तां स्पृष्टुमर्हति पावकः	२३
नूनं रामप्रभावेण वैदेह्याः सुकृतेन च ।	
यन्मां दहनकर्मायं नादहद्व्यवाहनः	२४
त्रयाणां भरतादीनां भ्रातॄणां देवता च या ।	
रामस्य च मनःकान्ता सा कथं विनशिष्यति	२५
यद्वा दहनकर्मायं सर्वत्र प्रभुरव्ययः ।	
न मे दहति लाङ्गूलं कथमप्यौ प्रधक्ष्यति	२६
पुनश्चाचिन्तयत्तत्र हनूमान्विस्मितस्तदा ।	

याप्रमाणे तो विचार करूं लगला, तेव्हा पूर्वी मनात न आलेली अशा दुमरी काही, वरील विचाराविद्द कारणे त्याला मुचली आणि पुनरपि तो मनाशी विचार करूं लागला. तो म्हणाला, स्वतःच्या तेजोबलाने सर्वांगमुंदरी सीनेचें रक्षण केलें असल्यामुळे, ती कल्याणी नाश पावणार नाही, कारण अग्नीला अग्नि जाळण्यास कधी प्रवृत्त होत नाही. त्या अतुल तेजस्वी धर्मात्म्या रामाची भार्या, स्वतःच्या सगळील वर्तनामुळे सुरक्षित आहे व म्हणून अग्नि तिला स्पर्श करण्यास समर्थ होणार नाही. दग्ध करून टाकणें, हेंच ज्याचें स्वाभाविक कर्म आहे, अशा अग्निनेही मला रामाचा प्रभाव आणि वैदेहीचें पुण्य यांच्या योगाने जर मुळीच दग्ध केलें नाही, तर भरतप्रभृति तिन्ही भ्रात्यांची जी देवता आणि मनाप्रमाणे असलेली जी रामाची काता, ती कशी नाश पावेल ? पार कशाला ? दहन करणें हेच ज्याचें स्वाभाविक कर्म आहे, असा अशक्य अग्नि सर्वत्र आपलें कर्म करण्यास समर्थ असूनही त्याने जर माझें पुच्छ दग्ध केलें नाही, तर साधवी सीतेला तो कसा दग्ध करील ? (२१-२६)

असा विचार केल्यानंतर त्याला जलामये दृष्टीस पडलेल्या हिरण्यनाभ

हिरण्यनाभस्य गिरेर्जलमध्ये प्रदर्शनम्	२७
तपसा सत्यवाक्येन अनन्यत्वाच्च भर्तरि ।	
असौ विनिर्दहेदाग्निं न तामग्निः प्रघक्ष्यति	२८
स तथा चिन्तयंस्तत्र देव्या धर्मपरिग्रहम् ।	
शुश्राव हनुमांस्तत्र चारणानां महात्मनाम्	२९
अहो खलु कृतं कर्म दुर्विगाहं हनूमता ।	
अग्निं विसृजता तीक्ष्ण भीमं राक्षससन्नि	३०
प्रपलायितरक्षःस्त्रीवालवृद्धसमाकुला ।	
जनकोलाहलाधमाता क्रन्दतीघाद्रिकन्दरैः	३१
दग्धेयं नगरी लङ्का सादृप्राकारतोरणा ।	
जानकी न च दग्धेति विस्मयोऽद्भुत एव नः	३२
इति शुश्राव हनुमान्वाचं ताममृतोपमाम् ।	
वभूव चास्य मनसो हर्षस्तत्कालसंभवः	३३
स निमित्तैश्च दृष्टार्थैः कारणैश्च महागुणैः ।	

पर्वताच्च स्मरण शाले आणि विस्मयचकित होऊन तो मनार्थीच म्हणाला,
 “ तप, सत्य भाषण आणि भर्त्याचे ठिकाणी अनन्य प्रेम या गुणामुळे ही सीताच
 अग्न्याला जाळून टाकील, परंतु अग्नि तिला दग्ध करण्यास समर्थ होणार नाही ”
 याप्रमाणे सीतादेवीच्या धर्माचरणाचा तो हनुमान् विचार करू लागला, तोंच
 महात्म्या चारणांचे भाषण त्याने असे ऐकले (२७-२९)

“ अहो, राक्षसाच्या दहावर तीक्ष्ण व भयंकर अग्नि सोडणाऱ्या हनुमाने,
 खरोखर हें पारच दुर्घट कर्म केल आहे. अहो, पळत सुटलेल्या आबल्लू-
 खीपुण्यानी भरून गेलेली व लोभान्या हलकलेली हानी दुमदुमून गेल्यामुळे
 पर्वतगुहाद्वारी मुखानी जशा काही अक्रोशच करित असलेली ही लज्जा तिच्यातील
 गम्या, केडव वेशी यासह समृद्ध दग्ध झाली असताही जानकी दग्ध
 झाली न ही, हा अद्भुत चमक पाहून, आम्हाला खरोखर विस्मयच वाग्त
 आहे ! ” (३०-३२)

याप्रमाणे ती अमृततुल्य वाणी कानी पडनाश्या त्या हनुमान च्या मन ला

ऋषिगणैश्च हनुमानमनुरूपीतमानसः ३४

ततः कपिः प्राप्तमनोरथार्थस्नामश्रुतां राजसुतां विदित्वा ।

प्रत्यक्षतस्नां पुनरेव दृष्ट्वा प्रतिप्रयाणाय मतिं चकार ३५

इत्यार्षे श्रीमद्रामायणे वाल्मीकीय आदिकाव्ये सुन्दरकाण्डे पञ्चपञ्चाशत् सर्ग ॥१५॥

पदपञ्चाशत् सर्ग ।

[२०६९]

ततस्तु दिशपामूले जानकीं पर्यवस्थिताम् ।

अभिवाद्याग्रवीहिष्ठ्या पश्यामि त्वामिहाक्षताम् ६

ततस्तं प्रस्थितं सीता वीक्षमाणा पुनः पुनः ।

भर्तुः श्रेहान्विता वान्यं हनूमन्तमभाषत ७

यदि त्वं मन्यसे तात यत्तस्माहमिहानघ ।

वचिन्सुम्बृते देशे विश्रान्तः श्वो गमिष्यसि ३

मम चैवाल्पमाग्यायाः सान्निध्यात्तव वानर ।

शोकस्याम्याप्रमेयस्य मुहूर्तं स्यादपि श्रयः ४

हयं झाला आणि ज्याचा प्रत्यय अलेण आहे, असे चागले शकुन पाहून व रामप्रभावादे इतर मेठा मोठा कारण लक्षात आणून व आकाशामये झालेल्या ऋषिवाक्याकडे लक्ष देऊन हनुमानाचे मन प्रमत्त झाले याप्रमाणे सर्व मनोरथ परिपूर्ण झालेल्या त्या क्षणाने त्या राजकुलेला कोठेही धका लागलेला नाही, असे जणून व तिला पुन एकदा प्रत्यक्ष पाहून, परम जाण्याचे ठरवले (३३-३५)

याप्रमाणे महाभुनिवार्तम किप्रगान श्रीमद्रामायणमज्ञक आदिकव्यातल सुन्दर-काण्डांपैकी पचावजावा सर्ग समाप्त झाला ॥ ५५ ॥

दिशपाउभाग्याली धमऱ्येच्या जनकीग अभिवदन करून, हनुमान तिला म्हणाला, “ मुर्खाने मी आज तुला कोठेही दुखात वगैरे झाली नाही, अशी पदांन आहे ” तत्कळीं बोलून परत चालू लागलेल्या त्या हनुमानाकडे सीता बारबार पट्ट लासली आणि भव्याचे ठिकीण अनुसम प्रेम असलेली ती सीता हनुमानाला म्हणाली, “ वा निराशा, हनुमाना, तुझे मर्तो असेल, तर कोठेतरी चांगल्याश, गुत प्रदेशामये तू जाऊन्या दिवस विश्रान्ति ये व दशा ज करण, हे वानरा,

गते हि हरिशार्दूल पुनः संप्राप्तये त्वयि ।
 प्राणेष्वपि न विश्वासो मम वानरपुङ्गव ५
 अदर्शनं च ते वीर भूयो मां दारयिष्यति ।
 दुःखादुःखतरं प्राप्तां दुर्मनःशोककर्षिताम् ६
 अयं च वीर संदेहस्तिष्ठतीव ममाग्रतः ।
 सुमहत्सु सहायेषु हर्यृक्षेषु महाबलः ७
 कथं नु खलु दुष्पारं संतरिष्यन्ति सागरम् ।
 तानि हर्यृक्षसैन्यानि तौ वा नरवरात्मजौ ८
 त्रयाणामेव भूतानां सागरस्यातिलङ्घने ।
 शक्तिः स्याद्वैनतेयस्य तव वा मारुतस्य वा ९
 तदत्र कार्यनिर्वन्धे समुत्पन्ने दुरासदे ।
 किं पश्यसि समाधानं त्वं हि कार्यविशारदः १०
 काममस्य त्वमेवैकः कार्यस्य परिसाधने ।

तू जबळ असलेला पाहून या भाग्यहीन स्त्रीला होत असलेल्या अनुपम दुःखाचा
 अणभर तरी विसर पडेल हे वानरश्रेष्ठा, तू एकदा गेल्यावर पुन तुझी भेट
 होईल, म्हणावे तर, तोंपर्यंत हे वानराधिपते, माझे प्राण राहतीलच, असा
 मला विश्वास वाटत नाही. (१-५)

हे वीरा, तूं दिसेनासा झालास, म्हणजे पूर्वीच्या अनुभवलेल्या दुःखहूनही
 मला अधिक दुःख होईल आणि खेद व शोक यांनी मी अगदी अर्जर होऊन गेल
 असल्यामुळे माझे हृदय शतश विदर्ण होऊन जाईल. शिवाय हे वीरा, माझ्या
 डोळ्यासमोर हा एक फारच मोठा सशय दल म्हणून उभा आहे अरे, रामाला
 अति प्रचंड वानर व ऋक्ष जरी सहाय्य करणारे असले, तरी तो ऋक्षवानरांची
 मैत्र्ये अथवा तो राजपुत्र रामलक्ष्मण मार्गातला दुस्तर सागर तरून येण्यास कसे
 समर्थ होतील ? कारण सागराचे जलधन करण्यास तीनच प्राण्यात समर्थ आहे
 ते तिघे म्हणजे गरुड, तू अथवा वायु तेव्हा हें आपलें कार्य पार पडण्याचें
 मार्गांत ही दुस्तर अडचण अली असताना, तुला काय बरें उपाय सुचत आहे ?
 हाती घेतलेलें कार्य पार पाडण्यामध्ये तू तरबेज आहेस हे अनुपम वीर-



लकादहन (मुद्र० ग ५४ श्लो ४७)

पर्याप्तः परवीरघ्न यशस्यस्ते बलोदयः	११
बलैस्तु संकुलां कृत्वा लङ्कां परबलार्दनः ।	
मां नयेद्यदि काकुत्स्थस्तत्तस्य सदृशं भवेत्	१२
तद्यथा तस्य विक्रान्तमनुरूपं महात्मनः ।	
भवत्याहवशूरस्य तथा त्वमुपपादय	१३
तदर्थोपहितं वाक्यं प्रथितं हेतुसंहितम् ।	
निशम्य हनुमान्वीरो वाक्यमुत्तरमब्रवीत्	१४
देवि हर्यृक्षसैन्यानामीश्वरः प्लवतां वरः ।	
सुग्रीवः सत्त्वसंपन्नस्तवार्थं कृतनिश्चयः	१५
स वानरसहस्राणां कोटीभिरभिसंवृतः ।	
क्षिप्रमेप्स्यति वैदेहि सुग्रीवः प्लवगाधिपः	१६
तौ च धीरौ नरचरौ सहितौ रामलक्ष्मणौ ।	
आगम्य नगरं लङ्कां सायकैर्विधमिष्यतः	१७
सगणे राक्षसं हत्वा न चिराद्रघुनन्दनः ।	
त्वामादाय वरारोहे स्थां पुरीं प्रति यास्यति	१८

नाशका, हे कार्य सिद्धिस नैष्यास खरोखर तूंच एरुया समर्थ आदिस व तुझ्या बलाचाच प्रभाव यशदायी होणारा आहे. तथापि, शत्रुसैन्याचा नाश करणारा काकुत्स्थकुलोपन्न राम आपल्या सैन्यासह येऊन, लक्ष्मणे दानादाग उडवून देऊन, जर मला परत घेऊन जाईल, तर तें त्याला साजेसं होईल. म्हणून त्या महात्म्या रणशर रामला सोमेल, असा पराक्रम त्याच्या हातून होईल, अशी तूं तजवीज कर. ” (५-१३)

अर्थ, विनय आणि हेतु असलेले सीतेचे हे भाषण ऐकून वीर हनुमान तिला म्हणाला “ हे देवि, वानर आणि ऋक्ष यांच्या सैन्याचा अधिपति सुग्रीव बलवान आहे आणि तुझ्या कथ्याविषयी त्याचा निश्चय कायम झालेला आहे हे वैदेहि, तौ वानराधिपति सुग्रीव हजारो वानरांची कौट्यवधि सैन्ये बरोबर घेऊन, स वरच इकडे येईल. ते पुरुषप्रेष्ठ धीर रामलक्ष्मणही त्याचेबरोबर येऊन बाणांनी लंकांनगरी उध्वस्त करतील आणि रावणाचा, त्याच्या शनिगणसिंह, लवकरच वध

समाश्वसिहि भद्रं ते भव त्वं कालकाङ्क्षिणी ।	
क्षिप्रं द्रक्ष्यसि रामेण निहतं रावणं रणे	१९
निहते राक्षसेन्द्रे च सपुत्रामात्यवान्धवे ।	
त्वं समेप्यसि रामेण शशाङ्केभेव रोहिणी	२०
क्षिप्रमेप्यति काकुत्स्थो हर्यृक्षप्रवरैर्युतः ।	
यस्ते युधि विनिर्जित्य शोकं व्यपनयिष्यति	२१
एवमाश्वास्य वैदेहीं हनूमान्मारुतात्मजः ।	
गमनाय मतिं कृत्वा वैदेहीमभ्यवादयत्	२२
राक्षसान्प्रवरान्हृत्वा नाम विधाव्य चात्मनः ।	
समाश्वास्य च वैदेहीं दर्शयित्वा परं बलम्	२३
नगरीमाकुलां कृत्वा यञ्जयित्वा च रावणम् ।	
दर्शयित्वा बलं धोरं वैदेहीमभिवाद्य च	२४
प्रतिगन्तुं मनश्चक्रे पुनर्मध्येन सागरम् ।	
ततः स कपिशार्दूलः स्वामिसंदर्शनीत्सुकः	२५

करील व हे सुंदरी, तुला बरोबर घेऊन रघुनंदन राम आपल्या राजधानीला परत जाईल. तुझे कल्यास असो तू धैर्य धर आणि योग्य वेळेची वाट पहात रहा. संप्रमामध्ये रामाच्या हातून बघ पावलेल्या स्थितीत रावणाला तू खबरच पाहशील आणि राक्षसाधिपति रावणाच्या पुत्र, अमाल व बाधन यामुद्धा वध झाल्यावर, चशशी भेट होणाऱ्या रोहिणीप्रमाणे तुझी खबरच रामाशी भेट होईल स राक्ष, श्रेष्ठ श्रेष्ठ व नर व ऋक्ष बरोबर घेऊन कुरुस्थपुत्रास राम सार इकडे येईल आणि युद्धामध्ये राक्षसाना जिंकून तुला शोक नहीण करील. " (१४-२१)

याप्रमाणे सांगितला धीर देऊन व परत जाण्याचे मनात ठरवून व गुप्त हनुमनने तिला अभिनंदन केलें. अशा रीतीने लंकेतील श्रेष्ठ श्रेष्ठ राक्षसांचा वध करून, आपले नाव गाजवून, सांगितला आश्वासन देऊन, आरोग्यीत समर्थ प्रकट करून, लंकागरीची दण दण उडवून देऊन, रामाचा पराभव, अर्थवर व प्रकट करून आणि सांगितला अभिनंदन करून हनुमनने पुन समुद्राचे उगड

आरुरोह गिरिश्रेष्ठमरिष्टमरिमर्दनः ।

तुङ्गपद्मकजुष्टामिर्नालामिर्वनराजिभिः २६

सोत्तरीयमिवाम्भोदैः शृङ्गान्तराविलम्बिभिः ।

योध्यमानमिव प्रीत्या दिवाकरकरैः शुभैः २७

उन्मिपन्तमिवोद्धूतलोचनैरिव धातुभिः ।

तोयौघनिःस्यनैर्मन्दैः प्रार्थितमिव सर्वतः २८

प्रगीतमिव विस्पष्टं नानाप्रस्रवणस्यनैः ।

देवदारुभिरुद्धूतैरूर्ध्वबाहुमिव स्थितम् २९

प्रपातजलनिघोषैः प्राकुष्टमिव सर्वतः ।

वेपमानमिव श्यामैः कम्पमानैः शरद्वनैः ३०

वेणुभिर्मरुतोद्धूतैः फूजन्तमिव कीचकैः ।

वरुन परत जाग्र्याचें मनामध्ये आणलें. सीतेला अभिर्वदन केल्यानंतर स्वमिर्दर्शनाविषयी उत्सुक झालेला तो शत्रुन, शक वानरश्रेष्ठ हनुमान् अरिष्टनामक उंच पर्वतावर जऊन बसला. उंच उंच पद्मकवृक्ष असलेल्या नीलवर्ग वनपांक्ति त्याच्यावर असल्यामुळे त्याने नीलवस्त्र नेसलें आहे की काय, असें दिसत होतें. शिखरावरून लोंबणाऱ्या मेघामुळे तो जणु कांही उत्तरीय वस्त्रच परिधान केल्यासारखा दिसत होता. सूर्याची मुखदायी किरणें प्रेमाने त्याला जागेंच करीत आहेत की काय, असें दिसत होतें. इकडेतिकडे उडालेल्या धनू पाहून तो जसा कांही डोळेच उघडीत आहे, असें दिसत होतें. जलप्रवाहाचे गर्भीर स्वराच्या योगाने त्याच्यावर जसें काही चौहोफडे वेदाध्ययनच चाललें आहे, असा भास होत होता. (२२-२८)

झुडुझुड वहणाऱ्या अनेक जलप्रवाहांचे रसर ऐवून, त्याच्यावर स्पष्टपणे गायनच चाललें आहे, असें भासत होतें, उंच उंच देवदारुवृक्षामुळे तो पर्वत द्रव्य वर कम्पनच उभा राहिल्यासारखा दिसत होता तेथे चाललेल्या धवधव्याच्या ध्वनीमुळे, त्या प्रदेशावर सर्व बाजूंनी आरडाओरडा चालल्याचा भास होत होता. शरद्वनैर्लक्ष्यमवर्णने वृक्ष हालत असल्यामुळे, तो पर्वत जणु काही कंपित झाल्यासारखा दिसत होता, आत वारा भरलेल्या कीचक नावाच्या कळकळामुळे

निःश्वसन्तमिवामर्षाद्वोरैराशीविषोत्तमैः	३१
नीहारकृतगम्भीरैर्ध्यायन्तमिव गह्वरैः ।	
मेघपादनिभैः पादैः प्रक्रान्तमिव सर्वतः	३२
जृम्भमाणमिवाकाशे शिखरैरभ्रमालिभिः ।	
कूटैश्च बहुधाकीर्णं शोभितं बहुकन्दरैः	३३
सालतालैश्च कर्णैश्च वंशैश्च बहुभिर्वृतम् ।	
लतावितानैर्विततैः पुष्पयद्भिरलंकृतम्	३४
नानामृगगणैः कीर्णं धातुनिष्पन्दभूषितम् ।	
बहुप्रस्रवणोपेतं शिलासंचयसङ्कटम्	३५
महर्षियक्षगन्धर्वकिन्नरोरगसेवितम् ।	
लतापादपसंवाधं सिंहाधिष्ठितकन्दरम्	३६
व्याघ्रादिभिः समाकीर्णं स्वादुमूलफलद्रुमम् ।	

तो अलपुञ्जच वाजवीत बसल्यासारखा दिसत होता, मोठ्या मोठ्या घोर सर्पांच्या योगाने तो सुस्कारे टाकत असल्याचा भास होत होता. दंभ पडल्यामुळे गंभीर झालेल्या दन्या पाहून तो ध्यानस्थ बसल्यासारखा दिसत होता। मेघाच्या पाड्याप्रमाणे असलेल्या मेघतालाच्या लहानलहान टोकांच्या या जशा काही त्यान्यावरून चालून जाण्यासच प्रवृत्त झाल्या आहेत, असे दिसत होतें, मेघपटलांनी युक्त असलेल्या शिखराच्या योगाने तो पर्वत आकाशामध्ये जांभयाच देत अस-शं सारखा दिसत होता, शिखरामुळे तो नाना प्रकारानी गजबजलेला होता अनेक दन्यांनी त्याला शोभा आलेली होती. साल, ताल, कर्ण आणि वंश या असंख्य वृक्षानी तो गच्च भरून गेलेला होता, त्याचेवर पसरलेल्या पुष्पयुक्त लतांमुळे तो वर चादवे पसरून झुंगारल्यासारखा दिसत होता (२९-३४)

नानाप्रस्रवच्या मृगगणानी तो गजभूषण गेलेला होता, धातूंच्या सावानी तो भूषित झालेला होता, अनेक जलप्रवाह त्यान्यावरून बहात होते. दगडांच्या राशींची त्याच्यावर अगदी खेचाखेच झालेली होती, महर्षि, यक्ष, गणपर्व, किन्नर आणि उरग यांनी त्याचा आश्रय घेतलेला होता; लता व वृक्ष यांची त्यावर गर्द उडालेली होती, विह त्याच्या गुहाचा आश्रय घेऊन रहात होते, व्याघ्र

आरुरोहानिलसुतः पर्वतं प्लवगोत्तमः	३७
रामदर्शनशीघ्रेण प्रहर्षेणामिचोदितः ।	
तेन पादतलक्रान्ता रम्येषु गिरिसानुषु	३८
सघोषाः समशीर्यन्त शिलाश्चूर्णीकृतास्ततः ।	
स तमारुह्य शैलेन्द्रं व्यवर्धत महाकपिः	३९
दक्षिणादुत्तरं पार प्रार्थयेल्लवणात्मजः ।	
अधिरुह्य ततो वीरः पर्वत पवनात्मजः	४०
ददर्श सागरं भीम भीमोरगानिपेवितम् ।	
स मारुत इवाकाशं मारुतस्यात्मसंभवः	४१
प्रपेदे हरिशार्दूलो दक्षिणादुत्तरा दिशम् ।	
स तदा पीडितस्तेन कपिना पर्वतोत्तमः	४२
ररास विविधैर्भूतेः प्राविशद्वसुधातलम् ।	
कम्पमानेश्च शिखरेः पतद्गिरिपि च द्रुमैः	४३

थापदानी तो भरलेला होता आणि मधुर मुळें व फळें असलेले वृक्ष त्यावर होते अशा प्रकारच्या त्या अरिष्ट पर्वतावर तो वायुपुत्र वनरश्रेष्ठ इनुमान् जाऊन बसला, कारण रामदर्शन होणार, म्हणून त्याला अतिशय हर्ष झाला असून, त्यामुळे त्याला जास्तीच उत्साह आला होता तो इनुमान् पर्वतावर चालू लागला, तेव्हा त्या पर्वताच्या रमणीय शिखरावरील ज्या ज्या शिलावर त्याचे पाय पडले, त्या त्या शिलाचा मोठा आवाज होऊन त्या अगदी पाठ होईपर्यंत पुढून गेल्या याप्रमाणे त्या पर्वतराजावर आरुढ झाल्यानंतर महाकपि इनुमानाने आपलें शरार जास्तच फुगवले समुद्राच्या दक्षिण तीरापासून निघून उत्तर तीराला येण्याच्या उद्देशाने तो वायुपुत्र वार पर्वतावर आरुढ झाला, तेव्हा भयंकर सर्पांचें आश्रयस्थान असलेला प्रचंड सागर त्याच्या इष्टीत पडला नंतर आकाशामध्य शिरणान्या वायुप्रमाणे तो वायुपुत्र वानरश्रेष्ठ इनुमान् दक्षिण दिशेपासून निघून उत्तर दिशेस गेला याप्रमाणे त्या वनराने त्या वायुच पर्वताला चिरडले असताना तेथल्या नाना प्रकारच्या प्राण्यांच्या द्रांरें तो अश्वेष्ट वरू लागला आणि भूतलामध्ये जाऊन तो त्याच्या त्याचप्रमाणे रुद्ध

तस्योरुवेगोन्मथिताः पादपाः पुष्पशालिनः ।	
निपेतुर्भूतले भग्नाः शक्रायुधहता इव	४४
कन्दरोदरसंस्थानां पीडितानां महौजसाम् ।	
सिंहानां निनदो भोमो नभो भिन्दन्हि शुश्रुवे	४५
व्रस्तव्याविद्धवसना व्याकुलीकृतभूषणाः ।	
विद्याधर्यः समुत्पेतु सहसा धरणीधरात्	४६
अतिप्रमाणा बलिनो दीप्तजिह्वा महाविपाः ।	
विपीडितशिरोग्रीवा व्यवेष्टन्त महाहय-	४७
किनरोरगगन्धर्वयक्षविद्याधरास्तथा ।	
पीडितं तं नगवरं त्यक्त्वा गगनमास्थिताः	४८
स च भूमिधरः श्रीमान्वलिना तेन पीडितः ।	
सबृक्षशिखरोदग्रः प्रविवेश रसातलम्	४९
दशयोजनविस्तारलिङ्गशद्योजनमुच्छ्रितः ।	
धरण्यां समतां यातः स बभूव धराधरः	५०

शिखरं कापू लागलों आणि वृक्ष कोसकून पडू लागले (३५—४३)

त्या हनुमानाच्या माज्याच्या धक्क्याने उपटले गेलेले प्रफुल्लित वृक्ष इंद्राच्या वज्राचा तडाखा बसल्यासारखे कडाकड मोडून भूमीवर पडले दन्वातून राहिले त्या महाबलाच्या सिंहाना त्रास होऊं लागल्यामुळे त्याची आकाश दुमदुमून सोडणारी भयंकर गर्जना कानी येऊं लागली. मन व्रस्त झाल्यामुळे ज्याची वस्त्रे अस्ताव्यस्त होऊन अंगावरील भूषणाचाही गोंधळ उडून गेलेला आहे. अशा विद्याधरस्त्रिया एकाएकी पर्वतावहन खाली पडल्या (४४-४६)

शरिराने फारच मोठे, बलाढ्य व प्रदीप्त जिह्वा आणि जालीम विष असलेले प्रचंड सर्प मस्तक व मान चेपल्यामुळे वेदोळीं पालं लागले. किन्नर, उरग, गंधर्व, यक्ष आणि विद्याधर हे चुरडून गेलेला तो श्रेष्ठ पर्वत सोडून आकाशात निघून गेले आणि वृक्ष व शिखरं यांनी उन्नत असलेला तो भव्य पर्वत त्या बलाढ्य वानरामुळे चेपला जाऊन खाली खोल रसातळाचा गेल्ला साराश, चाळीस कोस रुंद, एकशेवीस कोस उंच असलेला तो पर्वत जमीनदोस्त होऊन गेला

स लिलह्वयिषुर्भीमं सलिलं लवणार्णवम् ।

कल्लोलास्फालवेलेनन्तमुत्पतात नमो हरिः ५१

इत्यार्षे श्रीम० वाल्मी० आदिकाव्ये सुन्दरकाण्डे षट्षष्ठांशः सर्गः ॥५६॥ [२३२०]

सप्तषष्ठांशः सर्गः ।

आप्लुत्य च महावेगः पक्षवानिव पर्वतः ।

भुजङ्गयक्षगन्धर्वप्रबुद्धकमलोत्पलम् १

सचन्द्रकुमुदं रम्यं सार्ककारण्डवं शुभम् ।

तिप्यश्रवणकादम्यमभ्रशैवलशाद्वलम् २

पुनर्वसुमहामीनं लोहिताङ्गमहाग्रहम् ।

ऐरावतमहाद्वीपं स्वातीहंसविलासितम् ३

चातसंघातजालोर्मिचन्द्रांशुशिशिराम्बुमत् ।

हनुमानपरिध्रान्तः पुप्लुवे गगनार्णवम् ४

अणि नंतर ज्याच्या लाटा तीरावर तडाके मारीत आहेत, असा तो भयंकर सागर उलंघून जाण्याकरिता त्या वानराने आकाशमध्ये उड्डाण केलें (४२-५१)

याप्रमाणे महामुनिवाल्मीकीप्रणीत श्रीमद्रामायणसंज्ञक आदिकाव्यातील सुन्दरकांडांपैकी छप्पन्नावा सर्ग समाप्त झाला. ॥ ५६ ॥

पंख असलेल्या पर्वताप्रमाणे असलेल्या त्या महावेगवान् हनुमानाने उड्डाण करून आकाशरूपी समुद्रामध्ये पोहण्यास आरंभ केला. त्या सागरातील भुजंग, यक्ष आणि गंधर्व हीं उमललेली कमलें होती, तो आकाशरूपी शुभ्र सागरचंद्ररूपी श्वेत कमलें आणि सूर्यरूपी कारंडवपक्षी यांनी युक्त असल्यामुळे रमणीय दिसत होता. पुष्प आणि श्रवण नावाचीं नक्षत्रें हींच त्याच्यातील चंद्रकें होती, मेघ हेंच त्यातील शेवळें व हिरवें गवत होतें, पुनर्वसु-नक्षत्राचे तारे हे त्यातील मोठे मन्स्य होते व मंगळ हाच त्यातील मोठा नरु होता, ऐरावत हाच त्याच्यातील महागज होता; स्वाती नक्षत्ररूपी हंसाचा तेथे विलास चाललेला होता. त्यातील चावटळींचे समुदाय या लाटा होत्या अणि चंद्रकिरणें हेंच त्यातील उदक होतें. अशा प्रकारच्या आकाशरूपी सागरामध्ये हनुमान् दम न घेता एक सारखा पोहूं लागला (१-४)

प्रममान इवाकाशं ताराधिपमिवोल्लिखन् ।	
हराश्विव सनक्षत्रं गगनं सार्कमण्डलम्	५
अपारमपरिश्चान्तधाम्बुधिं समगाहत ।	
हनुमान्मेघजालानि विकर्षाश्विव गच्छति	६
पाण्डुरारुणवर्णानि नीलमाञ्जिष्टकानि च ।	
हरितारुणवर्णानि महाभ्राणि चकाशिरे	७
प्रविशन्नभ्रजालानि निष्क्रमंश्च पुनःपुनः ।	
प्रकाशश्चाप्रकाशश्च चन्द्रमा इव दृश्यते	८
विविधाभ्रघनापन्नगोचरो धवलाम्बरः ।	
दृश्यादृश्यतनुर्वीरस्तथा चन्द्रायतेऽम्बरे	९
ताक्ष्यायमाणो गगने स बभौ वायुनन्दनः	१०
दारयन्मेघवृन्दानि निष्पतंश्च पुनःपुनः ।	
नदन्नादेन महता मेघस्वनमहास्वनः	११

आकाश गिद्धन टाकीत आहे की काय, ताराधिपति चंद्राला नखानी बोरव-
हीतच आहे की काय आणि सूर्यमंडळ व नक्षत्रे या सर्वांसुद्धा आकृश हारणव
करीत आहे की काय, असे भासवणारा तो हनुमान् न दमता त्या अपार समुद्राचे
उलघन करूं लागला. तो हनुमान्, मेघपटलाना ओटीतच की काय, जाकूं लागला
असता, पाडरे, ताबूस, निळे, लल, हिरवे आणि अरुण वर्णाचे मोठे मोठे मेघ
त्याच्या मागेमागे ओटले जात आहेत, असे दिसूं लागलें. उग्राण करीत पुढे
चालला, तेव्हा वारंवार अभ्रपटलामध्ये प्रवेश करीत असलेला व त्यातून बाहेर
पडत असलेला तो हनुमान् प्रकाशयुक्त व प्रकाशरहित होणाऱ्या चंद्राप्रमाणे
दिसूं लागला. नाना प्रकारच्या मेघावलीतून जात असच्यामुळे आणि त्या वीर
हनुमानाने शुभ्र वस्त्र परिधान केलें असच्यामुळे, वारंवार दृश्य व अदृश्य होत
असलेला तो वीर आकाशामध्ये चंद्रासारखा दिसूं लागला. तो वायुपुत्र हनुमान्
आकाशामध्ये गह्वासारखा भस्मू लागला. मेघसमुद्राय वारंवार भेदन टाकणारा
आणि पुनरपि त्यातून बाहेर पडत असलेला व मेघाप्रमाणे गंभीर स्वर असलेला
हनुमान् उच्च स्वराने गर्जना करीत करीत चालला. (५-११)

प्रचरात्राक्षसान्द्रा नाम विश्राव्य चात्मनः ।	
आकुलां नगरां कृत्वा व्यथयित्वा च रावणम्	१२
अर्दयित्वा महावीरान्वैदेहीमभिवाद्य च ।	
आजगाम महातेजाः पुनर्मध्येन सागरम्	१३
पर्वतेन्द्रं सुनाभं च समुपस्पृश्य वीर्यवान् ।	
ज्यामुक्त इव नाराचो महावेगोऽभ्युपागमत्	१४
न किञ्चिदारात्संप्राप्तः समालोक्य महागिरिम् ।	
महेन्द्रमेघसंकाशो ननाद स महारुपिः	१५
स पूरयामास कपिर्दिशो दश समन्ततः ।	
नदन्नादेन महता मेघस्वनमहास्वनः	१६
स तं देशमनुप्राप्तः सुहृद्दर्शनलालसः ।	
ननाद सुमहानादं लाङ्गूलं चाप्यकम्पयत्	१७
तस्य नानद्यमानस्य सुपर्णाचरिते पथि ।	
फलतीवास्य घोषेण गगनं सार्कमण्डलम्	१८

अशा रीताने लंकेतील बलाढ्य राक्षसांचा वध करून, आपलें नाव गाजवून, त्या नगरांत सर्वांची दाणादाण उडवून देऊन, रावणाला भीति उत्पन्न करून, मोठ्या वीर थोड्यांना पीडा देऊन आणि सीतेला अभिवंदन करून, तो महा-
तेजस्वी हनुमान् परत सागराच्या मध्यभागी आला नंतर त्या पर्वतराज वसुनाथ मैनाकाला स्पर्श करून, तो वीर्यवान् व महावेगवान् हनुमान् धनुष्याचे दोरी-
षामून मुटलेल्या नाराच बाणाप्रमाणे वेगाने पुढे चालता झाला त्या इंद्रमेघतुल्य
महाकर्पाने प्रथमतः थोडा जवळ आल्यावर, त्या महापर्वताला पाहून मोठी
गर्जना केली व उच्च स्वरांनी गर्जना करता करता मेघतुल्य गंभीर स्वर असलेल्या
हनुमानाने आपल्या भोवतालच्या दशादिना दणाणून टाकल्या (१२-१६)

याप्रमाणे सुहृदाचें दर्शन घेण्याविषयी उत्सुक झालेला तो हनुमान्, त्या
प्रदेशावर येताक्षणी उच्च स्वरांनी गर्जना करून आपलें पुरछ हालवूं लागला.
अशा रीतने गरुडाने स्वाकारलेल्या आकाशमार्गाने जात असता तो गर्जना करूं
लागला व त्याच्या गर्जनेने सूर्यमंडलगुप्ता सर्व आकाश विदीर्णच होत आहे

ये तु तत्रोत्तरे कूले समुद्रस्य महाबलाः ।

पूर्वं संविष्टिताः शूरा वायुपुत्रदिदक्षवः १९

महतो वायुनुन्नस्य तोयदस्येव निःस्वनम् ।

शुश्रुवुस्ते तदा घोषमूरुवेगं हनुमतः २०

ते दीनमनसः सर्वे शुश्रुवुः काननौकसः ।

वानरेन्द्रस्य निर्घोषं पर्जन्यानिनदोपमम् २१

निशम्य नदतो नादं वानरास्ते समन्ततः ।

बभूवुस्तसुकाः सर्वे सुहृद्दर्शनकाङ्क्षिणः २२

जाम्बवान्स हरिश्रेष्ठः प्रीतिसंहृष्टमानसः ।

उपामन्य हरोन्सर्वानिदं वचनमब्रवीत् २३

सर्वथा कृतकार्योऽसौ हनुमान्नात्र संशयः ।

न ह्यस्याकृतकार्यस्य नाद एवविधो भवेत् २४

तस्य बाहूस्वेगं च निनादं च महात्मनः ।

निशम्य हरयो हृष्टाः समुत्पेतुर्यतस्ततः २५

ते नगाग्रान्नगाग्रानि शिखराच्छिखराणि च ।

की काय, अमा भास होऊ लागला. पूर्वी जे महाबलाव्य व शूर वानर वायुपुत्र ची मार्गप्रतीक्षा करीत समुद्राच्या उत्तरीतीरावर बसले होते, त्या ठिकाणी त्यांना वयूसह होणाऱ्या महामेघाच्या गर्जनेप्रमाणे प्रचंड वेगाचा हनुमानाचा सिंहनाद ऐकू गेला. प्रथमतः सर्वही निराश होऊन बसलेले ते वानर गर्जना करणाऱ्या वानराधिपति हनुमानाचा मेघसारखा गंभीर सिंहनाद ऐकतांच अर्पत्या बाधक-ला भेटण्यास सर्व जण सर्वतोपरी उत्सुक झाले आणि ज्याच्या मनाला अतिशय इर्ष्य झालेला आहे, असा तो वानरश्रेष्ठ जाबवान् सर्व वानराना हाक मारून म्हणाला- (१७-२३)

“ हा हनुमान् सर्वस्वी कार्य सिद्ध करून आला आहे, यात संशय नाही कारण, कार्यसिद्ध झाल्याशिवाय अशा प्रकारचा सिंहनाद त्याचेकडून होण्यास संभव नाही ” जाबवानाने हें सांगितल्यानंतर त्या महात्म्या हनुमानाच्या हाट पायाचा वेग व सिंहनाद लक्षात आणून ते वानर आनंदित होऊन इकडे तिकडे

प्रहृष्टाः समपद्यन्त हनूमन्तं दिदृक्षुः	२६
ते प्रीताः पादपात्रेषु गृह्य शाखामवस्थिताः ।	
वासांसि च प्रकाशानि समाविध्यन्त वानराः	२७
गिरिगह्वरसंलीनो यथा गर्जति मारुतः ।	
एवं जगर्ज बलवान्हनूमान्मारुतात्मजः	२८
तमभ्रघनसंकाशमापतन्तं महाकपिम् ।	
दृष्ट्वा ते वानराः सर्वे तस्थुः प्राञ्जलयस्तदा	२९
ततस्तु वेगचान्द्रीरो गिरेर्गिरिनिभः कपिः ।	
निपपात गिरेस्तस्य शिखरे पादपाकुले	३०
हर्षेणापूर्यमाणोऽसौ रम्ये पर्वतनिर्भरे ।	
छिन्नपक्ष इवाकाशात्पपात धरणीधरः	३१
ततस्ते प्रीतिमनसः सर्वे वानरपुङ्गवाः ।	
हनूमन्तं महात्मानं परिवार्योपतस्थिरे	३२
परिवार्य च ते सर्वे परां प्रीतिमुपागताः ।	

उज्ज्या मारू लागले हनुमानांना पाहण्यावरिता उत्सुक झालेले ते वानर आनंदाने या वृक्षाचे शेंड्यावरून त्या वृक्षाचे शेंड्यावर आणि या पर्वतशिखरावरून दुमन्या पर्वतशिखरावर उडया मारू लागले नंतर आनंदित होऊन वृक्षाचे शेंड्यावरिल शान्ता धरून राहिलेले ते वानर आपली भटक वस्त्रे हालवू लागले (२४-३७)

इतक्यात पर्वताच्या गुहेमध्ये लीन होऊन फिरणारा वायु ज्याप्रमाणे गर्जना करतो, त्याप्रमाणे वायुपुत्र बलश्र्व हनुमान गर्जना करू लागला आणि अतिशय उच्च असलेल्या व मेघपटलाप्रमाणे येत असलेल्या त्या महाकपीला पाहून, ते सर्व वानर हात जोडून उभे राहिले इतक्यात अरिष्ट पर्वतापसून निघालेला तो पर्वतप्राय, वेगवान्, धीर हनुमान वानर त्या वृक्षानी गजबजलेल्या महेंद्रपर्वताच्या शिखरावर येऊन धडकला. साराश, दृष्याने चित्त उचंबळत असलेला तो हनुमान् जलप्रवाहानी युक्त अशा रम्य पर्वतशिखरावर पक्ष झुटलेल्या पर्वताप्रमाणे अवाशातून पडला. तेव्हा मनमये प्रमत्त झालेले ते सर्वही वानरश्रेष्ठ महाम्या हनुमानाभोवतीं गराडा देऊन उभे राहिले. (२८-३२)

प्रहृष्टवदनाः सर्वे तमागतमुपागमन्	३३
उपायनानि चादाय मूलानि च फलानि च ।	
प्रत्यर्चयन्हरिश्रेष्ठं हरयो मारुतात्मजम्	३४
विनेदुर्मुदिताः केचित्केचित्किलकिलां तथा ।	
दृष्ट्वाः पादपशाखाश्च आनिन्युर्वानरर्षभाः	३५
हनूमांस्तु गुरुवृद्धाञ्जाम्बयत्प्रमुखांस्तदा ।	
कुमारमद्भुतं चैव सोऽवन्दत महाकपिः	३६
स साभ्यां पूजितः पूज्यः कपिभिश्च प्रसादितः ।	
दृष्ट्वा देवीति विक्रान्तः संक्षेपेण न्यवेदयत्	३७
निषसाद च हस्तेन गृहीत्वा वालिनः सुतम् ।	
रमणीये वनोद्देशे महेन्द्रस्य गिरेस्तदा	३८
हनूमानब्रवोत्पृष्टस्तदा तान्वानरर्षभान् ।	
अशोकवनिकासंस्था दृष्ट्वा सा जनकात्मजा	३९
रक्ष्यमाणा सुधोराभी राक्षसीभिरनिन्दिता ।	

तात्पर्य, तो हनुमान तेथे आला तेव्हा त्याच्याभोवती अनंत आनंदित झालेले ते सर्वही वानर जमले आणि हर्षित मुद्रेने अंगदी त्याच्याजवळ येऊं लागले. नंतर नजराण्यादाखल मुळें व फळे आणून वायुपुत्र वानरभेष्ट हनुमानाचा त्या वानरांनी आदरसत्कार केला. काही जण आनंदित झाले, काही किलकिल शब्द करूं लागले आणि आनंदित झालेले काही वानरभेष्ट वृक्षाच्या शाखा घेऊन त्याच्याकडे आले नंतर त्या महामपि हनुमानाने जाबवानवंगे वृद्ध व गुरुतुल्य वानराना आणि राजकुमार अंगदाला वंदन केलें व त्या उभय-तानी त्या पूज्य वानराचा सत्कार केल्यावर अणि इतर वानरांनीही त्याला प्रसन्न केल्यावर त्या पराक्रमी हनुमानाने “देवी दृष्टीस पडली,” एवढें थोडक्या-तच सांगून टाकिलें नंतर वाल्मिपुत्र अंगदाचा हात धरून तो हनुमान महेन्द्र-पर्वताच्या वनप्रदेशावर बसला. (३३-३८)

नंतर वानरांनी प्रथम केल्यावर तो त्या वानरभेष्टांना म्हणाला, “ती जनक-वन्त्या सीता अशोकवनामध्ये बसलेली अशी माझा दृष्टीस पडली. त्या निर्दोष

एकवेणीधरा बाला रामदर्शनलालसा	४०
उपवासपरिश्रान्ता मलिना जटिला कृशा ।	
ततो दृष्टेति वचनं महार्थममृतोपमम्	४१
निशम्य मारुतेः सर्वे मुदिता वानराभवन् ।	
क्ष्वेडन्त्यन्ये नदन्त्यन्ये गर्जन्त्यन्ये महाबलाः	४२
चञ्चु किलकिलामन्ये प्रतिगर्जन्ति चापरे ।	
केचिदुच्छ्रितलाङ्गूलाः प्रहृष्टाः कपिकुञ्जराः	४३
आयताञ्चितदीर्घाणि लाङ्गूलानि प्रविध्यधुः ।	
अपरे तु हनूमन्तं श्रीमन्तं वानरोत्तमम्	४४
आप्लुत्य गिरिऋद्धेषु संस्पृशन्ति स्म हर्षिताः ।	
उक्तवान्यं हनूमन्तमद्भुतस्तु तदाग्रचीत्	४५
सर्वेषां हरिर्वीराणां मध्ये वाचमनुत्तमाम् ।	
सत्त्वे वीर्ये न ते कश्चित्समो वानर विद्यते	४६

सीतेच्या बंदोबस्ताला अतिभयकर राक्षसी अहेत तिची नुसती एक वेणी आहे आणि ती बाला रामदर्शनाकरिता उत्सुक झालेली आहे उपवास करून करून ती अगदी थकली आहे, मलिन झालेली आहे आणि ती जटिल सीता कृशा झालेली आहे ” परंतु “ दृष्टीस पडली ” हे महत्त्वान्या अर्थाचे अमृततुल्य शब्द मारुतीच्या मुखातून ऐकताच सर्वही वानर आनंदित झाले काही जण क्रीडा करू लागले, काही सामान्य शब्द करू लागले, काही महाबलाश्च वानर गर्जना करू लागले, काही जण किलकिल शब्द करू लागले, काही जण इतरांनी गर्जना केल्यावर, आपण त्याच्यावर ताण करण्याकरिता त्याहून मोठी गर्जना करू लागले आणि आनंदित व म्हणूनच पुच्छ वर उभाहून काही वानरश्रेष्ठ रोमांचयुक्त अशीं आपली स्थूल व दीर्घ पुच्छें हलवू लागले, व काही वानर त्या उदार वानरश्रेष्ठ हनुमानाला पर्वतशिखरावर उड्डाण करून आनंदाने स्पर्श करू लागले हे हनुमानाचें भाषण झाल्यानंतर, सर्व वानर-वीरामध्ये श्रेष्ठ असलेला अगद अनुपम वाणने त्याला म्हणाला “ हे वानरा, धैर्य आणि पराक्रम यामध्ये तुम्ही बरोचरी करणारा कोणही नाही, कारण एका

यदवप्लुत्य विस्तीर्णं सागरं पुनरागतः ।

जीवितस्य प्रदाता नस्त्वमेको वानरोत्तम ४७

त्वत्प्रसादात्समेप्यामः सिद्धार्था राघवेण ह ।

अहो स्वामिनि ते भक्तिरहो वीर्यमहो धृतिः ४८

दिष्टया दृष्टा त्वया देवी रामपत्नी यशस्विनी ।

दिष्टया त्यक्ष्यति काकुत्स्थः शोकं सीतावियोगजम् ४९

ततोऽङ्गदं हनूमन्तं जाम्बवन्तं च वानराः ।

परिवार्य प्रमुदिता भेजिरे विपुलाः शिलाः ५०

उपविष्टा गिरेस्तस्य शिलासु विपुलासु ते ।

श्रोतुकामाः समुद्रस्य लङ्घनं वानरोत्तमाः ५१

दर्शनं चापि लङ्कायाः सीताया रावणस्य च ।

तस्थुः प्राञ्जलयः सर्वे हनूमद्वदनोन्मुखाः ५२

तस्थौ तत्राङ्गदः श्रीमान्वानरैर्वहुभिर्वृतः ।

उपास्थमानो विविधैर्दिवि देवपतिर्यथा ५३

उद्घाणाबरोबर एवढा विस्तीर्ण सागर उल्लघन करून पुन परत आलास आणि म्हणूनच हे वानरधेरा, आम्हाला जीवदान देणारा असा, तूच एक आहेस तुझ्या कृपेमुळे आम्हाचे मनोरथ परिपूर्ण झाले असल्यामुळे राघवराज रामाला अता आम्ही भेटून काय रे ही तुझी स्वामिभाक्ती ! काय हें देज ! आणि काय हें धैर्य ! यशस्विनी रामपत्नी सीतादेवी तुझ्या दृष्टीस पडली, ही कार उत्तम गोष्ट झाली जाता सुदैवाने ऋतुस्थकुलेत्पन्न राम सीतेच्या वियोगामुळे झालेल्या दुःखाचा त्याग करील ” (३९-४९)

नंतर आनंदित झालेले वानर, अंगद, हनुमान् व जांबवान् यांना गाराज देऊन तेथील मोठ्या मोठ्या शिलावर बसले तात्पर्य, समुद्राचे उल्लघन हनुमाने पसं केले आणि लंका, सीता व रावण ही त्याच्या कशी दृष्टी पडली, हें ऐकण्या- करिता त्या महेंद्रपर्वनाच्या विस्तीर्ण शिलावर, हनुमानाच्या मुखापडे पहात पहात, ते सर्वही वानर हान जे झून बसले. नाना प्रकारचे देव ज्याच्या श्रुतीत दत्तर आहेत, असा देवराज इद्र ज्याप्रमाणे स्वर्गामध्ये बसतो, त्याप्रमाणे अनरु बस-

हनूमता कीर्तिमता यशस्विना तथाङ्गदेनाङ्गदनद्वयाहुना ।

मुदा तदाध्यासितमुन्नतं महन्महर्षिधराग्रं ज्वलितं श्रियामवत् ५४

इत्यार्षे श्रीमद्र० बान्मीकीन आदिकाव्ये सुन्दरकाण्डे सप्तपद्यांशः सर्गः ॥ ५७ ॥

अष्टपद्यांशः सर्गः ।

[२३७४]

ततस्तस्य गिरेः दृङ्गं महेन्द्रस्य महाबलाः ।

हनुमत्प्रमुखाः प्रीतिं हरयो जग्मुरुत्तमाम् १

प्रीतिमत्स्पर्शविष्टेषु वानरेषु महात्मसु ।

तं ततः प्रतिसंहृष्टः प्रीतियुक्तं महारूपिम् २

जाम्बवान्कार्यवृत्तान्तमपृच्छदनिलात्मजम् ।

कथं दृष्ट्वा त्वया देवी कथं वा तत्र वर्तते ३

तस्यां चापि कथं वृत्तः शूरकर्मा दशाननः ।

तत्त्वतः सर्वमेतन्नः प्रवृहि त्वं महाकपे ४

संमार्गिता कथं देवी किं च सा प्रत्यभाषत ।

श्रुतार्थाश्चिन्तयिष्यामो भूयः कार्यविनिश्चयम् ५

रानी परिवेष्टित असलेला श्रीमान् अगद तेथे बसला आणि याप्रमाणे कीर्तिमान् हनुमान् व उत्कृष्ट बहुभूषण हातामध्ये धातलेला यशस्वी अगद हे आनदाने त्या पर्वताच्या शिखरावर बसले, तेव्हा ते अचूक पर्वतशिखर त्यांच्या कातीन तेजस्वी दिसू लागले (५०-५४)

याप्रमाणे महामुनिवाल्मीकिप्रणीत श्रीमद्रामायणसंस्कृत आदिनाट्यांतील सुन्दर-कांडार्षेयी सत्तावन्न वा सर्ग समाप्त झाला ॥ ५७ ॥

नंतर त्या महद्वर्षताच्या शिखरावर एकत्र जुळलेले ते हनुमान् वगैरे महा-बलाव्य वानर अत्यंत आनंदित झाले याप्रमाणे ते महाम वानर आनदाने तेथे बसले असता, हृषित झालेला जांबवान् त्या मशकपि वायुपुत्र हनुमानाला हाता घेनलेल्या कार्याविषयीचा वृत्तांत विचारू लागला तो म्हणाला, “हे हनुमाना, सीतादेवी तुझ्या वज्री दृष्टीस पडली? ती तेथे वजी कथ आहे? आणि ति-याशी तो शूरकर्मा रावण कसा वागत आहे? ही सर्व माहिती, हे महाकपे, तू अम्हाला खरा खरी सांग व देवी भीतेचा तू गोध कसा लविलान? आणि ती तुला नाय

यश्चार्थस्तत्र वक्तव्यो गतैरस्माभिरात्मयान् ।	
रक्षितव्यं च यत्तत्र तद्गवान्व्याकरोतु नः	६
स नियुक्तस्ततस्तेन संप्रहृष्टतनूरुहः ।	
नमस्यञ्जिशरसा देव्यै सीतायै प्रत्यभापत	७
प्रत्यक्षमेव भवतां महेन्द्राग्रात्समाप्लुतः ।	
उदधेर्दक्षिणं पारं काङ्क्षमाणः समाहितः	८
गच्छतश्च हि मे घोरं विघ्नरूपमिवाभवत् ।	
काञ्चनं शिखरं दिव्यं पश्यामि सुमनोहरम्	९
स्थितं पन्थानमावृत्य मेने विघ्नं च तं नगम् ।	
उपसंगम्य तं दिव्यं काञ्चनं नगमुत्तमम्	१०
कृता मे मनसा बुद्धिर्भेत्तव्योऽयं मयेति च ।	
प्रहतस्य मया तस्य लाङ्गूलेन महागिरे-	११
शिखरं सूर्यसंकाशं व्यशीर्यत सहस्रधा ।	

म्हणाली ' हॅही तू आम्हाला साग म्हणजे खरा काय उतात आहे, तो आम्हाला समजला म्हणजे पुढे काय करावयाचें, याचा निश्चय करता येईल. शिवाय, तेथे गेल्यावर स्वतः संबंधाने आम्ही रामाला काय सागावयाचें आणि काय गुप्त ठेवावयाचें, हॅही तू आम्हाला स्पष्ट साग " (१-६)

याप्रमाणे जावव नाने विचारिलें असतां, दर्पाने ज्याच्या अगावर रोमाच उठले आहेत असा तो हनुमन्, सीतादेवीला मस्तकाने प्रणाम करून, त्या वानराना म्हणाला, " सागराच्या दक्षिण तीरास जाण्याचा उद्देश मनात धरून मा स्वस्थ चित्ताने तुमच्या समक्षच महेंद्रपर्वनाच्या शिखरावरून उड्याण वेलें जाता जाता प्रथमतः मला एक घोर विघ्नच आल्यासारखें वाटलें, कारण एक सुवर्णचें मनोहर दिव्य शिखर माझ्या दृष्टी पडलें, (७-९)

तेव्हा मधल्या मार्ग आडवून राहिलेला तो पर्वत एक विघ्नच आहे, असें मला वाटलें. नंतर त्या उत्कृष्ट व दिव्य सुवर्णपर्वत समीप गेल्यावर तो फोडून टाकाव, असा मी मनामध्ये निश्चय केला आणि एक पुच्छाचा तडाख'ही त्याला दिली तेव्हा त्या महापर्वताच्या एका सूर्यासारख्या तेजस्वी शिखराचे हजारो तुकडे

व्यवसायं च तं युद्धं स होवाच महागिरिः	१०
पुत्रेति मधुरां वाणीं मनः प्रह्लादयन्निव ।	
पितृव्यं चापि मां विद्धि सखायं मातरिभ्यनः	११
मैनाकमिति विख्यातं निवसन्तं महोदधौ ।	
पक्षवन्तः पुरा तत्र यभूवुः पर्वतोत्तमाः	१२
छन्दतः पृथिवीं चैरुर्वाधमानाः समन्ततः ।	
श्रुत्वा नगानां चरितं महेन्द्रः पाकशासनः	१५
यज्ञेण भगवान्पक्षी चिच्छेदैषां सहस्रशः ।	
अहं तु मोचितस्तस्मात्तत्र पित्रा महात्मना	१६
मास्तेन तदा वत्स प्रक्षिप्तो वरुणालये ।	
राघवस्य मया साह्ये वर्तितव्यमस्मिन्दम	१७
रामो धर्मभृतां श्रेष्ठो महेन्द्रसमविक्रमः ।	
एतच्छ्रुत्वा मया तस्य मैनाकस्य महात्मनः	१८
कार्यमावेद्य च गिरिरुद्धतं वै मनो मम ।	
तेन चाहमनुज्ञातो मैनाकेन महात्मना	१९

ज्ञाते हा माता पशुक्रम पाहून तो महापर्वत मधुरवर्णाने मझ्या मनाला आल्हाद देण्यासाठी म्हणाला, “ हे पुत्रा, ” मी वायूचा भिन्न अवस्थामुळे तुझा चुलता आहे, असे तू समज मी मैनाक या नावाने प्रसिद्ध असून, य महासगराम ये वास्तव्य करीत असतो. पूर्वी श्रेष्ठ पर्वताना पक्ष होते आणि ते आपल्या इच्छेप्रमाणे पृथ्वीवर संचार करीत असत व संचार करता करता त्यांचे मागास जे काही येईल, त्याला पीडा देत असत. हे पर्वताचे वर्तन पाहून पाकशासन भगवान् महेंद्राने वज्राने त्याच्या गळाचे इजातें तुकडे केले या वेळी पुढ्या महात्म्या पित्याने इंद्रापासून माझी मुक्ती केली (१०-१९)

हे वत्ता, वायूने त्या वेळी मला सगराम ये उचळून घेऊन दिले यामाठी हे अनुदमना, रघुवंशज रामाला मी सहजच केले पाहिजे, कारण राम धर्मनिष्ठ-मध्ये श्रेष्ठ आहे आणि महेंद्रसारखाच त्याचा पराक्रम आहे हे त्या महात्म्या मैनाकाने आपण ऐकून व त्या पर्वताचा उद्देश जाणून, माझ्या मनाला धीर आला

स चाप्यन्तर्हितः शैलो मानुषेण वपुष्मता ।
 शरीरेण महाशैलः शैलेन च महोदधौ २०
 उत्तमं जयमास्थाय शेषमध्वानमास्थितः ।
 ततोऽहं सुचिरं कालं जवेनाभ्यगमं पथि २१
 ततः पश्याम्यहं देवीं सुरसां नागमातरम् ।
 समुद्रमध्ये सा देवी यच्चनं चेदमब्रवीत् २२
 मम भक्ष्यः यदिष्टस्त्वममरैर्हरिसत्तम ।
 ततस्त्वां भक्षयिष्यामि विहितस्त्वं हि मे सुरैः २३
 एवमुक्तः सुरसया प्राञ्जलिः प्रणतः स्थितः ।
 विवर्णवदनो भूत्वा वाक्यं चेदमुदारीयन् २४
 रामो दाशरथिः श्रीमान्प्रविष्टो दण्डकावनम् ।
 लक्ष्मणेन सह आत्रा सीतया च परन्तपः २५
 तस्य सीता हृता भार्या रावणेन दुरात्मना ।
 तस्याः सकाशं दूतोऽहं गमिष्ये रामशासनात् २६

आणि नंतर त्या महाभ्या नैनवाने मला जाण्याची आज्ञा दिली. अज्ञा देवा-
 क्षणी मोठे मनुष्यरूप धारण केलेला तो महापर्वत पुनः पद्मानरूप घेऊन, समु-
 द्रमध्ये गुप्त झाला (१७-२०)

नंतर अपला वेग पराकाष्ठेने वाढवून, मी अवशिष्ट राहिलेला मार्ग दळपट बरे
 लागलों, त्या वेगाने जाताना बराच वेळपर्यंत त्याच प्रकारचे मार्गादन गेलें.
 नंतर नागमाता देवी सुरसा समुद्रामध्ये माझ्या दृष्टी पडली व ती देवी मज
 म्हणाली, “ हे वनरभ्रष्ट, देवांनी तुला माझे भक्ष्य ठरवलें आहे. यासाठी मी
 तुला भक्षण करतें, कारण देवानाच तुझी माझ्यासाठी अशी योजना केलेली
 आहे ” याप्रमाणे सुरसेने सांगितले, तेव्हा मी हात जोडून नम्रपणे उभा राहिले-
 नाझे मुख निस्तेज झाले आणि मी तिला म्हणलों. (२१-२४)

“दशरथपुत्र, शत्रुतपन, धर्मान्तरम, भ्राता लक्ष्मण व सीता यासह वंडा-
 रण्यामध्ये आला असताना दुरात्म्या रावणाने त्याची भार्या सीता हरण करून
 नेली आहे आणि रामच्या अज्ञेयत्वाने तिच्याकडे दून या नावाने मी जन नरे

कर्तुमर्हसि रामस्य साहाय्यं विषये सति ।	
अथवा मैथिलीं दृष्ट्वा रामं चाक्लिष्टकारिणम्	३७
आगमिष्यामि ते वक्त्रं सत्यं प्रतिशृणोमि ते ।	
एवमुक्ता मया सा तु सुरसा कामरूपिणी	३८
अत्रर्षीप्तातिवर्तेत कश्चिदेष चरो मम ।	
एवमुक्तः सुरसया दशयोजनमायतः	३९
ततोऽर्धगुणविस्तारो यभूवाहं क्षणेन तु ।	
मत्प्रमाणाधिकं चैव व्यादितं तु सुखं तया	४०
तद् दृष्ट्वा व्यादितं त्वास्यं हस्यं हृत्करव्यं पुनः ।	
तस्मिन्मुहूर्ते च पुनर्वभूवाद्गुणसंमितः	४१
अभिपत्याशु तद्वक्त्रं निर्गतोऽहं ततः क्षणान् ।	
अत्रर्षीत्सुरसा देवी स्वेन रूपेण मां पुनः	४२
अर्थसिद्धौ हरिध्रेष्ठ गच्छ सौम्य यथासुखम् ।	
समानय च चैदेहौ राघवेण महात्मना	४३

यानाठी हा प्रदेश जर रामाच्या आज्ञेतील लगेत, तर तू त्याला साहाय्य कर
अथवा तमें नगेत, तर गंतेचा घोष लावून आणि तो वृत्तांत निवेदन करण्या-
करिता पापाग्रामून परावृत्त असलेल्या रामाची भेट घेऊन मी पुनः तुझ्या सुखी
जाण्यासाठी परत येईन; हे मी तुला शनिज्ञापूर्वक मध्य सांगतो. " याप्रमाणे
मी तिला सांगितलें असताना, इच्छेप्रमाणे रूप धारण करणारी ती सुरमा मला
म्हणाली, " मला प्राप्त झालेला हा वर निष्फल करण्यास कोणीही समर्थ
नहीं. " याप्रमाणे गुरुरूपेने मला सांगितलें, तेव्हा मी वहा योजने उंच आणि
पाच योजने रेंद असा एका क्षणमध्ये विशाल झालों; परंतु माझ्याहोपेक्षा निने
आपला मोठा जपटा जास्त मोठा केला, तेव्हा तो आ पसरलेला पाटून, मी पुनः
अर्धेन लहान रूप घेतलें आणि त क्षणींच अगदी आगट्याएवढा लहान
झालों. (२५-३३)

नंतर राघव निघ्या मुद्यामध्ये प्रवेग करून, मी त क्षणींच वडेर पडलों. नंतर
आपले स्वामारिक रूप धारण करून, ती सुरमा देवी मला म्हणाली, " हे विनय-

सुखी भव महाबाहो प्रीतासि तव वानर ।
 ततोऽहं साधुसाध्वीति सर्वभूतैः प्रशंसितः ३४
 ततोऽन्तरिक्षं विपुलं प्लुतोऽहं गरुडो यथा ।
 छाया मे निगृहीता च न च पश्यामि किञ्चन ३५
 सोऽहं विगतवेगस्तु दिशो दश विलोकयन् ।
 न किञ्चित्तत्र पश्यामि येन मे विहता गतिः ३६
 अथ मे बुद्धिरुत्पन्ना किंनाम गमने मम ।
 ईदृशो विघ्न उत्पन्नो रूपमत्र न दृश्यते ३७
 अधोभागे तु मे दृष्टिः शोचतः पतिता तदा ।
 तत्राद्राक्षमहं भीमां राक्षसीं सलिलेशयाम् ३८
 प्रहस्य च महानादमुक्तोऽहं भीमया तया ।
 अवस्थितमसंभ्रान्तमिदं वाक्यमशोभनम् ३९
 कासि गन्ता महाकाय क्षुधिताया ममेप्सितः ।

संपन्न वानरश्रेष्ठा, कार्यसिद्धीकरिता तूं शुशल जा आणि महात्म्या राघवाकडे
 सीतेला घेऊन ये हे महापराक्रमी वानरा, तूं सुखी हो, मी तुजवर प्रसन्न झालें
 आहे ” तदनंतर “ शाबास, शाबास ” म्हणून सर्व प्राण्यानी माझी प्रशंसा केली
 यानंतर विस्तीर्ण अंतरिक्षामध्ये मी गरुडाप्रमाणे उडण केलें, तोंच छायेच्या
 योगाने मला कोणीतरी आकर्षण केलें, परंतु मला कोण आकर्षण करीत आहे,
 हें मात्र काहीच दिसेना. माझी गति नहीशी झाल्यामुळे मी दशदिशा पाहूं
 लागलों, तथापि, ज्या कारणामुळे माझी गति कुंठित झाली होती, तें काहीच
 माझ्या दृष्टीस पडेना हें पाहून मी मनामध्ये म्हणालों, “ अरे, आकाशामध्ये
 अशा प्रकारचें मोठें विघ्न उत्पन्न झलें आहे आणि विघ्न उत्पन्न करणाराचें प्रत्यक्ष
 रूप तर मला काहीच दिसत नाही, याचा अर्थ काय ? ” (३२-३७)

अशा प्रकारें काळजी करीत आहे, तोंच अधोभागी माझी दृष्टि गेली, व
 उदकामध्ये वास्तव्य करणारी एक भयंकर राक्षसी मी पाहिली तेव्हा ती भयंकर
 राक्षसी हास्यपूर्वक उच्च स्वराने, निधेष्ट परंतु निर्भय असलेल्या मला, अनुभ
 शब्दानां म्हणाली, ‘हे धडिंगणा, तूं आता कोठे जाणार रे ? मला भूक लागलेली

भक्षः प्रीणय मे देहं चिरमाहारवर्जितम्	४०
यादमित्येव तां याणीं प्रत्यगृह्णामहं ततः ।	
आस्यप्रमाणादधिकं तस्याः कायमपूरयम्	४१
तस्याश्चास्यं महद्भूमिं वर्धते मम भक्षणे ।	
न तु मां सा नु बुबुधे मम वा विहृतं कृतम्	४२
ततोऽहं विपुलं रूपं संक्षिप्य निमिषान्तरात् ।	
तस्या हृदयमादाय प्रपतामि नभस्थलम्	४३
सा विसृष्टभुजा भीमा पपात लवणाम्भसि ।	
मया पर्वतसंकाशा निरुत्तहृदया सती	४४
शृणोमि खगतानां च वाचः सौम्या महात्मनाम् ।	
राक्षसी सिंहिका भीमा क्षिप्रं हनुमता हता	४५
तां हत्वा पुनरेवाहं कृत्यमात्यायिकं स्मरन् ।	
गत्वा च महदध्याने पश्यामि नगमण्डितम्	४६
दक्षिणं तीरमुदधेलङ्गा यत्र गता पुरी ।	

असून, तूं माझें भक्ष्यच ठरलें गेलें आहेस. आता पुष्कळ वेळपर्यंत मी कांही खावलेलें नसल्यामुळे हा माझा देह तूं नष्ट कर. ” (३८-४०)

यावर “ठीक आहे,” असें म्हणून, मी तिच्या म्हणण्याला मान दिला आणि तिच्या मुखापेक्षाही आपलें शरीर मोठें केलें; परंतु मला भक्षण करण्याकरिता तिचेंही भयंकर मुख फारच वाढें लागलें. तथापि, तिने मला अंछविलें नाही व तिच्यापासून मला काही इजाही झाली नाही. नंतर आपलें विशाल रूप एका निमिषात मी संकुचित केलें आणि तिचें हृदय घेऊनच आकाशामध्ये उडण केलें. तेव्हा मी तिचें हृदय तोडून नेण्यामुळे ती पर्वतप्राय भयंकर राक्षसी हातपाय आपटित समुद्रामध्ये पडली. हें ज्ञात्याबरोबर “ भयंकर सिंहिका राक्षसीचा हनुमानाने तडफाटकी वध करून टाकिला ” असे अंतरिक्षामध्ये संचार करणाऱ्या महात्म्यांचे सौम्य शब्द माझ्या कानों आले. (४१-४५)

याप्रमाणे सिंहिकेचा वध घेण्यावर आपल्या कार्याला विलंब होत आहे, हें मनांत आणून मी बराच रस्ता उलटून गेलों व पर्वताने मंडित असें समुद्राचें दक्षिण तीर

भूमिशय्या विवर्णाङ्गी पद्मिनीव हिमागमे	६०
रावणाद्विनिवृत्तार्था मर्तव्ये कृतनिश्चया ।	
कथंचिन्मृगशावाक्षी तूर्णमासादिता मया	६१
तां दृष्ट्वा तादृशीं नारीं रामपत्नीं यशस्विनीम् ।	
तत्रैव शिशपावृक्षे पश्यन्नहमवस्थितः	६२
ततो हलहलाशब्दं काञ्चीनूपुरमिश्रितम् ।	
शृणोम्यधिकगम्भीरं रावणस्य निवेशने	६३
ततोऽहं परमोद्विग्नः स्वरूपं प्रत्यसहरम् ।	
अहं च शिशपावृक्षे पक्षीव गहने स्थितः	६४
ततो रावणदाराश्च रावणश्च महाबलः ।	
तं देशमनुसंप्राप्तो यत्र सीताभवतिस्थिता	६५
त दृष्ट्वाथ वरारोहा सोता रक्षोगणेश्वरम् ।	
संकुच्योरु स्तनौ पानौ बाहुभ्यां परिरभ्य च	६६

सुसती एकच वेणी बाधलेली होती, ता भूमीवर शयन करीत होती हिवाळा आला असतां निस्तेज होण त्या कमलनाप्रमाणे तिचें शरीर निस्तेज झालेलें होतें आणि रावणामुळे तिचें सुख नाहासें झालें अस याकारणाने, ती मनातून मरण्याविषयीचा निश्चय करून बसली होती अशा दीन अवस्थेमध्ये असलेल्या त्या मृगनयना सैतेजवळ मा ताबडतोब गेलों आणि तशा प्रकारची ती स्त्री म्हणजे यशस्विनी राजपत्नी, सांता आहे हे पाहून तसाच अवलोकन करीत करीत मा त्या शिशवीच्या वृक्षावर बसलों (५७ १२)

तों इतक्यात कमरपट्टा व तोरडथा याचा ध्वनि समिश्रित झालेला अतिच प्रचंड हलहला शब्द, रावणाच्या बाड्याजवळ मला ऐकू आला तेव्हा मी अत्यंत उद्विग्न झालों व आपलें स्वरूप सूक्ष्म केलें आणि त्या शिशपावृक्षावर पानानी गजबजून गेलेल्या एका भगात पक्ष्याप्रमाणे मा दहून बसलों नंतर ज्या ठिकाणा सीता होती, तेथे आपल्या स्त्रियासह तो महाबलाटण रावण अला तो राक्षसगणाधिपति रावण आयाचें समजताक्षणी, सुंदरी सीतेने आपले पाय बळगाच्या आत सावरून घेतले आणि पुष्ट स्तन बाहना अगदी झकून टाकिले नंतर अतिशय

वित्रस्तां परमोद्विग्नां वीक्षमाणामितस्ततः ।	
घ्राणं कंचिदपश्यन्तीं घेपमानां तपस्विनीम् ।	६७
तामुवाच दशग्रीवः सीतां परमदुःखिताम् ।	
अवाकिशराः प्रपतितो बहुमन्यस्व मामिति ।	६८
यदि चेत्त्वं तु मां दर्पाग्राभिनन्दसि गर्विते ।	
हिमासानन्तरं सीते पास्यामि रुधिरं तव ।	६९
पतच्छ्रुत्वा वचस्तस्य रावणस्य दुरात्मनः ।	
उवाच परमकुद्धा सीता वचनमुत्तमम् ।	७०
राक्षसाधम रामस्य भार्याममिततेजसः ।	
इक्ष्वाकुर्वंशनाथस्य स्तुपां दशरथस्य च ।	७१
अवाच्यं वदतो जिह्वा कथं न पतिता तव ।	
किंस्विद्वीर्यं तवानार्यं यो मां भर्तुरसंनिधौ ।	७२
अपहृत्यागतः पाप तेनादृष्टो महात्मना ।	
न त्वं रामस्य सदृशो दास्येऽप्यस्य न युज्यसे ।	७३

प्रस्त व अत्यंत उद्विग्न होऊन इकडेतिफडे पहात असलेल्या आणि राक्षण परपारा जवळ कोणी दृष्टी पडत नसताना मुळे धरधर कापत असलेल्या त्या अव्यंत दुःखी, तपस्विनी सीतेला मन खाली घालून प्रणिपातपूर्वक रावण म्हणाला, “ माझ्या म्हणण्याला बहुमन दे हे गर्विष्ठ सीते, गर्वाने जर तूं माझे म्हणणे मान्य केलें नाहीस, तर मगारें दोन महिन्यांनंतर मी तुझें रक्त प्राशन करीन. ” (६३-६९)

त्या दुरात्म्या रावणाचे हे शब्द ऐकून, अत्यंत क्रुद्ध झालेली साता अगदी सौम्य शब्दांत त्याला म्हणाली, “ हे राक्षसाधमा, अतुल्य तेजस्वी रामाच्या भार्येशी आणि इक्ष्वाकुर्वंशाधिपति दशरथाच्या स्तुपेशी असे अनुच्चारणीय शब्द उच्चारित असताना तुझी जिह्वा कशी रे झडून पडली नाही ! हे दुष्टा, हे पाण्या, माझा भर्ता सनिध नसताना, त्या महाम्याच्या दृष्टी न पडता, तूं मला लबाडीने हरण करून इफडे घेऊन आला आहेस, यात तुझा पुरुषार्थ तो काय ? तूं राम-च्या तोडीचा नाहीस, इतकेंच नव्हे तर, त्याचा दास होण्याचीही तुझी योग्यता

अजेयः सत्यवाक्शूरो रणश्लाघी च राघवः ।	
ज्ञानक्या परुषं वाक्यमेवमुक्तो दशाननः	७४
जज्वाल सहसा कोपाचितास्थ इव पावकः ।	
विवृत्य नयने क्रूरे मुष्मिमुद्यम्य दक्षिणम्	७५
मैथिली हन्तुमारब्धः स्त्रीभिर्हाहाकृतं तदा ।	
स्त्रीणां मध्यात्समुत्पत्य तस्य भार्या दुरात्मनः	७६
वरा मन्दोदरी नाम तथा स प्रतिषेधितः ।	
उक्तश्च मधुरां वाणीं तथा स मदनादितः	७७
सीतया तव किं कार्यं महेन्द्रसमविक्रम ।	
मया सह रमस्वाद्य मद्विशिष्टा न जानकी	७८
देवगन्धर्वकन्याभिर्यक्षकन्याभिरेव च ।	
सार्धं प्रभो रमस्वेति सीतया किं करिष्यसि	७९
ततस्ताभिः समेताभिर्नारीभिः स महाबलः ।	
उत्थाप्य सहसा नीतो भवनं स्वं निशाचरः	८०
याते तस्मिन्दशग्रीवे राक्षस्यो विकृताननाः ।	

नाही युद्धकर्माविषयी विख्यात असलेला स यववनी व शूर राम अजिंक्य आहे ' याप्रमाणे जानकीने रावणाला अनुलक्षून असें रठोर भयग केलें (७०-७४)

संतेचे हे शब्द ऐकून तो रावण चितेवरील अमीप्रमाणे एकाएकी कोधाने जळफळू लागला आणि आपले क्रूर डोळे वडारून व उजव्या हाताची मूठ उगारून तो त्या संतेला मारण्यास धावला, तेव्हा त्याचे भोवतालच्या स्त्रियांनी हाहाकार केला तेव्हा स्त्रियामधून त्या दुरात्म्याची मंदोदरी नामक श्रेष्ठ भार्या लग्नगोत्रे उठली आणि तिने त्याला आवहून धरलें नंतर मदनाने व्याकुल झालेल्या रावणाला ती मधुर वाणीने म्हणाली, " हे महेंद्रतुम्य पराक्रमी नाथ, आपणाला संतेशीं काय कर्तव्य आहे ? आज आपण माझ्याशीं रममाण व्हा जानकी काही माझ्यापेक्षा अधिक नाही देव, गंधर्व आणि यक्ष यांच्या कन्याशीं, हे प्रभो, आपण रममाण व्हा संतेशीं आपल्याला काय करावयाचें आहे ? " (७५-७९)

इतकें झाल्यानंतर त्या महाबल दय रावणाला एकदम तेथून उठवून, स्वतः -

सीतां निर्भर्त्सयामासुर्वान्यैः क्रूरैः सुदारुणैः	८१
तृणवद्भाषितं तासां गणयामास जानकी ।	
गर्जितं च तथा तासां सीतां प्राप्य निरर्थकम्	८२
चृथागर्जितनिश्चेष्टा राक्षस्यः पिशिताशनाः ।	
रावणाय शशंसुस्ताः सीताव्यवसितं महत्	८३
ततस्ताः सहिताः सर्वा विहताशा निरुद्यमाः ।	
परिक्लिश्य समस्तास्ता निद्रावशमुपागताः	८४
तासु चैव प्रसुप्तासु सीता भर्तृहिते रता ।	
विलप्य करुणं दीना प्रशुभोच सुदुःखिता	८५
तासां मध्यात्समुत्थाप्य त्रिजटा चाक्यमब्रवीत् ।	
आत्मानं खादत क्षिप्रं न सीतामसितेक्षणां	८६
जनकस्यात्मजां साध्वीं स्नुषां दशरथस्य च ।	
भ्यप्रो ह्यद्य मया दृष्टो दारुणो रोमहर्षणः	८७

न्या घरीं घेऊन गेल्या. रावण निघून गेल्यानंतर अकाळविकाळ मुद्देच्या त्या राक्षसी सीतेचो क्रूर व अत्यंत भयंकर शब्दांनी निर्भर्त्सना करूं लागल्या; परंतु सीतेनें त्यांचें भयण कस्पटाप्रमाणे मानलें व त्यामुळे सीतेवरची त्यांची ती गर्जना फोल झाली. याप्रमाणे त्या मासभक्षक राक्षसस्त्रियांची गर्जना व तडफड व्यर्थ झालेली पाहून, त्यांनीं सीतेने मरण्याविषयी वेलेली भयंकरनिश्चय रावणाला कळवला. नंतर हताश झालेल्या आणि म्हणूनच सीतेचें मन बळविण्याचा प्रयत्न सोडून दिलेल्या त्या सर्वही राक्षसी दमून गेल्यामुळे एकदम गाड निद्रिस्थ झाल्या. (८०-८४)

याप्रमाणे त्या गड निद्रिस्थ झाल्या, तेव्हा भर्त्यांच्या हिताविषयी तपर अमलेली, अत्यंत दुःखित व दीन झालेली ती सीता करुण स्वरांने विलाप करून शोक करूं लागली. तेव्हा त्या राक्षसींमधून एक त्रिजटानामक राक्षसी उठली आणि त्या राक्षसीना म्हणाली, “ तुम्ही आता स्वतःलाच सत्वर खाऊन टाका; जनकाची कन्या आणि दशरथाची स्नुषा, जी ही कृष्णनयना साध्वी सीता, तिला तुम्ही भक्षण करूं शकणार नाही; कारण आज मला अंगावर काटा

रक्षसां च विनाशाय भर्तुरस्या जयाय च ।	
अलमस्मान्परित्रातुं राघवाद्राक्षसीगणम् ८८	
अभियाचाम वैदेहीमेतद्धि मम रोचते ।	
यदि ह्येवंविधः स्वप्नो दुःखितायाः प्रदृश्यते ८९	
सा दुःखैर्विविधैर्मुक्ता सुखमाप्नोत्यनुत्तमम् ।	
प्रणिपातप्रसन्ना हि मैथिली जनकात्मजा ९०	
अलमेया परित्रातुं राक्षस्यो महतो भयात् ।	
ततः सा ह्रीमती बाला भर्तुर्विजयहर्षिता ९१	
अयोचद्यदि तत्तथ्यं भवेयं शरणं हि वः ।	
तां चाहं तादृशीं दृष्ट्वा सीताया दारुणां दशाम् ९२	
चिन्तयामास विश्रान्तो न च मे निर्वृतं मनः ।	
संभाषणार्थं च मया जानक्याश्चिन्तितो विधिः ९३	
इक्ष्वाकु कुलवंशस्तु स्तुतो मम पुरस्कृतः ।	

येनाजोगें एक भयंकर स्वप्न पडलें आहे. त्यावरून राक्षसांचा नाश व हिच्या भर्त्यांचा जय होणार आहे. ही संताच फक्त या आपल्या राक्षसीच्या समुदायाचें राम पासून रक्षण करण्यास समर्थ आहे. यासाठी आपण सीतेची प्रार्थना कर वा, हेंच मला यें दिवतें. दुःखमम झालेल्या सीतेसयधी अशा प्रकारचें स्वप्न दृष्टी पडत आहे, तेव्हा ही नाना प्रकारच्या दुःखातून मुक्त होईल आणि तिला अनुपम मुरा प्राप्त होईल म्हणून, हे राक्षसास्त्रियांनो, आपण नुसता प्रणिपत करूनच जर जनक्या मैथिली प्रसन्न केली, तर पुढील महाभयापामून ती आपलें संरक्षण करण्यास समर्थ आहे.” हें त्रिजटेंचें भाषण ऐकल्यानंतर, भर्त्यांचा विजय होणार, म्हणून हर्ष झालेली, ती विनयसपन्न बला सीता म्हणली (८८-९१)

“तुम्ही म्हणता हें जर चोरें असेल, तर मी तुमचें खात्र ने रक्षण करीन.” गनेची ती तगा प्रकारची भयंकर अवस्था पाहिल्यावर मी काढलीत पडलों आणि संता दृष्टी पडली, म्हणून मला प्रथमतःच जरी धमाचें सार्धर झाल्या-सारखें काटत हें नें, तरी तिची ती तशी अवस्था पाहून, माझ्या मनला बरे वाटेना. नंतर संदेशें संभाषण करण्याचा उपाय मनामध्ये आणून, मी माझ्या

श्रुत्वा तु गदितां वाचं राजर्षिगणभूषिताम् ।	९४
प्रत्यभापत मां देवी वाप्यैः पिहितलोचना ।	
कस्त्यं केन कथं चेह प्राप्तो वानरपुङ्गव	९५
का च रामेण ते प्रीतिस्तन्मे शंसितुमर्हसि ।	
तस्यास्तद्वचनं श्रुत्वा अहमप्यब्रुवं वचः	९६
देवि रामस्य भर्तुस्ते सहायो भीमविक्रमः ।	
सुग्रीवो नाम विक्रान्तो वानरेन्द्रो महाबलः	९७
तस्य मां विद्धि भृत्यं त्वं हनूमन्तमिहागतम् ।	
भर्ता संप्रहितस्तुभ्यं रामेणाङ्घ्रिप्रकर्मणा	९८
इदं तु पुरुषव्याघ्रः श्रीमान्दाशरथिः स्वयम् ।	
अङ्गुलीयमभिज्ञानमदात्तुभ्यं यशस्विनि	९९
तदिच्छामि त्वयाशप्तं देवि किं करवाण्यहम् ।	
रामलक्ष्मणयोः पार्श्वं नयामि त्वां किमुत्तरम्	१००
एतच्छ्रुत्वा विदित्वा च सीता जनकनन्दिनी ।	

लोळ्यापुढे असलेल्या इक्ष्वाकुवशाची स्तुति केली तेव्हा राजर्षिपरंपरेच्या वर्णना-
ने भूषित अशी मी उच्चारिलेली वाणी ऐवूँ येताच, अश्रूंनी नेत्र भरून गेलेली ती
देवी मला म्हणाली, “ हे वानरश्रेष्ठ, तूं कोण आहेस ? येथे कमा आलास ? आणि
रामाशीं तुझें प्रेम कसे झालें ? हें मला नीट साग. ” हें तिचें भयं श्रवण करून
मी ही तिला म्हणालों (९२-९६)

“ हे देवी, तुझ्या भर्त्या रामाचा एक महापराक्रमी सहयोगकर्ता सुग्रीव
नावाचा एक महाबलाढ्य व शूर वानराधिपति आहे त्याचा सेवक मी हनुमान्
येथे आलों आहे, अमें तूं समज. पणकर्मणामून परावृत्त असलेला तुझा भर्ता जो
राम, त्याने मला तुझ्याकडे पाठविलें आहे आणि, हे यशस्विनी, पुरुषश्रेष्ठ
श्रीमान् दाशरथि रामाने सुगेकरिता ही आगठीही तुला दिली आहे, म्हणून हे
देवि, तुझी कोणती आज्ञा मी शेषशाय न्यामी, हें समजण्याची माझी इच्छा
आहे. रामलक्ष्मणाजवळ तर मी तुला घेऊन जाईनच, परंतु याशिवाय दुसरी
कय अज्ञा आहे, ती मला कळें दे ” (९७-१००)

आह रावणमुत्पाठ्य राघवो मां नयत्विति	१०१
प्रणम्य शिरसा देवीमहमार्यामनिन्दिताम् ।	
राघवस्य मनोह्रादमभिज्ञानमयाचिपम्	१०२
अथ मामग्रवर्त्तिता गृह्यतामयमुत्तमः ।	
मणिर्येन महाबाहू रामस्त्वां बहु मन्यते	१०३
इत्युक्त्वा तु वरारोहा मणिप्रवरमुत्तमम् ।	
प्रायच्छत्परमोद्विग्ना वाचा मां संदिदेश ह	१०४
ततस्तस्यै प्रणम्याहं राजपुत्र्यै समाहितः ।	
प्रदक्षिणं परिक्राममिह अभ्युद्वतमानसः	१०५
उत्तरं पुनरेवाह निश्चित्य मनसा तदा ।	
हनूमन्मम वृत्तान्तं वक्तुमर्हसि राघवे	१०६
यथा श्रुत्वैव न चिरात्तावुभौ रामलक्ष्मणौ ।	
सुग्रीवसहितौ वीरावुपेयातां तथा कुरु	१०७
यदन्यथा भवेदेतद्भौ मासौ जीवितं मम ।	

हे भावण ऐवून व ती खूण ओळखून जनक म्या सीता मला म्हणाली, “रावणाचा समूळ नाश करून, रामानेच मला येथून घेऊन जावे,” असें तिने सांगितल्यानंतर, त्या साश्वी अनिन्दित सीतादेवीला मी मस्तक लववून प्रणाम केला आणि जी पाहून राघवाच्या मनाला अन्नंद होईल, अशी खूणही मी तिच्यापाशी मागितली. तेव्हा सीता मला म्हणाली, “ हा उत्कृष्ट मणि घे या मण्याच्या योगाने महा-पराक्रमी राम तुझा योग्य अदरसत्कार करील ” असें बोलून त्या सुदरीने ते उत्कृष्ट व थेट रत्न मझ्या स्वाधीन केलें आणि अत्यंत उद्विग्न होऊन, तिने काही रामाला खूण पटण्यासारखा वृत्तांतही मला सविस्तर सांगितला (१०१-१०४)

नंतर स्वस्थ चित्ताने मी त्या राजकन्येला प्रणाम केला आणि इकडे परत येण्याच्या हेतूने तिला प्रदक्षिणाही केली. हे पाहून मनाचा पूर्ण विश्वास करून, पुनरपि ती मला आणखीही म्हणाली, “ हे हनुमाना, राघवाला तू माझा वृत्तांत निवेदन कर आणि तो ऐकताच ते उभयता वीर रामलक्ष्मण सुग्रीवासहवर्तमान इकडे लवकरच येतील, असें कार्य तू कर यात जर अंतर पडेल, तर आता

न मां द्रक्ष्यति काकुत्स्थो ध्रिये साहमनाथयत् १०८	
तद्धुत्वा करुणं वाक्यं क्रोधो मामभ्यवर्तत ।	
उत्तरं च मया दृष्टं कार्यशेषमनन्तरम् १०९	
ततोऽवर्धत मे कायस्तदा पर्वतसंनिभः ।	
युद्धास्मादक्षीं वनं तस्य विनाशयितुमारभे ११०	
तद्भग्नं वनखण्डं तु भ्रान्तव्रस्तमृगद्विजम् ।	
प्रतिबुद्धय निरोधन्ते राक्षस्यो विरुताननाः १११	
मां च दृष्ट्वा घने तस्मिन्समागम्य ततस्ततः ।	
ताः समभ्यागताः क्षिप्रं रावणायाचचाक्षिरे ११२	
राजन्वनमिदं दुर्गं तव भग्नं दुरात्मना ।	
वानरेण ह्यविघ्नाय तव वीर्यं महाबल ११३	
तस्य दुर्बुद्धिता राजंस्तव विप्रियकारिणः ।	
वचमाग्रापय क्षिप्रं यथासौ न पुनर्ब्रजेत् ११४	

माझे जीवित दोनच महिने शेष राहिले आहे; त्यानंतर मी कुरुस्थकुलोत्पन्न रामाच्या दृष्टीस पडणें शक्य नाही एवढ्या मुदतेंत जर तो लवकर न येईल, तर मी अनाथ प्रमाणे येथेच मग्न जाईन. ” (१०५-१०८)

हे निचे दीन भायग ऐकताच तिला अनार अशा घोषाने घेन्न टाकले आणि सीतादर्शनानंतर आपलें अग्रिम कार्य काय राहिलें अहे, तें मी मनामध्ये आणलें, तेव्हा माझे शरीर पर्वतामारखें वाटलें आणि मनान युद्धाची इच्छा घेन्न, मी त्या रावणाच्या वनाचा नाश करण्याला आरंभ केला. तें वन मोडिलें, तेव्हा त्यातील मृग व पक्षी व्रस्त होऊन, गोंबळून गेले आणि तेथील वनाळविनाळ मुट्टा असलेल्या राक्षसस्त्रिया जाग्या होऊन टक्केतिक्के पाहूं लागल्या. त्या वनामध्ये मला पाहिल्यावर त्या चोहोकडून येऊन एकत्र जमल्या आणि त्या सर्वांनी मिळून रावणाला तो वनांत मग्न निवेदन केला (१०९-११२)

त्या म्हणाल्या, “ हे महानल द्य राजा, अ पया सामर्थ्याचा विचार न करता एसा दुर्गम्या वनराने हें आपलें गहन वन मोडून टाकलें अहे. यावन्न, हे राजा, अ पला अपराध करणाऱ्या त्या वनगला दुर्बुद्धिच अठवली आहे.

तच्छ्रुत्वा राक्षसेन्द्रेण विसृष्टा बहुदुर्जयाः ।	
राक्षसाः किङ्करा नाम रावणस्य मनोनुगाः	११५
तेषामशीतिसाहस्रं शूलमुद्ररपाणिनाम् ।	
मया तस्मिन्वभोद्देशे परिधेण निषूदितम्	११६
तेषां तु हतशिष्टा ये ते गता लघुविक्रमाः ।	
निहतं च मया सैन्यं रावणायाचक्षिरे	११७
ततो मे बुद्धिरुत्पन्ना चैत्यप्राप्तादमुत्तमम् ।	
तत्रस्थान्नाक्षसान् हत्वा शतं तस्मिन् वै पुनः	११८
ललामभूतो लङ्काया मया विध्वंसितो रुपा ।	
ततः प्रहस्तस्य सुतं जम्बुमालिनमादिशत्	११९
राक्षसैर्बहुभिः सार्धं घोररूपैर्भयानकैः ।	
तमहं बलसंपन्नं राक्षसं रणकोविदम्	१२०
परिधेणातिघोरेण सूदयामि सहानुगम् ।	
तच्छ्रुत्वा राक्षसेन्द्रस्तु मन्त्रिपुत्रान्महाबलान्	१२१

याकरिता त्याचा वध करण्याबद्दल सत्वर आज्ञा द्या, म्हणजे पुनः यला येथे येता येणार नाही ” हें भाषण ऐकून घेऊन, त्या राक्षसाधिपति रावणाने आपल्या मर्जाप्रमाणे वागणारे असे किङ्कर नावाचे अत्यंत दुर्जय राक्षस माझ्यावर पाठवून दिले, परंतु शूल व मुद्गल हातात घेऊन आलेल्या त्या ऐशा हजार राक्षसा-चा मी गदेच्या योगाने त्या वनप्रदेशामध्येच वध केला (११३-११६)

तथापि, त्याच्यापैरी जे राक्षस शिक्क राहिले होते, ते सत्वर तेथून निघाले आणि मी तें सारें सैन्य मारल्याचें त्यांनी रावणाला कळविलें नंतर मोठा सुन्दर रावणाचा उत्कृष्ट राजवाडा मोडून टाकावा, असें माझ्या मनात आल्यामुळे तेथील शंभर राक्षसांचा वध करून मी तेथील लज्जनगराला भूषण होऊन राहिलेल्या त्या राजवाड्याचा रागारागाने विध्वंस केला नंतर रावणाने प्रहस्तपुत्र जम्बुमालीला, घोर रूप धारण करणारे असंख्य व भयंकर राक्षस घेऊन माझ्यावर जाण्याची आज्ञा केली; परंतु त्या बलव्य संप्राप्तवत्त्या राक्षसांचा त्याच्या अनुयाय्यामह मी अति घोर गदेने नष्ट केला. हें ऐकून राक्ष-

पदातिवलसंपन्नान्प्रेषयामास रावणः ।	
परिघेणैव तान्सर्वांश्चयामि यमसादनम्	१२०
मन्त्रिपुत्रान्दत्ताञ्छ्रुत्वा समरे लघुचक्रमान् ।	
पञ्च सेनाग्रगाञ्छुरान्प्रेषयामास रावणः	१२३
तानहं सहसैन्यान्वै सर्वानेवाभ्यसूदयम् ।	
ततः पुनर्दशग्रीवः पुत्रमक्षं महाबलम्	१२४
बहुभी राक्षसैः साधं प्रेषयामास संयुगे ।	
तं तु मन्दोदरीपुत्रं कुमारं रणपण्डितम्	१२५
सहसा खं समुद्यन्तं पादयोश्च गृहीतवान् ।	
तमासीनं शतगुणं भ्रामयित्वा व्यपेषयम्	१२६
तमक्षमागतं भग्नं निशम्य स दशाननः ।	
ततश्चेन्द्रजितं नाम द्वितीयं रावणः सुतम्	१२७
व्यादिदेश सुसंरुद्धो बलिनं युद्धदुर्मदम् ।	
तच्चाप्यहं बलं सर्वं तं च राक्षसपुङ्गवम्	१२८

साधिपति रावणाने पायदळमैन्य बरोबर देऊन महाबलाध्य मन्त्रिपुत्रांना हुकूम केला. तथापि मी आपल्या गदेन्याच योगाने त्या सर्वांना यमलोका पाठवून दिलें (११७—१२२)

याप्रमाणे युद्धामध्ये झटपट पराक्रम करणाऱ्या मन्त्रिपुत्राचा वध झाल्याचें ऐकून रावणाने पुन माझ्यावर पाच गूर सेनाधिपति पठवून दिले; परंतु त्याही मर्णाचा सैन्यासह मी बव केला नंतर दशानन रावणाने आपला महाबलाध्य-पुत्र अक्ष पुष्कळ राक्षस बरोबर देऊन मद्दयाशी युद्ध करण्यासाठी पाठवून दिला. त्याप्रमाणे तो मंदोदरीपुत्र रणगूर कुमार अक्ष एकाएकी आकाशामध्ये आला, त्या वेळीं मी त्याचे पाय धरले आणि त्यास शंभर वेळा गरगर फिरवून, त्याचें चूर्ण करून टाकलें. (१२३—१२६)

याप्रमाणे अक्षाचा वध झाल्याचें ऐकून दशानन रावण तर अतिशयच क्रुद्ध झाला आणि युद्धामध्ये अर्जिक्य व बलाध्य अशा आपल्या इन्द्रजित् नावाच्या प्रसिद्ध पुत्राला त्याने लढाईची आज्ञा केली. तेव्हा त्या राक्षसप्रेष्टाला आणि

म० २६ (सुन्दर)

नष्टोजस रणे कृत्वा परं हर्षमुपागतः ।
 महतापि महाबाहुः प्रत्यनेन महाबलः १२९
 प्रहितो रावणेनैव सह वीरैर्मदोद्धतैः ।
 सोऽविपह्यं हि मां बुद्ध्वा स्वसैन्यं चावमर्शितम् १३०
 ब्रह्मणोऽस्त्रेण स तु मां प्रवक्ष्वा चातिवेगिनः ।
 रज्जुभिश्चापि बध्नाति ततो मां तत्र राक्षसाः १३१
 रावणस्य समीपं च गृहीत्वा मामुपागमन् ।
 दृष्ट्वा संभाषितश्चाहं रावणेन दुरात्मना १३२
 पृष्टश्च लङ्कागमनं राक्षसानां च तं वधम् ।
 तत्सर्वं च रणे तत्र सीतार्थमुपजल्पितम् १३३
 तस्यास्तु दर्शनाकाङ्क्षी प्रातस्त्वद्भवनं विभो ।
 मारुतस्योरसं पुत्रो घानरो हनुमानहम् १३४
 रामदूतं च मां विद्धि सुग्रीवसच्चिवं कपिम् ।
 सोऽहं दौत्येन रामस्य त्वत्सकाशमिहागतः १३५

त्याच्याबरोबर आलेल्या सर्व सैन्याला सत्राम मध्ये सामर्थ्यहीन केल्यावर मला
 पराकष्टेचा हर्ष झाला रवणाने मेठी जाश मनात धरून, मदमत्त
 वीरासह या महापराक्रमा व महाबलाटय पुत्राला मारुताकडे पठविते होते.
 मां अजिंक्य आहे, अस जागून आणि आप या स याचा नाश झाला, ह लक्ष्मण
 आगून त्याने मला अतिवेगवान् ब्रह्मास्त्राने बाधून टाकिल व नंतर इतर राक्षसा-
 नीही मला दोघानी आवदन टाकले व ते मला रावणसमीप घेऊन
 गेले मला पाहिल्यावर त्या दुर म्या रावणाचे व माझे सभाषण सुरू
 झाले (१२७—१३२)

‘ लक्ष्मणे येण्याचे व राजशशा सत्राम करून, त्याचा वध करण्याचे व रावण
 काय ? ’ म्हणून त्याने विचारिले, तेव्हा मी त्याला त सर्व सत्तेमरिता आहे
 म्हणून सांगतले मी त्याला म्हणालो, “ हे विभो, त्या सीतेच्या दर्शनाकरिता
 मां बुद्ध्वा घरी आला आहे आणि मां वायूचा औरस पुत्र हनुमान व नर आहे.
 नाशवाध मी, व नर सुग्रावच मंत्री व रामचा दूत आहे अस तू समज.

शृणु चापि समादेशं यदहं प्रव्रीमि ते ।	
राक्षसेश हरीशस्त्वां वाक्यमाह समाहितम्	१३६
सुग्रीवश्च महाभाग स त्वां कोशलमत्र्यात् ।	
धर्मार्थकामसहितं हितं पथ्यमुवाच ह	१३७
वसतो ऋष्यमूके मे पर्वते विपुलद्रुमे ।	
गधयो रणविक्रान्तो मित्रत्वं समुपागतः	१३८
तेन मे नयित राजन्भार्या मे रक्षसा हृता ।	
तत्र साहाय्यहेतोर्मे समयं कर्तुमर्हसि	१३९
बालिना हनराज्येन सुग्रीवेण सह प्रभुः ।	
चक्रेऽशिसाक्षिकं सख्यं राघवः सहलक्ष्मणः	१४०
नेन बालिनमाहृत्य द्रोणेणैकेन सयुगे ।	
वानराणां महाराजः कृतः संप्लवतां प्रभुः	१४१
तस्य साहाय्यमस्माभिः कार्यं सर्वात्मना त्रिविधं ।	
नेन प्रस्थापितस्तुभ्यं समीपमिदं धर्मतः	१४२

चौडक्यान् मूढान्ने गमावृत्तं काही निरोप धेऊन मां तुभ्यस्तु येन आत्मा
अहं हे राक्षसाधिपते, तो सुप्रवाचा निरोप मां तुभ्यं मागता, तो तू एम्
वनराधिपति सुप्रवाचे तुभ्यं स्वस्य चित्तं ने निरोप सांगितला आहे हे महाभाग-
व न रवणा, त्या सुप्रवाचे प्रथमतः तुला कुल प्रजा विचारून धर्म, अर्थ आणि
आत्म बाना अनुसरून असणेच व तुभ्यं हितं नष्ट व प नकारून निरोप सांगितला
अने तो अथा— (१३३-१३७)

क्षिप्रमानीयतां सीता दीयतां राघवस्य च ।	
यावन्न हरयो वीरा विधमन्ति बलं तव	१४३
वानराणां प्रभावोऽयं न केन विदितः पुरा ।	
देवतानां सकाशं च ये गच्छन्ति निमन्त्रिताः	१४४
इति वानरराजस्त्वामाहृत्यभिहितो मया ।	
भामैक्षत ततो रुष्टश्चक्षुषा प्रदहन्निव	१४५
तेन बध्योऽहमाज्ञप्तो रक्षसा रौद्रकर्मणा ।	
मत्प्रभावमविज्ञाय रावणेन दुरात्मना	१४६
ततो विभीषणो नाम तस्य भ्राता महामतिः ।	
तेन राक्षसराजश्च याचितो मम कारणात्	१४७
नैवं राक्षसशार्दूल त्यज्यतामेव निश्चयः ।	
राजशास्त्रव्यपेतो हि मार्गः संलक्ष्यते त्वया	१४८
दूतबध्या न दृष्टा हि राजशास्त्रेषु राक्षस ।	

अगदी मनापासून सहाय्य करणे आमचें कर्तव्य आहे आणि त्यानेच धर्मबुद्धि मनात ठेवून, मला तुझ्याकडे पाठाविलें आहे. (१३८-१४२)

“या वीर वानरांनी तुझ्या सैन्याचा नाश केला नाही, तोंच सीतेला लवकर परत आणून रामाच्या स्वाधीन कर. वानराच्या पराक्रमाचा हा प्रभाव पूर्वी-पासून कोणाला बरे माहीत झालेला नाही ? देवसभेंत ते निमंत्रित असल्यामुळे, ते देवतांच्याही समीप जात असतात.” याप्रमाणे वानरराज सुग्रीवाने तुला निरोप सांगितला आहे; असें म्हणून मी त्याला हें सर्व सांगितलें, तेव्हा दृष्टीने मला दग्ध करीतच कीं काय असा तो रावण क्रुद्ध होऊन, माझ्याकडे पाहूं लागला आणि माझा प्रभाव न समजून त्या क्रूरकर्मी दुरात्म्या रावण राक्षसाने माझा वध करण्याविषयीही राक्षसाना आज्ञा केली. (१४३-१४६)

तेव्हा विभीषण म्हणून त्याचा एक महाविचारी भ्राता आहे, त्याने माझ्या-करिता त्या राक्षसराजाची प्रार्थना केली. तो म्हणाला, “हे राक्षसश्रेष्ठ, हा आमद् आपण सोडा. आपण राजनीतीला सोडून असलेल्या मार्गाचें अवलंबन करीत आहा. हे राक्षसा, राजनीतिशास्त्रामध्ये दूताचा वध कोठे सांगितलेला

दूतेन वोदितव्यं च यथामिदितवादिना	१४९
सुमहत्पराधेऽपि दूतस्यातुलविक्रम ।	
विरूपकरणं दृष्टं न वधोऽस्ति हि शास्त्रतः	१५०
विभीषणेनैवमुक्ते रावणः संदिदेश तान् ।	
राक्षसानेतदेवाद्य लाङ्गूलं दह्यतामिति	१५१
ततस्तस्य वचः श्रुत्वा मम पुच्छं समन्ततः ।	
घेष्टितं शणवल्लैश्च पट्टैः कार्पासकैस्तथा	१५२
राक्षसाः सिद्धसंनाहास्ततस्ते चण्डविक्रमाः ।	
तदादीप्यन्त मे पुच्छं हनन्तः काष्ठमुष्टिभिः	१५३
यद्धस्य बहुभिः पाशैर्यन्त्रितस्य च राक्षसैः ।	
न मे पीडाऽभवत्काचिद्दृक्षोर्नगरीं दिवा	१५४
ततस्ते राक्षसा शूरा बद्धं मामग्निसंवृतम् ।	
अयोपयत्राजमार्गे नगरद्वारमागताः	१५५

नाही. जसें अमेल तसें भाषण करणाऱ्या दूताने आपला निरोप सांगितला पाहिजे. हे अनुलपराक्रमी रावणा, मोठा अपराध जरी दूताच्या हातून घडला, तरी त्याला विद्रूप करावे, एवढेंच पार तर शास्त्रामध्ये सांगितलें आहे. शास्त्रात कोठेही त्याचा वध सांगितलेला नाही. ” (१४७-१५०)

याप्रमाणे विभीषणाने प्रार्थना केल्यावर “ हें याचें पुच्छ आजच्या आजच पेटवून टाका ” म्हणून रावणाने त्या राक्षसाना आज्ञा केली नंतर त्याचें भाषण श्रवण केल्यावर राक्षसानी माझ्या पुच्छाला कापमाचीं चिरगुट्टें व ठागाचीं वस्त्रें भोवताली गुहाळलीं आणि युद्धाची तयारी करून सज झालेल्या त्या प्रचंड पराक्रमी राक्षसानी काळ्या व बुक्क्या याचे प्रहार करीत करीत, माझे पुच्छ पेटवून दिलें, परंतु राक्षसानो जरी मला जखमून बाधलें होतें आणि अनेक पाशांनी जरी मला बाधिलें होतें, तरी लंकांनगरी दिवसा पहायऱ्यास सापडावी, अशी माझी इच्छा असल्यामुळे मला काहीएक त्रास झाला नाही. नंतर त्या शूर राक्षसानी मला चावून, अग्नीने प्रदीप्त केलेल्या माझ्या शेषटासह मला फिरवीत, माझ्या-संबंधी राजमार्गामध्ये दबंदी पिटविली आणि नगराच्या दाराशी मला ते धेऊन

ततोऽहं सुमहद्रूपं संक्षिप्य पुनरात्मनः ।	
विमोचयित्वा तं बन्धं प्रकृतिस्थः स्थितः पुनः	१५६
आयसं परिधं गृह्य तानि रक्षांस्यसूदयम् ।	
ततस्तन्नगरद्वारं वेगेन प्लुतवानहम्	१५७
पुच्छेन च प्रदीप्तेन तां पुरीं सादृगोपुराम् ।	
दहाम्यहमसंभ्रान्तो युगान्ताग्निरिव प्रजाः	१५८
विनष्टा जानकी व्यक्तं न ह्यदग्धः प्रदृश्यते ।	
लङ्कायाः कश्चिदुद्देश सर्वा भस्मीकृता पुरी	१५९
दहता च मया लङ्कां दग्धा सीता न संशयः ।	
रामस्य च महत्कार्यं मयेदं विफलीकृतम्	१६०
इति शोकसमाविष्टश्चिन्तामहमुपागतः ।	
ततोऽहं वाचमश्रुपि चारणानां शुभाक्षराम्	१६१
जानकी न च दग्धेति विस्मयोदन्तभाषिणाम् ।	
ततो मे बुद्धिरुत्पन्ना श्रुत्वा तामद्भुतां गिरम्	१६२

आले तेव्हा आपलें तें प्रचंड रूप मी पुनरपि सजुचित केलें आणि तीं वधन सोडून टाकून पुन मी नेहमीप्रमाणेच झालों लोखंडाची गदा घेऊन मी त्या राक्षसाचा वध केला व मोठ्या वेगाने मी त्या नगराच्या दारावर उडी मारला आणि नंतर आपल्या प्रदीप्त झालेल्या पुच्छान्या योगाने मी अगदी निर्भयपणे प्रलयकालीं प्रजा दग्ध करणाऱ्या अग्नीप्रमाणे गट्या व बुरुज यामुद्धा लसूनगरी दग्ध करू लागलों (१५१-१५८)

यावेळीं “ सर्व लङ्कानगरी जळून राख झाली आहे लॅकॅनोल कोणताही प्रदेश न जळलेला शिक्क राहिलेला नाही, तेव्हा जानकीचा नि संशय नाश झालेच असेल लंकेची जाळपेळ करताना माझ्या हातून सीताही नि सगळी दग्ध झाली आणि यामुळे रामाचें हें मोठें कार्य मी अगदी निष्फळ केलें ” अशा प्रकारची मला काळजी पडली व मी अगदी शोकग्रस्त झलों नंतर अर्थव्यक्तित्व करून टाकणारी बाती सांगणाऱ्या चारणाचें “ जानकी दग्ध झाली नाही ” अशी शुभ शब्दयुक्त असलेली बाणी मी ऐकली तेव्हा ती अद्भुत बाणी श्रवण करून नगरी

अदग्धा जानकीत्येव निमित्तश्चोपलक्षितम् ।

दीप्यमाने तु लाङ्गूले न मां दहति पावकः १६३

हृदयं च प्रहृष्टं मे चाताः सुरभिगन्धिनः ।

तोर्निमित्तैश्च हृष्टार्थैः कारणैश्च मद्भागुणैः १६४

अपिवाक्यैश्च हृष्टार्थैरभयं हृष्टमानसः ।

पुनर्दृष्टा च वैदेही विसृष्टश्च तथा पुनः १६५

नतः पर्वतमासाद्य तत्रारिष्टमहं पुनः ।

प्रतिप्लवनमारमे शुभदर्शनकाङ्क्षया १६६

ततः श्वसनचन्द्रार्कसिद्धगन्धवमेधितम् ।

पन्थानमहमाक्रम्य भवतो हृष्टयानिह १६७

राघवस्य प्रसादेन भवतां चैव तेजसा ।

सुग्रीवस्य च कार्यार्थे मया नर्घमनुष्ठितम् १६८

एतत्सर्वं मया तत्र यथावदुपपादितम् ।

तत्र यत्र कृतं शेषं तत्सर्वं क्रियतामिति १६९

इत्यार्षे श्रीमद्रामा० वाम्नी० आदिभ्यो मुन्दराकाण्डेऽष्टादशोऽर्ग ॥ ५८ ॥

एकैनेनपठितम् सर्ग ।

एतदाख्याय तत्सर्वं हनूमान्मास्ततात्मज ।
 भूयः समुपचक्राम वचनं वक्तुमुत्तरम् १
 सफलो राघवोद्योग सुग्रीवस्य च संभ्रमः ।
 शीलमासाद्य सीताया मम च प्राणितं मन २
 आर्यायाः सदृशं शीलं सीतायाः प्लवगर्षभा ।
 तपसा धारयेल्लोकान्मुद्धा वा निर्दहेदपि ३
 सर्वथातिप्रकृणेऽसौ रावणो राक्षसेश्वरः ।
 यस्य तां स्पृशतो माघं तपसा न विनाशितम् ४
 न तदग्निशिखा कुर्यात्संस्पृष्टा पाणिना सती ।
 जनकस्य सुता कुर्याद्यत्क्रोधकलुषीकृता ५
 जाम्बवत्प्रमुखान्सर्वाननुज्ञाप्य महारूपीन् ।
 असिन्नेवगते कार्ये भवतां च निवेदिते ॥

झालेलें व गिऱ्क राहिलेल कार्य, शेवटास नेत्याची तुम्ही तपवज
 करा ' (१९६-१९९)

याप्रमाणे महामुनिवान्माकिप्रणीत श्रीमद्रामायणसंग्रह अदिकव्याताल सुदर-
 काटपैकी अठ्ठावळावा सर्ग समाप्त झाला. ॥ ५८ ॥

त्याना हें सर्व सांगितल्यानंतर बाबुपुत्र हनुमान् आजखीं हा त्याना म्हणाला,
 “ रामाचा उद्योग आणि सुत्रवाची त्वरा, याचें सार्थक झालें आहे आणि सीतेचें
 शील पाहून, मादरादी मनाला आनंद झाला आहे हे वानरश्रेष्ठहो, अशा
 प्रकारचें शील त्या साखी सातेल च योग्य आहे आपल्या तपोबलावर ता
 त्रैलोक्याचें रक्षण करील आणि क्रुद्ध झाली, तर ती त्रैलोक्य दग्धही करून
 टाकील त्या अर्थी सातेच्या शरिराला स्पर्श केल, असूनही तिच्या तपाच्य
 योगाने रावणचा नाश झाला नहा, त्या अर्थी तो राक्षसाधिपति महातपस्वाच
 असला पाहिजे. जनककन्या सता क्रुद्ध झाली असता जें करील, तें हस्तस्पर्श
 झाला असता प्रत्यक्ष अमाचा ज्वालही कर दाकणार नाही. आता जाववान्
 आदि सर्व महाकर्षी अनुज्ञा घेनयानंतर, सताशुद्धीचें कार्य येथपर्यंत

न्याय्यं स सह वैदेह्या द्रष्टुं तौ पार्थिवात्मजौ	६
अहमेकोऽपि पर्याप्तः सराक्षसगणां पुरीम् ।	
तां लङ्कां तरसा हन्तुं रावणं च सराक्षसम्	७
किं पुनः सहितो वीरैर्वलघ्नैः कृतात्मभिः ।	
कृतास्त्रैः श्रुतैः शक्तैर्मवद्विधिजयैषिभिः	८
अहं तु रावणं युद्धे ससैन्यं सपुं सरम् ।	
सहपुत्रं वधिष्यामि सहोदरयुतं युधि	९
ब्राह्ममखं च रौद्रं च वायव्यं वारुणं तथा	१०
यदि शक्रजितोऽस्त्राणि दुर्निरीक्ष्याणि संयुगे ।	
तान्यहं निहनिष्यामि विधमिष्यामि राक्षसान्	११
भवतामभ्यनुज्ञातो विक्रमो मे रुणद्धि तम् ।	
मयातुला विस्मृष्टा हि शैलवृष्टिर्निरन्तरा	१२
देवानपि रणे हन्यात्किं पुनस्तान्निशाचरान् ।	
भवतामननुज्ञातो विक्रमो मे रुणद्धि माम्	१३
सागरोऽप्यतिवाह्येलां मन्दर प्रचलेदपि ।	

ज्ञात्याचें मीं आपणास सांगितलें आहे म्हणून आता सांतेसह त्या राजकुमार रामलक्ष्मणाचें आपणाला दर्शन होणें शक्य आहे (१-६)

राक्षसगणामुद्धा ती लंकागरी आणि इतर राक्षसासह ती रावण याचा स्वनामध्याने बंध करण्यास मी एकठाही समर्थ आहे मग वीर, बलाढ्य, सुशिक्षित, अस्त्रसंपन्न, शक्तिमान् आणि विजयेच्छु असलेल्या तुमची गोष्ट कशाला पाहिजे ? मी त्या रावणाचें सैन्य, पुढारी, पुन व सहोदर भ्राते यामुद्धा रावणाचा युद्धामध्ये बंध करीन. ब्राह्म, रौद्र, वायव्य आणि वारुण हीं संप्रामामध्ये मनुंची दृष्टि दिपवून टाकणारी अन्नं इंद्रजितापासी असलीं, तरी मी त्या सर्वांचा नाश करून राक्षसाचा बंध करीन तुमची अनुज्ञा झाली अमना रावणाला बाधून टाकण्यास माझा एकच पराक्रमच पुरे होईल. मी एकतरखी अनुलनीय पापागणष्टि सुरू केली, तर ती संप्रम मध्ये देवाचाहा बंध करील. मग त्या निशाचराची कथा कथ ? परंतु जापर्यंत तुमची अनुज्ञा झाली नाही, तोपर्यंत मला

न जायवन्तं समरे कम्पयेदरिवाहिनी	१५
सर्वराक्षससङ्घानां राक्षसा ये च पूर्वजाः ।	
अलमेकोऽपि नाशाय धीरो बालिसुतः कपिः	१५
प्लवगस्योरुवेगेन नीलस्य च महात्मनः ।	
मन्दरोऽप्यवशीर्येत किं पुनर्युधि राक्षसाः	१६
सदेवासुरयक्षेपु गन्धर्वोरगपक्षिषु ।	
मैन्दस्य प्रतियोद्धारं शंसत द्विविदस्य वा	१७
अश्विपुत्रौ महावेगावेतौ मृगसत्तमौ ।	
एतयोः प्रतियोद्धारं न पश्यामि रणाजिरे	१८
मयैव निहता लङ्का दग्धा भस्मीकृता पुरा ।	
राजमार्गेषु सर्वेषु नाम विभ्रावितं मया	१९
जयत्यतिबलो रामो लक्ष्मणश्च महाबलः ।	
राजा जयति सुग्रीवो राघवेणाभिपालितः	२०
अहं कोसलराजस्य दासः पवनसंभवः ।	

पराजित करता येत नाहं. मर्यादेचं उल्लंघन सगृहीत करील आणि कदाचिन्मन्दरपर्वतही स्थापनापमून चलेल, परंतु संश्रमामध्ये जायवन्तला जेरस उग्राप्यास शत्रूची सेना समर्थ होणार नाही (७-१४)

एकदर सर्व राक्षसमुदायाचा आणि लान्या पूर्वज राक्षसांचा नाश करण ममी एकग्रही पुरे आहे अथवा बालिपुत्र वीर अगदही ते करणास समर्थ आहे मदान्या नीलवनरान्या प्रचंड अपातानने मंदरपर्वतही विदीर्ण होऊन जाईल, मग दुदामाये राक्षसांची गोष्ट कशाल पाहिजे ? भेदशीं अथवा द्विविदाशीं सामना करणारा देव, असुर, यक्ष, गंधर्व, उरग आणि पत्नी यामध्ये एतरी कोणी आहे का ते सांगा पटूं ? हे महावेगवान वानरश्रेष्ठ अधिनीजुमाराचे पुत्र आहेत. यान्याशीं संग्रामामाये सामना करणारा मला कोणही दिसत नाही. लक्ष्मणरंतील मोठ्या मोठ्या राक्षसांचा वध करून मी ती दग्ध करून टाकली आणि सर्व राजमार्गामध्ये माझे नाव गाजविलें. “ अनेकजण रामाचा व महाबलालक्ष्मणाचा जयजयकार असे राघवाने रक्ष्य केलेयां मुग्धवराजचा विजय असे.

हनुमानिनि सर्वत्र नाम विश्रावितं मया	२१
अशोकवनिकामध्ये रावणस्य दुरात्मनः ।	
अधस्ताच्छिपामूले सार्ध्या करुणमास्थिता	२२
राक्षसीभिः परिवृता शोकसंतापकशिंता ।	
मेघरेखापरिवृता चन्द्ररेखेव निष्प्रभा	२३
अचिन्तयन्ती वैदेही रावणं बलदर्पितम् ।	
पतिव्रता च सुश्रोणी अवष्टग्धा च जानकी	२४
अनुरक्ता हि वैदेही रामे सर्वात्मना शुभा ।	
अनन्यचिन्ता रामेण पौलोमीव पुरन्दरे	२५
तदेकवासःसंवीता रजोभ्वस्ता तथैव च ।	
सा मया राक्षसीमध्ये तर्ज्यमाना मुहुर्मुहुः	२६
राक्षसीभिर्विरूपाभिर्दृष्टा हि प्रमदायने ।	
एकवेणीधरा दीना भर्तृचिन्तापरायणा	२७
अधःशय्या विवर्णाङ्गी पद्मिनीव हिमोदये ।	

मी बाबुपुत्र हनुमान् जेन्व्हेनाधिपति रामाचा दाग आहे. " असें मर्म ठिक्क. मी आपलें नाव गाजविलें आहे. (१५-२१)

दुरात्म्या रावणाच्या अशोन्ननात एका शिशवीच्या हाडखाली साया सीता दीनपगाने बसली आहे, राक्षसींनी तिला घेऊन टाकिले आहे, शोक व अनापयानी ती दृश झाली असत्य सुळे, मेघपटलाने अन्ध डिन झालेल्या चन्द्र-कलेप्रमाणे ती निस्तेज दिग्मत आहे, परंतु वटासुळे मत्त झालेला रावण तिच्या भिजगगतातही नाही, कारण तेथे अडकून टाकिलेली ती सुंदरी जानकी पतिव्रता आहे; रामाचाचून मनामध्ये ती दुमव्या वसाचेही चित्रण करता नाही आणि इंद्राणी ज्याप्रमाणे इंद्राचे ठिमाणा अनुरक्त आहे, त्याप्रमाणे ती रामाचे ठिकाणी अनुरक्त आहे. तिच्या अंगावर धूळ उडालेली आहे. प्रमदायनात राक्षसंमध्ये अगलेल्या त्या सीतेला अकळविन क राक्षसी एकासारखा धमरी देत आहेत, असे मी पाहिले आहे. भर्ताचाच ध्यास घेऊन बसलेल्या त्या दीन सीतेने केसाची एक वेणी बांधलेली आहे, ती भूमीवर गडन करीत आहे,

रावणाद्विनिवृत्तार्था मर्तव्यकृतनिश्चया	२८
कथंचिन्मृगशावाक्षी विश्वासमुपपादिता ।	
ततः संभाषिता चैव सर्वमर्थं प्रकाशिता	२९
रामसुग्रीवसख्यं च श्रुत्वा प्रीतिमुपागता ।	
नियतः समुदाचारो भक्तिर्भर्तरि चोत्तमा	३०
यन्न हन्ति दशग्रीवं स महात्मा दशाननः ।	
निमित्तमात्रं रामस्तु वधे तस्य भविष्यति	३१
सा प्रकृत्यैव तन्वह्नी तद्वियोगाच्च कश्चिता ।	
प्रतिपत्पाठशीलस्य विद्येव तनुतां गता	३२
एवमास्ते महाभागा सीता शोकपरायणा ।	
यद्वा प्रतिकर्तव्यं तत्सर्वमुपकल्प्यताम्	३३

इत्यार्षे श्रीमद्रामा० वाल्मी० आदिकाव्ये सुन्दरकाण्डे एकोनषष्ठितम सर्ग ॥५९॥

[२५७६]

हिलाळा आला असता ज्याप्रमाणे कमलिनीची काति पालटते, त्याप्रमाणे तिची काति पालवून गेलेली आहे आणि रावणान्या हातून सुटका होण्याविषयी निराश झाल्यामुळे यापुढे मरणाचाच निश्चय तिने घेतला आहे (२२—२८)

हरणाच्या पाडसाप्रमाणे जिचे डोळे आहेत, अशा त्या सीतेला मी कसातरी धीर दिश आणि तिच्याशी संभाषण करून, मी सर्व काही निवेदन केलं राम आणि सुग्रीव या उभयतामध्ने सख्य झाल्याचें ऐकताच तिला आनंद झाला. तिचें हृद पातितत्य एकसारखें ठिकलेलें आहे आणि भर्त्याचे ठिगर्णी तिचा अनुपम भाकी आहे इतकें असूनही सीतेच्या हातून रावणाचा वध होत नाही, यावरून तो रावण खरोखर महातपस्वी असला पाहिजे. तथपि सीतेला दुःख दिल्याच्या पतकाने ता आपोआप मृतप्रायच झालेला आहे अता राम त्याचा वध होयला निमित्त मान होईल ती क्षीता जातीचीच सडपातळ असून, त्या रामाच्या वियोगाने अधिभूच वृश झालेली आहे आणि यामुळे प्रतिपदेचे दिवशीं अभ्ययन करणाऱ्याच्या विद्येप्रमाणे ती अतिच चारीक झाली आहे साराश, ती महाभाग्यवती सीता याप्रमाणे एकसारखा शोक करीत बसली आहे तेव्हा

पठितम्. सर्गः ।

तस्य तद्वचनं श्रुत्वा वालिसुनुरमापत ।	
अश्विपुत्रौ महावेगौ बलवन्तौ लुवङ्गमौ	१
पितामहवरोत्सेकात्परमं दर्पमास्थितौ ।	
अश्विनोर्मनिनार्थं हि सर्वलोकपितामहः	२
सर्वावध्यत्वमतुलमनयोर्दत्तवान्पुरा ।	
वरोत्सेकेन मत्तौ च प्रमथ्य महर्तौ चमूम्	३
सुराणाममृतं वीरौ पीतवन्तं महाबलौ ।	
एतावेव हि संक्रुद्धौ सवाजिरथकुञ्जराम्	४
लङ्कां नाशयितुं शक्तौ सर्वे तिष्ठन्तु वानराः ।	
यहमेकोऽपि पर्याप्तः सराक्षसगणां पुरीम्	५
तां लङ्कां तरसा हन्तुं रावणं च महाबलम् ।	
किं पुनः सहितो वीरैर्वलवद्भिः कृतात्मभिः	६

याला काय उपाय करावयाचा असेल, तो लवकर करण्याची तुम्ही सारे जण तजवीज करा. (२९-३३)

याप्रमाणे महासुनिवाल्मीकिप्रणीत श्रीमद्रामायणमंजक आदिकाव्यातील सुंदर-काण्डांपैकी एकूणसाठावा सर्ग समाप्त झाला. ॥ ५९ ॥

तें त्या हनुमानाचें भाषण ऐकून घेतल्यावर वालिपुत्र अंगद म्हणाला, “ हे महावेगवान् अश्विनीकुमारपुत्र भेद व द्विविद वनर बलाढ्य आहेत, आणि ब्रह्म-देवान्या वराने ते पराकाष्ठेचे गर्विष्ठ झालेले आहेत. अश्विनीकुमाराना मान देण्या-करिता सर्व लोकाधिपति ब्रह्मदेवाने पूर्वी यांना “ तुझाला कोणापामूनही पीडा होणार नाही, ” असा अनुल वर दिला होता. त्या वराने मत्त होऊन व प्रचंड सेनेचा पराजय करून या महाबलाढ्य वीर वानरानी देवांचे अमृत प्राशन केलें. आता सर्व वानर स्वस्थ वसूं या. क्रुद्ध झाले असना हेच उभयता अध्व, रथ व गज यामुद्धा लेंकेचा नाश करण्यास समर्थ आहेत. अथवा तेथील राक्षसगणा-सह ती लंकाजगी आणि तेथला एकट्या तो महाबलाढ्य रावण, याचा स्वसाम-ध्याने नाश करण्यास मी एकट्याही पुरेसा आहे, मग बलवान्, वीर, सुक्षि-क्षित, अत्रोक्ते, समर्थ आणि विजयशाली असलेल्या तुमचें सहाय्य असल्यावर,

कृतास्त्रैः पृथगैः शक्तैर्भवद्भिर्विजयैपिभिः ।	
दायुस्सुनोर्वलेनैव दग्धा लङ्घेति नः श्रुतम्	७
दृष्टा देवी न चानीता इति तत्र निषेदितुम् ।	
न युक्तमिव पश्यामि भवद्भिः ख्यातपौरुषैः	८
न हि यः प्लवने कश्चिन्नापि कश्चित्पराक्रमे ।	
तुल्यः सामरदैत्येषु लोकेषु हरिसत्तमाः	९
जित्वा लङ्कां सरक्षौघां हत्वा तं रावण रणे ।	
सीतामादाय गच्छामः सिद्धार्था दृष्टमानसाः	१०
नेप्थेवं हतशेषेषु राक्षसेषु हनूमता ।	
क्षिप्तम्यदत्र वर्तव्यं गृहीत्वा याम जानकीम्	११
रामलक्ष्मणयोर्मध्ये न्यम्याम जननीत्मजाम् ।	
किं व्यतीकेस्तु तान्सर्वान्वानरान्वानररिभान्	१२
वयमेव हि गत्वा तान्हत्वा राक्षसपुङ्गवान् ।	
रागवं द्रष्टुमुत्तमं सुग्रीवं सहलक्ष्मणम्	१३

तर क य निचर वय च जाहे । वायुनाच्या वगनच सर्ग लका दग्ध इती, ८
 वायुना कानाच अलच जाहे, परंतु तुमन्तस रणे प्रयात, परात्नीस दग्ध-
 जे अमनाहा । सीतादाये दर्शन इत्ये, परंतु निला आत्ले नही, " अने
 रनाला उऊत रागवे, मले थाय । दमन नही । (१-८)

हे वनरगण, उगाय कण्ठशाम्भ अधर पर कम गज वशाम्भ देव अ व
 दैव दानधेनुडा । तै इयात तुमचा चगेदर्श कण्ठशाम्भ नाहा । नंदरुने
 रक्षमणामुडा ला । नंदन व सप्रानये । न रागामा वय वमन अ व
 नंदन होऊ जाय मलेया घऊन अभजने राम रड उऊ हनुमन्तने र
 नाचा वर ये नुडे, ताम ये धे डरेच । व वासिष्ठ साहे अमनाला, आता तये
 जावले तुमरे धर्मेय न वाद उरले । जनकील धऊन देऊत, जायत कम व ड
 । न नंदने इले अ वशव जतर ला रामान्नाम्य मने । उऊ ह । ति १३-
 भवत्पत्न्येन । राजमणि वादाच । न सर्व दानाणा व दानाणे । १४
 वेगव वाव न । उहे । भवत्पत्न्येन । न राजन मुन । मुन द रमण्येन । यथ

तमेवं कृतसंकल्पं जाम्बवान्हरिसत्तमः ।

उवाच परमप्रीतो वास्यमर्थवदर्थवित् १४

नेपा बुद्धिर्महाबुद्धे यद्वचोपि महाकृपे ।

विचेतुं वयमाजता दक्षिणां दिशमुत्तमाम् १५

नानेतुं कपिराजेन नैव रामेण धीमता ।

कथांचिन्निर्जितां सीतानस्माभिर्नाभिरोचयेत् १६

राघवो नृपशार्दूलः कुलं व्यपदिशन्त्यक्तम् ।

प्रतिजाय स्वयं राजा सीता विजयमग्रतः १७

सर्वेषां कपिमुत्थानां कथं मिथ्या करिष्यति ।

विफलं कर्म च कृतं भवेत्तुष्टिर्न तस्य च १८

वृथा च दर्शितं वीर्यं भवेद्भानरपुङ्गवाः ।

तन्मादृच्छाम द्वै सर्वे यत्र रामः सलदमणः ।

सुग्रीवश्च महातेजाः कार्यस्यास्य निवेदनं १९

केदार, लक्ष्मण, सुग्रीव व राम याची भेट घ्यावी, हे वीर ” (१-१२)

याप्रमाणे बालिपुत्र अमराचे बोलले जायानंतर, राज्या भक्षणचे तरव जाणणारा व नरश्रेष्ठ जाणवान् अतिशय मनुष्य झाला आणि म्हणाला, “ हे महाबुद्धिमान् श्रेष्ठ वानरा, तूं म्हणतेस तें सरे, परंतु हा विचार येथे उपयोगा नाही. कारण, दक्षिणदिशेमध्ये त्या श्रेष्ठ सीतादेवीचा द्योव करण्याप्रियीच फक्त आपणाला अजा झालेला आहे “ तिला घेऊन या ” अशा वानरराज सुग्रीवने जथवा विचारी रामने आपणाला आज्ञा केलेली नाही शिवाय आपल्या कुलाचा अभिमान पाळणाऱ्या नृपश्रेष्ठ रघुवधज रामला अपणच सीतेला जिहून आणिले, तर कधीहा बरे वटार नाही. या शिवाय सर्व व नरश्रेष्ठममक्ष रावणाच्या जिहून मना. सीतेला आपल्याची जर त्या राजने प्रतिज्ञा केली आहे, तर त्याची प्रतिज्ञा मिथ्या होणे योग्य कसे होईल ? माराय, हे वानरश्रेष्ठ हो, असे झले असता, आपला पराक्रम मात्र व्यर्थ आईल आणि त्यालाही सनोप होणार नाही. हे वानरश्रेष्ठो, असे कार्य केव्यने आपला पराक्रम मात्र व्यर्थ दर्शविण्यासरिजे होणार आहे, म्हणून हे झलेले कार्य निवेदन करण्यासरिता लक्ष्मणामह राम आणि

न तावदेषा मतिरक्षमा नो यथा भवान्पश्यति राजपुत्र ।

यथा तु रामस्य मतिर्निविष्टा तथा भवान्पश्यतु कार्यसिद्धिम् २०

इत्यार्षे श्रीमद्रामायणे वाल्मीकीय आदिकाव्ये सुन्दरकाण्डे षष्टितमः सर्गः ॥६०॥

एकषष्टितमः सर्गः ।

[२५९६]

ततो जाम्बवतो वाक्यमगृह्णन्त वनैकसः ।

अङ्गदप्रमुखा वीरा हनूमांश्च महाकपिः १

प्रीतिमन्तस्ततः सर्वे वायुपुत्रपुरःसराः ।

महेन्द्राग्रात्समुत्पत्य पुप्लुबुः श्रवगर्षभाः २

मेरुमन्दरसंकाशा मत्ता इव महागजाः ।

छादयन्त इवाकाशं महाकाया महायलाः ३

सभाज्यमानं भूतैस्तमात्मयन्तं महाबलम् ।

हनूमन्तं महावेगं वहन्त इव दृष्टिभिः ४

राघवे चार्थनिर्वृत्तिं कर्तुं च परमं यशः ।

समाधाय समृद्धार्थाः कर्मसिद्धिभिरुन्नताः ५

महातेजस्वी सुग्रीव, हे जिकडे आहेत, तिकडे आपण सर्व जाऊं. हे राजपुत्र अंगदा, आमच्यासंबंधी झालेला आपला विचार अयोग्य आहे, असे नाही परंतु रामाचा विचार ज्याप्रमाणे ठरलेला आहे, त्याप्रमाणेच कार्यसिद्धि करून घेण्या-कडे आपण लक्ष पुरवले पाहिजे." (१४-२०)

याप्रमाणे महामुनिवाल्मीकिप्रणीत श्रीमद्रामायणसंस्कृत आदिकाव्यांतील सुन्दर-काण्डांपैकी साठवावा सर्ग समाप्त झाला. ॥ ६० ॥

नंतर अंगदप्रभृति वानरवीर आणि महाकपि हनुमान् यांनी जांबवानाचे म्हणजे कबूल केले आणि वायुपुत्र हनुमानाला पुढे घालून, ते सर्वही आनंदित झालेले वनरथेषु महेंद्रपर्वताच्या शिखरापासून उग्या टाकत-टाकतपुढे निघाले. शिरिराने धिप्पाड असण्यामुळे मेरुमंदरपर्वतासारखे आणि मेठ्या मोठ्या मन गजसारखे दिसणारे ते महाबलादय वानर, जसे काही आकाशच अगच्छादित वरं लागले. आकाशामध्ये वास्तव्य करणारे सिद्धप्रभृति भूतगण त्या महावेगवान् व महाबलान् हनुमानाची प्रशंसा करूं लागले, या वेळी ते आपला दर्शन

प्रियात्यानोन्मुखाः सर्वे सर्वे युद्धाभिनन्दिनः ।	
सर्वे रामप्रतीकारे निश्चितार्था मनस्विनः	६
प्लवमानाः समाप्लुत्य ततस्ते काननौकसः ।	
नन्दनोपममासेदुर्वनं द्रुमशतायुतम्	७
यत्तन्मधुवनं नाम सुग्रीवस्याभिरक्षितम् ।	
अधृष्यं सर्वभूतानां सर्वभूतमनोहरम्	८
यद्रक्षति महावीरः सदा दधिमुखः कपिः ।	
मातुलः कपिमुख्यस्य सुग्रीवस्य महात्मनः	९
ते तद्वनमुपागम्य बभूवुः परमोत्कटाः ।	
वानरा वानरेन्द्रस्य मनःकान्तं महावनम्	१०
ततस्ते वानरा हृष्टा दृष्ट्वा मधुवनं महत् ।	
कुमारमभ्ययाचन्त मधूनि मधुपिङ्गलाः	११

त्याला वाहूनच नेत आहेत की काय, अशा रीतीने ते त्याच्याकडे एकमारखे पाहू लागले रामाची कार्यसिद्धि करण्याचा आणि पराकाष्ठेची कीर्ति गाजविण्याचा निश्चय करून चाललेले ते वानर सीतादर्शन, लंकादहन वर्गरे कार्यांनी अनंदित झाले होते आणि पुढे काय करावयाचें, हेंही त्यांनी ठरविलें होतें. प्रिय चार्ता कळाविण्याविषयी ते सर्वही उत्सुक झाले होते, सर्वही युद्धाचे अभिनंदन करणारे होते आणि रामाच्या हातूनच रावणाचा प्रतिकार व्हावा, य विषया त्या सर्वही विचारी वानराचा निश्चय कायम झालेला होता. (१-६)

आकाश व्यापून ते वानर उड्या टाकीत टाकीत जाऊ लागले. नंतर ते शेकडो वृक्ष असलेल्या एका नंदनतुल्य वनमध्ये येऊन पोचले ते सुग्रीवाचें मोठ्या दक्षतेने रक्षण करून ठेविलें मधुवन होतें तें मधुवन प्राणिमात्राच्या मनाला आल्हाद देणारें होतें आणि आज्ञेशिवाय कोणत्याही प्राण्याचा त्यांत प्रवेश होणें शक्य नव्हतें. वानरश्रेष्ठ महात्म्या सुग्रीवाचा मामा, दधिमुख नांव चा महावीर वानर, त्याचें अहोरात्र रक्षण करीत असे वानरराज सुग्रीवाच्या मनाला आनंद देणाऱ्या त्या महावनासमीप गेल्यानंतर, ते वानर मनुपान करण्याला अतिशय उत्सुक झाले होते. असें तें मोठें मधुवन पाहून, ते वानर अनंदित झाले

ततः कुमारस्तान्बृद्धाञ्जाम्बवत्प्रमुखान्कपीन् ।

अनुमान्य ददौ तेषां निसर्गं मधुभक्षणे १०

ते निसृष्टाः कुमारेण धीमता वालिसूनुना ।

हरयः समपद्यन्त द्रुमान्मधुकराकुलान् १३

भक्षयन्त सुगन्धीनि मूलानि च फलानि च ।

जग्मुः प्रहर्षं ते सर्वे बभूवुश्च मदोत्कटाः १४

ततश्चानुमताः सर्वे सुसहृष्टा यनोक्तसः ।

मुदिताश्च ततस्ते च श्रुत्यन्ति ततस्ततः १५

गायन्ति केचित्प्रहसन्ति केचिन्मृत्यान्ति केचित्प्रणमन्ति केचित् ।

पठन्ति केचित्प्रचरन्ति केचित्प्रवृण्वन्ति केचित्प्रलपन्ति केचित् १६

परस्परं केचिदुपाश्रयन्ति परस्परं केचिदतिव्रुवन्ति ।

द्रुमाद्रुमं केचिदभिद्रवन्ति क्षितौ नगाग्राशिपतन्ति केचित् १७

महीतलात्केचिदुदीर्णयेगा महाद्रुमाग्राण्यभिसपतन्ति ।

गायन्तमन्यः प्रहसन्नुपैति रुदन्तमन्यः प्ररदन्नुपैति १८

आणि मधासारखा पिण्ड वर्ण असलल्या त्या बनराना मधुपान करण्याला परवानगी देण्याविषयी कुमार अगदाची प्रार्थना केली नंतर कुमार अगदाने, त्या जादवन बगैरे वृद्ध पपाचें अनुमोदन घेऊन, मधुपान करण्याविषया त्यांना परवानगी दिली त्या वालिपुत्र, विचारी कुमर अगदचा आज्ञा होताच त बनर मधुमभक्षिवांना भरलेल्या पृष्ठावर गेले तेथली त्यांना मुळें व सुगंधी फळें भक्षण केलीं आणि ते सर्वही आनंदित झाले व तरे हेऊन गेले (७-१४)

असा रार्वने अगदाचें अनुमोदन मिळाल्यावर, सर्वहा कामराना अतिशय हर्ष झाला आणि आनंदित होऊन ते ठिक्ठिकाणी नाचू लागले काहीचण गाऊ लागले, काही हसू लागले काही नाचू लागले, काही प्रणाम करू लागले, काही पठण करू लागले, काही हिंडू लागले, काही उड्या मारू लागले, काही समापण करू लागले, काही एकमेवाकडे जाऊ लागले, काही चालण्यामध्ये एकमेवावर ताण करू लागले काही या वृक्षवरून त्या वृक्षावर उड्या मारू लागले, काही वृक्षावरून भूमीवर उड्या टाकू लागले आणि काही महावेगवान् धानरभूतलवरून भेटा माट्या पृष्ठा या पृष्ठावर एकदम उड्या मारू लागले कोणी गाऊ

तुदन्तमन्यः प्रणुदन्नुपैति समाकुलं तत्कपिसैन्यमासीत् ।
 न चात्र कश्चिन्न वभूच मत्तो न चात्र कश्चिन्न वभूच दत्तः १९
 ततो वनं तत्परिभक्ष्यमाणं द्रुमांश्च विध्वंसितपत्रपुष्पान् ।
 समीक्ष्य फोपाद्दिविष्वक्प्रनामा निवारयामास कपिः कर्पोस्तान् २०
 स तैः प्रबुद्धैः परिभर्त्स्यमानो वनस्य गोप्ता हरिवृद्धवीरः ।
 चकार भूयो मतिमुग्रतेजा वनस्य रक्षां प्रति वानरेभ्यः २१
 उवाच कांश्चित्पुरुषाण्यभीतमसक्तमन्यांश्च तलैर्जघान ।
 समेत्य कैश्चित्कलहं चकार तथैव साक्षोपजगाम कांश्चित् २२
 स तैर्मद्रादप्रतिवार्यवेगैर्वलाच्च तेन प्रतिवार्यमाणैः ।
 प्रधर्षणे त्यक्तभयैः समेत्य प्रशृण्वते चाप्यनवेक्ष्य दोषम् २३

लागला की, दुसरा हसत हसत त्याच्याकडे जाऊं लागे, कोणी रडू लागला की, दुसराही थट्टेने रडत रडत त्याच्याकडे जाई, कोणी कुचाळी काढू लागला, तर दुसराही त्याची कुच ढळी काढण्याकरिता त्याच्याकडे जाऊं लागे. अशा रीतीने त्या वानरसेनेमध्ये एकच गोंधळ उडून गेला. या वेळीं मधुपान करून तर न झालेला आणि स्वसामर्थ्याबद्दल गर्व न चढलेला असा एकही वानर त्या सैन्यामध्ये राहिला नव्हता. (१५-१९)

याप्रमाणे तेथे जमलेले सर्व वानर सर्व प्रकारे त्या वनातील पदार्थ भक्षण करून टाकित आहेत आणि वृक्षावरील पत्रांचा व पुष्पांचा त्यांनी विध्वंस केला आहे, असें आढळून आल्यावर तो दधिमुल वानर रगारागाने त्या वानरांना परावृत्त करूं लागला; परंतु मद चढलेले ते वानर उलट त्याचीच निर्भरता करूं लागले. उग्र तेजाने युक्त असलेल्या त्या वनरधक पृथ्वी वानरप्रांते त्या वनरापासून वनाचें संरक्षण करण्याचे आणखी एका मनामध्ये आणिले व काही काही वानरांना तो निर्भयपणे कठोर शब्द बोलू लागला; काहींना, मुळीच उपेक्षा न करता, तो चपरावा मारूं लागला; काहींच्या जवळ येऊन तो वाचवाची करूं लागला आणि काहींना सामोवधागानेच धडूं लागला; परंतु, मद चढल्यामुळे त्या वानराच्या तला धाडपण अक्षय्य प्राणें होणें आणि जो आपल्या आड येईल, त्याच्यावर हल्ला करण्याप्रमाणे त्यांना मूर्खता व अय वाटतसे

नखैस्तुदन्तो दशनैर्दशन्तस्तलैश्च पादैश्च समापयन्तः ।

मदात्कार्षि ते कपयः समन्तान्महारवनं निर्विषयं च चक्रुः २४

इत्यार्षे श्रीमशमायणे वा० आदि० सुन्दरकाण्डे एकषष्टितमः सर्गः ॥६१॥ [२६२०]

द्विषष्टितमः सर्गः ।

तानुवाच हरिश्रेष्ठो हनूमान्वानर्यभः ।

अव्यग्रमनसो यूयं मधु सेवत वानराः १

अहमावर्जयिष्यामि युष्माकं परिपन्थिनः ।

श्रुत्वा हनूमतो वाक्यं हरीणां प्रचरोऽङ्गदः २

प्रत्युवाच प्रसन्नात्मा पियन्तु हरयो मधु ।

अवश्यं कृतकार्यस्य वाक्यं हनुमतो मया ३

अकार्यमपि कर्तव्यं किमङ्ग पुनरीदृशम् ।

अङ्गदस्य सुखाकृत्वा वचनं वानर्यभाः ४

झालें होतें. त्या वानरांना तो रक्षक आपल्या सामर्थ्याचे जोरावर परावृत्त करूं लागला, तेव्हा यत्किंचितही दोष मनामध्ये न आणतां ते वानर एकत्र जुळून उलट त्याला ओढूं लागले. कांहींनी नखानी त्याचे बोचकारे काढले; कांहींजण दातांनी त्याला चाबूं लागले आणि कांहींजण चपराकांनी व लाथांनी त्याला मृतप्राय बडवूं लागले. अशा रीतीने मद चडल्यामुळे त्या वानरांनी त्या सर्व महावनांतील कोणतीही भोग्य वस्तु शिकव ठेविली नाही. (२०-२४)

याप्रमाणे महामुनिवार्त्माकिप्रणीत श्रीमशमायणसंज्ञक आदिकाव्यातांल सुंदर-कांडापैकी एकसष्टावा सर्ग समाप्त झाला. ॥ ६१ ॥

त्या वानरांना प्रथमतः कपिश्रेष्ठ वानरोत्तम हनुमान् म्हणाला, ' हे वानर हो, तुम्ही स्वस्थ मनाने मध सेवन करा. तुम्हांला आठ येणाऱ्याचें मी निवारण करीन. ' हें हनुम नाचें भाषण ऐकून, वानरश्रेष्ठ अंगद प्रसन्न मनाने म्हणाला, ' वानरांना मध सेवन करूं ना. स्वीकृत कार्य पुरें करून आलेल्या वानराचें म्हणणें जरी अव्यय असलें, तरीमुझा मला तें अवश्य सेवयास नेलें पाहिजे, मग आताच्या अशा म्हणण्याची तर गोष्ट पाहिजे कशाला ? ' अंगदान्या सुखांतून हें भाषण ऐकून, ते वानरश्रेष्ठ आनंदित होऊन, " शाबाग, शाबाग. "

साधुसाधिवति संहृष्टा वानराः प्रत्यपूजयन् ।	
पूजयित्वाङ्गदं सर्वे वानरा वानरर्षभम्	५
जग्मुर्मधुवनं यत्र नदीवेग इव द्रुमम् ।	
ते प्रविष्टा मधुवनं पालानाक्रम्य शक्तितः	६
अतिसर्गाच्च पटवो हृष्टा श्रुत्वा च मैथिलीम् ।	
पपुः सर्वे मधु तदा रसवत्फलमादटुः	७
उत्पत्य च ततः सर्वे वनपालान्समागतान् ।	
ते ताडयन्तः शतशः सक्ता मधुवने तदा	८
मधूनि द्रोणमात्राणि बाहुभिः परिगृह्य ते ।	
पिबन्ति कपयः केचित्सहस्रस्तत्र हृष्टवत्	९
घ्नन्ति स्म सहिताः सर्वे भक्षयन्ति तथापरे ।	
केचित्प्राप्यापविध्यन्ति मधूनि मधुपिङ्गलाः	१०
मधुच्छिष्टेन केचिच्च जघ्नुरन्योन्यमुत्कटाः ।	
अपरे मृक्षमूलेषु शाखा गृह्य व्यवस्थिताः	११

न्हणून त्याचो प्रशंसा करूं लागले आणि वानरश्रेष्ठ अंगदाची प्रशंसा केल्यावर ते सर्वही वानर वृक्षाकडे जाणाऱ्या नदीच्या वेगाप्रमाणे मधुवनाच्या मार्गाने चालू लागले व आपल्या सामर्थ्याचे जोरावर रक्षमाना जमिनीवर लोंढवून ते मधुवनामध्ये शिरले. हनुमानला सीतेचे दर्शन झाल्यामुळे आणि इतरांना तिची वार्ता समजल्यामुळे ते निर्भय झालेले सर्वही वानर अंगदान्या आज्ञेने मधुपिङ्ग लागले आणि रमाने भरलेली फळेही तोडू लागले. (१-७)

वनरक्षक त्याच्याकडे आले, तेव्हा उठ्या मारून ते सर्वही वानर त्यांनाच मारूं लागले आणि शेकडो टोळ्या करून ते मधुवनामध्ये मधु प्राशन करण्याकरिता ठिकठिकाणी एकमेकांस बिलगून उभे राहू लागले एक राग करून शेर शेर मध हातामध्ये घेऊन, काही वानर अनंदाने मध पिऊ लागले काही-जण मिळून एकदम वनरक्षकाना मारू लागले, काही मद्यन करण्यामध्ये गुंतले आणि मधासारखा पिंगट वर्ण असलेले काही वानर मध पिऊन, पेंढी पेंढूनही देऊ लागले कित्येक जण मद्य चढल्यामुळे एकमेकांला मधानेच मारूं लागले

अत्यर्थं च मदग्लानाः पर्णान्यास्तीर्य शेरते ।	
उन्मत्तवेगाः प्लवगा मधुमत्ताश्च हृष्टवत्	१२
क्षिपन्त्यपि तथान्योन्यं स्रवलन्ति च तथापरे ।	
केचित्क्ष्वेदान्प्रकुर्वन्ति केचित्कूजन्ति हृष्टवत्	१३
हरयो मधुना मत्ताः केचित्सुप्ता महीतले ।	
घृष्टाः केचिद्वसन्त्यन्ये केचित्कुर्वन्ति चेतरेत्	१४
कृत्वा केचिद्वदन्त्यन्ये केचिद्वुध्यन्ति चेतरेत् ।	१५
येऽप्यत्र मधुपालाः स्युः प्रेप्या दधिमुखस्य तु ।	
तेऽपि तैर्वानरैर्भोगैः प्रतिपिद्धा दिशो गताः	१६
जानुभिश्च प्रघृष्टाश्च देवमार्गं च दर्शिताः ।	
अब्रुवन्परमोद्विग्ना गत्वा दधिमुखं वचः	१७
हनुमता दत्तवरैर्हृतं मधुवनं यत्नात् ।	

आणि काहीजण शाखा धरून वृक्षावर स्वस्थ बसू लागले मदाने अतिशय ग्लानि आल्यानंतर काहीजण पाने पसहून वर पडू लागले आणि मध पिऊन मत् झालेले काही वानर उन्मत्त पुरुषाप्रमाणे हसत-हसत एकमेकात दाडगाई करू लागले (८-१२)

काहीजण एकमेकाला टक्कू लागले, काहीजण चालतां चालतां अडसळू लागले, काही गर्जना करू लागले आणि काही आनंदाने मंजुक शब्द करू लागले मधाने मत् झालेले काही वानर जमिनीवरच गाढ सोपी गेले. काही धीट होते, ते हसू लागले आणि काही रडूही लागले. काही जण हाताने एक करून, तोंडाने भलतेच बोळू लागले आणि काही जण एक सांगितले अगतां भलतेच समजू लागले. (१३-१५)

त्या वनमध्ये दधिमुखाच्या हाताखालचे जे मधुरक्षक होते, त्यांचा त्या भयंकर वानरांनी हवे ते बोळून निषेध केला, त्यामुळे ते वाट फुटेल तिकडे निघून गेले त्यांपैकी काहींचे वानरांनी गुटघे धरून परपटत ओढून नेले आणि बाहीना धरून आकाशमध्ये उंच येऊनही दिले. तेव्हा अतिशय भयभीत झालेले ते वन-रक्षक दधिमुखाकडे जाऊन म्हणाले, “ हनुमानाने परव नगी दिलेल्या वानरांनी,

वयं च जानुभिर्घृष्टा देवमार्गं च दर्शिताः	१८
तदा दधिमुखः क्रुद्धो वनपस्तत्र वानरः ।	
हतं मधुवनं दृष्ट्वा सान्त्वयामास तान्हरीन्	१९
एतागच्छन् गच्छामो वानरानतिदर्पितान् ।	
बलेनाचारयिष्यामि प्रभुञ्जानान्मधूत्तमम्	२०
श्रुत्वा दधिमुखस्येदं वचनं वानरर्षभाः ।	
पुनर्वीरा मधुवनं तेनैव सहिता ययुः	२१
मध्ये चैषां दधिमुखः सुप्रगृह्य महातरुम् ।	
समभ्रधावन्वेगेन सर्वे ते च प्लवङ्गमाः	२२
ते शिलाः पादपांश्चैव पाषाणानपि वानराः ।	
गृहीत्वाभ्यागमन्क्रुद्धा यत्र ते कपिकुञ्जराः	२३
चलान्निवारयन्तश्च आसेदुर्हरयो हरीन् ।	
संदष्टोष्ठपुटाः क्रुद्धा भर्त्सयन्तो मुहुर्मुहुः	२४
अथ दृष्ट्वा दधिमुखं क्रुद्धं वानरपुङ्गवाः ।	

बलजशरीने मधुवनाचा विष्वंम केला आमचे गुडघे धरून त्यानी परपटीत नेलें आणि उर फेडूनही दिलें " हें ऐडून घेऊन वनरक्षक दधिमुख वानर राग वला आणि मधुवनाचा विष्वस झालेला पडून, त्यांना धीर देण्याकरिता तो म्हणाला, " चला या, आपण तिकडे जाऊं गर्वाने अतिशय चडन जाऊन अनुपम मंत्र पीत असलेल्या त्या वानराचें मी स्वतःच आपल्या सामर्थ्याने निवारण करीन. " (१६ २०)

हें दधिमुखाचें भाषण ऐडून, ते धीर वनरश्रेष्ठ पुनरपि त्याच्याचबरोबर मधुवनामध्ये गेले दधिमुख त्याच्यामध्ये राहून व एका महावृक्ष हातात घेऊन, वेगाने तिकडे धावू लागला व त्याच्याबरोबर ते सर्वही वनर धावू लागले ते वानरश्रेष्ठ जिकडे रोख्या करीत होते, तिकडे हे दधिमुखाबरोबरचे वनर शिळा, वृक्ष आणि पाषाण घेऊन रंगारागाने गेले आणि आपआपल्या समर्थ्याप्रमाणे त्याचें निवारण करण्याकरिता तेथील वानराच्या समीप येऊन पोचल्यावर, रागाने दात ओढ खऊन ते वारंवार त्याची निर्भर्भना करूं लागले नंतर क्रुद्ध झालेल्या

अभ्यधावन्त वेगेन हनुमत्प्रमुखांस्तदा ।	२५
सवृक्षं तं महायाहुमापतन्तं महाबलम् ।	
वेगवन्तं विजग्राह याहुभ्यां कृपितोऽङ्गद ।	२६
मदान्धो न कृपां चक्रे आर्यकोऽयं ममेति सः ।	
अथैनं निष्पिपेयाशु वेगेन वसुधातले	२७
स भग्नबाह्वमुखो विह्वलः शोणितोक्षितः ।	
प्रमुमोह महावीरो मुहूर्तं कपिकुञ्जरः	२८
स कथंचिद्विमुक्तस्तैर्वानरैर्वानरर्यभः ।	
उवाचैकान्तमागत्य स्वान्भृत्यान्समुपागतान्	२९
पतागच्छत गच्छामो भर्ता नो यत्र वानराः ।	
सुग्रीवो विपुलग्रीवः सह रामेण तिष्ठति	३०
सर्वं चैवाङ्गदे दोषं श्रावयिष्याम पार्थिवे ।	
अमर्षी वचनं श्रुत्या घातयिष्यति वानरान्	३१
इष्टं मधुवनं होतत्सुग्रीवस्य महात्मनः ।	

दाधमुख ला पाहताच हनुम प्रभृति वानरश्रेष्ठ मोठ्या त्वराने त्याच्या अगवर धावून गेले (२१—२०)

तो मह बलाटप व महाशूरवीर वेगवान् दधिमुख वृक्ष घेऊन अगवर देऊ लागला, तेव्हा अङ्गद झालेल्या अगदाने हातानीच त्याला आवडून धारिले इतकेंच नव्हे तर मदाध झाल्यामुळे “ हा मला पूज्य आहे, ” असा विचार मनामध्ये न आल्याकारणाने त्याच्यावर दया न करता अगदाने त्याला वगाने एकदम जमिनीवर आपटले तेव्हा त्याचे हात, पाय व मुख हों पुटून रक्ताने भग्न गेली व तो वनरश्रेष्ठ महावीर दधिमुख विह्वल झाला आणि एक मूर्तर्तपर्यंत त्याला मूर्च्छाही आला नंतर कसातरी त्या वनरांच्या हातून मुक्त्यावर, तो वानरश्रेष्ठ दधिमुख एकाकडे येऊन जवळ आलेल्या आपल्या सेवकांना म्हणाला (२५—२९)

‘ चला या, विशाल वृक्ष असलेला आपला राजा मूर्धन्य वनर रामसह त्रिकूटे आहे, तिकडे आपण जाऊ आणि हा सर्व अगदाचा दोष आहे, असे आपण राजाला सांगू म्हणजे हे भयण ऐकून तो रणवट मूर्धन्य या दुष्ट वानराचा

पितृपैतामहं दिव्यं देवैरपि दुरासदम्	३०
स वानरानिमान्सर्वान्मधुलुब्धान्गतायुषः ।	
घातयिष्यति दण्डेन सुग्रीवः ससुहृज्जनान्	३३
यद्बद्धा ह्येते दुरात्मानो नृपाश्चापरिपन्थिनः ।	
अमर्षप्रभवो रोषः सफलो मे भविष्यति	३४
एवमुक्त्वा दधिमुखो वनपालान्महाबलः ।	
जगाम सहस्रोत्पत्य वनपालैः समन्वितः	३५
निमेषान्तरमाधेण स हि प्राप्तो वनालयः ।	
सहस्रांशुसुतो धीमान्सुग्रीवो यत्र वानरः	३६
रामं च लक्ष्मणं चैव दृष्ट्वा सुग्रीवमेव च ।	
समप्रतिष्ठां जगतीमाकाशाग्निपपात ह	३७
स निपत्य महावीरः सर्वैस्तैः परिवारितः ।	
हरिर्दधिमुखः पालेः पालानां परमेश्वरः	३८
स दीनवदनो भूत्वा कृत्वा शिरसि चाञ्जलिम् ।	

बध करील, वारण दवानाही मिळण्यास अशक्य, अस हें वाढवाडलापामून चालत आलेलें दिव्य मधुवन महत्त्या सुग्रीवाला प्रिय आहे, यमुळे तो वना सुहृज्जनासह या सर्वही असमरण झालेल्या मधुलुब्ध वानराना बाधून, मृत्यूचं च शिधा देईल आणि असें झलें, म्हणजे असाहिणुतेमुळे उत्पन्न झालेला माझा राग शात होईल, कारण हे दुरात्म, मला व वानर राजांना अमान्य करणारे आहेत ” (३०-३४)

याप्रमाणे वनपालाना सांगितल्यावर तो महाबलाटय दधिमुख आपल्या सर्व वनपालासह एकदम उठून वरून चालला झाला व एका निमेषामध्ये तो दधिमुख वनचर सूर्यपुत्र विचारी सुग्रीव वानर वसला हेता, तिकडे गेला राम, लक्ष्मण व सुग्रीव यांना पाहिल्यावर तो आकशातून सगळी भूमीवर खाली उतरला अशा प्रकारें त सर्व वनपाल वानर चट्टभोवती असलेला तो वनपालाधिपति मह-
वीर दधिमुख वानर आकाशातून खाली उतरला व त्याने दान वदन करून

सुग्रीवस्याशु तौ मूर्ध्ना चरणौ प्रत्यपीडयत् ३९

इत्यार्षे श्रीमद्रामायणे वाल्मीकीय आदिकाव्ये सुन्दरकाण्डे द्विषष्टितमः सर्गः ॥ ६२ ॥

त्रिषष्टितमः सर्गः । [२६५९]

ततो मूर्ध्ना निपतितं वानरं वानरर्षभः ।

दृष्ट्वेवोद्विग्नहृदयो वान्यमेतदुवाच ह १

उत्तिष्ठोत्तिष्ठ कस्मात्त्वं पादयोः पतितो मम ।

अभयं ते प्रदास्यामि सत्यमेवाभिधीयताम् २

किं संभ्रमादितं कृत्स्नं ब्रूहि यद्वक्तुमर्हसि ।

कश्चिन्मधुवने स्रस्ति श्रोतुमिच्छामि वानर ३

स समाध्यासितस्तेन सुग्रीवेण महात्मना ।

उत्थाय स महाप्राप्तो वाक्यं दधिमुखोऽब्रवीत् ४

नैवर्क्षजरा राजघ्न त्वया न च बालिना ।

वनं निष्पृष्टपूर्वं तं नादितं तत्तु वानरैः ५

त्याने मस्तकी दोन्ही हात जे उठे आणि सुग्रीवन्दा चरणावर एकादम मस्तक ठेविलें (३५-३९)

याप्रमाणे महाबलवान्धादिदगीत श्रीमद्रामायणमन्त्रक आदिकाव्यानील सुन्दर-
काण्डांपैकी बसष्टाव्या सर्ग समाप्त झाला ॥ ६२ ॥

नंतर पादावर मस्तक ठेविलेल्या त्या दधिमुख वनराजाला पाहताक्षणी वानरश्रेष्ठ सुग्रीवाचें हृदय उद्विग्न झालें व तो त्याला म्हणाला, “ ऊठ, ऊठ, तू माझ्या पादा वर पडला आहेस ? या वेळीं जें माय अमेउ तें सांग ! म्हणजे मी तुला अभय देईन केवळ्या भीतीमुळे तूं येथे आग आहेत ? जें कांही हिला वद अमें अमेउ, तें सर्व तू मला सांग हे वनरा, तुझ्याकडून निघईल हर्ष-
कन ऐकण्याची माझी इच्छा आहे मधुवनमागे सर्व दयस्विन आहे ना ? ”
याप्रमाणे त्या महाप्राप्ता सुग्रीवाने अध्यासन दिग्दावर तो महाबुद्धिमन दधिमुख उठला आणि म्हणला, (१-४)

“ हे राजा, जाबबनने, आग अथवा वाजने वनरांना येथेउ उभे राह घेण्याकडिल आत्तपर्वन मधुवन कधीही देऊन टाकलेले नाही परंतु त्या वनवा

न्यवारयमहं सर्वान्सहैभिर्वनचारिभिः ।

अचिन्तयित्वा मां हृष्टा भक्षयन्ति पिवन्ति च ६

एभिः प्रधर्पणायां च वारितं वनपालकैः ।

मामप्यचिन्तयन्देव भक्षयन्ति वनौकसः ७

शिष्टमत्रापविध्यन्ति भक्षयन्ति तथापरे ।

निवार्यमाणास्ते सर्वे भुकुटिं दर्शयन्ति हि ८

इमे हि संरब्धतरास्तदा तैः संप्रधर्पिताः ।

निवार्यन्ते वनात्तस्मात्कुद्दैर्वानरपुङ्गवैः ९

ततस्तैर्वहुभिर्वारैर्वानरैर्वानरर्षभाः ।

संरक्तनयनैः क्रोधाद्धरयः संप्रधर्पिताः १०

पाणिभिर्निहताः केचित्केचिज्जानुभिराहताः ।

प्रकृष्टाश्च तदा कामं देवमार्गं च दर्शिताः ११

एवमेते हताः शूरास्तथापि तिष्ठति भर्तारि ।

आज वानरांनी विभ्वंस केला. माझ्या या वनवरासह मा त्या सर्वांचे निवारण केलें; परंतु मला न जुमानितां ते आनंदाने मध् प्राशन करीत आहेत व फलें भक्षण करीत आहेत. याप्रमाणे त्यांनी विभ्वंस आरंभिला असतां वनपालानी त्यांचें निवारण केलें; परंतु मज्जीही पर्वा न करता, हे राजा, त्या वानरांनी खाण्याचा सपाटा चालविलाच आहे. खाऊन खाऊन अवशिष्ट राहिलेला मध् ते कांही फेकून देत आहेत; कांही फलें भक्षण करीत आहेत आणि कोणी आडकाठी कळं लागला असतां ते सर्वही क्रोधने आपल्या भिवया चढवून भीति दाखवीत आहेत. (५-८)

या वनपालांनी त्यांचें निवारण करण्याची अगदी शिकस्त केली आणि त्यांनी यांच्यावर हल्ला केला, तेव्हा हे कुद्ध वानरभ्रेष्ठ त्यांना त्या वनांतून हाकूनही देऊं लागले; परंतु क्रोधने नेत्र लाल झालेल्या त्या असंख्य वीर वानरांनी या सर्व वनरक्षक वानरभ्रेष्ठांचा पराभव केला. यांपैकी कांहींना चपराखा बगल्या, कांहींना गुडघ्यांचे तडाखे बसले. कांहींना त्यांनी फरफर ओर्टत नेलें आणि कांहींना आकाशामध्ये भिरकावून देऊन देवमार्गांचेही त्यांनी दर्शन करीवले.

कृत्स्नं मधुवनं चैव प्रकामं तैश्च भक्ष्यते	१२
एवं विज्ञाप्यमानं तं सुग्रीवं वानरर्षभम् ।	
अपृच्छत् महाप्राज्ञो लक्ष्मणः परवीरहा	१३
किमयं वानरो राजन्वनपः प्रत्युपस्थितः ।	
किं चार्थमभिनिर्दिश्य दुःखितो वाक्यमब्रवीत्	१४
एवमुक्तस्तु सुग्रीवो लक्ष्मणेन महात्मना ।	
लक्ष्मणं प्रत्युवाचेदं वाक्यं वाषययिदारदः	१५
आर्य लक्ष्मण संप्राह वीरो दधिमुखः कपिः ।	
अङ्गदप्रमुखैर्वारैर्भक्षितं मधु वानरैः	१६
नैवामकृतकार्याणामीदृशः स्याद्व्यतिक्रमः ।	
चनं यदभिपन्नास्ते साधितं कर्म तद्धुचम्	१७
चारयन्तो भृशं प्राप्ताः पाला जानुभिराहताः ।	
तथा न गणितश्चायं कपिर्दधिमुखो यली	१८

अशा रीतीने आपण अधिपति विद्यमान असताना याप्रमाणे या दूराना मार घसला आहे आणि सर्व मधुवन ते वानर यथेष्ट भक्षण करीत आहेत.” (१-१२)

याप्रमाणे वर्तमान दधिमुख त्या वानरश्रेष्ठ सुग्रीवाला सांगू लागला, तेव्हा शत्रुवीरनाशक महाबुद्धिमान लक्ष्मण सुग्रीवाला विचारू लागला, “हे राजा, हा वनपाल वानर कशाकरता येथे आला आहे? आणि कशाकरिता हा दुःखित होऊन आपण परीत आहे?” याप्रमाणे महात्म्या लक्ष्मणाने सुग्रीवाला विचारिले असता, संभाषण करण्यामध्ये निपुण असलेला तो सुग्रीव लक्ष्मणाला म्हणाला, “आर्या लक्ष्मणा, अंगदप्रभृति वीर वानरांनी मधु भक्षण करून टाकल्याचें वृत्त वीर दधिमुख वानराने सांगितलें तथापि कार्यासिद्धि झाल्यावरून त्यांच्या हातून असा अतिक्रम होणार नाही, हे रास. त्यांनी ज्या अर्था वनावर धाड घातली आहे, त्या अर्था हातीं घेतलेले ते कार्य त्यांनी नि संशय पार पाडलें आहे. अहो, त्या वानरांच्या परावृत्त करण्याकरिता, हे वनपाल न्याय्याकडे गेले असतां, उलट त्यांनीच यांना गुह्यदांनी अतिशयच लाडलं केलें आणि या वनपाल दधिमुख वनपालाही त्यांनी दुम निले नाही. अम्ही स्वतः याला वनावर अधिपति म्हणून

पतिर्मम वनस्यायमस्माभिः स्थापितः स्वयम् ।	
दृष्ट्वा देवी न संदेहो न चान्येन हनूमता	१९
न ह्यन्यः साधने हेतुः कर्मणोऽस्य हनूमतः ।	
कार्यसिद्धिर्हनुमति मतिश्च हरिपुङ्गवे	२०
व्यवसायश्च वीर्यं च श्रुतं चापि प्रतिष्ठितम् ।	
जाम्बवान्यत्र नेता स्यादङ्गदश्च महाबलः	२१
हनूमांश्चाप्यधिष्ठाता न तत्र गतिरन्यथा ।	
अङ्गदप्रमुखैर्वीरैर्दत्तं मधुवनं किल	२२
विचित्य दक्षिणामाशामागतैर्हरिपुङ्गवैः ।	
आगतैश्च ग्रहणं तद्यथा मधुवनं हि तैः	२३
धर्पितं च वनं कृत्स्नमुपयुक्तं तु वानरैः ।	
पातिता वनपालास्ते तदा जानुभिराहताः	२४
एतदर्थमयं प्राप्तो वक्तुं मधुरवाग्निह ।	
नाम्ना दधिमुखो नाम हरिः प्रत्यातविक्रमः	२५
दृष्ट्वा सीता महाबाहो सौमित्रे पश्य तत्त्वतः ।	

नेमिलें आहै. तेन्हा, सीतादेवी दृष्टीस पडली, यात सदेहच नाही, परंतु हनुमाना-
वाचून ती दुसऱ्या कोणाच्या दृष्टीस पडली नाही, हें निश्चित. (१३-१९)

कारण, हें कार्य सिद्धीस नेण्यासारखा हनुमानावाचून दुसरा कोणीही समर्थ
नाही वनरभ्रेष्ठ हनुमानाचे ठिकाणी कार्यसिद्धि, बुद्धि, उद्योग, सामर्थ्य आणि
विद्या हें सर्व काही आहै. जाबत्रान्, महाबलाय अंगद आणि हनुमान् हे जेथे
पुढारी आहेत, तेथे कार्यसिद्धीवाचून दुसरे काही होणें शक्यच नाही अंगदप्रभृति
वीर वानरानी खरोखर मधुवनाच्या फडशा पाडला दक्षिणदिशा शोधून, ते
वनरभ्रेष्ठ परत अले आणि ते आनंदाने मधुवनामध्ये परत आन्धावर त्यानी
चनावर दहा करून, तें सर्व खाऊनही टाकलें त्यानी वनपालाना उचलून घेऊन
दिलें आणि त्यांना जानूनी तडाखेहि दिलें हें सांगण्याकरिता हा मधुर म.पण
करणारा व पराजमाविषयी प्रत्यात असलेला दधिमुखांनामक वानर येथे आला
आहै हे महापराक्रमी सुमित्रानंदना, सीता खरोखर दृष्टीस पडली. कारण, पहा हे

प्रीतिस्फीताक्षौ संप्रहृष्टौ कुमारौ दृष्ट्वा सिद्धार्थौ वानराणां च राजा।
अङ्गैः प्रहृष्टैः कार्यसिद्धिं विदित्वा बाह्योरासन्नामतिमात्रं ननन्द ३३
इत्यर्थे श्रीमद्रामायणे वाल्मीकीय आदिकाव्ये सुन्दरकाण्डे त्रिपष्ठितमः सर्गः ॥६३॥

चतुःपष्ठितमः सर्गः ।

[२६९२]

सुग्रीवेणैवमुक्तस्तु दृष्टो दधिमुखः कपिः ।

राघवं लक्ष्मणं चैव सुग्रीवं चाभ्यवादयत् १

स प्रणम्य च सुग्रीवं राघवौ च महाबलौ ।

वानरैः सहितः शूरैर्दिवमेवोत्पपात ह २

स यथैवागतः पूर्वं तथैव त्वरितं गतः ।

निपत्य गगनाद्भूमौ तद्धनं प्रविवेश ह ३

स प्रविष्टो मधुवनं ददर्श हरियूथपान् ।

विमदानुद्धतान्सर्वान्मेहमानान्मधूदकम् ४

स तानुपागमद्ग्रीरो यद्ध्वा करपुटाञ्जलिम् ।

विषयी त्यानी केलेला प्रयत्न ऐश्याची इच्छा आहे. ” आनंदामुळे ज्यांचे नेत्र
विस्मित झाले आहेत, असे ते राजकुमार रामलक्ष्मण आपले मनोरथ सिद्धीस
गेत्याप्रमाणे आनंदित झालेले पाहून, आणि आपल्या गरिरावर आनंदाने उठलेल्या
रोमाचावरून आपले अंगीकृत कार्य सिद्धीस जाण्याची वेळ अगदी जवळच आली
अस-याचें जाणून, त्या वानरराज सुग्रीवाला अतिशय हर्ष झाला. (२८—३३)

याप्रमाणे महामुनिवाल्मीकिप्रणीत श्रीमद्रामायणसंस्कृत आदिकाव्यातील सुंदर-
काण्डावरील त्रिसष्टावा सर्ग समाप्त झाला ॥ ६३ ॥

सुग्रीवाने अगें सांगित-यानंतर, आनंदित झालेल्या दधिमुख वानराने राम,
लक्ष्मण व सुग्रीव यांना अभिवंदन केलें. नंतर महाबलाढय रामलक्ष्मणाना व
सुग्रीवाला अभिवंदन केल्यावर, त्या दधिमुखाने आपल्या शर वानरासह आकाशा-
मध्येच उडणूण केलें. ज्या त्वरेने तो पूर्वी आला होता, त्याच त्वरेने परत गेला
आणि गगनांतून भूमीवर उतरला व त्या वनामध्ये अला. मधुवनामध्ये आ-या-
घर ने सर्वही वानरसेनाभिपति अमर्याद व मंदरहित झालेलें होते व ते मयातल-
उदरच मुक्त अस-याचें त्याने पाहिलें. (१-८)

आभिगम्य यथा सर्वे पिबन्ति मधु वानराः	१६
न चाप्यदृष्ट्वा वैदेहीं विश्रुताः पुरुषर्षभ ।	
वनं दत्तं वरं दिव्यं धर्षयेयुर्वनौकसः	१७
ततः प्रहृष्टो धर्मात्मा लक्ष्मणः सह राघवः ।	
ध्रुत्वा कर्णसुखां वार्णां सुग्रीववदनाच्युताम् ॥	
प्राहृष्यत भृशं रामो लक्ष्मणश्च महायशः	१८
ध्रुत्वा दधिमुखस्यैवं सुग्रीवस्तु प्रहृष्य च ।	
वनपालं पुनर्वाक्यं सुग्रीवः प्रत्यभाषत	१९
प्रीतोऽस्मि सोऽहं यद्भक्तं वनं तैः कृतकर्मभिः ।	
धर्षितं मर्षणीयं च चेष्टितं कृतकर्मणाम्	२०
गच्छ शीघ्रं मधुवनं संरक्षस्व त्वमेव हि ।	
शीघ्रं प्रेषय सर्वास्तान्हनूमत्प्रमुखान्कपीन्	२१

इच्छामि शीघ्रं हनुमत्प्रधानाञ्छाखाभृगांस्तान्मृगराजदपान् ।

प्रष्टुं कृतार्थान्सह राघवाभ्यां श्रोतुं च सीताधिगमे प्रयत्नम् २२

सर्वही वानर इकडे येऊन मधुवन करीत आहेत. हे पुरुषश्रेष्ठा, प्रख्यात वानर वैदेही दृष्टीस पडल्यावाचून देवानी आम्हाला वर म्हणून अर्पण केलेल्या या दिव्य वनावर धाड घालणार नाहीत. ” (२०-२१)

नंतर हे कर्णत्रियाला सुखावह असे सुग्रीवाच्या मुखातून निघालेले भाषण ऐकून, राम व धर्मात्म्या लक्ष्मणाला आनंद झाला आणि त्या उभयता महा-कीर्तिमान रामलक्ष्मणाना अत्यंत हर्षही झाला. दधिमुखाचे याप्रमाणे भाषण ऐकल्यावर सुग्रीव आनंदित झाला आणि त्या वनपालाला पुनः म्हणाला, घेतलेली कामगिरी बजावलेल्या त्या वानरानी वन परत करून टाकले आहे, याबद्दल मां प्रसन्न झालो आहे; कारण कामे करून आलेल्या वानराचे ते अमर्यादेचे वर्तन मला सहन करणे भाग आहे. यासाठी तूं सत्वर जा; तूंच मधुवनाचे संरक्षण कर आणि हनुमान् आदि सर्व वानराना तूं लवकर इकडे पाठवून दे. शघुवशज रामलक्ष्मणसह मला त्या सिंहतुल्य मानी असलेल्या मारुतिप्रभृति वृत्तव्य वानराना सत्वर प्रश्न करण्याची आणि सतिच्या प्राप्ती-

प्रीतिस्फीताक्षौ संप्रहृष्टौ कुमारौ दृष्ट्वा सिद्धार्थौ वानराणां च राजा ।
अङ्गैः प्रहृष्टैः कार्यसिद्धिं विदित्वा याद्वोरासन्नामतिमात्रं ननन्द ३३
इत्यर्थे श्रीमद्रामायणे वार्त्ताकीये आदिकाव्ये सुन्दरकाण्डे त्रिपष्ठितमः सर्गः ॥ ६३ ॥

चतुःपष्ठितमः सर्गः ।

[२६१२]

सुग्रीवेणैवमुक्तस्तु दृष्टो दधिमुखः कपिः ।

राघवं लक्ष्मणं चैव सुग्रीवं चाम्यवादयत् १

स प्रणम्य च सुग्रीवं राघवौ च महाबलौ ।

वानरैः सहितः शूरैर्द्विजमेवोत्पपात ह २

स ययैवागतः पूर्वं तथैव त्वरितं गतः ।

निपत्य गगनाद्भूमौ तद्धनं प्रविशेश ह ३

स प्रविष्टो मधुवनं ददर्श हरियूथपान् ।

विमदानुद्धतान्सर्वान्मेहमानान्मधूदकम् ४

स तानुपागमद्भीरो यद्वा करपुटाञ्जलिम् ।

विषयी त्यानी केलेला प्रयत्न ऐकण्याची इच्छा आहे. ” आनंदामुळे ज्याचे नेत्र विरसित झाले आहेत, असे ते राजकुमार रामलक्ष्मण आपले मनोरथ सिद्धीस येत्याप्रमाणे अनंदित झालेले पाहून, आणि आपल्या शरिरावर आनंदाने उठलेल्या रोमाचावहन आपले अंगावृत्त कार्य सिद्धीस जाण्याची वेळ अगदी जवळच आली असल्याचें जाणून, त्या वानरराज सुग्रीवाला अतिशय हर्ष झाला. (२८—३३)

याप्रमाणे महामुनिवार्त्ताकीप्रणीत श्रीमद्रामायणसंस्कृत आदिकाव्यातील सुंदरकाण्डावर्गी त्रैसष्टावा सर्ग समाप्त झाला ॥ ६३ ॥

सुग्रीवाने असे सांगितल्यानंतर, आनंदित झालेल्या दधिमुख वानराने राम, लक्ष्मण व सुग्रीव यांना अभिवंदन केलें. नंतर महाबलाढ्य रामलक्ष्मणाना व सुग्रीवाला अभिवंदन केल्यावर, त्या दधिमुखाने आल्या शूर वानरासह आकाशा-मध्येच उड्याण केलें. ज्या त्वरेने तो पूर्वी आला होता, त्याच त्वरेने परत गेला आणि गगनातून भूमीवर उतरला व त्या वनामध्ये अला. मधुवनामध्ये आल्यावर ते सर्वही वानरगेनाधिपति अमर्याद व मदरहित झालेले होते व ते मघातले उदरच मुतत अमर्याचें तऱ्हे पाहिले. (१-८)

उवाच वचनं श्लक्ष्णमिदं हृष्टवदद्भदम्	५
सौम्य रोपो न कर्तव्यो यदेभिः परिवारणम् ।	
अज्ञानाद्रक्षिभिः क्रोधाद्भवन्तः प्रतिपेक्षिताः	६
श्रान्तो दूरादनुप्राप्तो भक्षयस्व स्वकं मधु ।	
युवराजस्त्वमीशश्च वनस्यास्य महाबल	७
मौर्त्यात्पूर्वं कृतो रोपस्तद्भवान्क्षन्तुमर्हति ।	
यथैव हि पिता तेऽभूत्पूर्वं हरिगणेश्वरः	८
तथा त्वमपि सुग्रीवो नान्यस्तु हरिसत्तम ।	९
आख्यातं हि मया गत्वा पितृव्यस्य तवानघ	
इहोपयानं सर्वेषामेतेषां वनचारिणाम् ।	
भवदागमनं श्रुत्वा सहैर्भिर्वनचारिभिः	१०
प्रहृष्टो न तु रुष्टोऽसौ घनं श्रुत्वा प्रधर्षितम् ।	
प्रहृष्टो मां पितृव्यस्ते सुग्रीवो वानरेश्वरः	११
शीघ्रं प्रेषय सर्वास्तानिति होवाच पार्थिव ।	
श्रुत्वा दधिमुखस्यैतद्वचनं श्लक्ष्णमद्भुतः	१२

नंतर तो वीर त्याच्याजवळ गेला आणि हात जोडून आनंदाने अंगदास मृदु शब्दाने म्हणला का, “ हे सौम्य, यानी तुम्हाला अडथळा केला, याबद्दल तुम्ही राग मानू नका अज्ञानामुळे वनरक्षकानी तुमचा निषेध केला आहे हे महाबलाडय अंगदा, तू रावून आल्यामुळे फार दमला आहेस यासाठी तू स्वतःचा मध भक्षण कर कारण तू युवराज असल्यामुळे या वनाचा अधिपतीच आहेस. पूर्वी आम्ही मूर्खपणामुळे तुमच्यावर राग बलो, त्याची तू आम्हाला क्षमा कर, पूर्वी ज्याप्रमाणे तुझा पिता वानरसमुदायाचा अधिपति होता, तसा तूही वानरसमुदायाचा अधिपतीच आहेस. हे वनरग्रेष्टा, तू सुग्रीवच आहेस, कोणी परक्षा नाहीस. हे निष्पापा, अंगदा, मी तुझ्या पितृव्याकडे जाऊन, हे सर्व वानर येथे आल्याचें त्याला सांगितलें, तेव्हा वनरासह तुझे आगमन झाल्याचें ऐकून, त्याला तुमच्या या कृत्याचा राग आला नाही. उलट त्याला फार अनेक शाला आहे. वनाची तुम्ही न माडी केल्याचें ऐकल्यावरही तुम्हा पितृव्य वानराधिपति राजा

अग्रवीत्तान्हरिथ्रेष्ठो वाक्यं वाक्यविशारदः ।

शङ्के श्रुतोऽयं वृत्तान्तो रामेण हरियूथपाः १३

अयं च हर्षादाख्याति तेन जानामि हेतुना ।

तत्क्षमं नेह नः स्थातुं कृते कार्ये परन्तपाः १४

पीत्वा मधु यथाकामं विक्रान्ता वनचारिणः ।

किं शेषं गमनं तत्र सुग्रीवो यत्र वानरः १५

सर्वे यथा मां वक्ष्यन्ति समेत्य हरिपुङ्गवाः ।

तथासि कर्ता कर्तव्ये भवाद्भिः परवानहम् १६

नाह्नापयितुमीशोऽहं युवराजोऽसि यद्यपि ।

अयुक्तं कृतकर्माणो यूयं धर्षयितुं वलात् १७

श्रुवतश्चाद्गदस्यैवं श्रुत्वा वचनमुत्तमम् ।

प्रहृष्टमनसो वाक्यमिदमूचुर्वनौकसः १८

एवं वक्ष्यति को राजन्प्रभुः सन्यानरर्पभ ।

सुग्रीव आनंदित होऊन मला म्हणाला, “ त्या सर्वांना इकडे पाठवून दे.” दधि-मुखाचें हें मधुर भाषण ऐकून तो संभं पणचतुर वानथ्रेष्ठ अंगद त्या वानराना म्हणाला “ हे वानरसेनाधिपतीनो, रामाच्याही वानावर हा वृत्तांत गेला असावा, अशी मला शंका वाटत आहे; कारण हा दधिमुख हर्षाने असें आपल्याशीं बोलत आहे, यावरून माझे असें अनुमान आहे. याकरता हे शत्रुतापन वानरहो, फार्यसिद्धि झाल्यावर येथे राहणें आपणाला योग्य नाही. (६-१४)

पराकमी वानरांनी यथेष्ट मधुपान केल्यानंतर, मग शिळक काय राहिलें ? सुग्रीव वानर जिरडे आहे तिरुटे जाणें, एवढेंच आता अवशिष्ट कार्य राहिलेलें आहे. सर्व वानरथ्रेष्ठ एकत्र जुटून जसें मला सांगतील, तसें मी करीन; कारण पुढे काय करावयाचें, याविषयी मी सर्वस्वी तुमच्यावर अवलंबून आहे. मी जरी युव-राज असलों, तरी तुम्हाला आज्ञा करण्यास समर्थ नाही. तुम्ही वाम शैवटास नेलें असल्याने तुम्हाला सत्तेच्या जोरावर वाकविणें कदापि योग्य नाही.” (१५-१७)

अशा प्रकारें बोलत असलेल्या अंशदाचें, तें उलटष्ट भाषण ऐकून सर्व वानर मनामध्ये आनंदित झाले आणि म्हणाले, “ हे वानरथ्रेष्ठा, राजा, स्वतः सर्वांचा प्रभु म० २८ (सुन्दर)

ऐश्वर्यमदमत्तो हि सर्वोहमिति मन्यते	१९
तत्र चेदं सुसदृशं वाक्यं नान्यस्य कस्यचित् ।	
सन्नतिर्हि तवाख्याति भविष्यच्छुभयोग्यताम्	२०
सर्वे वयमपि प्राप्तास्तत्र गन्तुं कृतक्षणाः ।	
स यत्र हरिर्वीराणां सुग्रीवः पतिरव्ययः	२१
त्वया ह्यनुकैर्हरिभिर्नैव शक्यं पदात्पदम् ।	
क्वचिद्गन्तुं हरिश्रेष्ठ ब्रूमः सत्यमिदं तु ते	२२
एवं तु वदतां तेषामङ्गदः प्रत्यभाषत ।	
साधु गच्छाम इत्युक्त्वा खमुत्पेतुर्महाबलाः	२३
उत्पतन्तमनूत्पेतुः सर्वे ते हरियूथपाः ।	
कृत्याकाशं निराकाशं यन्ब्रोतिक्ष्मा इवोपलाः	२४
अङ्गदं पुरतः कृत्वा हनूमन्तं च वानरम् ।	
तेऽभ्यरं सहस्रोत्पत्य वेगवन्तः प्लवङ्गमाः	२५
विनदन्तो महानादं घना वातेरिता यथा	

असून, असें कोण बरें म्हणणारा आहे ? कोणीही झाला तरी ऐश्वर्यमदाने मत्त होऊन, मी-मीच म्हणत असतो असें भाषण करणें तुलाच योग्य आहे, दुसऱ्या कोणालाही योग्य नाही. तुझा हा विनयच पुढे तुला मोठी योग्यता प्राप्त होणार, हें सुचवीत आहे जेथे तो वानरवीरांचा अक्षय अधिपति सुग्रीव आहे, तेथे जाण्यास आम्ही येथे आलेले सर्वही उत्सुक आहेत हे वानरश्रेष्ठ, तुझ्या आज्ञेवाचून कोठेही एक पाऊलदेखील टाकण्यास वानर समर्थ नाहीत, हें आम्ही तुला अगदी खरेंखरें सांगतो " (१८-२२)

याप्रमाणे त्यांनी सांगितल्यावर अंगदानेही त्यांना समर्थोचित उत्तर दिलें आणि नंतर " ठीक आहे, आपण तिकडे जाऊं, " असें म्हणून त्या महाबलाढय वानरांनी आकाशामध्ये उड्डाण केलें. अंगद उड्डाण करून जाऊं लागला, त्याबरोबर ते सर्वही वानरसेनाधिपति आकाश व्याप्त करून, यंत्रातून सुटलेल्या पाषाणाप्रमाणे सत्वर उड्डाण करून निघाले अंगद आणि हनुमान् वानर यांना पुढे करून द्या वेगवान् वानरांनी आकाशामध्ये एकदम उड्डाण केलें आणि वायूचा तडाफ

अङ्गदे समनुप्राप्ते सुग्रीवो वानरेश्वरः	२६
उवाच शोकसंतप्तं रामं कमललोचनम् ।	
समाश्वसिहि भद्रं ते दृष्ट्वा देवी न संशयः	२७
नागन्तुमिह शक्यं तैरतीतसमयैरिह ।	
अङ्गदस्य प्रहर्षाच्च जानामि शुभदर्शनं	२८
न मत्सकाशमागच्छेत्कृत्ये हि विनिपातिते ।	
सुवराजो महाबाहुः प्लवतामङ्गदो धरः	२९
यद्यप्यकृतकृत्यानामीदृशः स्यादुपक्रमः ।	
भवेत्तु दीनवदनो भ्रान्तविष्टुतमानसः	३०
पितृपैतामहं चैतत्पूर्वकैरभिरक्षितम् ।	
न मे मधुचनं हन्याद्दृष्ट्वा जनकात्मजाम्	३१
कौसल्या सुप्रजा राम समाश्वसिहि सुव्रत ।	
दृष्ट्वा देवी न संदेहो न चान्येन हनूमता	३२

यसलेल्या मेघाप्रमणे ते उच्च स्वराने गर्जना करूं लागले इकडे अंगद निघाल्या-
वर वानराधिपति सुग्रीव, शोकमग्न झालेल्या कमलनयन रामाला म्हणाला, "तुझे
कन्याण अशो, धीर धर. देवी दृष्टीस पडली यात मुळीच संशय नाही (२३-२७)

वानरास दिलेल्या कालमर्यादेचें उलंघन झालें असल्यामुळे, त्याच्या हातून
जर तें कार्य झालें नसतें, तर ते येथे येथेंच अशक्य होतें, परंतु हे शुभदर्शना,
अंगदाला झालेल्या आनंदावहन आपलें कार्य शेवटास गेलें असावें, असें माझे
अनुमान आहे. कारण वानरामध्ये श्रेष्ठ असलेला हा महापराकमी सुवराज अंगद
कार्य शेवटास गेलें नाही, तर माझ्याकडे कदापि येणार नाही. हातून कार्यसिद्धि
झाली नसतानाही इतर वानरांनी कदाचित् अशा प्रकारचे चाले आरंभिले असते,
परंतु अंगद मात्र दीनवदन होऊन मनामध्ये अगदी गोंधळून गेला असता वाड-
वडिलापासून चालत आलेल्या आणि पूर्वजानी रक्षण करून ठेविलेल्या या मधु-
वताचा, जनकरुन्या दृष्टीस पडल्याशिवाय तो नाश करणारच नाही. (२८-३१)

हे सुव्रता रामा, कौसल्या सुपुत्रवती आहे तूं धीर धर. देवी दृष्टी पडली,
यात संशयच नाही आणि ती एका हनुमानाच्याच दृष्टीस पडली आहे, यातही

न ह्यस्य कर्मणो हेतुः साधने तद्विधो भवेत् ।	
हनूमतीह सिद्धिश्च मतिश्च मतिसत्तम	३३
व्यवसायश्च शौर्यं च श्रुतं चापि प्रतिष्ठितम् ।	
जाम्बवान्यत्र नेता स्यादङ्गदश्च हरीश्वरः	३४
हनूमांश्चाप्यधिष्ठाता न तत्र गतिरन्यथा ।	
मा भूश्चिन्तासमायुक्तः संप्रत्यमितविक्रम	३५
यदा हि दर्पितोद्ग्राः संगताः काननौकसः ।	
नैषामवृत्तकार्याणामीदृशः स्यादुपक्रमः	३६
वनभङ्गेन जानामि मधूनां भक्षणेन च ।	
ततः किलकिलाशब्दं शुश्रावासन्नमम्बरे	३७
हनूमत्कर्मदत्तानां नदता काननौकसाम् ।	
किष्किन्धामुपयातानां सिद्धिं कथयतामिव	३८
ततः श्रुत्वा निनादं तं कपीनां अपिसत्तमः ।	
आयताञ्चितलाङ्गूलः सोऽभवद्गुह्यमानसः	३९

सदेह नाही हे कार्य सिद्धीस नेणारा त्याच्यास'रखा दुसरा कोणीही नाही हे श्रेष्ठ बुद्धिमत्ता, या वानरसैन्यामध्ये हनुमानाचेच ठिकाणी बुद्धि, सिद्धि, उद्योग, शौर्य आणि शन ही वास्तव्य करीत आहेत. अरे, जाववान् आणि वानराधिपति अगद हे जेथे पुढारी आहेत आणि हनुमान् जेथे मुरप आहे, तेथे कार्यसिद्धीवाचून दुसरा भलताच प्रकार कधीही ब्हावयाचा नाही. याकरता हे अनुत्पराजमी रामा, साप्रत तुला फळजी करण्याचे प्रयाजन नाही ज्या अर्था वानर गर्जने चडून जाऊन एकत्र जुळलेले आहेत, त्या अर्था कार्यसिद्धि झाल्याशिवाय त्यांच्या हातून असा प्रकार कधी घडणार नाही वनभग आणि मधुभक्षण, यावरून कार्य सिद्धि झाली असावी, असे मी समजत आहे " (३२-३७)

इतक्यांत हनुमानाच्या पराक्रमानुळे गर्वयुक्त झालेल्या आणि कार्यसिद्धि झाली, हे समजावण्याकरिताच की कथ्य गर्जेना करीत करीत किष्किंधेनवळ आलेल्या अरण्यवासी वानरांचा शब्द सुम्रीवाने ऐकला व तो मनामध्ये आनंदित झाला आणि त्याचे पुच्छ दार्य व रोमांचयुक्त शलें इतक्यांत अगद

आजगमुस्तेऽपि हरयो रामदर्शनकाङ्क्षिणः ।

अद्भुतं पुरतः कृत्वा हनूमन्तं च वानरम् ४०

तेऽद्भुतप्रमुखा वीराः प्रहृष्टाश्च मदान्विताः ।

निपेतुर्हरिराजस्य समीपे राघवस्य च ४१

हनूमांश्च महाबाहुः प्रणम्य शिरसा ततः ।

नियतामक्षतां देवीं राघवाय न्यवेदयत् ४२

दृष्ट्वा देवीति हनुमद्वदनादमृतोपमम् ।

आकर्ण्य घञ्जनं रामो हर्षमाप सलक्ष्मणः ४३

निश्चितार्थं ततस्तस्मिन्सुग्रीवं पचनात्मजे ।

लक्ष्मणः प्रीतिमान्प्रीतो बहुमानादवैक्षत ४४

प्रीत्या च परमोपेतो राघवः परवीरहा ।

बहुमानेन महता हनूमन्तमवैक्षत ४५

इत्यार्षे श्रीमद्रामायणे वाल्मीकीय आदिकाव्ये सुन्दरकाण्डे चतुःषष्टितमः सर्गः ॥६४॥

पञ्चषष्टितमः सर्गः ।

[२७३७]

ततः प्रस्त्रवणं शैलं ते गत्वा चित्रकाननम् ।

आणि हनुमान् वानर याना पुढे करून रामदर्शनाकरिता ते सर्वे बघीहि तैथे आले. (३८—४०)

ते अंगदप्रभृति उत्साही व आनंदित झालेले वीर वानरराज सुग्रीव आणि राम याच्याजवळ येऊन पोचल्यावर, महापराक्रमी हनुमानाने त्यांना मस्तकाने प्रणाम करून, रामाला सीतादेवी शुद्ध आणि क्षतरहित असल्याचें कळवले. “सीतादेवी दृष्टीस पडली,” हें अमृततुल्य वाक्य हनुमानाच्या मुखतून ऐकताक्षणीं रामलक्ष्मणाना हर्ष झाला. नंतर त्या वायुपुत्र हनुमानाचे पराक्रमाविषयी ज्याने निश्चयपूर्वक सांगितलें होतें, त्या सुग्रीवाकडे आनंदित झालेल्या लक्ष्मणाने बहुमानाने प्रेमपूर्वक पाहिलें आणि धनुष्यवीर वीरनाशक रामही अतिशय संतुष्ट होऊन, त्याने मोठ्या आदरपूर्वक नजरेने हनुमानाकडे नजर टाकली (४१-४५)

याप्रमाणे महामुनिवाल्मीकिप्रणीत श्रीमद्रामायणसंज्ञक आदिकाव्यातील सुन्दर-वाटार्पकी चौसष्टावा सर्ग समाप्त झाला. ॥ ६४ ॥

प्रणम्य शिरसा रामं लक्ष्मणं च महाबलम्	१
युवराजं पुरस्कृत्य सुग्रीवमभिवाद्य च ।	
प्रवृत्तिमथ सीतायाः प्रवक्तुमुपचक्रमे	२
राघणान्तःपुरे रोधं राक्षसीभिश्च तर्जनम् ।	
रामे समनुरागं च यथा च नियमः कृतः	३
एतदारण्याय ते सर्व हरयो रामसन्निधौ ।	
वैदेहीमक्षता ध्रुत्वा रामस्तूत्तरमब्रवीत्	४
क सीता वर्तते देवी कथं च मयि वर्तते ।	
एतन्मे सर्वमारयात वैदेहीं प्रति वानराः	५
रामस्य गदितं ध्रुत्वा हरयो रामसन्निधौ ।	
चोदयन्ति हनूमन्त सीतावृत्तान्तकोविदम्	६
श्रुत्वा तु वचनं तेषां हनूमान्मारुतात्मजः ।	
प्रणम्य शिरसा देव्यै सीतायै तां दिश प्रति	७
उवाच वाक्यं वाक्यज्ञः सीताया दर्शनं यथा ।	

नतर अनेक चित्रविचित्र वने असलेल्या प्रसवण पर्वतावर जाऊन त्या वानरानी महाबल अथ रामलक्ष्मणांना मस्तकाने प्रणम केला आणि युवराज अगदात्रा पुढे करून व सुग्रीवाला अभिवंदन करून, त्यांना सीतेचा वृत्तांत सांगण्यास आरंभ केला रावणाच्या अंत पुरामध्ये सीतेचा निरोध, राक्षसींकडून तिला मिळत असलेली धमकी, रामाचे ठिकाणी असलेले तिचे प्रेम आणि रावणाने दिवेली सुदत, हे सर्व त्यांना निवेदन करून, ते वानर रामाचे सन्निध उभे राहिले तेव्हा सीता सुरक्षित आहे, असे ऐकून राम त्यांना म्हणाला (१-४)

“ हे वानरहो, सीतादेवी अ हे केडे ? आणि माझ्याविषयी तिचे आचरण कसे आहे ? सातेसबधी ही सर्व माहिती तुम्ही मला साद्यन्त कथन करा ” हे रामाचे म्हणणे ऐकून त्याचे सन्निध असलेल्या वानरानी, सीतेचा सर्व वृत्तांत जाणणाऱ्या हनुमानाला, तो सविस्तर सांगण्याची विनंती केली तेव्हा त्याची विनंती ऐकून घेऊन, वायुपुत्र हनुमानाने प्रथम त्या दक्षिण दिशेकडे असलेल्या सीतादेवीला मस्तकाने प्रणम केला आणि सीतेचे दर्शन कसे झाले, य विषयी तो हनुमान्

तं मणिं काञ्चनं दिव्यं दीप्यमानं स्थतेजसा	८
दत्त्वा रामाय हनुमांस्ततः प्राञ्जलिरब्रवीत् ।	
समुद्रं लङ्घयित्वाहं शतयोजनमायतम्	९
अगच्छं जानकीं सीतां मार्गमाणो दिदृक्षया ।	
तत्र लङ्केति नगरी रावणस्य दुरात्मनः	१०
दक्षिणस्य समुद्रस्य तीरे वसति दक्षिणे ।	
तत्र सीता मया दृष्टा रावणान्तःपुरे सती	११
त्वयि संन्यस्य जीवन्ती रामा राम मनोरथम् ।	
दृष्टा मे राक्षसीमध्ये तर्ज्यमाना मुहुर्मुहुः	१२
राक्षसीभिर्विरूपाभीं रक्षिता प्रमदावने ।	
दुःखमापद्यते देवी त्वया वीर सुखोचिता	१३
रावणान्तःपुरे रुद्धा राक्षसीभिः सुरक्षिता ।	
एकवेणीधरा दीना त्वयि चिन्तापरायणा	१४
अधःशय्या विचर्णाङ्गी पद्मिनीव हिमागमे ।	

रामाक्षी भूषण कर्तुं लागला. प्रथमतः तं स्वतःच्या तेजाने झळकून अमललेलें दिव्य सुवर्णरत्न रामाला दिल्यावर, हनुमान् हत जोडून म्हणाला, “शंभर योजनें विस्तीर्ण अमलेल्या समुद्राचें उत्त्रंघन कर्तून, मी जनकव्या सीतेचें दर्शन घेण्याच्या उद्देशाने, सर्वत्र इच्छेतिरुद्धे पहात पहात तिच्यासमीप गेलों. त्या ठिकाणीं समुद्राच्या दक्षिण तीरावर दुरात्म्या रावणाची लंका नांवाची एक नगरी आहे. तेथे रावणाच्या अंतःपुरांत साध्वी सीता माझ्या दृष्टीस पडली. (५-११)

हे रामा, ती सुंदरी सीता आपल्या सर्व मनोरथाचा भार तुझ्यावर ठेवूनच जिवंत राहिली आहे. मी जेव्हा तिला पाहिले, तेव्हा ती राक्षसींमध्ये होती व तिला वारंवार त्या दडवीत होत्या. अजाळविकाळ राक्षसींनी प्रमदावनामध्ये मंतेला बंदोबस्तांत ठेविलें असण्यामुळे, हे वीरा, मुख भोगण्यामच योग्य अटलेल्या त्या देखील असद्य दुःख होत आहे. रावणाच्या अन्त पुरामध्ये तिला अडकवून ठेविलें आहे. राक्षसींनी तिचा फारच बंदोबस्त ठेविला आहे आणि त्या दीन सीतेने आपल्या केसांची एक वेणी बावली असून, ती मनामध्ये एकगारवें

रावणाद्विनिवृत्तार्था मर्तव्यकृतानिश्चया	१५
देवी कथंचित्काकुत्स्थ त्वन्मत्ता मार्गिता मया ।	
इक्ष्वाकुवंशविर्यातिं शनैः कीर्तयतानघ	१६
सा मया नरशार्दूल शनैर्विश्वासिता तदा ।	
ततः संभाषिता देवी सर्वमर्थं च दर्शिता	१७
राममुग्रीवसख्यं च श्रुत्वा हर्षमुपागता ।	
नियतः समुदाचारो भक्तिश्चास्याः सदा त्वयि	१८
एवं मया महाभाग दृष्टा जनकनन्दिनी ।	
उग्रेण तपसा युक्ता त्वद्भक्त्या पुरुषर्षभ	१९
अभिज्ञानं च मे दत्तं यथावृत्तं तवान्तिके ।	
चित्रकूटे महाप्राज्ञ वायसं प्रति राघव	२०
विज्ञाप्यः पुनरप्येष रामो वायुसुत त्वया ।	

तुझेच वितन करीत आहे. ती भूमीवर पडली आहे, थंडीचे दिवस अले असता निस्तेज होऊन जाणाऱ्या कमलिनीप्रमाणे ती निस्तेज झाली आहे आणि रावणापासून मनाने पराङ्मुख असलेली ती सांता यापुढे मरणाचाच निश्चय करून बसलेली आहे. हे कुतूहलपुलोपन्ना, निष्पापा, रामा, इक्ष्वाकु-वंशाची कीर्ती मी हद्दहद्द गळं लागलों, त्या बेळी मोठ्या प्रयत्नाने तुझे ठिकाणीच मनाचें लय लावून राहिलेली ती संतादेवी मोठ्या प्रयासाने माझ्या दृष्टीम पडली. (१२-१९)

हे पुरुषश्रेष्ठ, माझी व तिची दृष्टादृष्ट झाल्यावर मी तिला हद्दहद्द धीर दिला आणि तिच्याशी संभाषण करून, माझे सर्व उद्देश मी तिला कळविले. राम आणि मुग्रीव यामध्ये सख्य झाल्याचें ऐकून, तिला पार हर्ष झाला. तिचें सदाचरण अगदी अव्याहत टिकलें अमून, तिची तुझेच ठिकाणी भक्ति अखंड आहे. हे महाभागवान् पुरुषश्रेष्ठ रामा, याप्रमाणे तुझ्याविषयी प्रेम आणि उग्र तपश्चर्या करीत असलेली जनकनन्दिनी मीता माझ्या दृष्टीम पडली. शिवाय, हे महाप्राज्ञ राघुवंशज रामा, चित्रकूटपर्वतवर तुझ्यासमक्ष कावचक्ष्मसंबंधाने घटलेला एक इच्छावद्दी शून पदप्याकरिता तिने मला सांगितला आहे आणि 'हे वायुपुत्रा, तूं

अखिलेन यथा दृष्टमिति मामाह जानकी	२१
अयं चास्मै प्रदातव्यो यत्नात्सुपरिरक्षितः ।	
श्रुचता वचनान्येवं सुग्रीवस्योपशृण्वतः	२२
एष चूडामणिः श्रीमान्मया ते यत्नरक्षितः ।	
मनःशिलायास्तिलकं तत्सरस्वेति चाग्रवीत्	२३
एष निर्यातितः श्रीमान्मया ते वारिसंभयः ।	
एनं दृष्ट्वा प्रमोदिष्ये व्यसने त्वामिद्यानघ	२४
जीवित धारयिष्यामि मासं दशरथात्मज ।	
ऊर्ध्वं मासान्न जीवेयं रक्षसां वशमागता	२५
इति मामग्रवीत्सीता कृशाङ्गी धर्मचारिणी ।	
रावणान्तःपुरे रद्धा मृगीमोत्कुललोचना	२६
एतदेव मयाख्यातं सर्वं राघव यद्यथा ।	
सर्वथा सागरजले संतारः प्रविधीयताम्	२७

जशी ही माक्षी स्थिति अवलेकन केली आहेस, ती जशीन्या तशी रामाला तू पूर्णपणे निवेदन कर ' असेंही मला तिने सांगितलें आहे ' (१७-२१)

असें बोलता बोलताच, सुग्रीव ऐकत असताना हनुमन् म्हणाला, " याने मरक्षण करून ठेविलेला हा मणि याला वाचवाचा आहे " नंतर तो म्हणाला, " संतिने सांगितलें आहे की, ' हा भव्य चूडामणि मी आपणाकरिता मेळवा यत्नाने जतन करून ठेविला आहे, हा आपण पहा आणि मन शिलेचा तिलक आपण मला केला होता, त्याचीही जाठवण करा उदकामध्ये डपटून झालेला हा भव्य चूडामणि मी आपणाकडे परत पाठविला आहे ही आपण पाठविलेली अंगठी पाहून, सकळामध्ये आपलेंच दर्शन शायप्रमाणे आहे. हे निष्पाप ती पाहूनच मी आपला मनात आनंद मर्नन. हे दशरथनंदना, बापुटे एक महिनापर्यंत मी जीव ठेवून मी राखसांच्या ताब्यात सापडलें आहे, म्हणून मी एक महिन्यानंतर जीव ठेवणार नाही ' याप्रमाणे त्या शरिराने वृद्ध, सद्धर्माने बागणारी आणि हरिणाप्रमाणे विकसितनेत्र असून, साप्रत रावणाच्या अंत पुरामध्ये अडवून राहिलेल्या संतिने मला सांगितलें आहे. असो हे राघवा, हें जसें होतें,

तौ जाताश्वासौ राजपुत्रौ विदित्वा तच्चाभिज्ञानं राघवाय प्रदाय ।
देव्या चारयातं सर्वमेवानुपूर्व्याद्वाचा संपूर्णं वायुपुत्रः शशंस २८
इत्यार्षे श्रीमशः० वाल्मीकीय आदिकाव्ये सुन्दरकाण्डे पञ्चषष्ठितमः सर्गः ॥ ६५॥

पट्पठितमः सर्गः ।

[२७:५]

एवमुक्तो हनुमता रत्नो दशरथात्मजः ।

तं मणिं हृदये कृत्वा ररोद सहलक्ष्मणः ।

१

तं तु दृष्ट्वा मणिश्रेष्ठं राघवः शोककशितः ।

नेत्राभ्यामश्रुपूर्णाभ्यां सुग्रीवमिदमव्रवीत्

२

यथैव धेनुः स्रवति स्नेहाद्वत्सस्य वत्सला ।

तथा ममापि हृदयं मणिश्रेष्ठस्य दर्शनात्

३

मणिरत्नमिदं दत्तं वैदेह्याः श्वशुरेण मे ।

यधूकाले यथा वद्धमधिकं मूर्ध्नि शोभते

४

अयं हि जलसंभूतो मणिः प्रवरपूजितः ।

तसें सर्व मी तुला निवेदन केलें आहें आता हरप्रयत्न करून समुद्राच्या पण्यातून
तदन पलीकड जण्याचा विचार कर ” (२२-२७)

साराश, त्या रात्रकुमार रामलक्ष्मणांना धीर आला अहे, असें समजून व
राघवाला ती सीतेने दिलेला खून देऊन, वायुपुत्र हनुमानाने सीतादेवाने सागि-
तलेलें सर्व काही पूर्णपणे यथाक्रम वर्णन करून रामाला सांगितलें (२८)

याप्रमाणे महाभुनिवाल्मीकिप्रणीत श्रीमद्रामायणसहस्र अदिकाव्यातील सुंदर-
कांडावैवी पासण्याचा सर्ग समाप्त झाला ॥ ६५ ॥

याप्रमाणे हनुमानाचा निरोप ऐकून, लक्ष्मणाशेजारी बसलेला दशरधपुत्र राम
तो मणि हृदयावर ठेऊन रडू लागला याप्रमाणे तो श्रेष्ठ मणि पाहिल्यावर दु गी
झलेल्या रामाचे नेत्र अधूनी भरून आले व तो सुग्रीवाला म्हणाला, “ ज्याप्रमाणे
वत्सच्या प्रेमासुळे दयाळु माईला पन्हा पुढतो, त्याप्रमाणे या श्रेष्ठ रत्नाच्या
दर्शनने माझ्या हृदयाला पन्हा पुढ लागले आहेत माझ्या श्वशुराने हा मूल्यवान्
मणि विवाहसमयी वैदेहीला दिलेला होता आणि त्या वेळी हा जेव्हा तिने मन्मकी
धारण केला होता, तेव्हा तिला तो फारच शोभत होता उद्दामाये उपाग्र

यक्षे परमतुष्टेन दत्तः शक्रेण धीमता	५
इमं दृष्ट्वा मणिश्रेष्ठं तथा तातस्य दर्शनम् ।	
अद्यास्थवगतः सौम्य वैदेहस्य तथा विभोः	६
अयं हि शोभते तस्याः प्रियाया मूर्ध्नि मे मणिः ।	
अद्यास्य दर्शनेनाहं प्राप्तां तामिव चिन्तये	७
किमाह सीता वैदेही ब्रूहि सौम्य पुनःपुनः ।	
परासुमिव तोयेन सिञ्चन्ती वाक्यधारिणा	८
इतस्तु किं दुःखतरं यमिमं चारिसंभचम् ।	
मणिं पश्यामि सौमित्रे वैदेहीमागतं विना	९
चिरं जीवति वैदेहो यदि मासं धरिष्यति ।	
क्षणं वीर न जीवेयं विना तामसितेक्षणाम्	१०
नय मामपि तं देशं यत्र दृष्टा मम प्रिया ।	
न तिष्ठेयं क्षणमपि प्रवृत्तिमुपलभ्य च	११

झालेला व देवानाही पूज्य असलेला हा मणि यजामध्ये अतिगय संतुष्ट झालेल्या विचारी इंद्राने त्याला दिला होता. हा श्रेष्ठ मणि पाहिल्यामुळे आज मला, हे विनयसंपन्न सुग्रीवा, प्रियाचें अणि त्याचप्रमाणे प्रभु विदेहाधिपति जनकाची आठवण होत आहे. अशा त्या माझ्या प्रियेच्या मस्तकीं हा मणि शोभत असतो आणि याचें आज दर्शन झाल्यामुळे, ती प्रियाच मला प्राप्त झाल्यासारखें वाटत आहे (१-७)

हे सौम्य, मृतप्राय झालेल्या मला, आपल्या संभाषणरूपी उदराने मिचन करणारी ती विदेहराजकन्या सीता काय म्हणाली, तें तूं मला फिरून एकदा साग. हे लक्ष्मणा, सीता येथे नसताना उदरामध्ये न्तरपत्र झालेला मणि आज माझ्या दृष्टीम पडत आहे, वापेक्षा अधिक दुःखदायक ते काय असणार ? सीता एक माहिनाभर जिवंत राहिल, तर ती चिरंजीविनीच आहे, असें मी समजतो; कारण हे वीरा, दृष्ट्यार्ण नेत्र अमलेल्या त्या सीतेवाचून यापुढे एक क्षणभरही जिवंत राहण्यास मी समर्थ नाही. जेथे माझी प्रिया दृष्टीस पडली, त्या ठिकाणीं तूं मलाही घेऊन जा. तिची ही माहिती समजण्यावर, एक क्षणभरही मला तिच्यावाचून

कथं सा मम सुश्रोणी भीरुभीरुः सती तदा ।
 भयावहानां घोराणां मध्ये तिष्ठति रक्षसाम् १२
 शरदस्तिमिरोन्मुक्तो नूनं चन्द्र इवाम्बुदैः ।
 आवृतो घटनं तस्या न विराजति सांप्रतम् १३
 किमाह सीता हनुमंतत्त्वतः कथयस्व मे ।
 एतेन खलु जीविष्ये भेषजेनातुरो यथा १४
 मधुरा मधुरालापा किमाह मम भामिनी ।
 मद्विहीना वरारोहा हनुमन्कथयस्व मे १५
 दुःखाद्दुःखतरं प्राप्य कथं जीवति जानकी १६

इत्यार्षे श्रीमद्रामायणे वात्मीकीय आदिकाव्ये सुंदरकाण्डे पद्यपठितमः सर्गः ॥६६॥

सप्तपष्ठेयमः सर्गः ।

[२७८१]

एवमुक्तस्तु हनुमान्राघवेण महात्मना ।
 सीताया भाषितं सर्वं न्यवेदयत राघवे १

राहवणार नाही, भिड्यातली भिडो असलेली ती माझी सुंदरी भयंकर आणि घोर-
 वर्मी अशा राक्षसामध्ये कशी बरे राहिली ? अंधकारापासून मुक्त झालेला, शरदस्ति-
 मील चंद्र, नेघानी व्यापन्यानंतर ज्याप्रमाणे प्रकाशत नाही, त्याप्रमाणे सांप्रत
 तिचे मुक्त खरोखरच प्रकाशत नसेल. हे हनुमाना, सीता काय म्हणाली, तें तूं
 मला खरें खरें सांग, कारण रोगग्रस्त पुरुष ज्याप्रमाणे औषधाच्या बलावर
 जिवंत राहण्याची इच्छा धरीत असतो, त्याप्रमाणे त्या तिच्या शब्दाच्याच योगाने
 खरोखर मला जगण्याची आशा आहे. हे हनुमाना, रूपाने मनोहर आणि मधुर
 भाषण करणारी, ती माझा विधेग झालेली सुंदर स्त्री मला काय म्हणाली, तें
 तूं मला सांग. वनवासाच्या दुःखाहून अधिक दुःसाह दुःख प्राप्त झालें अगून, ती
 जानकी जिवंत तरी कशी राहिली आहे ! " (८-१६)

याप्रमाणे महात्मनिवात्मीकिप्रणीत श्रीमद्रामायणसंस्कृत आदिकाव्यातील सुंदर-
 यंदपर्वकी सहागडावा सर्ग समाप्त झाला. ॥ ६६ ॥

• याप्रमाणे महात्मा राम हनुमानाला म्हणाला, तेव्हा सीतेचे सर्व बाबी भयान
 हनुमानाने रामाला सांगितलें, तो म्हणाला "हे पुरुषभेटा, चित्रवृटपर्वणावर पूर्वी

इदमुक्तवती देवी जानकी पुरुषर्षभ ।	
पूर्ववृत्तमभिज्ञानं चित्रकूटे यथातथम्	२
सुखसुता त्वया सार्धं जानकी पूर्वमुत्थिता ।	
वायसः सहस्रोत्पत्य विद्वदार स्तनान्तरम्	३
पर्यायेण च सुप्तस्त्वं देव्यङ्गे भरताग्रज ।	
पुनश्च किल पक्षी स देव्या जनयति व्यथाम्	४
ततः पुनरुपागम्य विद्वदार भृशं किल ।	
ततस्त्व योधितस्तस्याः शोणितेन समुक्षितः	५
वायसेन च तेनैवं सततं बाध्यमानया ।	
योधितः किल देव्या त्वं सुखसुप्तः परन्तप	६
तां च दृष्ट्वा महागहो दारिता च स्तनान्तरे ।	
आशीविष इय क्रुद्धस्ततो यान्म्यं त्वमूचिवान्	७
नखाग्रैः केन ते भीरु रादितं वै स्तनान्तरम् ।	
कः श्रीडति सरोपेण पञ्चवक्त्रेण भोगिना	८

घडलेली ही एका गोष्ट खुणे मरिता देवी जानकीने तुला सांगण्यासाठी अगदी जशी घडली, तशी सांगितली आहे जानकी एकदा तुझ्यासह गाढ निद्रिस्थ झाली असता उठून पाहू लागली, तों काकपक्ष्याने तिच्यावर एकाएकी झडप घालून, तिचे वक्षस्थल ओरखाडले नंतर तू, भरताग्रज, आपल्या पाळीप्रमाणे सीतादेवीच्या अकावर निद्रिस्थ झालास, तेव्हा पुन तो पक्षी तेथे येऊन, देवीचा पीडा देऊ लागला अशा रीतीने त्याने पुन झडप घालून तिचे वक्षस्थल खरोखर अतिशयच ओरखाडले व तिचे रक्त अंगावर पडल्यामुळे तू जागा झालास सारास, हे शत्रुतापना रामा, तो काकपक्षी याप्रमाणे एकसारखा येऊन, तिला पीडा देऊ लागला, तेव्हा तू गाढ निद्रिस्थ होतास, तेव्हा त्या देवीने चठविल नंतर, हे महापराक्रमी रामा, तिचे वक्षस्थल ओरखाडले पाहून, तू सर्वाप्रमाणे क्रुद्ध झालास आणि तिला म्हणालास (१-७)

‘हे भीरु, नखाच्या टोकानी तुझ्या वक्षस्थलावर ओरखडे कोणी काडले आहेत ? ओरे, क्रुद्ध झाले-या पंचमुखी नागाबरोबर कोण हा असा अतिप्रसंग करित आहे ?

निरीक्षमाणः सहसा वायसं समुदैक्षथाः ।	
नखैः सरधिरैस्तीक्ष्णैस्तामेघाभिमुखं स्थितम्	९
सुतः किल स शक्रस्य वायसः पततां वरः ।	
धरान्तरगतः शीघ्रं पवनस्य गतौ समः	१०
ततस्तास्मिन्महाबाहो कोपसंवर्तितेक्ष्णः ।	
वायसे त्वं व्यधाः क्रूरां मतिं मतिमतां वर	११
स दर्भसंस्तराद्रुह्य ब्रह्माख्येण न्ययोजयः ।	
स दीप्त इव कालाग्निर्ज्वालाभिमुखं खगम्	१२
स त्वं प्रदीप्तं चिक्षेप दर्भं तं वायसं प्रति ।	
ततस्तु वायसं दीप्तः स दर्भानुजगाम ह	१३
भीतैश्च संपरित्यक्तः सुरैः सर्वैश्च वायसः ।	
त्रीह्लोकान्संपरिक्रम्य प्रातारं नाधिगच्छति	१४
पुनरप्यागतस्तत्र त्वरत्सकाशमरिन्दम ।	
त्वं तं निपतितं भूमौ धरण्यां शरणागतम्	१५

जसं म्हणून तूं जेव्हा इकडेतिकडे पाहू लागलास, तेव्हा रत्ताने तीक्ष्ण नखे भरली आहेत, असा व तिच्याचसमेत असलेला काकपक्षी एकाएकी तुझ्या दृष्टीस पडला तुला पाहताच इंद्राचा पुत्र असलेला तो पक्षिप्रेष्ठ वायस, गतीमध्ये वायूची बरोबरी करणारा असल्यामुळे, सचर पातालात गेला तेव्हा हे बुद्धिमानांमध्ये श्रेष्ठ, महापराक्रमी, रामा, त्या काकपक्ष्याबद्दल तुझ्या मनामध्ये क्रूर विचार आला व दर्भाच्या आस्तरणातील एक दर्भ घेऊन, तूं तो ब्रह्माख्येने अभिमंत्रित केलास व तो संमुख असलेल्या पक्ष्याला अनुलक्षन प्रलयकालच्या प्रदीप्त अग्नीप्रमाणे जळू लागला तू तो प्रदीप्त दर्भ त्या काकपक्ष्याला उद्देशून टाकलास, तेव्हा तो दर्भ त्या पक्ष्याच्या मागेमागे जाऊ लागला, हे पाहून सर्व देवांनीही भयभीत होऊन आश्रयास आलेल्या त्या काकपक्ष्याचा त्याग घेला आणि अशा रीतीने त्रैलोक्यामध्ये हिंडूनही त्या काकपक्ष्याला कोणी प्राप्ता आढळला नही. (८—१५)

तेव्हा, हे शत्रुदमना, तो काकपक्षी पुनः तुझ्याकडे आला भूमीवर पडून

वधार्हमपि काकुत्स्थ कृपया परिपालयः।	
मोघमल्लं न शक्यं तु कर्तुमित्येव राघव	१६
ततस्तस्याक्षि काकस्य हिनस्ति स्म स दक्षिणम् ।	
वायसस्त्यां नमस्कृत्य राक्षो दशरथस्य च	१७
विसृष्टस्तु तदा काकः प्रतिपेदे स्वमालयम् ।	
एवमल्लविदां श्रेष्ठः सत्त्वचान्छीलचानपि	१८
किमर्थमल्लं रक्षःसु न योजयसि राघव ।	
न दानवा न गन्धर्वा नासुरा न मरुद्गणाः	१९
तव राम रणे शक्तास्तथा प्रतिसमासितुम् ।	
तव वीर्यवतः कश्चिन्मयि यद्यस्ति संभ्रमः	२०
क्षिप्रं सुनियतैर्वाणैर्हन्यतां युधि रावणः ।	
भ्रातुरादेशमाधाय लक्ष्मणो वा परन्तपः	२१
स किमर्थं नरवरो न मां रक्षति राघवः ।	
शक्नोतौ पुरुषज्याघ्री वाय्वग्निसमतेजसौ	२२

लोटागणें घालीत असलेल्या व वधालाही योग्य असलेल्या त्या काकपक्ष्याचें, हे ककुत्स्थमुलोपजा रामा, तूं कृपावन्त होऊन परिपालन केलेंस हे राघवा, तू मोडलेलें अल्ल व्यर्थ होणें शक्य नाही, एवढ्याचकरिता त्या काकपक्ष्याचा उजवा डोळा त्या बाणाने नाहीसा केलास नंतर तूं मुखरूपणें सोडून दिल्यावर तो काकपक्षी तुला व दशरथराजाला नमस्कार करून, आपल्या निवासस्थानाकडे निघून गेला सांगत, याप्रमाणे तूं अल्लवेत्यामध्ये श्रेष्ठ, धैर्यवान् आणि सुशील अमृतही, हे राघवा, राक्षसावर तूं अल्लप्रयोग का करीत नाहीस ? दानव, गर्भव, असुर आणि मरुद्गण यांपैकी कोणीही, हे रामा, सप्रामांमध्ये तुझ्याशी युद्ध करण्यास समर्थ नाही यासाठी तुजसारख्या माझ्याविषयी जर तुजसारख्या बलवानाला काही काळजी असेल, तर चांगल्या निश्चित बाणांनी सप्रामांमध्ये तूं रावणाचा सचा वध कर ही श्राव्याची आज्ञा आहे, असें समजून, तो पुरुषश्रेष्ठ व रघु-वंशज शत्रुतापन लक्ष्मण तरी काय कारणाने माझें रक्षण करीत नाही ? तेजामध्ये वायु आणि अग्नि याची चरोबरी करणारे, ते दोघे पुरुषश्रेष्ठ माझें रक्षण करण्या

सुराणामपि दुर्धर्यौ किमर्थं मामुपेक्षतः ।	
ममैव दुष्कृतं किञ्चिन्महदस्ति न संशयः	२३
समर्थौ सहितौ यन्मां न रक्षेते परन्तपौ ।	
वैदेह्या वचनं श्रुत्वा करुणं साधुभाषितम्	२४
पुनरप्यहमार्थां तामिदं वचनमब्रुवम् ।	
त्वच्छोकविमुखो रामो देवि सत्येन ते शपे	२५
रामे दुःखाभिभूते च लक्ष्मणः परितप्यते ।	
कथंचिद्भवती दृष्टा न कालः परिशोचितुम्	२६
इदं मुहूर्तं दुःखानामन्तं द्रक्ष्यसि भामिनि ।	
तावुभौ नरशार्दूलौ राजपुत्रौ परन्तपौ	२७
त्वद्दर्शनकृतोत्साहौ लङ्कां भस्मीकरिष्यतः	
हत्या च समरे रौद्रं रावणं सहवान्धयम्	२८
राघवस्त्वां चरारोहे स्वपुरीं नयिता ध्रुवम् ।	

स समर्थ असून, प्रत्यक्ष देवानाही अजिक्य आहेत. मग ते माझी कां बरें उपेक्षा करीत आहेत ? ज्या अर्थी ते दोघेही शत्रुतापन आते समर्थ असूनही माझें रक्षण करीत नाहीत, त्या अर्थी माझेच कांहीतरी पाप आड आलें आहे, यात संशय नाही. ' सीतेने दीनपणाने केलेलें हें उत्कट भाषण ऐकून घेऊन मी त्या साप्पीला पुन. असें म्हणालों की, ' हे देवि, तुझ्या वियोगाच्या दुःखामुळे रामाला दुसरें काहीएक सुचेंनासें झालें आहे, हें मी तुला शपथपूर्वक खरें सांगतों. (१५—२५)

रामच नुसता दुःखी आहे, असें नाही; राम दुःखाकुल झाल्यामुळे लक्ष्मणही शोकग्रस्त झाला आहे, परंतु आता यापुढे शोक करण्याची वेळ राहिली नाही, कारण तुमैं कसेतरी दर्शन झालें आहे अता, हे भामिनि, तुम्ही इच्छा असल्यास वा घटकेलाच सर्व दुःखाचा शोषट झाला आहे, असें तू पाहशील, ते दोघे शत्रुतापन व पुरुषभेष्ठ राजपुत्र तुझ्या दर्शनाविषयी उत्सुक झाल्यामुळे, एका क्षणांत लंका भस्म करून टाकतील, इतकेंच नव्हे, तर संप्रामांमये दूर रावणाचा त्याच्या बांधवांसह वध करून, हे सुंदरी, राघव निःसंशय तुला आपल्या राजध -

यत्तु रामो विज्ञानीयादभिज्ञानमनिन्दिते	२९
प्रीतिसंजननं तस्य प्रदातुं तत्त्वमर्हसि ।	
साभिर्वाक्ष्य दिशः सर्वा वेणुयुद्धथनमुत्तमम्	३०
मुक्त्वा यत्नाद्दौ मह्यं मणिमेतं महाबल ।	
प्रतिगृह्य मणिं दोभ्यां तव हेतो रघुप्रिय	३१
शिरसा संप्रणम्यैनामहमागमने त्वरे ।	
गमने च कृतोत्साहमवेक्ष्य वरवर्णिनी	३२
विवर्धमानं च हि मामुवाच जनकात्मजा ।	
अश्रुपूर्णमुखी दीना वाष्पगद्गदभाषिणी	३३
ममोत्पतनसंभ्रान्ता शोकवेगसमाहता ।	
मामुवाच ततः सीता सभाग्योऽसि महाकपे	३४
यद्वक्ष्यसि महाबाहुं रामं कमललोचनम् ।	
लक्ष्मणं च महाबाहुं देवरं मे यशस्विनम्	३५
सीतयाप्येवमुक्तोऽहमबुधं मैथिलीं तथा ।	

गौला परत घेऊन जाईल म्हणून हे अनिन्दिते, रामाला पटेल व त्याल आनंद देईल, अशी गत्यादी वृत्त तुं माझ्यापाशी दे ' मी असें म्हटल्यावर तिने चोहोक्के पाहून, वेणुमध्येंच गुंफ्यास योग्य असा हा उत्कृष्ट मणि वस्त्रातून मोडून, हे महाबलवान् रामा, माझे हातीं दिला, आणि हे रघुप्रिय रामा, तुझ्या-करता तो मणि हातात घेऊन व तिला मस्तकाने प्रणाम करून मी इक्के वेण्या-प्रियथी त्वरा करूं लागलों परत जाण्याविषयी उत्सुक होऊन, मी वृद्धिगन होऊ लागलों व मजबरोबर ती सुंदरी दीन जनककन्या बोलूं लागली त्या वेळीं तिचे मुख अश्रुंनी भरून गेले होते आणि कंठ दाटून आला असल्यामुळे तिच्या मुखा-तून शब्दही कंपयुक्तच निघत होते (२६-३३)

प्रचंड शोकामुळे व्याप्त झालेली आणि मी क्षणार्धात उद्ग्राण करून जाईन की काय, म्हणून गोंधळून गेलेली ती सीता मला म्हणली, ' हे महाकपे, तू भाग्य-वान् आहोस, वरण कमलनयन राम आणि माझा यशस्वी दीर, महापराक्रमी लक्ष्मण यांना तूं आता भेटशील ' याप्रमाणे सीतेने म्हटल्यावर, मी त्या मैथिलीला

पृष्ठमारोह मे देवि क्षिप्रं जनकनन्दिनि	३६
यावत्ते दर्शयाम्यद्य ससुग्रीवं सलक्ष्मणम् ।	
राघवं च महाभागे भर्तारमसितेक्षणे	३७
साध्वीन्मां ततो देवी नैष धर्मो महारूपे ।	
यत्ते पृष्टं सिपेवेऽहं स्ववशा हरिपुङ्गव	३८
पुरा च यद्दहं धीरं स्पृष्टा गात्रेषु रक्षसा ।	
तत्राहं किं करिष्यामि कालेनोपनिषीडिता	३९
गच्छ त्वं कपिशार्दूल यत्र तौ नृपतेः सुतौ ।	
इत्येवं सा समाभाष्य भूयः संदेष्टुमास्थिता	४०
हनुमन्सिंहसंकाशौ तावुभौ रामलक्ष्मणौ ।	
सुग्रीवं च सहामात्यं सर्वान्व्या अनामयम्	४१
यथा च स महाबाहुर्मां तारयति राघवः ।	
अस्माद् दुःखाम्युसंरोधात्तत्त्वमाख्यातुमर्हसि	४२

इदं च तीव्रं मम शोकवेगं रक्षोभिरेभिः परिभर्त्सनं च ।

म्हणाली, ' हे देवि, हे जनकनन्दिनी, तूं मन्वर म ह्या पाठीवर बैस कशी, म्हणजे हे वृष्णनयने, महाभाग्यवती साते, मी आजग्या आजच तुला सुग्रीव आणि लक्ष्मण यासह रामाचें दर्शन करवितों. ' यानंतर ती देवी मला म्हणाली, ' हे महावानर, हे वानरधेष्टा, मी स्वतः होऊन, तुझ्या पृष्ठभागावर आरोहण करणं, हा माझा धर्म नव्हे. हे वीरा, पूर्वी माझ्या शरिराला राक्षसांचा स्पर्श झाला अहे मरला, परंतु त्या वेळीं काट्याच्या तावडीत सापटून्य मुळे माझा तेंपे नव्हे उपाय होता ? याकरता हे वानरधेष्टा, जिकडे ते राजकुमार अहेत, तिकडे नू जा ' याप्रमाणे मला सांगून ती पुनरपि आपला निरोप सांगण्यास तयार झाली आणि म्हणाली (३४-४०)

हे हनुमान, हे सिंहतुल्य उभयतां रामलक्ष्मण आणि अमर्यादाह सुग्रीव या सर्वांना तूं माझ्या वर्तने नुशल प्रश्न कर आणि ज्या रीतीने तो महाराजमी राघवराज राम मला या दुःखसागराच्या कच्चांगून तारील, त्या रीतीने तूं त्याला माझा गर्व द्या ! कविस्तर सांग. हे वानरधेष्टा, हा माझा अति तीव्र

श्रुयास्तु रामस्य गतः समीपं शिवश्च तेऽध्वास्तु हरिप्रवीर ४३
एतत्तयार्या नृप संयता सा सीता वचः प्राह विपादपूर्वम् ।

एतच्च बुद्ध्या गदितो यथा त्वं श्रद्धस्व सीतां कुशलां समग्राम् ४४
इत्यार्षे श्रीमद्रामायणे वाल्मीकीय आदिकाव्ये सुन्दरकाण्डे सप्तषष्ठितमः सर्गः ॥४७॥

अष्टषष्ठितमः सर्गः ।

[२८२५]

अथाहमुत्तरं देव्या पुनरुक्तः ससंभ्रमम् ।

तव स्नेहान्नरव्याघ्र सोहार्दादनुमान्य च १

एवं बहुविधं वाच्यो रामो दाशरथिस्त्वया ।

यथा मां प्राप्नुयाच्छीघ्रं हत्वा रावणमाहवे २

यदि वा मन्यसे वीर वसैकाहमरिन्दम ।

कस्मिंश्चित्संवृते देशे विश्रान्तः श्वो गमिष्यसि ३

मम चाप्यल्पभाग्यायाः सान्निध्यात्तव वानर ।

शोकमेग आणि या राक्षसाकटन होत असलेली ही माझी निर्भ सना तूं रामाकडे
गेण्यावर त्याला साग. तुझा मार्ग तुला सुखावह होवो ' हे राजा आच-
रणाने शुद्ध असलेल्या त्या साध्वी सीतेने खेदपूर्वक तुला हा निरोप सांगि-
तला आहे, म्हणून याचा तूं विचार कर आणि मी तुला सांगितल्याप्रमाणे
सीता अगदी सर्वस्वी कुशल आहे, असा माझ्या बोलण्यावर तूं विश्वास ठेऊन
समजून चाल (४१-४८)

याप्रमाणे महामुनि वाल्मीकिप्रणीत श्रीमद्रामायणसङ्गक आदिकाव्यातील सुंदर-
काण्डापर्यन्ती सदुसष्टावा सर्ग समाप्त झाला. ॥ ६७ ॥

नंतर हे पुरुषश्रेष्ठ, मला इकडे येण्याला परवानगी दिल्यावर, तुझे ठिकाणीं
अनुपम प्रेम असल्यामुळे, ती देवी पुनरपि घाई-घाईने मला म्हणाली, “ दाश-
रथी रामाला माझा निरोप पुष्कळ प्रकाराने तूं साग आणि सप्रामात्ये रावणाचा
वच वरून ज्या रीतीने तो सत्वर मला भेटेल, अशी तूं तजवीज कर अथवा
हे शत्रुदमना वीरा, तुला येथे राहण्याची इच्छा असेल, तर एक दिवस येथे
गद्दीनास का ? एखाद्या गुप्त ठिकाणीं राहून, विश्रान्ति घेऊन उद्या जा, म्हणजे
जालें हे वानरा, असें वेंलेस तर तुझ्या सान्निध्यामुळे या भाग्यहीन स्त्रीची एक

अस्य शोकविपाकस्य मुहूर्तं स्याद्विमोक्षणम्	४
गते हि त्वयि विरान्त पुनरागमनाय वै ।	
प्राणानामपि संदेहो मम स्यात्तात्र संशयः	५
तवादर्शनजं चापि भयं मां परितापयेत् ।	
दुःखाद् दुःखपराभूतां दुर्गतां दुःखभागिनीम्	६
अयं च वीर संदेहस्तिष्ठतीव ममाग्रतः ।	
सुमहांस्त्वत्सहायेन हर्यृक्षेषु असंशयः	७
कथं नु खलु दुष्पारं तरिष्यन्ति महोदधिम् ।	
तानि हर्यृक्षसैन्यानि तौ वा नरचरात्मजौ	८
त्रयाणामेव भूतानां सागरस्येह लङ्घने ।	
शक्तिः न्याद्वैनतेयस्य वायोर्वा तव चानघ	९
तदस्मिन्कार्यनिर्योगे धीरैवं दुरतिक्रमे ।	
किं पश्यसि समाधानं ब्रूहि वाक्यविदां वर	१०

घटकाभर तरी या प्रचंड शोकापासून मुक्तता होईल. नाही तर, हे महापराक्रमी हनुमाना, आता तूं एकदा येथून निघून गेलास, म्हणजे तुम्ही फिरून येईतोपर्यंत माझे प्राण राहतील की नाही, याचीच मला शंका आहे. हे वीरा, तूं दृष्टि-आड झालास, म्हणजे मी एका दुःखातून सुटून दुसऱ्या दुःखात पडेन व यामुळे दुर्दशेस पोचलेल्या या दुःखभागिनीला पारच भोति वाटू लागेल. हे वीरा, तूं जरी रामाचा सहान्वयकर्ता आहेस, तरी वानर आणि ऋक्ष याविषयी माझ्या ओळखापुढे एक पारच मोठी शंका उभी आहे आणि ती शंका निःसंशय मला खरीही दिसत आहे. (१-७)

ती शशबानराची सैन्ये अथवा ते राजपुत्र खरोखर मारगतील दुस्तर असा महासागर कसे तमन येतील ? हे निपापा, गढड, वायु आणि तूं या तीनच प्राण्यांचे ठिकाणी या जगतामध्ये समुद्र उड्डघन करण्याचे सामर्थ्य आहे. म्हणून हे वीरा, हे उपायवेत्यांमध्ये श्रेष्ठ, पुढे येऊन पडलेल्या या दुस्तर कार्यातून पार पडण्याचा तुला काय उपाय दिसत आहे, तो तूं मला सांग. हे शत्रुपक्षीय वर-

काममस्य त्वमेवैकः कार्यस्य परिसाधने ।	
पर्याप्तः परवीरघ्न यशस्यस्ते बलोदयः	११
बलैः समग्रैर्यदि मां हत्वा रावणमाह्वे ।	
विजयी स्वपुरीं रामो नयेत्तत्स्याद्यशस्करम्	१२
यथाहं तस्य वीरस्य वनादुपधिना हृता ।	
रक्षसा तद्गयादेव तथा नार्हति राघवः	१३
बलैस्तु संकुलां कृत्वा लङ्कां परबलार्दनः ।	
मां नयेद्यदि काकुत्स्थस्तत्तस्य सदृशं भवेत्	१४
तद्यथा तस्य चिक्रान्तमनुरूपं महात्मनः ।	
भवत्याहवशूरस्य तथा त्वमुपपादय	१५
तदर्थोपहितं वाक्यं प्रश्रितं हेतुसंहितम् ।	
निशम्याहं ततः शेषं वाक्यमुत्तरमब्रुवम्	१६
देवि ह्यर्युक्षसैन्यानामीश्वरः प्लवतां वरः ।	
सुग्रीवः सत्त्वसंपन्नस्त्वदर्थे कृतनिश्चयः	१७

घातका, हे कार्य पार पाडण्यास तूंच एकटा खरोखर समर्थ आहेस व तुझे बल प्रशंसनीय आहे; परंतु संपूर्ण सैन्यांसह संग्रामामध्ये रावणाचा वध करून आणि म्हणूनच विजयी होऊन जर राम मला आपल्या राजधानीमध्ये घेऊन जाईल, तर तें करणें त्याला कीर्तिवर्धक होईल. ज्याप्रमाणे राक्षसाने कपट करून त्या वीराच्या वनांतून मला हरण करून आणिलें, त्याप्रमाणे त्याच्या भीतीने मला तशाच रीतीने गुप्तपणें येथून परत नेणें रामाला शोभणार नाही. शत्रुसैन्याचा नाश करणारा तो काकुत्स्थबुद्धोत्पन्न राम आपल्या सैन्यानिशी ही लंका प्रस्त करून, जर मला घेऊन जाईल, तर तें त्याच्या योग्यतेला शोभेल. यासाठी त्या रणशूर महान्याला त्याच्या कीर्तीला अनुरूप असा पराक्रम त्याच्या हातून होईल, अशी वाही तूं व्यवस्था कर. ” (८-१५)

हे अर्थ आणि हेतुपूर्ण व विनययुक्त भाषण ऐकून, मी तिला शेवटचें उत्तर सांगितलें की, “ हे देवि, वानर आणि ऋक्ष यांच्या सैन्याचा अधिपति

तस्य विक्रमसंपन्नाः सत्त्ववन्तो महाबलाः ।	
मनःसंकल्पसदृशा निदेशे हरयः स्थिताः	१८
येषां नोपरि नाधस्तात् तिर्यक्सञ्जते गतिः ।	
न च कर्मसु सीदन्ति महत्स्वमिततेजसः	१९
असकृत्तैर्महाभागैर्बानरैर्वलसंयुतैः ।	
प्रदक्षिणीकृता भूभिर्वायुमार्गानुसारिभिः	२०
महिरशिष्टाश्च तुल्याश्च सन्ति तन वनौकसः ।	
मत्तः प्रत्यघरः कश्चिन्नास्ति सुग्रीवसंनिधौ	२१
अहं तावद्दिह प्राप्तं किं पुनस्ते महाबलाः ।	
न हि प्रकृष्टाः प्रेष्यन्ते प्रेष्यन्ते हीतरे जना	२२
तदलं परित्यापेन देवि मम्युरपैतु ते ।	
एकोत्पातेन ते लङ्कामेष्यन्ति हरियूथपाः	२३

वानरश्रेष्ठ सुग्रीव धैर्यवान् असून, तुला नेण्याविषयी त्याने आरत्या मनाचा ठाम निधाय केलेला आहे पराक्रमी, धैर्यवान्, महाबलान् आणि मनोरथाप्रमाणे वेगवान् असे वानर त्याच्या आज्ञेत आहेत ऊर्ध्वभागी, अधोभागी अथवा आन्-बाजूंस कोणत्याही दिशेस त्याची गति कुठित होत नाही आणि मोठी-मोठी कार्ये पुढे येऊन पडलीं अगत्यानाही त्या अनुल तेजस्वी वानरांचें धैर्य कधी रावत नाही आर्यशमर्गाने गमन करणाऱ्या त्या बलाढ्य महाभाग्यवान् वानरानो अनेक वेळां पृथ्वीला प्रदक्षिणा केली आहे (१६-२०)

तेथे मध्य पेक्षा अधिक आणि माझ्याबरोबरींचे अमेव वानर आहेत माझ्या-हून कमी असा कोणीही वानर सुग्रीवजवळ नाही असा य कथित् गमनला जाणारा मी जर येथे अलों आहे, तर त्या व कीच्या महाबलान् वानरांची मी प्र पाहिजे कशाला ? हलक्यासकदा कामाकरितां मोठ्यामोठ्याना पुढे पठविणे योग्य नमों, छद्मक कमाला साधारणच सेवक पठवीत असतात. म्हणून मी य कथित् येथे अलों आहे. म्हणून या कथनीत हे देवि, तुला काळजी करण्याचे कारण नाही. तूं चिंता करू नकोस. ते वानरमेनाधिरते एका उडीबरोबर लं-

मम पृष्ठगतौ तौ च चन्द्रसूर्याविवोदितौ ।
 त्वत्सकाशं महाभागे नृसिंहावागमिष्यतः २४
 अरिघ्नं सिंहसंकाशं क्षिप्रं द्रक्ष्यसि राघवम् ।
 लक्ष्मणं च धनुष्मन्तं लङ्काद्वारमुपागतम् २५
 नखदंष्ट्रायुधान्वीरान्सिंहशार्दूलविक्रमान् ।
 वानरान्वारणेन्द्राभान्क्षिप्रं द्रक्ष्यसि संगतान् २६
 शैलाम्बुदनिकाशानां लङ्कामलयसानुषु ।
 नर्दतां कपिमुख्यानां न चिराच्छ्रोष्यसे स्वनम् २७
 निवृत्तवनवासं च त्वया सार्धमरिन्दमम् ।
 अभिषिक्तमयोध्यायां क्षिप्रं द्रक्ष्यसि राघवम् २८

ततो मया चाग्निर्दीनभाषिणी शिवाभिरिष्टाभिरभिप्रसादिता ।
 उवाह शान्तिं मम मैथिलीरामजा तयातिशोकेन तयातिपीडिता २९
 इत्यार्षे भूमिदामागने वीरमीकं य आदिकव्ये सुन्दरकाण्डेऽष्टपाठितम् अर्ग
 ॥ ६८ ॥ [२८५४]

॥ इति श्रीरामायणे सुन्दरकाण्डं समाप्तम् ॥ ५ ॥

मध्ये येताल (२१-२३)

हे महाभाग्यवती, उदय पर्वलेच्या चंद्रसूर्यांप्रमाणे ते पुरुषधेष्ट मान्य पाठावर
 बसून तुझ्यामोप येतल शत्रुघातक, सिंहतुल्य राम आणि धनुर्धारी लक्ष्मण
 लंकेच्या द्वााराशी आले अम याचे दृश्य, लवकरच तुझ्या दृष्टीस पडेल नख
 आणि दात हींच ज्याचा अयुक्त अहेत, सिंह आणि व्यग्र याप्रमाणे ज्याचे
 पराक्रम अहेत आणि गर्जेशप्रमाणे जे विषाड अहेत, अमे वानरवीर एकर
 जमून आलेले लाकरच तुझ्या दृष्टीस पडतील पर्वताप्रमाणे आणि मेघाप्रमाणे
 वासलेले वानरप्रेष्ठ लंकेंतल मलयपर्वताच्या शिखरावर गर्जना कर लागले
 असल्याचा ध्वनि लवकरच तुझ्या कानीं येईल आणि शत्रुदमन करणाऱ्या रघु-
 वंशज रामाला जनवस संतून अयोध्येमध्ये तुझ्यासह राज्यभिषेक झाल्याचे तुला
 लवकरच दृष्टोत्पत्ति येईल ” याप्रमाणे गोड व डष्ट अशा वचनानीं मी निघे

सात्वन केलें. त्या वेळीं तुझ्या विरहामुळे अतिशय शोकाकुल झालेली ती मिथिल-
राजकन्या सीता दैन्यरहित झाली अणि माझे म्हणणे ऐकून, तिने दुःख करण्याचें
अजिबात सोडून दिलें. (२३-२९)

याप्रमाणे महामुनिवार शंखिप्रगीत श्रीमद्रामायणसंज्ञक आदिकाव्यातील सुंदर-
चाढापैकी अदुसष्टावा सर्ग समाप्त झाला. ॥ ६८ ॥

॥ या ठिकाणी सुंदरकाव्ही संपूर्ण झाले ॥ ५ ॥



श्री वाल्मीकि-रामायणांतील सुन्दरकाण्डाचे

निरीक्षण

रावणाची लंका.

रावणाची लंका कोणती असावी, या संबंधी सध्या बऱ्याच कल्पना जनतेच्या पुढे आलेल्या आहेत. क्वियेल लोक ' आस्ट्रेलिया ' ही लंका आहे, असे प्रतिपादन करीत आहेत, दुसरे क्वियेल मध्यहिंदुस्थानातच लंका आहे, असे म्हणत आहेत व सनातनी लोक सध्या जे सिलोन आहे, त्याच लंका समजून आहेत. लैसंबंधाने असे हे तीन पक्ष सध्या आहेत.

(१) सिलोन ' लंका '

यामध्ये सिलोन बेटाला लंका मानणारे लोक परंपरेच्या समजुतीचा आधार देत असतात. रामेश्वराजवळ धनुष्कोटी बंदरातून सिलोनला सध्या आगच्छी जाऊ असतात. हा मार्ग सर्वांच्या परिचयाचा आहे. धनुष्कोटी हे भरतखंडाचे टोंक सोडले की, लंकेचे टोंक गाठण्यास चौवीस तासही लागत नाहीत. आज रामेश्वर, धनुष्कोटी व सिलोनची यात्रा करणारे पुष्कळ लोक असल्यामुळे व हे सर्व सिलोनलाच लंका मानीत असल्याने या लंकाच्या समजुतीसंबंधाने अधिक लिहिण्याचे कारण नाही.

सिलोन, सिंहलद्वीप किंवा लंका ही हिंदुस्थानच्या दक्षिणेस आहे व नकाशात ही अगदी दक्षिणेस दिसत असते. रामेश्वरचा सेतु काशीस व काशीची गंगा रामेश्वरास पोचण्याचा परिपाठ बराच प्राचीन आहे.

आता आता आस्ट्रेलियाबद्दल लंका मानणारांची प्रमाणे पाहू—

(२) आस्ट्रेलिया-लंका.

श्रीयुत दिवणवहादुर सी एन् मेहता, रिटायर्ड डिस्ट्रिक्ट जज, नडियाद (सध्या मुक्कम अहमदाबाद) यांनी आस्ट्रेलिया ही एका असावी, अशाविषयीचे पुरावे वात्मीकि-रामायणातून काढून साडेतीनशें पानांचें पुस्तक लिहून तें प्रकाशित केलें काहे. हें पुस्तक इंग्रजीमध्ये आहे ज्यांना इंग्रजी येत असेल, त्यांनी हें पुस्तक वाचावें या पुस्तकात शेवटा पाच नकाशे दिले आहेत व एका नकाशात भारती कोणत्या मार्गानें गेला, तें दाखवेलें आहे त्याच्या मतानें भारती हा सुग्रीवाच्या वायुयानाच्या वाजित्याचा मुख्य असून तो मलयगिरीवरून वायुयानातून आस्ट्रेलियाकडे गेला हेत' यासाठी समुद्र पार करताना त्याचो म्हणजे त्याच्या वायुयानाचा छ'या समुद्रावर पडत होती, असे वर्णन सुंदरकाण्डान आहे, तें योग्य आहे त्याचा ग्रथ फार मोठा आहे त्याचा सराग वाचकाच्या माहित-साठी अम्ही येथे देत आहों—

“रामायणांतल लंका, किंकिधा किंवा अयोध्या याची वर्णने वाचीत अमना अमें बटतें की, या शहराची जी वर्णने रामायणात आहेत, ती जमिनवरून हिंइन जशी शहरें दिसतात, तशी तीं केलेलीं, नमून, विमानातून जशी शहरें दिसतात, तशी ही वर्णने लिहिलेली आहेत यावरून या काढीं विमानातून प्रवास केला जात असे, अमें दिसने रामायणातील बरील शहराची वर्णने पडा

स नगाग्रे स्थितां लंकां ददर्श पत्रनात्मजः । (सु २ । ८)

ततस्तु संप्राप्य समुद्रतीरं समीक्ष्य लंकां गिरिवर्यमूर्ध्नि ।

(सु १ । २०३)

भारतून लंका पर्यंतच्या गिखरावर पाहिला या लंकेत त्याम टपनऊ जमन, वने आणि उपवने दिसले—

योजनानां शतस्यान्ते वनराजो ददर्श सः ॥ १९४ ॥

ददर्श च पतत्रेण विविधद्रुमभूषितम् ।

क्षीपं शाखामृगश्रेष्ठो मलयोपवनानि च ॥ १९५ ॥ (सु १)

शभर योजने अन्तर तें उज्यावर त्याम वनाची शेभ दिवशी तो उडा

अमता त्याम अनेक क्ष डानीं मुशेभिन व अनेक उपवनें असलेलें द्वीप दिसलें
असें हृदय पाण्यातून पोहून जाण'राम दिसणें शक्य नाहीं. महसगरा'या पार
लकानगरा त्याला अन्यत मुदर दिसली, ती अशी—

निपत्य तीरे च महोदधेस्तडा लंकां ददर्श अमरावतीमिव ।

(गुं. १।२०४)

(निपत्य) वरून उतरत असता समुद्रान्या तीरावर अमरावतीसारंगी लका
त्यानें पाहिली येथें (निपत्य) शब्दावरून तो आकाशातून उतरत होता, त्या
बळीं त्याला लका दिसली, अनें म्हणावें लागनें या नगरीमध्ये उद्यनें, विहिरी,
तलाव वगैरे त्याम दिसणें तीं जमिनीवरून दिसणें शक्य नाहींत, तीं त्याम
आकाशातूनच दिसणें शक्य आहेत, पहा—

पादपान् प्रिहगार्गीणान् पचनाधृतमस्तरान् ।

पुष्पमारनिग्धांश्च तथा मुरुलितानपि ॥ ११ ॥

वापी पद्मोत्पलावृताः ।

आर्नीडान् विप्रिधान् रम्यान् विप्रिधांश्च जलाशयान् ॥ १२ ॥

उद्यानानि च रम्याणि ददर्श कपिरुक्षर. ॥ १३ ॥

(मुदर ० ०)

मोठमेठे वृक्ष, त्यावर फुलांचे बहार अलेले आहेत, काढावर कळ्या आ'या
हो'या, विहिरी व मरोपरे' होती, लहानमोठे जगशय हे'ते, रम्य मीड'म्यानें
हो'तां, विविध उद्यानें हो'नीं, अणें त्य न पाहिलें

समुद्रा'तून तरून जाणारास हें दिसणें शक्य न'हा जो विमानातून एखा'द शहर
पाहील, त्यामच हें दिसणें शक्य आहे. तसेंच—

लंकां रावणपालिताम् ।

परिस्नाभिः सपद्माभिः सोत्पलाभिरलंकृताम् ॥ १४ ॥

काञ्चनेनावृतां रम्यां प्राग्गरेण महापुगीम् ।

गृहैश्च गिरिसंकाशैः शारदाम्बुदसन्निभैः ॥ १५ ॥

पाण्डुराभिः प्रतोलीभिश्चाभिराभिमंवृताम् ।

अट्टालकशताकीर्णा पताकाध्यजशोभिताम् ॥ १७ ॥

तोरणैः काञ्चनैर्दिव्यैर्लतापङ्क्तिविराजितैः ॥ १८ ॥

गिरिमूर्ध्नि स्थितां लंकां पाण्डुरैर्मवनैः शुभैः ॥ १९ ॥

स्रवमानामिवाकाशे ददर्श हनुमान् कपिः ॥ २० ॥

यप्रप्राकारजघनां विपुलाम्बुवनाम्बराम् ।

शतग्रीशूलकेशान्तां अट्टालकघतंसकाम् ॥ २१ ॥

(सुं० २)

रावणानें पालन केलेल्या संकेत चारही बाजूला किल्ल्याचे तट लागून राहिले आहेत, त्याच्याबाहेर खंदक जलनें भरलेले आहेत, मध्यें मोठमोठी गगन-चुंबित घरे आहेत, स्वच्छ गच्छा लागलेल्या आहेत, जिकडे तिकडे ध्वजपताका उभारल्या आहेत. मोन्याचीं तोरणें उभारलेलीं आहेत, अशी ही लंका पर्वतशिखरावर विराजत असलेली, आकाशात तरंगत असलेली माहतीनें पाहिली.

लंकेचा उत्तर दरवाजा अति उंच होता, तो मोठ्या वाळ्यापेक्षाही मोठा होता. पहा—

द्वारमुत्तरमासाद्य...कैलासनिलयप्रस्थम् ।

आलिखन्तमिवाम्बरम् ।

ध्रियमाणमिवाकाशं उच्छ्रितैर्मवनोत्तमैः ॥ (सुं. २।२२-२३)

कैलासपर्वतासारख्या भवनापेक्षाही हें द्वार अति उंच होतें. जणूं वाय त्यानें आकाशाला आधार दिला आहे, असें वाटत असे.

अशा प्रकारचीं वर्णनें पाहिलीं म्हणजे हीं वर्णनें आकाशातून जात असतांना नगरीचें अवलोकन करून केलेलीं असवीं, असें वाटतें. नाहीतर सर्व परिखा, खंदक, तट वगैरे पाहणारास एकदम दिसणें कधीहि शक्य नाही यावरून माहती हा वयुयानातून लंकेस गेला, असें वाटतें व म्हणूनच त्याची छाया पण्यावर पडल्याचा उल्लेख ठिठिकाणीं समुद्रोत्थनाच्या वर्णनामध्ये सुंदरकाण्डात आहे, तो सार्थ वाटते.

— सुन्दरकाण्ड कीं सुन्दकाण्ड ?

या कण्डाचें नांव 'सुन्दर' वाग्न आहे असें नांव या कण्डाला का मिळालें

असावें ? वास्तविक पाहतां हनुमानें जें सीतेचें अन्वेषण केलें आहे, तें मनोरम किंवा सौंदर्ययुक्त आहे, असें म्हणण्यापेक्षा तें कहरसरपूर्ण आहे, असें म्हणणें अधिक योग्य होईल. मारतीला जीं संकटें भोगावीं लागलीं, सीतेची जी दया दान्यविण्याजोगी अवस्था झालेली होती, रामाला जी खबर मारतीनें पांचवली, हीं सर्व दृश्यें कहराजनक आहेत. यात 'सुंदर' शब्दाला साजेल असें कांहींच दृश्य नाहीं. हें पाहनाक्षणीच अमें वट्टं लागतें कीं, या नावामध्ये काहींतरी चूक झाली असावी.

सर्व काण्डांचीं नावे स्थानामुळे किंवा प्रतिपादिलेल्या विषयामुळे मिळालेली आहेत. पहा— बालकाण्डामध्ये कवीनें रामाच्या बालपणांतिल प्रसंगाचें वर्णन केलेलें आहे. अयोध्याकाण्ड, अरण्यकाण्ड व मिथिधाकाण्डात त्या त्या स्थानात घडलेल्या कथा कवीनें वर्णिल्या आहेत. तमेंच युद्धकाण्डात युद्धाचें वर्णन आहे. याप्रमाणें विचार केला, तर सुंदरकाण्ड हें नाव न स्थानवाचक आहे, न प्रसंग-वर्णनपरक आहे व न काव्यप्रदर्शक भवदर्शक आहे. काव्यदृष्ट्या सौंदर्य म्हणावें, तर तें सर्वच काण्डात आहे. मग याच काण्डास 'सुंदर' काण्ड अमें नाव काचें दिलें असावें !

आम्हाला असे वाटतें कीं, या कण्डाचे मूळचें नाव 'सुन्दकाण्ड' असावें कारण यात वर्णिलेल्या घटना सुन्दनामक द्वीपावर घडलेल्या आहेत; पण पुढें लेखकांच्या अमवचपणामुळे 'सुन्द' शब्दाचें अजाण लेखकांनें 'सुन्दर' केलें असावें व एकदा 'सुंदर' बनलें, तेंच पुढें म्हड झालें असावें. रामायणामध्ये 'सुन्द' राक्षसाचा वृत्तात आलेला आहे. सुन्दराक्षसाचें द्वीप 'सुन्दद्वीपममूह' म्हणून जें आहे, तेंच होय. कवीचें लक्ष्य 'सुन्दकाण्ड' हे नामाभिधान करण्याकडेच असावें व जर अमें मानता आलें, तर आस्ट्रेलिया हीच लंका मानावी लागेल, कारण सुन्दद्वीप तिक्डेच आहे.

पूर्वकथेचें अनुसंधान.

सुग्रीवाने अंगद आदि जे वानर सीतेच्या शोधार्थ पाठवले होते, ते सरळ दक्षिण दिशेला त्रावणकोर-मंगलोरपर्यंत पांचले, पण तिक्डे सीता किंवा लंका

यासंबंधी काही शोध त्यास लागला नाही

यानंतर स्वयंप्रभेने त्यास विन्ध्यपर्वता-या बाजूला पाठवले. आश्विन दिशेला संपाति त्यास भेटला. त्याने त्यास सांगितले की, विजयापट्टमजवळ असलेल्या महेन्द्रपर्वतापासून अभिजित् नक्षत्रासमोर तुम्ही जा, अर्थात् हा कोण दक्षिण-दिशेची सुमारे २० किंवा २५ अंशावर होत आहे. भुगोलामध्ये या महेन्द्रगिरी-संबंधाने कोणकोणती वर्णने अहेत, ती पाहिली पाहिजेत.

महेन्द्रपर्वत ४९२० फूट उंच आहे येथून अंदमान व निकोबार ही बेटे उठता किंवा हजार मैल दूर आहेत. येथून पुढे जावा, सुमात्रा, बाला, सुम्ब, सुन्दद्वीपसमूह, सुन्दसमुद्र, न्यूगिनी ही बेटे आहेत यामध्ये सुंदर सरोवरे आहेत, झाडी उत्तम आहे व सुंदरवाण्यातील द्रव्यासारखी द्रव्ये येथे आहेत

मैनाकपर्वत.

येथे आता हा विचार केला पाहिजे की, मैनाकपर्वत कोठे असावा ? हा पर्वत समुद्रात बुडाला होता, पण नंतर तो पुनः वर आला. आम्हाला असे वाटते की, “ अन्द-मान् + निको-बार ” मध्येच मैनाकपर्वत असावा. याचा कारण अशी दिसताना—

१. बंगालच्या दक्षिणेस आठशे ते हजार मैल दूर अंतरावर म्हणजे शंभर योजने अंतरावर हे स्थान आहे.

२. ‘ अन्द-मान् + निको-बार ’ या शब्दांपैकी मधल्या चार अक्षरांचे उच्चारसाम्य ‘ मै-नाक ’ शब्दाशी स्पष्ट आहे मन्निको = मैनाक यांत वनिसाम्य आहे

३. आधुनिक भूशास्त्राच्या मताप्रमाणे पर्वत बुडाले व वर आले, ही संभावना या ठीकामध्ये झालेली आहे

४. अन्दमान-निकोबार ही अगदी भूमध्येरेवेवर असल्यासारखी आहेत. म्हणजे हे दक्षिण आगामध्ये जगाचे प्रवेशद्वार म्हणता येणे शक्य आहे.

जर मैनाकपर्वत हा अन्दमानांती मानता आला, तर लक्षा हो यापुढची

आस्ट्रेलियाच मानावी लागेल.

सुरसा कोण असावी ?

‘मास्तीला लंकेत जाताना सुरसेनें अडविलें, तेव्हा त्यानें तिच्या मुखात प्रवेश केला व तेथून तो पुढें निघून गेला, अशी कथा सुंदरकाण्टात आहे. ही सुरसा कोण असावी, याचा शोध झाला पाहिजे.

मुमात्रा व जावा या द्वीपांमध्ये ज्वालामुखीपर्वताची राग आहे. मुमात्रा बेटा-पेक्षा जावामधील पर्वत अगिष्ट उंच आहेत. काहींची उंची १२००० फुटांहूनही अधिक आहे. जावा-द्वीपात हिंदूंची वसती होती. त्यांपैकी नागाची माता सुरसा आहे, असें वर्णन आहे, म्हणून हिला ‘सुरसा माता’ असें म्हणत असावे. सुरसामाता, सुरसामैया, सुरसावैया, सुरवाया, असा अपभ्रंश होऊन ही रूपे होणे भाषाशास्त्राच्या दृष्टीने शक्य आहे मुमात्रामध्ये ‘सुरवाया’ हें एक बंदर आहे. यावरून ‘सुरसा’ ही या ठिकाणची असावी, असें दिसतें. येथें उंच उज्ज्वल ज्वालामुखी आहेत. ज्वालामुखीचें तोंड उघडें असतें. सुरसेनें आपलें तोंड पसरून मास्तीस आपल्या जबड्यात घेतलें, त्याचा अर्थ मास्ती या ज्वालामुखीच्या जबड्यात प्रविष्ट होऊन पुढच्या मार्गाने बाहेर पडला असा दिसतो. ज्वालामुखी दान्त झालेले असले, म्हणजे त्यातून अशा पोकळ्या असतात व थारथार मार्ग झालेला असतो. ज्वालामुखीचा उंच पर्वत हा मास्तीच्या प्रवासातील मोठा अडथळा होता त्याचें उद्घाटन त्यानें कर लिहिल्याप्रमाणें केलें असावें, असें दिसतें. >

सुरसाचा असा संबंध ‘सुरवाया’ शी स्पष्ट दिसत आहे व हें स्थान आस्ट्रेलियाच्या मार्गावर आहे, म्हणून आस्ट्रेलिया ही लंका होय

सिंहिका.

पुराणाच्या तावडीतून मुटल्यानंतर मास्ती ‘सिंहिका’ राक्षसीच्या तावडीत सांपडला किङ्किधा-काण्टाच्या ४१ व्या सर्गामध्ये सिंहिकेला ‘अंगारका’ असें म्हटलेलें आहे. हें स्थान ‘न्यूगिनी’ हें असावें, कारण सिंहिकेचा आकार घोरपटीसारखा वर्णिला आहे. तमाच न्यूगिनी या द्वीपाचा आकार आहे! भयंकर

प्राणी-भयंकर घोररड मारून तो समुद्रात डाकावा, असें, वरून हें न्यूगिनी बेट पाहिलें म्हणजे, वाटतें. मारती आकाशयानातून जात असता त्यास हें स्थान घोरपडीमारखे वाटलें, यात काही आश्चर्य नाही.

सिंहिका सोडल्यानंतर मारुतीचा प्रवेश लंकेजवळ झालेला आहे दक्षिणेच्या बाजूला लंका आहे ती लंका याप्रमाणें विचार केला असता आस्ट्रेलियाच असावी, असें वाटते आस्ट्रेलियाच्या पूर्वभागामध्यें त्रिकूट, तीन शिखरें असलेला पर्वत आहे यावर लंका वसलेली असावी

मारुतीचा वायुमार्ग,

मारुती जात असताना त्याची प्रचण्ड छाया समुद्रावर पडत होती, यावरून तो आकाशयानातून जात होता, असें म्हणणें भाग आहे त्याचा मार्ग महेन्द्रपर्वत, पुरी, विजवापट्टम्, मैनाक (अन्दमान-निकोबर्), सुमात्रा, जावा, सुरबाया (सुरसा), बाली, सुब, न्यूगिनी (सिंहिका) व येथून आस्ट्रेलिया (लंका) असा दिसत आहे वाटेतील स्थाने याच मार्गावर आजही दिसत आहेत, म्हणून आस्ट्रेलिया हें लंकाद्वीप आहे, असें म्हणणें योग्य दिसते

याप्रमाणें या सद्गृहस्थानीं आस्ट्रेलियाला लंका ठरविलें आहे, याचा वाचकानीं विचार करावा आता श्रुत परमशिव ऐयरींनीं मध्यप्रातातच लंका आहे, असें ठरविलें आहे त्याचें मत थोडक्यात सांगतो—

(३) सागरांतील लंका.

श्री. टी. परमशिव ऐयर यानीं इंग्रजीमध्ये ' रामायण आणि लंका ' या नावाचें पुस्तक प्रसिद्ध केले आहे पृष्ठसंख्या १५२ असून, मूल्य ४ रु आहे या पुस्तकात यानीं असे सिद्ध केलेले आहे कीं, विन्ध्यपर्वत आणि नर्मदा नदी यांच्या मध्यें कोठेंतरी लंका असली पाहिजे, कारण रामाने नर्मदा नदी उत्रंपन केली, असा उग्रेर नाही व हनुम न आदि वानरांनींही नर्मदा नदी उल्लिख्याचा उग्रेर नाही. या कारणाने नर्मदेच्या वर कोठेंतरी लंका असली पाहिजे

या पुस्तकाबरोबर यानीं एक मोठा नकाशा व काही लहान नकाशे दिले असून, त्यावर त्यांनीं लंकेचें स्थान दाखविलें आहे पुण्यात निषणाच्या Poona-

Orientalist न्या जुलै १९४१ च्या अंकात या पुस्तकाची समालोचना केली आहे. हें पुस्तक बंगलोरच्या 'बंगलोर-प्रेस' मध्ये छापले आहे. डॉ. न. गो. सरदेसाई (ओरिएण्टल बुक-एजन्सीचे संचालक, पुणे.) यांनी या नकाशावर निर्दिष्ट केलेल्या स्थानामध्ये स्वतः जाऊन, त्या ठिकाणी नकाशात दिलेली लंका आदि स्थाने जमीनच्या तशी आहेत, हें समज पाहिले आहे, यासाठी आम्ही या ग्रंथातील माहिती अति संशेपाने येथे देत आहो. शोध करणाऱ्या वाचकांना समज या घातात जाऊन अधिक शोध करावा व श्री. ऐश्वर यांचे इंग्रजी पुस्तक घेऊन अधिक विचार करावा. श्री. परमेश्वर ऐश्वर लिहितात—

या जगामध्ये जी जी मोठी युद्धे झाली आहेत, उदाहरणार्थ महाभारताचे युद्ध, प्रसिद्धे त्रोजन युद्ध, रामरावणाचे भीष्म युद्ध, यापैकी पहिल्या दोन्ही युद्धांची म्थले निश्चित प्रमाणे कठीण नाही. जवळजवळ या युद्धांची दोन्ही म्थले निश्चितच आहेत, पण ज्या लंका नगरीमध्ये रामाने रावणाचा पराभव केला, ती नगरी कोठे आहे, या संबंधीचा निर्णय करणे थोडे कठीण कार्य आहे. समुद्राने वेष्टिलेला, त्रिकूट पर्वतावर बसलेला, व चार महाद्वारांनी युक्त असलेला लंका नगरी कोठे होती, तसेच किर्किवानगरीही कोठे होती? याचा शोध करणे इष्ट आहे.

शेंकडों वर्षापासून चालत आलेली व दंतस्थाना मानलेली लंका म्हणजे रामेश्वरजवळील सेनुचंवाच्या पुढे समुद्राच्या पार असलेली 'सिंहलद्वीप' असे जीम सध्या म्हणत त तीच होय. रामाचा सेनु हा रामेश्वरापासून मानारद्वीपापर्यंत असलेली रेंगाड पहाडाची रांगच आहे. हिची लांबी सुमारे ३० मैल असून ही रांग वायव्य ते आग्नेय दिशेने जाणारी आहे. लंका समुद्रामध्ये असल्याने तेथे पांऊण्यासाठी रामाला समुद्रावर पूल बांधवा लागला. हा पूल 'महेन्द्रगिरीपासून तो तहत सुवेलाचलापर्यंत पसरलेला होता याची लांबी शंभर योजने होती. या १०० योजनांचा अर्थ १११ मैल असा आहे (पृ. ३८)

जरी सर्व लोक मिलेन किंवा सिंहलद्वीपालाच लंका मानीत आले आहेत, तरी रामायणातील लंका ही पर्वतशिखरावर बसलेली होना, पण सिंहलद्वीप काही नगरी नाही व पर्वतशिखरावरही बसलेली नगरी तेथे केव्हाही नाही

वाल्मीकीने जें भूगोलाचें वर्णन केलेलें रामायणात आहे, तें खरें वर्णन आहे-
 ला भौगोलिक वर्णनात अत्याकृते नाहीं, हें सिद्ध करता येणें शक्य आहे श्रीराम-
 चन्द्रानें वत्सदेशपर्यंत जो प्रवास केला, त्या प्रदेशाचें भूवर्णन वाल्मीकीनें यथार्थ
 केलेलें आहे लंकेचें जें वर्णन वाल्मीकीनें केलेलें आहे, तें पाहिलें म्हणजे, असे
 रपट दिसतें की, हेही वर्णन यथार्थ वर्णनच असावें हें काहीं काल्पनिक नसेल.
 लंकेचा नादा झाला असला, तरी त्रिकूटपर्वत, सुवेलालचल जर खरे असतील,
 तर ते अजूनही उपलब्ध झाले पाहिजेत

संस्कृतमध्ये 'लंका' शब्दाचा अर्थ रावणाची राजधानी असा आहे व ही
 त्रिकूटपर्वतावर वसलेली होती व समुद्राने वेष्टित होती नद्यांचे प्राणी साहून जी
 मोठमोठीं सरोवरे बनतात व त्यात जी मध्ये बेटें बनतात, त्यास लंका असे
 म्हणत असावे, असें वाटतें, पण संस्कृत-कोशकारांनी लंका शब्दाचा असा अर्थ
 दिलेला नाहीं, हें मात्र खरें आहे

रामायण वर्णित असता असें वाटतें की, वाल्मीकि काळजीपूर्वक भौगोलिक वर्णन
 करीत आहे. वेचळ काल्पनिक वर्णनें त्याच्या लेखात नाहींत, यासाठीं याच्या वर्णना-
 वरून सुवेलालचल व त्रिकूट पर्वत याचें स्थान निश्चित केलें पाहिजे व पद्मसरोवर
 बेंठ आहे व त्याचा उत्तर तट फेणता, तेंहि ठरवले पाहिजे पद्मसरोवराच्या
 पद्मबुडे, मध्यमूक पर्वताच्या जवळून व महेन्द्रपर्वताच्या घाटीवरून त्रिकूटाला
 पोचण्याचा मार्ग जातो, हे वाल्मीकाच्या वर्णनावरून स्पष्ट दिसतें लंकेला जण्यचा
 एच मार्ग आहे, यात मला नादा जर पद्मसरोवर व त्रिकूट पर्वत ही स्थाने निश्चित
 करता आलीं व तीं रामायणाच्या वर्णनाशी जुळलीं, तर रामायणातल वर्णन
 सत्यासम्यक् आहे व रामायण इतिहासिक वाक्य आहे, असें सहज ठरवता येईल

इन्द्राण पर्वत १९३० पृष्ठ उच आहे याच्या तानही वाचना हिरण ही नदी
 वहात आहे इन्द्राणपर्वतच त्रिमृगपर्वत आहे, हवेलीनामक एक समतल स्थान
 स्वदे याची उचा ६५० पृष्ठ अमून, येथूनच ही नदी वहात आहे सका त्रिमृग-
 पर्वताच्या दिग्गवावर आहे, असें वर्णन आहे—

सागरेण परिक्षिप्त्वा निधिष्ठा निरिमूर्धनि । (अरण्य ४५।२१)

सागराने वेष्टित व पर्वत तर समतेरी लंका आहे व तिकाणी सागर

शब्द आहे. हाच 'सागर' मध्यप्रांतात याच नांवाने सध्या प्रसिद्ध आहे सध्या हिरण नदीच्या दक्षिण तटावर व इन्द्राणपर्वताच्या विस्तृत दिशेस सिद्धल-
दीप नावाचें स्थान आहे. ज्याला सध्या सागर असें नांव आहे, तेथें पूर्वी पाणी
साठत असावें, म्हणून त्याचें हें नांव स्मर्य असलें पाहिजे. याच सागराचा उल्लेख
वरील श्लोकामध्ये आलेला आहे

जवळपूर म्यालेटियरमध्ये असें लिहिलें आहे कीं, या हवेली मैदानात पाणी
साठत असे व तें सरोवरासारखें दिग्मत असे व येथून मध्य काही न दिसता
मध्ये नुमतें पाणीच असल्यानें सरळ विन्ध्य पर्वत दिग्मत असे.

या ठिकाणी गोंड नावाच्या जातीचें प्राधान्य असून, यांना राणांचे वंशज
असें सध्याही मानण्यात येत असने. या त्रिकूटपर्वतावर उधाचें मोठें वन असून
तें पारच सुंदर आहे

जर रामायणातील वर्णन खरें असेल, तर जेथें हनुमान व अंगद यांनीं संतिचा
शोध केला तेथेंच लंकेचा शोध केला पाहिजे. किंकिधा व प्रसवण यांच्या दक्षि-
णेस यांनीं शोध केला होता. किंकिधेच्या जवळच प्रसवण पर्वत आहे. राम व
सुग्रीव यांचा निश्चयच होता कीं, राणाचें स्थान दक्षिण दिशेलाच आहे, म्हणू-
नच दक्षिण दिशेला जणांच्या वानरांना सुग्रीवानें असें सांगितलें होतें कीं, सहस्र
शिखरें असलेल्या विन्ध्यपर्वतामध्ये व दुर्गम नर्मदा नदीच्या काठाला शोध करा.
विन्ध्यपर्वत व नर्मदा नदी तर अगदी प्रसिद्ध स्थाने आहेत, पण हनुमान् जो
लंकेत पोचला, त्यास नर्मदा पार करावी लागली, असें वर्णन कोठेहि रामायणात
नाहीं. रामचंद्रानें आपल्या सेनेसह जी दक्षिणदिशा केली, त्यानें हि नर्मदा पार
केलेली नाहीं. नर्मदा नदी अत्यंत प्रसिद्ध नदी आहे व जर हनुमान् अथवा राम
यांनीं ती पार केली असती, तर यात्मकीनें तमें वर्णिलें असतें. यावृत्त हें उघड
होतें कीं, विन्ध्यपर्वत व नर्मदा नदी यांच्यामध्ये असलेल्या सागरनामक प्रां-
ताच कोठे तरी लंका असली पाहिजे

किंकिधाकण्ड सर्ग ४८-४९. याच्या अलोकने असे स्पष्ट दिसतें कीं,
विन्ध्यपर्वतापर्वतच शोध करण्याच्या स्थलाची भर्यादा होती, कारण वनरांच्या
माहितीप्रमाणें रावणचें स्थान विन्धान्ता अमरान केठेरी होतें सुग्रीवान्हा

आज्ञेने विन्ध्यपर्वतातच शोधचा प्रारंभ झाला. जानरानी सर्व विन्ध्य पर्वत शोधला व या टोंकापासून त्या टोंकापर्यंत ते शोध करीत पोचले. विन्ध्याचा शोध करताना ग्राम, नगर किंवा मानवी वसाहतींचा सुद्धा उल्लेख झालेला नाही पण धबधबे, पर्वताचीं पठारें, गुहा, नद्या व दुर्गम वन्य स्थानांचा पुष्कळच उल्लेख आहे. महेन्द्रगिरीचे जें वर्णन आहे व जे जबलपूर-ग्याशेटोवरमध्ये या स्थानाचें वर्णन आहे, तें तंतोतंत जुळत आहे.

जबलपुरापासून दमोहपर्यंत ६६ मैलाचें अन्तर आहे या ठिकाणी मोठारीची सडक आहे व या मार्गावर जनस्थानापासून लंकेपर्यंतचीं सर्व मुख्य स्थानें सध्याहि दिसत आहेत. जबलपुरापासून २४ मैलावर कटगी गाव आहे. हें स्थान कैमूर पर्वताच्या उत्तरेणीजवळ आहे. या पर्वताला वाल्मीकीनें महेन्द्रपर्वत म्हटले आहे. जबलपुरच्या उत्तरेस १५ मैलावर 'लंका' हें स्थान आहे. या लंकेपासून ९ मैलावर जगन्नाथाचें देवालय आहे. रामचंद्रानें ज्या जगन्नाथाचा उल्लेख केला, तो हाच जगन्नाथ होय. विभीषणाला जगन्नाची पूजा रामानें सांगितली, तोच हा जगन्नाथ होय (आराध्य जगन्नाथं). उत्तर० १०८।३०) येथून ८ मैलावर ऋष्यमूक व प्रलयन पर्वत आहेत.

लंकेचा विचार.

याप्रमाणें यांनीं मध्यप्रांतातील 'सागर' जिल्ह्यातील एका टेकड्यावर लंका आहे, असें ठरविलें आहे. पहिले विद्वान् 'आम्ब्रेलिया' ला लंका ठरवतात व मारुतीचा प्रवास विमानातून अदमानरून झाला, असें म्हणतात, तर दुसरे विद्वान् तंजि लका मध्यप्रांतातच आहे, असें म्हणतात व हनुमान् अथवा राम यांनीं नर्मदा पार केलीच नाही, असें म्हणतात.

दोघेही विद्वान् अमून, अपत्या पञ्चाच्या पुष्टीसाठी त्यांनीं भरपूर प्रमाण दिलेली आहेत. मारुतीनें समुद्र उलथिला, त्या वेळच्या वर्णनात मारुतीची छाया समुद्रावर पडली व मारुती आकाशातून चलला, अशी वर्णनें आहेत, पण या कव्यमय वर्णनवरून मारुतीनें विमानातून प्रवास केला, असें म्हणता येईल, असें वाटत नाही. मारुती स्वतःच्या पायीवरून गालेच्या अशोकातून जेव्हा आला

इच्छित होता, त्या वेळीं सीता म्हणत आहे कीं, मी तुझ्या पाठीवरून घसरून समुद्रात पडून मरेन व तुझ्या उद्वाणाचा वेग मला सहन होणार नाही. जर मास्ती-जवळ विमान असतें व मास्ती नुमता विमान चालवणारा असता, तर सीतेला मिण्याचें कारण नव्हतें, कारण विमानाच्या एखाद्या खोलीत सीता बसली असती व मास्तीनें विमान चालवलें असतें, तर सीता पडलीहि नसती व सीतेला परपुरुषाच्या स्पर्शाची भीतीही वाटली नसती. अशीं जो अनेक वर्णनें आहेत, त्यावरून अमें वाटतें कीं, मास्ती हा विमानमार्गे आस्ट्रेलियाइतक्या दूरच्या देशात गेला नव्हता व हिंदुस्थानातून आस्ट्रेलियाला पोहून जाणेंहि शक्य नाही. यासाठीं काही विधानें जरी भ्रम उत्पन्न करणारीं वाटलीं, तरी आस्ट्रेलिया ही लंका मनात येईल, इतका पुरावा काहीं सापडलेला नाही काव्यातील वर्णनाचा असा उपयोग न केलेला बरा.

दुसरे लेखक मध्यप्रांतातील सागर जिल्ह्यातच लंका आहे, असे म्हणत आहेत व त्याचें बलवत्तर प्रमाण नर्मदा नदी पार केव्याचा पुरावा रामायणात नाही, व सागरजिल्ह्यातील हिरण नदीच्या वळणामध्ये लंका-स्थान आहे व लंकेच्या अजूबाजूचीं स्थानें आहेत, हे त्याचे पुरावे आहेत त्यांनीं या स्थानाचा पुरावा मोठ्या चातुर्यानें दिलेला आहे, हें खरें आहे, पण ऋष्यमूकपर्वतापासून २५१३० मैल अंतरावर याची ही लंका आहे. २५१३० मैलावर एका लहानशा गावात राहणाऱ्या आटदाट भिळ किंवा गोंडवंशीय रावणानें चोरून नेलेली सीता शे वण्यासाठीं सुग्रीवाच्या लोकांस इतकें प्रयास पडण्याचें कारण नाही.

यांनीं दाखविलेलीं स्थानें या ठिकाणीं म्हणजे सागर-जिल्ह्यात आहेत, हें खरें आहे; पण याचा उलगडा असा होऊ शकतो कीं, सर्वसाधारण आपल्या आवडत्या स्थानाला आवडतीं नावें दिलीं जातात घरोघर नावें ठेवतात, तींहि प्राचीन पुण्यपुरुषाच्या नात्याप्रमाणेंच ठेवण्यात येतात राम नावाचा पुरुष आपल्या गायत्रीचें सीता नाव ठेवतो व शंकर नावाचा पुरुष आपल्या बायकोला पार्वती म्हणतो. त्याचप्रमाणें पाच वडाचीं झाडे असलीं, म्हणजे त्या जागेस पंचवटी म्हणतात व आपल्या घराजवळच्या नदीस गया म्हणतात त्याचप्रमाणें सागर-मधील कोणत्या मोठ्या पुरुषानें या स्थानास हीं नावें परिस्थितीच्या सादर्यानें

दिलेली असवीं अशीं नावे जवळ जवळ आहेत व परिस्थिति समान आहे, म्हणून हीच लक्षा असें म्हणता येणार नाहीं. रामलक्ष्मण व वानर यांनी एकदर जो प्रदेश धुडाळला व जे परिश्रम केले, तो १० मैलांच्या प्रदेशापुरताच मर्यादित होता, असें ह् म्हणतात, पण त्यावर विश्वास ठेवणें कठीण आहे.

औधगावानजीक पंचवटी, केदार अशीं नावे असलेली स्थाने आहेत. हीं नावे जसा येथाला थोर पुण्यानीं ठेवलीं व त्यामुळे प्रचलित झाला, त्याचप्रमाणें सागर जिल्ह्यातील या स्थानासंबंधानें मानणें योग्य दिसतें.

नर्मदा नदीचा उगम नाही, हा मुद्दा विचार करण्यासारखा आहे. पण अनुपेक्ष हा भरपूर पुरावा होऊ शकत नाही.

तसेंच जर सिलोन ही सागरजिल्ह्यातील एक टेकडीपासून तों आस्ट्रेलिया पर्यंत मानता येणें शक्य असेल, तर ती सिंहलद्वीपाला मानीत आहेत, ती तरी का मानू नये ? सेतु, रामेश्वर, धनुष्कोटी वगैरे ठिकाणचे धार्मिक आचार जे अनादि कालापासून चालत आले आहेत, ते खोटे मानावे व दुसरीकडे लक्षा मानावी, असें करण्यास सचळ पुरावा अजून मिळाला नाही, असेंच आम्हास वाटतें तथापि या सज्जनानीं जे हे प्रयत्न केले आहेत ते स्तुत्य व विचाराई आहेत, असेंच आम्हास वाटत आहे.

शोधकनीं शोध करीत रहावें, नव्या नव्या लक्षा शोधाव्या. जर सिलोन ही लक्षा खरोखर मसेल, तर शोधता शोधता खरी लक्षा अशा प्रयत्नानीं सापडेल ती सापडेपर्यंत अपग सिलोन— सिंहलद्वीपालाच—लक्षा समजू, कारण या स्थानाला सर्व हिंदुस्थानभर फैलावलेल्या हिंदूंच्या अन्तःकरणात वडमूल झालेला धार्मिक आचाराने भरपूर पाठबळ आहे.

या लेखीत जावें व तेथे सतेचा शोध करावा असा विचार कल्पन मारवी निघाला तो निघाला त्यावेळी त्याच्या उगमस्थाने महेन्द्रपर्वतवर जो हळूहळू झाला, त्याचें वर्णन पहा—

विद्याधरांची धांदल.

प्रस्ता विद्याधरास्तस्मादुत्पेतुः स्त्रीगणैः सह ॥ २० ॥

पानभूमिगतं हित्वा हैममासनं भाजनम् ।

पात्राणि च महार्हाणि करकांश्च हिरण्मयान् ॥ २३ ॥

लेह्यानुच्चावचान् मक्ष्यान् मांसानि विविधानि च ।

आर्पभाणि च चर्माणि खट्वांश्च कनकत्सरून् ॥ २४ ॥

कृतकण्ठगुणाः क्षीया रक्तमाल्यानुलेपनाः ।

रक्ताक्षाः पुष्कराक्षाश्च गगनं प्रतिपेदिरे ॥ २५ ॥

हारनूपुरकेयूरपरिहार्यधराः स्त्रियः ।

विस्मिताः सस्मितास्तस्थुराकाशे रमणैः सह ॥ २६ ॥

इति विद्याधरा वाचः श्रुत्वा तेषां तपस्विनाम् ।

तमप्रमेयं ददृशुः पर्वते वानरर्पणम् ॥ २७ ॥

(सुदर० सर्ग १)

माझांनां उद्गण केव्यावरोबर जो हलक होऊ शला, त्यावरोबर विद्याधर आपल्या स्त्रीगणामह त्या महेन्द्रपर्वतवर्धन आकाशमार्गांनां निघून गेले. त्या पर्वतावरील पानभूमीवर असलेली मृन्मयान् पात्रें, असनें, सुवर्गांचीं भांडीं, सुवर्णांचीं उदकपात्रें, नाना प्रकारचीं सायपेयें, मासे, टापी, तलवारी वगैरे सर्व तेथल्या तेथे टाकून, कंठामध्ये माला धारण करणारे व शरीरावर रंगावेरंगी फुलें व उज्या धारण करणारे, कमलासारख्या नेत्रांनीं युक्त हे बलवान् विद्याधर आकाशमार्गांनां गडबडींनां गमन करू लागले तेव्हा चंद्रहार, तोरण्या, बाजूबद, मोट वगैरे अलंकार धारण करणाऱ्या स्मितमुखी त्याच्या स्त्रियाही विस्मित झाल्या व त्याही आकाशामध्ये आपल्या प्रियकराचा जवळ जऊन उभ्या राहिल्या. विद्याधरांनीं तेथील तपस्वी लोकांची जेव्हा भाषणें ऐकलीं, तेव्हा ते खाली पाहू लागले, त्या वेळीं तो मोठा देह धारण करणारा वानर त्याच्या दृष्टीस पडला.

विद्याधर आपल्या रमण्यासह कसा विहार करित असत, तें येथें स्पष्ट दिसतें नावें, प्यावें, मजा करावी, एवढेंच याच कार्य येथे दिसत आहे. बाँबहला होताच तद्दणतद्दणानी 'लकी रेम्पॅरट' मबून गडबडीने जीव वाचवण्यासाठीं कोठेंतरी जीव घेऊन जावें, तसा प्रकार या विद्याधराचा येथें दिसत आहे। सुवर्णपात्रें व सुवर्णामणें अमल्यमुलें या विद्याधराचीं-पदवीधराचीं-चैन कशा चालत

होती, तें उघड दिसतें.

रामेश्वर व लंका

रामेश्वराहून मारुती निघाला, तो मध्यें असलेल्या उंचवट्यावर विभ्राति घेत घेत लंकेस पोचला अंतर १०० योजनाचें होतें—

योजनानां शतं चापि कपिरेष खमाप्युतः ।

तव सानुषु विभ्रान्तः शेषं प्रक्रमतामिति ॥ १०८ ॥

(सुंदर० १)

सनर योजनें समुद्र तरून जाण्यासाठी या मारुतीनें हें उद्घाण केलें आहे. मैनाक्षपर्वताच्या (सानुषु) अनेक शिखरावर विभ्राति घेत घेत तो हें अन्तर सोडणार आहे.

मैनाक्षपर्वताला अनेक शिखरें होती व ती शिखरें रत्ना व भरतखण्ड यामध्ये समुद्रमगदीवर थोडों थर टोकावीत होती. मारुतीनें मधूनमधून या पर्वतशिखरा-या आश्रय केला, तेथें जोडी विभ्राति घेतली व ताजेतुन ने होऊन पुढील प्रवास केल. अशा रीतीनें मारुतीनें हें समुद्राचें उदंघन केलें.

वीस-पचवीस मैलपर्यंत पोहणारे सध्याहि आहेत तेव्हा मारुतीनें अशा रीतिनें प्रवास केला, तो असाकच मानण्याचें कारण दिसत नाहीं सध्या इंग्लिश राष्ट्रांचें २२ मैलांचें अंतर ते उणाया श्रियाही आहेत शिवाय कांही योगमनें पालन पाण्यावरही दोनदीन व तीनदीन तास विभ्राति पंगारे आम्ही प्रत्यक्ष पाहिले आहेत. हे पण्यावर अशा आसनांनी तरगत रहात व ध्यान करीत तेथे मात्म्यासनासारख्या आगनांनी पण्यावर तागदीन तास तरंगता येत व विभ्रातही पेशा येते. हा अनुभव विचारान घेणें योग्य आहे.

मारुती लंकेस गेला, रत्ना बेटां समुद्रसपाटीपेक्षा उंच असलेले पाही भूभाग मध्य अमावे, असें बरील वर्णनावरून दिसत व योगमनांनींदि पण्यावर तरंगता राहून विभ्राति घेता येणे शक्य आहे. ही विभ्राति व मधील उंचवट्यावर मिळणारी विभ्राति घेऊन योग्या पोहण-यला अशा दोननेनें समुद्र तरून जाणे शक्य आहे, असें पटवें हें पार मोजून दाखवें काम आहे, यांत संशय नाहीं.

मंनाकपर्वतावरील लोकानी मारुतीच्या आतिथ्याची मोठी तयारी केली होती, ती पाहून त्यास मारुती म्हणतो—

प्रीतोऽस्मि, कृतमातिथ्यं, मन्युरेपोऽपनीयताम् ॥ १२४ ॥

त्वरते कार्यकालो मे अहश्चाप्यतिवर्तते ।

प्रतिज्ञा च मया दत्ता न स्थातव्यमिहान्तरा ॥ १२५ ॥

इत्युक्त्वा पाणिना शैलं आलम्ब्य हरिपुंगवः ।

जगामाकाशमागिश्य वीर्यवान् प्रहसन्निव ॥ १२६ ॥

(सुंदर० १)

‘तुमच्या या आदरातिथ्याने मी संतुष्ट झाला आहे. तुम्ही माझे योग्य आतिथ्य केले आहे. तुमच्या म्हणण्याप्रमाणे मला येथे फार वेळ राहता येत नाही, म्हणून रागाऊन नसा वेळ थोडा शिळक आहे. दिवस जात चालला आहे. गंधे धावणार नाही अशी मी प्रतिज्ञाही केली आहे.’ असे म्हणून हनुमानाने त्या ठिकाणी थोडा हाताने स्पर्श केल्यासारखे केले व पुनः पुढचा मार्ग आक्रमण करण्यास हंसतमुखाने प्रारंभ केला

कार्य करणारे स्वयंसेवक असे असले, तरच कार्य होतं. खऱ्या स्वयंसेवकाचे राक्ष्य विभ्रातीकडे नसून कार्य करण्याकडे असतं, असेच सेवक घन्य होत.

सिंहिकाराक्षसीचा वध.

छायाग्राहि महावीर्यं तदिदं नात्र संशयः ।

स तां बुध्यार्थतत्त्वेन सिंहिकां मतिमान् कपिः ॥ १८१ ॥

ततस्तस्या नखैस्तीक्ष्णैर्मर्माण्युत्कृत्य वानरः ॥ १८७ ॥

हृतहृत्सा हनुमता पपात विधुराम्भसि ॥ १८९ ॥

(सुंदर० १)

‘छायेला पकडून त्याच्या योगाने आकर्षण करणारे ते मोठे जलचर होते. ती सिंहिका आहे, असे जाणून तिची मर्मे नखानी उत्खनन लावून बाहेर काढली व तिचे काळीज पाडले, तेव्हा ती मरून पाण्यात पडली.’

येथे सिंहिकेला ‘छायाग्राही’ असे म्हटले आहे. मारुतीची जी छाया

पण्यावर पडली होती, ती या राक्षसीने पकडल्यामुळे मारतो ओडला गेला ' ही कविकल्पना आहे, हें उघड आहे प्रचंड सिद्धिंप्रसारख्या जलचराला पकडून नखानां तिचीं ममें उकरून बाहेर काढली व काळीज फाडून तिला ठार केलें. हें प्रचण्ड शक्तीवाचून होणें शक्य नाही परराष्ट्रात एकटेंच जावयाचें असलें, तर अशी प्रचण्ड शक्ती असली पाहिजे

न थकतां प्रवास.

स सागरमनाधृष्यमतिरुम्य महाबलः ।

त्रिकूटस्य तटे लंकां स्थितः स्वस्थो ददर्श ह ॥ १ ॥

योजनानां शतं श्रीमांस्तीर्त्याप्युत्तमविर्ममः ।

अनिश्वसन् कपिस्तत्र न ग्लानिमधिगच्छति ॥ ३ ॥

(सुद० २)

शभर योजने सागर तहून जाऊन हनुमान् लकेला पोंचला, तेव्हा त्रिकूट पर्वताच्या शिखरावर असलेली लका त्याला दिसली एवढा महासागर तो तहून गला, तरी त्यास (अ-निश्वसन्) थास लागला नव्हता व तो थकलाही नव्हता, इतकेच काय पण (स्वस्थः) जसा तो तरण्यापूर्वी होता, तमाच निरोग आताही होता इतके परिश्रम करूनही तो थकला नाही

परराष्ट्रात जाणारामाचें कशा शक्ती असली पाहिजे, तें दाखवून समजतें शक्ति व युक्ति दोन्ही पाहिजेत

लंकानगरी.

मारुतीची चिंता

ददर्श स कपिः श्रीमान् पुरीं आकाशगां इव ॥ १२ ॥

पालितां राक्षसेन्द्रेण निर्मितां विश्वकर्मणा ॥ २० ॥

यग्रयाकारजघनां विपुलांबुधनाम्यराम् ।

शतग्रीशूलशेखान्तां अट्टालक्यतंसकाम् ॥ २१ ॥

तस्याश्च महतीं गुप्तं सागरं च निरीक्ष्य सः ।

रावणं च रिपुं घोरं चिन्तयामास वानरः ॥ २४ ॥
 आगत्यापीह हरयो भविष्यन्ति निरर्थकाः ।
 न हि युद्धेन वै लंका शक्त्या जेतुं सुरैरपि ॥ २५ ॥
 इमां त्वविषमां लंकां दुर्गां रावणपालिताम् ।
 प्राप्यापि सुमहाबाहुः किं करिष्यति राघवः ॥ २६ ॥
 अवकाशो न सान्नस्तु राक्षसेष्वभिगम्यते ।
 न दानस्य न भेदस्य नैव युद्धस्य दृश्यते ॥ २७ ॥

(सुंदर० २)

मारुती जेन्हां लंकेजवळ पोचल, तेन्हा त्याला तो लंका आकशांत पोचली आहे, अशी दिसली; कारण तो पर्वनावरच बसली होती. 'विश्वकर्म्याने' ती निर्माण केली होती व रावणाचें तेथे राज्य होतें. त्या लंकेच्या चारही बाजूंज्या मोठमोठे तट होते व त्याबाहेर मोठे खंदक लागून राहिले होणे. मध्यमध्य मोठमोठे बुरूज अमून, त्यावर तोफा व इतर मारा करण्याचो सर्व शस्त्रां सज्ज होती. मोठी वने व भरपूर पाणी यांची तेथे समृद्धि होती. दुहेन शत्रूची देहेळणी करण्याच्या जागा होत्या व सर्वत्र अगदी कडेकोट बंदोबस्त अमून, सर्वत्र अगदी आगता पाहता होता. हें सगळें पाहून, मारुतीला पार काळजी वाहूं लागली.

मारुती हा सूर्यावाचा मुख्य सेनापति होता व रावणाचा पराभव व्हाव त्यास वंद करणाऱ्या वालंबरोबर असताना त्यानें अनेक विजयही मिळविले होते. तथापि लंकेतील हा प्रचंड बंदोबस्त पाहून, त्याचें हृदय कांपूं लागलें व तो म्हणाला की, 'येथे वानर येऊन काय करूं शकतील बरें ? येथें इतका कडेकोट बंदोबस्त आहे की, देवांनाही येथें जय प्राप्त करणें दुर्घट आहे. मग वानरांची येथें काय स्थिति होईल ? राम येथें आला, तरी त्यास या रावणाचा पराभव कसा बरें करतां येणार ? आधीं येथें येणें कठीण (दुः-गां), आणि रावणाच्या या बंदोबस्तामुळें त्याचा पाडाव होणें हे तर त्याहीपेक्षा कठीण आहे ! राक्षस आपल्या शक्तीच्या धर्मेडीत असल्यामुळें ते सामोपचारानें वश होणें शक्य नाहीं. ते पुष्कळच धर्मंत असल्यामुळें देणगी देण्यानें ते वश होणें अशक्य आहे. ते एकोप्यानें वागत असल्यामुळें त्यांत (भेदः) फिजुरीही करतां येणार नाहीं व

गुह्य करून यास जिकणें, हें तर घाण्या या कटेकौट बंदोबस्तामुळे अगदीच अशक्य आहे ।

राक्षसांचें राज्य व वानरांचें राज्य या दोन राज्यामध्ये धन, ऐश्वर्य, धाट-मट व बंदोबस्त या दृष्टींनी इतका फरक होता लोकांचा धाटमाट पाहून, मारती-नर जो शरणागती शाला, तो पाहण्यासारखा आहे. राक्षसांचा बहेरचा देखावा नमालेल्या वीगासहि गागरून सोडण्यासारखा होता वानरांचा मुख्य मंत्री व चतुर सेनापतीही गागरून गेला आहे, हें देखे पहावें

वेषान्तर करून प्रवेश.

भारतांने वेषान्तर करून लोकां अ पला प्रवेश करून घेतला होता पहा—

अनेन रूपेण मया न शक्या रक्षसां पुरी ।

प्रवेष्टुं राक्षसैर्गुप्ता प्ररैर्यलसमन्वितैः ॥ ३१ ॥

नहोजसो महावीर्या चलघन्तश्च राक्षसाः ।

वञ्चनीया मया सर्वे जानकी परिमार्गता ॥ ३२ ॥

(सुदर० २)

या नाश्या वेदने मग लोकां प्रवेश मिळणें कठिण आहे येथे कटेकौट (गुप्ता) बंदोबस्त आहे व हे राक्षस धूर आहेत या राक्षसाना (वचनीया) पसवूनच मला आत प्रवेश करून घेतला पाहिजे व येथे लोकांचा शोध लावला पाहिजे.

वेषान्तर करून पहारेकऱ्यांम नुसतून व पसवून हनुमान लोकां घेतला असे दिसते पहा—

लक्ष्यालक्ष्येण रूपेण राक्षी लंकापुरी मया ।

प्राप्तकालं प्रवेष्टुं मे वृत्त्यं साधयितुं महत् ॥ ३३ ॥

‘ दिसलें तरा कोणाग ओळखता देऊ नये व कोणी पाहिलें तरी लावदा राखून लक्ष्याने देऊ नये अपांत कोणाग आदला संतय देऊ नये, आणि रूपधारण करून, कोणाग ओळखता देऊ नये असा वेदानें, राक्षींमदा वेडी लोकां प्रवेश करदा ’ असा विचार ठारून नजर नें रक्ष्या वेडी पहारेकऱ्यांची नजर गुह-

वानरवेषान किंवा दुसऱ्या कोणत्यातरी वेषानें राहिलों तर तेव्हाच ओळखण व पकडला जाईन सर्व माणसान्या हालचालींवर राक्षसांची सारखी कडक नजर आहे तेव्हा थाना न दिसता कसें घरें येथें रहावे ? '

भारती असा विचार करू लागला. या भारतीच्या धोळ्यावरून लकेंतील बंदोबस्त दिसावयास किती कडक होता, तें सहज समजेल. पहारेकऱ्यांची सर्व माणसावर कडक नजर असे. कोण नवा आला, कोण कसा वागतो, कोण कोठें राहतो, तो कशासाठी आला, काय करणार आहे, किती दिवस राहणार वगैरे सर्व तपास हे राक्षस करीत असले मुळें न ओळखता भारती लकेंत राहू शकेल, हें शक्यच नव्हतें. राक्षसांच्या वपानें राहिले तरी मुद्दा भारतीला पकडले जाण्याचें भय होतें, मग तो जर का वानरवेषात हिंडताना रस्त्यात आडळला तर तात्काळ पकडला गेला असता, यात शंका नाहीं.

भारतीनें ही सर्व पाहणी केली न रात्र पडल्यानंतर पहारेकऱ्यांना चुकवून त्यानें गुप्तपणानें आपला प्रवेश अधारांतून लपतछपत करून घेतला.

तशाच्या आंत जेव्हा भारती गेला तेव्हा त्यानें जी लकेंची शोभा पाहिली ती काय वर्णावी ? उत्तम, रुंद व प्रशस्त राजमार्ग आहेत, आठ आठ मजल्यांची गगनचुंबीत घरें दुर्गम लागून राहिलीं आहेत, सर्व घरे चुनेगची असून त्यावर सोन्याची शिखरे चमकत आहेत. जिकडेतिकडे श्रीमतीचा धाट आहे. सोने, रत्न व ऐश्वर्य जिकडे पहाव तिकडे चमकत असल्याचें दिसत होत हें ऐश्वर्य पाहून भारती चकित झाला ! अशा प्रचण्ड नगरीत सीतेचा शोध यसा लगेत, याची त्यास मोठी चिंता वाटली व तो थोडा उत्साहहीनही झाला.

जेव्हां तो लकेंत प्रविष्ट झाला तेव्हां सूर्यास्त होऊन चार वेळ झाला नव्हता. सूर्यास्त होऊन ताण दीट तासच झाला. असावा इतक्यात चन्द्राचा उदय होऊन सुत्र चादणें पडलें. त्या चादण्यांत भव्य वाण्याची छाया रस्त्यावर पडल्यामुळे पाटोलाऱ्या वाचुनें जे त्यास शक्य झालें, अशा रीतिनें (चन्द्रोऽपि साचिव्यं घुचन् । म. २।५) रामाच्या पायांमध्ये चन्द्रा हा हनुमानला मदयक झाला !

हा दिवस कृष्ण पक्षातील द्वितायेच्या अचूकाच असावा. याच दिवसात सूर्यास्तानंतर पाटो पडतो व उत्तर धेंप्या वेळानें चंद्र प्रमाणान्तर चन्द्रका

मन्द नव्हता, तर चांगला विपुल होता. म्हणूनच हा तृतीया-चतुर्थीपर्यंतचा दिवस असावा असे वाटते.

निशाचर.

निचार हे रात्री कामे करीत व दिवसा निजत असावे असे वाटते. रात्री २।३ वाजेपर्यंत याचे कार्यक्रम चालत. समासंमेलने सर्व रात्री. मग उशिरां ३।४ वाजता निजत असल्यामुळे हे दुपारी १०।१२ वाजेपर्यंत निजत असत. याचे मुख्य जेवणही रात्रीचेंच असे. पार लवकर उठले तर हे ९ वाजता किंवा १० वाजता उठत ! असा याचा कार्यक्रम बहुतेक रात्रीचाच असल्याने यास निशाचर, रात्रिचर, क्षपाचर अशीं नावे दिलेलीं असावीं असे दिसते.

रात्रभर दिवे जळत असत.

रात्रीच सर्व कामे करण्याचा परिपाठ असल्यामुळे लंकेत रात्रभर दिवे जळत असावे, हें अगदीं स्वाभाविकच आहे.

तां रत्नवसनोपेतां गोष्टागारावतंसिकाम् ।

यंत्रागारस्तनीमृद्धां प्रगदामिव भूषिताम् ॥ १८ ॥

तां नष्टतिमिरां दीपैर्भास्वरैश्च महाप्रद्वैः ॥ १९ ॥

(सुंदर० ३)

त्या लंका-नगरीला रत्नसूचित प्राकार होते. मोठमोठो घरे व सुंदर बुरूज होते, शस्त्रास्त्रे व यंत्रे यांचीं घरे होती ही सर्व लंका नटलेल्या स्त्रीप्रमाणे शोभिवंत होती रात्री अनेक दीप जळत असल्यामुळे कोठे ही अंधार नव्हता. अशी ही सुंदर लंका मारुतीने पाहिली.

रात्रभर दिवे जळत असत. हे रस्त्यावर व घरात जळत असल्यामुळे सर्व लंका प्रदीप्त झाल्याप्रमाणे दिमत होती अशा नगरीमध्ये मारुती प्रविष्ट झाला शक्यात त्यास एका स्त्री पद्धरेकरणेने हटकले—

कस्तवं, केन कार्येण इह प्राप्तो वनालय ?

अथयस्वेह यत्तत्त्वं यावत्प्राणा धरन्ति ते ॥ २३ ॥

(सुंदर० ३)

ती म्हणाली- 'तू कोण आहेस, कशासाठी येथे आला आहेस ! हे रानटी माणसा ! लवकर बोल, नाहीतर प्राणाला मुकशील '

ही नगरसंरक्षक दलाची मुख्य अधिकारीण होती. राक्षसाच्या राज्यात या वेळी श्रियास (Civil guard) नगरसंरक्षणाचे कार्य सागत असत, असें यावरून वाटते. ही स्त्री निर्भय होऊन रात्रीच्या वेळीं पदारा बरीत होती व सर्व लंकानगरी हिच्याच स्वाधीन होती, म्हणजे सर्व नगरसंरक्षक दल हिच्याच आवीन होते.)

मास्ती लंकेत प्रविष्ट होऊन तास दोन तास झाले असतील, इतक्यात नगर-संरक्षक दलाच्या मुख्य अधिकारीण बाईनेच हटकले व 'तू कोण आहेस ?' असा दरजावून प्रश्न केला ! मास्तीने आपल्यापरी वेपान्तर वगैरे करून आपल्या गुप्त-तेची सर्व तयारी केली होती व माजराच्या पायांनीहि तो आत शिरला होता. पण लंकेचा बंदेबस्त असा होता की, त्यातून तो दोन तास सुद्धा न ओळखता राहू शकला नाही. येथे मास्ती व लंकाधिकारीण यांच्यामध्ये झालेला संवाद पहाण्यासारखा आहे—

लंकाधिकारीण- (कस्त्वं, केन कार्येण इह प्राप्तः ?) तू कोण व येथे का आलास ? जर तू योग्य उत्तर न देशील, तर तत्काळ प्राणास मुकावे लगेल. लक्ष्यात ठेव

मास्ती- (का त्वं विरूपनयना पुरद्वारेऽवतिष्ठसे ?)-हे कुण्या नेत्र असलेल्या स्त्रिये ? मी तुझ्या प्रधाची उत्तरे देईन, पण अर्धी तू मला ह्माग की, या नगरीच्या दारात उभी राहणारी तू कोण आहेस व येथे रस्ता आडवून का उभी राहिली आहेस ?

लंका- (क्रोधाने) मी महामति रावणाने लंकेचे संरक्षण करण्यासाठी नेमलेली नगरसंरक्षक दलाची मुख्य अधिकारीण आहे. मास्ती अवज्ञा करून तुला जगता येणे शक्य नाही. (दुर्धर्पाऽहं इमां नगरीं रक्षामि । मामवज्ञाय नगरीं प्रवेष्टुं न शक्यं । मया निहतः अद्यैव प्राणैः परित्यक्त-मप्यस्ये ।) संगथित माणसाला एकदम ठार मारण्याचा मला अधिकार आहे, हे लक्षात ठेव. लक्ष्य उन्मग्न होऊन पोझ नको घे.

मास्ती- हे स्त्रिये ! ही सुंदरी लंकानगरी पहावी एवढ्याच उद्देशाने मी

येथें आलों आहे माझा दुसरा काहीं मुद्रा उद्देश नई। राजवाडे, उद्याने व रमणीय स्थले पाहून मी परत जाईन (द्रक्ष्यामि नगरं लंकां साट्ट-
प्राकारतोरणां । इत्यर्थमिह संप्राप्तः परं कौतूहलं हि मे ।)

लंका- माझ्या पगवानगीशिवाय तुझा लंकेत प्रवेश होणार नाही (मामनि-
जित्य न शक्यं द्रष्टुं नगरम् ।)

मारुती- बाईसाहेब ! बरें तर मला परवानगा द्या, मी नगरी पाहून
परत जाईन (भट्टे ! दृष्ट्वा पुरीं पुनर्यास्ये यथागतम् । सु ३)

इतकें भाषण होत आहे, इतक्यात लंकेने त्या मारुतीच्या अगावर सेकसून
त्याच्या श्रीमुखात भडकविली, मारुतीहि तयारच होता त्यानेहि तशाच म्हरात
ओरहून तिच्यावर बज्रमुष्टीचा असा प्रहार केला की, ती तेथेंच चकर येऊन
पडली तरी स्त्रीहत्या होऊ नये म्हणून मारुतीने हलकेच मुष्टिप्रहार केला होता,
न हींतर तिचा तेथें प्राणच गेला असता (कृपा चकार तेजस्वी मन्यमानः
स्त्रियं च ताम् ।)

मूर्च्छितून शुद्धीवर आल्यानंतर ती राक्षसा मारुतीला म्हणाला, ' असला
पुरुष मी आनपर्यंत पाहिला नव्हता (पुरीं प्रविश्य सर्वकार्याणि
विधत्स्व) आता या नगरींत जा व काय करावयाचें असेल तें कर व जेव्हा
परत जाणें असेल तेव्हा जा तुला आता मोक्कीक आहे मला माहीत आहे की
रावणानें सत्ता चोरून आणल्यामुळे हें अरिष्ट या नगरीवर आलें आहे व यानें
राक्षसाचा नाश व्हावयाचा आहे. (सुदर ३)

लंकेच्या सरक्षणदलान्या मुख्य अधिकारीण बाईशीं अशी ही पहिला भेट
मारुतीची झाली ! या बाईला ' एतद्दम सशयिताला ठार मारण्याचा अधिकार
होता ' हें येवें लक्षात ठेवण्यासारखें आहे मग अटक करणें, ताकीद देऊन
मोडणें, हे अधिकार त्याच्या वेगान आले मार्गसंसारख्या वीरच्या थोपाडीत
मरणारी ही स्त्री काहीं उगीच मुडूमर स्त्री असल, असें समजवीजच । दमत नाही
हिच्या पक्क त किती श्रिया होत्या, तिया किता पुरष होते, हें सांगवत न हें, पण
मर्त्य नगरीचें सरक्षण होण्य इतकें दल हिच्या तऱ्यात होतें यान शका नही

म० ३१ (सुदर)

आडमार्गानें प्रवेश.

लंकेच्या मुख्य अधिकारिणीचा असा पराभव केल्यानंतर (निर्जित्य लड्यां विक्रमेण अद्वारेण विवेश । सुं ४।१-२) (मार्तानें अडमार्गानें लंकेत प्रवेश करून घेतला, त्यानें आपला डावा पाय प्रथम लंकेत ठेवला (सर्व्यं पादं शत्रूणां मूर्धनि चक्रे), कारण असें वचन आहे—

प्रयाणकाले स्वगृहप्रवेशे विवाहकालेऽपि च दाक्षिणांघ्रिम् ।

श्रुत्वाग्रतः शत्रुपुरप्रवेशे वामं निदध्याधरणं नृपालः ॥

'गावाला जावयाचें असता, आपल्या घरात प्रवेश करायचा असता, विवाहाला जवयाचें असता प्रथम उजवा पाय पुढें टाकावा. पण शत्रुच्या नगरीमध्ये प्रवेश करायचा असता उवा पाय शत्रुच्या भूमिंत प्रथम ठेवा.' या पद्धतिप्रमाणें रावणान्य लंकेत मारुतीन प्रथमच. आपला डावा पाय ठेवला मनातील द्वेष, तिष्ठत राह अन्तःकरणाचा पीळ या करण्यात व्यक्त होतो, व तोच येथे महत्त्वाचा आहे ।

लंकात परे (वज्रांकुशनिकाशः) वज्र-अकुश याचा चिन्ह उदा परावर वाटलेली आहेत, व (वज्रजालविभूषितः) वज्रच्या जाळ्या उदास्य सिद्धकास लावलेला आहेत, अर्थ (गृहमेधै.) माठी, भेट, सुंदर पण नजवृत्त परे लंकेत दोन, ' वज्रजाल ' या गिरेकीवर लावावयाच्या जाळ्या आहेत. दगडाच्या जाळ्या उदा उतर हिंदुस्थानात असत त, तशा या असल्यात पण, स्वस्तिक व वर्धमान हे चिन्ह व पराची निरनिराळी रचना अगम्य व गुपचरित आहे (लंका प्रज्ज्वाल) त्या जाळ्या पेटत अग दाप्रमाणें मागलीत दिसली, इतके दिवे परोपर जाळत देते. हिंदुस्थ नातील पण या लाव्यातील नागूग गुरोव-अमेरिकात मोठत सादरान गेला अगती स्वकी लंकी धिती होत शक्य, तस ती यावेळ भारताची शलेली दिसत आहे मागली आशय वर्धनगर वीर सेनापति जगन्नाथ ता गागरत नाही, पण प्रथम त्यावर जे परेण म लागत, ते त्याच मनात । इति उदयना उ पत्त दशम म व १०-१०१ श १०१, हे नात म आहे

(माराती जो लंकेंत गेला तो कोठें गळ्यातून, कोठें (भवनात् भवनं) एका घरावरून दुसऱ्या घरावर उडी मारून, जशा रीतिनें जाता व हिंडतां आलें तशा रीतिनें गेला आहे. उत्तर हिंदुस्थानातील लाहोर-अमृतसरचीं घरे ज्यांनीं पाहिलीं असतील, त्यास एका घरावर चढलेला मनुष्य सर्व नगरभर एका घरावरून दुसऱ्या घरावर उड्या मारीत कसा हिंई शकतो, तें सहज समजू शकेल, मुबईत काही ठिकाणींच हें शक्य आहे, पण उत्तर हिंदुस्थानातील घरावरून अशा रीतीनें उडत जाणे अगदीं सहज हेण्यासारखें वृत्त आहे.)

लंकेंतील वेदघोष.

माराती जेव्हा लंकेंत संचार करूं लागला, तेव्हा त्यानें तेथें स्त्रियांचें (काञ्ची-निनदं, नूपुराणां निःस्वनं शुश्राव । मुं० ४।११) नूपुराचें शब्द, तोरध्याचें शब्द ऐकले (सोपाननिनाद्वान्) पायच्यावरून खालीं-वर जाताना होणारे आवाज ऐकले, (आस्फोटिन-निनदान्, क्ष्वेटितान्) टाळ्याचे आवाज व तसेंच राक्षसांची आरडाओरडही त्यानें ऐकली, त्याबरोबरच—

शुश्राव जपतां तत्र मन्त्रान् रक्षोगृहेषु वै ।

स्वाध्यायनिरतांश्चैव यातुधानान् ददर्श सः ॥ (सुंदर ८-१३)

राक्षस लोक मंत्राचा जप करीत होते, घरात वेदघोष चालले होते व वेदाचा स्वाध्याय चालू होता, हे मंत्रघोषही त्यानें ऐकले यावरून राक्षसामध्ये वेद-पाठी राजस होते, हें उघड होतें व हे राक्षस वैदिक रमां होते असेंहि वाटतें. तसेंच पहा—

लंकेंत गेल्यावर सीतेचा शोध करीत करीत माराती हिंडत होत' (किंचित् शेषा निशाऽभवत् । (मुं० १८।१) पहाट योण्याची वेळ झाली. तेव्हा—

पटंगवेदविदुषां क्रतुप्रवरयाजिनाम् ।

शुश्राव ब्रह्मघोषान् स चिराने ब्रह्मरक्षसाम् ॥

(मुं० १८।२)

पटंगवेदाध्यायी व यज्ञ करणाऱ्या राक्षसांतील गायत्र्याचा वेदघोष होऊ लागला तो वेदघोष मारातीनें ऐकला

याप्रमाणें पहिल्या दिवशीं मारतीं रात्रभर जागतच होता व त्यानें प्रारंभों व शेवटीं म्हणजे रात्र पडताच व पहाट होताच लकेंतील राक्षसांनीं केलेला बेद-घोष ऐकला

याचहन उघड होत आहे कीं, रामरावणाचें भाडण हें वैदिकधर्म मानणाऱ्या दोन राष्ट्रांतील भाडण होतें सध्याचें युरोपमधील महायुद्ध जसें ख्रिस्तधर्मी दोन राष्ट्रांतील आहे, तसेंच हें महायुद्ध वैदिकधर्मी दोन राष्ट्रांतील होतें

चवाव्यावर राक्षस.

लकेंतील चवाव्यावर राक्षस जमावानें पहारा करीत होते—

राजमार्गे समावृत्य स्थितं रक्षोगणं महत् ॥ १४ ॥

ददर्श मध्यमे गुल्मे राक्षसस्य चरान् बहून् ।

दीक्षितान् जटिलान् मुण्डान् गोजिनाम्वरवाससः ॥ १५ ॥

दर्भमुष्टिप्रहरणान् अग्निकुण्डायुधांस्तथा । (सुंदर० ४)

राजमार्गावरील चवाव्यावर राक्षसाचे समुदाय उभे होते मध्यम्या मेंढ्या चौकावर राक्षसाचे दूत उभे होते. तेथे काहीं दीक्षा घेतलेले, काहीं केंस व डबि-लेडे, व काहीं मुण्डन केलेले होते काहींनीं चामडी पापरली होती, काहींच्या हातात दर्भासारखीं आयुधें होती, काहींच्या हातात अग्निकुण्डासारखीं आयुधें होती, काहींजवळ धनुष्यें, तलवारी, खड्ग व इतर आयुधें होती काहीं उच होते तर काहीं ठेंगू होते, काहीं लठ्ठ होते तर काहीं कुटा होते, काहीं गोरे होते तर काहीं काळे होते, काहीं सुंदर होते तर काहीं कुम्प होते असे पहारेकरी तेथे होते. (सुंदर० स ४।१४-२४ पहा)

रावणाचें शयनगृह.

रावणाचें शयनगृह जवळच मरुतीच्या दृष्टीस पडलें अनेक यगन्य राक्षस त्याचें रक्षण करीत होते अन्त पुराचें रक्षण करणारे राक्षस तर विशेषच दग होते दत्तारीं पहारेकरी येथे उभे दाने रावणाच्या अग्नपुराच्या बाहेरच्या प्रसाराच्या बाहेर जो गडक होना, त्यांत पाहरी कमरे फुडलेगीं होती चांग्हा

चाजूनीं अगर्दा कडेकोट बंदोबस्त होता. त्याच्या आंन हत्ती, घोडे, वाहनें, पालख्या, उपवनें, उपवनांतील पशुपक्षी यांनीं तें स्थान फारच सजलेलें होतें. कोठेही कशाचीहि न्यूनता नव्हती. जिकडे-तिकडे हिरे, मोती, मूयवान रत्नें, चन्दन व कृष्णागद यांची शोभा व यांचा घाट दिसत होता. (सुंदर० ४१२३-३०)

(लाघवेन समान्वितः कपि लंकां विचचार) हनुमान हळूच लेंकत गुप्तगानें हिंडूं लागला. तो रावणाच्या (राक्षसेन्द्रनिवेशनं । सुं. ६१२, १०) महालकडे गेला. त्यापुढें त्यानें रावणाच्या सरदारांची घरें पाहिलीं.

रावणाचें उद्यान.

लेंकतील शोभा काय वर्णावी ? जिकडे पदावें तिकडे ऐश्वर्य, शोभा, रमणीयता, सुंदरता भरलेली होती. कोठें काहीं मुळां उणें नव्हतें. (लतागृहाणि) वेलींचीं घरें बागामध्यें बनवलेलीं होती, (चित्रशालागृहाणि) चित्रविचित्र व चित्र ठेविलेलीं कांहीं घरें (म्यूझियम्स) होती; (क्रीडागृहाणि) खेळ खेळण्याचीं गृहे होती, वाटेल त्या ऋतूंत हवा तो खेळ खेळता यावा अशी योजना येथे होती; (दारुपर्वतकानि) लांकडी कृत्रिम पर्वत केलेले होते; (कामस्य गृहकं) रतिगृह होतें, (दिवागृहकं) दिवसाची क्रीडा करण्यासाठीं एक निराळें घर होतें. बागेमध्ये मोर होते, अनेक पशुपक्षी होते व त्या त्या पशुपक्षासाठीं जशी जशी योजना करणें आवश्यक होतें, तशी तशी योजना तेथे केलेली होती.

रावणाच्या वाघ्यांत तर सर्वच (जाम्बूनदमयानि शयनासनानि, भाजनानि) सोन्याचें सामान होतें, आसनें, पलंग, इतर पात्रे हें सर्वच सोन्याचें व हिऱ्यामोत्यांचें होतें.

आसनें, मध्ये व मुरा यांसाठीं विचित्र भांडीही तशींच मूयवान होती. रावणाच्या या शयनमंदिरांत शेंकडों खीरले शोभत होती. अशा रावणगृहामध्ये मारुती प्रविष्ट झाला. [सुंदर० ६]

हें सर्व ऐश्वर्य पाहून [महीतले स्वर्ग] पृथ्वीवर हा स्वर्गच उतरला आहे कीं काय, असें मारुतीस वाटलें. [सुं० ७]

रावणाचा वाडा एक योजन लांब व अर्धे योजन रंद असून, त्या वाड्याच्या चारही बाजूस [बहुप्रासादसंकुलं] अनेक वाडे लागून राहिले होते. [सु० ९] येथे जवळच पुष्पकविमान होते त्याच्या आत पुष्कळ खोल्या होत्या, व त्या आतून प्रकाशित होत्या. (कूटागारैः शुभागारैः) त्यात काही कूटगृहे व काहीं म्रीडा करण्याची शुभगृहे होती. हे विमान शोभेने (प्रदीप्तं इव श्रिया) प्रकाशित होत होते.

रावणाच्या अन्तःपुरात (सहस्रं नरनारीणां) हजारों सुंदर व श्रेष्ठ स्त्रिया होत्या. शर्चे ऐश्वर्य जोळे दिपून जाण्याजोगे होते खान, पान, म्रीडा व चैन याची जिकडे तिकडे रेलचेल होती.

रावणाच्या स्त्रिया.

त्या मंदिरामध्ये त्या स्त्रिया अस्ताव्यस्त निजलेल्या होत्या. त्या कशा तेथे आल्या होत्या, ते ही पहा—

राजर्षिविप्रदैत्यानां गंधर्वाणां च योषितः ।

रक्षसां चाभवन् कन्यास्तस्य कामवशंगताः ॥ ६८ ॥

युद्धकामेन ताः सर्वा रावणेन हृताः स्त्रियः ।

समदा मदनेनैव मोहिताः काश्चिदागताः ॥ ६९ ॥

न तत्र काश्चित् प्रमदाः प्रसह्य

वीर्योपपन्नेन गुणेन लब्धाः ।

न चान्यकामापि न चान्यपूर्वा

विना वरार्हो जनकात्मजां तु ॥ ७० ॥

(सुंदर० ९)

श्रेष्ठ क्षत्रिय, विप्र, दैत्य, राक्षस, गंधर्व यांच्या मुली स्वतः रावणावर लुब्ध होऊन त्याच्या भाषां झाल्या होत्या. काहीं स्त्रिया रावणाने युद्धात जिपून आणलेल्या होत्या, व काहीं त्याच्यावर मोहित होऊन आल्या होत्या रावण जरी सामर्थ्यावान होता, तरी त्याने त्या स्त्रिया बलात्काराने आणल्या नव्हत्या. बहुतेक स्त्रिया त्याच्यावर अनुसक्त होऊन आल्या होत्या. दुर्गम्यने पाणिग्रहण केल्या

अशी एम्ही स्त्री तेथे नव्हती व दुसऱ्या पुरुषाची इच्छा करणाराहि स्त्री तेथे कोणी नव्हता. त्या लंकेत फक्त एकट्टी सीताच अशी होती की, जिचे दुसऱ्याने पाणिग्रहण केलें होतें व जी दुसऱ्यावर प्रेम करीत होता बाकीच्या सर्व स्त्रिया रावणावर लुब्ध व अनुरक्त होऊनच त्याच्या जवळ राहिल्या होत्या.

सगुला जिंकून त्याच्या मुली रावणानें आणल्या होत्या, अशा रीतिनें सगुला पराभव केल्यानंतर तेथील स्त्रीरत्नें आणलीं तर तो दोष समजण्यात येत नसे अमें वाटतें बाकीच्या स्त्रिया त्यावर अनुरक्त होऊन आल्या होत्या व त्या रावणाबरोबर आनदानें राहू इच्छीत होत्या तत्पर्य, जिची इच्छा नसताना तिला जबरदस्तीनें आणली असें म्हणता येईल, अशी एकच स्त्री या वेळीं लंकेमध्ये होती व तीच 'सीता' हेय बाकीच्या सर्व स्त्रिया स्वयंपूर्णनें रावणाच्या भायरी झालेल्या होत्या व म्हणून बहुपत्नीत्वाचा दोष सोडला तर रावणानें स्त्री-जातीवर अ याचार केला नव्हता, असें येथें कवीचें सांगणें आहे.

सातेला रावणानें चोरून आणली, हा रावणाचा दोष झाला हें खरें, पण हा त्याचा पहिलाच दोष आहे अशी एम्ही दुसरी स्त्री त्यानें चोरून आणलेली नव्हती सीता चोरून आणली हें खरें व हा दोषहि खरा आहे, पण सामर्थ्य असूनहि रावणानें सीतेवर बळजबरी केली नाहीं, तर उलट त्यानें तिचें मन बळवण्याचा प्रयत्न चालविला होता वश न झाली, तर 'सीतेला सगळ्या न्याहारीला मरून खईन,' असें तो म्हणत होता, पण अबलेवर बलात्कार करीन, असें तो म्हणत नव्हता. म्हणजे त्याच्या पापकृलातहा जोडी मर्यादा होती या रावणाच्या मर्यादावत्तीमुळच सीता रावणाच्या ताबडत मापडली असताही शुद्ध राहू शकली आज बायला चोरणारे काही कमी न होत; पण हे सग्याचे रावण या पूर्वोक्त्या रावणापेक्षा पुष्कळच अव पतित आहेत, असें म्हटल्य वाचून येथें रहावत नाई.

रावणाचें छत्र.

रावणाचे पादरे शुभ्र छत्र (पाण्डुरं छत्रं) त्याच्या सोन्याच्या पलगवर सळकट हातें त्या चिन्हावरून हा पन्न रावणाचा आहे, अमें मारुतीनें ओळखलें.

जवळच मंदोदरीचा पलंग होता, मंदोदरी पार सुंदर (गौरी कनक-
चर्णामां) गोरी, सोन्यासारख्या उज्ज्वल कान्तीने युक्त होती. त्यामुळे तीच
सीता असावी, असें मरतीस वाटले. (सं १०।५०-५४) असा विचार मनात
येताच मरतीला फर वाईट वाटले, पण लगेच सीता कधीहि परपुरुषाचा वेश
शेणार नाही—

न रामेण वियुक्ता सा स्वप्नुमर्हति भाविनी ।

न भोक्तुं नाप्यलंकर्तुं न पानमुपसेवितुम् ॥ २ ॥ (सं० ११)

रामाचा विरह झालेली सीता अलंकार कधीहि घालणार नाही. भोजन कर-
णार नाही. रसपन करणार नाही व दुनऱ्या पुरुषाबरोबर राहूंदी शकणार नाही,
तिला शोषही येणार न ही.

असें म्हणून त्याने पहिला विचार अ पत्त्या मनातून दूर केला. या रावणाच्या
अन्तःपुरामध्ये सुमारे दोन हजार भिया होत्या. (सं ११।७,९) पण यात
सीता नाहीच नाही, व रण या भिया येथे सुखाने निजऱ्या आहेत, आनंदित
दिसत आहेत, दृष्टपुष्ट दिसत आहेत, यावरूनच यात सीता नाही असें ठरते,
असें तो म्हणाला.

साधी सीतेसंबंधी किती विश्वास मारतीच्या मनात होता हे यावरून समजते.
मारतीने मनाशी खूणगाठ घावला होती की, जर सीता येथे कोठे असेल, तर
ती उपसाने कृश झालेली, जाग्रणाने तारवटलेली, अस्वच्छतेने मलीन झालेली,
प्रासऱ्याने दोन दिसगारी, पण रामावरील निष्ठेच्या आत्मिक तेजाने चमरणारी
व निधयाने संशय अशीच असेल. अशा खोला तो हुडकीत होता. ही त्याची
भीतेविषयीची कल्पना बरोबर होती व पुढे तशीच तो त्याला सांपडलीही आहे.
रावणाच्या अन्त पुरात ज्या भिया होत्या, त्या नुमश्या भियाच होत्या.

एक धार्मिक शंका.

रावणाच्या अन्त पुरात प्रवेश करून, मारतीने हजारों भिया अस्त व्यस्त
निजलेल्या पाहिल्या, त्यात दिसून नये ते अवयव त्याच्या दृष्टीस पडले. परस्त्रियांना

अशा स्थितीत परपुरुषानें पाहूं नये व मारुतीसारख्या ब्राह्मणच्याने तर असे निद्रिस्त स्त्रियाचें अवलोकन करणें वाईटच, कारण मारुती हा अविवाहित होता. म्हणूनच त्याच्या मनात अशी शंका आली—

परदारावरोधस्य प्रसुतस्य निरीक्षणम् ।

इदं सल्लु ममात्यर्थं धर्मलोपं करिष्यति ॥ ३९ ॥

न हि मे परदाराणां दृष्टिर्विषयवर्तिनी ॥ ४० ॥

न तु मे मनसा किंचिद्वैकृत्यमुपपद्यते ॥ ४१ ॥

मनो हि हेतुः सर्वेषां इंद्रियाणां प्रवर्तने ।

शुभाशुभास्वप्नस्थासु तच्च मे सुव्यवास्थितम् ॥ ४२ ॥

नान्यत्र हि मया शक्या वैदेही परिमार्गितुम् ।

स्त्रियो हि स्त्रीषु दृश्यन्ते सदा संपरिमार्गणे ॥ ४३ ॥

न शक्यं प्रमदा नष्टा मृगीषु परिमार्गितुम् ।

तदिदं मार्गितं तावत् शुद्धेन मनसा मया ॥ ४४ ॥

(सुंदर० ११)

मारुती विचार करतो— ‘मी या अंत पुरात या इतक्या निचलेल्या स्त्रिया पाहिल्या, यामुळे माझ्या ब्रह्मचर्यरूपी धर्माचा लोप तर होणार नाही ना ? परस्त्रिया या निचल्या असता त्यास असें निरखून पाहणें योग्य नव्हे, पण याना पहात जमनांना माझी दृष्टि विषयी बनलेली नव्हती. माझ्या मनात याकचितही कटपित विचार उत्पन्न झालेला नाही. मनाच्या भावनेनेच धर्माधर्म ठरत असता— त तें माझें मन अगदी शुद्ध आहे आहे ! जर या स्त्रियात सातिला शोधावयाची नाही, तर ती काय दृष्टिर्माण्ये दिसणार आहे ? स्त्रिया या स्त्रियामध्येच सांपडणें शक्य आहे यासाठी शुद्ध मनानें मी जें हें केले, त्यामुळे धर्माचा लोप होणें शक्य नाही ’

मारुतीच्या मनात लैंगिक दुर्विचार मुळीच उत्पन्न झाले नव्हते, तर तो का पलें कर्तव्य शुद्ध मनानें करित होता, म्हणूनच तो शुद्ध होता.

सीता मेली कीं काय ?

जेव्हा मारुतीनें सर्व वडे, घरे, उद्यानें, उषधनें, मंग, वर्गरे सर्व पाहिले व

सीता त्यास दिसली नाही, तेव्हा ती मनांत म्हणू लागला की—

स्वशीलसंरक्षणतत्परा सती

हता भवेत् आर्यपथे परे स्थिता ॥ ३ ॥ (सुंदर १२)

‘ सीता आपलें चारित्र्य रक्षण करीत असल्यामुळें म्हणजे ती रावणाला वश न झाल्यामुळें राक्षसानों तिला ठार मारली असावी ’ असे विचार मावतीच्या मनात येऊ लागले व ती म्हणू लागला की, (सुतीक्ष्णदण्डो बलवांश्च यानरः) सुग्रीव बलवान् आहे व त्याची शिस्त कडक आहे, सीतेचा शोध केल्याशिवाय मी परत गेलों, तर तो मला कठोर दण्ड केल्याशिवाय राहणार नाही

कडक सैनिकशिस्त.

या मावतीच्या म्हणण्यावरून वानरराज्यात सैनिकशिस्त कशी होती, तें वळून येईल. या शिस्तीमुळेच वानरराज्य बलवान् होतें रावणालाही वालीचे भय यामुळेच वाटत होतें व वानराचा सेनापतीच प्रत्यक्ष या शिस्तीचे भय वर्णन करीत आहे. उदयोन्मुख राष्ट्रात अशीच शिस्त राहिली पाहिजे

सीतेचें काय झालें असेल ?

- १ रावणाला भिऊनच ती गेली असेल,
- २ रावणाचा पळण्याचा वेग सहन न झाल्याने तिने प्राण सोडले असल,
- ३ ती रावणाच्या हातातून निसटून मध्येच कोठेंतरी पडली व गेली असेल,
- ४ ती समुद्रातच पडली अगदी,
- ५ रावणानें ती खाऊनही टाकली असेल,
- ६ किंवा रावणाच्या शिंयानों लागी असेल,
- ७ किंवा ती बोंठें (भृशं लालप्यते याला) ‘ राम राम ’ म्हणत घसगी असेल (सु सर्ग १३)

आता ही अशी जर नाश पावली अगली, तर मी परत जाऊन रामाला पाव सांगू ? हें रावणेशी व ईश्ट व न रागणेशी व ईश्ट संतोगवर्था दुर्वासा जर मी सांगितली, तर राम मरेल व नंतर लक्ष्मण, सुग्रीव उगरे गर्वच मरतील. निःकडे

कौसल्या, सुमित्रा वगैरे हीं सर्वच दुःखानें मरतील. या सर्वांच्या मृत्यूस (घोर-
मारोदनं मन्ये गते मयि भविष्यति । १३।१५) मां तेंचें गेलों तर
मी कारण होणार आहे, म्हणून येथेंच प्रयोपवेशन करून मगवें हें बरें, अमें
मार्तानें ठरवेलें.

सीता संध्या करण्यासाठीं येईल.

अगोव्वनामध्ये एक नदी होती, ती पाहून हनुमान म्हणतो की-

संध्याकालमनाः श्यामा ध्रुवमेप्यति जानकी ।

नदीं चेमां शुभजलां संध्यायै चरवर्णिनी ॥ ४९ ॥

यदि जीवति सा देवी ताराधिपनिभानना ।

आगमिष्यति सावद्यं इमां शीतजलां नदीम् ॥ ५१ ॥

(सुंदर० १४)

‘जर सीता जिवंत असेल, तर तो संध्या करण्यासाठी या नदीवर अवश्य
येईल.’ मार्तलीला सीता संध्या करीत होती की काय, तें माहीत नव्हतें, पण
आर्यस्त्रिया संध्या करीत असत, हें त्यानें पाहिले असावें व सीता ही धार्मिक
वृत्तीची सदाचारसंपन्न साध्वी स्त्री आहे, यासाठी ती संध्या करावयास येथें
अवश्य येईल, अमें तो म्हणत आहे. यावरून या वेळच्या द्विजस्त्रिया सकाळ-
संध्याकाल संध्या करीत असत, अमें ठिमेत. यामुळे विशेष शोध करणे इष्ट
आहे. मार्तली स्वतः वेदवेदांगपारंगत होता व स्त्रिया संध्या करतत भी नव्हती,
तें त्यास नवी माहीत असलें पाहिजे. यासाठी हें प्रमाण या दृष्टीनें जर महत्त्वाचें
आहे

उत्साह हें यशाचें मूल आहे.

अनिर्वेदः श्रियो मूलं अनिर्वेदः परं सुखम् ।

भूयस्तत्र विचेष्ट्यामि न यत्र विचयः कृतः ॥ १० ॥

अनिर्वेदो हि सततं सर्वार्थेषु प्रवर्तकः ।

करोति सफलं जन्तोः कर्म यच्च करोति सः ॥ ११ ॥

(सुंदर० १२)

सीता त्यास दिसली नाही, तेव्हा तो मनात म्हणू लागला की—

स्वशीलसंरक्षणतत्परा सती

हता भवेत् आर्यपथे परे स्थिता ॥ ३ ॥ (छंदर १२)

‘ सीता आपलें चारित्र्य रक्षण करीत असल्यामुळें म्हणजे ती रावणाला वश न झाल्यामुळें राक्षसानों तिला ठार मारली असावी ’ असे विचार भारतीच्या मनात येऊ लागले व तो म्हणू लागला की, (सुतीक्ष्णदण्डो बलचांश्च यानरः) सुग्रीव बलवान् आहे व त्याची शिस्त कडक आहे, सीतेचा शोध केल्याशिवाय मी परत गेलों, तर तो मला कठोर दण्ड केल्याशिवाय राहणार नाही

कडक सैनिकशिस्त.

या भारतीच्या म्हणण्यावरून वानराज्यात सैनिकशिस्त कशी होती, ते वळून येईल. या शिस्तीमुळेच वानराज्य बलवान् होतें रावणालाही चालीचे भय यामुळेच वाढत होतें व वानराचा सैन्यपतीच प्रचक्ष या शिस्तीचे भय वर्णन करीत आहे. उदयोन्मुख राष्ट्रांत अशीच शिस्त राहिली पाहिजे

सीतेचें काय झालें असेल ?

- १ रावणाला भिकूनच ती मेली असेल,
- २ रावणाचा पळण्याचा वेग सहन न झाल्याने तिने प्राण सोडला असेल,
- ३ ती रावणाच्या हातातून निसटून मध्येच कोठेंतरी पडली व मेली असेल,
- ४ ती समुद्रातच पडली असावी,
- ५ रावणानें ती खाऊनही टाकली असेल
- ६ किंवा रावणाच्या ग्रियानों खाऊ असेल,
- ७ किंवा ती बंठें (भृशं लालायते याला) ‘ रम राम ’ म्हणून बसली असेल (१३ सर्ग १३)

अता ही अशी जर नास्त पत्रांनी अगली, तर मी परत जाऊन राम या पत्रा सांगू ! हे रागिणेही वर्सद व न रागणेही वर्सद गेलेंगर्थी दुर्वांनी जर मा मागिली, तर राम मरेन व नगर लश्मन, सुग्रीव उगरे सर्वच मरलीन. निश्चि

कौसल्या, सुमित्रा वगैरे हा सर्वच दुःखानें मरतील. या सर्वांच्या मृत्यूस (घोर-
मारोदनं मन्ये गते मयि भविष्यति । १३।३५) मी तेंच गेलों तर
मी कारण होणार आहे, म्हणून वेधेंच प्रायोपवेशन करून मरावे हे बरें, असें
मारुतीनें ठरवेलें.

सीता संध्या करण्यासाठीं येईल.

अशोकवनामध्ये एक नदी होती, ती पाहून हनुमान म्हणतो की-

संध्याकालमनाः श्यामा ध्रुवमेप्यति जानकी ।

नदीं चेमां शुभजलां संध्यायै चरचर्णिनी ॥ ४२ ॥

यदि जीवति सा देवी ताराधिपनिभानना ।

आगमिष्यति सावदयं इमां शीतजलां नदीम् ॥ ५१ ॥

(सुंदर० १४)

‘जर सीता जिवंत असेल, तर ती संध्या करण्यासाठी या नदीवर अवश्य
येईल.’ मारुतीला सीता संध्या करीत होती की काय, तें माहीत नव्हतें; पण
आर्यस्त्रिया संध्या करीत असत, हें त्यानें पाहिलें असावे व सीता ही धार्मिक
वृत्तीची सदाचारसंपन्न साध्वी स्त्री आहे, यासाठी ती संध्या करावयास येथें
अवश्य येईल, असें तो म्हणत आहे. यावरून या वेळच्या द्विजस्त्रिया सकाळ-
संध्याकाल संध्या करीत असत, असें दिसतें यामुबंधीं विशेष शोध करणे इष्ट
आहे. मारुती स्वतः वेदवेदांगपरंगत होता व स्त्रिया संध्या करतत तो नाहीं,
तें त्यास नवी माहीत असलें पाहिजे. यासाठी हें प्रमाण या दृष्टीनें फार महत्त्वानें
आहे

उत्साह हैं यशाचें मूल आहे.

अनिर्वेदः त्रियो मूलं अनिर्वेदः परं सुखम् ।

भूयस्तत्र विचेप्यामि न यत्र विचयः कृतः ॥ १० ॥

अनिर्वेदो हि सततं सर्वार्थेषु प्रवर्तकः ।

करोति सफलं जन्तोः कर्म यच्च करोति सः ॥ ११ ॥

(सुंदर० १२)

या यशाचें मूल उत्साह आहे. सुखाचें मूलही उत्साहातच आहे. उत्साहानेंच सर्व कार्य करता येतात. मनुष्याचा जन्म उत्साहानेंच सफल होतो. यासाठी हताश न होता आतापर्यंत जे भय मी शोधले नाहीत, ते आता शोधून काढतो.

असा निश्चय करून मारतीनें पुनः पुष्पगृहें, लतागृहें, चित्रशाला (म्यूजियम्स) गीष्मगृहें, भूमिगृहें (तळघरें), चैत्यगृहें (देवलयें किंवा उंच घरें), (गृहाति-गृहकान्) घरावर्ची लहान घरें, तात्पर्य जें काय तेथें पाहण्यासारखें होतें, तें सर्व त्यानें पाहिलें.

सीता कशी दिसली ?

(मलिनसंचीता) मलिन वस्त्र नेसलेली, (राक्षसीभिः समावृता) राक्षसींनीं घेरलेली, (उपवासकृशा) उपवासानुळें कृश झालेली, (दीना) दीन झालेली, (पुन पुनः निःश्वसन्ती) पुनः पुन सुस्मारे दाकणारी, (अश्रुपूर्णमुखी) डोळ्यात आसवे असलेली, (शोकध्यानपरा) वियोगचा शोक व रामाचें ध्यान यात तत्पर (नित्यं दुःखपरायणा) नित्य दुःख करणारी (वेण्या जघनं गतयैकया) जाबेपर्यंत जिची एकच वेणी सुटलेली आहे अशी, अशी एक स्त्री मारतीनें अशोक वनामध्ये पाहिली. या स्त्रीच्या या स्थितीवरून हीच सीता आहे, असा मारतीनें निर्णय केला; कारण या स्थितीवरून हीच साध्वी स्त्री आहे, अस ठरलें व अशा जिकडे निक्कडे चैनच चैन चाललेल्या लज्जेत अशी दुसरी स्त्री दुसरी कोण वरें असणार ? शिवाय हनुमानानें पूर्वी रावण तिला नेत असता एक वेळ सीता पाहिली होती.

यथारूपा हि सा दृष्टा तथारूपेयमंगना ॥ १८ ॥

(सुंदर १५)

जशी सीता रावण पळवून नेत असता मारतीन पाहिली होती, तशीच ही दिसत आहे, म्हणून हीच सीता आहे, असे त्यानें ठरवलें मारती म्हणतो—

इदं चिरमृहीतस्याद् वसनं ह्यिष्टवत्तरम् ।

तथाप्यनून तद्वर्णं तथा श्रीमद् यथेतरम् ॥ १७ ॥

(सुंदर, १५)

हिच्या अगावरचें हें वस्त्र तेंच तेंच वापरत अमल्यानें फारच मलीन झालें आहे, हें खरें, पण अम्हाला जें हिचें दुमरें लुगडें सापळलें हेंतें, त्याच्या रंगाशीं या वस्त्राचा रंग जुळत आहे

इयं कनकवर्णांगी । (सु १५।४८)

नवहेमाभां । (सु १६।९)

ही सुवर्णाप्रमाणें कातीनें युक्त आहे. तसाच वर्ण रावणानें नेट्यां छोचा होता, म्हणून हीच ती सीता आहे रामाचें मन हिच्यावर आहे व हिचें मन रामावर स्थिर आहे अशा स्थितीत राम जियत आहे, हें सुद्धा एक आश्चर्यच आहे ।

दुष्करं कृतवान् रामो ह्रीनो यदनया प्रभु ।

धारयत्यात्मनो देह न शोभेनावसीदति ॥

(सु० १५।५३, १६।११)

अशा सीतेचा वियोग शत्रू असता राम निवत राहिला आहे, हें एक खरो-
खर आश्चर्यच आहे ! अशा थोर लोकाना असलीं भयकर दुखें भोगावीं
लागत आहेत यावप्न (फालो हि दुरतिक्रम । १६।३) कालाचें
उत्पन्न कर्णें अशक्य अह, हेंच खरें

चक्रवाकी

सीता मारनास कशी तिसरी, याचें वर्णन करीत असता मास्ती म्हणते—

सहचरराहितेव चक्रवाकी ॥ ३० ॥

(सु १६)

सहचर चक्रवाक पशी दूर झाला अमता जशी चक्रवाका दिमावा, तशी माता
दिमली हीच दम्पताला उपमा अथर्ववेदामध्ये आलेला आहे —

इदमौ इन्द्र सं नुद चक्रवाकेव दम्पती ।

प्रजयेनौ स्वस्त्यो विश्वमायुर्यश्रुतम् ॥

(अथर्व० १५।१।१६)

हे इन्द्र ! (इमं) या पतिपत्नीना चक्रवाकाच्या जाडयाप्रमाणें राहण्याचा

(सं नुद) प्रेरणा कर. याना सुप्रजा होवो. याना उत्तम घर लागो व याना पूर्ण आयुष्याचा लाभ होवो.

अथर्ववेदामधील दंपतींची उपमाच या सुदरकाण्डात तशीच्या तशी आली आहे.

एक वेणी.

सांता लवेंत असताना तिची एक वेणी होती.

एकया दीर्घया वेण्या शोभमानां ० ।

(सुंदर० १९।१९)

एक दीर्घ वेणी पाठीवर लांबत होती व त्या वेणीमुळे सांता शोभत होती. एक वेणी होती, याचा अर्थ असा दिसतो की, इतक्या दिवसात कस विंचून दुसरी वेणी घेतली नव्हती. वेणीच होती, पण बुचडा नव्हता. वेणी झियानाकेंर विंचून जिचो तिलाही घालता येते, पण विंचरण्यास फणी वगैरे साधन पाहिजे. तें येथे सांतेला मिळालें असतें, पण सांताच रावणाकडचें हें नृंगारसाधन वापरूं शकत नव्हती. म्हणून जशी वेणी पहिल्या दिवशी होती, तशीच ती तिने चोवटपर्यंत ठेवलेली होती. रामाचा विजय झाला व आपली सुटका झाली, तरच नृंगार करीन, नाही तर जशी स्थिति होईल, तशी होवो, अशी सांतेची मनःप्रगति सांतेला शोभण्यायोगी झालेली होती व ती योग्यच होती.

एकवेणी अधःशय्या ध्यानं मलिनं अंदरम् ।

अस्थानेऽप्युपवासश्च नैतान्यौषधिकानि ते ॥ (मुं० २०।८)

एकवेणीधरा । (मुं० ५८।६०)

‘ एकच वेणी पायम ठेवणें, जमिनीवरच पडून राहणें, चिता करणें, मल न घेवच नसणें, कारण नसताना उपवास करणें, यापामून तुला काहीसुद्धी लाभ होणार नाही ’

असें रावण मीतेला म्हणत आहे व तो अपवास कर हो, असें तिला चजारांत आहे, पण सांता स्व.चें म्हणणें ऐकून धेग्याम तयार नव्हती. मीतेला वरा करण्ड - त ठी रावण ने अनेक दुःख, योग्य होचा, तिला भय दागवले, ऐतरेय दाख-

बले, रामाची प्राप्ति होणे शक्य नाही, असे सांगितले. इतके करून ती काही बक्ष होत नाही, असे पद्मताच हा आम्हां राक्षसांचा धर्मच आहे व मी हें आमच्या धर्माप्रमाणेच करीत आहे असेहि रावण सीतेला बजावीत आहे—

राक्षसांचा धर्म.

स्वधर्मो रक्षसां भीरु सर्वदैव न संशयः ।

गमनं वा परस्त्रीणां हरणं संप्रमथ्य वा ॥ ५ ॥

एवं चंच अक्रामां त्यां न च स्पर्क्ष्यामि मैथिलि ।

कामं कामः शरीरे मे यथाकामं प्रवर्तताम् ॥ ६ ॥ (मुं० २०)

रावण मोठ्या पदाटेच उठून अगोकवनात येऊन सीतेमनोर उभा राहिला. चोरोर अनेक स्त्रियाही त्यानें अजण्या होत्या. एवढ्यांचा बाटमाटही बरोबर होताच. रावण आन्याचे दुसून मारती पद्मात होता. या वेळीं रावण सीतेचा समजुत करण्याची खटपट करीत असतां म्हणत आहे—

‘ हे सीते ! परस्त्रीशीं गमन करणे व परस्त्रीचें हरण करणे, हे राक्षमाचे धर्मच आहेत. राक्षस हीं कामें करीतच अमतात; पण हे सीते ! तुझे मन मला अनुकूल झाल्याशिवाय मी मात्र तुला स्पर्श सुद्धा करणार नाही. मला कामविकाराचा त्रास कितीहि झाला, तरी तुझी इच्छा नमतानां मी तुला स्पर्शही करणार नाही. ’

बलाढ्य राक्षस अम्हूनि रावण असें बोलत आहे. यावरून पुलस्त्य ऋषींच्या अधर्मांत असतांना लहानपणीं झालेले शुभ संस्कार अगदींच लोपले नव्हते असें दिसते. रावणाच्या अन्तःपुरातील स्त्रियाही त्याच्यावर अनुरक्त झाल्या असल्यामुळे त्यानें आपल्या अन्तःपुरांत त्रास ठेवले होते. सीता अनुकूल झाली नाही, म्हणून तिला एका उद्यानात ठेविली होती. आपल्या घरांत सुद्धा निग ठेवजे नव्हते !

अधर्म करीत असल्याहि अंशतः धर्माकडे रूढ असतो, तो असा ! नाहीतर रामागमारयाला एवढ्या स्त्रीवर बल न्कार करणे काहीं अशक्य नव्हते; पण अनुरक्त स्त्रियाशिवाय कोण याही स्त्रीला अन्तःपुरांत घेतावयाची नाही,

असा त्याचा परिपठ होता म्हणूनच सीतेस एका उद्यानात त्याने ठेवली होती- आपल्या घरात ठेवली, असे सुद्धा कोणी म्हणवयास नको. पाप करीत असताही पापभीरता असते, ती अशी !

(रावण सीतेचे स्वतः मन वळवी, आपले ऐश्वर्य दाखवी, सुखाचे प्रलोभन दाखवी, राम मिळण्याची आशा नाहीं, अशी तिची खात्री पटवी, इतर स्त्रियाकडून तिचे मन वळवण्याचा यत्न करी, पण हे सर्व करीत असता काही मर्यादेच्या पलीकडे जात नसे तो सीतेपासून थोड्या अन्तरावर उभा रहात असे, त्यापेक्षा जवळ येत नसे वसू शाली नाहींस, तर कापून खईन, असाही धक घाली, पण जवळ येऊन तिला स्पर्श करीत नसे ! रावणाने ही मर्यादा पालन केली होती इतर राक्षस अशी मर्यादा पाळीत नव्हते रावणामुळेच ही पापभीरता वसत होती, याचे कारण त्याचे कुमारपण ऋषि-आश्रमात गेले होते, हेच असावे. बाल्यगा घडलेले संस्कार नष्ट होत नाहींत असे म्हणत त, ते या ठिकाणी खरे दिसत)

सध्याही क्रित्येक धर्मपथात परस्त्रीला जबरदस्तीने उचलून अणून आपल्या ज्ञानम्यात घालण्याची प्रथा आहे या पथाचे लेक प्रत्यही स्त्रियाना उचलून नेण्याचे कुर्म स्वधर्म म्हणूनच करीत असतात पण यापेक्षा रावण बरा असे वाटते)

सीतेची समजूत.

इदं ते चारु संजातं यौवनं ह्यतिवर्तते ।
यदतीतं पुनर्नति श्रोतः श्रोतस्विनामिव ॥ १० ॥
नदि रूपोपमा छन्या तयास्ति शुभदर्शने ॥ ११ ॥
यद्गोनां उत्तमस्त्रीणां ममाग्रमादिधी मय ॥ १२ ॥
इच्छ मां प्रियतामस्य प्रतिकर्म तयोत्तमम् ॥ १३ ॥
मुंदय भोगान् यथाकामं पिय भीरु रमस्य च ।
निश्चितविजयो रामो गतधूर्वावनगोचरः ।
मर्ता मण्डितलक्षायी च शंभे जीवति या न या ॥ १६ ॥

‘हे मीति ! हें तुझें अनुपम सौंदर्य आहे व तुझें तारुण्य जात चाललें आहे, जें तारुण्य गेलें, तें पुनः भोगावयास मापवणार नाही. माझ्या उत्तम स्त्रियामध्यें तूं मुख्य राणी हो. माझी इच्छा कर व माझ्यावर अनुरक्त होऊन वाग. हवे तें भोग भोग, हवें तें खानपान तुला मिळेल. तुला राम तापमी होऊन, वनांत हिंडत आहे, तो जिवंत असेल, अथवा नसेलही.’

रावण मीतेला अग्रा रीतीनें बळवीत आहे; पण जबरदस्ती करित नाही. निरुपाय झाल्यामुळे हताश होऊन तरी तिनें वश व्हावें, हा याचा हेतु आहे. हा पापहेतु तर आहेच; पण त्यात थोडी मर्यादा आहे ! राक्षसराज्यात जो कांहीं बौद्धिकधर्म शिळक राहिला होता, त्यानें पापी रावणामध्यें ही अल्पशी मर्यादा उत्पन्न केलेली होती.

निदान कशाला तरी रावण भीत होता व त्यामुळे तो स्त्रियांवर बळजबरी करण्यास धजत नव्हता, एवढें खरें आहे. बलाढ्य लोकांमध्ये काहीं अन्धविश्वासही असतात, तमाच रावणामध्यें असेल; पण त्याचा फायदा सीतेस मिळत होता, हें मात्र खरें.

सध्याचे रावण मात्र कशालाही भीत नाहींत. रावणाच्या राज्यातही इतर राक्षस इतर स्त्रियांवर बळजबरी करणारे होते असतल; पण येथें रावणाच्या आचरणाचा विचार चालू आहे व तो वश झाल्यावाचून श्रीजातीवर हात टाकीत नव्हता, असें यावन्न दिमनें. हा त्याचा गुण नि संशय प्रमंसेला योग्य आहे, यात शंका नाहीं.

सीतेचें रावणाला उत्तर.

मनी श्रिया परपुरुषावरोवर बोलत नमनात. मध्यें कोणीतरी तिमरा ठेऊन बोलत असनात, अता येथें तर सीतेच्या वर्तनां बोलगारा कोणीहि नव्हता, तेव्हा शास्त्रमर्यादेप्रमाणें-

तृणमन्तरतः कृत्वा प्रत्युधाच शुचिस्विता ।

निघर्तय मनो मत्तः स्वजने प्रीयतां मनः ॥ २ ॥

(मुं० २)

म० ३२ (सुन्दर)

मध्ये गवताची काडी धरली व त्या गवताच्या काडीस सागावें, त्याप्रमाणें सीता रावणास म्हणाली कीं, माझ्यावर मन ठेऊं नकोस व आपल्या स्त्रियावर मन ठेव.

कोणत्याही ठिकाणी परक्या पुरुषाबरोबर स्त्रियांनीं संभाषण करूं नये, हुंसणें-खेळणें करूं नये, विहार करूं नये. हें घरांत एकन्तातच करूं नये असें नव्हे, तर बागेत, उद्यानांत किंवा उषल्या जागेतही परपुरुषाशीं बोलताना कोणीतरी तिसरा तेथें असावा. सीतेंसारख्या परिस्थितींत सीतेनें आपद्धर्म म्हणून गवताची कडी मध्ये धरली होती. सुदैवानें संनेचा पठीराखा मारुती गुप्तपणानें तेथें होता. तो अद्दे हें सीतेला माहीत नव्हतें, पण जर का रावणानें अधिक अमर्यादा करण्यास आरंभ केला असता, तर मारुतीनें तेथल्या तेथें रावणास ठार करण्यास कमी केलेंच नसतें; पण या परिस्थितीची जाणोव सीतेस किंवा रावणास सुळीच नव्हती.

आहून रावणाचें व सीतेचें भाषण मारुतीनें ऐकलें, हें अगदी योग्यच झालें. त्यामुळे सीतेची ओळख पटण्यास एक उत्तम साधन झालें.

परका पुरुष नितीदि सलग्नीचा असला, तरी घरांत एकटो छी असेल, तर त्या घरांत तो रहात नाही व निजत तर नहोंच; पण बागेतही परपुरुषाबरोबर चकाटणा पिटीत वसण्याची आर्यमर्यादा नाही. येथें तर रावणासंबंधीं सीतेच्या मनःत तुच्छ बुद्धीहि होती. तेव्हा तिला मर्यादा पालन करणें, हें आवश्यकच होतें.

मध्ये गवताची काडी धरून, इतकें झेल्यावर सीतेनें रावणाकडे पाठ केली व पुढील भाषण केलें—

राघवणं पृष्ठतः कृत्या भूयो वचनमग्रयीत् । (मुं. २१।५)

मी तुझी भार्या नाही, दुसऱ्याची छी आहें व पतिनता अद्दे हें लक्षांत ठेव व चांगल्या लोकप्रमाणें आचरण कर जसा तुझ्या स्त्रिया रक्षिन्दा जाण्या असें तुला याटतें, तसेच दुसऱ्याच्या स्त्रियांचें रक्षण तूं केलें पाहिजे. गवधर्माचा उपदेश करणारे येथें कोणी नाहींत किंवा मूं तरी त्याच्या गागण्याचा अदर करीन नगरीन, पण या तुझ्या वसण्यानें गर्व राक्षसांचा नाग होईल, यांत संशय

नाहीं तुझ्या या अशा आचरणानें तुझ्या या राज्याचा नाश होईल एवढ्यानि
किंवा दुसऱ्या कठानें माझे मन वळविता येणें शक्य नाहीं मी त्या जगतीपति
प्रभु रामचंद्राचा वायको आहे म्हणून मला रामाकडे पोचव यातच तुझे हित
आहे जेव्हा रामाच्या धनुष्याचा शब्द येथें तू ऐकशील, त्या वेळेला तुला व
इतर सर्व राक्षसांचा नाश होईल '

हें सीतेचें भाषण ऐकून रावण रागाबला व क्रोधानें म्हणाला— ' हे सीते !
जों जों त्रियाशी शांतिने व सौजन्याने वागण्याचा यत्न करावा, तों तों स्त्रिया
जास्तच चटेलपणानें वागू लागतात ! तुझ्या सवधानें माझ्या मनात क्रम
विवार उत्पन्न झालला आहे याच करणासाठीं तुला मा असें उर्मटपणाचें
भाषण केल्याबद्दल ठार मारीत नाहीं नाहींतर तुझ्या या प्रत्येक वाक्यबद्दल
तुला ठार मारण्याचा दण्ड देणेंच योग्य आहे पण मी अनून थोडे शाबत
आहे दोन महिन्यांचा अवधि तुझी समजूत घालण्यासाठीं मी ठरवला आहे तें
माझे वचन गेलें असल्याने आजच तुला वध मी करित नाहीं, पण जर का दोन
महिन्यांनंतर तू स्वछुपीने माझ्यावर अनुरक्त झाला नाहींस तर सकळ त्या
यादारीला तुला खाडोळीं केलीं जातात, हें लक्षात ठेव ! '

रावणाचें असें भाषण ऐकल्यानंतर त्याच्यानवळ असलेल्या देवगंधर्वांच्या
कानांना फार वाईट वाटलें, पण त्या बिचान्या करणार काय ? तथापि त्यांनीं
सहानुभूतिपूर्वक सीतेचें समाधान करण्यासाठीं खुणांनीं तिला सकत केत व सीतेचें
सावन करण्याचा यत्न केला

जगा रीतिनें सीतेचीं सहानुभूति वाळगणाऱ्या स्त्रिय रावणाच्या अत पुरातहि
हेला, हें उघड झालें कोणत्याही स्त्रिया स्त्रिया पाविल्यावर अमा घाला घात
लला मनापासून सहन हाण शक्य नाहीं यामुळे सीतेविषया सहानुभूति राव
णाच्या अत पुरवासी स्त्रावनामध्यें उत्पन्न हाणें जगादा स्वामाविठ आहे जगा
सहानुभूति उत्पन्न होणें, म्हणूनच रावणाचें वर नमी होत नाण हाय

अत पुरातीत स्त्रियाच मत हळहळ गावात पसरतें व गावातील सगळ
रावांस ह्मणून गगतात अशा रीतिन रावांची गति कमी होत नात राव

णाची शक्ति अशा रीतिने कमी होत चालली होती, हें यावृत्त दिसतें रावणाच्या क्रियांनीं सहानुभूति दाखवण्यासाठीं संतेला खुगा केल्या, तेन्हां संतेला थोडें बरें वाटलें व नंतर ती रावणाला म्हणाली-

‘अरे राक्षसाधमा ! तेजस्वी रामाच्या साध्वी धर्मपत्नीला तू असें बोलत आहेस, पण राम येथें आन्यानंतर तुझें कोण बरें रक्षण करील ? हत्तीपुडें जसा ससा, तसा रामापुडें तू आहेत या तुझ्या वर्तणुकीवरून तुझ्या नाशाचा समय जवळ येऊन ठेपला आहे, असें दिसतें (सुद० २२)

रामस्य दास्येऽपि न युज्यसे । (सु० ५८।७३)

हे रावणा ! रामाचा सेवक होण्याचीहि तुला योग्यता नाही ’

हे संतेचें टोंचणारें भाषण ऐकून रावण रागावला व तेथाल सर्ष राक्षसींना म्हणाला की, ‘ही लवकर मला वश होईल असें वर ’ असें घेवून नेधून तो निघून गेला

रावणाचें सर्ष लक्ष्य संतेवर केंद्रित झाल्यामुळे अंत पुरातीन क्रियांन्वे त्याचें दुर्लक्ष्य होणें स्वाभाविक आहे या कारणानें हि संता येवून गेली, तर बरें असें वाटून त्यांची सहानुभूति संतेकडे झाली असेल तात्पर्य, अशा रीतिने संतेसंबंधानें सहानुभूति जशी अन्त पुरात, तशीच नगराज इतक्या दिवस त उत्पन्न झाली असली पाहिजे रावणानें चोरून सीता आणली, या गाफीला प्रतिकूल काहीं क्रिया व काहीं जनता झाली होती, असें येथें स्पष्ट दिसतें याच कारणानें विभीषण रावणाचा निषेध करण्यास धनता, हें अपमान दाखवावयांत दिसून येतें लक्ष्मणें जनतेच्या चर्चेचा हाच विषय झाला होता व जनमत रावणाविरुद्ध झालेलें होतें यांतच त्याच्या नाशार्थें धीन आहे

निकुम्भिला देवी.

मानुषं मांसमासाद्य नृत्यामोऽथ निकुम्भिलाम् । (सु० २४।४७)

या सीतेचें मांस खऊन (पेय आनीपितां) व दाख पिकून आम्ही निकुम्भिला देवनेच्या पुढें द्यायें नाच कर, असें संतेच्या पद-दावर असले या राक्षसींनीं म्हणत आहेत.

रावणही सकळान्या न्याहारांला सातेच्या मासाचा आहार केला जाईल, असें म्हणत आहे. यात आलंकारिक भाग असेल. पण राक्षसांपैकीं कांहीं राक्षस तरी नरमासभोजी असावे, असें वाटतें रावणान्या म्हणण्यात अत्युक्ति असेल. पण 'नरमास खाऊन व दारु पिऊन बुलदेवतेपुढें खूप नाचूं' असें जें या पदारे-
करणी म्हणत आहेत, त्यात अत्युक्ति दिमत नाही हा राक्षसाचा परिपाठच दिसत आहे.

राक्षस मासाहार करीत असत. ते सर्वच राक्षस नरमास खात नसतील, पण त्यातल्या हीन जातीचे लोक नरमास खातही असतील, असें यावरून वाटतें.

सीतेचें शेवटचें उत्तर.

चरणेनापि सव्येन न स्पृशेयं निशाचरम् ।

रावणं किं पुनरहं कामयेयं निशाचरम् ॥ ८ ॥

छिन्ना भिन्ना प्रभिन्ना वा क्षीप्ता घात्रौ प्रदीपिता ।

रावणं नोपातिष्ठेयं किं प्रलापेन वाश्चिरम् ॥ १० ॥ (सुंदर० २६)

‘अहो राक्षसानो ! मी रावणाला डाव्या पायानें हि स्पर्श करणार नाहीं मग त्याच्यावर प्राति करण्याची गोष्ट कशाला विचारता ? मला तुम्हा कापलें, नोडलें, तुकडे करून टाकलें, अग्निमध्ये भाजलें किंवा जाळलें, तरी मी रावणाकडे पाहणारही नाह्या, मग तुमच्या या प्रलोभनाचा काय बरें उपयोग होणार आहे ?’

असें स्पष्ट सांगितल्यावर राक्षसींचा निरुपय झाला. राक्षसींच्या आधीन झालेल्या व त्यांच्या रात्रादिवस पाहण्यात असलेल्या सीतेनें पातिव्रत्याचें तेज कसें प्रखर असतें, हें त्यांना जेव्हा दाखवलें, तव्हा सीतेचा निर्धार किती आहे, तें त्यांच्या प्रत्यक्ष आलें.

रावण सीतेला मारावयास धांवतो.

मारुती स्वतः अगद, जाववान् वगैरे वानरांना आपल्या लोकेच्या प्रवासाचा वृत्तांत सांगतो, त्यांत तो म्हणतो कीं, सीतेनें रावणाची निर्भत्सना केली व म्हटलें-
न त्वं रामस्य सदृशो दास्येऽप्यस्य न युज्यसे ।

(सुंदर. ५८।७३)

‘तूं रामाचें दास्य करणाच्या योग्यतेचाही नाहीस’ हें ऐकताच रावण रागावला व—

विवृत्य न यने क्रूरे मुष्टिमुद्यम्य दक्षिणम् ।
मैथिलीं हन्तुमारब्धः स्त्रीभिर्हाहाकृतं तदा ॥

(सुं. ५८।७५-७६)

‘ढोळे वडाहन, उजव्या हाताची मूठ वडून सांतेला रावण मारावयास धांवला, तेव्हां रावणाच्या स्त्रियांनीं हां-हां असें म्हणून त्यास निवृत केलें.’ रावणाची स्त्री मंदोदरी पुढें झाली व आपल्या स्त्रियाशीं रममाण हो, ‘या सांतेमध्ये विशेष काय आहे, असें म्हणून—

उत्थाप्य सहसा नीतो भवनं स्यं निशाचरः ।

(सुं. ५८।८०)

‘त्यास तेथून उठवून त्या स्त्रियांनीं त्यास आपल्या घरी नेलें!’ हा वृत्तांत मारुतीच्या या म्हणण्यांत अधिक आहे. या वेळीं ‘उत्थाप्य’ शब्दावरून रावण दास्य पिऊन सिंगलेला होता कीं काय, अशी संका येते. लॅटिनीक वृत्तांत सर्ग २०-२२ मध्ये आलेला आहे. तेथील वृत्तांताशीं हा वृत्तांत काहीं अंशीं जुळत नाही, पहा— (सुं. २२।४-५) या ठिकाणीं रावण सांतेला म्हणतो कीं— ‘सांते! काम हा ज्या माणसासंबंधानें उत्पन्न होतो, त्या माणसावरून दया उत्पन्न होते. तुझ्यासंबंधीं जर माझ्या मनांत काम उत्पन्न झाला नसता, तर तुझ्या या प्रत्येक कठोर वक्त्यावरून मी तुला वध केला असता.’ सांतेला हाणमार किंवा सांतेचा वध न फार्याचे कारण देणारा रावण येथें म्हणत आहे कीं ‘जमा सारणी घोड्यांचें निवंग्रण करतो त्याप्रमाणें हा तुझ्या विषयींचा काम मज्जे निवंग्रण करीत आहे.’ (सुं. २२।३) हाच रावण ‘दांतभेंठ खाऊन, ढोळे वडाहन, मूठ वडून सांतेवर आपणत करण्यास धांवला’ अमें मारुतीच (सुं. ५८।७५-७६) मागत आहे (सुं. २२।३१ मध्ये) रावण सांतेला म्हणत आहे कीं, ‘तूं मर्यादा सोडून वागत आहेस, म्हणून मी तुला अज नाश करून टाकीन’ अमें म्हणून रावणानें तेथील पहरे-बरेणी राक्षसीकडे पाहून अमें त्यांस मागितलें कीं, ‘ही मला लवकर वना

होईल अगें करा. ' (सुं. २२।३७-३८) यानंतर धान्यमालिनी राक्षसीने पुढें होऊन 'माझ्याशी रममाण हो, या मानवीमध्यें विशेष काय आहे ?' असें म्हणून रावणाला आपल्या राजराज्याकडे परत फिरण्यास बळवळें, असें म्हटलें आहे. पण हनुमानाच्या सांगण्यात मंदोदरीने रावणास परत फिरवलें असें आहे.

हें मारुतीचा काहीं गैरसमज रावणस्त्रियांच्या नावाबद्दल झाला असला, तर तो क्षम्य आहे, कारण मारुतीचा लकेंत सुद्धाच फक्त दोनच दिवस होता. तेवढ्यात त्याग मर्वाच्या नावाचा परिचय होणें शक्य नाही. पण रावणानें सीतेवर बुकी मारण्याचा आविर्भाव केला कीं नाही, हें त्यानें तथें पाहिलेलें होतें. मारुतीनें कदाचिन् अन्युक्ति केली नवेल.

नाशयाम्यहमद्य त्वां सूर्यः संध्यामिचौजसा ।

(सुंदर. २२।३१)

' जगा सूर्य प्रातःकालाच्या मध्याप्रकाशाचा नाश करतो, त्याप्रमाणें मी तुझा नाश करून टाकलों ' अगें तो म्हणाला त्याच वेळां त्यानें मूठ बटून एकादें पाऊल पुढें टाकलेहि अगेल ते रुविनें सर्ग २२ मध्ये न लिहिता सर्ग ५८ मध्ये मारुतीच्या वर्णनांत घातलें असेल रावणानें मूठ बटून मारण्याचा आविर्भाव करण्यापेक्षा जास्त काहीं केलें नसलें पाहिजे जरी ' मैथिलीं हन्तुं आरब्धः ' (सुं. ५८।७६) असा प्रयोग रुविनें केलेला असला, तरी हा फक्त रावणाच्या आविर्भावाचा घेतक आहे. सीतेच्या इतक्या जवळ तो पोचला नव्हता व रावणानें बुकी मारण्याचा यत्न केवळच असता, तर मारुती गप्प बसलाही नमता. तुमची शब्दाशब्दी मारुती ऐकत होता तें ठीकच होतें पण प्रत्यक्ष रावणानें सीतेवर प्रहार करण्याची खटपट केली असती तरी मारुतीनें रावणाला तथेंच लढवलें असतें म्हणून सीतेवर आघात झाला नाही, हें निर्विवाद होय.

स्वभाव विश्वास.

राक्षसाचा स्वभाव विश्वास होता, असें वटतें. जेव्हा राक्षसी गीतेला छट्टे लागल्या, तेव्हा त्रिजटा नावची एक म्हानरी व समजत राक्षसी त्या गर्व राक्षसींना म्हणाली—

‘बायनो ! या सीतेला असें छळू नका बरें; कारण मला एक फारच भयंकर असें राक्षसांच्या नाशाचें स्वप्न पडलें ! तें जर तुम्ही ऐकाल, तर तुमच्या अंगावर शहारे येतील. सुंदर रथामध्ये बसून रामाची स्वारी येत होती. लक्ष्मणही त्यांच्या बरोबर होता. सीतेनें शुभ्रवस्त्रें परिधान केलीं होती व सीता त्या रामाला जाऊन मिळाली, असें मी काल स्वप्नात पाहिलें ! रावणाचा पराभव करून राम सीतेला घेऊन पुष्पक विमानातून उत्तर दिशेकडे गेल्याचें मी स्वप्नात पाहिलें, तसेंच रावणाच्या अंगावर तेल चोपडून त्याच्या अंगावर लाल फुलाच्या माळा घातल्या आहेत व तो तेल पोंत असून गाडवावरून दक्षिण दिशेस चालला आहे. तसेंच रावणाचा शिरच्छेद झाल्याचेंही मी या स्वप्नात पाहिलें ! कुंभकर्णाचाहि तशीच स्थिति झाली, असें मी स्वप्नात पाहिलें, लंका उध्वस्त झाली आहे व सर्व राक्षसांचा नाश झाला आहे, असें मी स्वप्नात पाहिलें. यासाठी हे राक्षसीनो ! या सीतेला त्रास देऊ नका. तर या सीतेला तुम्ही सर्व मिळून शरण जा व आमचें सर्वांचें रक्षण कर, अशी हिची प्रार्थना करा हिला दया आली, तरच या संकटातून ही तुमचें रक्षण करील. या सीतेला हे शुभशकुन होत आहेत व आम्हाला ही अशी दुःखिन्हें व अशी भयंकर स्वप्ने पडत आहेत ! राक्षसांच्या विनाशाची वेळ जवळ आली आहे, असें यावरून वाटतें. ’ (सुंदर. २७)

प्रणिपातप्रसन्ना हि मैथिली जनकात्मजा ॥ ९० ॥

अलमेया परित्रातुं राक्षस्यो महतो भयात् ।

ततः सा ह्रीमतो बाला भर्तुर्विजयद्वर्पिता ॥ ९१ ॥

अत्रोचद्यदि तत्तथ्यं भवेयं शरणं हि यः ॥ ९२ ॥

(सुं. २७।४०, ४८, सुं ५८।९०-९२)

सीतेनें हे भपण ऐकलें, तेव्हा तिला ही त्यामुळे बरें वाटलें, ती म्हणाली : ‘जर तुम्ही म्हणता तसें घडून आलें, तर तुमचें मी रक्षण करीन. ’

लक्ष्मणनें अशी स्वप्ने पाहूं लागली होती ‘मनी वसे तेच स्वप्नी दिसे ’ हा नियम असल्यामुळे या स्वप्नावरून हें उघड होत आहे की, लक्ष्मणनें रावणाच्या या कृत्याचा चहुंकडे निषेध होत होता व यापासून पुढें लक्ष्मण मोठी आशा देईल असेंही सर्वास वट्ट लागलें होतें. चहुंकडे अशी बोलावाली होई

लागली, म्हणजेच अशक्त मनाच्या माणसांना धास्ती वाटू लागते व त्यांस त्या ध्यासामुळे अशी स्वप्ने पडू लागतात. तात्पर्य, अशीं स्वप्ने पडणें म्हणजे जन-समाजाच्या मनांत अशी धास्ती दटमूळ झालेली होती, असें समजण्यास मुळीच प्रत्यय नाही.

रावणापुढें बोलण्यास कोणी धजत नसलें तरी आपसांत जीं बोलणीं चालत होती, ती अशक्त मनाच्या लोकांच्या स्वप्नात मूर्त रूप घेत ! लोक व विशेषतः राक्षसाच्या क्रिया यावेळीं फारच घाबरून गेल्या होत्या, असें या स्वप्नाच्या वृत्तांतावरून म्हणण्यास कांही हरकत नाही.

मागे-पुढें जनतेंत मुळीच विचार चालू नसता एकदम एसाद्या स्त्रीच्या स्वप्नांत अशीं दृश्यें दिसणें शक्य नाही. संघ-मनावर आघात झाले व तें मन भेदरून गेलें, म्हणजेच असलीं स्वप्ने पडणें शक्य असतें. हें संघ-मनासंबंधी ज्यांस माहिती आहे, त्यास सांगण्याची आवश्यकता नाही. यावरून लंकेंत सीतेला अनुकूल जनमत किती झालें होतें व रावणाच्या प्रतिकूल किती लोका-मत होतें तें समजेल.

सीता जीव देण्याची तयारी करते.

राक्षसीच्या छळांमुळे सीता त्रासली. उपवास, भूमीवर पडून राहणें, राक्ष-सींचा त्रास, सुखाचा शब्द बोलणारा कोणी नाही, रामाची प्राप्ति होईल अशी आशा नाही, अशा स्थितींत दिवस किती व वसे कंठावे, असें म्हणून सीता या झाडाच्या फांदीस टागून घेऊन प्राण द्यावा (उद्ध्व्य वेणुयुद्धयनेन शीघ्रं गमिष्यामि यमस्य मूलं । सुं० २८।१७) असा विचार करूं लागली. या वेळीं कंटाळल्यामुळे राम अन्य क्रियांबरोबर रमेल (स्त्रीभिः मन्ये संरं-स्यते रामः । सुंदर० २८-१४) असा ही संशय सीतेच्या मनात येऊन गेला, तो इतक्या त्रासामुळेच होय. राम एकपत्नी आहे व हें व्रत तो कडकपणानें पाळीत आहे, हें सीतेस पत्रें माहीत असतांही, तिच्या मनांत रामाविषयी असा संशय आला, हा मानवी स्वभावच होय. मन निराश झालें व कोणत्याच प्रकारची उन्नतिची आशा उरली नाही, म्हणजे जिवलग्याच्या संबंधानें हि अने विपरीत विचार मनांत येतात.

शुभशकुन.

सीता फास लाऊन घेऊन जांव देण्यास तयार झाली, अशा वेळी तिला शुभ शकुन होऊं लागले. पूर्वी त्रिजटेनें आपलें स्वप्न सांगितलें, तेव्हा वामांगाचें स्फुरण होऊं लागलेंच होतें. पण आता हीं शुभचिन्हें अगदीं स्पष्टपणानें होऊं लागलीं. डावा डोळा स्फुरण पाऊं लागला, वाम बाहू स्फुरण पाऊं लागला, पायामध्यें स्फुरण होऊं लागलें. राम आपल्यासमोर उभाच आहे, असेंहि तिला वाटूं लागलें. (सुंदर० २९।१-८)

असे शुभशकुन होऊं लागल्यानें तिचा फास लाऊन प्राण देण्याचा विचार दूर झाला व तिच्या मनाला आनंदहि वाटूं लागला ॥

हें काही कारण नसताना झालेलें नाहीं. मारुती तिचें हित करण्यासाठीं तेथेंच झाडावर बसला होता. त्याच्या शुभ मनोलहरी तिच्या मनांत शुभ प्रेरणा करण्यासाठीं सारख्या उच्चैःवळत होत्या व त्या सीतेच्या मनावर आदळत होत्या. एका मनाचा परिणाम दुसऱ्याच्या मनावर होतो व त्या वेळीं अशीं चिन्हें होऊं लागतात.

पहाटेची वेळ.

हनुमान व सीता याची भेट सर्वांत प्रथम पहाटेच्या वेळीं झाली. (रात्रि-शेषेण । सु ३०।१२)

मारुतीचा विचार.

रावण आला, सीतेचें व त्याचें भाषण झाले त्यानें सीतेला धमकी दिली, सीतेनें रावणाचो निर्भयसना केली, राक्षसींनीं सीतेचें मन धळविण्याची पराकाष्ठा केली, त्रिजटेनें आपलें स्वप्न राक्षसींना सांगितलें, राक्षसींनीं सीतेला शरण जाण्याचा विचार केला, सीतेनें सर्व राक्षसींचें रक्षण बरीन, असें त्यांस अध्यासन दिलें, सीतेनें फास लाऊन आत्महत्या करण्याचा विचार केला, इतक्यांत तिला शुभ-शकुन होऊं लागले, इतक्या सगळ्या गोष्टी मारुतीसमोरच घडल्या व त्या अगदीं जवळून त्यानें पाहिल्या व ऐकल्या हा दृष्टांत समोरच घडल्यामुळे मारुतीची ' सीता ही पवित्र अमन्याची ' मन्त्री झाली व तिला शक्य निश्च

लवकर आपण आपल्याचें वृत्त कळवलेच दाखिजे, नाहींतर ती आपल्या गिऱ्याचा घात केन्याशिवाय राहणार नाहीं, अशी त्याची राग्री झाली. पण तिला 'मी अमूक आहे' हें कमें पटवावें, तिचा विश्वास संपादन करून तिचा निरोप रामाला देण्यासाठी कमा प्राप्त करावा, याचा विचार तो करूं लागला.

भाषेचा प्रश्न.

(कोणत्या भाषेंत बोललें असतां संतिचा विश्वास बसेल, हा विचार प्रथमतः मारुतीच्या मनांत आला. मारुतील कित्येक भाषा येत असाव्या, असें यावश्च वाटतें. तो वेदवेदांगपरंगत असण्यामुळे उत्तम शास्त्रीय प्रौढ संस्कृत तर त्यास येत होतेंच; पण लौकिक बोलीचें संस्कृतही त्यास येत होतें. याशिवाय 'मनुष्यघाणी' म्हणजे लोखबोली, ग्रामीण बोली ही त्यास येत होती. वानरांची व राक्षसांची भाषाही त्यास येत होती. म्हणून तो विचार करूं लागला की—

वाचं चोदाहरिष्यामि मानुषीमिह संस्कृताम् ॥ १७ ॥

यदि वाचं प्रदास्यामि द्विजातिरिव संस्कृताम् ॥

राघवं मन्यमाना मां सीता भीता भविष्यति ॥ १८ ॥

अवश्यमेव वक्तव्यं मानुषं चाक्यमर्थवत् ।

मया सान्त्वयितुं शक्या नान्यथेयमनिन्दिता ॥ १९ ॥

(गुं१८० १०)

'उत्तम, प्रौढ संस्कृत भाषेंत मी बोललों, तर रावणाची सीता भाषा आपल्याकडे मला ती रावणच समजेल व ती अधिकच घाबरून जाईल, म्हणून 'मोक्ष-घाणी' मध्येच जें काय मला मागावयाचें आहे, तें मागणें उचित आहे. दुसरा कोणी मार्ग नाही.'

संस्कृत भाषेत बोलू शकत होता, हें मादतीनें प्रत्यक्ष पाहिलेहि होते. म्हणून त्यानें प्रौढ संस्कृत भाषेत बोलण्याचे ठाळलें.

वानरांची भाषा सीतेस समजणें शक्य नसेल व राक्षसबोलीहि तिला नाटशी समजत नसेल; कारण तिला लॅकत येऊन थोडेच दिवस झाले होते, म्हणून लौकिक आर्यबोलीमध्ये आपणास काय सांगावयाचें तें सांगावें, असें जें त्यानें ठरवेलें, तें अगदीं योग्य होतें. मी रावण नाहीं, एवढें सीतेला पटवणें, हें त्याचें पहिलें काम होतें व तें या बोलीनें साधणें शक्य होतें.

दूतकार्य.

भूताश्चार्था विरुध्यन्ति देशकालविरोधिताः ।

विकलवं द्रुतमासाद्य तमः सूर्योदये यथा ॥३७॥

अर्थानर्थान्तरे बुद्धिनिश्चितापि न शोभते ।

घातयन्ति हि कार्याणि दूताः पण्डितमानिनः ॥ ३८ ॥

(सुंदर = ३०)

‘ कार्य घडून येत असताहि दूताच्या मूर्खपणानें तें बिघडून जातें. देशकाल-विरोधी असें काहीहि कर्म दूतानें करता नये. स्वामीनें जरी योग्य निर्देश दिलेले असले, तरी अयोग्य दूत तें सर्व बिघडवून टाकतो, म्हणून घमेंडखोर दूत चांगले नव्हेत. ’ मजकडून रामाचें कार्य बिघडूं नये, ही मादतीची प्रयत्न इच्छा होती.

या सदृष्टीनें सीतेशी बोलवयास प्रारंभ करण्याच्यापूर्वी पुष्कळच साधक-साधक विचार तो या वेळीं करीत होता. आपला हेतु साधावा व हातीं घेतलेले कार्य पसूं नये, यासाठीं जेवढा सावधपणा धारण करणें आवश्यक होतें, तेवढा तो धरण्याची तयारी करीत होता.

मारुतीचा उपक्रम.

मादतीनें लोकभाषेमध्ये बोलण्याचा निश्चय करून रामवृत्तांत प्रारंभापासून सीतेला नाटि ऐकूं येईल, अशा आवाजामध्ये झगडावर बसल्या बसल्याच बोलण्यास प्रारंभ केला. (सुंदर. ३१) सीतेनें तो गोड वृत्तांत ऐकला, तेव्हा तिला अर्ध

धानद वाटला ! ती इकडेतिकडे पाहू लागली, तेव्हा पांडव्या कपड्यात वेष्टिलेला व झाडाच्या खांदीवर पड्यावामध्ये दडलेला मारुती दिसला. (शास्त्रामृगः शास्त्रगणैर्निपिद्धः । सुं. ३२।१०) वानराचें दर्शन अशुभ आहे, असें शास्त्रात मागितलें आहे व आज तर सकाळींच या वानराचें दर्शन घडलें, तेव्हा अज काय अशुभ होणार आहे, कोण जाणें, अशा भीतीनें सीता रडू लागली. रामलक्ष्मणाचें कन्याण होवो, अशी तिनें ईश्वराची वरुणा भाकली

हा वानर मला समजावें, म्हणूनच लोकबोलीमध्ये स्पष्ट शब्दांनीं बोलत आहे. (सुज्यक्तरूपश्च वदत्ययं मां । सुं. ३२।१४) असेंहि तिला वाटलें. कदाचित् हा रावणही रूप बदलून आला असेल, असेंहि तिला वाटलें व ती भ्यालीहि

इतक्यात मारुती झाडावरून खाली उतरला (प्रणिपत्य, उपसृत्य, (१), शिरसि अञ्जलिं आधाय सु ३३।२) नमस्कार करून, जरा जवळ जाऊन, ह त जोडून मधुर शब्दांनीं तो तिला म्हणाला कीं— 'रावणानें जनस्थानातून जी रात्रमन्य' कपटवेपानें चोरून आणली व जी रामचन्द्राची पट्टराणी सीता म्हणतात, तीच आपण आहात ना!' अमे प्रेमाचे मारुतीचे शब्द ऐकताच इतक्या दिवसात कोणीहि प्रेमाचा माणूस न मेळल्यामुळें प्रेमान्या शब्दाची तहानेलेली सीता हर्षित होऊन हनुमानाशीं बोलू लागली ! तिनें अपला लम्पापासूनचा सर्व वृत्तान्त त्याला निवेदन केला व 'आता फक्त दोन महिन्यांचा अवधि रावणानें दिला आहे, तेवढ्यात रामानें याचें व माझी सुटका करून मला न्यावें,' असेंहि त्यास तिनें धन्य करणाला पीठ पडेल, अशा रांतिनें सांगितलें (सुदर ३३)

नंतर मारुती तिला म्हणाला— 'हे सीत!देवी ! राम खुशाल आहे, लक्ष्मणानें मस्तक स्पर्शकृत मुग्धास प्रणाम सांगितला आहे ' हें ऐकून संतेचा आनन्द गगनात मावेना ती म्हणाली—

एति जीवन्तमानन्दो नरं वर्षशतादपि ।

(सु ३४।६)

'जगला मनुष्य तर केव्हातरी त्याला आनन्द मिळू शकतो.' म्हणून आमहत्या करून घेऊं नये, असें म्हणतात तेंच खरें. 'स्वप्नात वानर दिन्या

तर त्याचा अभ्युदय होत नाही, पण या वानरांनीं तर ही आनंदाची बातमीच आणली आहे ! (सुं. ३४।२२)'

सीतेचें भाषण ऐकून मारुतीनें रामाचें वर्णन केलें व अशा थोर रामांनीं तुझी खुशाली विचारली आहे, असेंहि तिला सांगितलें व आपण (कृत्वा मूर्ध्नि तदा न्यासं रावणस्य दुरात्मनः । सुं. ३४।३९) दुरात्म्या रावणाच्या डोक्यावर पाय ठेवून येथें तुला पाहण्यासाठीं आलों आहे, असेंहि सांगितला तो म्हणाला.

हें ऐकून (नराणां वानराणां च कथं समागमः । सुं. ३५।२) नर-वानराची मैत्री कशी झाली, असें तिनें विचारलें असता मारुतीनें तें सर्व वृत्त तिला सांगितलें.

रामाचें वर्णन.

राम यजुर्वेदी होता.

मारुतीनें रामाचें (सुं. ३५ मध्ये) फार उत्तम वर्णन केलें आहे त्यात—

ज्ञानवान् शीलसंपन्नो विनीतश्च परंतपः ॥ १३ ॥

यजुर्वेदविनीतश्च वेदविद्भिः सुपूजितः ।

धनुर्वेदे च वेदे च वेदांगेषु च निष्ठितः ॥ १४ ॥

(सुंदर. ३५)

राम ज्ञानी, शीलवान्, नम्र, तपस्वी, (यजुर्वेदविनीत) यजुर्वेदाचें अध्ययन केलेला, वेदवेत्त्याकडून सन्मान होण्यास योग्य, धनुर्वेद, वेद व वेदांगे यांत प्रवीण असल्याचें मारुतीनें सांगितलें आहे.

हा यजुर्वेद बहुधा मुख्यजुर्वेद असेल. मग तो ऋग्वेद कीं वाजसनेय याचा निर्णय करता येणें कठीण आहे शत्रुंतला कर्णाच्या आधर्मात होती, त्यामुळे ऋग्वेदाशीं सूर्यवंशाचा संबंध दिसतो वाजसनेयी संहिता सूर्याकडून प्राप्त झाली, हाही संबंध सूर्यवंशाशीं लागेल कीं काय, तें समजत नाही, पण रामाची मत्ता पंगव्या तैत्तिरीय शारोण्या ब्राह्मणाला आश्रय देत होती, असें वर्णन अयोध्या-काण्ड सर्ग ३२।१५ मध्ये आहे म्हणजे रामचंद्राच्या शार्ङ्गवळ तैत्तिरीयांचा

आचार्यच रहत होता जर राम शुक्रयजुर्वेदी होता, असें मानलें, तर हें कौसल्ये-
चें वर्णन त्याच्या विरुद्ध होतें. रामानें जें आपलें धन ज्या ज्या शाखाच्या ब्राह्म-
णाम वाटलें, त्यात आपल्या आईजवळ अमणारा तैत्तिरीयांचा आचार्य,
तसेंच 'कठ व कलाप' या यजु शाखाचे ब्राह्मण उत्तेनिले आहेत, पण
वाजसनेयी किंवा काण्व याचा उल्लेख नाही. यावरून राम शुक्रयजुर्वेदी नव्हता,
असेंहि म्हणता येईल तैत्तिरीयाचें प्राच्य उत्तरेकडे कोणत्या कालात होतें, तें
शोधलें पाहिजे सध्या तैत्तिरीय शाखा दाक्षिणात्यात आहे व उत्तरीयात शुक्रयजु
आहे कदाचिन् रामचन्द्रान्या वेळी तैत्तिरीयाचें प्राच्य उत्तरेकडेही असेल.
हा सर्व विषय अन्वेषणीय आहे, म्हणून आजच याचा निर्णय करता येणें शक्य
नाही

मारुतीचा परिचय.

मारुतीनें रामलक्ष्मणाचा सर्व कृतात सांगितला आपण दक्षिण दिशेकडे कमें
आलों व आपण स्वतः लवेंत कमें प्रविष्ट झालों, तें सर्व त्यानें सांगितलें व आपलें
येणें व्यर्थ झालें नाहीं, असेंहि तो म्हणाला, तेव्हा संतेन्या नेत्रातून आनदाध्रु
निघाले ! (सुं. ३१)

पुढें 'मी रामानें पाठवलेला दूत आहे त्यानें दिलेला ही आगठी घे'
(सुं. ३६१-३) अमें म्हणून त्यानें आपल्याजवळील रामानें दिलेली आगठी
संतेन्या हातात दिली व अता तुझें दुःख संपलें, असें समज, असेंहि तो तिला
म्हणाला

हें ऐकून तिला फारच आनंद वाटला व तिनें मारुतीला धन्यवाद दिला तो
एकटाच या राक्षसान्या राष्ट्रांत कसा येऊ शकला, याबद्दल तिला फार आश्चर्यही
वाटलें ! व अमें धाढम यनें केलें, याबद्दल तिला मारुतीबद्दल मोठा आदरहि
वाटला (सुं. ३६१-१२)

राजकारणाचे प्रश्न.

मारुती हा रामाकडूनच आला अहे, अमें निश्चित झाल्यावर रामाच्या राक्ष-
कारणाची माहिती मिळाली म्हणून तिनें मारुतीला पुढील प्रश्न विचारले आहेत,

ते फार महत्त्व चे असत्य नें त्याचा थोडासा विचार येथें करणे आवश्यक आहे, तो असा—

कश्चिन्न व्यथते रामः कश्चिन्न परितप्यते ।

उत्तराणि च कार्याणि कुरुते पुरुषोत्तमः ॥१५॥

“राम फार दुःख तर करीत नाही ना ? त्याचा संताप तर फार झालेला नाही ना ? म्हणजे दुःख व संताप यामुळे तो क्षताश तर झाला नाही ना ? आलेल्या अपत्तींतून सुटण्यासाठीं यापुढें करावयाचे उद्योग तो मन लाऊन करीत आहे ना ?

कश्चिन्न दीनः संभ्रान्तः कार्येषु च न मुह्यति ।

कश्चित्पुरुषकार्याणि कुरुते नृपतेः सुतः ॥१६॥

राम दीन वनून गोंबव्ढून तर गेला नाही ना ? त्याला काहीं मुचत नाहीमि तर झालेले नाही ना ? वीर पुण्यानें करण्य स योग्य अशीं अगला कर्तबे तो रानपुत्र करीत आहे ना ?

द्विविधं त्रिविधोपायं उपायमपि सेवते ।

विजिगीषुसुहृत्कश्चित् मित्रेषु च परंतपः ॥१७॥

(द्विविधं) सैम्य व वडन असा दोन उपायाचा अवलंब करून, (त्रिविधोपायं) धर्म, अर्थ आणि काम हे त्रिविध पुरणार्थ प्राप्त करण्याचे उपाय तो करीत आहे ना ? तसेंच साम—दाम—दण्ड—भेदादि शत्रुनाशाचे उपाय तो करीत आहे ना ? त्याच्या मित्रांमध्ये जडिथु मित्र आहेत ना ? त्याचप्रमाणें मित्रांसाठीं तो आनंदानें कष्ट सदन करीत आहे ना ?

कश्चिन्मित्राणि लभते मित्रैश्चाप्यभिगम्यते ।

कश्चित्कल्याणमित्रश्च मित्रैश्चापि पुरस्कृतः ॥१८॥

रामाला मित्र मिळत अहेत ना ? मित्रांमध्ये त्याचा मान अहेत ना ? त्याचे मित्र त्याचे कल्याण करण्यास तारत अहेत ना ? व त्याच्या मित्रांमध्ये तो पुजारी होऊन रहात आहे ना ?

कच्चिद्दाशास्ति देवानां प्रसादं पार्थिवात्मजः ।

कच्चित् पुरुषकारं च दैवं च प्रतिपद्यते ॥१९॥

देवतांचा कृपाप्रसाद प्राप्त करण्यासाठीं राजपुत्र यत्न करीत आहे ना ? प्रयत्न व दैव यांचें तो अवलंबन करीत आहे ना ?

कच्चिन्न विगतस्नेहो विवासान्मयि राघवः ।

कच्चिन्मां व्यसनादस्मान्मोक्षयिष्यति राघवः ॥२०॥

मी दूर झाल्यामुळें मजविपर्याचें प्रेम तर कमी नाहीं ना झालें ? तमेंच या संकटांतून तो माझी मुक्तता करील ना ?

या प्रश्नांमध्ये रामाचें बल वाढत आहे की नाहीं, हें समजून घेण्याचा सीतेचा हेतु स्पष्ट दिसत आहे. स्वराज्य प्राप्त करूं इच्छिगारांनीं या प्रश्नांचा विचार केला, तर त्यांस आपलें बल वाढत आहे कीं काय, तें समजून येईल. यापुढें हे प्रश्न तिनें विचारले आहेत.

दुःखामुळें तो उदासीन तर नाहीं ना झाला ? कौमन्या व मुमित्रेची सुशाली त्यास समजत आहे ना ? दुसऱ्या कोणावर त्याचें मन तर बसलेलें नाहीं ना ? (कच्चिद्धान्यमनाः रामः ॥ २३ ॥) भरत अश्रौहिणी सेना पाठवून मदत करील काय ? सुग्रीव आपल्या सैन्यासह मदतीला येईल ना ? लक्ष्मण तर मदत करीलच, पण रामानें रावणाचा त्याच्या बांधवांसह वध केला आहे, हें हृदयमला लवकरच पहावयास सापडेल ना ?

सीतेनें रावणाचा शक्ति केवडी आहे तें पाहिलें होतें. राम उत्तम तयारी करून आला तरच त्याचा येथे तरणोपाय आहे हें तिला पक्कें माहित होतें. रामाची शक्ति वाढावी, रामाला यश मिळावें व त्याच्या पराक्रमानें आपली मुटूचा व्हावी, ही तळमळ तिच्या मनांत सारखी लागून राहिली होती. रामाचें बल वाढावें व त्यानें येथे येऊन राक्षसाचा फडशा उडवून रावणाचा वध करावा व अपमानाचा पूर्ण सूड घ्यावा, असें तिला वाटत होतें.

या प्रश्नांतील वैयक्तिक प्रश्न मोडले, तरी जे सर्वमान्य प्रश्न आहेत, ते मनन करण्यासारखे आहेत व जेथे वरानां या प्रश्नांच्या अनुरोधानें

आपले प्रयत्न पारखून पहावे, ही योग्यता या ग्रन्थामध्ये आहे म्हणूनच या ग्रन्थाचा थोड्या विस्ताराने येथे विचार केला आहे.

सांतेचे हे प्रश्न ऐकून मारुतीने रामाची कशी तयारी चाललेली आहे व सुग्रीवाचा केवढी सुसज्ज सेना रामाला मिळाली आहे, हे सर्व निवेदन केलें व लवकरच राम येईल व तुझा सुटका करील असेंहि सांगितलें (सुदर० ३६।३२-४०)

राम मांस खात नाही.

राम कसा चागत आहे, हे सागत असताना तो (न मांसं भुंक्ते) राम मांस खात नाही (न मधु सेचते) तो मधुचें सेवन करीत नाही (भक्तं अक्षरति पंचम) सध्याकळी थोडासा भात खात असतो (गु ३६-४१)

येथे राम मांस खात नाही किंवा मधु पीत नाही, असें म्हटलें आहे जर हे वर्णन खरें मानलें तर सीता हरण होण्यापूर्वी तो याचें सेवन करीत होता, असें मानावें लागेल पण त्याच्या पहिल्या प्रतिज्ञेप्रमाणें तो तसें करीत असावा असें वाटत नाही यासंबंधी अयोध्याकाण्ड प्रथम भागाच्या उपसंहारांतलें (पृ० ५३२ ते ५३८ वराल) लेख वाचवानी अवश्य पहावा

राम पत्नीच्या विवेक मुळे मांस खात नाही, म्हणजे पत्नीच्या परतु सेवन करीत नाही, असें येथे मारुती म्हणत आहे पत्नीचे सर्व आचार रामान सोडले होते राम मांस खात होता, असें मानलें तर रावण मांस खात होता, यांत शत्रा रक्षात नही पण तो नरमांसभोजी होता कीं काय, एवढ्याच सक्ती शिक्क राहते 'सातेची न्याहारी करीन' या उच्चारशिवाय रावणाच्या नरमांसारानाचा दुसरा पुरावा सर्व रामायणात नही

निभीपणाचा प्रयत्न.

होतेतील जनतमध्ये रामाच्या सत्ताहरणाच्या या दुसऱ्या वृत्त्याचा चढावे निषेध होत होता व निमित्त विभागात तर सीतेची मुलगा व्हावी म्हणून रावणाची सनकृत घाट्यातही घन करीत होते व दुसऱ्या वृत्त्यात समतम रावण रावणाची काळ-उपकारां रावण हून मते सर्व दृष्टीत पाहून घेत, तेव्हा ते

पुष्कळच मोठ्या प्रमाणांत होत असले पाहिजेत. कारण या वेळीं सीता कडक पद्धान्यात होती व तेथपर्यंत या वार्ता पोचून त्या तिला कळल्या होत्या. यावरून ही चर्चा केवडी मोठी होत होती, हें समजू शकेल. यासंबंधी सीता मास्तीस म्हणत आहे—

‘रावसाचा बंध व रावणाचा निःपात करून माझी सुटका स्वकर होईल असें रामानें केले पाहिजे. आतां फार वेळ टरलेला नाही. फार तर दोन महिनेच आहेत. इतक्यात हें सर्व टरकलें पाहिजे. यापेक्षा अधिक वेळ लागला तर मी जिवंत मिळनच असा नियम नाही.’

वर्तते दशमो मासो द्वौ तु शेषौ प्लवंगम ।
 रावणेन नृशंसेन समयो यः कृतो मम ॥ ८ ॥
 विभीषणेन च भ्रात्रा मम निर्यातनं प्रति ।
 अनुनीतः प्रयत्नेन न च तत् कुरुते मतिम् ॥ ९ ॥
 मम प्रतिप्रदानं हि रावणस्य न रोचते ॥ १० ॥
 ज्येष्ठा कन्या कला नाम विभीषणसुता कपे ।
 तयां ममैतदाप्यातं मात्रा ग्रहितया स्वयम् ॥ ११ ॥
 अविन्ध्यो नाम मेधावी विद्वान् राक्षसपुंगवः ।
 धृतिमान् शीलवान् वृद्धो रावणस्य सुसंमतः ॥ १२ ॥
 रामक्षयं अनुप्राप्तं रक्षसां प्रत्यचोदयत् ।
 न च तस्य स दुष्टात्मा शृणोति वचनं हिनम् ॥ १३ ॥

(मुंदर. ३७)

‘वा मास्ते ! हा दहावा महिना आहे, आता फक्त दोनच महिन्याची सुटत आहे. या सुटतीच्या आत माझी सुटका झाली नाही, तर रावण मज्हा कापून टाकील. येथे रावणाचा एक भाऊ विभीषण या नावाचा आहे. तो फार सज्जन आहे त्यानें माझ्या मुक्ततेविषयीं रावणाकडे पुष्कळच खटपट चालवली आहे. पण रावण त्याचें धडून ऐकत नाही. एकदां चोहून आणली, त्या मला पुनः परत रानाकडे नेऊन पांचव वी, यात रावणाला बर्मापणा वाटत आहे या विभीषणाची ज्येष्ठ कन्या कला या नावाची आहे ती मला केव्हा देव्हा येथे येऊन भेटते.

तिची आई, म्हणजे विभीषणाची बायको, केलेला मजकडे केव्हा केव्हा पाठवते विभीषण अशी खटपट करीत आहे, ही बातमी मला या कलावलीकडून कळली तसेंच येथे एक अविध्य नावाचा फारच विद्वान्, शीलसंपन्न व धर्मसंपन्न असा वृद्ध राक्षस आहे रावणाजवळ त्याच्या शब्दांला मान आहे हा ही माझ्याविषयी रावणाचे मन वळवीत आहे याशिवाय या वृद्ध अविध्याने रावणास असेंहि सांगितले आहे की, या सीतेला सोडवून नेण्यासाठी राम सैन्यासह येईल व त्यामुळे राक्षसाचा फार मोठा संहार होईल यासाठी सीतेला परत करावी, हेच योग्य आहे पण याचे सांगणे हि दुष्टबुद्धि रावणाने ऐकले नाहा.'

असें सीतेने माझीला सांगितले व ती रडू लागली या सातेच्या सांगण्यात दोन मोठे राक्षस- विभीषण व अविध्य- हे सीतेच्या मुक्तेसाठी खटपट करीत होते, हा गोष्ट उघड झाली आहे विभीषणाची बायको व मुलगी या दोन थोर स्त्रिया सीतेला सहाय्य करीत होत्या व सातेची मुक्ता व्हावी असें मनापासून इच्छीत होत्या या थोर स्त्रिया व हे थोर पुरुष कधीहि एकएकटे नसणार, हे तर अगदी उघडच आहे एकएकाचे अनुयायी, इष्टमित्र, सहविचाराचे शेंकडे लोक असणे संभवनीय आहेत संस्थानांत राजाच्या बंधूचा व त्याच्या बायनामुलींचा केवडा घोकका असतो, ते पाहिले म्हणजे एक विभीषण अनुकूल आहे व त्याची बायको व मुलगी सीतेला अनुकूल आहे, असें म्हणताच अशा विचाराचे हजारपाचशे स्त्रीपुरुष लक्षेमध्ये होते, असें म्हटले, तर ते अत्युक्तिचे मुढीच होणार नाही

इतकी चर्चा या विषयाची लंकेत होत होता, म्हणूनच सधु अत करणाऱ्या त्रिजटेश्वरच्या राक्षसीला ' राक्षसाचा नाश झाला, रावण मेला, रामाचा जय झाला, रामाने रावणाचा पराभव करून सीता पुष्पक विमानात बसवून नेली ' अशीं दृश्ये स्वप्नात दिसू लागली होती जर विभीषणाचे प्रयत्न विभीषणापुरतेच मर्यादित असते व अविध्याचे विचार त्याच्या अन्त करणांतच राहिले असते, तर त्रिजटेश्वरच्या राक्षसीला अशा स्वप्ने पडण्याचे कारण नव्हते

जनमनाच्या पातळीत खळबळ चालली होती, रावणाचा निषेध गुप्तपणे ने पण जनतेच्या अन्तस्तलामधून होत होता स्त्रीपुरुष गुप्तपणाने हा निषेध करीत

होते. विभीषण व अविध्य यांनीं असे वान वेले, पण रावणानें त्याचें ऐकलें नाहीं. या गोष्टी चवाक्याचा विषय झाल्या होत्या. अविध्यानें यामुळें राक्षसांचा संहार होईल, असें जें रावणास सांगितलें, तेंही चवाक्यापर्यंत पोचलें होतें. आता राक्षसांचा संहार होणार, असें जोतो बोझ लागला होता. रावणाच्या दराऱ्यानें जो तो दडदड बोलत होता, पण लोकांच्या मनांत हा विचार घोळत असे व लोकमतामध्ये फार खोलपर्यंत या संबंधाची भीति जाळून बसली होती.

अमे जनमनांत विचार घोळत होते, म्हणूनच त्रिजटेच्या स्वप्नांत तें घोर दृश्य उमटलें. जनमनामध्ये काय विचार घोळत होते, हें यावरून सहज समजण्यासारखें आहे.

विभीषण हा रावणाचा प्रत्यक्ष भाऊ व त्याची मुलगी कला, हिला सर्व घडांमोडी करत असत. सीतेच्या पद्मन्यांतून उघडपणानें येऊन सीतेची भेट घेणें, हें केलेला शक्य होतें. विभीषणाच्या मुलीला नको भेट, म्हणून सांगण्याची कोणत्या पाहरेकरणीला छाती होणार ? केलेचा हा आविस्कार असणें स्वाभाविक आहे. म्हणूनच केलेकडून या सर्व गोष्टीं सीतेला करत व तिला थोडा धीर दि त्यामुळें मिळत असे.

विभीषणाची वायमे आपल्या मुलीला मुद्दाम ही पुष्कळ वेळां सीतेकडे पठवात असे व पुष्कळ मदतही करीत असे.

भारतीची तयारी.

भारतीनें निरोप घ्यावयाच्या वेळीं सीतेस असें विनविलें कीं, तूं माझ्या पाठावर बस म्हणजे मी तुला रामाकडे सत्वर पोचवी करतो. पण सीतेनें तसें करण्याचें नाकारलें. 'परपुरुषाचा स्पर्श' करणें सतीला योग्य नव्हे (सुं० ३७।६२-६३), हें कारण मुख्य म्हणून तिनें मांगितलें व रामानें येथें यावें, रावणाचा वध करावा, राक्षसांचा नाश करावा व मला सोडवून न्यावें, यांत रामाचें यश आहे (सुं० ३७।६४). हां कारणें सीतेनें दिलीं, हीं तिच्या सतीत्वाची साक्ष देत आहेत.

भारतीनें सीतेला सोडवून आणलें, अमें होण्यापेक्षां, रामानें आपल्या पौरुषानें

सीतेची मुक्तता केली, असें झालें तरच त्यात रामाला यश मिलेल. साध्वी स्त्री आपल्या पतिच्या यशासाठीं कशी तत्पर असते, तें येथें दिसतें. हाच विचाराचा आदर्श येथे पाहण्यासारखा आहे,)

सीतेचा निरोप.

सीतेनें आपणाकडचा चूडामणि रामाला ओळख पटावी म्हणून मारुतीजवळ दिला (सुं ३८।६६) खून पटावी, म्हणून एक कावळ्याची गोष्टही सांगितली व ' रावणाला ठार मारून लवकर माझी सुटका करा ' असाही निरोप तिनें रामाला मारुतीबरोबर पाठवला (सु ३९।१-१६)

मारुतीला पाहून व रामदूतात ऐकून सीतेला अतिशय आनंद झाला होता प्रेमाचें माणूस कोणी आढळत नव्हतें, अशा स्थितात रामदूत मारुती भेटला, म्हणून सीता त्याला म्हणते, (वस एकाहं विश्रान्तः श्वो गमिष्यसि । सुं ३९।२०, ५६।३) बाबा ! एक दिवस रहा, विश्रांति घे व उद्या जा, मज-सारख्या भ्रम्यहीन स्त्रीला क्षणभर विसावा मिलेल असा सीतेनें त्याला आग्रह केला; पण लवकर परत जाऊन तूं सुखरूप असल्याची वार्ता शक्य तितकी लवकर रामाला कळविली पाहिजे असें म्हणून व पुन लवकर सेनेसह व रामासह येईन, असें आश्वासन देऊन मारुतीनें तिचा निरोप घेतला

कांहींतरी पराक्रम करून जावें.

सीतेचा निरोप घेऊन मारुती निघण्याचा विचार करू लागला तेव्हा त्याच्या मनात विचार आला कीं, वाहा तरी विशेष पराक्रम केव्हाशिवाय व रावणाची भेट घेतल्याशिवाय परत जाणें बरें नाहीं. तेव्हा तो विचार करूं लागला कीं—

न साम रक्षःसु गुणाय कल्पते
न दानमर्थोपचितेषु युज्यते ।
न भेदसाध्या बलदर्पिता जनाः
पराक्रमस्त्वेव ममेह रोचते ॥

(सु ४१।३)

अवकाशो न साम्नस्तु राक्षसेष्वभिगम्यते ।
न दानस्य न भेदस्य नैव युद्धस्य दृश्यते ॥

(सुं. २।२७)

सामोपचारानें राक्षस वश होणार नाहीत, यान्याजवळ ऐश्वर्य विपुल असल्या-
नं याना वश करणें अशक्य आहे, राक्षस बलानें गर्बिष्ठ झाले असल्यानें यान्यात
भेद होणार नाही; यासाठीं पारक्रम करूनच याना ताळ्यावर आणलें पाहिजे. '

असा विचार करून त्यानें काहीतरी कुरापत काढावी, असा निश्चय केला व
रावणाची आवडती बाग विध्वंसून टाकावी असा त्यानें बेत केला.

बागेचा विध्वंस.

मारुतीच्या मनात येण्याचा उशीर, कीं कामाला सुरुवात झालीच म्हणून
समजावें. रावणाच्या आवडत्या बागेत जाऊन त्या बागेचा विध्वंस करण्यास त्यानें
प्रारंभ केला. बागेचा नाश करावयाम कितीमा वेळ लागणार ? त्यात मारुती-
सारखा महाबलाश्रय वीर त्या विध्वंसनाच्या कामास लागलेला, मग काय विचा-
रता ? हा हा म्हणता म्हणता सर्व उद्यान उध्वस्त होऊन गेलें ?

हें पाहून सीतेच्या पदारेकरणी राक्षसी सीतेला म्हणाल्या— 'अहो सीत-
वाई ! तुमच्याबरोबर आज सकाळी ज्या वानरानें भाषण केलें, तो या बागेचा
विध्वंस करित आहे तो कोण आहे बरें ?' (सुं. ४२।५-६)

य वर सीता म्हणाली— 'मला हो काय माहीत ? सर्पांचीं पावले सर्पांलाच
जाणता येतात. (अहिः एव अहेः पादान् विजानाति । सुं. ४२।९)
तो कोणातरी राक्षस असेल त्याबद्दल मला काही माहिती नाही. '

सीतेनें असे कानावर हात ठेवले, तेव्हां काही राक्षसिणी तेथून उठल्या व
त्यांना वानरानें उद्यान-विध्वंसन केल्याचें वृत्त रावणास निवेदन केलें. त्या म्हणा-
ल्या—

'हे राक्षसश्रेष्ठा ! कोणी वानर आज सकाळी संतेजवळ आला, त्यानें तिच्या-
बरोबर पुष्कळ गोष्टी केल्या तो कोण आहे, तें सीता जाणत आहे, पण आम्ही
विचारलें तेव्हा तिनें आपणाम काही महित न द्या असें सांगिले. त्या वानरानें

सर्वे जे ये बसलीं होती तेवढा वृक्ष जसाचा तसा ठेवून बाकींचें सर्व उद्यान रक्षेवतून टाकलें आहे. महाराजांनीं याचा वाय तो विचार करावा' (सु. ४११०-२०)

रावणाच्या अत्यंत राग आला व त्यानें आपल्या किंकर नामक राक्षसाना या दानराचे पारिपत्य करण्यासाठीं पाठविलें. (किं-कर) वाय हवें तें करावयास सांगितलें असता विचार न करता सांगितल्याप्रमाणें काम करून सोडणारे ते किंकर होत. आशा होतात ते मारुतीवर चालून आले (स्वामिसंदेशनि-शंकाः । सुं ४२।३८)

मारुतीनें याचा संहार केला. रावणानें आणखी जे जे सैनिक पाठवले त्यांना मारुतीनें ठार केलें व संक्रमेमध्ये मोठ्यानें अशी घोषणा केली की- ' हे राक्षस हो ! माझ्यासारखे हजारों वीर येऊन तुमच्या या नगरीचा, तुमचा व रावणाचा नश करतील, लक्षात ठेवा ! '

ही घोषणा ऐकून लक्षानिवासी अधिकृत-प्रवाहन गेले रावणापासून सर्व-साधारण जनतेस फोडावी, व रावणाला मिळणारें जनतेचें पाठबळ नष्ट व्हावें, हाच मारुतीचा उद्देश अशी घोषणा करण्यात होता व तो या घोषणेनें बराच साधलाही

नाहीं, तर रावणाच्या सैन्यास व सेनापतीस लढाईचा अनुभव तरी येणार कसा ? अशा परिस्थितीमुळे रावणाचे सैनिक व सेनापति गर्वाने नुमने ताठलेले, पण लढाईच्या अनुभवाच्या दृष्टीने अगदी कोरे असे होते; कारण पुष्कळच वर्षे ते नुसते बसूनच खात होते.

रावणाच्या सैनिकांना पन्नास वर्षांपूर्वी आम्ही असे पराक्रम केले, अशा गप्पा मारीत रहावे व आयती चैन भोगावी, राजकारण नाही, की लढाईचा अनुभव नाही, अशी स्थिति राक्षसांची झालेली असल्यामुळे सर्वत्र लंकेमध्ये शिथिलता आलेली होती.

लंकेचे संरक्षण करण्याच्या कामाला स्त्रिया नियुक्त झाल्या होत्या. या कामास पुरुष ठेवावे, याची आवश्यकताच उरलेली नव्हती. राक्षसींचा दाराही असा होता की, एकट्या घाटिकेने भारतामध्ये यावे व हव्या तेवढ्या प्रदेशावर अधिकार चालवावा, कोणी विचारणारा नव्हता. यामुळे घमेंड वाटली असून राक्षसांमध्ये त्या घमेंडीमुळे अत्यंत शैथिल्य मात्र पार वाढलेले होते.

इकडे वानरांनी युद्धाचे नेवे पंच शोधून काढले होते व वैयक्तिक सामर्थ्य शक्य तितकें पराकाष्ठेचें वाढवले होते. सिंहांना उचटून ठार मारावे, हत्तींना भाले भोसकून ठार करावे, वृक्ष उपटून काढावे, हत्तीचे सुळे व पहारी त्यांना झोडपून शत्रूच्या सैनिकांस ठार करावे, असे नेवे नेवे लटण्याचे प्रकार, जे पार मोठ्या शक्तिने साध्य होणे शक्य आहे, असे यांनी प्रचारांत आणले होते.

रावणाचे सैनिक रुझालचेंडू व चिनीस लालचावलेले, तर वानर काटक व महाशक्तिमान्, असा हा या दोघामध्ये जो फरक पडला होता, तो राक्षसांना माहीत ही नव्हता. यामुळे प्रारंभापासूनच पराभवाची मालिका रावणाच्या सैनिकांस अनुभवाची लागली !

मावृतीने सर्वांत प्रथम रावणाच्या किरांचा नाश शाडाच्या बुंध्याने त्यांस झोडपून केला. शाडाचा बुंधा कोणी उपटेल व तो गरगर फिरवून आमच्यावर हाणेल, याची त्यांना कल्पना ही नव्हती.

या मारामारीत कोणी केव्हां कोणावर काय मारले व त्याचा परिणाम काय

सीता जेथें बसली होती तेवढा रक्ष जसाचा तसा ठेवून बाकीचें सर्व उद्यान विध्वंसून टाकलें आहे. महाराजांनी याचा काय तो विचार करावा.' (सुं. ४२।१०-२०)

रावणाला अन्यंत राग आला व त्यानें आपल्या किंकर नामक राक्षसाना या वानराचें पारित्य करण्यासाठीं पाठविलें. (किं-कर) काय हवें तें करावयास सांगितलें असता विचार न करता सांगितल्याप्रमाणें काम करून सोडणारे ते किंकर होत. आज्ञा होतात ते मास्तीवर चालून आले. (स्वामिसंदेशानि-शंकाः । सुं. ४२।३८)

मास्तीनें याचा संहार केला. रावणानें आणखी जे जे सैनिक पाठवले त्यांना मास्तीनें ठार केलें व लक्ष्मणें मोठ्यानें अशी घोषणा केली कीं- 'हे राक्षस हो ! माझ्यासारखे हजारों वीर येऊन तुमच्या या नगरीचा, तुमचा व रावणाचा नश करतील, लक्षात ठेवा !'

ही घोषणा ऐकून लंकानिवासी अधिकच घाबरून गेले रावणापासून सर्व-साधारण जनतेस फोडाधी, व रावणाला मिळणारें जनतेचें पाठबळ नष्ट व्हावें, हाच मास्तीचा उद्देश अशी घोषणा करण्यात होता व तो या घोषणेनें बराच साधलाही.

पुढें आणखी सैनिक रावणानें मास्तीवर पाठवले, पण त्याचाही संहार मास्तीनें केला. हें समजताच रावणालाहि अन्त करणात भय वाटलें रावणाला आपल्या सेनेचा कधी पराजय झाल्याचा अनुभव नव्हता. रावणाचा दरारा असा होता कीं, रावणानें जावें व जय मिळवून परत यावें. लडाईं न करताही त्यानें कियेकाचीं राज्यें स्वीर्ण होती रावणाचा पराभव होईल, असें कोणालाच वाटत नव्हतें. रावण आला असें समजताच सर्व लोक भेंत व तो जें म्हणेल तें करीत. इतका दरारा त्याचा वाटलेला होता !

अशा दरान्यानेंच सर्वत्र रावणाचा जय होत असल्यानें, प्रथमतः त्यानें ज्या २।४ लढाया केल्या, तेवढाच लढाईचा अनुभव त्याच्या सैन्यास फारच पूर्वी आलेला होता, तेवढाच लढाईचा अनुभव त्यास होता. यानंतर लढाईच झाली

नाही, तर रावणाच्या सैन्यास व सेनापतीस लडाईचा अनुभव तरी देणार कसा ? अशा परिस्थितीमुळे रावणाचे सैनिक व सेनापति गर्वाने गुसते ताठलेले, पण लडाईच्या अनुभवाच्या दृष्टीने अगदी कोरे असे होते; कारण पुष्कळच वर्षे ते गुसने बसूनच खात होते.

रावणाच्या सैनिकांना पन्नास वर्षांपूर्वी आम्हो असे पराक्रम केले, अशा गप्पा मारांत रहावे व आयती चैन भोगावी, राजकारण नाही, की लडाईचा अनुभव नाही, अशी स्थिति राक्षसांची झालेली असल्यामुळे सर्वत्र लंकेमध्ये शिथिलता आलेली होती.

लंकेचे संरक्षण करण्याच्या कामाला छिया निर्युक्त झाल्या होत्या. या कामास पुरुष ठेवावे, याची आवश्यकताच उरलेली नव्हती. राक्षसींचा दराराही असा होता की, एकट्या आटिकेने भारतामध्ये यावे व हव्या तेवढ्या प्रदेशावर अधिकार चालवावा, कोणी विचारणारा नव्हता. यामुळे घमेंड वाटली असून राक्षसांमध्ये त्या घमेंडीमुळे अत्यंत शैथिल्य मात्र फार वाढलेले होते.

इकडे वानरांनी युद्धाचे नवे पंच शोधून काढले होते व वैयक्तिक सामर्थ्य शक्य तितकें परामाष्टेचें वाढवले होते. सिंहांना उचलून ठार मारावे, हत्तींना भाले भोसून ठार करावे, वृक्ष उपटून काढावे, हत्तीचे मुळे व पहारी त्यांना झोडपून शत्रूच्या सैनिकांस ठार करावे, असे नवे नवे लढण्याचे प्रकार, जे फार मोठ्या शक्तिने साध्य होणे शक्य आहे, असे यांनी प्रचारांत आणले होते.

रावणाचे सैनिक गुडालचेडू व चैनीस लालचावलेले, तर वानर काटक व महाशक्तिमान, असा हा या दोघांमध्ये जो फरक पडला होता, तो राक्षसांना माहीन ही नव्हता. यामुळे प्रारंभापासूनच परामर्शाची मालिका रावणाच्या सैनिकांस अनुभवाची लागली !

मावतीने सर्वांत प्रथम रावणाच्या किंकरांचा नाश झाडाच्या बुंध्याने त्यांस झोडपून केला. झाडाचा बुंधा कोणी उपटेल व तो गरगर फिरवून आमच्यावर हणेल, याची त्यांना कल्पना ही नव्हती.

या मारामारीत कोणी केव्हा कोणवर काय मारले व त्याचा परिणाम काय

झाला, या तपशीलामध्ये जाण्याचे येथे कारण नाही. एका बाजूला चैनीत व घमेंडीत चाडलेले सैनिक व दुसऱ्या बाजूने प्राणाचा पण लाऊन आपली शिकस्त करणारे वीर असले म्हणजे कसा चमत्कार घडतो, तेंच येथे पहावयाचे आहे. अभय किडे मुभय होतात व पराभूत न होणारे वीर पराभूत होऊन नामशेष होतात. हे आपण इतिहासांत पाहतो. तोच प्रकार येथे लॅकेंत झालेला आपण पहात आहो !

रावणाच्या राज्यात वरवर पाहणारास बंदोबस्त फार मोठा आहे, असे दिसत होणे, पण लॅकेच्या दारावरच लॅकेची सर्वांत वरिष्ठ संरक्षक अधिकारीण मारुतीस ' हूं कोण आहेस. ' म्हणून विचारते, मारुती परवान्याशिवाय आत घुसतो व थोड्याशा बोलाचालीनंतर तिने एक थोबाडीत मारल्यानंतर मारुती तिला बुझी मारून अर्धमेली करतो. पण इतकें झाल्यावर कोणी मारुतीला पकडण्याचा यत्नही करीत नाही !

त्यानंतर चादण्या राजा लपतछपत माम्ती शहरभर हिंडतो. शहरात चहुंकडे गस्त घालणारे लोक दिसतात, पण ते मद्य पिऊन झिगलेले असतात, आरडाओरडे पुष्कळ करतात, पण मारुतीस कोणी हटकत सुद्धा नाही !

त्यापुढे रावणाच्या अन्तःपुरावर हजारों राक्षसांचा पहारा असतो, पण ते सर्व आपल्या घमेंडीत गर्क असतात. मारुती रावणाचे सर्व अन्त-पुर धुंडाळतो, तरी त्यास कोणीहि पकडत नाही !

हे सर्व प्रकार पाहिले म्हणजे रावणाचा बंदोबस्त हा नुसता वरवरचा देखावा शिळक राहिलेला होता, हे ध्यानां येईल. चैनी, कैफी, घमेंडी, अरेराव, पूर्वेच्या विजयानें फुगलेले असले लोक वेळेवर कामास येत नाहीत, हे इतिहासज्ञास माहित आहे.

दिल्लीपति मोगलाच्या लाखों सैनिकास थोड्याशा मराठे मावळेवीरानी ३० वर्षे जेरीस आणले होते, हा शिवाजीनंतरचा इतिहास पहावा; त्यानंतर पेशव्याच्या हजारों सैनिकास इंग्रजांचे क्वाड्डी थोडेसे सैनिक कसे पराभूत करीत, ते ही पेशवाईच्या अखेरच्या सामन्यात पहावे व इंग्रजांना त्र्यंशे कसा लडाई

न करता घेतला, तें ही पहावें, म्हणजे रावणाचे सैनिक भराभर कसे पराभूत झाले, याची ममासा चटकन करता येईल.

एक माणूस सिंहाला उचलून आपटू शकतो हें खडगसिंहानें दाखवलें, एक एक माणूस दोनशें माणसास भारी असतो, हें कीकरसिंगानें सिद्ध केलें, एक माणूस तीन हत्तींस चीत करतो, हें तानाजीनें दाखवलें. या इतिहासिक घटनानीं जयिष्णु वीर एकटा असला, तरी किती कार्य करूं शकतो, हें समजू शकेल तोच प्रकार माहतीनें लंकेंत केला

रावणाच्या विरुद्ध लोकमत आधाच तयार होत त्यात रावणाचा भाऊ व गुरही सामील होता. स्त्रिया ही सीतेला सहाय्य करण्यास तयार होत्या सातेला परत करावी, अशा विचाराचे लोक लंकेंत होते, एवढा पाठिंबा न कळत माहतीच्या पाठीशीं होता त्यामुळें लंकेंतील लोक माहतीविरुद्ध खवळून उठले नाहींत, तर पोटार्थी भाडोत्री सैन्यच माहतीवर आले पण ते चैनी असल्यानें कणखर माहतीपुढें टिकाव धरू शकेले नाहींत

शत्रुचा निरोप घेऊन आलेला दूत अवध्य असतो, हा राष्ट्रांतरीय युद्ध नीतीचा नियम माहतीचे प्राण सुरक्षित ठेवण्यास पुरेसा होता लंकेंतील बंदोबस्त शिथिल होता, सर्व लोक चैनी, घमेंडी, गर्वानें फुगलेले, आयतखऊ वनलेले हेतु त्याचा पराभव माहतीमारख्या मुद्दाम तयार झालेल्या वीरानें केला, तर त्यात काहीं आश्चर्य नाहीं

वानरवीर तयार केले गेले होते व त्या वानर-तरुणापुढें (दशग्रीव-वधोद्यत्ताः । बाल० स० १७।१८) रावणाचा पराभव करण्याचे एकच ध्येय ठेवलेलें होतें या एकाच ध्येयानें वानरवीर तयार झालेले होते राक्षस पाहिले कीं, याचे बाह्य स्फुरण पावत असत माहती जो लंकेंत आला, तो सीतेचा शोध करण्यासाठींच केवळ आलेला होता सीतेचा शोध लावून त्यानें वास्तविक परत गेलें पाहिजे होते, तें न करता त्यानें उद्यानाचा विध्वंस केला आपण सुग्रीवाचा सदेश घेऊन दूत आलों असल्याचा जो बहाणा त्यानें केला, तमला सदेश त्यास मिळालेला नव्हता, पण माहतीसारख्या सेनपतीस जेव्हा वाटलें कीं, येथील

बदोबरत शिथिल आहे व सगळे लोक चैनी आहेत, तेव्हा मारुतीचा आत्मविश्वास वाढला व त्याने पुढचा कार्यक्रम स्वतःच आखला, दूत असल्याचा बहाणा घेता, आत्मरक्षणार्थ इतक्या लोकांस मारलें, असेही रावणासमोर सांगून तो मोकळा झाला इतरेच नव्हे तर लवेलही त्यानें आग लावून दिली ! शेषटास चिंध्या बाधून आग लाऊन चा, ही रावणाची आज्ञा झाली, तीसुद्धा अन्यायाचीच होती दूताशीं असें वर्तन करणें, त्यास मुर्खीच योग्य नव्हतें, पण पेटलेल्या शेषटानें सर्व लक्षा नगरीस आग लावून, गाई, ब्राह्मण, स्त्रिया व बालक यांची जी राखरागोळी मारुतीनें केली, त्यात झाला तरी दूतधर्म कसोशीनें पाळला गेला, असें थोडेंच झालें आहे ! पण सीता चोरल्यामुळें रावणानें जें युद्धास कारण उपस्थित केलें त्यामुळें 'अघोषित युद्ध' सुरू झालेंच होतें, त्याचा पुरेपुर फायदा तरी मारुतीनें का घेऊ नये ?

(एकटा शिवाजी अवरगजेबाच्या दरबारात गेला व तसाच त्याच्या कैदेतून सुटून सुरक्षित स्वराज्यात परत आला आपल्या सैनिकाना आधीं घालवून देऊन, एकट्यानें आपल्या लहान मुलासह आग्यातून निसर्गणें, हें केवढें अवघड कार्य आहे हें ज्या मानसशक्तीच्या बलानें शिवाजीनें साधलें, त्याच मानसिक बलानें एकट्या मारुतीनें लकादहन करून पुनः सुखरूप स्वदेशीं आगमन केलें !!)

तपशीलामध्ये काव्य व अत्युक्ति असली तरी तिच्याकडे पाहण्याचें आपणास कारण नाहीं, एकदर घटना कशी घडली, तेवढेंच आपणास येथें पहावयाचें आहे व त्यावरून वानर व राक्षस यांच्या सामाजिक व राष्ट्रीय शक्तींची तुलना करावयाची आहे ती केली असता असें स्पष्ट दिसतें कीं, राक्षसाचें साम्राज्य लयाला चाललें होतें व तरुण आर्य व वानर-राष्ट्र नव्या उत्साहानें वर चढत होतें यामुळें या दोन राष्ट्रांमध्ये शक्तीचें असें अन्तर पडत चाललें होतें व तें पुढें प्रत्येक सामान्यामध्ये स्पष्टपणानें दिसून आलें आहे

रावणाच्या मनांत शंका होती.

रावणाला ही गोष्ट माहीत होती कीं, विष्णु, यम, इन्द्र, वैश्रवण बुध्दै, वरुण वगैरे देवराजे आपणाविरुद्ध मेठा कट करीत आहेत व आपलें साम्राज्य उल-

थून पाडावें, असें त्यांच्या मनांत आहे. (सुं. ५०१३; ९१९०) पण या यांच्या कटाचा एवढा मोठा व्याप वाढला असेल, हें मात्र त्यास माहीत नव्हतें; पण हे लोक आपणाविरुद्ध खटपटी करीत असतात, हें रावणास माहीत होतें. या कट-चाल्यांनाच कोणास तरी वानरवेषानें पाठवले असतें, असें या वेळीं रावणास वाटले ! आपल्याविरुद्ध कारस्थानें चढूंकडे चालूं आहेत, याची चांगली जाणीव रावणास होती व तें खरेंही होतें; कारण देव, आर्य, ऋषि व वानर यांचा याच दृष्टीनें कट फार दिवसांपूर्वी झाला होता व मुमारे चाळीस वर्षे रावणाचें साम्राज्य उलथून पाडावें, म्हणून याचे अविरत प्रयत्न चालू होते. पण रावणाच्या घमंटीनें त्यानें याकडे फारसें लक्ष दिलें नव्हतें, त्यामुळेच परामर्शाची मालिका त्याच्या वाढ्याम आली.

मारुती व रावण यांची भेट.

मारुतीनें उद्यानाचा नाश केला, तेव्हां कांहीं पहारेकरी त्यावर धावून आले. त्या वेळीं त्यानें त्या राक्षसाच्या डोक्यात पहार हाणून त्यास ठार केले. त्यानंतर चरेच राक्षस मारुतीला पकडण्यासाठीं आले; पण तेहि मारले गेले. शेवटीं रावणाचा मुलगा इंद्रजित् आला व त्यानें मारुतीला ब्रह्मपाशानीं बांधले.

ब्रह्मपाशातून आपली सोडवणूक कशी कम्न घ्यावी, तें ब्रह्मदेवानें मारुतीला शिकविलें होतें (पितामहानुग्रहं॥ सुं. ४८१४३). पण आपली सोडवणूक कम्न न घेता त्यानें आपण पूर्णपणें बांधलों गेलों आहे, असेंच राक्षसाना भासविलें; कारण रावणाला भेटावें, असें मारुतीच्या मनामध्ये होतें ! आपणांला बांधून रावणाकडे नेतील, तेव्हा समोरासमोर रावणाशी बोलतां येईल, यामाठीं आपण बांधले गेलों आहे, असें दाखवणेंच योग्य आहे, असें मारुतीनें ठरवले याप्रमाणें त्या इंद्रजितानें बांधून मारुतीला रावणापुढें नेऊन उभें केले. रावणाची, रावण-मंत्र्याची व मारुतीची तेथें थोडी बोलाचाली झाली. शेवटीं मारुतीनें रामाचा संदेश सांगण्यासाठीं जें भाषण केले, तें असें—

मारुतीचें भाषण.

‘मी वानरराज सुग्रीव महाराजाच्या आज्ञेवरून तुझ्याजवळ आलों आहे.

तुझा भाऊ वानरराज सुग्रीव तुला खुशाली विचारित आहे या तुझ्या भावा-
सारख्या राजा सुग्रीवाचा सदेश ऐक राजा दशरथ म्हणून मोठा राजा होता,
त्याच्या आज्ञेने त्याचा ज्येष्ठ पुत्र दण्डकारण्यात आला त्याच्याबरोबर त्याचा
भाऊ लक्ष्मण व पत्नी सीता, हँहि वनामध्ये आली या रामाची भार्या सीता जन-
स्थानामध्ये हरवली राम व लक्ष्मण तिचा शोध करित करित ऋष्यमूक पर्वता-
वर आले व तेथे त्याची सुग्रीवाशी मैत्रा जमली.

‘पुढे रामाने एका वाणाने वालाचा वध केला हे रावणा ! वालीची तुला
चांगलीच माहिती अहेच ! त्याचा वध करून रामाने वानरराज्य सुग्रीवास दिले
नंतर सुग्रीवाने सीतेचा शोध करण्यासाठी हजारों वानर सर्व दिशामध्ये पाठवले
त्यापैकी मी समुद्राचे उलघन करून या लंकेत आले व तुझ्या घरी सातेला
पाहिली ! तुझ्यासारख्या सूत्रांनी परदारापहरणाचे पाप करू नये हे चांगले
रामाचे शत्रुत्व केल्यावर तुला जगणे अशक्य आहे, हे तू लक्षात ठेव !

‘वा रावणा ! तू तप सामर्थ्याने पुष्कळच शक्ती प्राप्त केली आहेस, ती या
पापापायी नष्ट करू नकोस सुग्रीव वानर आहे व राम मनुष्य आहे यांच्या
सभेरे तुझे रक्षण कसे कोण करील बरे ?

‘हे पहा रावणा ! रामाने जनस्थानातील तुझे सर्व राक्षससैन्य ठार मारले,
वालीचा वधही त्यानेच केला राम व सुग्रीवाचे सख्य झालेले आहे तेव्हा तुझे
हित कशात आहे, ते तू जाण मी एका सुद्धा तुझा ही लंका नष्ट करून टाकू
शकतो मग सर्व सैन्यासह राम येईल, तेव्हा तुझे कोण बरे रक्षण करील ?’

(सुंदर ५१)

हे मारुतीचे भाषण ऐकून रावण फारच रागावला व त्याचा वध करा, अशी
आज्ञा त्याने केली

मरतीनेही आपल्या भयनात रावणाचा लागताल, असेच शब्दप्रयोग
शुद्ध केलेले होते ! वालीची तुलना माहिती अहेच त्या वालीचा वध रामाने
‘पक्ष एकाच वाणाने करू असे मारुती बोलला हे वास्तव्य रावणा या हृदयात
शर्यासारखे घेऊन असेल, कारण रावणाचा पराभव उल्लेख केला होता व या

वालीन्या वन्दिवासात रावण राहिलेला होता. या वन्दिवासाचे व पराभवाचे स्मरण भर दरगारात याने करून दिले, ते मानी रावणास कसे बरे सहन व्हावे ?

जनस्थातील १४००० राक्षससैन्याचा वध रामाने केला, हे सांगण्याचा हेतु असा की, जी राक्षससैन्याची पाचर रावणाने आर्य व वानर यांची सघटना होऊ नये, यासाठी या दोन देशामध्ये मारली होती, ती रामाने नष्ट केली व आर्य व वानर यांची सघटना रामाने वनवली आहे तसेच राक्षस आणि वानर यांची परस्पर मैत्री आता नष्ट झाली असून, यापुढील कालात वानराचे सहाय्य राक्षसाना मिळणार नाही, हे येथे मास्तीने रावणास सुचविले !

हे समजण्यासाठी थोडा पूर्वतिहास येथे सांगणे इष्ट आहे आर्यराष्ट्र उत्तर भारतामध्ये व वानरराष्ट्र दक्षिण भारतामध्ये प्रबल होते रावणाने वालीशी अनानुमनाचा व मित्रत्वाचा तह करून, वालीचे सख्य संपादन केले होते व युक्तीने वानरराष्ट्राच्या उत्तरेस म्हणजे आर्य व वानर या दोन राष्ट्रांच्या मध्यभागी जनस्थानामध्ये १४००० राक्षसांचे एक पथक रावणाने ठेऊन दिले होते. याचा हेतु असा होतो की, आर्य व वानर यांची सघटना कधीहि होऊ नये आर्यांना व नरराष्ट्रापासून कीडण्याने व दोषास न मिळू देण्याने, रावणाने आपली शक्ति वाढवली होती

रामाने दक्षिणेत उतरताच प्रथम या १४००० राक्षससैन्याचा पडसा उडविला व आर्य व वानर यांच्या संघटनेमधून अडचण कायमची दूर केली. नंतर रावणाच्या मित्र वनलेला बालि हा आर्यांच्या वानराशी होणाऱ्या सख्यात अडचण उत्पन्न करणारा होता, कारण तो रावणाशी तह करून लाला मदत करण्यास बाबला गेला होता यासाठी त्यास ठार करून, तो काटाही रामाने दूर केला व वानराच्या राज्यावर मुग्रीव स वसवून त्याशी मित्रत्वाचा तह रामाने केला.

याप्रमाणे रामाने रावणाचा एक मित्र नाहीसा करून, रावणाची अर्धा शक्ति सची केला व आर्यांची वानराशी मित्रता घडवून आणून, आर्यांची शक्ति वाढवली

हे सर्व राजकारण रावणाम सांगितले, म्हणूनच मास्तीने रावणाम सांगितले की, जनस्थानातील राक्षससैन्याचा राम ने वध करून अमून, बालचाही तानच

नाश केला आहे. रावणाला कैद करणाऱ्या वालीचा रामने वध केला, असे सांगण्याने रामाची शक्ति केवडी आहे, ते रावणास माहतीने सांगितले. अर्थात् हे भाषण रावणास आवडणें शक्यच नव्हतें.

माहती किती चातुर्याने या वेळीं बोलला आहे, तें येथें वाचकांनीं पहावें. याच भाषणामध्ये (सु. ५१।२७) माहतीने रावणास असेंही सांगून दाखले की, 'राम हा मनुष्य आहे व सुग्रीव हा चानर असून, यापैकी कोणीहि देव, यक्ष किंवा राक्षस नाही.' असें सांगण्याचें कारण असें होतें कीं, वरानें रावणाची अवध्यता देव, यक्ष व राक्षसांच्या द्वारे निश्चित झालेली होती. याशिवाय इतराकडून रावण हा कसच होता. रावणाला या परिस्थितीची भर समेमध्ये माहतीने आठवण करून दिली. यामुळे हे भाषण रावणास आवडलें नाही.

या ठिकाणीं (मानुषो राघवः, न देवः । सु. ५१।२७) राम हा मनुष्य आहे, देव नव्हे असें स्पष्ट सांगितले आहे. म्हणूनच रामाला मनुष्य समजूनच रामायण वाचलें पाहिजे. तो देव आहे, असें समजून रामायण वाचता नये; कारण येथें (राघवः न देवः) राम देव नाही, असें मुद्दाम स्पष्ट केले आहे.

रावणाला या माहतीच्या भाषणानें फार राग आला व त्याने माहतीचा वध करावयास आज्ञा केली

दूत अवध्य आहे.

माहतीच्या भाषणानें रावण रागावला, कारण त्याच्या भाषणात रावणाला टोचण्यासारखें बरेंच होतें व माहतीचा वध करण्याची आज्ञा त्याने दिली. हे रावणाचें करणें राष्ट्रातरीय कायद्याच्या विरुद्ध होत होतें, म्हणून रावणाचा भऊ विभीषण नम्रतेनें त्यास म्हणाला—

' हे राक्षसराजा ! मला क्षमा करा व मी म्हणत आहे, त्याचा आपण विचार करा. मागचापुढचा विचार करणारे राजे शत्रुच्या दूताचा वध करीत नसतात; कारण दूत अवध्य आहे. आपल्यासारखे ज्ञानी जर कोणाला वध होऊन शास्त्रा- विरुद्ध आचरण केलें लागेल, तर मग शस्त्रें शिकण्याचें प्रयोजनच काय राहिलें बरें ? शास्त्राचा विचार कसून दूताचा काय अच्यव्य देहदण्ड करणें असेल, तर

तो करावा; पण अवध्य दूतचा वध येथे होऊ नये. (सुं ५२।१-९)

हें ऐकून रावण म्हणाल - ' पाध्याना ठार मारणेंच योग्य आहे. ' हें रावणा-
चें शास्त्रविरुद्ध भाषण ऐकून दूत नेहेमी अवध्यच आहे, हें स्पष्ट करण्याच्या
उद्देशानें विभीषण पुनः बोलला- (सुं ५२।१०)

‘ राजसन्धेय ! सर्वदा दूत हा अवध्यच आहे. या दूतानें दूतधर्माच्या निरुद्ध
पुण्यकृत्यच अयोग्य आचरण केलें आहे हें जरी खरें अगलें, तरी सुद्धा दूताचा
असा कारणानें वध होणें योग्य नाही. अवयव छेदावा, फटके मारावे, मुण्डन
करावें, गरिरावर लाग दावा, असे दण्ट दुष्ट दूताना यावे, असें शास्त्रात सांगितलें
आहे, पण दूताचा वध करावा, असें कोठेंही सांगितलेलें आढळत नाही. हे रावणा !
तुझ्यासारखा शूरवीर व विद्वान् दुसरा केणीहि या जगात नाही. यासाठी
निदान आपणाकडून तरी येथें दूतवध होऊ नये. हा दूत अगदीं वर्डेट असला,
तरी हि त्याचा येथें वध होणें योग्य नव्हे. घरें, घर घाम येथे ठार केला, तर
तुमचा निरोप घेऊन रामाकडे जाईल, असा येथें दुसरा केणीहि नाही. यासाठी
याचा वध न करता यास सेंडलें, तर हा आपला निरोप शत्रुला कळवील व ते
शत्रु येथें येतील व तुला आपला पराक्रम दाम्बण्याचा एक अवमर नरी मिळेल. ’
(सुं ५२।१२-२५)

विभीषणाचें हें भाषण ऐकून रावणाची खात्री झाला कीं, दूत हा अवध्य
आहे. यानंतर रावणानें आपली पहिली आज्ञा फिरविली व वनराना पुच्छ
प्रिय असते, म्हणून त्यास चिन्मय पुण्ड्राकून, त्यावर तेल घालून तें पेटवून द्या व
असा रीतीनें त्यास विरूप करून सोडून द्या, असें आज्ञापिलें.

लंका-दहन.

रावणाची आज्ञा होताच गणेशानीं चिन्मया व तेल आणचे. माहतीला धवा-
हुण्या मारीत ते सर्व त्याच्या पुच्छास वाधले. हवे तसे अपसब्द ते राक्षस त्या
वेळीं त्यास बोळ लागले. हें ऐकून मरती मनात म्हणावा, ‘ मला रामाचें कार्य
करावयाचें अमर्याद ह्या अंगा अपमान सहन करणें, या वेळीं मला भाग आहे. ’
(रामस्य प्रतियर्थ विपद्दिष्येऽहमीदृशं । सुं ५३।१३)

चिन्त्या शेषटीस वाधल्या, त्यावर तेल ओतलें व त्या माहतीस दौडी पिटविली लकेंतून हिडवू लागले, (घोषयन्ति कपि सर्वे चार इत्येष राक्षसा । सु० ५३।२२) तेव्हां राक्षस आरडून-ओरडून घोषणा करू लागले कीं, ' हा पहा शत्रुचा दूत पकडला आहे पहा याची आता कशी व्यवस्था होते ती ! '

राक्षसींनीं हा सर्व वृत्तान्त सातेला कळविला, तेव्हां तिला फारच वाईट वाटलें व ती देवाचा धावा करू लागली. शेवटीं लकेंत सर्वत्र हिडवून राक्षसांनीं माहतीची शेषटी पेटविली, तेव्हा अगत्या मनात माहती म्हणाला कीं, ' या लकेंत मी रात्रौ हिडलों होतों पण त्या वेळीं नीट लका दिसली नव्हती, ती आता पाहता येईल व माझे पुच्छ पेटलें, म्हणजे मग आपण लवेली आगही लावून देऊ म्हणजे थोडेसें रामाचें कार्य केलें असें होईल आतापर्यंत थोडे वीर मारल आहेत, आता लगेचा किलाच जाऊ, म्हणजे बरें होईल (शेष दुर्गविनाशनं । सु० ५४।३) एवढें लगेचा किला जाळण्याचें काम केलें, म्हणजे आमच्या सैन्याला या भगदाडातून आत येण्यास सोपें जाईल, ' असें मनात ठरवून (गृहाद् गृहं । सु० ५४।७) राक्षसाच्या या घरावरून त्या घरावर उड्या मारीत, जें तेथें जळण्याजोगें होतें, त्यास आग लावत तो सुटला, त्या वेळीं बारा अनुकूल असल्यामुळें ही आग फारच लवकर भडकली

विभीषणानें रावणाच्या समेंत वृत्ताचा बध करू नये, असें रावणास सांगून आपले प्राण वाचवले होते, म्हणून त्याच्या बाड्याला तेवढी आग माहतीन लावली नाहीं सीतेच्या अशोकवनाकडे तो वळलाही नाहीं बाकीच्या लकत जें काय जळण्यासारखें होतें, त्यास त्यानें आग लावली व अनुकूल बारा असल्यामुळें ही आग लवकरच भयकर भडकली

अमन्दन्त्यः सहसा पेतुः स्तनब्धयधराः स्त्रियः ।

काश्चिदग्निपरीताङ्गयो हर्म्येभ्यो मुक्तमूर्धजाः ॥ २६ ॥

पतन्त्यो रेजिरेऽध्रेभ्यः सौदामिन्य इवाम्बरात् ॥ २७ ॥

(उदर ५४)

या आगामध्यें बालकानां दूध पाजति असलेल्या स्त्रिया ओरडत-आरडत आपल्या मुलांना हृदयाशीं धडकावून घेऊन जडून नेल्या ! काही तर बर्या

मजल्यावरून जळत्या घरातून ओरडत-ओरडत खाली पडल्या. त्या वेळी त्या मेघातून अशा विजा पडाव्या तशा दिसल्या !

अशा रीतिने लंकेमध्ये हहा कार झाला. कोणी बापाला हाक मारतो, तर कोणी पोराच्या नावाने ओरडत आहे, तर कोणी स्त्री आपल्या प्रियकराच्या नावाने ओरडत आहे. तर दुसरा कोणी मित्राला हाक मारीत आहे. जिकडे तिकडे अशी आरडा-ओरड व रटारड लंकेत सुरू झाली !

अशा अग्नि भडकलेला पाहून, मारुतीने आपले शेंपूट समुद्रात बुडवून विसविले व जळत्या लंकेकडे पाहून समाधान मानले ! या वेळी जर कोणी मारुतीस विचारले असते की, ' अजून रामाने रावणबरोबर युद्ध सुरू केल्याची घोषणा केलेली नाही, अशा स्थितीत तू लंका जाळलीस, हे कसे काय ? ' तर मारुतीने असेच उत्तर दिले अगने- ' अहो ! ज्या वेळी रावणाने सीता चोहून आणली, त्याच वेळी युद्धाची घोषणा झालेली आहे व मी तरी लंकेला आग लावली आहे कोठे ? राक्षसांनी माझी शेंपूटी पेटवली व मी ती विजविण्यासाठी समुद्राकडे निघालो. वाटेत क्वचित् कोठे अग्नि पडला असेल, त्याची सर्व जबाबदारी राक्षसावर आहे, ती काही मजवर नाही माझी इच्छा लंका जाळावी, अशी नव्हती. '

लंका जळली, हे पाहून सिद्ध, चारण, ऋषि व देव यास बरे वाटले. (सुं. ५५। २८-३५) कारण रावणाने याना पार छळले होते. यामुळे या सर्वांना बरे वाटले व त्यांनी मारुतीने अभिनंदनही केले !

एवढा अग्नि भडकला, तेव्हा सीता असेल्ले अशोकवनही जळले असेल व त्यात सीताही जळून मेली असेल, असे प्रथम मारुतीस वाटले, पण जाणान्या-येणान्याची भपणें ऐकून मारुतीस बळले की, अशोकवन व सीता ही सुरक्षित आहेत तेव्हा मारुतीस अनंद झाला. तो पुनः सीतेजवळ गेला. तिला नमस्कार करून त्याने तिचा निरोप मागितला तेव्हा तिने पुनः त्यास एक दिवस रहा थोडी विभ्रांति घे व उद्यां जा (सु० ५६।३-१०) असे म्हटले; कारण या वेळी सीतेशी ममतेने बोलणारे माणूस येथे कोणीही नव्हते. अशा स्थितीत मारुतीने येथे एक दिवस तरी रहावे, असे सांगितला वाटणे अगदी स्वाभाविक होते

काहीं समजुती.

क्षीणे पुण्ये मर्त्यलोकं विशन्ति ।

क्षीण पुण्य झालें, म्हणजे स्वर्गातून तारका पतन पावतात—

क्षीणपुण्यां च्युतां भूमौ तारां निपतितामिव ।

(सुं. १७।१९)

पुण्यसंचय असला, म्हणजे तारा बनून स्वर्गात राहता येतें किंवा तारकेवर राहता येतें. आकाशात तारागण दिसतात, तो स्वर्ग आहे व त्यातील तारा या पुण्यपुरुष राहण्याचीं स्थानें किंवा पुण्यपुरुषच आहेत. ज्याचा पुण्यसंचय संपतो, त्यांना इन्द्र स्वर्गातून भूलोकावर खाली ढकलून देतो. रात्रौ उल्का पडतात, ते क्षीणपुण्य झालेले लोकच होत; यासाठीं तारका पडलेल्या पाहूं नये. पुण्यपुरुषाची अवोगति पाहूं नये

अशा कल्पना या वेळीं लोक मानीत होते, असें वाटतें. सध्या आकाशात कोणी स्वर्ग मानीत नाहींत व उल्कानाहो 'क्षीणपुण्य जाव' असेंहि कोणी मानीत नाहींत वर लिहिलेली कल्पना एक वेळ काहीं मतमतांतरामध्ये प्रचलित होती; पण पुढें वेदान्तज्ञानाच्या फैलावामुळें ती कल्पना मागे पडली.

क्षीणे पुण्ये मर्त्यलोकं विशन्ति । (गी. ९।२९)

असें गीताही म्हणते, पण गीता (पवितां तारकां) उल्कापाताची याचा संबंध जोडीत नाहीं, हें पाहण्यासारखें आहे

पांचमुखी सर्प.

तस्याम्बरगतौ बाहू द्दृश्याते प्रसारितौ ।

पर्वताग्राद्विनिष्क्रान्तौ पश्चास्याविष पन्नगौ ॥५४॥

(सुंदर. १)

मास्तीनें उड्डाण केले, त्या वेळीं त्याचे दोनही हात आकाशात पसरले होते, ते पर्वताच्या शिखरातून पांचमुखी दोन सर्पच आहित वीं काय असें दिसलें.

मास्तीचे शरीर हा मोठा पर्वत असून, त्याचे दोन हात हे दोन सर्प व ह त्याचीं

पाच बोटे ही त्या नागाचा प्रत्येका पाच तोंडे होत.

पंचमुखी नाग होते, अमें मानलें जात असे कीं, ही पंचमुखी नागाची केवळ कविकल्पना आहे, हें समजत नाही. पंचमुखी सर्पाचा उल्लेख रामायणात अनेक वेळा आलेला आहे.

स्त्रियांच्या अवयवांचें वर्णन.

सत्या आपण कोणत्याही स्त्रीशी बोलताना तिच्या अवयवांचें वर्णन करून तिच्याशा मण करित नाही कोणी तसें केलें, तर त्यानें सम्यक्तेच्या मर्यादेचें उल्लंघन केलें, अमें समजतों, पण रामायण-महाभारताच्या काळामध्यें स्त्रीच्या समक्ष किंवा असमक्ष तिच्या शरीरावयवांचें वर्णन करून बोलण्याची चाल सध्याप्रमाणें असम्य समजली जात नव्हती, तर उलट वरपणून खाल्पयंतच्या सर्व थरातील लोक स्त्रीशीं किंवा पुरुषांशी बोलताना शरीराच्या अवयवांचें वर्णन करित व परस्परांशीं बोलत असत, अमें दिसतें. यासंभवाची काही ठळक उदाहरणे येथें देतां—

(१) कैसांचें वर्णन—

सुकेशी (सु० २९।२, ३१।१६) धनुर्केशान्ता (सु ३१।१६) अशोक वनात मावलीला सीता कशी दिसली, त्या वेळच्या वर्णनात हे शब्दप्रयोग वर्णन प्रयुक्त केलेले आहेत

(२) मुखाचें वर्णन—

शुभानना (अयो. ७।३१) कैकेयांचें कवि वर्णन करतो
विमलेन्दुसम (अयो ९।४३) मन्थरेच्या मुखाचें वर्णन कैकेयी करते
पूर्णचन्द्रानना (सुं १५।२८), पूर्णचन्द्रनिभानना (सुं ३०।७, ३७।१),
चरानना (सु ३३।६) मावली सीतेच वर्णन करतो ' चरानने ' हा शब्द
तर मरुतीनेच सीतेला सरोवन करताना वापरला आहे.

(३) डोळ्यांचें वर्णन—

निशालाक्षी (बाल १।१३०) शान्तेच रवि वर्णन करतो. (अयो ६।१)

कवि सीतेचें वर्णन करतो. (अयो. ९।५५) कवि कैकेयीचें वर्णन करतो. (मुं. २४।१९, २७।१६; २७।४१, ३०।२१; ३५।८७) सीतेचें वर्णन करतांना हा शब्दप्रयोग येथें शालेला आहे. पहिला व शेवटचा कवीनं केला आहे. दुसरा व तिसरा त्रिजटा राक्षसीनं केला आहे व चवथा सीतेला उद्देशूनच केलेला आहे.

कमलपत्राक्षी (अयो. १०।२७) कवि कैकेयीस ३५।६, ५८।५७) मारुती समक्ष सीतेला संबोधून +

शुभलोचना (अयो. १२।२४) तसेंच ३६।१३) हे शब्द दशरथ कैकेयीस उद्देशून +

प्रफुल्लनयना (अयो. ३८।८) दशरथ उद्देशून म्हणतो.

शुभापाङ्गा (अयो. ३०।३४) राम सुभू (मुं. १५।२८; २९।६) मारुती स हरिणलोचना (मुं. ४२।१४)

शायाक्षी (मुं. २४।४०) या शब्दांनी

शायाक्षी (मुं. ५८।६१) या शब्दानें लोचना (मुं. २७।१५) त्रिजटा सीतेचें

असुलाक्षी (मु. २९।५) कवि सीतेचें

विशालनेत्रा (मुं. ३२।५) कवि सीतेचें (मुं. ३७।४१) कवि म्हणतो, पञ्चपलाशा

संबोधितो

असितेक्षणा (मुं. ३२।८) मारुती

(४) दांतांचें वर्णन—

सितशुक्लदंष्ट्रं मुखं (मुं. २९।७)

(५) ओटांचें वर्णन—

विम्बोष्ठी (मुं. १५।२९),

सीतेचें वर्णन करतो.

(६) कण्ठाचें वर्णन—

नीलकण्ठी (१५।२९) सीतेचें वर्णन कवि करतो

(७) स्तनांचें वर्णन—

सुपीनौ पयोधरी (अयो ९।४२) कैकेयी आपल्या दासचें वर्णन करते
चारवृत्तपयोधरा (सु १५।२८) माहतीला सता कशा दिसला, त्याचें
कवि वर्णन करते

(८) कमरेचें वर्णन—

सुमध्यमा (बाल २१।१५) जया व सुप्रभा याचें वर्णन करीत असता
वसिष्ठ म्हणतात. (बाल ३५।१४) मेनेचें वर्णन विश्वामित्र करतो (बाल ७७।
१०) कैकेयीच कवि वर्णन करतो. (सु १५।२९, ३०।९३) माहतीला सीता
कशी दिसली, तें कवि वर्णितो (सु. २३।९) माहती सातेअ संबोधितो

(९) जाघांचें वर्णन—

सुश्रोणी (बाल ४८।२२) इन्द्र अहल्येस संबोधितो

चरारोहा (बाल ६३।७) कवि अप्सरेचें वर्णन करतो (सु ३३।६,
३५।६७, २६।१८, ५८।६६) माहती सातेस संबोधितो शुभश्रोणी (अयो.
३०।४२) राम सीतला सबंधितो

या वर्णनामध्ये कवनें केलेलीं वर्णनें कवी-या निरकुशत्वामुळ मोडून यावीं
नव-यानें आपल्या बायकोसंबंधानें केलेलें भाषणही आपण विचारात घेऊ नये
जरी स या नवराहा आपल्या बायकोचें असें वर्णन करून बोलत नाहीं, हें खरें
असलें, तरी नव-याला थोडी अधिक मुभा असावी, असें काहीं अशीं म्हणता
येणें शक्य आहे म्हणून नव-याच्या वर्णनाताल प्रयोग आपण मोडून दऊ, पण
माहती आप-या परमपूज्य महाराज्ञासंगधा, प्रभु रामचंद्राच्या परमपूजनिय सता
वर्मपतींनीं सीतेसंबंधी जें म्हणत आहे तें विचारात घेणें भाग आहे. माहती सुग्रा
चाचा सेनापति, रामाचा भक्त व सेवक, रामाला व सातेला परमपूज्य मानणारा
होता सातेचा अपमान याच्याकडून जाणूनगुनून होणें शक्यच नाह्या. अशा
मनोउत्तीच्या माहतीच्या तोंडीं सातेला प्रलथ्य संबोधिल्या वचनें आलीं आहेत
सीं हीं आहेत—

कवि सातेचें वर्णन करतो (अयो ११५५) कवि कैकेयाचें वर्णन करतो (सु २४११९, २७११६, २७१४१, ३०१२१, ३५१८७) सीतेचें वर्णन करतांना हा शब्दप्रयोग येथें झालेला आहे पहिला व शेवटचा कवीनें केला आहे दुसरा व तिसरा त्रिजग राक्षसीनें केला आहे व चवथा मारुतीनें सीतेला उद्देशूनच केलेला आहे

कमलपत्राक्षी (अयो १०१२७) कवि कैकेयस उद्देशून म्हणतो व (सु ३५१६, ५८१५७) मारुती समक्ष सीतेला सबाधून म्हणतो.

शुभलोचना (अयो १२१२४) तसेंच ' आयतलोचना ' (अयो ३६११३) हे शब्द दशरथ कैकेयीस उद्देशून म्हणतो

प्रफुल्लनयना (अयो ३८१८) दशरथ सीतेस म्हणजे आपल्या सुनेस उद्देशून म्हणतो

शुभापाङ्गा (अयो ३०१३४) राम सातेला संबोधितो

सुभ्रू (सु. १५१२८, २९१५) मारुती सीतेस उद्देशून बोलतो

हरिणलोचना (सु ४२११४) मदिरक्षणा (सु २४१३६) हरिण-
शायाक्षी (सु २४१४०) या शब्दानां राक्षसा स तेचें वर्णन करतात मृग-
शायाक्षी (सु ५८१६१) या शब्दानें मारुती सीतेचें वर्णन करतो कमल
लोचना (सु २७११५) त्रिजटा सीतेचें वर्णन करते.

अतुलाक्षी (सु. २९१५) कवि सीतेचें वर्णन करता

विशालनेत्रा (सु ३२१९) कवि सीतेचें वर्णन करतो पद्मपत्रविशालाक्षी
(सु ३७१४१) कवि म्हणतो, पद्मपदाशाक्षी (सु ३३१३) मारुती सीतेला
संबोधितो

असितेक्षणा (सु ३३१८) मारुती सीतेला संबोधितो.

(४) दांतांचें वर्णन—

सितशुक्रदंष्ट्रं मुख (सु २९१७) कवि सीतेचें वर्णन करतो

(५) ओठांचें वर्णन—

यिम्बोष्ठी (सु १५१२९), यिम्बफलोपमोष्ठ (सु २९१७) कवि
सीतेचें वर्णन करतो

(६) कण्ठाचें वर्णन—

नीलकण्ठी (१५।२९) सीतेचें वर्णन कवि करतो

(७) स्तनांचें वर्णन—

सुपीनौ पयोधरौ (अयो ९।४२) कैकेयी आपल्या दासाचें वर्णन करते
चारवृत्तपयोधरा (सु १५।२८) माहतीला सीता कशी दिसली, त्याचें
कवि वर्णन करतो

(८) कमरेचें वर्णन—

सुमध्यमा (बाल २१।१५) जया व मुप्रभा याचें वर्णन करीत असता
चसिष्ठ म्हणतात, (बाल ३५।१४) मेनचें वर्णन विश्वामित्र करतो (बाल ७७।
१०) कैकेयीचें कवि वर्णन करतो. (सु १५।२९, ३०।९३) माहतीला साता
कशी दिसली, तें कवि वर्णितो (सु ३१।९) माहती सातेस संबोधिता

(९) जांघांचें वर्णन—

सुश्रोणी (बाल ४८।२२) इन्द्र अहल्येस संबोधितो

यरारोह (बाल ६३।७) कवि अप्सरेचें वर्णन करतो (सु ३३।६,
३५।६७, ४६।१८, ५८।६६) माहती सातेस संबोधितो शुभश्रोणी (अयो
३०।४२) राम सीतेला संबोधितो

या वर्णनामध्ये कवीनें केलेलीं वर्णनें कवीच्या निरक्षुशत्वामुळ मोडून यावीं
नवऱ्यानें आपल्या बायकोसंबंधानें केलेलें भाषणही आपण विचारात घेऊ नये
जरी सध्या नवराहा आपल्या बायकोचें असें वर्णन करून बोलत नाहीं, हें खरें
असलें, तरी नवऱ्याला थोडी अधिक मुभा असावी, असें काहीं अशीं म्हणता
येणें शक्य आहे, म्हणून नवऱ्याच्या वर्णनाताल प्रयोग आपण मोडून दऊ, पण
माहती आपल्या परमपूज्य महाराज्ञासमर्थी प्रभु रामचंद्राच्या परमपूजनिय सती
धर्मपत्नी सीतेसंबंधी जें म्हणत आहे, तें विचारात घेणें भाग आहे. माहती सुग्री-
वाचा सेनापति, रामाचा भक्त व सेवक, रामाला व सीतेला परमपूज्य मानणारा
होता सातेचा अपमान याच्याकडून जाणूनपुनून होणें शक्यच नाहा. अशा
मनोऋतीच्या माहतीच्या तोंडीं सीतेस प्रत्यक्ष संबोधिलला वचनें आलीं आहेत
तीं हीं अ हेत—

का त्वं ... वरारोहे धरानने ? (सं. ३३।६)

त्वां आह स वरारोहे । (सं. ३५।६७)

त्वां आदाय वरारोहे स्वां पुरीं प्रति यास्यति । (५६।१८)

वरारोहा सीता । (५८।६२)

को नु भर्ता ते सुमध्यमे ? (सं. ३३।९)

भर्तारं असितेक्षणे । (सं. ३३।८)

का त्वं पद्मपलाशाक्षि ? (सं. ३३।३)

भर्तुः कमलपत्राक्षि ... विशालाक्षि शृणु । (सं. ३५।६-७)

या वचनात मादृती प्रलक्षं सीतेला संबोधित असना हे शब्द प्रयुक्त झाले आहेत । हे सुंदर सुख असलेल्या स्त्रिये ! हे चारीक कमर असलेल्या स्त्रिये ! हे सुंदर डोळे असणाऱ्या स्त्रिये ! हे (वरारोहे) उत्तम जांघा असणाऱ्या स्त्रिये ! असे शब्दप्रयोग आज कोणीही परका पुरुष परक्या स्त्रियेस एरुदम बोलून शकणार नाही, इतकेंच नव्हे तर परिचित पुरुषही अशा विशेषणें बोलणार नाही व एखादा नोकर राणीस तर असे म्हणणारच नाही; पण असे शब्दप्रयोग अपरिचित पुरुषानें केलेले ऐकून, मादृतीला तो स्वतःच बोलणारा असल्याने वाही वाटलेले नाही व सीतेलाही त्याबद्दल काही वाटलेले दिसत नाही. यवहन असे शब्दप्रयोग स्त्रियाविषयी स्त्रियासमोर करणें, हें या वेळीं सभ्य व्यवहाराचें दर्शक समजलें जात होतें, हें उघड होत आहे.

वाईसाहेब । तुमची कमर अगदीं सिंहासारखी चारीक आहे. तुमचे डोळे कमळासारखे किंवा हरिणासारखे आहेत. असें परपुरुषानें बोलणें सध्या कोणाही स्त्रीस अवडगार नहीं मादृती व सीता याची ही पहिलीच भेट आहे व या पहिल्या भेटांतच मादृती सीतेस अशा शब्दांनीं संबोधित आहे ।

या सर्व शब्दांत ' वरारोहे ' हा शब्द विशेषच विचार करण्यासारखा आहे. (वर- आरोहा) उत्तम जघन भाग असलेली स्त्री, असा याचा अर्थ दिसत आहे (आरुह्यते इति आरोहः) या शब्दांत जो मूळचा स्पष्ट अर्थ आहे, तो प्रगल्भारी इनुमानने साधवी सीतेला संबोधण्यास योग्य आहे, असें सध्यातरी आम्हांस वाटत नाही.

पण शब्दातील मूळचे अर्थ कालान्तराने लुप्त होतात. मूळचे अर्थ पुढे राहत नाहींत व नवीनच अर्थ उपजत होतात. यामुळे मूळचा अर्थ जो आज आपणास या शब्दात दिसत आहे, तो वात्मीसीच्या वेळेस राहिलाही नसावा व याचा दुसरा कोणता तरी उदात्त अर्थ त्या ठिकाणीं रूढ झाला असेल. असें नसेल तर ब्रह्मचारी भारतीन्या तोंडीं संतिसारण्या सतील संवोधताना 'चरारोहे' असा शब्द प्रयुक्त झाला नसता असा शब्दप्रयोग हा थोडा आश्चर्यकारकच वाटतो, पण शब्दाचा रूढ अर्थ बदलला, तर असें होणें शक्यही आहे.

उदाहरणार्थ 'कुशल' शब्दाचा मूळचा अर्थ (कुश+ल) दर्म नापारा असा आहे, पण हा अर्थ लोपून त्याचा अर्थ कौशल्ययुक्त (Skilful) असा बनला व आता मूळचा अर्थ कोणाच्या ध्यानीहि येत नाहीं, इतका तो लोपला गेला आहे त्याच प्रकारचा अर्थभेद 'चर+धारोह' या शब्दाचा झाला असावा. संस्कृत शब्दाचा असा एक कोश बनला पाहिजे व त्यात प्रत्येक शताब्दीमध्ये त्याचा अर्थ कसा होता, तें सोदाहरण दाखवेलें पाहिजे. अशा कोशामध्यें या इतिहासिक अर्थांतराचा विचार होणें शक्य आहे. तोंपर्यन्त याविषयी नवी निर्णय होणें कठीण दिसतें.

रामायण—महाभारतान्या किंवा संस्कृत वाङ्मयान्या कालामध्यें स्त्रीपुरुषाच्या अवयवांचें सौष्टव अथवा सौंदर्य पाहून तें प्रशंसावें, त्यातील सौंदर्याचें अभिनंदन करवें, असा प्रघात होता, असें वरील शब्दप्रयोगावरून दिसतें. विधात्यानें जें रचनानीं गत्य दाखवेलें आहे, तें पहावें व त्याचें अभिनंदन करवें, अशा वृत्तीचा हा काल होता, पण पुढें लज्जा व मर्यादा फार वाढली, त्या प्रमाणानें शरिराच्या वर्णनाकडे कमी कमी प्रवृत्ति होऊ लागली सग्याची मर्यादशील वृत्ति ही चागली कीं पूर्वीची चागली, हा निर्णय करणें, हें येथें अप्रस्तुत आहे.

सग्या पुरोप—अमेरिकेंतील लोकांमध्ये असें अवयवांचें वर्णन करून परस्पर-रागीं बोलण्याचा प्रघात आहे. प्रथातच नव्हे तर तो प्रत्यक्ष बोलण्यातही आहे. असाच परिपाठ आपणाकडे पूर्वी होता, असें दिसतें. सृष्टिमौंदर्य पहावें,

तें वर्णवें, असें या काळच्या लोकांम वाटत असे. सध्यां या बाबतींत लज्जा उत्पन्न झाली आहे.

सीतेचें जें वर्णन मारुतीनें केलें आहे, तें अलैंगिक भावनेनेंच केलेलें आहे. एक तर मारुती ब्रह्मचारी व संयमी होता व सीता ही त्याच्या प्रभूची धर्मपत्नी सती होती. तेव्हां लैंगिक किंवा वैषयिक भाव मारुतीच्या मनात येणें शक्यच नव्हतें. अशा अवैषयिक भावनेनें उच्चारलेले मारुतीचे शब्द आहेत.

आपणांकडे सध्या असें कोणी बोलूं लागलें, तर हाणामारीचे मुद्दां प्रसंग कित्येक ठिकाणीं उद्भवतील, हें काहां मिद्ध कर्म्म दाखवण्याची आवश्यकता नाही.



वाल्मीकीचें चरित्र.

पूर्वीं सुमति नावाचा एक ब्राह्मण होता त्याची कौशिकी नावाची एक स्त्री होती तिला अग्निशर्मा नावाचा एक पुत्र झाला त्याम त्याच्या बापानें वेदाध्ययन करण्याविषयीं पुष्कळ उपदेश केला, परंतु व्यर्थ ! शेवटीं कटाटन सुमति व कौशिकी हीं सभयता वानप्रस्थाश्रम घेऊन अरण्यांत राहिलीं अग्निशर्मा भिगची मगति धरून चर्ये कर्म करूं लागला एकदा सप्तर्षींची आग्निशर्म्याशीं गाठ पडली तेव्हा अग्निशर्मा म्हणला कीं, 'तुमच्याजवळ जें काहीं असेल तें सर्व येथें टाका, नाहीं तर तुम्हास ठार करीन.' नंतर अग्नि ऋषि म्हणाले, 'हे अग्निशर्म्या ! ज्यान्याकरिता तू हें घोर कृत्य करून द्रव्य मिळवितोस, ते या तुझ्या पापचे वाटेकरी आहेत काय ?'

अमें विचारल्यावर अग्निशर्म्यानें घरा चालून, आपल्या बायकोला व मुलाना विचारलें कीं, 'मी जें हें पापकर्म करून, तुमचा उदरनिर्वाह करतो, त्या पापाचे वाटेकरी तुम्ही आहात कीं नाहीं, तें सांगा.' असें विचारल्यानंतर त्याचा बायका-मुलें म्हणालीं कीं, 'पापाचे वाटेकरी आम्ही नाहीं तुमच्या पापाचे वाटेकरी तुम्हींच आहात' अमें घरच्या मंडळींच उत्तर ऐकताच अग्निशर्म्याला पश्चात्ताप झाला व तो ऋषीपंथक येऊन म्हणाला, 'मी केलेल्या पापाची मला क्षमा करा तुमच्या उपदेशानें मला पश्चात्ताप झाला आहे व मला ज्ञानदा प्राप्त झालें आहे' आप-पासून तुम्हीं सांगल त्याप्रमाणें वागेन, माझ्यावर अनुग्रह करा व माया उद्धार होईल, असा एसादा मार्ग दाखवा' असें म्हणून वर इतर सहा ऋषि अत्रांस म्हणले कीं, ज्योपेक्षा याला अपत्या उपदेश नें पश्चात्ताप झाला आहे, त्यापेक्षा आपणच याला शिष्य करून पवित्र करा असें म्हणल्यावर अग्नि ऋषींनीं उत्तर दिलें कीं, ठीक आहे व नंतर त्यांनीं अग्निशर्म्याला सांगितलें कीं, आम्ही पुन येथें परत येईपर्यन्त या झाडाखालीं बसून 'राम' नामाचा जप करीत रहा अमें सांगून सप्तर्षि निघून गेले नंतर अग्निशर्मा रामनामाचा जप करीत बसला असता त्याच्या अगावर वारळें वाटला इतकीं वर्षे तेथें जप करण्यात गेल्यावर पुष्कळ काळानंतर सप्तर्षि पुन अग्निशर्मा जेथें तप करीत बसला होता, तेथें आले व रामनामाचा

निघट असलेला ध्वनि ऐकून त्यांनीं त्याच्या अंगावरचीं वारळें बाजूस केलीं व अभिशम्याला बाहेर काढिलें. त्या वेळीं तो सप्तर्षींना नमस्कार करून म्हणाला कीं, मी आज आपल्या कृपेने पापमुक्त होऊन, ज्ञानीं शोधो आहे, तें ऐकून ऋषि म्हणाले, तूं अता वारळातून बाहेर आल्यामुळें तुझा हा दुसरा जन्म आहे व वारळापासून म्हणजे वाल्मीकापासून तुझा जन्म झाल्यामुळें आजपासून तुला वाल्मीकि असें लोक ओळखतील, नंतर न्या वाल्मीकिं नें शंकराची उपासना करून रामायण नावाचें एक महाकाव्य केलें या वाल्मीकीनें ज्या दुरास्यलाचे ठिकाणीं शंकराची उपासना केली, तें स्थान वाल्मीकिेश्वर या नांवें प्रसिद्ध झालें व त्याचें पूजन करणारे लोक मुक्त होऊ लागले [स्कंद ५।१।२४, ७।१।२७८]

स्कंदपुराणात याच्यासंबंधी दुसरी एक कथा आढळते, ती अशी—

पूर्वी एक कथु नामक ब्राह्मण होता त्यानें पुष्कळ तप केलें तप पूर्ण झाल्यावर त्याला आपल्या छीचें स्मरण झालें व त्यामुळें त्याचें वीर्यस्थलन झालें. हे वीर्य एका वनचरीनें गिळलें, त्यामुळें तिला एक पुत्र झाला. नंतर त्या पुत्रावर महर्षीचा प्रमाद होऊन, त्याला ब्राह्मण लाभलें व पुढें तो वाल्मीकि या नांवानें प्रसिद्धीस आला. याची पुढें ऋषींसंघें गंगना होऊं लागली. नंतर त्यानें तमसा नदीच्या तीरावर अभ्रम करून, त्या ठिकाणीं आपलें अध्यापनाचें घाम पालें ठेविलें. याची शिष्यज्ञाता पारथ मोठी होती, परंतु सर्वांत भरद्वाज ऋषि मुख्य होता. एका भरद्वाजासह हा नदीवरून स्नान करून परत येत अगता, एका व्याधानें मैथुनगत असलेल्या वीचपक्षाच्या जोडप्यातील एकास मारलेलें यांनीं पाहिलें, तेव्हा याला पार दया आली व त्याच्या तोंडातून—

मा निषाद प्रतिष्ठां स्वमगमः शाश्वतीः समाः ।

यत्कौश्मिथुनादेकमवधीः काममोहितम् ॥

(वा. रा. वा २।१५)

अशी छंदोपद्धत शपथवाणी बाहेर पडली. अहमार् तोंडातून निघलेल्या शपथाचा एका अनुष्ठुप् शृंगीत ओर घनलेला पाडून, याला पारथ आर्ष्य वाटलें, परंतु अगता त्या निषदाला शपथ दिला, हे वर्दट जेव्हा, अगें वाटून चिताघरत

हेऊन, विचारमग्न झाले असतां, ब्रह्मदेवानें स्वतः येऊन ' तूं म्हटलेला श्लोक यशोरूपच होईल,' असें सांगून त्यांस धीर दिला व रामचरित्र लिहावयास स्फूर्ति दिली. नंतर यांनीं रामचरित्राचा चौवीस सहस्र श्लोकांचा ग्रंथ लिहिला.

राम नें संतेचा त्याग केल्यावर त्यानेंच तिला सांभाळलें. त्या वेळीं सीता गरोदर होती. पुढें यथामार्गी प्रसूत होऊन, तिला लव-कुश असे दोन पुत्र झाले. त्यांचें संगोपन यांनींच केलें व विशांन्यासही करवून घेतला. स्वतः रचलेलें रामायण त्यास शिकविलें.

सीतात्यागानंतर रामानें अश्वमेध यज्ञ केला, त्या वेळीं यज्ञमार्गभ्रामहे आपल्या शिष्यांसह गेले होते. एकदां एका ऋषीबरोबर पास्तडवाद केल्यामुळें याला ब्रह्महत्याचें पातक लागलें व महादेवाच्या उपासनेनें त्याचें निरमन झालें.

वाल्मीकिश्चाह भगवान् युधिष्ठिरमिदं वचः ।

विवादे साक्षिमुनिभिर्ब्रह्मघ्नो वै भयानिति ॥ ८ ॥

उक्तः क्षणेन चाधिष्ठस्तेनाधर्मेण भारत ।

सोऽहमीशानमनघममोघं शरणं गतः ॥ ९ ॥

मुक्तश्चास्मि ततः पापैः ततो दुःखविनाशनः ।

आह मां त्रिपुरघ्नो वै यशस्तेऽग्न्यं भविष्यति ॥ १० ॥

[म. भा. अ. ४९। ८, ९, १०.]

वाल्मीकि हा जातीनें शूद्र असून, पुढें ऋषिप्रसन्नानें ब्राह्मणत्व पावला. याचें पूर्वाचें नांव वाल्या कोळी असें होतें. या प्रचलित दंतकथेस केठें आधार नाहीं. उलट वाल्मीकि विद्वान् ब्राह्मण होता, हीच गोष्ट ज्या ज्या ठिकाणीं रामायण, त वाल्मीकीचा उल्लेख आलेला आहे, त्या त्या ठिकाणीं तपस्वी, मुनिपुंगव, द्विज या व यास रचया इतर विशेषणांनीं प्रमुखांनीं सांगितली आहे. खुद्द वाल्मीकीनेंच आपली उत्पत्ति क्षीण, पामून झाली, हें पुढील श्लोकात सांगितलें आहे.

प्राचेतसोऽहं दशमः पुत्रो राघवनंदन ।

(वा. रा. अ. १६। १८)

पण महर्षि प्राचेतमाला वंश नसल्यामुळें हा प्राचेतम् दुमरा असावा, वाल्मीकीस

ब्रह्मदेवाच्या वरामुळे रामजन्मापूर्वीच रामचरित्र लिहिता आले, असा पुष्कळांचा समज आहे व रामचरित्रावर जे ग्रंथ झाले, त्यांच्यामध्ये याच समजुतीचा अनुवाद केला असल्याने ही समजूत दृढ होत चालली आहे, परंतु ती निराधार आहे, कारण रामायणातील सर्व क्रियापदे भूतकालाची असून, राज्यातील पुढे होणारी स्थिति मात्र भविष्यकालीन म्हणून वर्णिली आहे पुढे होणाऱ्या मनुष्याचे गर्जन भूतकालीन पदे घालून तयार करणे, हे असंभवनीय दिसते वाल्मीकि हा रामाच्या वेळीं अथवा रामानंतर हेऊन गेला असावा रामायण हे काव्य रामानंतरच्या एखाद्या वाल्मीकि नावाच्या मनुष्याने लिहिले असून, ते रामकालीन वाल्मीकीच्या नावावर दिले असावे असा कित्येकांचा तर्क आहे पण यासंबंधाचा निश्चय होण्यास जेवढा पुरावा पाहिजे तेवढा अजून सापडलेला नाही

वाल्मीकिसूत्र, वाल्मीकिशिक्षा, वाल्मीकिहृदय, व गगष्टक हे रामायण-व्यक्तिरिक्त ग्रंथ वाल्मीकीच्या नावावर आहेत

ब्रह्मदेवाने स्वतः भरद्वाजाबरोबर येऊन, यास रामायण संपूर्ण करण्यास सांगितले यासंबंधी योग वाशिष्ठात उल्लेख आला आहे, तो असा—

इत्युक्त्वा स भरद्वाजं परमेष्ठो मदाश्रमम् ।

अभ्यागच्छत् समं तेन भरद्वाजेन भूतकृत् ॥

[यो वा २-११]

वैवस्वत मन्वन्तरांत आतोपर्यंत जे २८ युगांचे २८ व्यास झाले, त्यात २४ व्या युगात विष्णुपुराणातील यादवीप्रमाणे वाल्मीकि ऊर्फ ऋषि भार्गव होऊन गेला, असा उल्लेख आहे

तसेंच वाल्मीकि या नांवाचा विसर्गमभिविषयी नियम सांगताराहि एक अचार्य हेऊन गेला आहे